Р. 49

Слово Іѡанна, мытника исаіи дх҃у

сам людем насмѣрѣти,

Бѣ Іѡаннъ архіепископъ цр҃кви Алѣксандрійскѣи
пастѣ[ль] пастырь, оученитель оученыхъ хр҃а
ради, и бѣ сей болѣзны ради · ими[х] злѣ
страдающихъ · вѣсѣмъ чл҃кмъ · вѣ нѣи наста
нице нѣпристатель · ѡбидѣ бо ѡтъ цр҃кви. в.
ри · имоудра · имѣніе многѡ · и приложи ѡ
христа дарованныя имъ имѣніи · тѣмъ
ѕѣлна нищѣи[х] · и болны исомоужа и симодар
жлата · сѣмъ рѣша · нѣвѣдѣ мѣста · исѣ[х] ѡ
тѣдаю[щи] имъ · имѣніи · ѕлата[ст]ва свое · да
сы бра нищѣлы · богатѣство свое · имѣюще
исаіа хр҃анѣ · тѣла своа · нѣкыихъ · тако[ж]де
ма болма ѡдрѣш · тѣхъ кто[ж]де · нѣдоумѣ[ю]ще · вѣ
ѣ ѡбѣщанїе · чю ѡдрѣтїи · сѣ · тако[ж] и имѣ
ѣны · бѣсѣдѣ · нѣи · глаголюще · нѣи · и нѣ[ко]тории
исаіо пагоубы · богатства свое · чѣ Іѡанна · сто
нашедше · и тамо[ж] · исѣхъ ѡбѣ · дѣвѣ · ко
сѣ · тако[ж] дѣнь · богатѣство свое · и ѡбѣсте
ни · мнѣ[ю]ще · и выдѣтъ[х] · вѣсть · нѣчто · ѡ
ѣ · исаіо цр҃х · ѡ[т]крашѣ · и · и · приѣ[х]ѡ · злѣ[х]

Р. 49 А

ѡ цѣлсо мнѡ срдце мое златоу дрꙋжалꙋ есн
лзѣ оудалꙋ бꙋи мое златоу доспѣхꙋ · дмꙋи мн
тꙋнице дрꙋжишꙋ · нѣ вссїи днꙋ прѣлсти мен
златоу · прѣмене свѣрѣпо · нлзѣ немитꙋ чтоб
ѡбѣщлти · нпрѣсы мнослцен мнѣ сосне
бѡ говорлще нпрошлше · нѡсѣсѣдлтꙋ це
лнсо · нмлнсѧ млѣ дансповѣдѣсть ємоу гѣ
бѣ · плтемꙋ продалꙋ єсамꙋ єгово златоу
єдѧ нсаісо оумлꙋсншлть нѣсповѣдалꙋ ємꙋ
ѧггелꙋ нѡпѧть · нлзѣ рѣсохѣ вндѣлꙋ єсн на
чесомꙋ продалꙋ єсамꙋ тѡоє златоу · нчтоб
оугоговалꙋ єсамꙋ тебѣ · нлсо слꙋшлсн
іслнтїйнѣ тлсоѣе рѣчн · ѡмене їѡаннлл
нѡглнсо расверзѣшѧсѧ рѣ ісмнѣ · нѣ вѣмѣ чтѡ
слѣшн · чтоб нѣ нписано · томн хощетꙋ нзн
тн · лще недасн златоу моє велнсо чѣнлсѣ
тѡоꙋ тебѣ нслцꙋ · нлзѣ лллѣ ємоу · г.
нписꙋще златоу · немꙋтѣтсѧ срѣце моє вомнѣ
ноу боѧсѧ велнсо · пестꙋ намлтнть нпом
лнсѣ тѡи · нрѣ гн данедꙋ снл ѳутнмамон
ма дондѣже неѡставѣшн мнѣ снслнтїѧ
навѣ поісѡн · ноуслꙋшлꙋ гѣ мленїе моє · нѡвѣ

лѣнншесѧ ємоу всадꙋвлꙋ · нѡвѣдѣнѣдѣнѡп
рїндѣть ісмнѣ снслнтїѧнѣ прѣ ѡ цѣлсо ве
лнсла пꙋѣнѧ вндѣлꙋ єсамѣ нспрашна ·
нрѣ ємоу повѣдѣѣѣ мнѣ тѡ чтоб кндѣлꙋ
єсн · ѳнѣрѣ кндѣть дворп моє разорнлїе · нлзѣ
ѣѣпрѡпастнн велнсой · ісцѣзѣ тѡмнѣмѣ
ѡдрꙋжешоꙋммє вонѣдрѣть · нслоꙋгы єгѡ
глѧхꙋ ісмнѣ трѣдн вознюбленныѧ нашѣ ·
почто вѣть ѡѣтѣгалѣ ѡнѧ · нлзѣ глѧхѣ
ємоу · невѣснлн єжє прѣѣѣ глѧхѣ тебѣ ·
нѣ нѣщѣ лще хощеши всѣ прѣтнншесѣ · знѣ
рѣ ѡ цѣлсо хощꙋ · нѣ врѣмн нѣда · дадамѣ
своима рꙋкама · нѣ млѣтнтесѧ цѣлсо ісѣ
лнсо можеши помѡщнми · нлзѣ цѣзлоѣѣи
нлнѣ ѡградꙋ · нѣсѣсоѧ єгова нменїѣ · н
посѣѣ разлхѣ єгѡ всѣ восѣенїѣ · нпосплѣ
дорѣѣѣ спѣчїѣ · дадрꙋжнно нѣрѧтїѣ ·
слꙋшнте слова оусто моѣ · невоудите
дрꙋжнни своѣ нтѣхрѣмꙋ злоꙋ радосны ·
нѣ прѣкарѧйте сѧѣ ісѣѣѣтвоу · посѧсн
ѣгосподарь рꙋтѣтсѣ · ѧще цѣтѣ рабѧ
прнпадꙋвшѧ ѡнныѣ странѣ · нѡнаго прїѣ

3

ѥтъ сꙋдостїю ѥ҆ѕра имать его ѡдасть
его ѡдари · аще два бесѣдꙋета на праздꙋ и
мкѣють насмѣреніе има злоꙋ · тогда кто
права кѡвчегъ постоꙗлать · а҆не правдꙋ
стѣнь ѥсань помалть разроушаѥтсѧ па
дываѥть · злоꙋже нашимъ слава подобаѥ
тсѣмꙋ а҆минь · Слово ѡнѣи нѡщи
Ест. мли прѣстлыѧ Что прьво пꙋщать и
зволуетъ бг҃ь · Славословь бг҃ь · что пр
ва сотвори бъ · нбо землю надъ водѣ
сокрыши дѣлосвоѥ · ѡчеса нѣта ѡподы ·
Колѣнѣ нбсь · ѡчеса бы сѣщь плъна и
скованы · ѡсвѣтъ бг҃ь · ѡчеса злы зем
ля ѡтѣчены подъпь · что дрѣвїе землю
водꙋ а҆поду что дрѣвїе камь цѣли · а҆ісамѣ
что дрѣвѣтъ · ѕдравы д҃ · ѥрилатїи · а҆здравѣ
что дрѣвѣтъ · дрѣнь ѡлоꙋже злыи нестꙋю
а҆дрѣнь что дрѣвїе · дрꙋгыи ѡтнѣ горѣи
тѣѳ · пꙋ лѣстїи · а҆тѣ дрѣнь что пѡдрѣ
вѣтъ · дрꙋгъ право насаженъ посѣ · а҆ісо
рѣнь дꙋбꙋ стоитъ насѣлъ злѣи
бо же сила бг҃ꙗ заѥла писоницꙋ неимать ·

колѣнѣ и писѣ нбо · Колѣнѣ горѣ толѣ нѣ
Ѡшираѣ · а҆ісолѣнѣ и дебела земля · Колѣ
сѣ подда · а҆подаи · спѡсь ѕемля и · б ·
Ісоу злы ѹлѣсѣ ѡземлѣ · Колѣ сотворѣ
злы ѡсса чести · а҆ тѣ ѡземлѣ · п · ѡ
морѣ · г ѡлнца · д ѡвлаѣ ѡцетра ·
ѡсамена · ѕ ѡсѣтаго дха · и ѡгосъ
тѣ · Ѩтѣлѣ сотвори бъ · ѡселмь чести
ѹлѣсѣ побѣдѣ · Нрь аще пѕдѣть семь
ѹлѣсѣ пбоудетъ стѣмѣ его ѡморѣ тѣ злоу
дѣтъ лѣсомь · а҆щели ѡслнца злоудѣ тѣ
моудрь пточитъ несмѣсль · а҆щели ѡзк
лѣсѣ боудетъ прѣлестникъ · а҆щели ѡпт
ра тѣ силань нерадитъ · а҆щели ѡсамена
злоудетъ тѣ мѣтнѣ пѣцѣ · а҆щели ѡ
стго дха боудетъ · тѣ смтѣрѣ подобо
дѣтелѣ кѡпасѣ · Колѣ ѕѣтѣ да
лаземли · цл · лѣт · Колѣ рода пѣчега ·
рѣмровъ · Кто сотвори праѣ · ѡбро
сѣ прѣ жратоу злу · а҆пѣль аганца заѣла ·
тѣ злы праѣ пастырь ѡщиц · а҆пель Кто
злы прѣпирата Колѣнь иначе орати ·

Ѡ сѹ пр҃ѣ пѣшенницѹ нина семьна м
халь изнесе изрѣла ипоправжена земл
Іс҃то правѣ наче бѫ мнити Енохъ. Іс
правѣ надучинисницу · матѳсанль · Іс҃то
ва изѣлрѣ грѣхисѹ исаиѕѹ · мерисоурїа
вѣнесѹ · Іс҃то бѫрѣ Іс҃ѹрѣ филосо
Іс҃ова планина ѹбѹла инсѣла ѿшеѣ ѧбі
ѧлѣфѣша пѣ бі пасхѹпѣ ѿсрѣшина
мало · Заисолнісо лѣ изѣла нас іс҃оч
Зарѣ. іс҃оли бы падлагопѹ, плаіс
лвѣширопѹ · н · лівінсопѹ · л · лаісаісь
Іс҃оидна ѿврѣзѣ нас іс҃опчегь · ипосла пр
на · м · дніи · отвѣще изѣшло · Іс҃то про
іс҃ѣ хлапа нас · а · хама брато масвой
маравоспати · Іс҃по разѣвли псоу
мыа над чести · нас · дма сповѡ · сім
хамѹ іафѣтѣ · имнѹтѹ и рос Емѹ
попотопь · Іс҃то свѣтѣ бесѣдопа лиц
іс҃ѣлицѹ · моѵсй · Іс҃то разѣвли море и
прошѣ лю · мѡѵсй · Іс҃то бумретъ игр
Его нешозрѣтесѣ моѵсѣѡвѣ · Іс҃ов грѣ пр
цѣнїа неимать · стародха хѹлѣщей ·

алисо збѣри небы вѣсовѣчѣ й
ше · рыба пдіаволь · Кто затькори нбо
глѣпа нѕ · мцн нліа прѣсѣ · Іс҃то спао,
лѣтъ авимелѣ · Іс҃то поставки правѹ
црісопа бѹ соломѡ црь · Іс҃ов гра и сѣ
земли іерѣмь · Іс҃ова бы правд црісопь
хрт҃їанисла · Стыі петрь вѣримъ · Іс҃ов
вы правы іе҃писпь іс҃исово вдіе҃рмль.
Чесра҃ бъ непоустн дша длаисе, пѣ
рацалнсвонога свѣта длаы повѣдали
іс҃аісо ів тамо · Бтвсовесе ваіще правѣ
кра҃жали · изѣранїе · поплавы своласѹнь.
тваго ра҃ непоустн Іс҃аісо нздаде бъ улісь
длаы сѹдаль іс҃ов чнихъ своѭ · Аѳнѧи улісь
ведель іс҃ов чнихъ своѭ · пѣ изѣлы престаль
грѣха творити празоваичнуество ни
назлал · Жнѣпісь поклаль · дсіс҃ов чнны
сѣов · Панежѣ рь хс҃ · шочемъте ѡ вѣ сѹ по
тѣмѣши псоуѣѡу · ѳухнаше сла · ѡѳѣ ѡѣ · ѧ ·
Тогоже философїа василїа велика,
и григорїа ѳво слова іѡ ѳво слова. Во
роси ишашѣти · Грігорїи рь вѣсов лѣто

Василїй рц̃ Адамъ нарекѣнъ · Ильїа нарекъ
Еноха Іѡанна Ѳеославъ · Григорїй рц̃ Исто
Израилтя оумрѣ · Навстѫ · Василїй рц̃ Лазар
Григорїй рц̃ Исто сомрѣтїи нарицаемыи Ѧсом
тиноуитѣ · Василїй рц̃ Ильїа вознесѣи ·
Григорїй рц̃ тѣмъ створѣнь потопомъ смѣш
Василїй рц̃ · Содомъ Гоморѣ · Навогра
оуглїе горѣщїе · Григорїй рц̃ Исаѫ Христост
прѣшал Василїй рц̃ шавъ понеже Адамъ
шнлистїе своисобнаѧ · Григорїй рц̃ Исаѫ
гла Ѡ пастоиса дозапа · Василїй рц̃ Ега
варѡ Исаина · Тогда дѣта честь оумрѣ
ра · Ега Исаина оуши авѣла · Вопрѡ Исаиса
прѣвоы Адамъ парли · Ѡвѣ Ѡшествїа
до · в · тѣ · вопро Исто нарекѣнъ оумрѣ Ѡ
Адамъ вопрѡ Исто пороствїа састарѣ
нпаисы шматѣрь свою полѣзе · Ѡ
Адамъ Ѡземли подѣлсѧ · нпаисы по
лю повнядѣ · вопрѡ Исаиса лѣтъ ѧвы нов
патопъ бы · Ѡвѣ · х · лѣтъ · вопрѡ Исто Ѡ
женцѣ нпогрѣзнѣ ѧвы · нпѣлѡ хлѣщ
мро пѣ полѫщ · Ѡвѣ Іѡна почрѣтъ Ісѵ

про Исаѫ бѣ радовалсѧ васъ мнро · Ѡвѣ Ега
бѣ нѣпдѣ нѣсѣковѣчига · вопрѡ Исаиса лѣтъ ра
плащ Ісѧтна пѣвгѵптоу Ѡвѣ оу, нл, лѣ
прѡ нѧсаиса чѣтн разѣлнсѧ морѣ Ѡвѣ
л · бі · дѧсѣ · хо сѣсвоѣ рѡма пронѣдѣ вопрѡ
аиса нписоущь пронѣдѣ морѣ Ѡвѣ · ѕ · тн
щь · вопрѡ Исаиса лѣтъ сантворнщѣ Ісѧтн
и пѣпоуестины Ѡвѣ · м · лѣтъ · вопрѡ Исаиса
пронѣдѣ Іѡрданъ Ѡвѣ четирнста · тнсх
вопрѡ Исаиа соу нѣа и ре прѣсь нѣа испо
дѣтю славоу вжїю · Ѡвѣ · ѕ · нѣа и ѧдѣ
повѣдѣтю славу вжїю Ѡвѣ · ѕ · нѣа и
спо вдѣтю славу вжїю · а сн, ѳ · п · ѥнѳ
Ено · д · нѳ, ѳ Авраама · ѕ Ісаисо · ѕ · Іѧисо
прѡ ге ѳѣ воземь прѣсто нѣза Адама ·
вѣ возѣмли мадїамсцѣи и нѣ пасоть
земли · вопрѡ Исаиа бѣ соза Адама нисо
ца Ѡвѣ мца · м · ісе · Адѣ · ѕ · вопрѡ Исаи
ль рѡ Израѣу · Ѡвѣ Адамоу возѣтѣ ребро
соза ємоу женоу · вопрѡ Исто прѣво ба
ре назѣмли · Ѡвѣ сатана рц̃ Исѣкѣ
по вамъ рц̃ ѳѣ ѣастн · вопрѡ Исаиса лѣтъ

ѣзыка · а, і, драга · аггелы · аѵзгыкшїа
драгма адамь · ѡставѝ всоу власть ·
Василїе рѣ · оу̑подобисѧ цр҃тво нб҃но
ѵлісоу · ѩже сотвори брасѣ сну своемоу · и
слабабы своѧ звати набравъ, инехатѣ х҃ѵ
пріити · істо же и цр҃ѵ хе · арабы аплы ·
аісто соу ѡжрѣщшесѧ · жидовѣ · аісто пр҃і
дошѣ ѣзыцы · Василїе рѣ · оу̑подобисѧ ц
ко нѧмоу · сокрѣбенѹ настѣле шѣ ѵлісѣ
продавсѣ имѣнїе своѥ · ісхѵпи сѵла то ·
Окровищѣ же · хе аслѣ и ѧща · аісхѵпїе ѩ
Паки оу̑подобисѧ цр҃тво нѧмоу · ѵлісоу ч
пцу · исхѵщюмоу драгаго бисера, ѩзыр
тѣ ѥго · и продасть всѣ имѣнїѣ своѧ и
послѣдовавъ бисера · іс҃то же
давъ всѣ имѣнїѣ своѧ Сі҃а Сты апл
павлѣ · а бисеръ хе и · Василїе рѣ, оу̑подо
цр҃тво нбн҃оє · і · дво и подъмѣше свѣ
ѧнисы своѧ пѣздоше · ѥ · бѣ моудрѣ
коун · іс҃то соу моудрїе · и бѣше ма
жнтїлсего ѡжрѣщшесѧ · а безоумныѣ
любезнѣнмаше · Василїе рѣ · аисн пр
нѣмоуть и̑ птицѣ нѧмїи сны ѣл ·

то соу аисн ѣзыцы · а птицы жидовѣ ·
тѣ петрѹ · вакрѣзи оудицѹ своѥ вморѣ ·
и ѩже ѡжрѣщешисѧ ѡкрѣзи ѥи оусти ·
ѡжрѣщешисѧ пластиры ѩзамь дасть замѣ
лѣсѣ · ѵто же и пластиры ѥсть · вморѣ вѣсь
мрь · оудица слово бжїе · ѩже дасти замѣ
лѣсѣ · ѩже наѥсть прѣсѣдѣлѹ · лити мнѣ
тѣбѣ · и паисы оудицѧ хе · Василїе рѣ · ѵлісь
істо насади винограды и̑ плотѡ ѡгра
жѣ · и̑ наископа вынѣ точила · и сѣзда стлпь ·
то же ѵлісовѣ · авиограда вѣсѣра · а̑ѡ плоть
· а точила праповѣдь прѣ҃ѵсѣла · Паки
подобисѧ цр҃тво нѧмоу · неводѹ вѣбрасѣнѹ
морѣ · и̑ѡ вѣсѣго рода ѩзѣлѣвшюмоу · ѵто же
ко слово бжїе · а морѣ вѣсь мрь а̑ѡ вѣсѣго
да · и полнѧѡ всѣ ѣзыцы ѡжрѣвшѧ пдвѣ
Апослнїе · рѣ гѣ идѣте вѣсь и̑ѡ
тѣщете моу дслѣ и̑жрѣзите · и̑ѡ рѣшн
и̑ прикѣдите имїе · нѧщь істо рѣтъ вамь ·
тъ ѥмѹ аисовѣ трѣбоуѣтъ же · ѵто же
сь · вѣ мрь · а̑ѡслѣ жидовѣ · а̑жрѣзите
ѣзыкѣ · Василїе рѣ · неісто имѣщь двѣ сна ·
трѣвамъ идн пѣтѣлѧ вѣвиноградѣ моемъ

идѣхати мѣсяц. Ѩ҃ко ѡнѣ идѣ нѣнидѣ. н
пасы маѩшемѹ; чедо дѣлай днь оубинаг
маемоу. пр҃и нендзу праскамѣсѣ нѣидѣ. и
улсь бѣ. нѣсто ѥ҃рысы идѣ нѣнидѣ. хѹ
лѣсто ѥ҃рысы нендѣ нѣдѣ. ѡ҃ѣзыись хр
нѹто ѥ҃ вѣнатра вѣра. Касиѣѥ р҃ѣ нѣсто
Волибай вѣна повага вамѣхы вѣѣхы
повоѥ вѣна. Волибай кововѣ моуы. повло
сѣблядѣтсѣ. чтѡ ѡ҃ѹ вѣѣхы мѣси. ѯ
вѣ. ѧновѣ мѣси ѥ҃зѣщи изравлѣшѣѥ. а
вѣра хѣл. Вѣ съсвоѣмѣ оучѣнисѣѡ ид
вѣсрадь ісдѣнь. прѣщѣ ѥ҃мѹ оучитѣл
глѣсто. кратѣмѣ мои приближисѣ. оутвои
цѣоу пасхѹ сотворити сѣоучѣнисы мои
чтѡ ѥ҃ гра нѣсто ѥ҃ дѣнѣ, ѣдѣ. аѣѧѣ с
доу пасхѹ сѣоучѣнисы моѣми. послѹш
павла глѣѣцѣ. нѣо пасха наша. хлы
нь бѹ хс. Ѩ҃ паисы р҃ѣ нѣтѣ вѣгра
цѣсть тоу улса ѕсоудгла водѣ посѣща
чѣсть ѥ҃моу оучитѣль глѣ тѣтѣ ѥ҃ озѣнѣ
нѣтѣѧ сѣоучѣнисы оутвоѣ сотѣмѣ
ѥ҃сто ѥ҃ гра чрысы. ѣнсто ѥ҃ сѣсѹдѣлнисѣ
чрѣщнѣѥ. ѣнсто ѥ҃ улсь сѣѣи ѡ҃ѡ ісѣ

сто ѥ҃ гостѣнѣца чрѣѣва наѣмоѥ. Ѩ҃ ѯ҃ѣва
сыра приковрѣни дрѣѣва лѣзѣнть. Ѩ҃ ѯ҃ѣсорѣнь
мо намь ѥ҃ вѣра. Ѩ҃ дрѣѣво бѣи чловѣци.
сыра ісончина вѣсѣмѹ мирѹ. чловѣсь нѣсто
ѣра рада. нѣдѣ настранѹ далѣ. нѣгда
ѯ҃брашисѣ прѣзва рабы своѣ. ида имь
ѣнѣ. ѡвомѹ да. ѕ҃. талѧнты. ѳвамѹ, в҃,
амѹ. а҃. ѥ҃сто соу вѧзѣшѣи. ѕ҃. талѧнты
лы. ѣнсто соу. в҃. Ѥ҃ѵглѣисти. д҃. лвѣ ѣ
нѣнь іѹда. талѧнти соуть вѧзѣли
ѧпѣѣхѣ. ѩрхі҃ѣписти і҃ѣпископи. нѣнѣци
ѣѣнѣници. нѣрочѣи чрысовѣы оучитѣлїѥ.
нашѣмѹ сла вѣѣтысы вѣсѣѡ ѠѦѠ

лософїа ѡ҃ вѣсѣты ѡ҃ца нашѣѥ грігорїа
ѣписпа нѹѣствореца. вѣпрѣ҃ѡ нѡ҃ѣтѣти
прѣ҃ѡ істо бѣи прѣвѣчнѣи прѣсы ѡ҃вѣѣ ида
стоую двх маріѣ дрѣжѣщу нарѣчсѧ
ѣѣвѣчнасѣ бѣ ѥ҃ммановла. вѣпрѣ҃ѡ істо
і. в҃. прѣсы ѡ҃вѣѣ моѣсѣи вѣлѣписы его
вѣндѣ вѣпр҃ісѡ бѣи. а. сѹдїа ѡ҃вѣѣ
ѣѣ. ѡ҃вѣѣ ѥ҃поха прлѣдны. имѧтнѣи
тогра дѣлѣ. пѣдѣнна. ѯ҃нѣѣ вѣпр҃істо
а҃. патрїарха ѡ҃вѣѣ Авраѣ страѣна

ластн · и помалѣ прѣмѣни сѧ ѿ ісо сѧ
и прѣвѣ, гако и тогда нѣ старости п
тогожде с тогда григорїа · слова ѡ, с
ницѣхъ іоудинѣ пѡтвѣтъ,

Иже вѣзмы іоуда сребрѣникы ѡдрхїе
бѣ вѣщѣ же іоуда ѡбрата · исаѵѣлина · о
даѕѣ іоудѣ · л · сребрѣникы · ѻїи сребрѣ
и дрѣжѧть єдинѣ сребрѣникъ · ѵ · ч · и
л · дрѣжѧть · ѕі · тисѫць · дрн · и ѧтъ
таісови сребрѣницѣ · пѧдєсѧть фарѳ
во · є даѕѣ сїи заіѡсїфа · сна іѡісаѳа
рха · єгожде врат҃їа продаѕѣ іс҃ѹ҃п҃ц
нѣсѣнмь · іс҃ѹ҃п҃ц продаѕѣ є пѧтѣ
єгѡ п҃тѣнинѹ нѣсѣмъ ѕолотарину цр
рѡма · єгѡ п҃тѣсаѣ · тогда рѫ єрмі
пр҃рѣсѣ сѧ҃ · и пр҃їѣ ѕѣ цѣну цѣнѣнаго · є
цѣнѣнїѣ ѡсѣнѣ іс҃ѣ҃ · и даѕѣ нас
сѣдѣлѣнїи таісо сѣсаза мнѣ гь · и
єга продаѕѣ врат҃їа іѡсїфа · на
врѣнїцѣхъ · и поѣсѣпаѕѣ ѻїи пѫзмал
ѣрѣзи ємѹ ѡкрѹпавшѣ ісрѣѣїю сво
ѡца · и єгда вѣпроси и ѡцъ заіѡсїфа іс
дѣдѣ іѡсїфъ ѡнѣхъ рѣѕѣ ємѹ таіс

ѣрти · сѧнѣньıѣ · и таісо ѡбрѣта имѣ · и пла
ше іаісовѣ іѡсїфа платѣ нєдѹтѣшимѣ
ѣбрѣтѣмъ мнѡмѣ мнѹ вѣшомѹ · ѡбрѣтѣ
сѣй пастырь ѻїи сребрѣникы · и пола
вѣцрѣсаѣ · таісо законѣ бѣ вѣщє єга
то что ѡвратѣташѣ · и таісо полѡжѣшѣ
ѣ вѣцрѣсаѣ ѻїи рє вѣ ѡ҃п҃цинѹ · и поси
ѣ іоударе чтами хощѣтъ дати пѧть
ма притѣда хѣ · ѡнѣхъ вѧ҃зѣшѣ сїе сребрѣ
ѣ · пдашѣ спхѣ іоудѣ, и єгда распѣшѣ
ѣкѣшѣ знамєнїа и трѹси и чюдѣ многа
врати іоудасребрѣникы вѣцрѣсѣ ѧрхїє
пр҃ѣ сѣтрѣ шпхѣ · притѣдѣ ѣ исаѵѣ и пови
ѡнѣхъ рѣшѣ · дѹчто сребрѣникѡ сн
ворѣ · и таісо совѣщашѣ и коупѣшѣ
и · села сѣдѣлѣнїи вѣпотрѣбляѣмѣ стра
и · и таісо сѧвыстѣ ієрємина прр҃ъ
ѣ пѣтѣ · и пр҃їѣшѣ цѣнѹ цѣнѣнѹ · єго
ѣ ѡсѣнѣ нѣсѣ · и дашѣ нас
сѣдѣлѣнїи · іаісо сѣсаза мнѣ гь · и
ѣ вѣпѣтѣнѹ іѡсїфѣ вѣ ѻбразѣ хѵ҃
ѣ продашѣ врат҃їа вѣракотѹ и
ѣнѣнѣсѣ · ѧхѵ҃ продадѣ оученнѣсѣ вѣпо
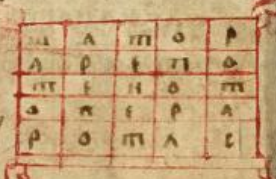
рханіе іудейѡ · братіа пріимахѹ ѡтѡ
сіфа · много различна бѣ ѣстіа ѧ҃ѳі нощ
имь ѡ ѡтца · доучинись сѧ іудеи много
различнѹю благодѣ исцѣленіа · юже хс҃ дад
баше имь · ѡ ѧ҃ѳ ѳтолсѧ ѡтца · іѡсіфь
ѡтроцѣ своеѥ непщевствара всѣх
тех вѳтамницѹ · ѧ҃ѳ іудеисѧ ра
стѣ вѳтамницѹ · ѧ҃ѳ ѳдѣисѧ ра не
стѣ вѳтамницѹ · іѡсіфа ѳслышѣ
вѳтамници · ѧ҃ѳ запечатавше вѣсам
ни · іѡсіфь цр҃кмь ѡтцу нетамницѣ из
вѣнь вѣ · ѡтставльшѧ вѣ господинь
вѣсѣ земли єгѵптьскыѣ · ѧ҃ѳ вѣсѣ
ѡзѣра · нѣкыи цр҃ вѣсѣ вѣсѣленныѣ
нѣвныи ѡпр҃ѣ исподныи · іѡсіфь жит
нѣнѹ пр҃ѣѳпита платѣме своѥ · нѣсѣ
єгѵптьскоую землю · ѧ҃ѳ плѣтіѧ не
врѣвіѧ просвѣти пѣсѣхпи всѣх вѣсѣ
ленныѣ · іѡсіфь цр҃ на єгѵптѣ · ѧ҃ѳ
нѣсѣю вѣсѣленноую · ѡтласкавы іѡсіфь
вѣ ѡ ѡбразѣ ѡподражаніе вѣистинѹ хѹ
іса пишетсѧ · ѡ ѧ҃ѳ послоушествара
тіа · ѡ цѣ ѡплатѣме нѣса землю єгѵ
єса · ѧ҃ѳ послоушествара іса павла р

вѣны ѕемльныи ѡпр҃ѣисподныи · ѡ ѧ҃ѳ сакѣ ѣзі
ѣстовѣствсѣ · ѡ гѹ ихѣ ѳславѣ ѧ҃ѳ ѡ ѧ҃ѳ хѹ
ѳпро что вы, имѣ сѣѣю ѡ ѧ҃ѳ іаковѣх
іѡаннѣ · ѡвѣть, іѡсіфь ѳпрѡ что им
вы исаіа, ѡ вѣ іѡсіфь · ѳпрѡ ѡ того
баше сновѣ три ѡтрокы · ананіа азаріа и
мисаилѣ ѡвѣть єзекіи цр҃ іудеискаа
ѳпрѡ рала волова, вы, ад ствшѧ ѧ҃ѳ
ар҃р, жѣтьли пожрѣше нивѣ єдиную
ѡ ѡставѣше г҃ исаіа · ѡвѣть, рала волова
вы · вы апль · дствшѧ сѹ д҃ · єѵаіе.
ар҃н жѣтьли · двѣи ѵалми сѹ · анива
ѣ прѣвѣста вца · ѧ҃ѳ исаіа · ѡ ѧ҃ѳ пѣсь
ѣсты ѧ҃ѳ : ѳпр҃, ѡ коимь мѵрѡ помаза
мар҃іа сестра лазарева г҃а наѳѣпри, ѡвѣть
помаза г҃а мар҃іа сѧмь мѵрѡ и сѣтво
и моусѣ · ѡпрочи сѣтварѣхѹ · ѡ кѵна
мана нарѣка · ѡпрочи цвѣтѡше ѡтварѣ
ѣ сѣтварѣхѹ ра помазуніа прѣвосщ
ѧннісѧ ѡ цр҃ь · ѳпр҃ѡ коимь мѵрѡ помаза
ла блѧдница · ѡвѣ є г҃а рость хс҃ѳвѣ нашь.
тога пришѣшѧ ѡ · ѡ мита · ѡ сѣліасіѣ
ѣ ѳвѣ сѹ сѣдѣлѧ · ѡ ѧ҃ѳ ѳкопа є вѣкрь

тоть · подъѧ лѣтъ ѧлгоѵолѣнїѧ ѳ҃рїи
ѻ҃т҃ ѻ҃брѣт҃ пастырь · ѵпрѧнѵсѧ вїерѹ
йсѣ сохрѧнѵно ѧвы дѡбрати гнѣ · ѥгда
прїйдѣте ї҃с вадѡ Симѡнѹ присѧжнѧгѡ
вѣчрати тогда шьдшїи жѵна писаѵпи
ѻ҃їѧ · мѵро · затѳ · динари · ѥспмь мѵрѡ
га помаза · лїсо гла ї҃ѡ ѥѵлїѥть · рѣ
нєпльнѵѧ храмина пдѣ ѭ ѧлѣхѹ ѡшони
мѵрнїѧ ⁘ вопрось ѵолїсо лѣ бѣ ѧлы
назѣмли жѵпа · ѡвѣтъ ї҃ѡаньѕ глаг
тьры, ѳ, нѳ, лѣта ⁘ вопрѡ ѵолїсо лазара
жѵпь бѡї · ѥгда восѣдѣ ѥгѡ ѧлъ · ѡвѣт
лѣ · ⁘ вопрѡ · что дарова ѥмѹ ѻ҃ца · ѥгда
прїйдѣ ї҃сѡ ѵмѹ ѡ҃стыѧ горы, ѡвѣ
ѳмофоры ѵпдрѹѕвѵцѣ · ѥсама сотвори
вѣѵше · рѣ лазара ⁘ вопрѡ вѣсѣ вамъ писа
нѣсть ісрѣти ї҃ѡ прѣчю, ѡвѣть ·
ѥгда нашѣ вѣгѹпть · тогда прїи
нашїѭ свѣ, мѣ · ѧггелы вѣцрѣсошѧ · ѵпри
вѣ ї҃ѡанна ѡ҃пѹстѵнѵ дхѡ · ѕахарїѧ
ѕца ѥ вѡсѣдѣ ѡ҃мрѣтвѵцѣ · ѵсѣрти
ѕолтвїю · ѵ пѧѵсы ѕахарїѧ ѡ҃ѥсто вамъ ѥ
свое · ѵ ѭанѹ вѕвратѵтсѧ вапоѹѥстѵ

ѵ пѧѵсы ѡтпадѣ вѣгѹпть, ⁘ вопрѡ
лѵсо проповѣдѧщѣ позѣмли га пѣ
трь ѵпавль · ѡвѣть · ѥ всѣвїѥ памфи
лѵсы рѣ · вї лѣтѣ шастковати по
рѣ помѧтолїи · ї҃с · сотворѵти вѣ
мѣ · ѵвртѣтанїи ѵвъзападнѣѵхъ
ладѡ · ѧѵсо вышѵ вѣсѣи проповѣди
тровѣ лѣ лѣтѣ. ѧпавль ї҃с лѣ
проповѣдѧ ха повсѣ · ѵвѣ лѣта вѣѵ
ри вѣоузѵницѣ · ѵвѣримѹ · в лѣта
рѣвѣѥ ѵпѣлѣ · і · лѣтѣ · ѧѵсо вышѵ
тогѡ · лѣ лѣтѣ проповѣди · ⁘ вопр
лѵсо лѣтѣ ѧлы ѵюда попрѣданїю
хѵѹ · ѵпавѣ ѥгѡ вѣзнѣнїю, ѡвѣть,
га рѣ сѳршѵхъ прѣдавъ ѵсрѣвъ нѣпо
нѵнѹ ѧѵсо же рѣчѥ ѥѵлѵѥть ма҃ѳ҃ѵ,
пога хотѣлше ѵсначѧ ѵпоѹдавѵтѵсѧ
ѧп обѣщѣнїи · нѣ вѣзарани ѥмѹ
ѵла вѣѵїа · ѧггѧѡ · своѵмъ повѣлѣнїю
ланїа рѣ · ѵпѵпасѧсѧ · нѣ ѡчаѧсѧ
ѵѡдѣвѣлѵ ѧѵсо ѵольвѣницѵ нѵмощи
ѵнѵхѵти ѵсюдѣ хожаше · ѵнѵмагаше
погатѣдати · дондѣже нѣѡвратѵтсѧ

ѡ҃ѣи сіа имена · напои оудадѣнаго
писцѣлевть · а҃ще ли непрѣстанть
оудадѣнїи · а ты напои пождавшаго ти
ѡ҃вѣтъ · писцѣлеи · оудадѣнїи · нпочю
щисе · таісовѫ силѫ имоть написанїе
сїа : ⸗ исе ѡ҃змїнаго оудадѣнїа · сѣтри
соуѫторь немѣси смодѡ · нпрнвїи нарах:
маства ѡ҃запора вдѣ҃ · ѻбонь поль ѡ҃
дана стоѣть трй аггелы · єдинь прѣ҃
єдинь рѣшить · нєдинь бдѣіеть сѧ
сть є҃г҃ь · сабаѳ · испльнь нбо и҃змлнь
слакы єго · хѵ҃инь нгпсь · маѳтись ·
роимеѡца исна исстго дха нм҃ нпрнои
Нстыцанте · нстыцанте нстыцанѣ
доасиавапїа єѥ · нтаісо дмы даисписѣ ·
плнчаісь нли сісоть : ⸗ ѡ҃запора, пи
шисїа слова · надѣѣю пальцѣ рѫчныи
подвѣ славѣ · инаножныи таісовѣ ·
рѫчнаа, а҃ · ф҃ · ѡ҃ · г҃ · ножнаа · м҃ · т҃ ·
нлс · єщѣ ѡ҃запора · растѫщи зрѣно
дафиново · нпїндоспро и пчлїѣ : ⸗



сїа слова ѡ҃вѣсна ѵа
пчели пасѣсѣхѫ хлѣвѫ
надзѣсто оуликїи,

рѣлѣ҃, ѕ҃ ѵ пѳ · вѣсѣдалисѣ мнахѡнѣ
в оурошь · нцртвова мв҃ лѣ҃ · многосы
домлтины бы · нмнозѣми стралами
заладаще · сазѣдѣ црісовь стго прѣво
мнса стефана · нѣже и здансида · нда
же маци лѣжѣть · ѳ оупризртенаѵ ми
софїю стго прѣво мнса стефана ·
йоусѣсотїю храмь стаѵю троицоу · оу
магорячнаѵ нажѣглиговоу · црісовь стго
мнса гешгїа йкасолоунх храмь стыѣ
трицѣ · нпьцаргра црісовь стыѣ ище
нолѣлницѣ сѣтворн · нхрисоволи оутѣ
рѣди · дан бѡмлл хилндарх · сѣ стѣ
фань ро҃ в · сна прѣвосна єго стефань
и зды · г҃ · оурошь · в снь єго іѡанстантїи
сѣ стефань многы сграѳи нозловленїа
прѣ҃трапа ѡ҃ца сѵаѣго · ѳолѣ҃, ѡ҃сѣ,
прѣстависе іфаль мнахѡнь трѣжѣлѣ҃
вѣсрадисе сну єго стефань · г҃ оурошь
нцртвова · ф҃і лѣ҃ · нсьзида бранісы нчтны
храмь · ѳ҃зненїи дѣлани пдѣжѣ нмощи

сїа

...ъ кънѧзь с҃а стефанъ рождь. в. сна а сна его
стѣпана. и зы правы црь сръбскїи, нарицаемы дѹшана. в сн҃ь оумь҃ѡ. и. ваꙋрисоу писаниꙗ прѣсть. прѣводѧщимь обои. ѳ҃лтъ. ѕ҃ ѡ҃и, оуми іскрал҃ь стефанъ михаила цра ѳлъга рускаго наблюдающихъ прїими блъгары. ѳ҃лтъ, ѕ҃ ѡ҃ мѳ. прѣстависѧ іскрал҃ь стефанъ оудалбикъ его сн҃ь стѣпанъ вогра зѣло нъ. тогоже лѣтѹ ваꙋрисъ сн҃ь его дѹшанъ. цртвова іе лѣтъ. сънидоже црковь стго архагг҃ла михаила. вогра прѣдрѣвъ въ стѣпанъ родн сна оурошѹ ѳ҃лтъ, ѕ҃ ѡ҃ зѳ. ваꙋрисъ сн҃ь его оурошь. цртвова зі҃лѣтъ, ѳ҃лтъ, ѕ҃ ѡ҃ зѳ ѕ҃ зы глана гдина. ѳ҃лтъ, ѕ҃ ѡ҃ зѳ и. прѣстависѧ црь стѣпанъ. тогоже лѣтъ придоше тѹрци наследиполи. ѳ҃лтъ, ѕ҃ ѡ҃ ѳ. оуми црь ѡмань ѳдрагота момъчилъ и прїими перитора, ѧ҃вгоу іс҃г, ѳ҃лтъ, ѕ҃ ѡ҃ п, оуми ѡмань іскрал҃ѧ вѹкашина прѣспа оуглѣшихъ. намакѣдонїи намарь цр҃ѕ҃. прїими др наполе, ѳ҃лтъ,

ѕ҃ ѡ҃ пѳ. прѣстависѧ црь оурошь дѣ. в тогоже лѣтъ прими начальство сърьбьско іскнзь лазарь. іѕ҃ ѣпрѣжныи пѹкратимсѧ великаго жупана стефана сн҃ь власа великыи іскнзь. ярать прьво вѣнчано мѹ іскралъ стефанъ. прасковѣ сави. с҃ь власъ ро сна дмитра жупана и зы имаше нарѣчены дъвѣ. сѣстра црковь стго зѣло наблюдающїа наимъ. сѣстѣ дмитаръ ро сна братиса. и зы великыи іскнзь сѣстѣ братиса ро сна братислава. иже бы тастъ іскнзѹ лазарѹ. сѣстѣ братисава ро дѣдеръ миличъ. и зы монахїа евгенїа сїа зы милича банѹка ѡт лѣтмена писолѣва немањина. сѣданаже бы рожнѣмѹ великомѹ самодрѣжцѹ іскнзѹ лазарѹ. сѣстѣ іскнзь лазарь хо ро ерѣмь. ивостоую горѹ. зыѣ ѡчь ество ѣ гра прѣльпаць. сѣзда великыи нчнъ храмъ сѣзнѣнїе рабанницѹ. идѣже имаше его лѣжѣ. сѣстѣ іскнзь лазарь

ѡчь его зовѡ прѣпаць.

рш̃ в сн̃ъ · цдцерїи · г · а сн̃ь Є̃ · стефань · и
бы вранисы десто Оранской земли сѣрской
Страны полосанской югославской · в сн̃ь Є̃
бласа · и бы двыставнись немчи жены
а дѣци мара Є̃го и бы бодана власх
вранисовичю · в дана бы оубетх землю
заплѣша · црь шишманх ольгарсѣю,
в дана бы наоугрь загагарвнса цблиша
в дѣци Є̃ дана бы црх пазнитх, ѳолтъ,
S ѡ п̃д · расипа исѣдъ лазарь николх
жупана оужитх · ѳолтъ S ѡ п̃ѕ · раси
па исѣдъ лазарь рана · вранисовича оуфо
ничевоу ѳолтъ, S ѡ п̃и · бы исѹропласха ·
ѳолтъ, S ѡ п̃ѳ · оубы черпѣи витомирь
тоурисе надховрабници · ѳолтъ, S ѡ ѳ̃р ·
помрьче сланце повасеи земли гн̃ѣ а дѣнь ·
тоже лѣто пріими црь мхратъ пав
вінь гра нарѹге градова · ипабни в
льгарсѣю землю · ѳолтъ, S ѡ ч̃г · пов
же црь мхратъ ѡисѣда лазара ѡпас
чиниса нетопанце · ѳолтъ S ѡ ч̃ѕ · бы

Сѣнитїе исьражєнїе нарисовахѹ чоу пѣсь,
црь мхратъ · и исѣдъ лазарь ѡнѣмже влѣ
ныконць прѣсть · ісо · ѕі · тоже лѣто
ѡдреставнисе Стефань Оньѣ · нарѣтвова
ли лѣ · привѣнлаже бы госпда Є̃моу гра
гдата дѣци ісата исаѹзнма палѣшла
ра · госпда Єлѣна Оы бышє бесподнїи ·
Съ стефань Созида вранисы нѹтны
хрмъ Отвоую трнцѹ нарисавь · ѳолтъ,
S цѧ · пріими пазнитъ црь трьновь
нарѹге градова, іїо · ѕі · ѳолтъ, S ц г ·
разбы мирчета воєвода влашисы па
знтл цра наровина · и тоу пагыба
марісо исралєвнчь нисостадинь падра
гаша · ѡ · т · ѳолтъ, S цѧ · разбы црь
пазнитъ исралта жнгѹмхнта, нани
исаполю · ѳолтъ S ц ѕ · изгорѣ ракавнца
тоже лѣто пріими пазнитъ бдинь
пинисополь · ѳолтъ S ц ѕ · прѣставнсе
коуісь вранісовичь аубѣлиград · ѡ · ѕ ·
сѣже коуісь ра · г · сн̃а · а сн̃ь Є̃го говрать ·

и бы десп̃о · в сн҃ь грѣхъ, г сн҃ь лазарь.
ѳолтъ, ѕ ц҃і демиры цр҃ь оуѕи цр҃а плаѧ
зита пѡ иаигхр҃ѡ · и҃здѣвѣ є̃ десп̃оть
стефань, тогѡ же лѣто свѣза десп̃о гюрга
вхісовича оуцригра҃. ѳолтъ, ѕ ц҃аі раѕи
деспоть моусіѧ надрнополю наємврі҃а іѕ҃,
тогѡ же лѣто плѣни деспоть стефань сн
тиницѣ. и҃тогѡ же лѣт оуіскрадѣ радопь
гюрга вогісовича оуцригра҃. ѳолтъ ѕ ц҃аі, пр҃
ставись існегѡмѣ миланца · мѣсѧ деспотѣ
нѡ аі. ѳолтъ, ѕ ц҃ · ѕі · преставись гратѣрь
вхісовичь тогѡ же лѣт злы зѣла зѣма, ѳолтъ
ѕ ц҃ зі. плѣни вхіса стоурцн срѣбліе.
ѳолтъ, ѕ ц҃ · ні · заіскла моусіа вльіса існегѡ
вича ілазара вхісовича сестричинамъ
сна врата гюргева оу плѣвнѣ ѳ҃ · ѕ
ѳолтъ, ѕ ц҃ ѳ҃і · оудавѣ моусіа враталѣ
челебію · ѳ҃ · ѳ҃і · ѳолтъ, ѕ ц҃ · іс · хр҃ѡ моусіа
пѡнова брата · ѳолтъ, ѕ ц҃ ѳ҃ка · цр҃ь моусіа
раѕи деспота стефана пашрьѣницѣ.
прасипа ісрѣшѣваць, и пѣтрѣсь истѣлѣть
писопіань пдрѣть градова вѣсчіѣла · нѣмѣ
жаство рода хр҃тіанѣска оуѕлы славѣ тогѡ
же лѣт данѣт тюрагь и҃ѕсолѣна. ѳолтъ, ѕ ц҃ ѳ҃ка,
загыбѣ цр҃ь моусіа. ѡзірата ісрѣпіѣе. и҃пѡдѣ
спота Стефана найсіра ртѣцн. ѳолтъ, ѕ ц҃
іѕ҃. преставіе мірчета блашісы бобво
да · гі҃е · лѣ · ѳолтъ, ѕ ц҃ іс҃ · ѳ҃. плѣни соуѵтань
ісрѣпіѣіа влахѣ. ѳолтъ, ѕ ц҃ л · оумрѣ зіашіа
госпожа ѣетѣ гѣман тогѡ же лѣт оумрѣ соу
лтань ісрѣшѣіа. ѳолтъ ѕ ц҃ лѳ҃ · хѡ десп̃о
пѡ іѣсіѣдѣль. ѳолтъ, ѕ ц҃ лѳ҃г · преставіе
госпожа мара вхісовица · ѳолтъ, ѕ ц҃ лѳ҃д ·
хѡ цр҃ь мхра пѡісрѣшѣваца · и плѣни срѣбліе
ѳолтъ, ѕ ц҃ лѳ҃е · преставіе стефа десп̃о
ѳ҃ · ѳ҃і · мнѡ плѣ срѣбліе ѡставі стефа ·
ѳ҃ѕ на бѣти є̃мѹ бесп̃ѡмоу и҃борѹчивь ѕ
мію сестричних своімѹ гюргіа вхісовичю.
ѳолтъ, ѕ ц҃ лѳ҃ѕ · ѡбрь҃же є̃ремі҃а оуголѹ
бцѹ и҃здѣсѣ тѹрісѡ · и҃плѣнише брани
чево · дѣ в · днь · тогѡ же лѣт ѡдѣспотісѣ гюрга
вхісовичь · и҃ртвова ѳ҃і лѣт сѣже десп̃ѡ

николаи савинац

гюргъ рш г сна · идъцери · в · а сны є грьгъ
в стефань · г лазарь · а дъщи є мара ѿ
бы дана цр҃ъ мхратъ · в · дъщи є данабы
аунемце · заѡрхила ісра · ижє снаши де
спатоши в · гретъхь нстьфань слѣпотою
ѡдраженими ѡтыше ѿцра мхрута · ѕѳлѣтъ,
ѕ҃ѧн · прїими цр҃ь мхратъ солоунь · ѕѳлѣтъ,
ѕ ц м · хѡ цр҃ь мхра пѡбарлшеша, ѕѳлѣтъ,
ѕ ц мѧ · помрьче слнце повьсѣи земи по
ѕѳлѣтъ, ѕ ц мд · цр҃ь мхратъ платьни срѣбл
прїими бордъ · праспа ѡстровицѹ и
монастирь раванцѹ. прожє лѣтъ аумр
жигмоунть ісралъ · ѕѳлѣтъ ѕ ц ме хѡ цр҃ь
моурать пѡсибинь нашѣ злы пателнись
ѕѳлѣтъ, ѕ ц мѕ · прїими моурать смѣрько
ѕѳлѣтъ ѕ ц мн · хѡ моура цр҃ь пѡлилгра,
инсоусп ничто ѕѳлѣтъ, ѕ ц мф · прїими
хадоу паша ново зрдо ндрѹге градовѣ.
ѕѳлѣтъ, ѕ ц н · аулы · іанісоуль мезнть
бега наласть · ѕѳлѣтъ, ѕ ц нѧ · разлы ѧ
нісоуль хадхмь пашѹ наѧловници прожє

лѣто пльнише тѹрци блашісоу земаю
ѕѳлѣтъ, ѕ ц нв · изѣде деспо гюргъ кра
блассака іанісоула назлатицоу прожѳлѣ
деспо іанісоуль разлы хадхмь пашѹ
аусоновици прожє лѣтъ крати цр҃ь мхра.
гюргіа смѣрько іново брдо пѣсѹ срѣс
ісоу землю · ѕѳлѣтъ, ѕ ц нг · аубѣи цр҃ь мхра
ісралыа блассака навърновоу ѕѳлѣтъ, ѕ ц нѕ,
ожениісь деспо велнісы лазарь · ипоста
висѣ деспатѡ дѣ ісѕ · ѕѳлѣтъ, ѕ ц нѕ ·
разѧи фома томаша ісралиа · прожє
лѣтъ разѧи моура цр҃ь іанісоула налсоса
воу · ѕѳлѣтъ, ѕ ц нф · аумр цр҃ь мхратъ
ѳ · д · ѕѳлѣтъ, ѕ · ц ѯа · прїи цр҃ь мехмедъ
црігра · ѕѳлѣтъ, ѕ ц ѯв · плѣни мехме
срѣбла краспа ѡстровицѹ · ѕѳлѣтъ,
ѕ ц ѯг · вухбати іанісоуль фрнѕбега
аусрѣшебцоу · ѕѳто, лѣтъ аулы дмнѕра
доѣхалъ · петра ісабачѣбила пѡсребрь
ницѡ маіа · є · прожє лѣтъ прїими мехме
ново зрдо ипрнсрѣнь · папкорь ндруге

протопатрѣхитпгрм 33

градовъ имноужьства рода хрстїанскаго
парауи. ϛолтѣ, ѕ чѯѳ. оухвати михаи
ло сбилавичь деспота гюрга оусоупи
нисъ иєвѣза єго оусьлиградъ. васїлѣ,
ѩвисѣ ѡпашита звѣзда. ноїи чюма
павасон земли. тожѥ лѣто разоиде
нисоуль мєхмеда цра пѡслиградѣѡ.
нюѳ. тожѥ лѣто оумро панисоу оусь
лиградъ. ѧвгъ. кі. ϛолѕ, ѕ чѯѳ погыбе
гюргь деспѡ ѧѳ. іс. оудхоровникъ,
тожѥ лѣ заисла ласлось оринал иснеза
немачиса. оусьлиградъ. ѧтѡ лѣто заис
ла ісралъ влассавь ласлова оусьдинъ,
ϛолѳтѣ, ѕ чѯѕ. престависѣ лазарь дес
потъ гѳ. іс. ϛѳто лѣ прїими начльство
сръбіско. михаила ѧвогобичь. ф. г.
бывши боєвода велисы оудеспота ла
зара. ипртвова боєхпѣ согапожѡ.
слепѡ деспотицѡ. невгосподѡ сте
фанѡ. сѡбратѡ деспота лазара. ини
глажень сы михаило. м мцъ ѧѧ. ϛолтѣ,

ѕ чѯѕ. прїимн мєхмє црь смѣдерѣво,
що лѣ оумрѣ ісралъ влассавь ѳто лѣ,
прїими мамоу паша вышесава иго
лхопацъ прєсавоу. и жравобань ивлу
отьноу. и то лѣ бы ісѹропаскха и то
лѣто свѣза матеїашь ісралѣ михаи
ла сбилавичя оусьлиградъ ϛолѣѳто,
ѕ чѯѳ. хѳ мєхмє црь нлоужонь хласа
на. ϛолѣѳ ѕ цѳ хѳ црь навлахє навла
вобводъ инчто неполѫчи ϛолѳѳ, ѕ цѳѳ,
прїими мємє црь трапезонь тожѥлѣ
то хѳ црь инламорїю ϛолѳѳ, ѕ цѳб. во
єва црь мєхмє прїсодрино навосно
поухвати ісралѣ стефана. и прїими
бобоваць пнць ндрѫгъ градовъ сло
сансісъ прїими. и придь васїлопіе їѳ
ѕ. нто лѣ престависѣ дама шхра
деспотъ гюргїѳ. ϛолѳѳ, ѕ цѳг. и зи
вернєс црь гра пнць. ϛолѳѳ, ѕ цѳа, хѳ
црь наѳвланасѣ насєндеровнга. и пра
нимь повожѥ. и гра созида ісоніѳ.

вълтѣ, ѕ ц҃оу кторицею хо҃ цр҃ь наа҃рѧлъ
насѣ насилиѣ҃ега вълтѣ, ѕ ц҃ пѳ҃ прїи
ми матѳ҃ѧшь ісра҃ ѥ҃кѹсѣ дѣспоть
заслѹжь гра҃ насѣки. ѥ҃ заѥ҃тсѣ погры
чѣсѣѹ ѥ҃зыѣхъ шасѧць ф҃.к. ѩпослабо
ѥ҃сѣѹ ѩпоплѣни сръбрѣницѣ ѩпртна
оу҃стрѣмь. вълтѣ ѕ ц҃ пѕ хо҃ цр҃ь мехмѣ
оу҃зѣтоу землю ѥ҃сьзнда гра҃ пѹгори
чаѹ. вълтѣ ѕ ц҃ пѕ. оу҃дабн цр҃ь ѩнх ѥ҃ѹ
ратѣюмоу ѥ҃сѣновѣмх оу҃цригра҃. вълтѣ,
ѕ ц҃ пѕ з хо҃ цр҃ь пѹсѣсарь ѩнепрїимнца
адрївось прїимн ѥ҃сринх ѩ҃ пасыи
пѹстоупи мехмѣ сѣсарь ѩприимнга.
вълтѣ, ѕ ц҃ пѳ҃. оу҃мрѣ цр҃ь мехмѣ ѩ҃ѹ҃
лѣѣто патѣнн кѹсѣ дѣспѹ ѕрдничѣко.
вълтѣ, ѕ ц҃ чѳ҃. прѣставнсѣ кѹсѣ дѣспо,
вълтѣ, ѕ ц҃ чѳ҃. погыбъ вонвода дми
трь. наѣсшнѣ оу҃сѣтрѣвх но҃. ѩ҃. прожи
лѣ бысть прнѣнѣѣ мощн сѣ҃го
сѣ҃тотатрѣпца мнниса стѣфана дѣ
спѡта. снѣ дѣспѡта. гюрга вѣградь ісх

прнѣнсѣ ф҃.ѣ҃. вълтѣ, ѕ ц҃.ѱ҃. прїими
ісра҃ машнѧшь ѥ҃ѹкн гра҃ лѣгх҃.кѕ҃ вълтѣ,
ѕ ц҃ѱ҃. прѣставнсѣ вонвода стѣпань
наѣшнсѣ кѹпѹѣчю. гѣ҃ л҃. вълтѣ пѳ҃, ѕ ц҃ѱ҃,
оумрѣ ісра҃ль матѳ҃ѧшь оу҃мѹѣчю ѧпр҃ѣа,
ѕ ѩ҃ пѳ҃ лѣѣ соврѧщѣ оу҃гарѣсала гѡпода
всѧ. мнѡга мнѡжаства лю҃ напалнѣ
нараѣсоущь ѥ҃кѣкѧшѣ многа. вълтѣ,
заходи цр҃ь пѧрканасѣ ѩприѩмн ѥ҃ѣ
бахти ѩмоу҃тѡ҃. вълтѣ, заѣ прѣставнѣ
ѡ҃вань дѣспоть дѣ҃.і҃. вълтѣ, ѕ ѕ҃і оу҃мн
дмнтрь михаль ѥ҃ѹкводх оу҃сѣбнню.
вълтѣ, ѕ ф҃і҃. бы҃ бой цр҃а паѕ҃нтта
сосно селнщахѡ҃. ѩ҃ѳ҃ лѧ҃. вълтѣ, ѕ ѩ҃ѕ҃,
оумрь цр҃ь паѕ҃нть вълтѣ, ѕ ісѧ҃. ѡдда
вн цр҃ь селнща҃ ісорісоутта. паѧмата
ѩ҃всх братїѣв своѣ҃. ѩ҃вѣсь рѡ҃ свон҃
дасорѣна тѳ҃ѣ҃ лѣѣто оу҃мы мѣмѣ
бега. влѧ҃ вонводх пѧвлѧсѣ. гѣ҃ ісѣ вълтѣ,
ѕ ісѧ҃. хо҃ цр҃ь селнмща҃. наща҃ ѩ҃маналя
ісказѧбашх праѕ҃нга оу҃нгровой земли.

лѣтоу и прожи лѣт изнде сесоула игю
рагь стхрии перси · имного рождахѫ
тїанскаго погыбыше · ѕѳлѣт ѕ ісг ра
ѕби балибегь цареша ерделнскаго во
кодх пожаловѫ маїа · в · ѳолѣт, ѕ ісѳ
пр҃стависѧ махи бласа вра цареша
деспотх · сѵе · пі, ѳолѣт, ѕ ісѳ · хѳ црь
селимша принимигра миспь · сїи р
єгѵпть · ѳолѣт, ѕ ісѳ оумрѣть црь селѣ
ша ѳолѣт, ѕ ісф · паде соулѣпань сѵл
имань нарѣсх сабоу сомножествѡ
тхрась · ипрѣходѧхоу рѣкоу сабх
їасожѳ посоухоу сїи рѣ помастх нашь
поль срѣма · иниже высорабли плава
хоу · їасо є неѣть моцно нирѣса тѣ
сиѧный измаилтянь оудрьжащи
єже оугри имѣше надѣѧхѫ нап
рѣсѣ · глю сабоу идоунавь · и ѡбстѹпи
ше ѡвьсоу словѫщїи вѣлиграда · иниїе
бѣлгрѣнїе градоки · плѣтѣхх їасожѳ
смїѳ ісрилатїѳ · села игрздовѣ пале
це · ѡлѣ тага тои таїсковои сѣрь
бы земли тоѣ имоущїи · ивотои
земли глю срѣма дивна мѣста и
седа запхѣстеше · йцрквы игрздово
разорище · аслобѫщїи вѣлиграда инево
лею оугри прѣдаше изманлтянѡ.
пѣлнидаше кань агарѣнскаа чеда мца
лѣтоу · ісидь · агапажа єлѣна бы
вшїа деспотица · иневѣмыѳ ѡстѧ
ки славны гра ісхпинись · пѣдѣсѧ
бѣгствоу прѣсѣ доунава рѣсѣ · оубо
поутрѣнюю оугрїю · и славнх пди
кноу землю деспотовх тхрци по
хараше · агра лѣти ісхпинись ра
зорище · сѳ · ф · ѳолѣт, ѕ ллл, хѳ црь
соулеймань оусорабѣ помарх и
прїимп родосьдѣ ісф · ѳолѣт, ѕ лф
прїими црь соулеймань фарадинь
надхнавх · и потиде наоугра нала
оуша ісралїа · поубигд намоухаю
прїими бѫди столнїи гра єго,

в иновгд пѣзда

йвсѣ земли оугарскы расипа · ϛлтъ,
ѯлѕ · хо црь сълеймѧ прѣсѣ оугарскѣ
земли нанемца награ бѣ нѣсѣ
лѫчи ничто · ϛлтъ, ѯмѕ · х црь
соулеймань напетра вонвадѣ ѫ
ѵлдовскаго · иповѣже прѣни
зскоѣ земли · ϛлтъ, ѯмф · оу
црь соулеймань боудн · ϛлтъ ѯ
хо бегларбегь наоугра · иприми всѣ
ноуть · иберѣсорѣсь · илипошу нинегла
довь, ипадь натамишварь · иничто
неполѫчи повѣже тожелѣ прѣ
дѣ бара инемацы исѹпь · ипрѣимище
липошу · тожелѣ бара погыбѣ ·
ϛлтъ, ѯѕ · разоп хадѫ паша оугра
ипетра бакыча · насередину ф · дтоже,
лѣ пѣзнде амѣть паша · своѣскѡ
вслиѣскѡ · ипрѣими тамишварь · по
к · ишѣтнде наѣгарь · итама ничто
неполѫчи · тожелѣ нависѣ ѡпашпа
сбѣ ϛлтъ, ѯѕ · б · бы кѹропаха,

ϛлтъ ѯѕ · г бы чюма повасои земли
ϛлтъ ѯѕ · е · хо хадѫмь паша пѡсѣ
гѣтѣ ничто неполѫчи ϛлтъ ѯѳ,
хо црь сълеймань пѡсѣгѣтѣ · ипрѣи
мигра глау писаница прѣѣть тожелѣ,
хо мрать паша · награ хѫлу ипри
мигра · ϛлтъто ѯч · в мы сѫшна гдни
ни · ϛлтъ, ѯчг · чюма бы повасои,
земли сѣрѣсѣскои, ϛлтъ, ѯрг · сбже
гоше стго сава срѣвскаго архїѣ
пѹскпа · синань паша · изманастира
милешеве ѡнѣсѣ мощи оуковчегоу
позлащенѫ · иѣьжѣже навратарѣвѫ
выше брѣнгра ϛлтъто ѯрѣ · пѣзнь
црь мехмѣ сѣвѣлиѣскѡ вонѣскѡ ипри
ми ѣгарь · тожѣ лѣто оумрь црь
мехмѣ ϛлтъ, ѯрѣѕ · хо тамишва
рѣскы паша мехмѣ дѣаѣсь · ипрѣими
липошу · ѣарадь · пѣдѣвѣѡ ѣго бѣсли
ѣра ѣрдѣлѣскы ϛлтъто ѯрл · хо црь
ѡсманъ налѣха наѣсаменицѣх · гра

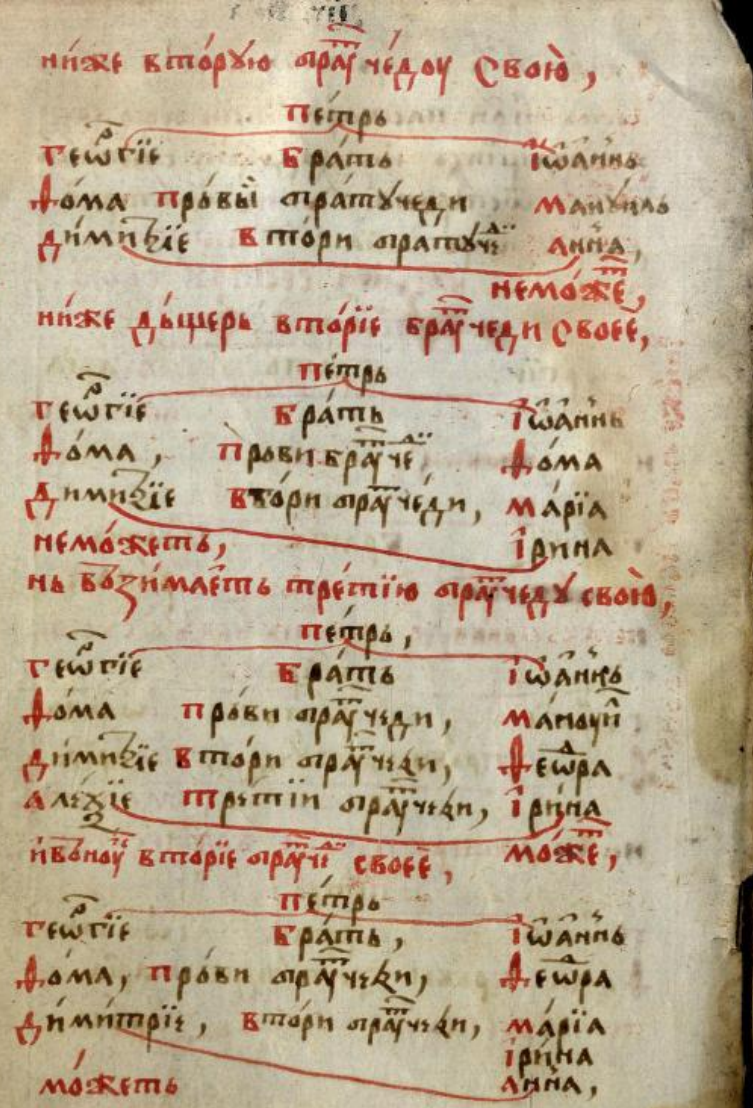
ничто неполохчи бо възвратившесѧ по
срамлении · тогоже лѣт ѹпогыбе
цр҃ь ѡсманъ · лѣ҃ · в҃ · їс҃ · ѕ҃лѣт҃ь ѕ҃рм҃ь
хо҃ цр҃ь моура наслагать ѹприимиѥ
ѕ҃лѣт҃ь ѕ҃рмѳ҃ · оумре цр҃ь морать ·
ѕ҃лѣт҃ь ѕ҃рѳ҃ѧ прѣимише тоурци гра
дъ сѳ҃ь намо҃ръ тогоже лѣ҃т҃о чюма
бы повсюдѣ земли тоурскоѩ, ѕ҃лѣт҃ь
ѕ҃рн҃ѕ погыбе цр҃ь ѹзбран ѕ҃ра мхра
тобь · ѹцр҃тковѧ лѣтъ · н҃ · лѣ҃ · оумѣнь
бы ѡвоѩ велмо҃жи лѣтъ҃ѕ҃ · Спе҃ѕ҃
Стѣѡ ѹземлю ѕ҃лѣт҃ь ѕ҃рн҃ѕ вцрьстѣ
Сн҃ь ѹзбранъ҃ѕ҃ь мехмѣ : ✠ 1649

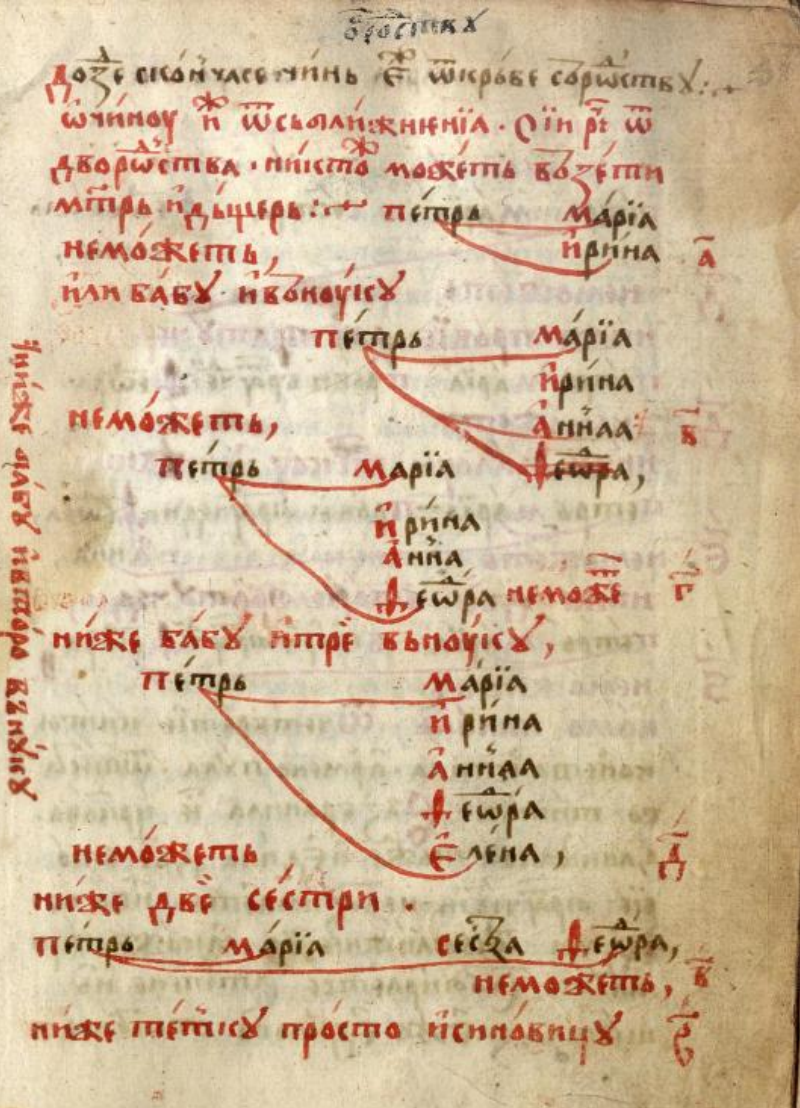
Имена цр҃иградоу вызантїа исаѳ
тантина гра цр҃итра, новиримь Седма
хълмнїи · прославльнїи Стамбола · оцр҃е тоу
рескыхъ їсо҃ѣ поѕсае ѹписаѥ ісого родѣ ѹпсолѹ
ісае ісоѣ цр҃твовлѧ · ѹписаса придоше исалипа
ши ѕ҃лѣт҃ь ѕ҃ · ѹѡсамь сатъ ѹ҃ · н҃ · ѕ҃, цр҃твоу
ющихъ вацригра цр҃ хрѣчесомъ манѹилъ сн҃ъ.
исаа҃ѡанна цр҃а · ѹпрѣѣть ѡмань моустафа ·
брадо исалиполскы · ѹмногы Страны ісвзапа
Бышѣ ѹпрѹси вѣлици поместа хр҃тїанскы: ✠

Прѣвн цр҃ь ѡмань моустафа цр҃твова · ѕ҃ · лѣ҃ ·
Асѣмъ ѡрхань цр҃ь · їс҃ · ѧѡранов сн҃ь цр҃ь
моурать ѕ҃ лѣ҃ь, амоурадтов сн҃ь пазѹитъ
гї лѣ҃ь, посе демирь сн҃ь пазѹитова цр҃тко
ва їсѳ лѣ҃ь, поне моухаме сн҃ь пазѹитовь
бра демирь цр҃твова їс лѣ҃ь · посе бра,
Его моусїа цр҃твова · г · лѣ҃ь, поне ѕ҃рать
Его їсрѣїсїа цр҃твова · ѕ҃ · лѣ҃ь · поне҃мь мо҃у
рать сн҃ь моухамедов цр҃твова · їс лѣ҃ь,
поне мехмѣ сн҃ь моурадтовь, цр҃твова, л, лѣ҃ь,

28

Ѳ Ѱ Ѳ Ѱ Ѳ Ѱ


Петръ
Братъ
Іоаннъ
Ѳома
Димитріи
Петръ
Братъ
Іоаннъ
Ѳома
Димитріи
Марія
Ірина
Петръ
Братъ
Іоаннъ
Ѳома
Марія
Ѳеѳра
Димитріи
Ірина
Петръ
Братъ
Іоаннъ
Ѳеѳра
Ѳома
Димитріи
Марія
Ірина
Анна


Петръ
Марія
Ірина
Анна
Ѳеѳра
Петръ
Марія
Ірина
Анна
Ѳеѳра
Елена
Петръ
Марія
сестра
Ѳеѳра

Петръ Марїа сестра Аѳѡра
немо́жетъ, Ирина
нижє вєлѣ́сѵю тр҃ѣсѵ нєнѡвницѵ,
петръ марїа сестра Аѳѡра,
Ирина
немо́жетъ Анна
нижє прѣвїѣ двѣ ѳрат҃ѵчєди,
петръ марїа прѣви бра҃ѵчє Аѳѡра
немо́жетъ
нижє мало́ѵю тр҃ѣсѵ нєнѡвницѵ,
петръ марїа прѣвы ѳрат҃ѵчєди Аѳѡра,
немо́жетъ Анна,
нижє двѣ вторїѣ ѳрат҃ѵчєди,
петръ марїа вторн ѳрат҃ѵчє Аѳѡра
немо́жетъ,
номо́ канѡнь. Ѡчетвръ҃тїѣ кнїгы
константина. Армено пхла. Ѡшєсла
го тїтла. Възбранила є҃ трїсовь.
Даннїсаєса тьжє є҃дина двѣ вто
рїѣ ѳрат҃ѵчаїи невозимаєть. Ѡво не
сѣдми ѡсьволнєнїѧ. Аїсожє нєцн
мнать Совираєтсє Стѣпень нь
шєсти. заєжи єдинаго степѣны

комъ нїаєтсѧ быти моужь сажєнова.
Сїѣ возискання инвшїи. прнпадаїщїѣ
нисолѣ. възбранѣнїѣ ѡц҃рїсвъ. нзнде
пошєлѣнїѣ цра мануила. нписага
быти семоу. заповѣдающїи:
Йнаісо, петръ вадвѣ вторїѣ бра҃ѵче
дѣ. вторая оубо сїнъ жєнитва бѣз
мѣстнла нзаісоно прѣступнлаѧ
разарнѣ. Аісоно и нпога єдинои бра҃
сощїи єхпроугъ. Аѣторнѣ жєтъ нпа
сѣи ѳхдєть мѫжь. Сомротїю нєг
лы ѡпрѣвїѣ. нли распрѣжєнїѣ разлоу
чивсѣ. ѡрасоужєнїа
Стѣишаго пат҃рха Антнѳнсаго
къ балсамона. Ащедѣшнть єди
номѹ нтомоужє. Сѣдѣма второ
бра҃ѵчѣдама Сочетатнсѣ. наводнть
нєгѣ прнсоѣщи таісо. Расоужаю пра
вѣдно ѳнѣти нзаісоно єжє сѣбласт
тїю цр҃ісавнаю възбранати тому
жє єдинѡмѹ Сѣдѣма второ бра҃ѵ
чѣдама Сочетатнсѣ. нєжє сопро
тнвно. нащє повєлѣнїю ѳхдєть.

Отцова печать. Запрещение дяди, братьев
детей, без их запрещения дядя не правен.

Возимается дщерь второго брата
за жены своея.

Петръ Мария
Иоаннъ Ѳеѳора,
можетъ Анна

Прочее три тетки рекут наша-
просто тетка, великая тетка
малая тетка глагол. Такожде просто
тетка и отчина или материна сестра.
Великая тетка дедова или бабина
сестра. Малая тетка и отчина и
материна правая брата чада. Или
Стрыйна, име трояки глагол. Или
просто стрыйна отчь. Или матери
брата. Иже и третияго степени сыси
новцы или сысиновицы своея. Или
великаго стрыйна. Такожде дедова или
бабина брата. Иже и того степены.
Сыновцы или сысиновицы своея.
Такова имена называются дяти.
Малый стрыйна такожде отчина. Матери
на правыя брата чада. И иже третяго

степены комалаго сыновцы. Или
комалой сыновицы своея. Такова
имена ошрат чада нарицаются дяти.
Такожде и шестыя глаголемы.

Невозимает отець и сынъ матерь дщере,

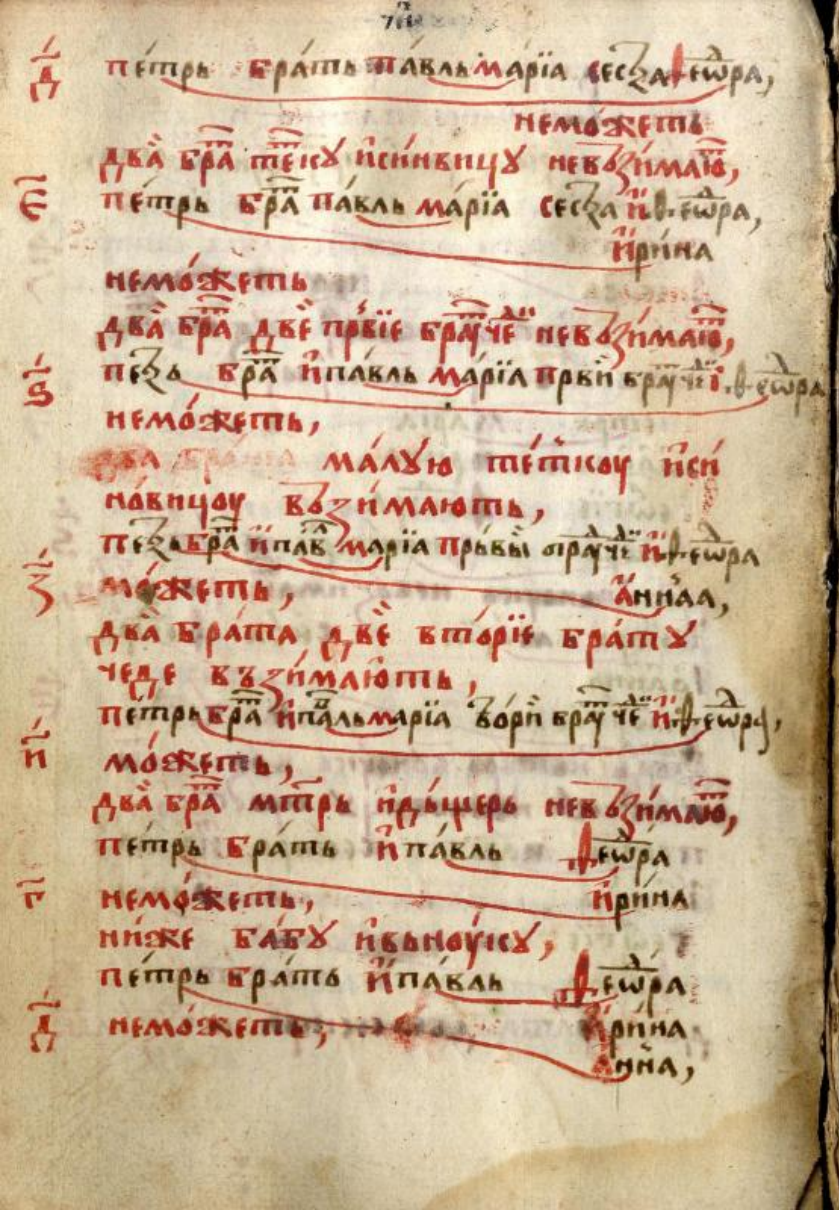
Петръ Марія
Иоаннъ Ѳеѳора,
неможетъ Анна а
Или баба Иваноуса,
Петръ Марія
Иоаннъ Ѳеѳора
неможетъ. Анна а,
иже второ Воноуса,
Петръ Марія
Иоаннъ Ѳеѳора
Анна а
неможетъ Ирина,
иже трѣ Воноуса
Петръ Марія
Иоаннъ Ѳеѳора
Анна а
Ирина
неможетъ Елена
иже отець и сынъ дѣтъ сестри ,

Содрѣжить мѣсто листвѣма второ
краучедома бываютъ вомѣсто
отца имена пишемо · нѣмамо оубо не
размѣшаютсѧ имена · азъ имѣ
нихже родъ имена размѣшаютсѧ
вотѣхъ пекемитка · безаконна ѥ ·
ѡцъ имѣ невзимаю великоую
тетисоу инициовицоу · ·
петръ марїа сестра , ѥѳра ,
иоаннъ прина
неможетъ аннаа
имѣже отдѣдъ имѣмоуись мтрь наше ,
петръ марїа
иоаннъ , прина ,
гѳѡргїѥ неможетъ ,
имѣже отдѣдъ иѣдиноу сла имѣ моуись ,
петръ марїа
іѡаннъ прина
гѳѡргїѥ аннѹ
неможетъ
имѣже второ дѣмоуись ,
петръ марїа
іоаннъ прина
гѳѡргїа аннаа
неможетъ елена

петръ марїа сестра ѥѳра ,
иоаннъ неможетъ ,
имѣ ѡцъ имѣ просто имѣновицѹ ,
петръ , марїа сесма ѥѳра
іѡаннъ прина
неможетъ
имѣже ѡцъ имѣ двѣ прѣвїѥ брачѥ ,
петръ марїа прѣвыі брачѥ аннаа
іоаннъ неможетъ
вѣзимаѥтсѧ ѡцъ имѣ малѹю
тетисоу имѣновицѹ ,
петръ марїа прѣвыі брачѥ , аннаа
іоаннъ прина
можетъ ,
двѣ второїѥ брачѣдѣ невзимаѥ ,
петръ марїа второы брачѥ елена ,
іоаннъ неможетъ ,
вопросъ , усѣ ра дѹхъ имѣ разрѣ
шихѡ бѹѳти малѹю тетисоу и
синовицѹ . двѣ второїѥ брачѣдѣ во
ѕбранихѡ бѹѳти имѣ : ѡвѣтъ ,
занѣже ѡцъ оубо имѣ ісомалоѥ тѣ
ле имѣношщи . паісы дѹхїѥ имѣобнѣѥ

нижѣ дѣдь йванауісь двѣ сестри,
петръ, марїа, сестра, ѳєѡра,
їоаннъ
грѣѡргїє немо́жетъ
нижѣ дѣдь йванауісь тєтісу про-
сто йєпиовицу :—
петръ марїа сестра єлєна
їоаннъ йрина
грѣѡргїє немо́жетъ,
дѣдь йванауісь вьзи́маютъ вели
кодуѣ тєтісоу йєпиовицоу,
петръ марїа сестра єлєна,
їоаннъ аннаа
грѣѡргїє ѳєѡра,
мо́жетъ
дѣдь йванауї вьзи́маю ма́лую тєтісу йєпицу,
петръ марїа прьвы́ братучєдъ ѳєѡра,
їоаннъ аннаа
грѣѡргїє мо́жетъ,
дѣдь йванауісь невози́маютъ двѣ
прьвїє брáтучєди :—
петръ марїа прьвы братучєдъ єлєна
їоаннъ немо́жетъ,
грѣѡргїє

нижѣ дѣдь йвторо вонау · данєй
ти вомѣнєтсѣ пашєнозн,
петръ марїа прьвы братучєди єлєна,
їоаннъ
грѣѡргїє
ѳєѡра немо́жетъ,
дѣдь йвторо вонау возимаю,
бабу йвторо вонаусоу,
петръ марїа
їоаннъ йрина
грѣѡргїє ѳєѡра
ѳєѡра дїмитрїє немо́жє
дѣдь йванауісь невозимаю двѣ сєсри,
петръ марїа сєсва ѳєѡра,
їоаннъ
грѣѡргїє немо́жетъ
ѳома
дѣдь йвторо вонаусь возимаю
тєтісу йєпиовицу просто,
петръ марїа сестра йрина,
їоаннъ аннаа
грѣѡргїє
ѳо́ма, мо́жетъ
двѣ брáта двѣ сестри невозимаю,



петръ брать павлъ марїа сестра ѥ.ѥшра,
неможетъ
два бра тѣхъ исиновцу невзимаю,
петръ бра павлъ марїа сестра ѥ.ѥшра,
ирина
неможетъ
два бра два прїѣ брачѣ невзимаю,
петра бра ѥпавлъ марїа прѣ брачѣ ѥ.ѥшра
неможетъ,
два малую тѣтиноу иси
новцоу возимаютъ,
петръ бра ѥпавлъ марїа прѣвы брачѣ ѥ.ѥшра
можетъ, анна,
два брата два вторїѣ брату
чедо возимаютъ,
петръ бра ѥпавлъ марїа ворѣ брачѣ ѥ.ѥшра,
можетъ,
два бра мтрь дѣцери невзимаю,
петръ братъ ѥпавлъ ѥ.ѥшра
неможетъ, ирина
ниже баб ѥванусѣ,
петръ братъ ѥпавлъ ѥ.ѥшра
неможетъ, ирина
анна,

ниже баб петро вонусѣ,
петръ бра павла, марїа
ѥ.ѥшра
ирина
неможетъ анна, Ѥ
ниже великоу тѣтиноу исиноуѣ,
петръ бра павлъ марїа сестра Ѥлина,
ѥ.ѥшра
неможетъ ирина, S
Стрыць исиновць · возимаютъ тѣ
тиноу исиновцоу · ѡбачѣ Ѥга
возмѣтъ Стрыць тѣтиноу иси
новць сновицѣ · Ѥга
жени возмѣтъ Стрыць сновицѣ.
невзимаѣтъ сновць тѣтиноу
зараз мѣ шенїѣ :— стрыць исиновць,
петръ бра павлъ марїа сестра Ѥлина,
Іоанны ирина
можетъ S
сновацъ истрыцъ невзимаю,
петръ бра павлъ марїа сестра ѥ.ѥшра,
Іѡанны ирина
неможетъ, Б

Стрыць пеннобець двѣ прьвыѣ
брачьде невѣзбранно вѣзимаѣ,
петрь брать павль марїа, прьвыимрѫчи ѥ-ѥ
їѡанны
можеть
дозѣ сѣдмьчасе чинь ѡдьво ростьвѣ,
ѡтрѣ рѡстькѣ,
Трѣ рѡствѣ пєїѣ сѣмлиѫжниѣ не
пєлагаѣтсѧ ѡтрѣхъ рѫкъ.
пльвѣ рѡ дъзь · пнь жєна моѧ.
нєрать ѥи · пнь шюри моєго
жєна : ащє оубѣ оумрєть жє
на моѧ могѫ вѣзѣти шюри моєгѡсѣ
петрь марїа сѣра гєѡ. єѳра сєсѣра анна
можеть
жєну шюри моєго невѣзимаѣ,
петрь марїа бра гєѡгїѣ анна
неможеть
вѣзымаѣтьжѣ сїѣ мой бра,
петрь бра павль марїа бра гєѡ аннаа,
пастарїа моєго жєну невѣзимаѣ,
петрь
марїа
їѡанны аннаа,

вѣзимаѣжѣ сїѣ мой ѕвать,
петрь брать петрь марїа
павлъ їѡанны анна,
можеть
ниже мачеха вѣзимаѣть и
ината мужаѧ пастарка,
ирина гєѡргїѣ
єѳра їѡанны
неможеть
єѳра оумрѣть жєна моѧ, вѣзи
маѣ жєну єтрика ѥи,
їѡанны брать гєѡгїѣ анна
петрь марїа
можеть
вѣзимаѣ пастарку шюри моѣ
петрь марїа бра гєѡ анна
ирина
можеть
има оусєстри моєѣ ѕѣта неѣ
зимаѣ брата єгова жєну,
петрь брать ирина гєѡ їѡмарїа
можеть
паісы дъщєри моѣ моу вѣзѣсна
хѫ ѕлодѣ своєго пєїѣ оумо невѣзи
маѣ,

петръ
ѥ҃ринна гр҃ѡ, бр҃а ѥ҃ѡаннъ маріа
немо́жетъ
а҃сестроу є҃и невъ҃зра́нно въ҃зимаѧ,
петръ
ѥ҃рина гр҃ѡгіе бр҃а ѥ҃ѡ маріа сестра҃ина,
мо́жетъ
а҃бо҃и зра́н шоура́ нєвѣ́сть сочє҃таѥ҃тсѧ
гр҃ѡ бр҃а маріа петръ бр҃тъ а҃кы́лина сестра҃
мо́жетъ
зѣтъ ѥ҃шоура въ҃зимаю҃ть дв҃ѣ сєстры,
нєзь сестра маріа гр҃ѡ ѥ҃рина сестра҃ина,
мо́жетъ
зѣтъ ѥ҃шоура дв҃ѣ пр҃ы́ѥ҃ѥ҃ зра́тъчѧ
въ҃зѣти - невъ҃зра́нно҃ѥ҃тсѧ,
петръ бра҃тъ а҃нна гр҃ѡ ѥ҃рина прѣки бр҃ѹчѧ добра҃
мо́жетъ
ѥ҃ѡаннова дъ҃щерь · ѥ҃сиѳовица пр҃ы́ѥ҃
жены є҃го · два бра҃тіѧ въ҃зимаю҃ть не
въ҃зра́нно :—
а҃нна сестра маріа ѥ҃ѡ є҃ѣ гр҃ѡ бр҃а҃ѥ҃ми҃ѧ.
ѥ҃рина добра҃
мо́жетъ

ѳросѣ҃ѥ҃
Стрыць ѥ҃ѹтъ вопрѣкѹ снаѣ҃ницѹ дв҃ѣ
сєстри въ҃зѣти невъ҃зра́нно҃ѥ҃тсѧ :—
дмитрій бра҃тъ ѥ҃ѡаннѣ
а҃нна ѥ҃ѳиста ѥ҃рина сестра҃ добра
мо́жетъ

сѧ҃ сѣдѣнчасѣ · чинъ ѡ҃тр҃ѣ рождьствъ,
ѡ҃стѡмь крщєнїи чинъ.

Сѵ҃ѳо крщєнїѥ рождєнїѥ и в҃жтвно ·
ѥ҃дѧщи дѣнѡбакѣнїѥ · нєкѣ ѹ҃ѹ҃ѳо крьтн
тсѧ вънѹ҃ѥ҃ зѹа ѥ҃сна ѥ҃стго д҃ха · вътр҃и
сѵ҃грѹженїа · ѥ҃сѹѣ в҃жтвнїи а҃пълы ѹ҃ѹ
чєть · Сѹбльсѣ дѣлныи вєсѣхъ плъть
сѣнѣи моудрованїи · нєвъсходѣ ѡ҃водн·
лѣѥ҃ прїємлѧтсѧ ѡ҃ѣдинаго҃ѹлсѧ вѣрна
дѣлоучитсѧ ѡ҃нѣго҃ влгочтїѥ · нєкѣ и
свѣтѣтель крщєнїю · Сѵ҃ѳи ѹ҃ѹ҃ѳа прїєм
цѣ ѥ҃лнсѹма глѣ҃тсѧ · нѡ҃ць д҃ховнїи
крьтѣ҃ѥ҃ шомоусѣ · ѥ҃ѳѣлѡ҃ѣ радѣ҃ѥ҃шагосѧ и
плъть сѣбѣ · помѣжѣ сѣ ѹ҃ѹ҃ѳо ѥ҃жѣ пла
ти послоужи · а҃пълъ ѥ҃жѣ д҃ха · ходлѧщи
ствѡ҃ прочѣѥ · Стго д҃ха · бывалъ ѥ҃сѣ
стивъшагосѧ д҃ховнїи ѡ҃ць · бра҃тъ плъ
тѣсѣмъ зѹъ є҃го · пѣ҃ ѥ҃сѣмоу ѹ҃ѹ҃ѳа :

вторага степены · аньсѣмъ єго пріѣтъ
правага · нєлици оубо шнаго пріѣти
быше · правага соу степены сѣмѣмъ.
єлицѣхъ шнаго невыше пріѣти ·
трєтїага степены соу сѣмѣмъ ѩко
братны дѣти · идѣти исоумовни съ
пріѣтими шнаго второга соуть по
стоя степены · зане тыхъ шць ѡвѣсть
оубо ѡ плѣсѣхъ ѡвѣхъ ѯедоумѣти · єли
цѣхъ шнаго невыше пріѣти · чет
вртаго степены сѣмѣмъ соуть ·
аѳсы двоихъ братїи дѣти соуще ·
нисходѣщє прочєє тако вѣ зрана
ются даже досѣдмаго степены, ира
зрѣшаются вѣшемѡ · законѹже ѵпра
вилѹ глющѹ ѩко болшїи и плотьс
каго духовнаѥ сѹрѣтьства · нєсего ра нѣкто
можєть вѣзѣти тако шстаго прищенїа
пріѣть · нѣкто сна мтрь или дщерь,
ни нѣкто сна єдва · идаже досего оубо
стоящихъ : → Ннєкыи оубо вотцхъ
самыхъ духовное сѹрѣтьство затвараю
щимъ · нѣмѣже сопротивлающїисѧ

нмь нєлющи ѩко пѹбаѣть хранити
вса сѹрѣшнаа лица · єлиса ѵвѣсрѣв
немь сѹрѣстьство соуть сїи рѣ апра
тїю ѵправлены дѣти ѵпроуда · да
досѣдмаго степены : → Нѣ мыи
ѡвонхъ мнѣнїи ѩкы блазнно ѡмѣтаѥ
глѣжѣ ѩко доспѣ законно полоѫенись
ѡсѣнхъ писѣтлно ѵзѣѡбразн · нѣвста
внаа нєкаа лица назнамєнова · бѹшєва
мнѣнїе вамнагаѥ · ѩко нѣкѣ шстра
ни сѹрѣшнцы исумови причестны и соу
блсти стго дха · єжѣ пластѣмо крще
нїи прпѡданїе · нєсего ра пѹбаѣть
ѡвысѣхъ хранитисѧ · тѣмѣже нмнѣнїе
тѣ ѡнѣмли · нѣвстаѵнаа нѣса лица
вѣзѣрани · нпавѣдѣ тоси сїѣ : → Зан
сего ра лѣпь и хотѣщомѹ вѣзѣти
нєвѣбранно, ѹма своѥго сєстроу ·
єлмѣже вѣтолнсыи тако лицахъ
правила ѵзаконѣ ѡтрѣ, аньвѣще глѣ
ѩкахотѣ · законо писаѫь ѡѣти и ѵр
шестрани сѹрѣшнсы тако нѣвы · нѣ
недсего ста · нєїе нѣвлнна ѡпѣтьсѧ

правила глющаго: Иже сноубиду
свою боудеть. Сіи бо братнюю дъщерь
немогоуть быти причетникы. Единочи
лучаемсе ипричетникы. Разумѣ дъщерь
вторыи братоучади своеи. Има многа има
ми оуписати вонѣшныи писаніи. иже
аісы искрьнениа оумьлчана соуть. небе дво
ицѣ побѣдати воеинъ. аісоже глеть
белисы василіе. паче оубо хотеть и сла
ісовы самнѣщисе повинуитисе намь не
слоушати ихъ благодареніе ангели ны. васкыи
даидуть поуть амы прозда хотещима
заключима сътворимь: Немогоу бозти
ижже вонѣ ісрщениа пріехь ижже мтрь ихъ
и дъщерь. на мисль мои. пьвьсть инсходещи
Сіи глаголь. аісо ижже вонѣ оубиваѣ. авъсходещи
ѣже вонѣ исправи. расходещіе оубогыи
кумовы, вонѣ имтри. аижже вонѣ исправи тѣхъ
ираттіа исестри. на неижже вонѣмовѣ мисло
дещіе: Инаісо остоимь ісрщенім,
Аижже вонѣ ісрщениа. ниже вонѣположеніа
пѣзнаа сіи сыи инеизмѣнила. разрѣшища
ѣтъѣсе аісо ижже вонѣ вступѣны вонѣ

ны имоу. вразѣленіи различіе имѣсѣ ісѣо
нимь. Е рещи поужно и вступѣнехъ оубо
и вонѣ вонѣ исказаемсѧ ираттіамь,
правого и блъгѣ духовны съ вонѣ исѣотрачѣ
ти, оубо ѣже пріѣтъ вонѣ ісрщениа. или
Е спололожи правого и степѣны. исѣпра
вонѣмже Егови трѣтіаго него ипыѣ има
ши сны. инагаѣо сіи вонѣ имоуть, родивша
ихъ оубо прочее духовному вонѣу ісполіѣто
моу вонѣго правого степѣны. асамь духовны
вотроись. исопьтасѧи ираттіамь того
вторагѣ. ѣже духовны вонѣ исѣсамовла
тныи и вонѣго пріѣтомь иаісо ріѣ трѣтіаго
степѣны и. таісоже исопьтисѧсомь Его
вонѣ вторагѣ. опо оубо иаісо брать оному
комѣпѣете инаісоже хани съ оубо пра
вага степены и исѣотрачѣти иаісоже
ріѣ. атроісже исопьтисѧсомѣсѧ вонѣ плоды
правого хѵпно два ѣже духовныи
вонѣ отрачѣти исопьтасѧскомѣ вонѣу Его
вторагѣ степѣны бываѣть. апладтасѧы
дѣти духовнагѣ вонѣ. исдуховному оубо
сіи ираттѵ вторагѣ. исопьтьсѧщиже само

Сопряженіе нъ̀ вꙁбрани сѣмꙋ сопи
сѣмь архіепіскпъ блъгарескы хоматинъ
моуже дъхославны. иже ꙗдъ̀ніе оуꙁа
сѣмоврьꙁѣ глѣ. проꙗвити. приписолъ
стꙋдіше пасхаре цѣнградіскѡ. сего
рѧ данера зѣтъщлаютсѧ. нижѣ ѡꙁѣмъ
внаго. ерщенїа прѣжде ѡсмаго сто
тины. глѣтъже ꙗко поніже правилѡ
заградисѧ сочетаватисѧ дша имоущїи
дховное сорѡство прѣполовившоу ѧ
нѣꙁаконѣ. заніже лоучша соуть пль
тесьіхъ дховьнаа. моужа не непристоу
пно нсїа злюсти ꙗко ꙗдже ѡскрьвѣ
тлѣнїса нщдховьнѣмь сорѡство.

Зрѣ правила ѥже ѥ нѣ сто пасленїѧ шѣстаго сѹбора

Поніже бѣшн ѥ
подкоу оусвоенїе тѣлесьнаго сочетанїѧ
оувѣдѣхѡже ꙗко вонескы мтъ̀стѣ нѣцн
ѡсто испытьнаго ерщенїа дѣтн прїѣ
мще. нпостѣмь сотъхъ мтрьми ѡвадаѥ
вшїими. брачное сставлаютъ сопр
женїе. повелѣвае ѡнѣмъ данедаитсѧ
нѣкто ꙗковъ ѧщерь нтѣцн послѣ

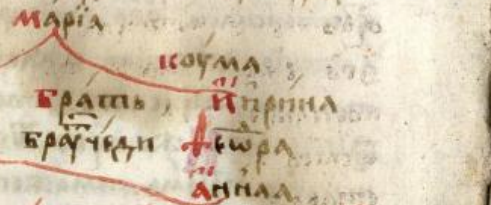
братныи ѥго четвртаго. ꙗковꙋ ѥ сѹѣх
третїѧго. тѣмже нѣзаконо ѥ. поняѧ
исѹмова. нли брата пльтьскаго. сѣдѣ
нїати зракѡ. сопльтьсѣнѹю сестрꙋ прї
таго. заніже сѣ четвртаго степенїѧ
ѣдрать петаго. **Н**ѣть оуꙁа вѣкѣмъ
цѣнградѣ вѣмь ꙗковїе зракы сѹвра
пріѧдѣщїѣ. ꙗкоѥ зракъ мои вꙁѣль ѥ
вꙁѣль ѥ вожены сестрꙋ прїѣтоп ѡмѣнѣ
пѧкы трѣтїѧ ѡмѣнѣ сновиць мои вꙁѣль
вожены. ипаѧкаа ꙗкоѥ мнѡгаа нѡ
вѣщаваѥтъ ѡнѣхъ. ꙗкоѥлица мнѡгаа
нѣкоа вꙁбрани ꙁаконь ѩвставнтъ.
пѡсѣнхъ тѣхъ пѡбарѣтъ хранитисѧ. прочнхъ
сочетатисѧ вꙁбраѥ. ꙗкоѥ глѣтъ.
немогоу ѧꙁь вожены вꙁѣти нѡже
ѡсѣмо ерщенїа прїѣхъ. нижѣ мтрь
ѣѥ нижѣ дщерь. нъ нисмь мои вꙁѣти
ихъ неможетъ. сїа тѣхъ, дѡнтъ хра
нитисѧ ѣ. сопрѣтижѣ вꙁѣзарнїа въ
браѥ сѹвакоупѧѩтсѧ. **Н**ъ вѣсѣхъ
блъгарескоѥ ѥпархїи сїи ѣ ѵѥнори пр
вои поустинїаны ꙗковое нѣ прощено

сего правила ѡвергше ѡбоюдосе сіе
цѣ прѣбывше оубо еп҃пцтвы дѡстойнѣ
таково законо прѣсѣдѧще сп҃сѧвшеѧ
потѡже нѧпрещенїю клоуцерїи хотѧщѧ
ть прѣданїй: ☩ Ѥщезрѣ нєвѣрнова двдїи,

Назнаменѹ ѝ вєсєровнѣ сѣдѧщаго ісѹ
го хранилища прѣложена бы кни
сѹцева ѝмоущїй рѣнїе мѹа маїа
вѣдѧ пѣнелы ѝнѧдѧиста бі прѣсѣдѧщ
нписолѣ сѣтѣйшємѹ вселѧнєсамоу
пдрхѹ вѣтомаѣте сѣщи сѧнѣ
ѝ ѡсѣнисаѣта кнѧзѣмь ѝгдѧжанскый
сѹдїѧмь ѧнсѣнци пѧнсѣнци пагоолюбоу
зныи щнѳѳлѧѣтш ѡнсѣнци пѧнсѣнци
всѣ чтны ѝпєрѣти григорїе сѹдѣ ѝѝ
наѹрѣтанїѣ сѣборно пзнѣ таісо сѣ нмѣ
щїихѣ: ☩ Марїа ѝмоущїй сѧ пєсрь
нагѡ ісѹсталѣтина бы прїѣмница
шѧжѣтвнаго крщенїѧ ѝрины. рѡ ісѹс
тѧѣтинѣ ѳєѡдра, ѧѝрина ѳєѡдѹ. ѝпа
ісы ѳєѡдра родила ѧннѹ хотѣ прочєѳѡдѹ
законнаѝ браісѡ сѹпрѣщисе ѧннѣ
вѣпроси навѣснѹти ѧщє ѡставитєсіѣ

сѹвѣрѣнїѣ сѹдѣ ѳѧ прѣлѣстно бы нась
варѣанїѣ правилѣх. ѥдно вѣпрѣлѣ сѣго
вселѧнєскаго бро сѹбора ѝшєстоѣ по
ложєнїѣ двєсѣтоѣ ѳглавїзны петаго
тѧлѧ ісѝ ісѣнгѣ ѝмоущїѝ вочєсти
сѹщє: ☩ Ѝже оубо ѡстаго крщенїѧ
нєсоѵѣ прїѣмь неможєть ѣ послѣдь
ісобраісѧ вовѣѣсти, таісо ѡсоцѣ дщєрь
сѧ бывшоѹѣ ниже тоѣ мѣтрь ѝлнды
цєра. нь ниже сны ѥгобь поніжѣ ни
чтѡ ѝна неможєть вовѣѣсти дховна
ѹстроѣнїѧ. ѝправѣднаго браісоу вѣ
бранїѧ таісо сѹцева оуза ѥюжѣ
коу прѣполовнѣшоу дши ѝ совалоуплѧ
ѥтсѧ. прѧзѣдѣнще вѣзорѧнѣно бытѣ
сѹставленнѣѣ потысмѣнїѣ, ѧісы вѣз
водѣщее вопѣѣти сѣтєпѣнь. зѧѥже
прѣпочитѧтисѧ дховнамѹ ѡрѡѣствоу
пачє ѥстѣственаго сѹѝ рєчь плѣснаго пѡ
дрѣжанїѣ таковаго закона: ☩ Сїѝ
повєлѣѣ шѧ дрѣжѧтѣ ѝвосноѣ поло
жєнїѝ. зѧѥже ѝшєдшєго ѡдрѡѣствоу ѡѣа
пѡжѧтвнѣ млтвѣ таѝнаа сѣставѣ

лятнее поновомоу записано положению
прно поминаемаго цра славе прмудра:
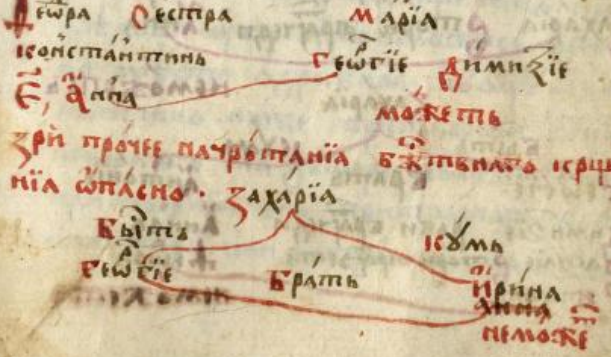


Четвертїе іоанны іоанстантина ар
мено поуда пштитла шестаго:
Ѥже шестаго іерцеа. ѥже шсно
положеніа сорштвь. тьже дасть пре
степень ѥже пшерьвѣ. паниже ѥ пра
вило. ѥже вотроуть Стаго собора гла
ть болшіи ѥ дховное оусвоеніе телъ
снаго сочетаніа. аще нъзаконь дотрѣкъ ѥ
четыре тысмо степены семоу вазыраны
сіи ре данїсто возимаеть плъсна пла
мтрь. плъсестроу ѥже шнаго пріета
бывшаго, плъсно положеннаго глаголю ѳ
оуно шестаго іерцеа. ѥ проуда ѥщиназа

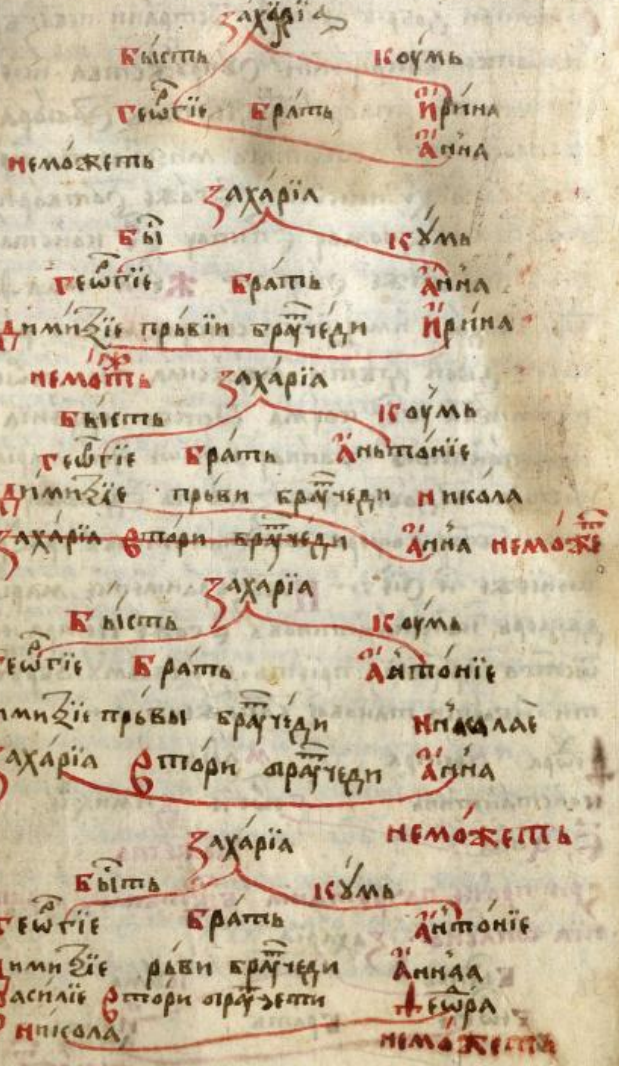
Вопра Стѣишаго пазїарха алеѯа
ндрїйскаго къ марка Сватство
ѯумовѣ доколиса степены розыраняеть:

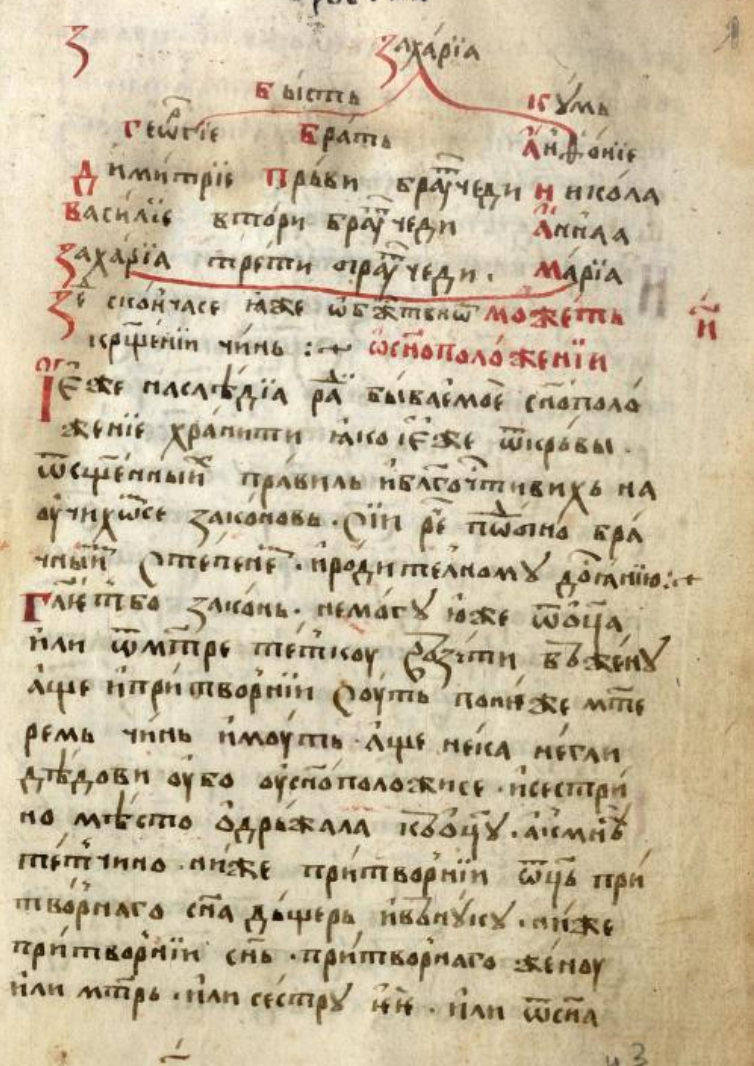
шѣть Стѣишаго пазїарха антихо
йскаго къ ѩра валѣмона. Правила
оубо нѣ. ѥ вотроулъ Стаго васелнѣйсаго
бго собора ѯказнить пріемнисы сова
ѯоуплаающесе бракѡ Сматрема ѥже
шстаго іерцеа пріетіи дтей. ѥпоѡ
ставленіи зла. предалѣ ихо блудещіи
запрѣщенїю: а коньчное положеніе
десятой главизны. ѥ го глаголал. ѥн ѥнѣ
црскы. ѥще мнозаншоуѭ пратѯзать
ѯказнь: Ѥмаже ѥставленное правило.
нъ ѥпредрѣжещіи записмь. болшее быть
глають Сорштво дховное паче сочета
нїа телеснаго. бы вина собора при
стѣ ѥшемь пазїарсть ѥписолѣ мѫмаїа
ѥпдѣкопа ѣи. ѡбопросѣ чтнаго ѥпѣрти
ма. трпорїа сухаго поболѣваающіи тѣми
же оустави Сотвсѣатисе. праспрасти
ратисе ѥ ѯумовствѡ Сставленномоу
дховномоу Сорштвоу ѥмиже ѥтрѣвсиаа
Сорштва ѡдрѣжетсе: ѡземаи глѣ
вызны в Стихіѧ къ мѳѳѣа влѣстара
Крѣпко оубо ѥзѣбляють ѥдни записоніе

отправила нѡ закона болщїи плотїскаѧ
духовное сорѡшество оустановленное пѡслаѧ
данїа сїимь свѣзанїи глаголѧть возбра
нено естьбы даже до сєдмаго єлинскыѧ
сїи рѣ. небєжє шєрвють сорѡшество обою
мѡжанши сїе неизволисѧ на тачїю рѣчы
законѡ одрьжима лица возбранѧти :
Аще ли, Єже ѡстго крщенїа сорѡшество
касами двоима коумовѡ блюдєтсѧ. ѩко
исходещїи ѡнѣхъ. ѩкопрочемужє сїихъ
роду неблюдєтсѧ сїихъ рѣду ѩковсходещимъ
нисходѧщимъ ѡстранн. ѩко сѣ ѩковщемъ ѩкодѣ
ѩкопрадѣдѡ, ѩковратїамъ ѩкосестричѡ нєвнє
ѡврата чєдѡ. ѩкосє нєцн дѣвелѣи разѣмъ
хѡ. межоуво двєма лицама дхѣ стыи хода
таиствова анєпльть. тѣмь духовное и
плотское сорѡшество, анєпльтское. дѣтн
оуѩо коумовы. или ѡєдинаго коума
крѣтищесѧ, или мы возбранѧємы соуть
межѹ собою брачное ѡбѣщенїе прїити
любо мужатисѧ любо женитисѧ боудѹть то
ла. даже доисходещаго сєдмаго степены.
праздрѣшаѧтсе вашємѹ :

Смотри добрѣ ѩко на ѡстранн невозбра
нѧютсе восприемлєнїи супружества. нєїс
кованности тѣлєсы. ѡдесѧтаго собора
вопроса претѣсщєннаго мнѣ фалита пра
вилскаго кѵ нисѹти. єгожє сотвори
ѩкоего любезнѣнѣмоу єпископу кѵ ѩконстан
тїю имѧщє сице : Жєна нєкаа ѡ
ѹра вдова имѹщєнєи сестроу марїю рожь
шоую двоѣ дѣтн. мужєскаа пола грѹгїа
ѡнимєѧ бы коума ѡстго крщенїа
ѩконстантинѹ попноу нєсмѣ оуѩо марїа
сестра вдовєїе. дабозмѣть єдинамоу
своємѹ сыну дщєра ѩконстантиновѹ. разрѣ
шенїєже и сїе : Невозбранѧєтсе марїа
дщєрь ѩконстантиновѹ єгожє сестра нєе
ѡстго крщенїа прїѣть. сыну своємѹ збрѹ
ти. нбѣити тѣлєсовое сопрѧженїе :




Захарїа
Бысть
Іѡуиь
Гєѡргїє
Братъ
Ирина
Анна
неможетъ
Захарїа
Бы
Іѡуиь
Гєѡргїє
Братъ
Анна
Дмитрїє
правїи
брачєди
Ирина
немоѡетъ
Захарїа
Бысть
Іѡуиь
Гєѡргїє
Братъ
Антонїє
Дмитрїє
правы
брачєди
Никала
Захарїа
вторы
брачєди
Анна
неможе
Захарїа
Бысть
Іѡуиь
Гєѡргїє
Братъ
Антонїє
Дмитрїє
правы
брачєди
Никалаѣ
Захарїа
вторы
брачєди
Анна
неможетъ
Захарїа
Бысть
Іѡуиь
Гєѡргїє
Братъ
Антонїє
Дмитрїє
рави
брачєди
Анналѣ
Василїє
вторы
брачєди
Ѳєѡра
Никола
неможетъ


Захарїа
Бысть
Іѡуиь
Гєѡргїє
Братъ
Антонїє
Дмитрїє
правы
брачєди
Никола
Василїє
вторы
брачєди
Анналѣ
Захарїа
третїи
брачєди.
Марїа
сконча
же
ѡбѣщєнѡ
можетъ
чинъ
женоположенїи
же
наслѣдїа
быкаемое
положе
ніе
храпити
ѡ
ѡстрвы.
ѡсщенный
правилъ
неблагочтивыхъ
на
учихсѧ
законовъ.
сїи
пѡлно
бра
чный
степенїе.
продителномъ
домѣ.
глаетъ
законъ.
немагъ
же
ѡца
или
ѡтра
тестоу
взѧти
бжєнъ
лице
притворнїи
оуть
паче
же
мтре
ремъ
чинъ
имоуть.
лице
неса
мегаи
дѣдови
оубо
женоположисѧ.
сестри
но
мѣсто
одрыжала
ѡцъ.
имѣ
тѣтчино.
иже
притворнїи
ѡцъ
при
творнаго
сна
дщере
иванѹсѣ.
иже
притворнїи
снъ.
притворнаго
женоу
или
мтре.
или
сестрѹ
нѣ.
или
ѡсна

вѣнорису :— Правиложе ис· цр҃ала
ка прѣмудраго вѣ҃збраняющїи
притворнїе дѣти ѡ҃бразнаму ѡ҃бь
щенїю ѡ҃бличѹплати ѡ҃притворнѣ
шагосѧ дѣтьми наводитиⷭ :—
Нѣ дрѣвле оубо непословесѣ · нижде
поприличному ѕаконѹ ѝправедна
мѹ · ѝмлтвами ѡ҃щенными · спо
положенїю бывающѣ · ѡ҃вый оубо ѡ҃
радителѣи чинь оустроивщисе ѡ҃вый
же водѣтелѣи неистомѹ ѡ҃ставлѣ ·
слова вѣбрась ѡ҃бличѹплати · свѣ
стивыми дѣтьми притворивщагосѧ
притворныѣ дѣти · нижде братовѡ
име вѣсхрѹжества име прѧмнѧти ·
ѩко єже вомѣсто братїи ѕѣте
нарицатисе :— ѝнѧко ;
Пѡбнами вѣ҃жѣственаго крщенїа разѹ
мѣи, ѝѡ҃сно положенїи · спо положе
нїеже глю ѡ҃свщенными млтвами бы
вахмо҃ · нь єже оубо ѡ҃стго крщенїа
ѡ҃брѡщство неѡ҃водитсе вонасатѣдїѣ ·
ѩсно положенїѣ ѡ҃водитсе :—

Слово ѡ҃ѳ҃ѳрита ѩкѡ пѡвелѣтъ рѹсїю крестити ѝлвѣти :— 3 ли.
Сицѣ вѣлвити роусїю ѝкрстити трї
прѣсти рабы имѣти вѣсоупѣ
пѡѡ҃бразѹ трчномѹ · вѣ ѡ҃цѣ · вѣ сн҃ь
вѣ дх҃ъ стыи · нетрї боꙋи · нь єдиньѣ
вѹтрици · имѣни разѣлаѣтсе · ѡ҃вѣ
во єдина · ѡ҃ць нерождь · сн҃ь рождь
ѩнесѕань · дх҃ъ стыи нерождь нисѕань
нь ѝсходитъ · ѝтрїе вєдинѡ вѣ҃жѣ ·
єдина сила єдинаа чтъ · єдино поѩсла
нїе ѡ҃вссѣ тварь ѡ҃ѧгглъ ѝчѣсь · тако
тѣмь трємь прѣстѡ оуѩсѕь · ѧдва пр҃ѣ
ста имѣти наслѣдника ѧнѩрасправѣдь
та ѧптѣмь оуѩсѕь тако ѡ҃бразоуѣтъ ·
двѣ єстьство нестьва вѣ҃жѣства ѝчлчьство ·
вѣ повѣ҃жѣствѣ · ѧчѩсѣ повѣчлвѣчнїю · ѧвѣ
ѡ҃бѣмь ѡ҃вврѣшѣна · вышнижде прѣсть
ѡ҃бразоуѣтъ вѣ҃жѣство · ѧнижны улчьство ·
пониже сѣщѣ ѡ҃вышный непр҃ѣнижнѧ ·
тожде ѡ҃вравѣнїѣ прѣстѡ тлъсѹтсе
пр҃ѣвысломь нѣа ѝсѧнѧдъ нашего ра
спѣнїа ѝтѩсѣ дѡшть крстити ѝлвѣти

ч ч

таѥсѧ ѻтымн ѿцн оучєдзана наоучєнїєна:
Ижє ѥсть нєзнаменоуєтсѧ двєма прѣсти
таѥсов їс хс дан прославѣть · єртитисѧ
и блъвити · два длана · атрєти врани
єводалнима прѣстома · тогда съгрѣнїє
прѣстѡ тлъсоуєтсѧ · прѣѥслѡ нєа нєв
нидо нашєга ра сѣнїа · адва врьховьна
шаа · снмже двєма блъвити бєжьство и
чльчьство єртитисѧ пѡлагѣта наблъви
прѣсти три сѫблисѫпи низу · адва вр
на · исѫпина тьмь блъвити бєжьство нєрти
ти члчьства: таѥсоже имѣлѣтїи сѣка
стисєи Єпїсть · нѣєврить наоучаѥть нѫ:
Сьи ѻтын мєлєтїи сѫвластисєи Єпїсть
житїємь йславѡ славнь бого · бєсчинїѫ
же ра соущїнхъ пѡрѹсаю Єго · ѡрѣсєѕ
Єпїсти нѣысть бовєзмльвїи · тогда
Єрєтици мнѣвше таѥсо маудрьствоуѣ
мєлєтїи сѫнимы · просвѣщє ѹчѹра дабѹ
дєть пазѣлдъ Єжє нѣбы · нѣывшѹ сѫблодѹ
постємь ѡвѣрѣ Єдинасѫщьства · парїанѡ
инаѥсо глющїи · мєлєтїи же бєжьнаго
правила показа ѩвлєнїє людємже пра

сѣщи ѻсѫдъ Ємоу оучєнїє ѡба показати.
Ѥже показа прѣсти три · ѡць нєнь
ѥстын дхъ · нѣбы знамєнїа · постѣмже
мьлєтїи · два сѫблисѫпль атрєтїи приѥму
нєлвилѣ · низвѣдъ ѡнѣго ѥсодѣнь мль
нїи · идѣѥто хвалнїи дньнєпѹсти глл.
трїє оуборазумѣємь Єдинѡже бєсѣдѹ
ємь · нѣѥсо посрами Єрєтисы · ипосѣ
сѫсанстантинь гра прїидѣ · нѣщѣѥѡ
сѣлѫра вєлнкаго ѕѣкла почтень бъıть:
Ѳтомоужѣ мазїи нєразѹмнїи члчи
махающе роукама полицоу своємоу ·
творѣть єртѣщєсѧ · авьсѫѣ мѣтоу
щєсѧ трогаѥютсѧ · тому маханїю
ѣтвѣсовѣ раѹютсѧ: таѥсо и права
єртитисѧ · правоѣ полажѣти рѫкоу на
чєлѣ своємь · потѡ напрьсть · тажѣ
надѣсно плѣчи · потѡ налєвѡ · то и ѥс
тина ѹѕображенїє єртѣномѹ знамєнїю:
ащѣ ѥста права єрщлѣть лицє своє
Сим знамєнїємь та нисогажѣ не
оубоитсѧ дїавола, низлда сѫпаста
та · нѣѳа мьзѹ разѣримѹть затво:

Аще кто Единаю: претвратить лице свое
сиимь знамение: и поистинно право творить:
Аще ли кто леностию иневежествиемь
неисправляеть черта своего наличи свое
та омещаеться черта ада и отпадаеться
діаволу: Аще кто наставникь будь
научи неразумнихь ани приемлють
сладостию: ть ота сугоуаго мьзоу
восприимауть зато аще кто невонимаеть
и непослушаеть благаго наказанїа да
боудеть шалучень: Зрі ѡпасно
Зутрьнюю мънїа. с. и полоуношницю у. р.
Зачасове тр. мънїи Звечерїе. о брьвьци
или тисущиа. нс мънїа. Зкасат-ность
ві. брьвьнихь. или тр мънїа. Зтрїстоу
с брьвьци. или р мънїа. Зедь поста
тр мънїа, За. і. дна поста. с тисуще
мънїа: Зфалтирь. ві. дпри,
Зевъліе. м. аспри. і фалтира замцу
поста. д. евъліа замцу поста.
фалтирь сломьтками. по. зі. аспри м.
у. по рз. аспри. разчати поущежь
брои исако не. і фалтира. зар іс. аспри.
хрьсеть сломьтками. зар з аспри.
ад евъліа сометаніами. по. р. з. апри
исако имца. по рз аспри. акьсіе
брьмь оумалисе нозьно. мя у, по рі. д.
Аще ли хощеши совръшено дати ѥ.
фалтир. і фалтира сломьтками замцу.
или д евъліа. сменіами за мцоу
тир ре. наглабоу ета очатьша па, тр,
мънїа. исако быти наевъліе тисуща
мънїа и, с, д евъліа очати, имънїа
д тисуще посамьсать. остьмь исако
и совръшенно. и зарі аспри. д евъліа.
ипа тр мънїа поевълію. восаісѡ исако
быти. тисуща пс. мънїа восего.
Звечерню и плавечерню тр мънїа. Звечерїе
нїе црисыи праздникь. ѕ. аісатїса
ипо. х. мънїа. Нстыи. д, аісатїса
и тр. мънїа или оу совтвори. За, л, у
зі фалтира, За, м оугїа іс фалтира
очати проста. Затисущу мънїа
і. аспри фалтирь затисущу мънїа
великыи Нсѣ знаи исако претъвсѣ нелѣ
великаго поста. дї. тисущь мънїа.

аѳто ѕ҃ ѯлѣць ѧзлатница ѕа їс ѧстрѧи
ѡсѣмь ѕнаи · ꙗко сквльно прѣѕлавленїѧ
нєпщоримь ѡ нєли пасхи дєвѧтьствїѧ
стго дха · тѣчїѧ просто ѿ мєнїѧ нєпо
римь · вопѣ вєлїсы нєлєпсо мєнїѧ
надѣнь инощь · наполунощницы мг ·
наѹрнїи инаа · чѧ · р · наг чѧ мг наѯ
чалсѹ ѧи · на · ѕ собѣдницѣ мѕ
навєрнїи мн напавєрницы ѕѣ : ⸗

ѿ оустлѣ ѡсьборнѣ сѹглсы нєьставлє
нїи стыми ѧплы напрокѡ
сними ѡцѣ · ѳутрѣню пѣвдѣть пѣтри ·
ѕанѣже ѡаутра рано вєсєрє хс ѡмрътвыкь ·
надрова радѣ вѣрныи · трвы чѧ пѣтри
ꙗко дапрослави стѹю дѧвца · сотворша
дѣь · ивбавставшаго на стѹю паныи ·
трѣти чѧ пѣти ꙗко вогдѧи чѧ · послатѹ ѳць
дхѧ стыѧ · настыѧ свои ѧплы · имѧщє глѧти
многѡ єѕыкы · єѕыкы вєлитїѧ ꙗзыкїѧ :
шєсти чѧ пѣтри ꙗко вогдѧи чѧ распѣть
бы гѣ ѧзь наша грѣ рѧ нашѹ · вєсїи чѧ
їѡдамь сѕѣдь бы · їєвва сотрши вогдѧи
дїѧволи стѹю · итого рѧ распѣтсѧ гѣ

наша їсхс · дапа сѣмрѣти грѣховнїѧ нѹгавы ·
ѯ чѧ пѣтри ꙗко вогдѧи чѧ прѣдасть хс
дхѣ стыѧ свои · ісвсѣмѹ ѡцѹ · наѹмра плотїю
дньбжтєш прѣсїи · наумрѣшихь сѧнидѣ
вѡдовы жизнь · и плєнєнїѧ нѕвѣ · нѹртво
єго разрѣши · вєсєрє вотрєтїи днь · нєвоста
вь правєдныѧ сѣсобою · намь прошєдша ѕѣ ·
вѣстанїѧ · и жданїѧ сѣсвоею подѣлш · в пѣ
три ꙗко спѡзнанїи нє гѣ наша пѣтри ѡаут
ра дѡвєра здравш сѹщє · павєрнѣ пѣтри ·
мѧнитсѧ бх дабы на спѡзнала вѣ зрѧ
прѣпочитри · и нощныѧ сѣвотрѧщитри мѧт
ви · полунощницѹ пѣтри · ꙗко вополунощи ·
прїити имать гѣ въ часѹ · сѹдитри живы
имрътвы · и вѧзлатри комѹжо подѣлш є ·
трѹдивышсѧ єго ра чрътво нєбноє алнѣщи
мсѣ · инєрадѣщи ѡсѣмни душє своєи моуса
вѣчнаа · тѣмжє нєлѧнитсѧ братїѧ ѡаус
тавлєнїи пѣнїи · имѧтва · распѣтсѧ вѣ
сѣлькѡ трѹдитсѧ вогдѧнїи имѧтва · сѹдѣть
бєсѣдѹѧ нєьстнми : ⸗

УИНЪ КАКО ВЪЗВИЗАЮТСЯ КЕ
ЛИКА ПАНАГІА · ВЪСТЫ ВЕЛИСЫ ЧЕ · ПОЕ
СОТВОРИТИ ПРОСКОМИДІЇА · ПОЛОЖИ СОНА
ФАРАЮ ОУГОТОВАЮЩУ ШЕСТЬ ПРОСФОРЪ И ПРИ
ЧЩАЕ ІЕРЕЙ · ИЖЕ И ВТОРЫХЪ ТРАЖЬ АЩЕ ЕСТЬ
ДІАКО СЛОУЖЕЙ ІЕРЕЮ · ГЛЕ ІЕРЕЙ
КЛАНЯЙТЕ СЯ И ПРОСТИТЕМЕ ІЕРЕЙ БЛАГА
ТА ПРІИМЛЕТЪ ШЕСТЬМА РЫЦАМА ПРОСФО
РЫ ГЛЕ ВЕЛИСА ИМЪ ІЕРЕЙ ГЛЕ ОТЦЫ
ТРОИЦЕ ДІАКОНЪ ПРЕСТО МЫ ПОМАГАЙ НА
ІЕРЕЙ ПРІЕМЛЕ ПРОСФОРЫ ШЕСТЬМА РЫЦАМА
ТВОРИ СЯНІЕ ІЕРЕЙ НАДЪ ПРОСФОРЫ · НАСТЫ
АГАНЦЕМЪ · ГЛЕТЬ, И ЗРѢЗНА ОПРОСТЫЙ
ЧЕТВЬ, И ПОСТАВИТЬ ОЛТКОУЮ ОТЪ СТРАНЪ
СТОГО АГАНЦА НАДЪ ПРОСФОРОЮ · ДІАКЪ ГЛЕ,
БЛАГОСЛОВИТЕ ВСЕЙ РОДЪ КЩЕ · И ПРОУДА ВСА
И ТВОРИТЬ СЯНІЕ ВЪЗВИЗАНІЙ ВІ · А · ПОЕ
МИ СТРАМА, МАГИ ВЪЗВА · К · ПОТРЕТЪ
ЕГА ГЛЕТСЯ АПЛЬ · Г, ПОЕУЛІЮ · ПОМ
ЛТВА ПРЕЛОЖНЫ · Д · ХЕРОУВИМСКЫ ПѢСНЬ
ЕМЪКЪ, И ТВОРИ СЯНІЕ ВЕЛИСЫ ВЪХЪ,

КОУПНО СЪЩЕМЪ · И ТВОРИ · Е · ВЪЗВИЖЕНІЕ
ПОСТАВЛЬШЕ ДАРЫ СТЫЕ НАСТЪ ТРАПЕ
ЗЫ ПОСТАВЛЯЕТЬ И ПОУ ІАКО ПРЕЖЕ РЕЧЕШО.
S, ПОВСЕ СТЫЕ ПОМЕНОУВЩЕ · ЗВЕЗДЫЮ КЪ
ЕДИНОГО БА · И, ПОСПѢШЕНІИ ВЛКА СОДРЬ,
Л · ПОЕЖЬ, ПОЕДИНЪ СТЪ ЕДИНЪ ГЪ, І · ПОЕ
ЖЕ ПРИЧЩАЮТСЯ ІЕРЕЮ СТЫИ ТАИНА ·
АІ · ПОДАЙСПЛЬНЕЙТЕСЯ АУСТА МОЯ ПОХВАЛИ, КІ,
ПОШЕПТОУ, АЩЕЛИ НѢ ДІАКЪ · СЛОУЖЕЙ ІЕРЕЙ,
ТВОРИ ВСА СІА БЫВАЕМАДА ВСА ДѢЙСТВА ·
ВЪСТЫ ЖРЕТАВНИКОУ НЕПРЕМѢННО СЪЩЕЛИСЮ
ПАНАГІЕЮ · ПОСТАВЛЬНИКАНИЖЕ БЫВШІЙ ПОСѢ
ВЕННЫЙ АЕРЪ ВЪ ЖРЕТАВНИКОУ ТВОРИМЕЖЕ
СТРЕТЕМЪ БЫВАЕ СЯЩЕВО ВЪЗВИЖЕНІЕ · ВІ ·
ТЩЩИ · ВІ ЕУЛІЯ · И ТЪ ВЪЗВИЗАЕТЪ АНЪ
ПИЩЕ · ВЪСАКОМЪ ІЕУЛІЮ НАЧЕЛО НЕСОНЦЬ ·
ПОВЕСЬСѢМІИ СЛОВА · ДАЖЕ ДОСЛЕШЕСТВІА СТОГО
ДХА · И ПАСЫ ДОРАЗЬЛЕННІА СТЫЕ ДХА
АПЛЪ НАПРОПОВѢДАНІЕ · ВЪХОУ ВСИ АПЛЫ ВЪ
ІЕОУСА · И ПОМАЛТВА ВЪЗЛАЖЕШИ НАСТАВЛАНІЕ ·
ОСТАВЛЯХОУ ПРАЗНО МѢСТО ГНЪ · И ПОСКО
ЧАНІИ ЛАТЕНІА · ВЪСТАЯХЪ БЛАГОДАРЯЩЕ ·

воспримахъ оубрусъ хлѣбный · нарѣзный
оудѣлъ хвѣ · иже намѣстѣ лежѣщь · иссѣ
коиспрь возвизахъ глющѣ · славати
хѵ бг славати · Слава ѡц҃ѣ · и прочее ·
вмѣсто великоѣ имѧ · глаголу хс во
сирѣ · даже довезнѣиа · ѡтолѣже дому
спасѣиа претвстыѧ ѻц҃е · помаху великоѣ
имѧ стыѧ трицы · гнѣздѣ помазаи па
нѣнице сврьшахъ исполнѣ · идѣже
ѡвратишесѧ · ѥгда аплы совлекъшесѧ
нашѣлаце нависѣ мирнаѧ преставлнѣиѣ
бжіѧ мтрѣ · и ѡмѣничнаѧ сатворище погр
бенѣе ѥи · реснице надоутрїе · оутвшенїе
сатворище · погрешенїе ѥи · и проузрѣжѣ
нїи востависе · исполнѣсѧ хлѣбныѧ хвѣ ·
возвитоше · великоѣ имѧ привѣсище · ѡпра
славномъ чюси великосомъ оудивлнѣїю
и мрътвыѧ нашѣлаце нависе живы · сѣ
товидѣнїи апглы претвстоахъ ѥи · пре
лавно насѣщисе нашѣлаце · радитесе гла
щїи · и совами ѥсамь всѣдны живота
вашегѡ · со дарь радостно ѡжна моегѡ

прїехѣ · сїе чнѣ оученици видовше оудивишѣ
йкъмѣсто гн҃и іу҃хе претвстала бц҃ѣ помагаи
нама · ѡ вашѣ іавѣе престмъ тѣлу · прише
шїи имя нграбла ѡвразѣ · и ѡпртоше
претѣчтоѧ тѣла ѻц҃е · ѡпрать тошежѣ гра
празнь · поукѣрнишесе іако сотпѣлѡ · жикаи
іако пртрѣжѣ · іакожѣ нѣсь ѥи всирѣ изм
рантвы · іако намѣтѣхъ сѣмя цртвоуютъ ·

мтвѣ ходещомъ напоуть ·

Гн҃и іу҃хе бе нашь · поуть шьствовавъ съ
стыми аплы свои · и странничествовавъ
сомтрїю своѣгѡ марїѣвѣ · и сѣдѣ с҃ѣ
пать · гради ишьствѣи сарабѡ твои имс,
рѣсохѣ мѧ · и славѣ ѥгѡ ѡнапасти · и ѡбаса
нѡ трѣвѣ · и смирѣнїе дарѣ емоу · поустрѣи
ѥгѡ капоу правь · іако дапоухаповѣдѣхѣ твои
ходити и полоучити вѣчныѧ твоиѧ блгѣ іако
блѣнь ѥси вовѣкы ѡмнѣ

мтвѣ вонѣга начати храминѣ зати,

Гоже всѣ дрьжитѣлю сотворивъ нба ра
зоумѡ, и ѡснованѣ землю натвьрдѣнїе,
сыи дрьжитѣлю и творче кость, призри
нарака твоегѡ имс, ростѣвшаго дрьжа

кою ісрпостїи тво[и]є, воздвигнухъ хра
вопраздниканіе · оутвради є[г]а гласо[м] пасха
го ісо · камени · є[г]а поставомъ отъ тькнома
вовѣ[и]ныхъ глас[ъ], никатера никое бода
нии[и]наетъ пасвѣстити вазможетъ ·
олга вали[и]тога коисонць вазвѣестии · ико
ни жити хотащїи, ѡвоелісаго наконта
сапротивила свакоди · гласотвоя дрьжава
нтвое и цртво исила исла ѡца иена : ·

чинь быбаемы наблаженїе навомъ храмъ

прилѣплаенный свѧщенїсѡ, начетпрестина
вохрамина Сщенний глг блаена бъ, и пѡѡ
нашь, гласо твоей цртва тра трѣ,
Сщнгла Слава, вазнепсе пасхать,
ина, Прѣстатлинице Страшна инепо,
посѣ дѣісанства, Помяни на бе поволаніем
матн твоей маимтисе гн оуслышина нтъ
Ещемаимсе ѡрлко бжїе нм ѡзракїи
непенїи · Ещемаимсе глаесѣ ѧратїю
нзавсѣ православныхъ хрїѧны ѡзракїи :·
гласо матнвь нулісалюящь, м воусла
гн отє нашь нзволнки ванна, вадѡ за
искешка непенїе самомъже нвьсѣкму

дамъ єго быва поткоемъ прѣтомъ
нвьсамва тномоу глсоу и дмн, єуан
сти ванстиноу пропов[ѣ]далсе єси вое
зиде нпрославилсе єси воваселѣнноу
ты нам хотащее жити стѣ вохрама
стьмь · нами смѣренны нведѡнными
мавы имѣнїа приносещи ѡвосаісаго
дїаволсаго песущенїа самлю · блавле тѣ
стѣ жити · инемакатнь жико и · ротвое
матн сваблюдаѣ · подавѣ ттькмь вога
тїе твоѣ дары · земланїе[м] инкные : ·
гласо пѡлѣстити васаісда сла, ѣтъ ипос
ланїанїе · сдѣзначѣлнитиаще · неотрѣсты
м накладенїе нови ножителю вода, и
садѣтелю всѣ · гн бе всѣ? дрьжителю · вса со
творивши и пѣтвардвши · ты самь ѡсти водуесію ·
пасли нанѣ стоуда твою слух павсаісх
сапротивнаго дѣтѣ · подажь кысѣ прїемлю
ще ѡнѣе пѣтїдра и оумьвенїдра зракїи
дши нтвлх · найзбонїе васаісѣ етрти
навсаісо недѣга · ѡкодакѣдѣ исцѣленїа вода
нпосѣта · кысткмь присасающесе исвнци · нтїе
мающи на : · гласо тѣ пѡлѣтѣ васаіса сла : ·

Завѣщїе всѣхъ вселенскихъ соборъ

Хотящїй спастисѧ вниманїе прочее.

Аще пресвитеръ и инокъ нечистотою
ѧ · г · ѕ · нтъ ѥдѧстїи двѣнѣ · ѥдиноу
спрадѣтъ всѣ правила свое · ѥко мрѣтва
зримѣнѧетъ сѧ бо · дасе исконника · да
правило творитъ ѥко подобаетъ :

Аще ли крещенїе кѣсникъ и инокъ дастворитъ
наводѧсь ѵа по и · поученїе · глѧ
ги помахи по м · аще нѣлостїю
поученїи · дѣтѧ · ф · матѳѣ · пауа гнѵ
сн ѻжїи · бцы ра помахѵ̀ме грѣшна
инокъ · дастворитъ крещенїе инъ
заводѵнащинцѵ · брѣвець і , заграню і ·
брѣвець · заѵастѣ · і · брѣвець · за · ф · ѵа
пѣгрню і · запавѣрню і · брѣвца дѣма
р г оуглѧ · дачаетъ пръ написанихъ
матѳѣ наводѧсѧ оуглѧ · исанѡже имь
ѣ · соущимь оуло малага ѡмраза пос
лѡ па т · сѧмѣнисѡже послѡ по · х ·

Аще ископ инѡ смѣтсе и бесѣдѵѣ направи
дастворѣ · послѡ и инокъ дантъ :

творѣ послѡ · и · инокъ дантъ :

Аще ископ пръсвитеръ · и прѣмѣнѣ обра
дѵ̀ргїсаетъ · инокъ дасе несоум
лѣ · архїерене же аще прѣмѣнитъ
образъ · сѣпрѣ аще пристрѣжетее ·
инокъ сѧмѣнисѧ · дань дѣйствѵ
ѣтъ истомѵ стѣсѧ что ѡноудь ·
инъ сщенничесѧ · по · ѕ · ѳмѵ правилѵ ·
ѕ · стихїи помѧ · ѳѣю :

Инокъ ископ стоитъ наводѣмѵ пра
вилѵ · црковнамѵ присовѣщенѣ пѣ
врѣщаетее · дасотвори послонь · и ·

Инокъ сѧмѣнисѧ сѣблѵдѣкы · ѥко
прѣлюбодѣкы запрѣщаетсѧ · ѳі , лѣ ,
по · и · правилѣ великаго василїа ·
инъ ѡ · г · лѣта · ѡблаготе прѣне
имасла инѣна праснїе · по · днїи
вседмици · авсоутѣ инѣлю разрѣ
шаи наѕе · ивлучне празнисе нѣгова
днѣи и петровь дань · исевнѣчные пѣлѧ ·
исѵпостѡ · по · т · мѣнїи оупе днїи :

Малагоже образа ѥкосблѵдѧнисѧ ·

Сіи рѣ. лѣтѣ даньпричестится. по
сѣмъ правилу великаго василіа. и
пѡ. а. лѣта ѥполь. Сіи рѣ. в мцѣ. да
пости ѥ. а ѥсіумнись. писано кнѵ
имѣніи по с надѣ :
Аще кто сѣдить вдомѣ свое
ѥ. сомиранна вомѣнаѥтъ его
на дльжань ѥ пѣты вмонастирь. и
вселіа наѡсобно мѣсто :
Аще оупиѥтсѧ соблазнь ѥ. ѧщели
пѹвлюю ѡмногаго питіа пѡм,
днїи. ѧщели оусоугрѹбыть пѡ. п.
днїи. имѣніи по т. надѣ ѥполцѣ :
Аще сложѣть волнимь хотѣ
ніѥмь. дасотворить послѡ р. ве
лисыхъ ѧщели дасѣть дшѵ трѣха
нѣмать :
Аще ѧщелобѣжѣть
женѵ. или ѡтрочѣ. имать запрѣ
щеніѣ м. днїи данепричестится.
или дасотворить. х. мѣніа велисы
ѥполнинастое воскрѣніѣ гнѣ недѡн
ть. нимтрь своѭ нищтрочѣ цѣлован :

Прѣбыкитерь ѥполсь врачѣ или
жнах сѣчѣ дан празнь сѣрѣнѣства
днїи ѕ.
Ѥполсь простѣ бїѣ ѥгого дасьтвори.
послонь дѣ, велисы. ѧщели дрѣ
ко оубѣистлвное вѹмтвть. дасѣ
ѡсѣчѣ ѡпричестїа навртѣмѣ. пѹсѣ
лиѣшаѵ архїерѣю. или дховномѵ ѧцѹ
ѥгѡ. ѧщели оудари ѥпѡкрабави. пѡ
тс. днїи. имѣніи порѧ, надѣ пѣтѣ
простѣ ѥсьмирѣть :
Аще растоѧшѣтсѧ налаѕи свои.
дасотворить послонь и :
Ѥполса пострижѣна, недостоить
пріимати вадрѣсы монастирь.
развѣ оубѣистлвнаго грѣха. или
ѥпоѣ ѥсьѣ ноужѣ :
Оутаѥвѣжить отаи ѥполсь ѿмо
настира. идѣжѣ пострижѣсѧ.
безъ причестїа дабоудѣть, кі, лѣ,
ѡлоучѣнь ѡдрѣсѣ. по дмѵ правилѵ
дго собора. ѧщели кѣі ємѵ дшѣ

нїи братьдь йзаπа бѣжи. и посла
меса отрѣтїи неудобь носима. дѣжа
нье ѡбратѣсти ѻца йсїхѡна.
πакѣдаπти емоу вса. и πрїйсти
ѡтнюдь вавенїе. или имаπть
емоусанѡ противу ерѣвсьгр
Игоумень аще совлаπтѣжанїе нев
зыщеть ѡбѣщна. дашѧхчитсе πа
правилу. а. гѡ соборд.

Трїй глависны йзгонеть инаісы
йзмонастира. а. честь аще не
еретикь игоумень. в. честь аще не
паутъ жена. г. аще оучестре мире
исы дѣвстїи. авсеїѧ моучнов вртьме.
а честь йгонитьсѧ. аще не инаісь бѣ
дѧнись. в. аще не тать. г. аще не
ивадитьсѧ нажь набратїю или оубї
стьвное дѣтво. или инѡ нечто не
приличное створить несомѫщае
братїю.

Глаголѣ велисы василїе. аще кои
инаісь вѣсовемь словесѣ совротив
крытсе игумену своемѹ. или старцѹ
или духовномѹ оцѹ. ѩко совпарнись
вѣдѣнїи ѡбратѣтаетсе. лѫчшеѧ и ісѣвѫ
сократѣшити нежели ісѣдїномѹ шсѣ.

И разгарлѣть оустьавь духовнаго ісл
оца своего. приѧзиватьсѧ и присвом
рѣтисѧ вуди анаѳема. аще ли и
оустьавь мирѣсовѣ нечто йерѣтичьно
или нецѣѡбычно. нхощеть испрѣвити
нть емѹ грѣха. ѩкоже проть
леи свои вонечесѡ благочтивѡ. василїа

Аще кто хощеть ѡстьавити обы ісв
тель вьнешнѣе звань бы. оца йера
тїю. иромть ересѣ. нь злоѹсорнѫѹ
пазвѫ. или ѩко видѣть пача самоутѣ
вшоусе братїю нѡбытель. или
бдѣнїара или
леганїа или моумї
венїа. или мьнїи и вѣсть. или желанїа
желаѣши мира или вомирѣ. и
ѩко ѡгорчитсе ѡца твои игумень
или брать твои. несегда ра хощеши
йзыти. горѣ тебѣ исомоуте оупо

кію тысмà ѡбудетъ прѣдателю шлхтн
кшомуже хà поученнисѧ его :
ѵ Аще кто ѡнѧтсѧ ѡбльгоуе писатьсѧ
Старѣйшагà нтк далече гнѣвà божіà.
Сего рà ислѣкѣщетъ законь · снүевїи
дашлоучитсе мүе · ѕ · твори послоль
по пр · надѣ · ащели хощетъ постити
сѧ · плн · іс · днїи · ащели сътвори ѣдн
нүщь плн, в, прости емүжнчнà :
Ащеігүменъ имà совѣтъ съженами.
плисадѣтми дапрестанетъ начѣлет
ва кысачьсысынх :
Ащеігүменъ непрѣкѣснно оучитьлю
своѥ · оїи рѣ оувѣренноую емү паствү.
плидховнїи ѡцъ · инетворитъ оїà
вса свѡпасенїѥ поправлнү · нъпрѣдл
нїа неполазна исоуѣтнал исмохоте
нїе дароуетъ прѣжѣ бывшїимъ
нѣдинїѥ ненавидитъ · адрүгїѥ паче
любитъ · далѣ плсо заслѣ нерадьнство.
далече ѥ любве божїѥ · оучєнн дашета
вить влсть и послѣдннй дѡнйство
дамма ;

Ѵ Инокъ оударивъ сѡбрастїѥ исусово любо
жнвотно · плн прокльнвъ дашлоучитсѧ
шпрнчесїа · г · мца · плн пѡ · ѕ · днїи · имѣ
нїи по т · надѣ · ндапрестанетъ плсо
вдго злагà дѣла :
Ащели вдрүх възамь дрво нѡсѣкъва
нивъ его · дашлоучитсе · ѕ · мүе · ндась
творитъ менїнѧ · ащели хощетъ пос
тити іс · днъі · имѣнїи по т · надѣ
ндапрѣстанетъ того ѡбнчаѧ · ащѣ
непрѣстанетъ дапрѣтитсѧ плсо оубица :
Ащеісой инокъ поженетъ инога инъ
ка · вдсѣй любо славѣне ісинѣне ·
плнслѣдкоу нань нзрѣетъ нпосмѣна
нїѥ · запрѣщенїѥ имать днїи · и ·
имѣнїи по р · надѣ :
Имѣвый ненависть накогѡ исой брать.
вдрісѣ данеѣходитъ · нимлтвү
дасѣтворн дондѣжѣ примиренїѥ сѣтворѣ :
Ащеісой инокъ лишитсе сѡбора ѡтъıх
ѵрѣтїѥ дасѣтворитъ менїѧ · ѳ :
Лѣшникисе вѣрнїи · нлавѣчѣрнїи дасѣт

ворить паисѡнь · р҃н · или · ѳ ·

лк Аще кто блудницу да сотворит мѣ · р ·

лг Аще кто оурѣзаный да сотворит посла ѳ ·

лд Аще кто брата оусрамить прїемь ѡ брата · помышленьемь быв ѡ дружины непрестанно согрѣшившому · да шлучится семицѣ · л · или паисы да смирится свои : ←

лѣ Ибо аще имаши нтвсюю вѣщь плотьскую ѡбразно ѡсѣсть · ибо паисостїю душу твою · послѣдїю духовному оцу · пастырцу : ←

лѕ Аще кто брата боуѥ словом нѣчтить братїю имранѡ рѹгаѥтсѧ · да сотворить мѣнїа · р · великыхъ : ←

ло Аще кто ноусь тѣсть вино чрезъсилу больше ѥмоу мѣсо частїи · аще оупиваѥтсѧ вином · вонѣже блоудїѥ · или навсаѥ зло дѣло нѣзаконїѥ : ←

лн Аще кто ноусь оупѣѥтсѧ или ѡслѣп вѣтлѣѥть · или бесстраха ѡмѣѥтсѧ оглоумїи · или ѡчрѣво ѡбыдѣнїа ѡ блюѥть да шлучится · л · ѯ · или ѡ

мдїи · имѣнїи по р҃н надѣ ноць : ←

ѯ Аще кто ноусь сотворить бѣ причестїа л҃ѳ
бжтвный таинь · паисоже слѣть правило · да шлучится · а · лѣто · или пость мдїи имѣнїи по р҃н · надѣ ноць : ←

ѯа Аще кто ноусь прѣзвитеръ или діаконь · м
или иный служитель видѣ писанїа · и не вертѣжѥтсѧ оутрьнюю · и часи нѣрнѧ · аще и вопѹтиѥ · нѣ писаное житейскыѧ свое правило прѣзирае · да шлучится · в · лѣта · аще ли всма незма простьсѧ · да сотвори послѡ х · нѣсой хощеть можеть неправити · или платити или ѡпостити : ←

ѯв Иже нѣзвѣдле дѣланїа нпомыслы мѧ свое · духовному оцѹ · пастырцѹ · навсаѥ седмицѹ · или ѥгда придоу помышленїа · нтвсюю непщѹѥмаа · да сѥ канонисѧ · ѥі · днїи · и паисо да возбранѥть анафорѹ · и причащенїю стыѧ тѣлесе повѣсти своѥи : ←

мб

вапрѣ. Аще кто Єдиною собою оубудѣ бо
хощеть быти Сщенникъ. притѣже
притѣставъ сщенаго. можетъ ли рѣко пола
гаемъ быти или нѣ:

мг

Аще имрътвіе васпѣрстить рѣ великыи
василіе. Сщенникъ быти неможеть.
ибо Сщенное неказнно есть:

мд

Осквьрнившисе Сщенницѣ. Аще имѣеть
хоуть зѣ вонаисказаніи. нѣ тамо оста
дѣтьсѣ. втѣчнаа моуса. Аще непра
станоу ѹрѣіе сотретъшѣ. ипоисаюсе дѣ

мѣ

Аще кто Сіи отроче пріѣти нестица
ніе вобедрахъ своихъ. дапріимить
канѡнъ прьвѣѣ. потомъ даосвѣтитьсѣ.
постиму іѡанноу постникоу. Сіи рѣ
Аще небы сокрьщено падѣніе ничево
нидѣ сопль. вьлѣѣ дронь. Аще ли кони
дѣ данедрьжіе. Сщенство пріѣти.
низанеже сьгрѣши. тако сьсоудь просе
дѣсе. ничебы. васщенство:

мѕ

Такожде пѣснь вопиналице. Аще вопиде
сопль Єгобь. Аще ничесо крьщень бы.
возграшаетсе Сщенства:

Онаго ни нехощеть дрьжати ка
коньсвои. нѡженѣщи Єго. Аще прі

мз

дѣть паисы. ни зволить дрьжати
пріимши Єго паисы даположить начело.
по нѣмоу правилоу Стыихъ апль:

мѝ

Аще ли нехощеть оставити Єго. неоубо
несе оубо та самь грѣхъ. Звачедльжань
Єсть наказовати Єго послѣхъ:

мѝ

Елицидрьжеть канонь свои ничеприча
щаютсе тѣхъ. имѣюи сны духовныѣ.
Аиже недрьжеть канона своего. ѡжде
нещи ни. данепогыбнѣщи ни тыи
сонимы чювствы грѣхъ сѡвѣщаесе
по пѣмоу правилоу великаго василіа:

мѳ

Овьзрасте роуісо полагаемыхъ,
Повелѣвлаетъ дѣ. правило. Єже вотроулѣ и бываетъ Сщенникъ. притѣже
лѣтъ. или дїаконъ притѣже кѳ лѣтъ.
или поль дїаконъ притѣже іс лѣтъ.
нъзрѣженіи дабоудоуть. Аще ибѣлми
дѣнно славніи соуть. тѣмже вони

май данескѣ тѣлесткоующи комꙋ ащѣ
неꙋдетъ собрꙋшень вълѣхѣ :
Н Людѣне вѣстый ѡлтарь неꙋходѣ
нимоужѣ нижѣна · поꙁмꙋ правилꙋ
Стыихъ ѿцъ · исалꙋстирѣцежѣ вꙋходѣ
нѣ помѣтоуть, по ѥі, правилꙋ · Стго
нисѣꙋора црѣградскаго : Армѣнопхла,
НА Дѣйть нѣкоисѣнта вꙋходити вѣсты
ѡлтарь · нѣвѣзбраняють свѧщѣ нѣкѣ
дила поꙋстращаꙋють храмь · нѣ неꙋхо
дѣть вꙋзбранꙋвшинсь · нѣ ничто
разѣѣть тьчїю Стѣнила · подмꙋ правꙋ
лоу Стый ѿцъ · нѣже ꙁлѣшѣне про
сфори · нѣ вѣнѣ вѣцрѣсвы полагатиѥ :
НБ Ащѣ нѣкоисѣнта вꙋдетъ наслѣдѣма
ѿ гподара своегѡ · нѣли ѿнѣного · нѣли
жѣна нѣна ѿнѣкого нѣли дѣца · нѣвѣт
жѣсе прѣвоѥ житїе ѥѣ чѣто · м
дны · л ѣтѣ данепричеститсе нѣли
пѣѡ · мцꙋ · имѣнїи поѓ надѣ :
НГ Ащели нѣпрѣвка житїе ѥѣ вѣѣще
Ѡскѣрѣнно · ѥѣже влѧдѣщихъ ꙁапо
щенїе дапрїнмоу · Сїи рѣ · ꙁ · лѣтъ данѣ
причеститсе · нѣли пѣѡ · л · лѣтъ · нѣ мцѣ,
имѣнїи поѓ · надѣ · вѣлнсы касїѣ
глѣетъ · наслѣдованноую рабѣнѣю ѿгпо
дила нѣли ѿнѣного кого · безканона
Ѡставѣ · ащели волѣю нѣко влѧдѣница
дѣймать исканѣ писань вѣще :
Ѡпоцехъ Нѣоусь нѣнѣкоисѣнта ащепрїи
лѣть вѣшѣщенїе брѣка · Сїи рѣ ѡже
нѣтсе несоудѣнтсе то брѣсь нѣ блоу ·
Сего ра донѣлиже нераспѣстетсе
вѣцрѣсовѣ данѣ вѣходѣть · нѣ дѣшлоу
четсе · поꙁмоу правилꙋ вѣлнсаго ва
силїа, пораспоущенїи лѣтъ ѣі данѣ
причеститсе · ащели слоучитсе
оумрѣти безпокаанїа · данепогрѣбаѣѣ,
нѣже дѣтворѣть нѣмь памѣть · нѣко
чѣ · ѥи соуть хрѣтїанства :
Ѡ Ѥже ватроулѣ правила · мд · Сѣцѣ
вѣхь пѣразлꙋчении · ꙁлѣтъ данепри
частитсе нѣли пѣѡ · л · лѣтъ то нѣполь
ащѣ ѿсвоего пронꙁволѣнїа дѣть
напоѣданїѣ прїѣдоуть :

ѧ
ѧщели неповиноующіи̑ сѧ. ѩ̀ пребудѹть вонѣ
чистоты̀. и̑ прѣвъсловити пагоубѹ
прѣлюводѣтвїа правилѡ̀. да запрѣ
тится. ѩщи таіса пєсѣмнниєхъ ісаѡ̀
назади :

Тако же пєлагіа двѣма и̑ноєсѹ
же правило дрѣжати дѡ̀ндє
хрѡмъ великаго о҃бразо҃. Сіи рє
тѣтъ да не причєстится. или пѡ̀
тѣто. и҃в҃, мцѣ, имєнїа пос, надѧ
хрѡмъ соу̀тѣ и҃пєлѧ и҃праздниса
чрєсїи и҃пєтрова дне пєсѧчны пєл
ѧщєнство постриженїи дрѣзнєть и҃ноєка
безпрїємца. Сіи рє старца да и҃зъбра
жєтсѧ восмаа :

Мпрєсвїи папи не постриза́ють
и҃ноєка. и҃ зазакѹпленїѧ. иже вънисѣ
Сто҃го сѹбора. ісаѡ̀ово да другомѹ
єже самъ неимать :

Повелѣвае҃. і҃. глава. ѳ҃. тѡ̀го жє титла.
и҃ностоу̀же ѡ҃ражи̑телєи да не дрѣ
знєть. прѣ пани чєдѡ̀ своима и҃
корити приходѧщима, ісо҃и҃ноча

скомѹ жєнтїю. или ѡ҃тръзати ѡ҃мо
настыра. или сего ра҃ ѡ҃чю҃зати и
насадѣѧ. ѧщели исто҃ сътворить
сѧ. ѡ҃лѹчитсѧ ѡ҃црєкѹть да нєже
посѧдєтсѧ :

Иже вънѹчьсѧ и҃ли дѣлєсѧ обра стра
ради краны или зайно нєсоє. дѣлы
нєглы посмѣѣлєсѧ. пєсѣ после ноужи
ѧщє мєрїа повръгь. пѡ҃. м҃. днїи.
имєнїа по҃р. надѧ и҃ноца :

Калоугєръ сіи прѣзвѹтєръ невѣн
чаѣтъ жєнитвѹ. неисключимоко
іе. и҃ иже прїємць быкаѣтъ дѣтн
цѣх. Сіи рєчь дѣто прїѧтъ ѡ҃црѣщєнїа :

Сщєннись ѡ҃сѣдого є҃пископа ѡ҃лѹчи
нь бывь. и҃дрѣзнєть ѹ҃ргїсати.
прѣжє да же боудєть пєсни тано
прѣ грѣшєнїе єго. и҃ простить ємѹ
нынѣ є҃пископь. ѧщє и҃неповинно іе дѧи
зврѣжєтсѧ по і҃с҃ѡ҃мѹ правилѹ єже
выслѧ҃ѧгинѣ. Сто҃го сѣбора :

Тогоже сѣбора запрѣщєнїе полагаѣ
іє҃пископи иже ѡ҃лѹчаю҃ть исаго вѣ

кины пребываниа :↩

Аще кой архиерей пріемь празна
щенника · несвѣщитсѧ сими да
оургисаетъ да боудетъ извержень
по вѣмъ правилъ стый апль :↩

Аще по извержении оургисави свѧ
щенникъ канонъ да иструнь шрѣко.
сиирѣ да боудетъ шлоучень по ѣ
правилъ стый апль :↩

Аще кой шпричьтникъ сослоужи
сими · ѧть да боудетъ извержень.
по ѣмъ · правилъ стый апль :↩

Свѧщенникъ пріемь жрътвъ ере
тичьскоу · или крьщаетъ тѣхъ
ни цркви · или пріиметъ жрът
воу его · или аіко пріемникъ ѧ
тицѣ возметъ и · или дроугаѧ же
нѣхъ набраѣ · да извержетсѧ по
ѕ · мъ правилъ стыихъ апль · ѡдо
бо чести ктрномъ сиевтрыимъ.
или сое ѡщение свѧтъ ѣстимъ.
побѣдѣномъ правилъ :↩

Правило зѳ стый апль содрьжи

ѡкаходѧщихъ вьсѧкыѧ. ереси чьскоѧ
помѣнитисѧ сиирѣ гнѣмїе и црькъвы.
аіко сѣмница нарицаетсѧ · глѣтво
ѣже дрьзнетъ сїе сътворити · ащѣ
оубоіе свѧщенникъ да извержетсѧ вьсѧ.
ащели людинь да шлоучитсѧ · донде
же поисаетсѧ :↩

Правило і · стый апль повелѣвае.
аіко мѣнитсѧ сошлоученый · ащѣ и
некыцрьскы · нъ водомъ да боудетъ
ѧть шлоучень :↩

Аще кой епископъ засребрьницы дѣи
ствомъ сего дрьжатель бы · или
прѣзвутерь или діаконъ да извер
жетсѧ · ѧть и проіса полоѕенїи · ѡда
шсѣчетсѧ ѡбѣщенїѧ вьсакоуѕыи · аіко
сїмонъ кыхова шмене петра :↩

правила кѳ Аще кой епископъ мно
гые ісѣди поемь · ѧть ѣхъ да дрь
жатель боудетъ црькъвы · да извер
жетсѧ и шлоучитсѧ и шбѣщающисѧ
емъ кѣи :↩

Иже на сребрѣ рѹсо полагаемыи ·

или єпископъ или любо причетникъ · аще поиметъ женоу отъ болѣзни
чтобы изъ церкви повелѣваемъ ему
ко положенію быти :
Священникъ запрещенъ отыметъ
даровь, пріемлетъ злато или сребро
или ткаца или иное что дазъ берѣжется
или любитъ ищи соу поиметь не
или іюда · иже нахождѣ цѣне га предаде :
Священникъ мѣсо или мѣдь или
вино или оцетъ · или жировину
или сочиво или иное что въ олтарь
приносятъ развѣ масло и свѣщѫ
и ѳиміамъ дазъ берѣжется · аще ли
некто дастъ и приметъ слугу
дѣла :
Аще кой священникъ чрѣсла мнозѣ
гаго чрѣва изъ ыдѣнія изблюетъ
вонѣ дн҃ь, пѡ҃, п҃ дніи имѣній пост,
надѣ · аще ли ѡсьоумѣренаго слу
чится быти сѣ поль сицѣ дайма
сіи рѣ · м҃ дніи поста · имѣніа поря,
надѣ : Вопросъ, Имаши ·

власть духовнисъ іерѣмона дрѣзати
параѳіи дрѣзати мирскоую : ѡвть,
Сіе дѣло вѣстниіа и такоже глю
сщенныа правила · иводховнисъ
дрѣзати и отѣти васвоея исѣліи
и справити правило свое · аще ли
ѡтъ зоуется опутьбими исѫплами ·
къ нивѣсть духовнисъ · къ телѣсніи
поупцѣ · ирѣмѫчьствоуе власть свтго
духа : Вопросъ,
Пособлѣтли іерѣмонахѫ · бити же
нитвоу · или отрочѣ крьстити · или
дати пороженици матвоу : ѡвть,
Іерѣмонахъ оубо аще подховнисъ и · 3 рм.
дрѣзнови бити женитвѣ · лѣи
лишаетсе сщенства · крьстити же
уиса · такоже іерѣи власть имать въ
ноужѫ небѣзбранноѣ дажде досѣгѫ
такоже :
Аще поноса іерѣмона сѫпоносѫнюю па
дѣтсе · да непричестится ѣ лѣтъ ·
или пость · г · лѣтъ исромѣ соуте и мѣле
ѣ бачны празднисъ поворочнѣи исѣби

чный недѣль · и постраваа дн҃ · ѡ рѣ
имасла и вина · праѕѣ · и вѣсѣлѧѧсѧ
ѡ понѣти можетъ · и датаѧса постн
по҃ · дни вседмицы · имѣнїи по
замалаго образа · а · лѣто и
написана выше · саманѣ · поупѣтъ
по҃ · менїи надѣ :

Пѧ Ижероуса полагаѧи чрѣзъ прѣлъ ·
роуса полагаѣми · даи҃зврѣжетсѧ
и҃шлоучитсѧ по҃ѣмъ правилъ стыѧ

Пв Ижезасребрьницы роуса полагаѧи ·
Сьроуса полагаѣмы · даи҃зврѣжетсѧ
и҃шлоучитсѧ по҃ѣмъ правилъ стыѧ апль

Пг Епископь или Сщенникъ или діаконъ ·
ѧще быетъ или вѣрна или невѣрна ·
или мьзду потрѣжѣ и҃оудариті его ·
даи҃зврѣжетсѧ по҃ · мъ правилъ
Стыихъ апль :

Причѣтникъ ѧще привѣтъ исѣза
или болѧрина дроумлѣетъ мы
нита заепископїю или сана или еп
ископа · даи҃зврѣжетсѧ и҃шлоучитсѧ
по҃лмъ, правилъ стыи апль :

Недѡстоитъ бѣ҃ писоуса постриѕи
нѣноуѣ · и покрасѣ возложити на него
скоуратыи · нѣ сѡписоусѡ · писоусѣ на
емъмь, имѣстныи · да боудетъ с҃мь
или его оувѣтъ игоумень его и҃зво
лиѕе добродѣтели его и҃прилѣ
жанїа · ѧщели страннїи соуть не
знаемыи вѣ трѣхъ лѣтехъ писоусѣ
да боудетъ побѣдѣныи правилѡ ·
писоусѣ же пхъ сомырѣсаими одѣѣ
ми дльжань быти и҃ · аще бѣсѣлѹѣ
рѣсѣимь · ѧщели исто прѣ҃варитъ
почрѣпитисѧ и҃прасѣ дѣлѣѣщи во
оузѣ и҃сѣса · ѧще и҃сромѣ трѣтѣго
да недрѹжитъ совлѣѣщи истомѹ ·
нѣ и҃неволѣю поноужѣнъ боудетъ по
стрищисѧ ѡмѣстнаго е҃пископа ·
или и҃гоумена и҃съзапрѣщенїемь и҃ѡ
лоученїемь по҃ · главе · ді · тїи тла
чрѣсыи правилъ · ѧщели исто прѣ҃ѣс
питъ прѣлъ стыи ѡц҃ъ · и҃нѣ҃ѣсѣ
са пострїѣжетъ исѣго и҃прасоу ѡѣль
четъ ѣмѹ правилъ и҃ приимѣтъ исѣзнь

по ѥмъ правилоу ѿ соборa · ащѥ
слоучитсѧ соущимъ вописоуѥтъ да
постриглѧтсѧ безъ прїѧтїѧ дарa
тоу соущихъ · прїѧмлѧхъ · хотѧщимъ
ти въповинованїи · ащѥ ісогдa зр
воуть : ѯ ЗЖЕНАХЪ

ѕ Жены иєрѣоуслужающѧѧ ѿцю
моу своемоу · ѕатрѣи мѵчнокъ кр
вопрашаемы соущѥ · оуволи вдовиц
стѣмь помыслъ прѣбываютъ ·
иплісо постриглѧютсѧ прїѧмницѧ
си хотѧщею имѣти ихъ въпо
винованїи · сїи рѣ влаковѣ · ісокѕ
безъвласісаго дарa : ѯ

ѕ Иоисѣ младѣ прѣзвитерѣ · ащесѣ
жєтъ иноисѵнѥ недѡпѣтъ ѡнѣго
причѣщаѥтсѧ · ащѥ имѣлъ добродѣ
телньѣ · поісѣмъ правилъ сто
нисѵфора црнгрдсісаго : ѯ

ѕ Иноисѵнѣ младѣ изъшьшїи помрѣ
ѥкнадѣтьѣ ѵлѣцѣ · пєстрѣлѧѥ и
дїаволь лаѭ · ѥпозлкнадѣтъ исрдсо
тъ ѥѥ · ащѥ инесоткрѣѥтъ падъ

нїѧ · ѥмь дѣѣ прѣимѣтъ рань въсрдце
дѣтѣлѣѥтсѧ · вонѣ рдна · инѣполоу
нѣтъ ѵклады доисѧтѣны своѣ · ісо
дѣ · ѣдоръ плѵсїѡтъ : ѯ

Н ащѥ хотѧ исто бѣ мѣтвѣ ѡбрѣ
сѣи · дародѣ имѣ тѣлѣсноую
ѥмъ сїи рѣ потрѣбоу хлѣбъ сочи
нѣ нихъ потрѣбоу тѣлѣсноую та
сокїи имѣтъ мѣзоу велиісѣ ѡба
нѣжєли слѣпоу пѣницѣ трѣщи ·
слѣпъ пѣницъ ѡкыдѣ прѣды пѣсѣ
кромѣ сртѣха · иноисѵнѣ же немо
нисѣсѧ непонесъвъ рань въсрдци своѣ
оубѣѣстакноую · нѣ рѣчѣ павль ѡдѣ
тѣю ѡбрѣщѧсѧ вдовицъ ненаіса
ѕанный · данепогы кнѣѣши нѣты сѣи ·
истиннѣѣ же вдовице сѵть иноисѵнѣ
нѣ добрїѣ соу оуѥдинѣнѣ · пѣже оупова
наѣ · прѣбываю въмѣтвѣ имѣнїи
ноць идѣ · ащѥ живѧ оумрѣ
сїѧ сисазхи инаісазхи · дародоуѥтъ
стенїѥ · ащѥ ли дсвоихъ · паче же ѡприн
непромышлѧѥтъ кѣры ѡкрѣжесѣ · нѣ

неверного гаршїй · Вдовица же немлад
причитается · з · лѣтъ понеже стра
тельена дозлѣтъ неузнемагается
аще кводобрихъ дѣлъхъ свѣтелстковала
и юнець вдовица шрщанисе ѣдасе
ретенѣть послагати хотеть инпа
кѣры · понеже добраѣ женитисе по
гати незѣли разкзати · Сего ради
реше шци наши да писѫшлеть улсь
можетли мыти инаись · или пиписо
ть ре соуть сѣопци шчтвка мтрнѧ
соуть сѣопци шулісь цртквдра некнасо
истинѣйшеѣ рѣщи могы вмѣстити
дабомтвстить · дабомтвсто агла
невоудеть сатана · невомтвсто влгвй
неполоучить слава · на да писѫшлеться
улісь вѣми наісогосе вѫружаѣть ·
писомоу црѣ воинь хощеть мыти · нпа
исо дапрестѫпить кстмѫ ѧгльскомѫ
образоу :·

Попь мирскы ктворѫжены посагнѫвь ·
да зкрыѣжетсе восма · инова крчевлнїѣ
семѫ нѣкть · нидавлвнить трапезѫ ·

ни иначѣ шноу сщенничьска да нелра
ѣнупь творити · да прилчещихъ стерѣисе
нинаи вѣщи · нда постнд, мцѣ · нтога
причещитисе · развѣ кзанна аще има ·
имѣтинїю да сътворить ѣлисо моще
на ѣ · Сїе нзволисе гамоузкоу :· тоже,
ісѡ, лѣствичника поучѣнїѣ ісѡнноусѡ,

Хотѣвѣ бытинлась дльжань ѣ пра
вѣре имѣти послѫшанїѣ нпѣсповѣ
данїѣ · нчнестатѫ · разоумаиме неисто
страшна вопроси · ре исыи гдѣ · кромѣ
оубыиства нѫкрыженїа птвчайши
вьстухъ ѣ · мнѣже рѣсѫ квѣресь
вопасти нѣретика црісоуѣ свѣдрнал
непрїѣмлнть · аще непроисльнеть своѣ
ѣресь · нѣга происльнеть ѣресь своѣ ·
тога спѫвинтисе отто причещенїа ·
Слоучившагоже нѣпѣповѣдавшагосе
нпртвстакѫщаго шгрѣха · имѣти
тога шпртѣчтыи таинь шлхчатн
апльсысими правили повелѣваѣтсе ·
испитаимь нпознаимь · каанамь
полза шѣлоудїѣ сладости прѣвы

ѡ҃бладенїа ѡнѣгоѭпадѣ ѧдамъ
пѫдра҃а · пѡтрѣдѧнїе пѧмѧть зло
бїа ѡнѣгоже ѡпадо́ше а҃гглы
ѡсрѣтѣра любїа ѡнѣгоже ѡпадѣ
їоуда · ѡбладенїа разѣрѣтсѧ ѻ҃
ство нѣлоу поумх погоубленїе пѣсн
исо хло · а҃ѡтрадѧнїе пѧмѧто зловѣ
ѧрость нѣспльненїе сѣтрѣщенїемъхра
нило · правѣ ненависть нѣлюбѣзнь
добродѣтелїй погоубленїе · рьѣка
дши сѣпрѣ пагѫбла · чрькь оумоу ·
мѧтѣ посрамленїе · мѧть ѡсѣченїе
любви ѡтоужденїе · дши грѧзь оугль
бшїи несластїа чювьство · восладо
сти гортѣстинѣй любима · восѣгла ш
ныи гортѣхь безѣлиное бесѣсонїе · во
сѣгашнаа зловѣ ѥдинаа сѣптѣм
наластрасть · ѡнерадѣемыихъ пра
ѧдающїи ѥ пѧмѧто зловѣ · нь по
бѣди сїе любимиче паче ѥ вотвѣ ·
Отежи ѥвластѣмь любовь поустра
нисе гнѣва · а҃бладенїю ѥсонць нпа
рыбѣль пость съмѣтвою : ⸗

а҃гребролювїе рѣ павль восемь злыма ѥ
ѥрѣмь ѡнѣгоже ѡпадѣ їоуда · нь
сїе можеть повѣдѧти нестѣжа
нїе прасточенїе нищимь · ѡ тѣхъ
кыхѣхь дѣсоухь висѣть, лѣсь нночь
сыихъ · а послоушанїе нѣмѣренїе ·
в · любовь пѧмѧ съмрытнаа · г · нес
тяжанїе нцѣломоудрїе · сїе трое
стѣжи имѣши ѧкѣти сватїлы нѣв
стыми · нноусь ѥ нѣстиннїи пѧмѧть
съмрытна мѧтва чѣтьнїе ѥсноѭнос
смѣренїю глѣбина влагости поучина,
кротости ѡбразь · вьзрѣканїю нау
ка послоушанїѧ рачитель · цѣломѫ
дрїю ѡбращенїе · нноусь ѥ восма своѥ
воле ѡсѣченїе · блѣсе ѡбходнаго
ѥласстолюбїкаго бѣсл · нноусь ѥсть
добродѣтелїи восѣсоѭ почѣло ·
Отарѣмь нѣныи ѥдинонрлкнь · восма
несвадниись · неѡбадниись неслевѣ
тниись : ⸗ сьсїе наше рѡ вндтенїе
видѣ блженыа софонїи · нсѣ а҃гглы
гнь рѣ возметѣме нвидѣхь многа

неизреннаа блгаа · испоспавнимь рѣ и
кыдѣхъ прѣсстолъ · исе црь сѣвше бо
конаутрьнеи зѣлѣсе исе ѡрхисы сѣ
ныхъ исходѣше мѹро иенсерь инамѣи
много цѣнное · аѡлѣевїе исходѣ
огнь инпламень нѣисан чюнь · лицеса
рѣ прѣтое видѣти немогѡ ѡ
прѣхъ исватглаѹ что и сїе · прѣми
софїани блженнаа · ѡдѣсные рхисы
тніе исходить мѣть иелтьоѣла
надоми инаулисы добрїе · инулисы благы
инавсаисаго ищущаго мѣть бжїю ·
аѡлѣевїе рхисы исходить гнѣвь бжїи ·
назїе домы инулисы · инавсаисаго
исльноущагосе имѣнемь єго волахѹ ·
тогора дѡйть инамь ѡсѣвнатисе
ѡтоуждихъ · ащерѣмь несамь гѣша
нь инсѣѣха сотворихъ лъже инкот
мѣ пѣѣвыкаѣть · инистоже бз
гѣѣха тьчїю бь єдинь · ащелирѣмь
мнѡгѡсѣ сѣтѣшиль некощеми бь
простити · исои гѣѣхъ можѣть по
бѣдити мардїе бжїе рцими ·

гѣѣ и иисоже оуглые дгнно · амардїе
бжїе иисопучима морисаа · инпогасить
поучима морисаа оуглыѣ дгнно · та
мо имардїе бжїе гѣѣхъ · инпоучимы
морисом и конць · амардїю бжїемѹ
нѣѣсть исонца · тьчїю ищѣть слъ
инпокаанїе : ← повѣѣсть дамана
тѣхъ имистарстви сѣѣла : ←

Исїе повѣѣсть духовный ѡцемь не
питованїи чѣда · даниѣлова
исѣѣѣтка ѡпатрїарха · или ѡми
ѳанта · или ѡземли иисоже рече
писанїе · глѣ народа глѣ бжїи · или
ѡманата · или ѡсѣѣтьеролювїа ·
даниѣ что вонимь · ѡсїе три вѣ
цїи улісь неможесе растворити ·
и єглѣ ѡвѣѣтьще тсе иисови · ѡисле
ѣѣвые улісь соухъ · аѡманатачра
нь · аѡсѣѣтьеролювїа рхисесе зѣра
чилъ · ѡисѣѣѣтьи сѣѣзаки тьда
разѣѣѣшить · ащели нѣѣсть сѣ
завшаго даразѣѣѣшить глы
лить дрьжавнїи · ндасѣѣворѣѣть

память Емоу сборъ сію николаю.
Ангелиї исплъти ѡумиан. дапри
зовоуть улісы имиѳлиита. дашка
тѣ маткы разрѣшенных. пластань
нагроба сородникомоу. дасе праща
оумарда имиѳлиита. имарда
оуниго. пдашествіе водѫ. пдо
вѫкиному панагію. пдаспратить
лю мыѳлиить. аиглишине изліи
намащи. ибагатію хвою раствори
тсе улісь. ангели ѥ инось. таісоже
дасе праща зань игумень. пландаов
нись. плистарца плисородникомъ.
ангели братъ братѫ согрѣши пра
стакитсе, непростившисе. правіе
дайспокѣсть. потѡ данидъ нагро
дасе праща оуниго. ѕ. м дній потѡ
дасьтворить Емоу память сбъ
сію николаю пмлтиниво. анѣмъ
дашчасть маткы миѳлиить или
Ерей. разрѣшенных. нтаісо ѡкрѣс
ти бамлтика. ангелиї аманать
дльжань ѥ вѫкратити праща

тиче. ангели ибѣ мощно вократити.
аѡнь дандда. чрьва инцинь поубо
гыи. дашѫ. чіи аманать ѥ. зане
написавыихь грѣхть гнѣвь вжіи.
праведныихь ѡпоустевать. ащe
непоправѣтсе инписаіотсе ангелиї
ѳсвѣтлювіи. дльжань ѥ. а чтьда
инцрьвамь. в чѣ инцин поубогыи
ѳчесть памето творенію праща
нію. нтаісо ѡкрѣсти бамлтика. нбѣнеман прочѣе инаисазуи ина
оучай исаісатѡ бѣгть пронти сіро
зѣ тѣснал врата нісѵ, мытарьстка.
нісѵ, мнтарьстко ѥ блоудноѥ. съ кнѣ
зь рѣ господнѣ своемь. дрьзѣтьще
дшѣ имамь ѡринѫти ѡпрѣсто
ла бжіа, истребѣ нежели всѣ ины.
инаплаю волю твою имори ѡтинов.
Сице изъѡкрѣтѡ вписаніи
стго василіа постника цратраска.
Ежѣ ѡкрѣ григорію нисоемь пѣ
ѡбытаще вьдомь Ево. тогда
дѫнть освѣщатисе ѳтоуждыихь

л҃в҃ рі҃ в҃ кі҃ ѳ҃ ѳ҃ ѳ

О БЕГОУНѢХ :—
О ТОМЪ ЄЩЕ :—
О ТОМЪ ПАІСЫ :—
О БЕГУНѢХ И ПАІСѢ :—
О ПРОТИВЛЕНІИ ІГОУМЕНѢ :—
О РАЗОРЕНІИ ОУСТАВА :—
О БѢГОУНѢ ЄЩЕ :—
О ѠІСЛѢБѢГАНІИ :—
О ІГОУМЕНѢ ДОСТАВИТИ ВЛАСТЬ,
О ТОМЪ ЄЩЕ :—
О ОУДАРИВШѢ ПРОТИВА :—
О ТОМЪ ПАІСЫ :—
О ІЖЕ РЕЧЕ ІСЛѢБѢ :—
О НЕНАВИСТИ :—
О ЛИШЕНІИ ЄРЄЇ :—
О ВЄРНЫ ЛИШЕНІИ :—
О ЛИШЕНІИ ПОЛОВОЩИНЦИ :—
О ОУТРЬНІИ :—
О ОУІСОВИЗНИ :—
О ЗЛОЙ БѢЄЦИИ :—
О ВОУЄ СЛОВІИ :—
О ПИЯНСТВѢ :—
О ТОМЪ ЄЩЕ :—

О ПРИЧЄЩЕНІИ :—
О ПРАКИЛѢ ЄЩЕ :—
О ПОМЫШЛЕНІИ :—
О ПОМЫШЛЕНІИ :—
О СЄЩЄНСТВОУ :—
О СЄЩЄННИЦѢХѢ ІЄЩЕ
О ТОМЪ ПАІСЫ :—
О ТОМЪ ИПАІСѢ :—
О ТОМЪ ПАІСЫ
О НЕДРЬЖЕЩИХѢ КАНѠ :—
О ДРЬЖЕЩИХѢ КАМОНЬ :—
О РОУІСА ПОЛАГАЄМЫИХѢ :—
О НЕХОДИТИ ВОЛТУРЪ :—
О ХАЖЄНІИ ИПАКСѢНІАМЬ :—
О НАСЛОВАНІИ ИПАКСѢНИ :—
О ТОМЪ ЄЩЕ :—
О ИПАКСѢ ИПАКСѢНЫ :—
О ТОМЪ ПАІСЫ :—
О ТОМЪ ЄЩЕ :—
О ТОМЪ ИПАІСѢ :—
О ПОСТРИЖЕНІИ ИПАІСА :—
О ТОМЪ ЄЩЕ :—
О ТОМЪ ИПАСЛѢДІИ :—

О образѣхъ рѧ страхꙋ :
О еже не вѣнчатисѧ иноꙗ :
О ѡлоучении папа :
О ѡлоучении епископа :
О попѣ празднокꙋ :
О томъ еще :
О томъ паисы :
О ересѣхъ еретическихъ :
О томъ еще :
О ѡдѣяниихъ паисы :
О положении засимова :
О епископѣ еще :
О томъ иноꙗ :
О пріемлѧ злата запрещениѥ :
О вынесшихъ псалтирь непотрѧсна :
О клѧвшихъ попꙋ :
О парафи мирской :
О женѣ не вѣнчатисѧ :
О иноꙗ падшꙋсѧ :
О ѹхо положении безаконна :
О женѣ засимовѣ :
О епископѣ аще сиѥ :
О причастницѣ :
О писоушении и постригшꙋ :
О томъ нарекшихъ :
О сущихъ съ иноꙗ :
О иноꙗ сыни младой :
О иноꙗ сѧ :
О попꙋ мирскомъ посадившихъ :
О подобении :
О подобении еще :

О иноцѣхъ аще творѧтъ малакиѧ

Аще приближитсѧ иноꙗ ко иноꙗ
и цѣлꙋѧщесѧ и милꙋѧщесѧ съблазни
тсѧ · по мѣрѣ · имѣнии пѹти надѣ :
Аще ли смѣшеніе сотворѧтъ къ
драхъ своихъ сꙋгꙋбо · по мѣрѣ
имѣнии по надѣ :
Аще кто вовѣнии паисы сотворитъ
д · плп · е · плп · ѕ · пѹта · пѡ · л · лѣ
имѣнии по тѣ · надѣ · плп непричѣ
стится · и лѣтъ · ппѡ · свѣтѣ · соу
пѣль · праздникъ · нечистивы пѣль :
Ничто творитъ малакиѧ жрѣтвꙋ да
колѣ принесетъ паисѣ вещь ѕлѣтвы
ѡци наши · Пачѣ ѧндрѣа рече ·

зри.

ѡплода Его же ѡрѣсоу҃ще нечистии:
паисы рѣ въ зрѣхъ наслѣдникоу҃ю сра
соу҃ ипрѣбы҃стихсѧ оумѡ҃:

Сто҃го анастасїа Сина҃писато҃ ісаісо
причещаютсѧ дѡстоинїи недѡстоинїи
подоброли ѥ҃ · сотрѡ҃ Оубо доброли
ѥ҃ причѣщатисѧ повсѣ дноин · или
порѣтисѧ · или наисѣко нѣлю тьчїю:
ѡ҃вѣть · Съпрашенїе сѐ неимать
единь ѥ҃диноже ѡ҃вѣтъ · Соуть бо
нѣцїи · имѣже пѡбаѣть повсѣ дны·
исоуть иноин · имѣже нелѣпо ѥ҃ повсѣ
дны · исоуть иноин имѣже нелѣло ѥ҃
повсѣ днын · исоуть паисы дроугїи·
имѣже непѡбаѣть причѣщатисѧ
ѡ҃ноу · исоуть нѣцїи паисы оудалѧ
ющесѧ сѣбѣ Стыихъ таинъ ипрочее
безстраха согрѣшающе · исоуть
иноин исасохранивїю причѣщающесѧ·
исоу҃ дроугїи попрѣбыденїю при
чѣщающесѧ · иѣкѣщихъ мѣста въ
дши сатанѣ подающе ісаісо прїиоу
дѣ бы бы · ісаісо сухлѣбоѡ҃ въпадѣ

въ сатана исоуть иноин · ісаісо чаю
ще причестинтисѧ оухранивающесѧ
ѡгрѣха · иноцїи паисы плачюще
прилагающе сѣбѣ сисоуто҃ую сѣбѣ
Стый таинъ наврѣме пѣкѣ ісаісо
мнѣть добрѣ творѣть · инегда
толиихъ мѣста боѧсѣ подаю
дїаволоу · ипросто дабысрацѣ
рисоу сѣбѣ чісу ѥ҃ и правило причѣ
щенїа Стыи таинъ:— дама
сиинова Бываѣтъже сѣвтѣрого при
чѣщающесѧ дѡстоинѣ · вѡставлѧ
ющесѧ грѣхѡ ѡ҃ка҃жизнь втѣчаю҃ю · ѡ҃во
схранивше дшѣже ѡ҃тѣлу · Аиже
сѣнѣпрѣмь недѡстоино҃ причѣщающимсѧ·
вомоуисѧ · ѡ҃вѡсоу҃женїе ісаісо ѣгнїа
самрѣть · втѣрвющима оубо бы жи҃во
испленїе втѣчно҃ · невѣроующихже ѣгнѣ
оубица вомоуисѧ ѡ҃соу҃женїе бесконьчно҃:—
ѡ҃анна злат҃оустаго Монасїи ѥ҃ѳѣнвныѣ
трапезы Отѣи · Единою лѣта причѣ
щающесѧ · дрѹгыѣже двацѣти · иныѣже мно
гажди · иныиже всѣмь глово нумь ѥ҃ ·

писавущи ѯ̄ тайнѣ · нъ ужасъ неже вапоу
стинаꙋ сꙋщи · дикѡ ѥдинѡю аѳтꙋ
причащаю́тсѧ · многажде же и подобѡ лѣп
что оубо историчѣ
похвалимъ · неже ѥдинѡю или нежемно
гажди · или нежемалиждѣи нѝ · нъ неже съ
чистою савѣстїю · нежесвѣтїемъ
непорочный · таисовѣ прѝно дапри ходѧ
щемꙋ нетаисови нѝже ѥдинѡю · почто
таисосꙋдь съ̀ѣ прїемлю́тъ нѡ̀соужденїе
имоусѡ нѝказань · тѣмже неслоужа
вꙋглашаетъ гл̄ь ѡтаꙋ нетый · ѡйи
рѣ ащѧ исто нтѣ сть · данеприступаѧ
непрасто рѣ ѿгрѣ чтꙋ нъ сть ·
Двѣнадесѧтаѧ Поплъзшесѧ давозбра
нѧемы бываю́тъ ѿприщенїѧ стыи
тайнѣ данеѵзбраняю́тъжесѧ ѡслѧщенїй
мтвы · ниѵжѣтвный писанїи послꙋ
шанїа · ниоучителꙗгласаказаванїа ·
давозбраньтъжесѧ ѡстыи тайнѣ · неда
жедосамрѣти · нъ врѣме неисов оурѣно ·
дондеже позна́ю недоуго · дондеже
зравїе позѣлаю · дондеже дѡнитъ во

спѧтаю́тсѧ · ꙗко истиннаго чра ѡстꙋ
вальще исамоучителю самидаше ·
неслꙋгꙋ ѡставльше исбратиюсѵ прїи
доше исїѧ ѡтыи нелѣженный ѿцъ
прилъгла оучетъ : ← Стго маисарїа
Дховномꙋ ѡцꙋ великомꙋ маисарїю
прїидѡ азъ · пѡвртетѡ вдне иселїѣ
неисовго прѣзвитера вси лѣжаща ·
ѥмоужде глава сѣдина вѣще выса ·
ѡстрасти глѣмїе исарисѣнь · ꙗко
исамтѣи исости ѡкрꙑха видѣтисе
вѣстѣи · съ прїидѣ исаниѥмъ исцѣли
тисе · инепрїемлꙗше ѥго вавтѣсѣдѣ ·
оумалꙗ ѥго азъ рѣхъ · малисе тебѣ
оущедри сего ѡстрастилъ · ндажѣ
ѥмоу поніе ѡвѣтѣ · нитъ ѡвѣщꙗ
вьрѣми · ꙗко недѡстойный исцѣлитисе ·
наисазанъѥмꙋ сїа послана быстъ ·
ащели хощеши ѥмоу исцѣлети оубо
щай ѥго ѡнига ѡстꙋпити стыи
тайнѣ · азъже глахъ ѥмꙋ · почто
малѡтисе иглами · блюдѣ творе
слоужитъ · исего рѧ̄ исꙁнины и нига

аще оубо ѡстахнитъ ѿ страхѡ ѡнѣхъ
нерадѣвше дрꙁнꙋвахꙋ ѥ. бѣ весѣлаѧ ѥ
рѣхѫ оубо азъ се ѥвстраѳꙋющимꙋ.
ѡнѣхъ же ѡтвѣщамисѧ ѩзыкомъ бгѡ
истомꙋ несѣщнѣствовати. ѩтогда прїѥ
ѥго ѩгла ѥмꙋ. ѥтворѣшиѧ ѩсѡ ѩ бѣ
ѥмꙋже нетаитсѧ ничтоже. ѡтвѣща
вѣть ѡнь ѥи млꙋтисѧ. ѩгла ѥмꙋ
блаженыи. ѥда возможе оуиграти
бѣ. гла ѡнь невозмогѫ вниѥ мои гла
ѥмꙋ велѣсѣ маѩсарїе. аще оубо по
знаваѣши грѣхъ свои нѣкїѥ повелѣнїѥ
ѥгоже рад се пѡѣль ѥси. исправи
себе прочее. ѩ неповѣда грѣхъ. нда
слава истомꙋ несотрѫшити ничѣже слоу
жити зрѣтакниѧ. нъ простихъ
лю дрꙁнати мѣсто. ѩтаѩсо бꙑсло
зинань рꙋкꙋ ѿтꙑи ѩкомалѣхъ
дѣхъ весѣле. ѩкласи возрастоше
ѥмꙋ. ѩштидѣ зракъ вѣдомꙑскои
славѣ бѣ ѩолгодарѣ ѿтго: ⸗ вприѫ
ѡстарачѣсѧтѡ, ѕ ѿторїѥ заповѣдѣ
ѿтѣжавь чѧсъ можѣ ѿпитисѧ: ѡвв,

Ѵстрои соуть добродѣтелы прѣлѣ
щее, пѡ нѣже маитисе бѡу. ѩ
тълкѣсное цѣлѣ моудрїѥ. ѩрꙋѩса дїака.
ѡїма четирема соупротивлѣсѧ дїа
волꙋ ѩзгна адама. ѩспрѣка снѣдїю
оубо запѣть ѥго. ѩторое посрамꙑ
ѥго вꙁѣжати. сотвори ѩсꙑрѣтисѧ
ѩпрїѩти прѣвѣ. данѣсавѣ послѣ
ѩшоусѧ адамоу прѣвѣмь. простити
ѥмꙋ сотрѣшенїѥ. ѩсѡже ѩзнань
бꙑ адамь празнь. хотѣвше дїако
праздности ра вꙑнꙋ грѣхъ оустрꙑ
мити ѥго рѣсше вѡчланїѥ исѣ
вѣ хотѣ ѥго привлѣщи. ѩлѣсолю
бꙑже вѣса проꙋвѣвь дїаволѣ зло
ѩсꙋѣствѡ. дасть адамꙋ дѣвѣ
глѣ. дѣлаи землю ѡнѣже вꙑѣть
ѥси. ѩсѡ дапопѣченїѥ имѣѥ адамь
одѣвѣ. дїаволсѧ зло хꙑтрьства
ѡмѣтаѣть. дїаволь оубѡ ѩвѣсть
побѣжѣнь бꙑвь. ѩсосновѡ вжѣимь
приврьжѣ дьцере чѧѣсꙑѣ вооутва
ри влоудитѣи приготовавь. ѩсновь

бжїи сладкꙋ ненависть · боже(с)тва(н)ïе
пльти сватꙋ йхꙋ · подвизаютсѧ оубо
дїаволи напꙋ ѝнархїа дтвлїе · рхїа
дтвлїе многовѣко ємꙋ · зло хытрое
ѡстѣщаѥть подвизающесѧ ѝнадверо
дтвленое цтвло моудрïе · ѧще исто
сподобитсѧ четырехъ сихъ добродѣ
телей дтвленïю · ѝвостьми добродѣ
телми ѡкладꙋть :↔ ѧнтонïево

Стыи ѡцъ ѧнтонïе сть ѝнога кѹпоусѣ
тины · кьоуннии бы многъ помра
чении помыслꙋ · ѝслаше исовꙋ · ги хо
цоу сѧтисе ѝнеѡставлающиме помы
шлениꙗ · чтѣ сотворꙋ васегдьныи моѥи
исаиа сѧхсе · ѝмало ѝзлѣзь вонѣ видѣ
нїсоего ѧисосѣдꙋ седещꙗ ѝдѣлающꙗ ·
тако вставающꙗ ѡдѣла ѝмѣющꙗ
бꙑвше ѧггль гнь послань исѧпсправ
лениꙗ ѧнтонïева ѝоутвръжениꙗ ·
ѝслꙑшавъ его глющꙗ · таиса творн ѝспꙑ
шисе · ѝнже сѐ слꙑшавь многꙋ радꙋ
пріѥмь ѝдрꙋгасть · ѝтаиса творь
сѧщесе :↔ ѡтцꙋ василїа ѥже

ѡстѣмь дѣтъ исѣблѣженнꙋ ѧмфїлохїю

Сего ра всѣ оубо прѣмь исѣвластисѡ къ
смѣшка малѣже сватѣми · таисо дѣтьв
нѣ кꙋпꙑсиоумь очьство · ран его
нагледи бъ вѣдѣме навостощьхъ · и
просто оубо стобще ѝспльнѣѥмь во
ѥдинии соущи · слово невсѣ вѣми ·
нѣсмѣꙗюсь · таисо всѣсроще сꙋма ѝвꙑ
шнꙑи ѝсѣсати дльжни соуще · ѝвобь
сѣрныи дньдаинїе намь блгти мт
внагодꙋ стоꙗнїа сѧтꙋ вспоминае
мъ таисомнитсе неѥдисо чѣмаго вѣ
іса бꙑти ѡразъ · тѣмже ѝначело
сїи днемь · моусеѡ неправи мъ ѥди
ныѧменовань бы · ѝбꙑво рече вѣрь
ѝбꙑ оутро дньѥдинь · томоужде
вꙁобращающесе многꙑи · ѥдинь
оубо тьже ѥ ѝшемы · ѥдинаго соу
щаго онаго ѝстиннаго ѡемаго ·
его ѵаломнись вонѣсы написаны
ѵаломѣсы вспомтѣнꙋ словоѭ тако ·
ѥже повръмени сѣмь оустроенїе не
прѣстанни дньневѣрнїи · нѣпртѣтны

неисчѣ҆мы дн҃ь нестара҆вающисѧ вѣ
сь · наоу҆чи҃тъ оубо є҆ж҃е вонмь мат
вы ст҃ыѧ исплънѧ҆ти свои҃ пѣтъ
имъ цр҃ісвы наіса҃оуе҃тъ · наісо да
честнмь воспомінанїемь несісо҃ща
ваемїѧ жизны є҆ж҃е ісо҃номоу дн҃ь
напоутїа · непрадлмь · нвсѣ нще
вокрѣщ҃е шномь чаѧщаго восіср҃ѣнїа
воспомінанїѧ · є҆дінъво дн҃ь прѣкїи
дн҃ь сѣмицѣю оусѣдмо҃рѣмь сѣмь сщ҃
нїѧ нще сѣдмиць сотвараѧть · шпр҃ь
каго наічнаю вътомже нна҃исончава
ѣтсѧ · пшо҃инми ѫже посрѣ҃ вознза
ваемь петорицѣю · тѣмже нвѣсь
подражаѧть пшо҃їемь · наісо воісолѣ
снемь пошьсткїи · шт҃ѣже начинаѧ
знаменїи · нвстлѣже сісончаваѧсѧ · вонѣ
же прости о҆бразъ матѳы прѣпо
чтати оустави цр҃ісовныи на наіса
ѕаще · шставленнаго воспоминанїа ·
наісо прѣсѣлѣщ҃ѣ нашь оумь шнастоя
щїихъ навоуща · инаісоторое҃жо ісоль
напрѣсловленїѣ · нвосіср҃ѣнїѣ дѣлъ шѫ

паіса҃зуемь · наісо ісрѣтъха ра҃ назе҃маю
нпсплдохѡ · инаісо любїа ра҃ съзакща
ѧ҆ наньво къзвани быхѡ : ← шстарасѧ
Рѣ нвѣсы шстарлць о҆стѣи нцн пстыи
поспѣхъ · наісо прѣдверїѣ нѣ вѣчныи
блгъ всѣ҆чтны сїи пѡ · нво вѣіса о҆бра
соуть · сѣмь нще сѣмиць · вонмже нпр
жланїати ісолѣных лѣпо нѣ · нпостн
тн нпзло страсти наісо҃же вознако҃нсѧ ·
Єдинѣже нмнтсѧ баіти · дн҃ь всѣ
врѣ҃мѧ ѧ҆ко попо҃вѣїю вѣіса ѧ҆ного · нѣ
оутро плнвѣра вндѣѣти · нсѣво прѣ
моудрѣ назнаменоуе лѹіса рѣ · вонѣта
сісончатсѧ дн҃ь нцн · нестшо҃нпь дн҃ь
нареци вѣ҃ображлныѣ вѣіса ѡного ·
нь тьчїю Єдинь дн҃ь : ← Каіса пѡ
баѣть нспавѣдовлтисѧ нісам
тисѧ нам҃ь шлѣтнхъ дѣтанїи ·
Стго ѧ҆настасїа Синаіскаго вѣпа,
Добролн оубо нѣ · є҆ж҃е нспов҃довал
грѣхы сѫховныи моужѣ : ← ѡктѧ,
Добро нстѣло добро нполѧзно · нь нем
вѣзнсіскусл нневѣжлми ѧ҆сних сѫщи.

дарьра бесловесьнаго милованїа нєс
матрєнїа · или безвременнаго ра не
хождєнаго продлъженїа запрѣще
нїи · нєрадѣла нєболѣзнила · или лѣнї
ва · нєслабленїемъ сѣдѣлаєть · аще
обрѣтъщєши мужа дѡстигла моєг
щаго обувачєкати · безстыдєнїа
нєдѣтрєба исповѣдатєсє емѹ, гако
ѡби имєѹлсѧ · рєвѣ прѣмоудрїи · ѡдѣ
своєй пєсрамлєнєсє · нєво срамь набодѣ
грѣ · нѣ срамь слава нѣлгѹть · имєпї
ими лица надшѹ своєѧ · нєсрамлѧ
нсє вьпадєнїє своє нєрѣщадєсє
исповѣдати грѣ свои · нѣ ѡнь рє
ще исповѣдаємь грѣхы своє ·
кѣрнь нє правєдныѣ къ дѡстави
намь грѣхы · нѡчистить на ѡ
васїсовє сєкѣрьни нєправи · нь мно
ѡнєѣ · нєжѣнныѣ ѹлѣсь стоуда нѣми
дѣла дѣѭщда · нєтъчїю ты тво
рѣть · нѣотнмѣ ходѣть · нь ѣволю
нєводѣть дѣлающєи · плѹсавъѣи
вини оучителє быкаю · нѣнсами

шїа бжїа недоумѣваютъ · всего ради
не приходятъ всѣмъ исповѣданїа
дане́ѡлича́ется дѣла́йхъ · ѩкѡже пи́сано
рече гдь · вси́хъ ѩ҃зы́къ дѣ́нїй нена
видитъ свѧта́ · и не приходитъ всѣкъ
тоу дане́ѧвется дѣла́ е҃гѡ · ѩкѡ не ѡ҃бо
рѣ́ютъ дѣла́нїа · та́кожде и҃зы́ктъ
ны́нѣ а҃пⷭ́лъ · не стрпѧщимсѧ рⷣ всѣ
мⷣ непод ѡ҃бны́й плⷱ́ · паче́же и҃ѡа
ннѹ глетъ бывающаго тмы ѡ҃нѹ
ю҃дмь и҃ пра́ати · вселе́ѡ ѡ҃личаемо
ѡ҃ѕвѣта ѩ҃вляю́тсѧ · вселе́ѡ ѩ҃вляемое
свѣтъ е҃ · нерадзоумнѣ́же паче́же не
частникъ глющи · ннчтоже́ полѕѣка
тисѧ · ѡ҃нѣхъ и҃сплнсѧ · и҃сповѣданїа
ѕапѡѧнна ѻ҃трастнаѧ · е҃дннаго бо мо
жетъ ѡ҃нѣмати грѣхы · вонъ ѩкѡ сїа глѧ
прⷪ́ки оу́бо ѩкѡ прнсѣдавнїе своѥ мрⷣ
зости и҃вѣсловесїа прѣ́лагаютъ ·
потомⷭ́же разбращаютъ · е҃же самъ
бъ глаⷭ́ всѣкомъ слоу́гѣ · е҃лнса́ѣ
ѡ҃вѣ́щете назе́ман · боуть свѧзана на
пе́вы · и҃ е҃лнса́ѣ разрѣ́шнте назе

ман боуть разрѣ́шена нанѣ́и · и҃ѩкѡ
нмⷤ́же ѡ҃ставнте сѣгрѣшенїа ѡ҃ставѧ
тсѧ нмь · и҃нмⷤ́же дрѧжнте дрѧ́жатсѧ ·
и҃ѩкѡвы и҃сте свѣтъ мнрѣ и҃ сользе́ман ·
не҃ѡ́же и҃ поплѧ́сти бра́тоу е҃гѡ глѧ
ша́ · и҃сповѣдоуйте дроугъ дрѹгѹ сѣгр
шенїа · и҃ мо́литсѧ дроугъ зѧ дроугѧ ѩкѡ
да и҃сцѣлѧетъ · и҃ дроугъ дроугѹ тре́бѹ
пасн́те · и҃ѩкѡ и҃сплнитсѧ законь
хвъ · и҃сѣмⷤ́же ѡ҃крѣгаютъ вселе́ѡ пре
щенїе и҃ѵсѣ бⷤ́ственое ѡ҃чнщенїе дѣ́нст
ва · глѣ́же ѡ҃чнсъ сихⷭ́ѣмо бы́ти ·
ѡ҃кажде ѡ҃ц҃ѣтатисѧ · ѕа́ничево бо
ѡ҃чнщенїе чтьсѣсѹ · нетьчїю а҃гглы дѣй
ствовати · нъ и҃чнсы сⷭ́тыми · и҃ дрⷭ́тк
лнѥ оубо прⷭ́ки · послѣдо́ѥже сово́ю
нⷭ́тыми а҃пⷭ́лы · и҃ прочее дажде досѣлѣ
чанїа и҃сѣкѹ вародн сихⷭ́а глѧетъ ·
прїе́млнн бо мене прїе́млнтъ · и҃ѡмⷱ́та
ѥтсе бо мене ѡ҃мета́ютсе · и҃слхшдн
бо мене слоу́шаютъ · и҃ тⷦ́мⷤ́же ѩкѡже нчнсъ
е҃ · и҃же и҃сповѣданїе слоу́шдн нъ бо

его ра̀ wбращаетъ инаписаѣтъ
ипращаетъ · іако иѣва на.ѳанw · тѣ
мже ѥглаше рⷣ ѥповѣмы намѣ бы
сконіе мое гды , ипрочаа вѣще ѥповѣ
даніе его · ра̀ наѳана wбращеніе ·
тѣмже плоды рⷣ · даwбратетмеѵоѵ
щепсе вдевѣ · ивѣщеи свѣтніа твоіа ·
ипроисѣѵетме правѣдниса маѳѳіа
пwбличитме · wтіиѵо бжіе слоугы
соуть ипосптѣщницы · истрантеле
васпеніе хатѣщи wттисе · ѥсе
іаѵлаіе дпль глаше · wпце оубодам
нить на улісѣ іаісо слоугы хѵи · ист
раителе таина бжіимь · улісьво улісѣ
посптѣщаствоуетъ ваповіданіе іако
рⷣ · ѥлоужить истраителствоуетъ
инаписаѵоуетъ · ипwлиѵдетъ · іаже ис
спеніе · полпѣ ипрріѵ · бѣже wцѣ
щаетъ грѣхы ѥповѣдаіющагосѣ глѣ.
дѣ ѥсамь потрѣбляеи грѣхы ·
ѥповѣдаіющомусѣ · ипѣваспомѣнѣх.
тыже помени пдастѣкимсѣ · ипглы
ты прывѣѣ грѣхы своѣ дwправи

шисе : wттого дїwниссіа ареwпагіта,
дѣ глю послѣдоующаѣ бжѣтвныи сло
весемь · іаісонаполѵ соуть · сѵло
стыи матвы · дще ѥстw пріитчетъ
ѥпотрѣтwѣшихѵ моужѵ ипзретъ ѥмѵ
своіа сострѣщенїа · сотѣмь · іаісоwѵіа
пріиметъ wставленіе грѣхwѵ :
злчⷭтва, дще пртѣгрѣтъщеніемь пр
грѣщитъ улісѣ вогрѣхѵ вопа · и
поуритже плыти телѣ своегw · ипѣсто
ѣтыіасти мозговь своихь · вапосте
ніѵоплачи · ничтоже оуспѣѣтъ · дще
ипзрѣетъ прѣбнѵ мужѵ грѣхы свое ·
наерамь себѣ · ра̀ wтого wправитсе ·
нбо втвѣть врагъ · іако втлми wста
вляѣтъ бо сѵгрѣщенїа іако и сато
плоіа втвроіа ѥмѵ прикольщомѵ ·
ипращаетъ ижѣ свельзами ѥмоу
ѥповѣдаіющомусѣ · тѣмо не врагъ по
спѣшлен улісоу нквѣсіако слwвѣсто
ра̀ квзбраняетъ имь ѥповѣдовать :
wттого барсафїа, варнwѵ,
брать выпроси великаго барсафїа

глѣ · дѡнѣлѣи ѡвѣсть разлѣмиѣ вѣсѣрдиѣ
помыслѡ вѣпрашати старца · нѡ
ѥже помнѧтии иѣже сѣтвориѣ или
слыша или видѣть кого : ѡвѣтѣть,
Брате непѡвѣдѣть ѡвѣсть растоу
щиѣ вѣсѣрдиѣ помыслѡ вѣпраша
ти · мимоходѧщаѣ соуть · нь ѡпр
ѣкающиѣ вѣсѣрдиѣ ѹлѣсѧ · ѣлсовѣ
досѣлѣмїи ѡмновствиѣ невѣрѣѣжетъ,
тѣхъ досѧдѧ невѣспѣѧли ѡнихъ
бывалѣть · ѧщежѣ подвизаѣтъ кто
брань нань · или ратоуѣтъ ѥго · тогѧ
винѡвата ѥго творитъ оуѣснѣѣ ·
ѣлсо иѣтѣщь сїѧ, ѡнѣжѣ слышалъ
ѥсѣи или сѣдѣтѣлалъ или видѣтель нѣо
мышлѧѣщи тѧ · ничтожѣ ѡсѣщалѣ
сїѧ · разѣтѣ мѣтва сѣмѣрѣнїемъ
неимоущїѧ волю ѡнѣу · бывающїѧ
сѣслѣзами · неправѣлъшеи ѧщи · уро
мѣ трѣда мнѣгаа нѣслѣзѣ нѡсѣнїѧ
волѧ непеправищѣ : карпатїева
Бѣствѣ силою оутврѣжаѣсѣ непада
ѣти · непѡвѣдѣть ісѣтїсомѣ стра
ѧщѣ · ѧщели сблѣзнитсѣ пасти · ѧвїѣ
косѣчи нестѧни паѣсы колобрамь
подвизѣ · ѧщи нѣмами приселючи
тсѣ пасти пасырѣтїю ѧластии · тѣ
мами · нѡ подѧвоуть ѥже вѣстѧти.
ѡдѧже доѣсѣчины своѣе · пищѣтвосѣ
ѣлсо ѧщи сѣдмицею падетъ правѣдни
ѡи рѣ кѣѣсѣ житїи · сѣмицею дѧи
вѣстанетъ · донѣтѣже дрѣзнши ѡрѣ
жїѣ сѣтго ѡбраза · нѣсѣльзами мѧѣы
ісѣвѣ · вѣстоѣщиѣ вѣмѣнѧѣщисѣ ·
ѧщего нѣпаль ѥи · донѣтѣже нѣвѣсь
прѣвыѣѣлѣщи · ѣлсо моужѣствѣна вонь
вѣпрѣтныѣ прїѣмлеши рѧны · нѣжѣ
рѣ нѣпохвалѣнь боудеши пѧтѣ · ѣлсо
нѣоуѣязвлѧѣмь вѣсхотѣ ѡслѧбити
или ѡѣступити · ѧщели ѡѣступищи
ѡнѣвѣсь · похрѣпѣтоу ѣзвимь ѥсѣи
прочее ѣлсо вѣтѣхъ нѣстрѧшлѧнь нѡ
брѧны вѣжѣи невѣздрѣзновенъ :
ѡапльскы заповѣди а ѧще кѣторѣ
ѥпѣскѣ или прѣзвитерь ѡбращѧющѧ
сѣ ѡгрѣха непрїѣмлѣть · дѧи зрѣ

жется зане отвѣчаваетъ хр҃ю рекшаго
іисо радѹютъ бы҃кѹютъ намы обѣд
нѡ҃ грѣшницѣ кающимсѧ · непри҃до
ко рⷭ҇ъ призвати правєдникы · но
грѣшникы вопоканіє · зане нехо
щѹ самрьти грѣшнаго · но іисо обра
титисѧ нєжикѹ оити ємоу · ка
сисѧ оубо пзвадѣи чтнаѥ ѡнєдѡ
инаго іисо оустa моѧ боудетъ · чтнаѥ
же стєжаніє бѣи улісъ · недѡинєже
бо҃ѹ грѣхъ · пріємїи оубо ѡ҃ба дарова
ніѥ · єгѳ словѡ оученїа ісвопоканіѥ
ѡвращати грѣшныѥ инетворєи сїа
ѡсоужєнь боудетъ · іисоже лоучаѥїи
знарѧдь плєнивїи вотмоу кромѣ
шноую · ѡтворивєже колѣ бжїю
инадоучикїи · вєдѧсь боудетъ оуниѥ
гѡ вьцрткїи нєнтємь · рєчєво іс
моїсєю нѧарѡнх · ащє ісоторн мх
жь · нанжєна сѧтворитъ грѣхъ
испов҃тѣтижєсѧ вами · іисо гѣи нѧѡ
нно поисдѣтсѧ · съ боудетъ пріѣтнь ·
Филорѡ҃ мѣсто имѣємь · бѣіть

ѡпи҃сѹ пов҃ѣ

мный · несхѣнѣвши · нглаше · іисо
ѡнѣлиже надоучень бы · и породисѧ
бодоѥ пахѡ · даже дондѣ · хлѣба
тоужа тоуни нѣдохо · на ѡсѣкой
трѧдовь · с златиць ѡдѣла рѹсь
монхь дахь проса҃женный · вѣ҃шєво
добрапиєць с҃тѣло добра · и ѡ҃пїсанїа
нѣ҃стухи , плѣть вазрастѡ сын ·
инисогаже оумѡ нѣ҃стоупи ѡ҃ба ·
повѣсть ѻца пимина Пришьшоу
инаго ѻц҃ѹ пимину вострани єгупь
тѣсѣць вьселитисѧ · Облоучисѧ близь
єгѡ бѣіти нѣсѣмоу ѕіратоу имоу
цѣх жєнх · инпадѣше страць инисо
гаже ѡзлѣчи єгѡ · прилѣчижєсѧ ра҃
ти єи вапощи · и іисо разѹмѣ стра
рць · призва брата своєго маншаго
сан · пойми сысоковь сысоу кина пда
жь сосѣдоу нашємѹ іисо трєбоуѣть
днь · невѣхоуже братїа квѣць · знѧ
сѧтвори · іисоже заповѣда ємоу
стварь · и полѣ пріємь братъ поуми
лисѧ · помалѣхо днєхо ѡпоусти жєнх ·

подакь ей еже трѣбоваше · пре-
исбстарцѫ · азъ wдинь поисаюсѧ нищь
свъсѣбѣ исѣлїю · баиѫ его · ипрѣхо
ваше исбстарцѫ ипросвѣщаше его
поучаше пѫтїѫ бжїю · ипрѣшоупрѣтѧ
его : ¶ Епископъ повѣсть ,

Гдѣше нѣкїисы епископъ вонѣкоемь
градѣ · ипрѣдѣтїствоу діаволѣсо
моу плѣть вземлоу · вѣединь оубо
wдны бывшѫ сборанїю вопрїсви
ннѣсомѫ вѣдѫщѫ wгрѣшєнїе его ,
прѣвыстѣми люми остѣлѧ исповѣ
дателѣ · азъ вземлоу впадѫ · ипола
жи wмофоръ свои нажлтари рѣсь ·
утомѫ немогѫ быти вамь епископъ.
рѣзбаше васи людїе сплачемь глю
ще сѣтѣ та нана · тѣчїю прѣвоу
дн воепископи · ишѣдшавьре · лицехо
щете дапрѣвыхдѫ воепископи еже
глю вамь сотворите · иповѣлѣвь
затворити двѣры црковныѣ · повѣ
жесѣбѣ налици вѣединѣ двѣрицахь
прѣче · неимѣть чести сѣбѣмь · нѣже
исходѧщїе ненастѫпитѣ , нѣлѣво
рише пословѣси его · исходѣщїѫ посла
днемоу · прїидѣ глѧ сынѣ глѧщь
· амногаѣ смѣрѣнїе его прости ємѫ
сѣгрѣхь : ¶ таисожѣ подѣвици нѣ
коей повѣсть : ¶

Дкоу инокїнїа вѣмь азъ вїерѣмѣ
таисы врѣтѣнице носѣщѣ · ивъсѣлѣзѣ
затворена · ѕ · лѣ нѣединожѣ исога
wжѣ сладѫ творещихь прїемлю
ще · нѣ исонаѣмое жителѣство нѣб
рѣжанїе постничьствоующоу во
женахь · ижѣ послѣжѣ wставлѣ
нїла бывшїи wбѣжїе помощи зла
оумножѣнїе грѣдѣсти питателѣнице
вѣсѣхь злыи · падесѣ падѣнїе дѣв
но · wкрѣшѣнѣо двѣрце исѣлѣзѣти · во
оутрь прїѣть словѫжѣшаго ей · нѣта
ісо сѣми растанісѣ · сѣжѣ той прилѣ
чисѣ злѣжѣ нездовной винѣ · ирадѣ
любѣ бжїѣ · имѣѣти постничьство.
нѣ постѣны улѣьсѣтви · сїи рѣ пать
цеславїю · сѣила праѕволнїа обр

тѣ · благочтивѣйшѣ помыслѡ ѥи оупра
зднѣвшисѧ ѿтьцеславїа · наоучи тоу
ѥже ѡсоуѧтити имѣѣ · сверепѣющисѧ
ѥи ѿвѣсѣ градоначалника · имь оусла
жлающисѧ · ѿстѫпи ѿнѣѣ Стыи
ѧгѣлъ хранитель чтѣла моудрїа · Сего ра
писахѡ вѣрныѣшии вамоужехь всѣ ·
иѣже ѡдоброд'телы испрабльшїихъ
житїѣ · иѣже ѡлѣ'ности раисончить
жител'ство потрѫдехь мнѡгыи ѥтѡ
дивѣшимь ѡдїаволл басаньскыми сѣго
лолѣнми · ѧисодаиса:ко ѡсѣкаго жите
ѧства доброу ненавистнаго навѣнсѫ
сокрьвенныѣ мр'ѣже · дабѣ'жить ѡсть
тен ѥго : ⸗ Глаголоу ѧнтѣсѣе Старцю
ѧисоствше дабѣ'ѹтть вѣединоѧ
кѣлѧ · имѣ'хоуже ѡбычаи, приходити
кѡбиѣмоу ѥдинь брать иѣдинѫ дѣла ·
вѣединьѣ оубо ѡдны придоше ѡба
высоуть кѡстарцоу · иѣвроу быѣшоу
полоужиѣше рогазнѫ иѣвѣжа старець
посрѣ'ди · бражѣе прїемь брать васта
нанюсѣчнѣ исѣбрьши ортѣхь · Стрыцѣе
ѡцѣ'тиць ничтоѣ имь гла · оутрѹже бы
вшоу, прова:ѧщи старець · иѣдиноѣ
ѡсѣкрьвѣ'нїи поисазанмь · идѫщиже имь
вопоуть · глаахѹ дроугъ кдроугѹ · оубо
оубѣ'дѣли Старець паѣнѣи · иѣвзбрати
шесѧ кѡстарцѹ кѣлѧщесѧ иглѧщеѥмѹ
ѧвва разѹмѣ'ѣи кѣлѣсо порѹгаѣ намь
Сатана · иглаимь ѡнь ѥи · глаше ѥмѹ
гѣ вѣ'ѣше помыслъ твои вочѧ ѡнь ·
иглаимь мои помыслъ вѣ'ѣше идѣ
же хѣ распѣ'тсѣ тамо вѣ'ѣше вочѧ
тѧ стоѣ иплачѣ · иприѣмше поисланїѣ
ѿстарца ѿтпѹдоше наѣнѣе сѣсоуди
избранныи : ⸗ Сего ѣфрема ,
ащехощеши оубѣдѣѣь ѧиѣти ѧимь иѣ
вѣдомь боу чѣсѡ : ⸗ того:же
ѡвѣгаи ѥже сонѣмь пѣтїѧ · да
невождѣши блоудѧнись кромѣ сѣ:ки
телѣнице жены · Сїиръ бапѣтїѣа мнѡгѹ
сокрьвѣнїѣ глѧѣтсѣ рѣчи инапалѣнїѧѣ
тѣсѣ чѣсѣ злїѣ вѣ'ѣщи : ⸗ ѥнѣкы
ѡць паисонтѣнмѣѣи дроужѣкоу сѣгоу
менѡ · иѣ:же чѣсто ходи кѡниѣмоу ·

ѡ҃ѣгабѣ ѥдрꙋ҃гꙋюбнїѥ имѣѣтн имѧ
шн · ѥ҃же ѡ҃ѵладдатн прочее по҃ѣ
лаѣшн · ѵнрѣѣмоудѣшн вѣ҃рнтѣѣка ѵ҃на
ростн : ✠ Гдтѣ Стын їсаїсѣ
ѡлѣсѣрьдѣ ѵ҃же своѥ ѵщенапльшн
тн оу҃трабѣх · лхꙋщетнн волоѣнтн
вонѣ оу҃глїѥ ѳ҃нноѥ · неѣелн сѣсѣвра
дилл бо҃же҃н нѣнезобѣ ѵпрочн снѧн
нѣьнмн внно тнтн · нписаїсо ѡ҃мн
ѡ҃тпндѣшн вѣ҃ѣазбн нрнтвка : ✠
Разоу҃мнѣ ѵнѣсѣ пѣтрѣѣоѥ послѣ
ѧтнть телѣѣенѣн ѵпотрѣѣоѧх оу҃тро
ѧмоу҃ѣ хлѣѣѣѡ҃ набрѣшнть ѵводѣ.
нстанеть ваїселн своѥн · чѣѣте ѵпаѣ
нтѣѣнїѥ їсѣѣх, непрѣѣстанно : ✠
Рѣ Стын їсаїѧ ѧще ѡ҃ѣходнши
чтныѥ мнра · нрѣѣтѣ дроу҃гѣѣтѣ н·
нѣѣ боѣѣтѣ страха ѳ҃жїѧ : ✠
Сѣ пѧїсы невасѣощн дроугѣ ѧнтн
слабныѥ · нѣѣ вѣмѣѣть · дасллака
бжїѧ невѣзмѣѣѣтѣѣ ѡ҃тѣѣѣте, нпос
трѧѣѣшн невоу҃спѣѣшна : ✠
Сѣ Стын їсаїсѣ · ѧїсо ѡ҃стꙋпн ѡмн

ра нпогда познаѣшн смранок ѥго ·
ѧщелн неѡ҃стꙋпншн непознаѣшн ·
мнрь н блоу нвзсаїсы гѣѣ нсмра : ✠
Маѳнмово Нже бѧ лювѣѣн · нписѣ
нѧсѧ всѧїсо любнтть · таїсовнже нмѣ
нїѧ храннтн неможѣѣть, но оу҃стра
ѥтѣ бголѣѣпно · нсѣмоу҃же троѧщнхъ
подавлѣ, нспѣѣѣть таїсо своѧдшх : ✠
Стго Ѧмѡнн, Рѣ Стын Ѧмѡна
блю своѥ ѡ҃пасно непрїѣмѣѣтн что
ѡ҃кого · разѣѣѣѣ ѥже нзвѣщенїѥ ·
нмѣѣшн таїсо вѣ тѣѣѣ далѣ н · ѥже
видѣшн ѡ҃плш праведныѥ · нсѣѣѣѣла
цѣѣмь мнрѡ҃ плюловїю сїѧ прїѣмлн.
Слнсѧже внѣшн ѡ҃нправлн плѣѣстн
нсѣѣрн плнце мерїа · ѡ҃ѣѣѣвлн, нѡ҃мѣ
тан таїсовлл · таїсо лоуїсѣѣлл соуѣѣ.
помнслн таїсо лоучшнмѧла чѣѣте
сѣѣоѧзнїю тнвїѣ · неѣелн многал
жнтѧ сонправою : ✠ Стго Ѧна
стасїѧ снналїсѧтѧ вопрось, 3бм.
Которѧ совршенїѧ пращаѣтсѧ посѣ
мрѣѣтн слѣѣѣѣлѧмн нмѣѣтвѧмн

имѧтиниѧми бываѧщими ѡоусѣ
шихъ : ѡвѣтъ, Ѡстѣмь пѧсы
вѣлисы дїѡнисїѥ глѣтъ ѥсо ѧще
мала нѣкыса прѣдасоуть согрѣше
нїѧ оумѧршаго · прїѥмлѣть нѣкысоѭ
полъзоу · ѡнѣже ѡнѣмь сотвлрѣмн ·
ѧщели тѣжкыла ѩлюбла соуть · нъ
творивъ ѡнѣмь · ѡбачє пѡвлѣть
намь тѣцисе дєвои дша · ѧнемадъ
ѩтисе посмрѣтиѧ прїносъ прощє
нїю оумти : ѡвѣстѣдє грїгорїѧ
ѥпа петръ · петръ Рѣ млѣютъ что
прочее мажє оумирающихъ дше посѣ
мрѣти полъзовати : грїгорїѥ,
Ѧщесогрѣшенїѧ посмрѣти непроще
нїа соуть · много можетъ дшамъ
Сщѣнноѥ приношенїѥ Сѣнїѥ, жрѣт
вы помѧщи · тѣмжє сѣ мнѡгаѭкы
Самыѥ оумрѣшихъ дше ѩвѣщесе бо
зыѥисаѭще сѣ · ѩкоже їѣпископъ фїлиѯ
ѡнѣбсѣго прєсвѣтера Сѣтѣло жизнїѥ
благовѣрнѧ товѣнѧ Слышѧти глѣ.
тъ оубю прѣсвѣтера вѣдѧнїѧ соущю
вамъ вѣсть Єго вантїсы днь Єдмн
тисе шь · ѡбрѣтѣ тама мѫжа неѥсо
Єго невѣдомаѧ ижє всѣ Ємѫ слѫ
жєнїѥ совѣдѣѧѥсоѭ чистїѭ сотвори
ѧѧга пѧсы помновѣ тьжє прѣ
звитєрь прїшь вобанїю · нѣ · прос
форѣ набѣкенїѥ прїнесѣ сѣсобоѭ ·
ноужє прочє хотѧщихъ нѧзѧти · дѣ
просфорѣ вѣбѣлєнїѥ послѫжившомѫ
Ємоу моужѫ пода · мнѣ Єго лѧвѣ
рѣ тїѥ прїѥпи · онъже плаче неѥсрѣвъ
глѧше · мнѣ дчє сїѥ почто дѣлиши.
Сѣи хлѣбъ есть и нѧзъвѣтьствѣи Є
немагоу · мѣне Єгоже видиши неѥсо
ѣа мѣстоу стѣмоу дѣь бѣдь · нѧсъ
грѣшенїѧ моѧ ѡсоужєнь бѣ выхъ.
ѧщелими что хощеши дѧти хлѣ
бъ съ ѡмнѣ всѣ сильномѫ боу прінеси
нѡгрѣсть монхъ помлихсѣ · тогѧ
оуслышань бѣти · вызѣ ѧще оумн
тисе прїидѣшь · имѣне бѣ неѡ
брѣщеши · Ѡнъже реѥсь невидимь
бѣ · инъжечѧсь бѣ нѣвидѣвшесѣ вѣ

звѣстити бы · вѣдомо сотворѝ іако
дхо вѣще прѣзвитрѣтый засѣда
ны · сѣтѣ прилѣжно сѣсльзами
днѣмь намлтвх оупразны · слнхъ
жрѣтвх повсѣ дны бгу приносѣ · по
семѫже вѡлнію вѡзбратисѣ · нпса
ісѫже того прочее тамо ѡбрѣтѣть ·
ѿсего оубо поісазуѣтсѣ ісолнісо
дшамь помагаѣть ѡчнніѣ жрѣ
твы приношеніѣ · вонѣгда тѡ нса
ми оумрѣшн дсн ѿживн просѣ :~

Ѿтцѣ аѳанасіа вѣрѣ,

Ѡісоу хрнмь нісіѣ оубо правѣдный
дше · разѣлѣаѣмы намногы дны
моучнми · нісіѣже грѣшнісь мнрѣ
но нвѣсѣсоѵѣ пѣзнаѵѣще :~ ѿвѣте,

Ащѣ всѣ соудвы бжіѣ позна · бозн
прочее мы ѡбрѣтаѣмсѣ · добро
оубо нѣ немного нѣспнтовати іако
вніѣ соудвы нвѣщи · многажнвѡ
нмоужіѣ влгочтнвін · моучѣтсѣ насо
мрѣти своѣн · нли прѣзѣже сомрѣти ·
іакодамы хрѣщѣе оубонмсѣ поуць

ко моудрнсѣ · нли оубо іако чѣщнстін
мѣль нѣдостатаісь нмѣще іако
вою моуісоѵѣ ѐже вобрѣѣме сомрѣти
Совршенніѣ очнщаіѵтсѣ · нѣпорочны
прочее ѿходѣщѣ :~ ѿвѣтѣ вѣ трі
горіа нпѣтра · грігорій рѣче :~

Обачѣ ѡсѣгрѣшенін лгчаншнхъ
правѣдныін дше нсходѣще · тѣ сми
такмѡ страхъ очнщѣть · іакожѣ
нісѣго ѿтаа моужа чѣстами повѡ
дующаа онѣсоторѣмь слышахѡ ·
глаше іако насомрѣть свою пришь
ствіе оубоіасѣ · посомрѣтнжѣ своін
очѣнніѣ ѡ вождѣжнвѣ вѣ іавльсѣ ·
вісоторѣн свѣтлости вѣще
вѡзвѣстнми многажды нѣже прѣ
жѣ сомрѣти всѣ сілніі бѣ · нѣвісы
страшоущнсѣ помысли ѡсѣсванѣ
нми · нѣвісыми оуѣкрыѣаѣть · іако
дано сомрѣть · пришьше нпчтожѣ
боѣтсѣ :~ ѿтцѣ ісѵрілла іѣрлмска,

Помынаѣмѫже нѡвоусьпшнхъ стін
ѡцъ іѣпіскпъ ю вастѣ прѣсто н

пр҃тъжде на оусѣпшихъ вѣлѣсѣ по
лъхъ вервюще бꙑти дшамь.
ѡнихже мл҃нїе вꙁносится с҃тꙑхъ
нестрашнїе пр҃тлежещее жр҃твы.
пр҃ощихъ вась ѡпр҃итчей повинѣтсѧ.
вѣмѣ҃ мнѡгꙑи сѣ глющихъ. ꙗко
неполꙁоуетсѧ дша сгрхѡ ѡходѧ
щїи ѡсего житїа. ащe воприна
щенїи непомина҃ма҃ боудетъ. оусло
ащe исто исъкрѣмь прираꙁпѣшесѧ
нѣꙁнанн сотворитъ. нли исъснегꙁ
тлже спхъ прїѧтель вѣнце сплет
ще. ѡнѣже вамхна сїе принесоуть.
нинїе оутвари несотворитлн тѣ
мь ѡслабоу ѡмоуѣсь. тѣмже ѡбра
ꙁѡ имы ѡоусѣпшихъ мл҃нїа при
носеще. ащe нгршнїи боудетъ. не
вѣнце поутварь. нъха заꙁмлема҃
ѡнашихъ гр҃тѣстѣхъ приносеще.
мл҃тивла творимь ѡттѣже и
ѡнась ѵлсолюбишаго ба҃. ст҃ыа апла
Ꙁаповѣдѣхъ апль ислѣдѣвахъ им
твахъ имл҃тинахъ бꙑвающихъ

ѡоусѣпшихъ глѣть ꙗкоже сїа оубо
ѡвлгочтивїи глемь ѡнечьстивꙑи
же ащe нвсего мира богатство
дасн нщїи ничтоже полꙁоуетъ н.
емоуже жнвх соущоу врагъ вѣше
бе. лавѣ ꙗко нпосьмрѣти. нтъво не
права ѡба. праведнь гь нправѣ вѣ
злюбн. нсѣ ѵлсь подъла его. нтꙑ
вꙁласи исомоуже подълѡ его.
александрѣйскы. а
нданлїе вѣлѣсы во
ѣже ѡоусѣпшн ялго свѣтанитъмь
его словѣ сицѣ рѣ. ꙗко ащe нвꙁбоу
нѣже вдлгочьтн сѣсмѣчавнсе положе
нь боудетъ. нетрицансе ха ѡла при
ꙁвль масла пѣсѣщихъ нагрѣетъ запа
лнтн прїѣтнаво сїа ѣвн. нмнаго
ѡнаго принесеща вꙁанїе. маслово
пѣсѣща всѣ содержанїе. бесѣсърьнала
жр҃тва ѡцѣщенїе. исасщенномже
благотворенїе прилоꙁенїе бꙑвать
босѣйсого благла вꙁанїа. сѣ оубо со
мотри босѣсь исто нже речѣнный
невѣрѣн. ꙗко исъже ѡлсь. нже мал

добродѣтели исѣкаѧ стезѧ. недостоѧ
бо есть хотѣти сотворити. нъ сотво
рити. нъ высокотекъ оубо невозможе
сѣ. или лѣности ра. или неразумѣниа и
немоужьства ра. иже надъ ѡбы
ѡлаганиа постизаѧ. иногда бы
ваѥ надъѥ. съ незабѣнь воудеть
ѡправедьнаго сѹдиа. нъ возбигнѣ
посъмрѣти свои ѥмоу. и тъ совѣти
направити. сердца привлѣчеть. и дш
претъкловити. писмьмлованию и помо
щи ѥго пѣтъщетсе подвигнѣвшисе.
тѣмже и проглаголетсе исѣкоуть сра
ми. исплънѣть оумрѣшлаго лишениа.
аже и всѣ лоукаво имоуще разъ
шено трѣниемь. и плъно соуще тины
нечистиѥ. иже нисота всъсѣкѣть
прииадъ. нъ безстраха и безазора бо
ластьный живѣше смрадѣхъ дѣ
всѣ плътьскаѧ желаниа. и писаниѥ
ѡнаѹ одъщи попѣчениѥ имѣви. имъ
ѥже моудрованиѥ плътьскоѥ. и писа по
стигнѣть ѥго исѣцъ. и изыдета ѡжи
тиа. томъ ѡнаѹ нисто же подать
рѹкъ помощи нъ спце всѣ иже ѡнѣ
сѣдѣютсе. писани же ѡжены или
чедь. или братиѥ или сборнись или
дроугъ помощь ѡвратити немо же.
писани же имать ѥго бо вачисло:

Стараѣьсѧ. Съпрошень бы старѣ.
доброи ѥ изъвоуцати стаа писа
ниа. ѡнже рѣ. ѡвче прiемлеть ѡпа
стира доброго биiе ласти. ласте
и проустинноую пажить. ѥгда же
оубо начнѣть гордѣти ѡтрънiа.
прѣживлѣть биiе поуслажаѥть
оуста своа. и прѣстанѣть лютость
трънокида. спце и оубо добро ѥ
ѡтыи писанiи поучение. проти
въ бесовьскомо наѹкоу. небо аще
исто оупражнитсе. или сомнозѣми
или сомалѣми напѣнiе. и загра
дить оуста своа. ѥже небо пити
исѣкоу. тѣ бесовьскоѥ дѣло дѣлаѥ.
небо нѣкоторѣ немогоуще слышa
ти похвалоу хѹ. и поющихъ оупра

жнаѣть : ѡ нѣкоѥ повѣсть,
Бꙋи нѣкыи мнѝ вочрьно горѣсмѣхѫ
манастирѣхѣ · нѣже ндѣтоѥ достоꙗ
же мѣтвы · ꙗко имлатвою водꙋ нѣкꙋ
дѣ вѣсѣли своеи мѧсо глѧть · съ
дрꙋзꙋбь начѣть пріѣматѝ мнѡ
гы · вѣисповѣдь · моꙋже вѣсоуть
нѣжены · постѣмь двѣнꙋ · несоую ко
исповѣ пріѣмь · оусптѣхѣ обрѣсть
дїаволь · нестко инѣразмотрѣнїе и
вѣкрѣже его вѣблоудь · дѣꙗсоже
сѣ бꙋсть · нѣбо можѣ напоѣданїе
прїѧтѝ · нь разгорѣсѣ ꙗсоже онь
глаще бѣзгодно вѣмрꙋзꙋцѣи дноѝ ·
нпослѣдней сладости · тѣмь несоу
вѣсонстантинꙋграда вѣнѝти нтꙋ
оудобнѣ наслѣдитисѣ тѧсовагаже
лнїа · ѥже нѣбы · дѣꙗже ѣ дѣсѣмь
выкаѣмаа · мльчанїѣмь тѣсти ѥ ·
ѥжѣво сїѧ глѧти нли писѧти ·
нли послꙋшѧти ѡрѣнно бꙋти, не
вѣстѣмꙋ нѣпщѣи мѧсо рⷭ апль :
Ѥлнсами повѣдѧ оубогомꙋ рѣнній
мнѣхъ · ꙗкоже поврѣмени творашѣ ·
нѣисповѣдꙋи ра · нѣпшѣарѣтво таи
ти слово · нь ѧзъ ѡнѣлиже ѡрѣсосѣ
вѣцѣиградѣ сїи бесѣдꙋѧ · сѧнимь
нь лонѣ поисѧзоуѣ исолнісѣ вѣдѣ
нмоуть пріѣмлюцеи нсповѣдн · и
плач вѣзѣнахъ : ѡ стѣѣ шѣстагѣ
сѣвора ѡцѣ : Бѣгтвнїи ѡцѣ ·
ѕѣ стѣѣ сѣвора · ѧхѡ стыи подѣи
ꙋшесѣ · вѣсѣ, правилѣ глѧть нѣжѣ пачѣ
мнѣси сѣ моꙋдрьствоую нткорѣть
ѡнѣоученїа нѣразꙋмїа · ѥже нѣпричѣс
тнтисѣ мнѣхѡ ѡрѣхісы мнрѣсѣаго по
па · нѣвпаѣть вѣѥреси ѥвстаѣїа
сѣвѣстнвсѣаго · сѣнво тѧсо моꙋ
рьствовашѣ ѧже сомнсли · нѣнѧа
вѣнѣже мнѣси вѣпаѣть нѣвѣжѣ
твѡ вѣноою пощенїа · сїихѣ тѧсо
творѣщнхъ прѣдашѣ прослѣтїю :
И ѥже расоужѧѣть и ѡпѡпа дѣжѣни
вшагосѣ нѣтрѣвовѣти слѣжнѣ
шѣ ѥмꙋ принѡщенїю нѣпрїѣматѝ
дѧбоудѣть прослѣть :

Іжеримскыи прѣданїѣ послѣдующе.
иже зовомїи италїани. иѳрѫзи и
прагри. имена оудрѣжащесе неправо
разумѣюще стого собора ісар.в.агем.сса.
Еже шпововь оженившихсе непри
чащатисе. причестїа стого. имѣть
стїи оци анаѳеме прѣдаще:

Црковныи потрѣбьныхъ повѣсть.

Црковнаѣ имонастирсаа. таісоже
имнищсаа. идѣла ихъ. всѣ бѣи
соуть прѣданаа. иписаможе расто
чаютсе. разѣѣ наоубогыѣ петра
нїѣ. инапалѣѣнїѣ растачаютсе.
иелиса таісовыхъ. таісоже инасво
мих же инастиремь ицрковныѣ
потрѣбы инедрѣжныѣ. нь иваѣ
чрѣзь потроихъ. болярин же или
инь исто дать ихъ неимать рѣщи.
аще се что емъ требоуетъ насво
потрѣбы. ипричеститсе чесомъ
томъ. таісо стотатаць шѣа сѫди
тсе. исто татный сѫдо. осѫдаѣтсе
шѣѣтвныи правилъ. иѣвѣстемь вѣщь
ѣкѣбоущемь. данспитаіѣ власти
каще стыѣ кнїгы. иеже обрѣще
ши. нетолисо таісмо разрѣшати
смоу ба. итолисъ вѣдоу имоученїѣ
имать. нь ищѣтѣже вонидѫть та
ковла повласти. или призрѣнїемь
своихъ. или вѣболярсисѣ, нелисо та
ковыхъ. осѫдо бываіѣ исьграють.
исьбранна инла дроугыи прилоще
нїемь итоутемь. дапонеже таісы
изъволи иповѣѣ тажде собирати.
црковнаа имонастирсаа имнищь
сиаа. идѣла ихъ иплѫ иеже соуть
боу прѣдани. насвоисѣ потрѣбъ
идомъ сїихъ монастирь. имапрочѣ
нелицѣ мерїѣ болѣщихъ. ипаісы
васкоте разрѣшити ба. восаісово
дрѣво шсвоего плѫда познавае
тсе таісоже пишетъ. обаче подо
бѣть позѣѣ. чьжесе исаіса имать
боу правѣщи шмнихъ ишцрісѣть.
ничтоже дшино творе мѣтѣ.
инетаісмо непрѣдавае имь. таісо бѣ

лѣпа · нѣ ѹграбити повѣлѣваѣщи.
Словоже ѥдино дабѣ ѹми · мирскыѣ на
казанїѣ слово ѥдино имать на
брази · аѳ҃ѣтьнаго дха написанїѣ.
истиннаго пѣтлѡ ісажеть · или
невѣ ѹаісо ісажѳ матѳа ѳвѣкаѣмѣ
ѥмѫ пратицѫ оусрѣдїа · или надѣ
бра · или назло · ипаче вонемощнѫ
инпостигшїи · ѥѵлиѳскаго оуза
коненїа глющаго · маѳ҃те затѳа
рещее вамь паісости · нѣже ѡвь
земліщаго твоа непроси · нѣлиѳо
таісовыхь · ѣаже немнѫхѡ тыѳмо
порѫчаѣть хранити · нѣ нѣвамь ми
рскыи · нѣкыѣмь вонсѫть хрт҃їанѡ.
обаче сѣ рещи имами затварающ
цее имь зло · имѧщесѧ себе оусть
ваіють · таісо ѹхрт҃їани дапазѣ
имнѫхы имонастыре · ѹпрощенїѣ
ратьхѡ · ѡмлатѫка ѣадапразеть въ
црѣсѣахь мнѣнїѣмь инѣсповѣданїѣмь :—
Злаѹстово оучѣнїѣ :— Помыслите
ѹаісо жидовѣ · и · тнсѫщь лѣвить

пѫпахь, нѣсльѣвити ѣадовице и
спри · имногаа инадаслоуѣкахоу ·
ипасѫхѫ ковкахь · нипаже нѣкыа и
храмины поущтѣнѣнїѣ храминамь
ипажѣнїа нѣсоние водци · ипарамѫнци.
имногѡ таісовошльчѣнїѣ вьцрѣсви
ѣа ра · нѣващего нечлюѣства · нѣволѣ
по ѣтѣше оуба быти сѣсравницѫ
црѣсѣвномоу ипритѣжанїю ѥи · ѣа
шемь быѣати оусрѣдїѡ · нипаждѣь
безмѣѣтнѣ оницлюѣть · нѣы весплѡ
днїи быѣлѣте · нѣжїи ощѣнници
подѣающа несотварающѣ · ѥдабѡ
невозможно ѣтѣше прїапалѣхѫ хра
нимина пръѣникати пѣтлѡмь ·
чѣсо ра оуба продавахѫ праздахь.
ѹаісо сѣ лоучше ѣтѣше · нѣ нина еспра
прїѣть :— Сего ра попаздарѣ
имнѣѳлѣть ѥпѣскпь игѹменехь
ипричтнице ндїаісоне · ипѣѣтѣхь
црѣсовнїихь прабнтѣлѣ творити
подобаѣть ѹаісоже ндрѣвны творащ
здѣсь · нѣолще подобаѣть творити

патриархъ зовется · ѡць костемь · мы
зелнтъ зовутсѧ мтри градъ · епископъ
глется пастырь градъ сіи рѣ строи.
архіепископъ глется грасісаі оучитъ.
игумень зовется наставникъ · при
чьтникъ зовется сщенникъ · архіма
ндрить зовется грасісаі наставникъ.
архідіаконъ зовется грасісаі слоужа
діаконъ глется слоужа · іерей · ість ·
благовѣствникъ · апль посланникъ ·
таісо разделяютсѧ дарованіа цр҃ісов
на ѡдинѡ дсть · таісоже глеть
павель апль · и таісо повелѣще
оучаповѣдаще сіи дци · нетіи
сѣбори дрьжати · православныхъ вѣр
твьдо инепоколебаимо · и почита
ти наставникы наше и поискара
тисе имь тонъже ты будеть
ѡдшаха нашихъ · таісо слово бжіа
хотѧще · епископѡ повелѣще цр҃и
благочтивіи · и патріархи · амонасти
реха промысль творити и польза на
монастирѹ подавати · и ѡ мыслити

ангели епископъ или игумень или при
чьтникъ · или иєрарць или діаконъ
или инъ іси слоужитель · что мона
стирьска подабть миранѡ · ежеи
црісавна или бжіа дема что аще иєвои
сли быти · свѣть мніа поубога
исправта и платѣніи · таісоже рєсе.
со · таісо свѣтотацъ сіаетсе ного
ще · чтобо аплы притекаше · неба
хвли имь всѣ ѡтѣшаа · ангели что
іси приташа · що вса паісы пода
каше бѣсѡпицинѹ · имы таісо тво
рити дльжніи есми · аще іси оумр
ть паісы црісавнаи · иєсмы рісскимь
несаплатѣтансе никогдема дльжни.
данесатворетъ исплтѣх · аидѣже
исплтѣтва тоу гнвь бжіи · таісоже
нааманіи иєламфири жены его ·

ѡжитіа стго пахоміа,

ѡбединѣ ѡдны · мртва неєсего.
ѡтъкла и гносимо бѣше напѫти.
иєрѣтъ его велиєсы пахоміе · вида
два ангела послѣдоующаа мртвомѹ

власть ада. и помилуе бог. и воскрилит
ему бывшее. и приидоста два ина
аггла. пред исонимь. почто бы аггелы
суще. последа[ю]тте сим мертвомь.
пглаше ему. единь ина сребреник
адрухы петиса. и поне[ж]е дондеже
неумрете. душа сиа непрестота по
стыщи сребр[о] и пытись. постемьимы
последа[ю]ем плоть ее. яко да[ж]е
досмрьти сохрани, пость свой. нес
ра имы оубо прославихо ю подви
завшоуюся, отц :

Пять образ соуть посаниа. за
зрть согрешениемь. ненже оставлять
ти исправлиемь согрешениа. и мат
вы бываемое. и матинице. и смер
ремно мудрыа : Духовнись иного
духовниса сходь решити. и власть
немать. аще иньсвеза.
адрухы разрешив. разрешение не.
ас нераствалсе. нь дошть дасвеза
ви нразрешить. по ломь правилъ
стыихъ апль :

Духовнисы глю вопрабоу и повестинь
глсаниа духовнисы. и[ж]е повезь осп
кии чловеч[е]мь промышлаять. нь
нетьице славные и[ж]епископие или
жные. и[ж]е исоупстьв[о] сребрнаго
ра добитиса. вобразе духовитемь
врачевание набодеть. тыи яоуть
оубице. яко даже чловеци оумышлаять
запрадтьние и[ж]епископство свое. олаче
архиерю дошть расхитити или дасе
сборь монастира оучитилиа :

Духовнии шть аще неповесть исом
грехо неповедавшагосе. имать
запрщение. г. лето или пт. г. мце.
имении по рь надь. свезань глсоны:
грасисы глсонь глть. и[ж]е опати
сбысь сходи : Семаго сбора,
Иисо непшолдеть миранш даповеле
ваю сщ[е]ннисоу вонити по
стын олтарь или[ж]ою втьць. нь
своею волнею. ега восхощеть. ни
зволитсе ему хрсиати и пьти
апла павла. аще исто имать вра

Жоу нáкаго вóцрíсовь дáнебóгáдить
нúжде прúнасú Егò · дóндеже прúми
рúтсе · нбомúтва Егò высл҃твъ
нгрáтель вомтúнáтсе · имéнúи нáмь
бóсúсь допрощенúа · пáн · великóе ·
Áще кто своя чéда íлúподкú или
пáплúти вóспúтана нерáзумно любú.
нлúнúмтúнúе своé сúнмь прáво нелтъ
лúтú · íлúочéдо ненáвúстнúсь íе ·
дáнепрúчéстúтсе дóндеже непрá
вúтсе · нвцрúскé дáшлáучúтсе :
Áще кто злéжé нночúство вáти сно
своемý нлúшúтú чести нúнасл҃дúа
Егò · тúлúсúтъ дáшлáучúтсе по сѵ,
мý прáвúлý сúтого свóгора :
Сщéнúнúсь ловцы нлú пúтúцелове.
шлáчúúе нмáтú · г҃мца : Сщéнúн
áще úзцрúскé вóзмтúтú свѣщóу нлú
мáсло · безъвлáбúúа · дáшлáучúтсе по,
мý прáвúлý сúтúнуь áпл҃ь :
Сщéнúнúсь лúхóу вúзúмáé · нлúдáпр
стáнетú · нлúдáнúзвръжéтсе по·д·
мý прáвúлý сúтúнуь áпл҃ь :

Úнóкъ и нноúсúúна лúхвóу вúзнмáíщé
дáшлáучúтсе шпрúчéстúúа ндáбó
бранúтсе дóндеже прѣстáнóутъ :
Áще áще пóúщетú глáтúцóу нлú
úнóчúто прúчéстúúа рá · нлúзамáтúх
дáúзвръжéтсе · по·ıс҃ · гмý прáви
лý Éжé вотрúлú : Четвръто
прáвúло гáнгрúйско Éжé шврáти
тсе шмúрúсáго Сщéннúúса нúкó
щетú шнúкò прúчéстúтúсе áна
фемé прѣдáетú :
Прáвúло, лг҃, сты҃й áпл҃ь · вúзбра
нúéтú прúúмáтú стрáнные
Сщéнúнúсы бѣзъúсúúа · тúлúсéко.
п҃, зı҃, прáвúло вотрúлú úзвръ
жéнúúа пшлáетú íепúскпа прúéм
шáго стрáнна Сщéнúса бѣзúнúсы
шпóустных своегó Емý Éпúскпа :
Вúцрúсы пúровъ нзúнúлúю · зúлсóно
прѣстýпнóю íе · нéе по,о,мý
прáвúлý Éжé вотрúлú :
Недшúтú пѣсти вели́са глáнъ.
нúство нáвúпú понúжáтú · нб

тиха тѣти исьоумлѣнїемь по
мх правилх · Єже вопрошать :—
Правила · ѕі · иже вонисѣи вто
сѣбора прьваго запрещенїю пи
гають · Єпископы ипричьтницы
оубражающе себе свѣтлїими одь
жами · Сїи рѣ градящихсе иѣличаю
щихь :— Таково же возбраняетъ
хртїанѡ оубражати себе или
брадх стрищи · или мастити ла
си главы своеѣ · или ісѣити · или
инаѣчто ѡнаѹ · Ащели неповинѫютсе ·
ѡлучити правила повелѣвають :—
Таисо имѣи трѣхы исповѣдаю
щихсе таисо итвое · итаисо имѣи
попечѣнїе дховѣщающихсе · Сего ра
вонемли · данеоустидящисе исего
поубонши · ипопадѣщи вотаисх
велїю штѣдх · умаи исѣ данепоищѣ
щи что исего ѡиспоѣѣдающа
тисе · или словѡ или маніемь · да
тъіть дать нечто · неключимоѣ
и сїе дхо пиимь ѡцемь · паче же

изаисово претѣступно :— Кай второ
ісрщаютсе · Єлици неѹмаютъ иа
ісрѣтищесе · ѡплѣтенїа · или ѡиного
неисего недоѹмѣнїа · имѣть мнисто
дань извѣстити сїи опасно · даисрѣ
тсе паисы · подхмх пра Сѣто совора
карѳагенисаго :—
Аще іагарѣнсиѣи дѣти ісрщенни бы
ше повртѣменны ѡнеисего · паисы
крщаютсе · иѣѣ послѣдѣ · аще ѡпро
тѣволенїа прїидоуть исѣистинѣ ·
паниже неисрѣтишесе истинно :—
Таисоже второ ісрщаютсе Єлици
ѡнесщенныи ісрѣтище лю мнодх ·
аннїи непоисрѣщаютсе тѣчїю аще
рѹсиа Єрѣтичьсиа сѣощи правѣе :—
Сщенникь неисхпѣ сиоти или
жито или вино · дапрѣстанетъ
или дашлѹчитсе :— Вопрось,
Аще разболитсе сщенникь иприч
ститсе ѡиного сщенника · возвра
нитисе сщенно дѣиствовати :—
ѡвѣтъ Не въ зраняетсе :—

Апль петръ исплнитъ рѣ · тыи оумо свѣзи
тъ дшитъ свѣзѣти · прѣзрѣши тъ дшитъ
рѣзрѣшити · инѣи просто сътрѣшившоуго
свѣзи прѣзрѣвши · нъ тъи дшитъ ·

Иже шлхчаитесѧ сѧ · шкрисать шлъ
внаго ѡца шлхчаитесѧ зацрисованыѣ потрѣ
бы · зачѣсь занѣпасѣрѣства · захълъ · иже
назысонь хоулитъ хрїанскыи · зазѣмлю и
изправѣдно прїимаи · запинагрѣ · злѡвощїл
заклинаѣ свѣдочѣ · инсой црисѣл досаждаѣ
сїи шлхчаѣтсѧ · ѡжитїа сто
андрѣа хра оурадивааго ·

Взпрошень бывь вѣсь · шпрѣбѣлѣ
инаго андрѣа хра оурадивааго · шкъ
вѣси инѣрѣ глѣщи нѣсадѣ , швѣщалъ
же вѣсь рѣ · исусонь и ѡца нашь ·
исѣи вадѣ инвлъквѣ вѣсь оучитъ
на , пани ѣ ѣсѣство наше · шноу ничто
же знаѣтъ · ѧзыцѣи глѣ шкон сѣтв
щенїихъ наипаче оусладѣлаѣтсѧ ѣсѣства
ваше · рѣ вѣсь шндѣла слѣхѣнїи ·
инвлъшѣства чловѣканїихъ шпѣтравѣ ·
пзрѣдниѣ же оумѣѣнїства · ипамѣѣ злобы ,
исодамсѣ дѣланїи ипрѣвлодѣѣнїи ·
прѣѣшѣствїи рѣ · ѧще ѣсто шврѣжетсѧ
стрѣлѣи ваши , ипрѣнетъ инѣ поча
нїѣмь исѣхъ ѣѣ · исаіа видѣтельствѣ
рѣ вѣсь ѣдали нѣи нѣзнаѣши · исаіа
вгарчѣвѣмсѧ нанъ глѣвающесѣ · ѡлачѣ
оупобѣ пѣсы дарѣтитсѧ ѣмъ вѣ
слѣвѣ хѣтѣнїи нашїи · гдѣ азыкы шв
рѣгъшесѣ на · пѣсанїа рѣ · возвратѣ
шесѣ пѣсы напѣтнаїа сваѣ ипрѣко
брѣтохѡ · и сїи слышѣ прѣшѣствїи · духъ
нанъ , надѣѣ пѣдвлѣна бы · шотчани ,

Гѣ бѣи илоудѡ ндѣ исастарцъ
млящесѣ ѣмъ · помлитисѣ зни
длѡблагочитсѧ ѧзыка шнѣга · повѣ
лѣ же старцъ · имаи дѣ днѣмь днїи
сѣдмь вѣ · и · шпросѣ ѧзыкъ глѣ исаіа
вранъ ѧзыцѣ · глѣ ѣмъ бѣ · слъ шѣ
рхи вчѣ пѣса нимаи лагчины нечюхо ·
старцъ оудивисѧ · пѣ швѣщи
ѣѣ ѣмъ сѣтана · вѣрхи старчѣ
аіса шпровагѡ бы ѣга памѣтѣ вѣ
зни · лоїѣ шндоха шнѣга · въ свѣтѣ

всѣ ѥсвою брань имать · шгрѣшама
своѥга · а҃ѯе же вины нѣмамь шправи҆ѥ
нь самь брань творить пїѳи ѩдѧи ѥсѳи:

Дарь вьсѧкыѩ кънига свѣтьлѣѥмаа кьархїерѣю шхатѣщемоу прїѣти сщ҃ѥ
нъства степень :

зри

Сщ҃ѣнна добрѣ оустановивъшїи · сто
прапокѣдьници апълы · ѥсѣними
Сщ҃ѣнныѩ словїе вгомасни шц҃ѣ, по
вѣлѣвъше ѩпаповѣдаше, дани҆стоже
бе҃ѕ ѥстьзанїа : настѣпень Сщ҃ѣнст
ва восходѧтъ · дондеже҃ѣтьсѧ бж҃т
вна несвѣщенне · Сѣгора ѥсего подъ
снамоего ѥмс · пришьша намоѥи хѵа
сти · поставивъ прѣ҃ѣ ѥсоу вмсы,
ха, ѥпрѣ҃ѣтыѩ вѣце · ѥвъспомена ѥмоу
Стрълшнаѩ Сѧдѧщѣ хво · дани҆сти
ѥповѣданїемь · ѥповѣдѣстсе прѣ҃ѣжнїи
Свои сѣгрѣшенїи · прѣ҃ѣ ѩ҆ко улѣсь сѣгр҃
шн вжи҆ѧтъ сѣмь · ѥпѣспѣтавь
шпасно глѣбинѹ Срца ѥго, дѣрто
ѥ҆ ѩдастоѧна Сщ҃ѣнствоу · ѥсвѣтѣлс
твоую ѥго · дшѧ сѣмь ѥдѧ васла шѥна,:

Цѣлѣва҃ю даѭть Єпїсти дховны
шцѣмь дапрїѣмлютъ улѣсовь на
ѥповѣданїѥ :

Смѣренїѥ нашѣ шѣлѣпти, ѥдара дѧнна
ѥи, шѣсѣ стго жива творѧщаго дха.
Дѣзмогаѥтъ тѣлѣ, восщѣнна ѥпоще
ѵтномѹ оцѹ дховномѹ, ѥмс · дховна
шчѧтва слоужѣнїѥ · дльжнь оу҃ѕо
ѥсѣ весѣлѣ ѥтинки лицѣ прїѣмати
ктѣбѣ приходѧщихь ѥповѣдатисѧ.
ѥдиножѣна ствѣтованны ѩлѣ тежѣст
ныѩ поисходѣвати ѻбразь, ѩлѣ оудѧ
влѧтисѧ, ѩцѣ ѥтѣшѣна боуть имы
Сѣгрѣшенїла нь напѧтѣ сладкыѩ
лицемь прѣзрати нанѣ ѥглы пра
влѧтѣлными · ѩ҆ко же годѣ ѥ҆ сѣ
нимь вкѣсѣдовати · ѩ҆ко дапсхѵѣѧ
сѣльзѣ Срца ѩхъ шкрїѣтѣти
грѣхы · Канѣ ѩписатїѥ же дѣшѣ ѥ҆,
ѩ҆ко ѥсѣ ѥпѣтовати · ѩ҆ко ѕлѣ
вила ѥсщѣнїла правила вѣщаѥть.
Комѹ҃ же дѣѣти прилѣчное пра
вилѹ цѣлѣнїѣ, помѣрѣ лицѣ ѥсилѣ.

вѣ́зати оубо Є́лиса оу́зами дѡ́ндова
соу́ · разрѣ́шати же Є́лиса разрѣше́нїѧ
соуть дѡ́ндова · облачѣ искромѣ бѣлаго
прїѣ́тїѧ ѹ́дара · непродаѥ́мого ѥ́ бѣ
вноѥ́ ѡ́ноудь · пѡ́бѣлѣ́ѥ же тѣ́бѣ · а́ще
нѣ́ерѡмона є́сѝ, и́ноѥ́ы пастри́зати
гедеѡ́нова о́бра́за и́велїѧ́го · Сѹ́за́ѡн
ныи ѹ́хъ на́зра́нїѥ́ ѡ́тъ ста́рцемь
Є́гѡ прїѣ́мнѣ́ѥ́ѡ́, пѡ́бѣ́тными мо́лва.
нь и́вы́ше́ѥ́ства сань вѣ́звадимїѥ́,
та́ѥ́ѡ нестѣ́зовати дльжань є́сѝ, и
та́кѡ ѡ́ѥ́ѡ́ѵъ и́спытовати вса а́пас
но · я́ѡ а́пльѥ́ѡ́в и́правлѧ́ѡ́в и́щетъ
сло́во · да́нїѧ́ла ра́ разлѣ́нїѧ́ нѧ
сохыщенїѧ́ нѣ́сового, оуста́нитсѧ нечто,
и́ны́ѥ́ чю́жимь ѡ́бы́чнѣ́ѥ́ бѹ́деши
грѣ́хѡ́, пѡ́бѣ́тномѹ рѣ́щи а́пл҃ѹ,
сего ра бы и́наста́вїѧ́ заповѣ́да́нїѧ
гнѣ́вра нашего сѹ́мѣ́ренїѧ · и́да́натїи
вѣ́оутвержѣ́нїѥ́ : — вѣ́лѣ, гдѣ : —

повѣ́ѥ́ста а́пѡ́стѹ҃хъ в

Оуслы́шите бра́тїѥ́ вѣ́злюбленнѣ́ · ко
лиѥ́ѡ почтень бы · и́ночьскы чинь ·
и́ѡ́ѳлиѥ́ѡ́ слава ѡ́бра́за ѥ́гѡ ѳвлѣ́ѥ́ѡ
хѡ́ѡ́ѥ · сѡ́вы́ше и́спѣ́сана · прѣ́жѣ оубо
да́нь бы пахомїѣ́ѡ́ки вопѹ́стины · бѣ
а́ггла своего посла · поуѣ́раѥ́ ѥ́гѡ ти
нѡ́ ѕѣ́стѡ́ кри́латы́и · нево писма́ныѧ
ѹ́сѣ́хъ и́ма́нтїѧ́ѡ́ ѡ́вѣ́ть кри́лѣ́ · ѥ́гѡ
сѣ́мъ нала́гаѥ́ ѕѣ́стѡ́ кри́лѣ́ бы́ваѥ́.
подо́бра хѣ́рѹвїмскы и́серафи́мскы · не
а́пльскы о́бра́з · а́пла́ы и́ны́чинь носѣ́ть
и́ны́ѡ ѡ́дѣ́ѧ́нїѥ́ · а́пла́ы ре́ны́ бы́ше по
мнѡ́ѥ посла и́ лавити и́сцѣ́ѧ́ти на
всѣ́ ѥ́зы́ки · и́ѡ́лгѹ́ѳ прїѣ́ше трѧ́да
ра · ѥ́ѵ҃ѣ́ѡ́вѣ́ѡ́ѵ и́мѣ́хѹ · а́ггльскы о́бра.
болѣ́ѥ́ чинь ѥ́ · пастри́зѣ́тсѧ чѧ́ски
ново и́сцѣ́ни бѹ́детъ · и́ѡ́мы́ваѥ́тсѧ
ѡ́грѣ́хѹ · и́а́ггла пишѹ́тъ и́мѣ́ ѥ́гѡ
нанѣ́ѥ́ · и́велиса ра́до бываѥ́тъ ѡ́ни
нанѣ́тѣ́хъ · ѥ́гда грѣ́хъ ѡ́тъворитъ ·
погыбаѥ́тъ и́ме ѡ́нѣ́ѥ́ нѣ́сы́ѧ́тъ
чинь а́ггла́вскы́ѡ́нѣ́мь ѕѣ́ло пса́мь
гь на́ша · а́ѡ́ѡ́ѡ

вмѣсто чина самаила · аггелы бо
сы бѣше · толикоѭ аггль превышити
имать адамь вмѣсто отъпадшихъ · иже
щихъ отъ адама · иже самаилъ по
силь бѣ · исадрѣжить чинъ аггльскыи
сопиносы · имногда сирѣчется бѣсове ·
понеже намѣстѣ ихъ ставить инаго
вмѣсто онѣхъ · якоже цр҃ь или власа
да · инѣмь вазмѣть власть его · сице
сирѣчить досмотрѣти · неражь нема
жеть прити · иего ра имаеть пать
встьхъ вѣсь морѣть · поне нарыхъ
оплѣчаютсѧ иныи пріемлють :~

ѡ ѡвратившисѧ ха · ѡ врѣсшее страха
ра ха · или гонителя ра · или бо врѣ
тивсѧ · дане попхѣть довлѣть ему
ипасалиѣ :~

ѡ минсѣ словоу дрѣщи,

аще неиного минха поставѣть вонискоу
сѹмѹ · инетворитьѣ ѕа ра · иѣ оу
вѣдѣть его іздалеча · исозирающа
что сѣлѣ · та далѣ емоу зрѣтіа ва
дамь црковныи · итого минха прѣвда
семи дашсрамотѣ паунинчѣ ипоносѣ :~

ѡ лѣжи заклинаѥсѧ бѣ врѣмѧнѣ вѣкъ
сѣ своимь лѣжна ѡц҃. в дни :~ **ѡ сѣрѣ,**
поправи сѣрѣть ѡц҃алѣтсѧ г҃лѣ :~ **ѡ дхѣ**
вницѣ аще исто ѡмоужи и жень ѡста
вить ѡца своего дховнаго безнепыѣ
вины · инимомь испоѣдѣтсѧ · да ѡц҃лоучи
тсѧ исопріемлющими его · глѣтьѭ
павль апль · аще тѣмь оучитель имать
дхѣ · нь немногы ѡц҃е · разѣ аще и ере
тикъ · или блоудникъ или тать аще славнъ :~

ѕ причещенїи правѣ соборѣ анѣтиохиискы,

ѡ ереи аще служить васто҃ѹ оургіи · изо
вѣтьшѣи исто причестни неисового · неже
исходить ѡ оургіѣ · нь далеча дондеже
оургіа ѡпоѣть · и потѡ да видѣть
и причестѣ · аще ему реисоуть ѣдисоу
мирае дньчаса · и аще причестити сѧ.
тогда іереи поужи ра великіѣ · да сть
частиѣ стыѣ дары · да видѣть и при
честить оумирающаго · аще ли оум
рѣтчаѥсѧ непрѣ · напрадѣдьнїи іерѣ ѡкъ
горѣ не набрѣл :~ **ѡ испрадѣдьнїи цркъвѣ,**

ѡ аще исто оуиспрадѣть цркъвь · и имоуть

его дадастъ сотоуво исраиле. и
дабиютъ е погрозихъ. тобѣ ипоте
та ис. ѹдареніи истомѹ дастъ рдѣ:
ѡ скотохъ Возмиши скоти ѡ сѣрнѣ
свои ѥ ипи параютихъ. фщи исхѹчитсѣ
ѹмрѣти скотихъ. дондѣже падетъ на
мѣсто данѣго оурѣчено и. данебо земло
ѥмѹ ничтсѣ. ащи пдѣ боіще наумрѣть
скоть. дада по цѣны: ѡ сьмалиженіа
ѹбогѣ. Ащи истѡ взмѣть ѡмалиженіа
своего что напотроихъ сѣдѣ. поудержа
бо оусвоіть е. ѡномѹ глголющоу. ни
цѣи ащи исповѣсть. еже оубо пѣзлый
дабо врѣдитъ. ндапослѣтсѣ мѹжь
послѣ по д. ф. ѡ оустраденіи чліса,
Ащи истѡ оустрадетъ чліса, нандѣтъ тіе
ипрода. рѣчь ѥмѹ. дхѡ ѕскоуть.
нли ѡ оученіа ис. хѣ ѡ воіноу,
Ащи истѡ ходитъ потхтъ воінсісаи
иповрантъ. сѣ восіцѣнство неприхоть.
ащи ипртѣчнсть боудѣ ѡсѣбраны:



ПРАВИЛА ИЗБРАННАЯ ЗАКО
НОПОЛНСТЫЙ АПЛ НИКОВЫХЪ СТЫЙ,

Пріѣмлеи помышленіа чловѣческаа. по
баетъ быти образъ благъ добро
дѣтелнаньвѣсѣмь. смѣрень невъзр
жнись. маісе боу. вѣсѣгда іасодада
ѥмоу слово разоума. вѣжде испра
вити исаніемоу прихождщихъ. притѣже
вѣхъ повладѣть ѥмоу посѣтити срѣ
ніе. всего лѣта. іасоже бжтвны
каноніи повелѣваіютъ. іасо дабже самъ
имать. ніный подастъ. ащели самъ

невъздържанїа исластолюбїа и · якоже
другыи добродѣтель имать сказа
ти · нъ инъсторѝ оурѡдь имать послу
шанїе его · трѣте его вомноѕѣ бесчинъ
ныхъ ѡшѣлаѧщасѧ ипроклѧтыхъ блѫдъ
ницъ · имѧже самъ неимать
творитсе имемь подати · имѧже самъ
нетворитъ повелѣвать творити нѣ
кыи вѣрныхъ слоуга соу · рѣ бѫть
наѥ писанїе · тѣмже ѡдръзновенїе ·
понеже ѧще погрѣбнеть єдинаа ѡвца
ѡнерадѣнїа твоего · ѡрѣсы твоеѧ во
зыщетсе · прослѣтѣѧ рѣ бѫтьноѥ пи
санїе нъже дѣло бѫжїе самопрѣженїемъ дъ
лаѥи · велисы рѣ василїе · зрѝ небоись
ѧ сѧ бострасть твоемь · ипрѣдасисна
бѫжїа ворѫщѣ недѡстойныхъ · неоустоѧщесѧ
нисого слабыи земаѥ · нисамаго дїа
димоу носещаго · непрѣдадѣсѧ имже бѫ
тьныи исконы бѣзаконѣѧють недѡстойны,
ѩко єзычници ѣмтѣнѧютсе · ѧще
непослѣдѹютсе оубы имь подающимь имъ.
зрѝ рѣ ѧзъ вѣщи неимамь · ты оузрѝши

сїа исцѣлѧла любѣщихъ ипрѣдѣ вѣть
правы сѣтворнїе чрісѣ ѕлычаѥ · самѣ
сѣбѣ спѣши ипослоушающихъ тебѣ ·
Вѣдомо бѫ ѧще исто безповѣленїа
мѣстнаго єпіспа · дръзнеть помы
шлѧннїа прїимати · инъсповѣдь сѫщѣ
ви правилноу исказань прїиметь ѩко
прѣступникъ бѫтьныѧ правиль · нѣ
нетъчїю стоѧть погоубы · нѣ инѣлици
оумнаго неповѣдающесѧ · неисповѣдани
сѹть · инѣлиса свѣта прѣдѣтъши ни
справлѧющихъ сѹть · по ѕ моу правилъ
иже въ сардѡтагыни сѣборѣ · ипо мт то
гожде сѣборѣ · Ѳисповѣдани ·
Прибѣгъ дѫховныи ѡцъ хотѧщаго испо
вѣдатисе · прѣ иконѣ гѧ нашего
іса хѫ · непокрывенна главою · и твори
с · тѫже трѣтоѥ · и поочѣ нашь · ги
помилоуи · ѳі · прїидѣте · потѡ помѧнѹ
мыѧ же посемь глѣть исконъмъ ·
Сѣ чедо небимохе · стоѧть прїемлѧе
исповѣданїе твоѥ · неоустоѧщесѧ ни
оумѣюще · невсрѣвшѣ что ѡмене · нъ

имѣвшисѧ · рѣци вса ѥлиса сдѣлалъ
ѥсѝ · дапрїимѣши ѡставлѥнїѥ ѿца
нашего їсуа · сѐ їисоуа ѥгова прѣна
ми · лѫжѣ тьчїю свѣтѣль ѥсамь ·
дасвѣтлѣстваую прѣный · вса ѥли
ца рѣшими · ѧщели сѣсрѣщи ѡмень ·
имаши сѫгоубь трѣхь · вземли оубо
поиѥже пришль ѥсѝ вобрачевницѫ ·
данесцѣлиць ѡтпѫдѣши · исиць ѣ
прашаѥть ѥго · донѣли ѡвѣщаѥ ·
йглѣть кънѣмоу рцими чедо ѣда
растаиль ѥсѝ двѣство свое малакїю
рци чедо · ѣда моужѣ ложествока
сьнѣсимь · ли йнь стоплю · ѣда
сѣблѫль ѥсѝ сѫженою, нѣськолисы
падѣсѣ · йсоуа лица бѣхоу · поуце
нице йли имѣхѫ моужѣ · йли дѣви
це бѣхоу · ѩнижѣ падѣсѣ сѣмоужка
тицею прѣлюбодѣѣ й · таиса нѫже
на моужата падѣсѣ свиный прѣ
любодѣица глѥтсѣ · йпаисы
вапрашаѥть · ѡсрѣвомѣщенїй ·
рцими чедо ѣдапалсѣ ѥсѝ вородѣ

своимь · ѩкѣсоп лице · йли свѣсоумѫ
своѥю · нѫже шїсрщенїа · оїа соу глѣмаа
ісрѣвомѣщенїа · рцими чедо ѣда
палсѣ ѥсѝ · сѣсѣсатѫ · йли сѣптицею ·
йли сѫженоѭ своѥю прѣзѣнство · йли
прѣженѣчанїа ѩбраіса падѣсѣ свинѭ ·
йли падѣсѣ свино плѣменный тѣлѫ ·
оїѣ запрѣщаѥтсѣ, тѣжѣ блоуда
лѣто · а · рцими ѣда оубыль ѥсѝ
члѣка волѭ йли неволѭ · рцими
ѣда оусраль ѥсѝ что · йсьтворище
ісѣтѣткоу зѣта · йли оусрадѣнь ·
ѧтый прїѣль ѥсѝ то · ѧщели оусраде
что даплѣти · ѧѣгѣто повратить
дапрїидѣть ісархїерѣю · йли дѫбь
номоу ѡцоу прїѣти прощенїѥ · йсьт
ворить ісанѫ свои · ѧщели несѣт
ворище ісѣтѣткоу · тьчїю даповра
тить йдаисанѫ тѣта йспльни ·
рцими чедо ѣда склѣсѣ ѥсѝ йса
ісосѣ ротп · волѭ йли неволѭ
йтоноужи · ѣда прѣдаль ѥсѝ нема
цнаго, врѫгѣ сильнаго · ѣда зби

дѣшн ісого или ѡбидитель єсн · сїа
дапла́ти или кѵсоу́ или или кѡнн
чесѡ :· рцнми чедо єда чародѣй
ствовалъ єсн или влъхвоує или плїа́ше
восѣ или ѡлово · или прикодникъ єсн
влъхва вадѡ свои · или зажа́щети
чарованїа · или ты самъ творнщи ·
или инаго́ инѡмѹ твора́ше навръ́т.
или повѣзоу́ещи живо́тнаа донесѣ
нѣ́ть сїа влъкъ · или прѣ́дадьєсн
иповѣзова́хѹ нмїи · єда повѣзалъ
єсн моужа́ нєкѣ́ноу донесѣ́шдшїсѣ.
или нно повѣ́заніе немощи ра́ · или
носнши храни́телнаа вилїа · а҃щѣ
оубо ѡвръщшхсѣ · ако творашє
нѣ́что ѡ́женъ · или творахѹ ємоу
нмїи · запрещаетсѣ лѣ́ть · ѕ · ако́е
повелѣ́ваіоть правила : а҃хоудо́жнй
нже сїа творнть · соу́тсѣ ако оубн
ца · сїи ре́ле. лѣ́ть донепричестнсѣ.
ако́же глаголетъ великнсы василїе :·
и́паісы глаголетъ ісѹнемѹ. рцнми чедо
єда галъ єсн мрътвичнихѹ или оубда
влѣнннѹ · или влъсо хнщнно́ · или
ѡбрѣта́ема вотомота · или та лати
ти оудавлнаютъ · или пътицеѣ пора
жено ѡ́гра́гоуа или инае пти́це.
или ѡсѣскрънлсѣ єсн ѡ́нѹдго чесого
или стхю, мцѹ или сртвдхъ нпѣ · ѡмѣ
са или сира · єда прѣ́дадль єсн
нексего улса дїаволѹ · или похѹли
вѣръ нѣ́ісопь · или нмоу нѣ́коуіа
хоулѹ ре́ или іслетвѹ · или єдагла
льѣ́коу · или іслѣ́тсѣ льѣ́кнть · или
пти́це славоуе · или оупнвае́шисе ·
нхѣ́ра дшоу нтѣ́ло погоуслама́щи :·
завѣ́щанїе · ѡ́сыхъ вѣстьхъ ѡ́нѹдга
дльѣ́кадь єсн влюстисе тонѣ́же вто
рнмь ісрѣщенїе ісрѣщае́шисе · пота́
нѣ́ствоу хрт҃їа́нскомоу · пдапложи
шнн начѣло блго помага́іощихти бѹ.
пачѣже непогрѣ́шнисе · данесотворнши
улсѡ · смь · сїа хрт҃їа́нѡ несоуть
прилнчнаа · нь чтна нзлагословѣнна
пожнтн · дати пода́ бъ :·
нѣ́га вса сїа нзрѣ́шн ісѹнемѹ нѡ

пасно испитаѣши · ита паисы всѧ
ѧже ѡсебѣ , вестоуда ѡсрѣѣть ·
тогда нагла́кою исповѣдоуемаго
чти м҃ сїю · иси поклонитсѧ :—

Гн бе спенїа рабь своихь матиѳе
нцедре пальго трьпѣливе · исѣѣсе
ѡнашихь злоба · нехотѣи смрьти
грѣшникоу · нь ѣже ѡбратитисе
нѣкикоу быти ѣмѹ · сама иннаа
оумлѣнь воуди · ѡбразѣ своіе , имсь ,
иподлажь ѣмоу ѡбразь паисаніа ·
прощеніе грхѡ · иѡставлнніе · прос
ѣмоу восаіса сѣтрщеніе волнове инево
лнов · примири его исѣдини его
ѡтцѣ своей ѹрісы · эѵѣ їсе · гн наще
сѣнзе теплѣ пѡслаѣть дрьзкава
вєлѣтєніе · иннаа ипрна нѣьѣтісы вѣ
ісѡ амнь : — ѧ ѡнна ѥ · сла їѳ · иѡаѵ ,

Тогда исанѡ да ѣмоу протнѵ сѣтр
щеніа ѣговоу · ѧще оуѵо имать
мнозіе грхы · даѣть ѣмоу исанѡ
вещи сіи ре ѣже имать · мнозѣ
ишалѣта · инна сѣнними разрѣ

шаются · италѣ ісьниемѵ · чедо толѣсо
лѣть повелѣваю вжтвныи пѣще
ныи законн · данепричестишисе
вжтвныѣ таинѣ · тѣчію дапіѣши
агіазмоу инафорѵ · наще оудрьзки
шисе ѡвжтвнаго причещенїа · ра
зрѣшѣщетсе грѣсы твои · ѧ ѡцелн
прѣстоупиши ипришѡдшисе
вторн іоуда воудеши · ивочиман
сѣмь · ѧ ѡцелн изнемоѕеши ісась
мрьтипричестисе · ѧцелн вста
неши паисы стаиы вѕоунареиныи
лѣтѣхѣ · иприложи вамарѵ ѣже
содрьзати паисыинь исанѡнь · запр
щеніе дасѣврьшиши мерѵ : —

Сънемли пѣмоу ѡнилиже ѡста
вить улісь сѣтрщеніе · тогліса
нѡнь возимаѣть ипріѣмлѣтсе
по,л.ѳ.мѵ правилѵ велісаго ва
силіа · ѥлнсо творить грѣхѣ .
ѧще инепричещаѣтсе · невомѣнле
тсе ѣмоу то · ѕ гаже оудрьзки
тсе навртѣме ѡпричещенїа ипаисы

нисπа́ѣть вѣ́сгрѣ. па́исы пачѣ́ло да
полага́ѣть вы́сано҃. А҃ще ли слу
чи́тсѧ па́сти є҃мꙋ вы́нь сртѣ́х҃
прѣ́жде сѣ́врьшенїа кано́на. по
рѣ́бно и҃ сѣмотрѣ́ти мно́жа́йша
лѣ́та. пачѣ́же недовр҃ше́нныхъ
кано́на, и҃сѣ́ и҃сра́тныхъ. Сѝ рѣ́ но҃во
прилꙋ́чшихсѧ. и҃сѡ́ѣ сꙋ́ть мно́жа
и҃шее. тыѣ да дрьжи́ть :
А҃ще ли па́исы по҃шлаѣ́нїи сртѣ́х҃
ѹ҃дрѣ́жа вртѣ́ме о҃тпри́чще́нїа. или
са́мь о҃сѣѣ́ть или о҃нѣ́наго дх҃овни
ка. бра́ѣтсѧ є҃мꙋ и҃ть лѣ́та выса
нѣ́нь :— вонемли и҃сѣ є҃ста о҃бре
щетсѧ ѹ҃ліса благогове́йнѣ. и҃ прои҃зво
лить твори́ти неѕоли́ѕа мѣ́нїи
нанощь и҃ли. посла́ть сво́ѣи. о҃по́у
сти є҃мꙋ є҃дино лѣ́то. о҃мтѣ́ни
кано́на причще́нїа а҃ще ли прои҃зво
лить падати мла́тиню помѣ́рть
сво́ѣи. да́ставѝ є҃мꙋ и҃ дрꙋго лѣ́то.
А҃ще ли по́сти сртѣ́ и҃пѣ́ по҃вѣ́стныѧ
пра́вилѡ҃. о҃ставѝ є҃мꙋ па́исы дрꙋ
го лѣ́то. А҃ще и҃ пѣ́ѣнѣлинсѧ вѣ́сха
щетъ дрьжа́тисѧ о҃мѣ́ѣа дрꙋго.
па́исѡ́же о҃спра и҃ли́ць дрꙋго про
сти є҃мꙋ. А҃ще и҃мꙋ добродѣ́тѣла
сѡ҃тщо́рить. дрꙋго па́исы о҃по́усти
є҃мꙋ лѣ́то. А҃ще ли ѹ҃лісь тѣ
ни́же. л҃ лѣ́тъ. и҃. дрꙋго лѣ́то па́исы
о҃ставѝ є҃мꙋ. А҃ще ли и҃. и҃іс. и҃ли
ма́нще запрѣще́нїе и҃. А҃ще ли ней
зболить напи́санный да и҃спльни́ть.
ѡ҃ѣе́ли нарѣ́ѣнна лѣ́та :— и҃ѡа́нна
постинися сѡ҃ѣрасоу́жѣнїе и҃,
Пачѣ́же о҃нѣ́ѣ, ѣі. лѣ́ѣь и҃же прѣ́ѣлю
водѣ́ѣ́ствѣ. низводи́ть да́же
дотрїе́хъ лѣ́ѣь. поѣ́ѣстинѣ́ѣ да посо
ти́ть. всѣ́ ѡ҃ѣе́ли т҃. лѣ́та. сѫхо
да́ѣѣнїе. и҃вѣ҃. ѹ҃а. и҃ проѣ́слони мно́
гыѣ и҃сромъ сꙋ́ѣи и҃ѣе́ли. мь г҃ѣ
дѣ́нь о҃брѣ́ѣѣшѝ па́исѡ́ваго ѹ҃ліса
да и҃спльни́ть. Сѫпрѣ́ѣи и҃сано҃. :—
Є҃ма́же немо́жемь ра́ѣлѫ похо́ть
нашꙋ. и҃нерадѣ́нїе. поѣи о҃ѕлѣ́ѣѣ
наго причще́нїа да ѹ҃дрьжи́тсѧ. па́іса

бжтвнїй ѡцѣ оустáвище · ѡмнѣ
шкрьжáни пїтрáуде · íли íноч
сицтвнух нереще · разв тьчїю
ѡпричещенїй бжтвнтéмь : ⸗
Áщели ѡвртѣщетсѣ подкнжнисѣ.
дадрьжить ѡнапрáвило áще бскоу
щеть · Сïи рé íѡáнна постíница,
помáфеѣ : ⸗ Рáвдомо боудн псïе,
Íисо бомнѡгыхъ лтéтъ · Сïи рé бжí,
пíс, дадрьжить íáкоже ртвхѡ:
вмáлéйщнже мнѣе пáсы · зáни
íзыдеши ѡтоудь кáнтъ · Сватъ
щенїе блоудá · дочетири лтéта
дане ѡпоустíши Éмоу Сысанни
мáнѣе : ⸗ Сраужде íпé дльжни
соуть постíти бсн íнеймоущи
íсанома · íáко íймоущíй íбо всьмь
благочтíвнй Сïе íсключíма нé · пачé
íпрáвила, íсвьстéмь глíеть дапо
стóтъ вотïе днíй : Óбачé хáбаго
оутровïе бжïе · íпрой зволенïе
посладнïа · Óставлáемь Édинолтв.
послáтисѣ хотещи · íáко благочтïе
нна научáщоу : ⸗ Рáнемлíсѣ
Íáко áще спосъгрешенїй васхóщетъ
íстá бытн íнóсь дбтъ чéстн да
дрьжить · á, т чéсть лтéть ѡстá
вн Éмоу · áщели хощеть ѡтíтн
вьѡтíцéе жнтïе ѡстáви Éмоу пó.
Áще попвíéтн ѡбрáза пáдсѣ.
оустáвленнáа дáнспльнить цтвло.
Жéна áнжéны вопрáшаютсѣ,
дáнéсáíсо нашáх бíлïе · вóéже
незáчетн ѡтрóче · íли напой лóже
сна Éже несотвóрнтн Éгѡ íли íдé
бíлïе · íли прътéснтисѣ íнзбрьже
ѡтрóче сáмо хотúть · íдроусïе мно
гыé ктщи · Éгдáли ѡвртѣщетсѣ íá
нечтѡ сотвóри · íнзбрьже сáмо
хотúть оубúцаíе · áщели неволю
íпоноужи нтúсовú íзбрьже лтéтн
цы свои · á · лтéто дáнепричестн
тсѣ. áонá íá носúвщíа бíлïе · дá
ѡстáвúть íе · íдазапрътúтсѣ · ѕ ·
лтéть · поѕмоу прáвилх íже вопрх
лтé · Íáкоже íѡбúтïа · Сïи рéчь

сѣнахъ написанѣхъ. аще надѣетъ
свое. или насѣсти вѣрлаѧютъ и
прогнѣтъ чародѣѩнце. Аще ли кто
бѣлїе или нѣчто. и҃ѡтраби ложе
сила своѧ. и҃стомѫ дѣтїи нера
жаютъ. ѩко оубѣѩнце создастсѧ:
Аще же вѣлшебствова дастъ
сѧ дѣтемъ. или дапознаетъ
что ѡ҃ недовѣдомыхъ. Ѕ. лѣтъ
да не причестится. по ѕ҃мѫ правѣ
ѕ҃го сѣбора: Ѩко же пѣлицю
дрѣжетъ хранителница. или вѣхъ
воуетъ вобѣ. или нѣный жи҃тїѧ.
нѣлѣхъ вованїи. или творетъ оубѣ
резы дѣтемъ своимъ вовелѣнисы
четырѣхъ. и҃звѣстно е҃же вѣдовѣръ
жити имъ. въпрашати сїѣ по
бавѣть. и҃ѡнѣть сртѣствѣ блоудо
и҃вѣлшебствїѧ и҃маллѣѩ. и҃тай
бы. ѩко и҃моужїѣ. анапѫче прѣ
жѣство сѣсвопми моужїи дане
падошесѧ. Аще ли и҃сходатай исѣ
исомѫ блоу. и҃ти на блѫдница запрѣщаѣсѧ:

Како пѫбѣлѣть дховникъ ѡцѣмь
Сматрати исповѣдающихсѧ имъ

Правило. кѳ. иже вѣнѣсей. а҃го
сѣбора. и҃ѡнѣсѣрисаго. в҃. пѣ. нѣ
ѕ҃го сѣбора правило. є҃. є҃ѳ и҃сѣѡ,
ѡсти власть. или оумноужити
запрѣщенїа. или оумалити. ѩтвѣлѣн
гакъ. неже лѣпостнѣ поѣланїе
оуказующїи. Сматрати сїихъ
прѣже жи҃тїѣ. и҃ѳ и҃ѡ҃. или цѣ
ломоудрѣно или раслабленно жи҃вѣ
плѣностнѣ. и҃ти ѩко улѣсолювїе ме
рити. велѣсыже василїе вѣ, ѕ҃мь
своемь правилѣ рѣ. Сѣсмѣ быти
глѣть. и҃стинѣнѣщее цѣлѣнїе грѣ
ха ѡсвѣщенїе. и҃же въ зрѣжанїе
и҃зло страшїемь плѣть порабо
ти и҃поискорити дѫхѡви. ѩкоѕѣѡ
совершенное намь исаѣщесѧ. подѧ
нсцѣлѣнїѧ своего оуѣсѧзанїе:
Дѡбрѣже строителѣ дшамь обоѣ
вѣдѣти. и҃ѩже ѡ пасенїѧ и҃ѩже
ѡвнѫнаа. и҃ѩще оубо пріѣмлютъ

ѡпасенїе неповѣдающисѧ · пѡмно
мѫ строити їхъ · ащели ѡжесто
чаваютсѧ, послѣдовати ѡбычаю
сѫхожденїа вѣмь своемь правилѣ
сицѣ глеть · иже вѣзати ире
шити власть прїемь · противѣ
неповѣданїю несыршенїю вѣзи
рае ісаегожко · ащеоумалить запр
щенїа лѣто · невоудеть заѕарѣ
дѡнь · оучитсѧ на бжѣтвное пи
санїе глющее · ѩко сомно жадшии
трѫдѡ неповѣдающихсѧ · сисора
улсолюбїе постизаеть, еже
намѣнасїи бывшее сказоуеть ·
ѩнаѳѵисы · ѩнайныхъ мнозѣхъ ·
Тѩкожде нстїи григорїе нисыи
вѣмь своемь правилѣ · пѡмно
стѣмоу ѹстаблѧеть · кѧ оуоѵ
ѡвремени цѣлба боудеть рече ·
нь напроизволенїе ѡбращающагое
вѣзирати · ащесѣдѣланїемь поусрѣ
дїемь и · нсисоро стѣмоу дати при
честїе : Паисы василїе велисы
вѣ пѫмь, своемь правилѣ сицѣ
глеть · Росажде оїа пишемь ѩкопло
нсыхшати поѕанїа · небѣ вѣсачьс
ісы лѣтѡ соудимь сицева · нь
правоу поѕанїа вънимаемь · ащѣ
неѡстоупить дрьжитсѧ своихъ
ѡбычаевь · нсластемь пльтисыи
пачѣ работати вѣсхощеть, неже ли
гвы · ежесиро житїа непрїемлѧ ·
ниедина намь ѡпцѣе слово ісаи ·
мыко вълюдѣхъ непоисорибихъ
иртѣ исословныхъ наоучихѡсѣ слы
шати · Спаи спи свою дшу :
Сисазанїе · Навастеми ѩкже завѣщал
велисы василїе навоть · ѩкоилѣ
та оустакихѡ поѕанїю ѡгратьсѣ ·
нь нелѣпи соудн поѕанїе · ѩко
ежде оучинѣномъ вѣмени пришь
шоу · оисоемѣко сотрѣшающихъ
ѡкысаісого прїемати и · нь плѡди
поѕанїа нсыхшаемь ирабоу
вънимаемь · ипоусрьдїю ісающагое ·
вежде изѣ разѹмѣти · ѻд · егово

правило сицѣ рѣ пьющателемь
оумалѧти лѣта · ѧнѣже вънерадѣ
нїи прѣвыкающїи протезати ѧщи
нѣцїи рѣ, нѣшестоупно дрьжѣтсѧ
своѧсь ѡбычаѥвь · инепрѣстаѧють
сѣгрѣшати · сотаисовимь нїѣдино
намь ѡпщенїѥ · слышѧща ѡписа
нїа · спасѧ спи дшу свою · нѣлоу
дянепогубѣнши сѣбѣ · неисправленны
сьѡбщаваѥсѧ : ѡмѣѳѣа ,
Бѣдѣнехь сѣтѣшаго лѹисы воинѹ
неисѣмоу оумѣнїѥ волнѣ сѣдѣла
вшоу · ѥсть нѣсы написѧтїсѧ врѣ
ме вѣлми написане дадѣ ѥмоу
запрѣщенїѥ · ипотезаѥмь сїи
ѡсѣбора · сїе правило прѣложи ·
нь оуслыша ѩко архїерею дадѣе
растити имѧнти исанѡ · нь
небезъпотезателно · ипрѣизлишно
творити сохраненїѥ · тѣмже бой
наоубо и ѡправивь запрещенїѥмь
сѣмь предѣ · архїереѥже бользи
ны · ѧже наоурѣнное врѣме ѹргїи
поѧданїѥ : ѡсый оубо исѣцѣкы
ѥ навѣсѣхѹти · ѩко добрѣ ипри
личнѣ расоужденїѥ сѣтѣшаго ѡ
постѣника · правилѡ · состависѥ
памѧтїю · ивнѣ рѣнное постѣника
ѥже ѡмѧтїа : ѡсѣнѣгы мѧ
ѡви · ѧѥже сицѣ сѣсрѧщати намь
рѣ посланїа лѣто · неоуѧло бъзѣ
пщоуѥтсѧ нѣбыти слово спасѣ
ѧже право мнѭ помышлѧющїи :
помнѣже · нѣже оубѣлисаго васплїа
нѣже оудрѣвкыи вѣтвныи наши
ѡцѣ · пощенїѥ ісѹ ѡплѣдѣнїѥ · или
ісолѣно поисловенїа чѣсло оуставѣ
сѣгрѣшлющїи · нь самого сщенна
причестїа оудалѣнїѥ · пшоино оби
вомѣнихѡ · ѧже нѣсрѣдно исающисѥ
ѡпльть жестосыи прѣбиваніѥ
ѡзнѹрити хотѣщїи · нѣкыѣ зѣло
разоумно проходити · правїѥ злобы
сѣпротива сѣлнцѣ · ипомѣре бо
дрьжанїа , бъзмѣрати имѣ · нѣр
менипосланїа оумалѣнїѥ · сїи рѣ

аще кто вина непиеть наоурѣнїе
дѣїи · лѣто имы соудихѡ · х · ѡнѣми
оустави нѣмаса егѡбѣ плотѣнїа
ѡнѣць запрещенїа · таисожде · аще ѡмѣ
сѧ вьзрѣжѧтьсѧ хощеть набратьме ·
дроугѡ имы лѣто ѡстѣщи нѣсоуси
хѡ · аще сѵра нѣпиць прибы имасла ·
таисо наѳсаисо бѡзрѣжанїе · паѣди
полѣто ѡнѣми · нь аще нѣсолѣнь
честими прѣысловенїи ба мѧнѣми
нѣволить · пѡбѣть аще мѧтинѣѡ
творить нѣїе нелѣпшаемоѣ произ
волениѣ показоуѣть · аще ли нпогр
щенїѡ вѡлѣго любазноѣ иночьсѣсоѣ
жнтїѣ познаѣть · ещѣ сьсрѧще
нть ѡстави емѹ сего рѧ · добрѣ
бѣти нѣсѣсѣнхѡ · жнтїѣмь хотѣ
щемѹ зло стѧранїе проходити · пр
бываннїе сицѣѳомѹ прилично :

НОМОКАНѠ СѢИ ГЛѢУ ЗАКОНИ

имѣи правила посьсрѧщенїе ѡтто
великаго василїа · нѣстыи вѣсѣо правѣ · л ·

а҃ Иже рѹсо полагаѣи · чрѣзь прѣль · ѕ҃
сьрѹсополагаѣмимь дан҃зьрѣжѣтсѧ.
полѣмѹ правилѹ сѵтыихь апль : ѕ҃
в҃ Иже засрѣбрѣнницы рѹсо полагаѣ · ѕ҃
сьрѹсо полагаѣмїи дан҃зьрѣжѣтсѧ.
нѡлѹчитсѧ · по҃ѳ҃ · правилѹ сѵты
апль : ѕ҃ г҃ Причѣтникь нѣпорѹчаѣ
тсѧ жатехь дан҃зьрѣжѣтсѧ · по҃ѳ҃мѹ
правилѹ сѵтыихь апль : ѕ҃ д҃ Аще же
е҃пѵпь или сщенникь нѣпдїаѳѡ. ѕ҃
аще кѣѣть нѣнѣвѣрна нѣнѣвѣрна
дан҃зьрѣжѣтсѧ · по҃ѳ҃мѹ правилѹ
сѵтыихь апль : ѕ҃ т҃ Таисожде аще
пѡнесь мьчь поѹказѣнть ѣсго : ѕ҃
е҃ Причѣтникь аще оусѡрить е҃пѵпа
вьлице дан҃зьрѣжѣтсѧ · по нѣмѹ
правилѹ сѵтыихь апль : ѕ҃
ѕ҃ Причѣтникь аще прикѣдѣть
ѣнѣда нѣболѧрина · дѡоумѣнть
мьзѳлнтва · злѣ е҃пѵпїю нѣписань
кой · нѣли е҃пѵпа · дан҃зьрѣжѣтсѧ
нѡлѹчитсѧ по҃ѳ҃мѹ правилѹ сѵты апль : ѕ҃
з҃ ѳволнѡ оубѣиствоу · а҃ аще оубѣѣть ѕ҃

самохотне ѵлїса · їс. лѣтъ · да не при
честится · по сѵмѹ правилѹ
великаго васи́лїа · їѡа́нн҃ь постни
ре́чь · а́ще кто́ хощетъ постити
с҃. лѣта, по дни оусте́дмици
понели́ · вто · срѣ · чт҃ · пт҃ ·
ѡ҃бласть прѣтъ и҃масла · ѡ҃вина
ѡ҃раси́ѣ · а҃соуту и҃нелїа и҃праи́нис
ѣсе́бничне неле́ прозѣ́бство · поусть
и҃сновенїѣ прѣтчево · и҃петрокь дн҃ь.
да́лажи́тъ поупе́тъ дни по т҃
мени́и надн҃ь и҃нощь · а҃щели нехо
щеши постити · ѕ҃а їс · лѣтъ да
не причестишисе : ⸗ ѵо҃ ѵо́лнаѣ и҃нево
и҃наѣ оуби́ство : ⸗ а҃щи оубїе́тъ
ѵлїса вовре́мя тѣ́жвы с҃їи р҃ѣ
посла · а҃не́ѣ́ло с҃прѣ́тъ · краже́ · ѣ҃ ·
лѣтъ ѡ҃лучаѣтисе ѡ҃причестїа ·
и҃ли пѡ · т҃ · лѣта · а҃ще хо́щетъ пости
ти · по дни́и соу́хо ѣдѣнїе́мь · и҃т҃
мени́и надн҃ь и҃нощь : ⸗ ѵ҃ ѵ҃ неволнаѣ
оуби́ство а҃щи неволи́ѣ оубїе́тъ
ѵлїса · ѕ҃ · лѣтъ да причестится ·

с҃їи р҃ѣ а҃ще попадетъ, да ѡ҃бранитъ
ѵлїса ѡ҃ѵ҃а и҃поустится · и҃погрѣ
шитъ ѵ҃а поградитъ ѵлїса · и҃ли
наволкъ поустится плѡ҃да҃ра да
сѣтъ · и҃ли ѡ҃бори́тъ нечто собѣ
сопи и҃ли оумесо́мѹ гра́дѣжоу
что ѡ҃бори́тъ поубїе́тъ ѵлїса · и҃ли
и҃ноечто прилѹчитсе поубїе́тъ ѵлїса ·
а҃не́хоте, по а҃ · лѣта, и҃, в҃, мцѣ ·
и҃мени́и по р҃и, надн҃ь : ⸗

ѵ҃ Ѡ҃ же оубїе́тъ набра́ни варва́ра · ѵ҃
ѕаблго́чтїѣ, бо́рсе · и҃ли разбо́нни
ка надн҃ь пришѣ́дша оуби́ственно
с҃ѡ҃ружїе́мь, лѣта · т҃ · да не причести.
по р҃і · мѹ правилѹ великаго васи
лїа · и҃ли пѡ · т҃ · мцѣ · и҃мени́и по ри
надн҃ь : ⸗ а҃щели разбо́нницы не
при́идѣтъ сама́и · разбѣ́ дадоу́сра
дѣтъ · и҃ли возмѣ́тъ нечто ѡ҃ свои
ѥмѹ · и҃ тѣ́ мо́сы бѣ́жати и҃не
бѣ́жа · нѣ́ мѣчь и҃зѧ́мь поубѣи та
ма · и҃ако оуби́ца с҃оудитсе · с҃їи
р҃ѣ и҃сѣ́тъ · и҃ли пѡ · д · лѣта

писанна · аіко волномѹ · оубіци
іоанѡ · именіи по т надѣ нощь :
Ѥгда скарится дроугъ сдроугѡ:
шпочела проносеть слава моу
бійствѣ · поустрѣмится поубіе
ть чліка выше рѣнны іоанѡ далѣ
жить · мало поніже :
Ащелів злобу имѣль надроугъ
ньвр·ѣме скарѣніа, шпочела оу
біеть Ѥгѡ · всѣ выше рѣнна далѣ
жить, д·лѣта поста :
Ащеложеноуть, тоурци вобртѣме
сіе моучное · тимара ра хртіа
нина наконсіоу · поубіеть неволи
чліка · данепричестится г· лѣта.
или пѡ · г· мце · имѣтиниа дась
творить Ѥлико моцно · именіи
пор и надѣ нощь :
Ащели добити ра самохотнѣ
поидеть поубіеть чліка · аіко
волни оубіица соудится сіи
рѣ·іс·лѣть данепричестится.
или пѡ · г· лѣта · идатвори аіко
волни оубіца · зачело · а · имѣніи
по т · надѣ :
Ащеннись ни
злагаѣтсе іоаіково любо оубіство
ѣтворить по зм праѵилѣ
Стыихъ апль · иконѣмѹ велиса
васілїа · иноврачеваніе нѣ стѣмѹ:
Иже ха шврѣгысе безноужи ипа
сы покрашівсе · тѣчіно насомрьи
дапричестится · по б гмѹ праки
лѹ велисагѡ васілїа :
Исемѹ различнь соу нѣ · ѡвіи соу
съвръшеннал возраста поума·
нтежчайше моучтсе · ѡвіижѣ
юніи инеразѹмніи испѣлъщенїи
быше ѡневѣрьный · ильчайше ка
наншоутсе :
Ащели мхісь ра шврѣжесе ха · и
лѣть данепричестится · или пѡ
а · лѣто иполь дрѣгаго · именіи
пор и надѣ нощь : Зчарадѣѣ
ивльхованіихъ Ѵ ародѣѣи соуть
сіи восіколѣѣи · полово лѣѣи · или
вобѡ · или пъщеницѡ · или Ѥчь

мѡ · или исѣцы · или зрѣнометѡ
или привѣзуемѣй живо́тинаа ·
данесмѣтьнѣ влысь · или мѫжа
женѫ данесмѣшаютсѣ · или
ѡмра́зити моужа сѫженою · и
чародѣ́йствоуютъ вомоури · или
басанми бѣсѣ наскоа хотѣнїа
привлачетъ · ѭдѣтри нѣдалы при
вѣзѫ́ютъ · вѣ́же невратѣтисѣ
сїсотѫ и · аще нестъ останетъ.
чаровници соу́ть · на вѣсѣ́ные пѣ
сны ѵалми поютъ · и прѣстые
бѫде имъ призываютъ исимь ѥго
ѡвѣсовъ сълагаютъ чароканїа
каісо ѥже раслабити оудн исомѫ.
или всѣ жи́тїе злѣ жити · сѝ
цѣвїи · іс · лѣтъ данепричестисѣ.
аще ли хощетъ постити · д · лѣ
тъ аимѣнїи по́ро · надѣ · писанѡ
каісоже оубѣци зачело · а · аще ли
нешта́вѣтъ злѣ лѣто · или аще
мрѣти данепричестѣтсѣ таісо
ви · нипамѣть даи́мсѣ нетвори

каісо ѡстоутинисѡ ѡва :

ѳ аще исой ходѣ́ть исѣвлыхѫ сїи
рѣчь исѣврачемь да́мѫ врачѫютъ
занѣчто́ погы́бшее · или вола да
да́мѫ вѫзмѣ́ть были́ · или ино
что ѥже и ѡвлаканїе нѣ́асно т
ворѣнїе влыхѫ́ванїе нчарованїе ·
ѕ лѣ́тъ данепричеститсѣ · или
пѡ · а · лѣ́то · на мцѫ · и́менїи
поро́н · надѣ́ нпо́щь :

ѳ аще сѣй приводѣ́ть ваалѝце или
цигаи́сы вадо́мь свой нѣлаютъ
ѥмоу ѡоудраса или ѡдрѫгїе бо
лѣзны или что́ влыхѫ́ѫютъ да
непричестѣтсѣ · ѕ лѣ́тъ или пѡтъ
а лѣ́то · и́менїи поро́н · надѣ́ ·
аще ли ѥдинѫщь боудетъ сот
ворилъ повѣзнанїю или в по́ль
сїи да́дрѫжитъ · сїи рѣ · в · мце
и́поль трѣтїе :

ѳ аще ощѣ́нникисѣ вѣ́дино ѡспѣ
падѣтсѣ · сїи рѣ аще сицево зло
садѣ́лаѣтъ · или приводи́тъ вль

хвованїа · или чари или басни или
блоу · или лъжу или ина что сихъ.
низлагаѣтсе ишлухаѣтсе щрькве.
ишѣщаѣтсе шпричестїа · по сѣмъ
правилу иже вонешесадїи собора.
Ѣлици мѣщаютъ дѣтищда своа
нараспухтїаху · дага іерѣи шврѣ
тїи его · негли дажива боудетъ.
аісоже басно словетъ птици · да
непричестетсе · ѕ · лѣтъ · или пш
а лѣто · и · а · мцъ · имѣнїи пор
надѣ : Ащели шврѣщетсе
таурѣчинѣ · ищѣтить пѡпъ отро
сатхрѣчинѡ аіса саісоумѡ дан
врѣжетсе шсщенства · по сѣмъ
правилу стыи апль :

шблоудовехъ различныихъ,

Прѣлюбодѣи · ѳ · лѣтъ дане при
честится · по нимъ правилу
белиса васїа · или пѡ · г · лѣта
шелготъ прибѣгъ имасла пѣина
праісїе · по · е · дни вседмици ·
асоутъ ницелю разрѣшали насѣ
ницачне празднисе · и богороч не и
петровъ днь · исе вичныи нелѣ · несь
постѡ ; по · с · мѣнїи оупе днїи :

Моужеложець · ѳї · лѣтъ да не при
честится по сѣмъ правилу ве
лиісаго васїа · или пѡ · г · лѣта
имѣнїи по с · надѣ : ісѳ

Сскотоложець · ѳї · лѣтъ да не при
честится · по сѣмъ правилу ве
лиісаго васїа · или пѡ · г · лѣ ·
имѣнїи по с · надѣ : ісѯ

Таісоже пѣтичеложець ѳї лѣтъ
да не причестится · или пѡ · г · лѣ
имѣнїи по с · надѣ : ис

Бладинисе ісой понадѣтъ наженѹ.
аньима своѣ женѹ · ѕ · лѣтъ
да не причестится по сѣмъ пра
вилу велиісаго васїа · или пѡ
а лѣто · в · мцъ · имѣнїи по · с · надѣ :
Ащели сдинощь или · в · или г съ
творн · поубогасе соуда божїа ·
пѡ · ла прѣвста · а лѣто пѡть
имѣтаніи пор и · надѣ :

ісѳ Сщенникъ съблазнивъ · или пра
любодѣяніе или моужеложе
во или сотѡ ложество · или мо
желожникова нажены своѥ · или
вльхвѡ себѣ прикладъ · дай ~ кр
жетсѧ по нашѧ правилу вели
каго василїа · иноѥ врачеваніе
имѣмоу имѣетъ · аще неѡставѥтсѧ
сщенно дѣѧніѧ · иподѡбаетъ
ліенїи данепричеститсѧ лѣтъ
или пѡ · г · мцѣ · именїи поръ надь :~
ісѵ Иже съсвоѥю сестроѭ съблазь
· ві · лѣтъ данепричеститсѧ по
стомоу великомоу василїю или пѡ
глѣта · именїи по с надь иноць :~
ісѯ Ащелан ѡдрѹгаго · ѡца или ѡдрѹгїи
мтре · ві · лѣтъ данепричести
тсѧ · или пѡ · в · лѣта · ів мцѣ
именїи по,ръ надь :~
ісѱ Иже съжѥноѭ сновницѣ иєѣта
щюю исъматрїю тьщиноѭ · съ
блоуби · лі · лѣтъ данепричеститсѧ.
или пѡ · в · лѣта и · л · мцѹ · именїи

поръ надь :~ Сестриноѭ своѥю
съблоуби · лі · лѣтъ данепричести
тсѧ · или пѡ · в · лѣта іа · мцѹ ·
именїи поръ надь :~
Таісожде исѣтѣтисоѭ своѥю мало
съблоубы кано именїи пръ на :~
Сьестрининоѭ сестроѭ съблазнивы
глѣтъ данеприч · или пѡтъ · в ·
лѣта именїи поръ надь :~
Сьбратоучедѡ съблоудивъ · лі лѣ ·
данепричеститсѧ · или пѡ · в · лѣ
на · мцѹ именїи поръ надь ино :~
Сьвторо братоучедѡ съблоудивъ
· в · лѣтъ данепричеститсѧ · или
пѡ · л · лѣта иполь · именїи поръ
надь иноць :~
Сьбратинноѭ жѥноѭ съблоубь · л ·
лѣ данепричеститсѧ · или пѡ · в ·
лѣта · именїи поръ · надь иноць :~
Сьвтора Стринноѭ · в · лѣтъ данѣ
причеститсѧ · или пѡ · л · лѣта ино ·
именїи поръ надь иноць :~
Сьсѹмоѭ съблоубь Сїи рѣчь самтрїю

пріємницѣ своѥ ѥ҃же ісѣти · аі лѣтъ
да не причестится · или по · к · лѣтъ
на · мцѣ имѣнїи пора · надѣ иноу ·
Съ пріємницею своѥю иже ѡ҃скрьвї
нїа съблоудѣи · іс лѣтъ да не причѣ
стится · или по · д · лѣта · имѣ
по т҃ · надѣ писаноу аісо оубїцѣи ·
Съ жєнимою стрїною съблоудѣ
аі · лѣтъ да не причестится · или
по · к · лѣта · на мцѣ имѣнїи
по · с · надѣ иноущь ·
Таісоже иже на сѣдѣмма бра
тома съблоудѣ · аі лѣтъ да не
причестится · или по · к · лѣта
на · мцѣ имѣнїи по · с · надѣ ·
Таісоже иесьдѣмма сестрама
съблоудѣ · аі · лѣтъ · да не причести
тсѧ · или по · к · лѣта · на мцѣ ·
имѣнїи по · с · надѣ иноущь ·
Съ тѣтїсою ѡчїною сестроою или
мтрною · съблоудѣ · ві лѣтъ
да не причестится · или по · п · лѣ
й · в · мцѣ · имѣнїи по · с · надѣ ·

Иже самацѣхою своєю съблѣдѣ
ві лѣтъ да не причестится · и по
к лѣта и · в · мцѣ имѣнїи по с
надѣ иноущь ·
Ащє ѹлѣсь поиметь изаєвоѥ жєны
наѣнѹ жєны или насїоть или на
моужасїи поль · или наѣно что
да не причѣ · ві лѣтъ · или по гл҃ъ
имѣнїа по · с · надѣ иноущь ·
Дѣто растлѣнїа жєнсїа поль ·
Сїи рѣ иже шкі · лѣтъ · да не причѣ
стится · ві · лѣтъ · иже сїѣ сотвори
ви · или по · к · лѣта · на мцѣ ·
имѣнїи по · с · надѣ иноущь ·
Таісоже запрѣщаѥтсѧ иже жени
ащє не имоуть моужѣ таісоже
блѹдницы · ащє ли имоуть моужѣ
прѣлюбодѣ иство дрѣзи пра
вила · Сїи рѣ · ві · лѣтъ да не причѣ ·
или по · г҃ · лѣта · имѣнїи по с на
дѣ иноущь ·
Иже наѣжєнѹ свою моужєско вѹзѣть
и снѣсѣ · Сїи рѣ прѣзѣнество · ві ·

лѣтѣть даневпричестится · или пѡ
г · лѣта имѣній по с надѣ инощь :~
мѕ Сотинися безъ ноже · г · лѣть да
невпричестится · или пѡ · а · лѣто ·
имѣній пор іс надѣ инощь :~
мѳ Ащели пакы жи ратинися · дане
причестится · е · лѣть или пѡ · г ·
мце имѣній по р · надѣ :~
м Лѣже свѧтель · є · лѣть даневпри
честится · или пѡ · а · лѣто · имѣ
нїа пор іс · надѣ инощь :~
н Ощѣнися ислѣбися ащє инокѹ жи.
дайсѧ вражется восачьскы поіскѹ
правилѹ Отыиха апль :~
на Тать ащенспокоится самохотно.
дѡпости · а · мцѣ · имѣній пор
надѣ :~ Ащели ѡканчень быть.
в мце дѡпости · имѣній пор надѣ :~
Татемь пріемаць · ако имать
нш соудится изапрѣщается :~
нг Азбоинись ако оубица запрѣ
щается · Оїи рѣ · іс · лѣтѣ даневпри ·
или пѡ · г · лѣта · имѣній по т надѣ :~

писанѡ ако же оубици :~ н
Гроб ко копатель Оїи рѣ пѣ же раско
пающеть гробы мрьтвыхъ длоуісра
детьнечто · є · лѣть даневпричѣ ·
или пѡ · а · лѣ · имѣній по рн надѣ :~
Сто пятаць пѣже сщенника израде нѳ
ть · ет · лѣть даневпричестится
постмѹ григорїѡ писсомѹ или пѡ
г · лѣта · имѣній пос надѣ :~
Двоженць дѡпостить · а · мцѹ · нѕ
тако же пѣкема · второ посагшїа ·
имѣній пор · надѣ инощь :~
Трожженць ащє немать дѣтѣти. нѕ
д лѣта даневпричестится · или
пѡ г · мце · имѣнїа пор · надѣ
ащели имать дѣтѣти · е · лѣть
даневпричестится · или пѡ · а · лѣто
имѣній пор · іс · надѣ · ащели иесть
выше ѡ · м · лѣ имать дѣтѣти ·
томѹ непрощено ѥ трожженство.
поправилѹ · маѳ · ешѧ · г · сластавь
д · глава книгы єдинииа · имѣшїа
вице семѹ быти :~

ѝ

Ѧ чєтвороѫ женицъ не пріємлютсѧ вонр
ісѣ · Ащє нерасповѣститсѧ чєтво
рожєнства · порасповѣщєнїиждє да
непричєститсѧ · и лѣтъ или по
лѣтѣ инѣ поль другаго · имєнїа ·
по с надѣ инощь :

Ащє сѹпѹгъ вавѣнїй вдвитъ
брасъ къ враженъ сїи рє ѿсьрѡ
ства · или исѹмєства · или чєтро
ѫжєства · или блоудо или нєимоуща
ѧ къ раста · сїи рѣ · ащє нѣ моужа
ї · лѣтъ ажєна ї · да изврьжєтсѧ
ѿ сѹпѹгъства · нарасъ некадєть
тврадь :

Ащє ктѡ падєть сѡ свекрѹвницєю
своєю исмѣситсѧ прѣжє къ
ѹчанїа · по в мцє имєнїй пол
вѣлисы надѣ · ащели падєть со
мтрїю ѡ свекрѹвницє своєѧ прѣжє
къ ѹчанїа · да невѹмѣть сїю ·
ащели повѣчанїю падѣтсѧ да
нерасповѣститсѧ · нь исанѡ да
несєть ѩкожє оусказахѡ :

ѡ брѹсѣ блоудѣ ималакїи :

И жє малакїю садѣлавїй пѡ м ·
днїи имѣнїй пор надѣ инощь :
И жєсмѣшєнїє дроугъ сѡ дроугѡ
съдѣлави вавѣ драхѣ пѡ п · днїи
имѣнїй пор надѣ инощь :
Тожє ижєна исанѡ ащє творѣ
малакїѧ ѩкожє имѹжїѧ :
И жєны єлисы вѣлѣютсѧ свмѹ
жи · или самѣсѧ малакїю
творєть исанѡ малакїинь дѣлрь
жѣть · ико и ѡнѣ вѣпстицанїє вѣ
даютсѧ ѩкожє имоужїѧ :
Съпѹчєнїй соущїй жєна сїи рєчь
двичѧсѧ имоущїй · непричєщаю
тсѧ ни вадѣ пасхи · донелиждє
ѡчистятсѧ · ниже вохоудєть вонр
ісѣ до з · днїи · ниже съмѣшаю
тсѧ съмоужи своими · донелиждє
ѡчистятсѧ постмъ ѩлинъ по
стниєѹ · рѣпожє врѣмѧ дане
лщаютсѧ дрѹгъ дроугъ · постмъ
ѧплъ · тѣчїю вовремѧ прїче

стїй и́нафори вѣнелиѣхъ пѣвъпразни
ссы нарочитїе · и́ть посвлащенїю :~
рѣ Ажьшїй вѣвелиссу мцу хсу · да
дадѣть мáсло и́пїють вúно · по
му прáвилу Отцо тúмоѳеа :~
Ащечíй отрочѣ нерадѣнїа ра оумре
некрщéнно · г · лѣта да не причéсться,
и́навсаісь днь по с мéнїи · надпо
стúть понелúнісь срѣдý и́пѣтаісь ·
Ащели тéісоусть псвещенныссу · асщи
ннúсь небрѣжéть срѣдý и сщенныссу
Ащели заповѣдомлéнїе · Еже небрѣже
тúсе Сщенныссу и́ть запрѣщенїа
по и · вмý прáвилу и́же вохалúсудо
нть Обогора :~ Ащели нерадѣнїа
ра дапости · г · мцѣ и́мéнїа пор ·
надпь и́поць :~
Жéна спрѣщи поусцу мáнць свои
оубúвшїи · з · лѣтъ да не причѣ ·
йли пш · а · лѣта · и́в мцѣ и́мéнїи
по с · надпь и́поць :~
Áкоже небрѣгéшїа чрѣво нашенїе
свое · Оïи рѣ рожьшенсся дѣтѣ
поумрѣть шнерадéнїа Єи цáсоу
бúце запрѣщаюсе по а прáкпах
келúсаго васúлїа · и́ли пш · в · лѣ
и́мéнїи по с · надпь и́поць :~
Ащеисоя жéна Обúтъ бúлїе йли
и́но что сътворúть · поубѣéть
отрочѣ бячрѣвѣ своемь · оубúца
е по в · мý прáвилу келúсаго вас :~
Тожде пдавшїа · бúлїе запрѣщенїе
понесеть постмý ѳоáнну постни
ку · и́ли пш · в · лѣ · и́мéнїи по с ·
надпь и́поць :~
Тому канону пѳлéжúть · Ащеа
изавръжéть дѣтúць свои на
сулúцоу срáсісоу · даéгожде шврúще
йнмáть Его вьвьспитанїе и́при
лѣжанїе свое · занúже поправи
зволенїю оубúце оуть · шбачѣ
пость · в · лѣта · и́мéнїи по с на
дпь и́поць :~ Ащеже жéна изврь
жеть отрочѣ неволю · а · лѣто
данепричестúтсе · и́ли пш · а · мцѣ · и́мéнїи
пор надпь и́поць :~

Аще кто врагомъ какимъ имать вогрѣ
шь да не войдетъ · ниже просфиры ни
почто да не вносятъ · да идетъ же съмире
тсѧ · ибо мастка богрѣ вмѣнѧетсѧ ·
Аще кто вовремѧ причестїа печаль
имѣетъ набрата или дастъ ємоу мирду
или прощенїа · да ѡлоучень повремѧ · аще ли
аще ослѣпѣвсѧ совражено ѹгрѣсѧ дволодѣ
празнь · з · днїи · имѣнїа по немъ :
Аще кто оукорить ослѣпѣвшагосѧ да запо
тится · а · лѣто или по м̃ днїи имѣнїи
пор надень · аще ли дасть ємѹ зазоу
нїе или дрѣвомъ ѹдарить его · да не при
чтится · г · лѣта аще и прости ємѹ
ослѣпѣвшїй · писаново бо несытвори зла
кнегѹ люте твоихъ · или по · г · мце · имѣ
нїи пор надень :
Жеребца мрѣчно · или звѣро хыщнаго
сѣи рѣ вдысѣ · сѣнѧе · или пытицею
поражено · сѣи рѣ ѡ шкодѣхъ · или ѡ нинѣ
шнѣ пытице · или скрывь ѡ врава · или оудавлен
нѣ, ѡбрѣтаемаго вотонѣтѣ · или ѡтъ
тѣхъ же оудавленїю латинин · или ино что ·
да не причестится · в · лѣта или по
в̃ мцѣ · имѣнїи пор надень :
Аще ли ослѣпѣвшїйсѧ ядетъ ѡтъ тѣхъ нихъ ядѧ.
Аще ли невѣдѣнїемъ ясть · по з̃ днїи ·
имѣнїи пор надень иноще :
Такожде ядѣвшїй месо или сыръ вавелинскые
мцѹ · или вьсрѣдѹ нпѣ · да не причести
тсѧ · в · лѣт · или по · в · мце имѣнїи пор
надень : Аще ослѣпѣвшїйсѧ аще подѣ
ткоу сатанинноу пролѣетъ стала
мцѣ з̃ да празнь по ѡ̃ мѹ правилѹ
стго ѡанна епкпа кѹпрѹ · аще ли
самохотнѣ пролѣетъ и · да изврѣжется
вскане дѣжань и сварѧти стала добрѣ.
и да строѹжетъ место оно ѡгнемъ и водою · сїи рѣ дволожить
на вогнь и постомъ да врѣжетъ врѣхъ.
или да ѡуисоплѣтъ начисто место ·
аще ли нехрѹвици пролѣетъ · маншїи
канѡ да ѡпостить · іс днїи · имѣнїи
по немъ надень вельскы · аще ли ѡтрижка
нїи стго дха · по м̃ днїи · имѣнїи пор
надень · аще ли насовращенїа пролїасѧ

пѡ п · днїи · имєнїи пор надѣ инєпѣтїи
ѹргїю дакѣ сѣврѣшить пѡ · ащєли тѣчїю
налѣпитимсѧ проїасе пѡ · іє · днїи · ѣстала
сѣбратїи дпасно надобѣ · имєнїи пор надѣ ·
Ащє сщєнникъ пѹбліютъ вдтѣ днь · вѣ
нкѣ ѹргїса ѡмногаго пѣтїа · дапостить · п ·
днїи имєнїи пр надѣ правѣ дасѣберетъ
пѹбліованнаѡ · нѣврєсѣ врѣжетъ нлроѹнополє
плоѣ мѣсто · ащєли повѣрн пѹбліютъ ·
пѡ · м · днїи имєнїи пор надѣ имѣщь ·
Тлісожѣ нѣкаѣщє нѣкѣ ащє пѹбліютъ ѡм
ногаго пѣтїа · дапостить · п · днїи · имєнїи
пор надѣ правѣ дасѣберетъ · ащєли повѣрн
пѡ · м · днїи имєнїи пор · надѣ имѣщь ·
Ащє істо причестїє вдоустєхъ своихъ вдѣдрѣ
житъ · иповрѣжетъ вѣсѣсти · плнвѣпчєли
свдѣ дапепричєстится · єлѣтъ · плнпѣтъ
алѣта имєнїи пор надѣ имѣщь ·
Ащєслоучится сѣмоу агапцоу попѣтєснєвѣ
ти · инємѣщи пріѣти вѣсѣкєнїѣ · аніжѣ сѣ
жещи сжѣтъ нижѣ повѣрѣщи сжѣтъ
ісоудѣ · нѣ сѣблазнь внпѡ растворити вѡпоти
тироу ипотрѣбити ·

Ащєннїсоу сѣблазнѣвшоусѧ вѣсѣть · недостѡ
ѹргїсати вдтѣ днь ісромѣ великїѣ поуѣ ·
ащєнѣлми вѣсѣлстныи по іс · ѡмоу правилѣ
іѡанна єпїста ісѹпроу · Вѣпєлицѣ нѣвпра
ѕнїсы злѣтєщлвлн недѣлатн · нѣ прихѡдн
вдѹрісовѣ · нлсо пѡѣлѣть хрїанѡ · ащєли істо
дѣлѣть вдтїи днїи длѡлоучитсѧ ѡѹрісѣ
нлсо злісовѣ прѣстѹпницѧ ·
Масло сщєнныѣ нєвыкѣлѣть закланѡ · тѣчїю
занєдоуєкныи · полѣплєсомѣ аустѣлоу ·
Ѣнкѣ нѣоумѣрши масло сщєнніѣ данєдрѣжє
ши твѡрити ѡноу · Тлако ивобратимѣст
во данєтворищи злісоно прѣстѹ плѣво соусїа ·
Оумірѣн улѣѣса · ащє нѣдѹть дапричєстится
тѣчїю данєстовѣєтсѧ позаконоу ·
Тѣло мрѣтво причещєнїа нєпрїємлєть по
пѣтомоу правилоу єжѣ вѣтроублѣ ·
Ащєоубїѣть самѣ сєбѣ улісь нижѣ поѣть нѣ
нимь · нижѣ помінаю ѣго · разѣѣ ащє вѣ ѣ
ѹзоумлѣнь сѧ рѣ вѣнѣ оумаскоѣго · подѣ прѣ
пѣмо · ѣа алєѯандрѣсаго ·
Пр · вѣлѣводѣи · плн павлѣнь блоудницѣ · непрїєм
лѣтсѧ вдцрісовь · ащє неѣстѣвѣтсѧ грѣха ·

ниприносит его напросфори · или ина что по л҃ф
правилу великаго василїа :—

От берясь закона преступлнїи и ѡсквръстила иликмо вестка непрїемлитсе вацрковь аще перасп̑ау стетсе · парасп̑ащенїиже · т҃ лѣтъ да неприятститсе или пѡ · в҃ · лѣта · имѣнїи пас надвь :—

ѻ вдовѣ брачнїи священства

Аще чїе растлѣнна и ѡсиротила ѡтрочѧ · или сирастлаль ѥ инаго ѻтрока · или блудъ сотвори сѫженою · или сѣмоужемь или сасиротѡ · или сѣтницею · или сѫженою претзѣтва · или же на его нелѣпе дѣвица · или ѻброучена бы сѣнымь или онь сѣною · или двоженець ѥ · или претѣкъ вѣнчанїа растли ѻброучницѫ свою или прелюбодѣйствова жена его · или сотвори оубїйство · или исклѣтсе · или исѣкла оубиваетъ или кала · или ѡсьсоудь црковныхъ или ѡдѣлѣкъ оубиваетъ что нѣто ѥ стоталѣць · или разбойничьствова · и бы закѡно слово · или клѣховь или тарадѣи · или восалсь лѣаше ѥлолово · или привѣзакъ ше сватре или клѣсы · или жено моужїѥ или ѡкрьжесе кога хѫ · или ино что сѣт

вори ѡѡрѣнный · да несмѣеши свѣтителство ваши быти ємѫ попаду · зане сѫженѣ бѫ деши нѣты нонь · и вонимаи сѣмь Єлисѣо посилать своѣ да неналѣдиши вѣтнаго ѡгня и бѫдеши ласо тогда зане же прѣдаи ши священство недостойнымь :—

Аще ли косцѣнства падесе ѡвышереннїи да зъвръжетсе · по пѫмѫ правилу великаго василїа :— **П**равило священнаго Єписки пїпроу · д҃ · содрѣжить да єпископъ да ютсе моужемь духовный моужаскы пола пади · лѣт · а женскы пола по ѵ҃ · лѣт :—

Ащеїа жена прелюбодѣйствова, моужь ѥѧ священнись неможеть быти · а посще йствь прелюбодѣйство клѧшоую · или да распоуститсе сѣнїѧ · или да ѡставить священство · по пѫмѫ правилу и вонешесе рисоборъ :— **Т**ако же и дѣвѣкань духовнїи хотещамѫ инти священикоу · женоумѫ нетезобати опасно :— **Како подобаетъ ѻтрочѧ крѣстити** ѻтрочѧ надѣже крещаеши даймаши тамо кѫпель или сапанїю · или блюда велика · нѣга болѣеши ѥлѣи ласѫ

пель гако повелѣваетъ посѣтѣ дьканїе
къмѹ wѣлеѣ трїимь прѣтѹ · ипомажи
отроче, повѣствѣхъ оудѣхъ · ипатїѡ вазѣ
млѣщи отроче нага · ипосѣваи просто
иєрщаѣщи вотрїи погрѣжєнїа сѧ сщ.
ієрщаѣтсѧ рабъ бжїи · имѧ · вѧимєдца
амѣнь · Ипогрѣжаѣщи єго вгсоупѣль
ипаисы станѣщи просто · возводе отроче
погроужаѣщи вторицѣѡ наводѣ сѧ.
пєна амѣнь · Ипаисы станѣщи просто
ипогрѣжаѣщи трѣтицѣа сѧ · ѿстго
дха · инна ипрно пѣвщєсы вѣкѡ амѣнь ·
Йсоуплѣщи ісоначѣ · тако взамь шихъ
пели даѣщи єго прїѣмцоу : + Посѣмь
глѣть матѳоу стго мѹра · имнрашещи
тѡ повѣствхъ оудѣхъ оудѣхъ · гако посѣ
дьканїе глѣть · ѧцєли нѣмать мѹра · ато
мѣрощи дрѣвєнныи маслѡ : +
Сысоу пель дамедьзѣнѣть прїѣмць простр
тѣ рхсоу · даѣстѣ отроче · гако сопр
стоупнобо ѣ сїѣ стаѣѡ дапрїѣмѣть шрѣ
коу сщєннїка · Єго рѧ ипрїѣмаць гако прїѣ
млѣть ѣ ѿстго ієрщєнїа · ѣпѣваѣть ємоу

сѣ дьлаоучѣтъ єго благочтїю : +
Глѣть правило стыи апль · гако сщєнни
непогрѣжаѣи инєсрщаѣи вотрїи погрѣже
нїа · Єдино, оучѣ адроугоу словѣнѣ, трѣтїє
стго дха · ѣсщє нєтварѣи вєдиной тѣлѣ
дайѕкрыѣтсѧ вогако : + Сщєнникъ · Зрѣ
ѧцєѣдѣ нєпѡзваѣть ієрѣтѣти отроче ·
паѣѣже ѣтѡ слоужѣба бжїа ѣ · ѧцєли хощѣ
оумрѣтѣ · дасѣртѣть наоучѣ рѧ : +
Тгакоже нѣвѣєлѣсѣ мцѣ хѹѡ · нєпѡзваѣть
крѣтѣти ієромѣ вєлѣсыѣ наоучѣ : +
Стое ієрщєнїе прѣжєѣрѣѣ дльжно ѣ бы
дажє причєстѣтсѧ отроче наѣрїи · цѣга
тѡ крѣмѣ оукажєть · Сїи рѣ безноучѣ ·
Єгда пройдєть · м · днїи ієрѣтѣти повѣлѣ ·
заѣѣже Соѣрѣѣѣѡ дльжно ѣ ѣѣти · дажє
ѣмѣ отрочєтѣ ѣлсрщєнїи нарщѣти · ѧна
ѣрѣѣи помѣнѣти ѣмѣ отрочєтоу : +
Ѧцєѣѣ ѣмь пѹть · дасѣртѣть самь своѣдѣ рѧ
тѣцѣ Сысоумѡ дѣтѣцѣ · ѧцєли боудѣть
кѹмь дѣтѣцоу своємѹ · рѧзлѹчаѣтсѧ же
нысвоѣѣ · заѣѣже выше ісоумовѣ сѣѣть : +
Тгакоже пєна своѣго женѣтвоу бавлиѣть рѧ

сысоумѡ женихомь · аще нѣ пѡ нѣмь :—

рг Сщенникь аще оустыдится причестити
женѹ своѥ · да сть потирь и причестить
ѥ нѣмь · анаѳема сицевыѧго пѡлласѣть ·
рг правило · ѥже вторѹѣ · на ласкы при
частити ѥ :— остоѩ просисомидіи,

р здрн. Настоѩ просисомидіи вѣтхыѧ ѹргіѧ · ѕ,
просфоры дѣима · а · загѡдѣсы хлѣбы
сіѩ рѣ агнць · в · прѣстыѧ бцѣ · г · часты ·
д · заклѣтыхь · ѥ · злоѹсапшихь · особѣ ключо
чинѡ своимь · обаче дакоѹдѣть · а просфо
ра чтѣла дазѹѣдѣть стыи агнць ·
лѣныѧ дакоѹть печати тѣсмѣ :— стыи
рѣ апль правило · ѯ · т · ащѥ сто непостн
вастоѹю нѣдѣлисоую мцѹ · пасхы нѣбсѣ
исхрть нпѣ всѣго лѣта ісромѣ немощи
сщѣнникь оуѕо дазѹбрѣкѣтсѣ люнѣже
дашлоучитсѣ :— нсѣ знай,

вѣнѣ ѩсо правило стыи апль · стоѹю мцѹ
нѣдѣлѥ срть нпѣ всѣго лѣта · равно
злѣсаго полѣжнще постити · тѣмѣже
ѩсоже вастоѹю мцѹ ѣмы нѣдѣсрть нпѣсь,
всѣго лѣта творити дльжнѣй ѥсмь

ісромѣ немощи ѩпразнѣнісовь · глѣтво пра
вило ѩсо непостѣи сіихь · сщѣнникь оуѕо
дазѹбрѣкѣтсѣ · люнѣже дашлоучитсѣ · сіи
рѣ шѣстго причещенїа наврѣмѣ дабѹбранѣсѣ :—

Црограѳисѣ пазїарха нѣсѣфорь · вои · свое
правнать сѣще глѣ щѣщѣнникоса непос
тещаго срть нпѣ · недѡстна причещатисѣ ·
нбо шчестн благочтвокати · нѡчестн
нечьствокати безмѣтвстна нѣ :—

вѣлѣсыѧже аѳанасїѣ глѣть · разрѣшаѥ срть
нпѣ · сорастн наѣть гл · ѩсоже таѹдѣи ·
нѣво восрѣдѹ прѣдастсѣ · аѳопѣ распѣтсѣ ·
разѣть тѣчїю бго гавлѥѣсісы нѣвпѣнтнсо
стн разрѣшаѥ неповинныѧ :— онаѳѣи
просвѣщенїа ихва рожьства,

Кѣнаѳѣи просвѣщенїа ихва рожьства · рѕ
вѣлѣже днь слоучитсѣ постисѣ рыбы и
масла нѣдѣи · тѣчїю пїѣмь вино · ащѥли
слоучитсѣ васоѹтоу или вѣнѣлю · повѣрны
ѣмы масло нпїѣмь вино :— днь просвѣ
щенїа ихва рожьства · ащѥ слоучитсѣ ва
срть или вѣпѣ · мирѣи оуѕо ѣдоуть мясо ·
анѡци сѹры нѣйца :— тѩсоже постисѣ рѳ

122

ѥ́вдѣнь вꙋ́зви́женїа ч҃тнаго и҃ѥ́ви́ѳокрѣщꙋ́
ѥ́рта · вдѣ · сѣ мца · вонеже́дѣнь слꙋ́чи́тсѧ · и҃
вса́ꙋтꙋ и҃ливонѣлю · а҃мѝже вота́ дѣнь вы
вшаго ра́ ѡ҃ктрѣ́тенїа ч҃тнаго і҃ѥ́рта · ма́сло
и҃ѥ́мь ки́но · бо́лще ничто́же ·— ѻ҃вели
ісо́й мцѝ по́ста · в҃ъстꙋ́ꙋю и҃вели́сꙋꙋю
мцꙋ · а҃мы є҃ди́ною на҃дѣ · сꙋ́ха а҃дѣ́ѥ́ї
ѣ҃ствїю соче́ниво бе҃зма́сла и҃ѥ́ною ма҃тє́рїю ·
ки́ноже и҃ма́сло вса́ꙋтꙋ и҃нѣлю вси҃ꙋ
шле́мꙋ и҃ра́іссѣ ·— рꙑвꙋ не҃а́ми и҃ногда ·
ѣ҃ствїю вдѣ́ благовѣ́щенїа · по҃бѣ́дны́й
пра́вилѡ · а҃ще́ли слꙋ́чи́тсѧ благовѣ́ще
нїе в҃вели́сꙋꙋю се́мицꙋ · не҃вы́сꙋшлемꙋ
рꙑби ѣ҃ствїю ма́сло и҃ ки́но ·—
Н҃ѣ и҃ноже вве́ли́сѧ четвѣ́рь а҃ми ма́сло ·
по҃и҃мꙋ пра́вилꙋ и҃же вла҃ѡдѧ́нисы
со́бора · а҃дꙋ́щиже вдѣ́нь пра҃вє́днаго
ла́ѕара рꙑбꙋ · и҃ли вонѣлю і҃ѥ́рта по҃и́сла
нїѧ · и҃ли вонѣлю с҃тго ѳ҃е́ѡра и҃ноже
вы҃ди́мь сїѣ̀ мно́гы́хъ твореще́нїихъ соꙋдъ
сѣ́бѣ и҃мѣ́ютъ · сицѣ́кви и҃на́пасхꙋ да
не҃прича́ститсѧ бе҃ѕа́ко́нны́й та́инѣ · вꙋ́зѧ
пртѣ́щенїѥ́ своегѡ и҃мь сла́столю́бїа ·

Ка́ісова дрꙋ́зѣ́ꙋть разрѣ́шати вота́ісовїѥ́
дѣнїи на҃дѣ́же и҃нѣлю цвѣтоно́сїѧ непо́ве
лѣ́ваѥ́тъ пра́вила и҃ни́ра́ꙋ разрѣ́шѝ
ти нарꙑви а҃ще и҃ма́ѥ́сїѥ ꙋ҃ста́ви сїѥ́ глю
по҃сдмꙋ пра́вилꙋ с҃тто и҃ниꙗ ѳ҃а́ра цр҃и҃гра
ѣ҃ска́го · ·— ѻ҃поѣ́сте с҃тый а҃пл҃ь и҃ѯа ро҃жь
ства и҃ѥ́це в҃запость с҃тый а҃пл҃ь и҃ѯа рлі
ро҃жьства и҃ѥ́це · соꙋха а҃мы трїи дѣнїи сїи
рѣ̀ поне́нніса и҃пѣ́ · храни́ти ѿ҃рѣ́зы и҃ма́сла
и҃вина пра́ісїѥ́ · кромѣ̀ немо́щи · а҃мы́же
соче́ниво и҃ни́ꙋ ма҃тє́рїю бе҃зма́сла · а҃ісо́же
и҃ѥ́вѣ́ли́сꙋꙋю мцꙋ · хотѧ́щимже ꙋ҃годи́ти
бо́ꙋ · тыс҃мѣ́ вса́ꙋтꙋ и҃нѣлю вси҃ꙋшлаїѡ
ѿ҃рѣ́зи и҃ма́сла пра́ісїѥ́ и҃ви́на пома́ло ·—
ѻ҃разрѣ́шенїи с҃рѣ̀ пѣ́тка,
в҃ѣ́домо́же боꙋ́ди и҃сїѥ́ а҃ісо нераꙁрѣ́шꙋ рлі
ѣ҃тсѧ по҃сть с҃рѣ̀ и҃пѣ́ вссѣ́го лѣ́та ·
тыс҃ѧ́ и҃спсїѥ́ пра́зни́сы и҃ѥ́це · а҃ще́ли
слꙋ́чи́тсѧ на҃вє́рїѥ́ сїѥ́мь пра́зни́сѡ
вскрѣ́сѧ̀ пѣ́тка · нераꙁрѣ́шаѥ́тсѧ пѡ҃ вѡ҃кр҃ь
ѕꙋ́бны́наго ра́ди пра́зни́ка · а҃ісо́же глѣ́
с҃ты́нѣ́кнꙋвши і҃ѡа́нн҃ь є҃пість і҃сꙋ́прав ·
вы҃ѕмь своемꙋ пра́вилꙋ вома҃ѳе́н разрѣ́

шлю́тсѧ и҃вы́кшїи · и҃цы сѣ́дѧ и҃пе́тїсы · мира́ни а҃ўка ма́рїнау · и҃но́цѣхѫ намасло и҃вино · а҃рїнау и҃мы наро́ѫ́ѣ́ство пр҃тво и҃наўсе́кно́венїе е҃го · в҃ѡ́дроўгыѧ е҃гѡви пра́зн҃нысы и҃писа́сѧ · на҃ тычїѡ ма́сло и҃вино · та́исаѫ́ѣ и҃кѡдь бръ҃ко́вный а҃пль пе́тра и҃па́вла · раз҃ре́шле́мь ма́рїнх · та́исаѫ́ѣ сѣ́нть о҃тцы а҃ѳе́ѡрь о҃тоўдѧтть вс҃кое́мь оу҃ста́вѣ ·:·

рѓ **Кога причещаю тсѧ дѡ́нний** в҃ѣдомо кѡдо и҃сїѣ · та́исадль жнїй сау́ · и҃же пра́ка́жи́кѡщїи вс҃его лѣ́ тта · да причещаю́тсѧ пр҃тчтый тѣ́нь · кѣвели́сх па́сха́у · и҃кѡпра́зн҃нись о҃тцы́хъ а҃пль · и҃наўсе́нїе а҃ц҃ъ · па́ра́ѫ́ѣ́ствау хв҃оу · о҃ц҃ъ а҃ц҃е хране́тть пѡ́ · и҃не́пшлѣ́ѫ́ѣ́тть ка́понх · а҃ц҃е и҃сто не́хра́нить пѡ́стть о҃тцы́й а҃пль и҃хпа́ро́ѫ́ѣ́ства и҃ѫ́це · в҃ѡ́ц҃ъ и҃сова о҃ег҃ѡ да́не́пр҃е́млѧщи нн҃ѣ́же чедь е҃го · а҃ц҃е не́кѡ́з҃ре́ѫ́ѣ́тсѧ ѿмрыса́сѧ ·:·

рѳѓ **о҃пѡне́лнн҃сѡу** в҃ъпѡне́лнись ва́з҃ре́ѫ́ѣ́тсѧ мира́ни ѿме́са · а҃ц҃ели и҃ и҃сто ва́ѣсѣ ва и҃сѡу́да бж҃їа · и҃ѡ҃кысѣ́нь бла́гоп҃е да́вы́з҃ре́ѫ́ѣ́тсѧ ·:·

рѳѕ в҃ъпѡне́лнись е҃ще да́ва́з҃ре́ѫ́ѣ́тсѧ мира́ни ѿме́са и҃кла́гоп҃е · и҃но́цнѣ́ѫ́ѣ ѿсна́ пла́нць пры́ви · а҃гг҃ель р҃а́ пон҃ѣ́ѫ́ѣ а҃гг҃ельскы и҃ дн҃ь · а҃кыса́сѡмх и҃ а҃гг҃ель хранитель и҃наста́в нись · ѿ҃и҃ности дѡстарости · и҃потъсть тѣ́ворить сѡбо́рмх а҃гг҃лау хранителю · а҃ц҃ели и҃бо́лше и҃сто мо́ѫ́ѣ́ть ѿ҃сто на҃ гѡ́ва́х пр҃ойзволе́нїю ·:· **о҃бе́лнсо҃й мцы**,

рѕѳ в҃ъвели́сѡ́ѫ́ѣ мцоу по́ста дльѫ́ѣ́ нн҃ѣ ва҃са҃ хр҃тїа́нинь пон҃ѣ́ѫ́ѣ́тнсѧ и҃ѡпа́ство ке лїе́нмтѣ́тти · а҃кса дѣ́сетинх и҃ѡщѣ́ще́нїе тр҃тѣ́х҃ ва҃сего лѣ́тта и҃спльнмѣ́ ·:· **о҃тва кой се́мцы сто́го по́ста** ·:·

рѕѕ в҃ъпрькоу́ѭ се́мцоу сто́го по́ста · о҃бы́чно и҃ тыцѣцимсѧ о҃спе́нїй сѡбо́мх · ѣ́сти ва сѣ́дѧ и҃пѣ́сь · тысмо́ пи́цоу · а҃ц҃ели и҃сто з҃немо́ць немо́ѫ́ѣ́тть трыпѣ́тти · да́кы́ѫ́ша ѣ́тть накы́ѣ́сь вѣ́рь пра́вїѣ се́дмце хлѣ́ба ма́ло и҃коды · не́гѣ и҃соурово зѣ́лїе пли сачи́во и҃ска́шено · о҃бы́че ва́з҃ръ҃ѫ́ѣ́тѣ́ле сѡбстра́хѡ́ · и҃сыръ҃ѫ́ще́нїе́мь сръ҃ца · а҃ц҃ели и҃сто пѡ́хау бе́змасла · ква́сто · нче сѣ́твори з҃немо́ць о҃ѣ́ бе́спорачно и҃ ·:·

рѕѯ в҃соу́тоу́ѫ́ѣ и҃не́лїѡ вс҃ѣ́ мцы ра҃з҃ре́шле

навино имасло · нарекъхъже тьчиїю напрасъ
нисѧ благовѣщенїа · попрѣкопже седмици ·
ѧмы набосѧсѧ днь соухо ѧдѣтїе :~ Обѣли
р.м. исаи седмици Ктвнаую нѣлисаую се
мицау · ѧисогнїе отрти сѧнтителные обно
сѧщаую · дѫшть хранити пачѣ иныхъ :~
рїс Обѣлисаюже чр троудара бжтвныѣ ѹр
гїе · разрѣшаемь тьчиїю набино :~
рїса Сѣлисы пѣтись посилъ попаущаютсѧ
всѣ бголюбци инострнїи прѣбываютъ
дажде досавршенїа бжтвныѣ ѹргїе · во
лисау соуть вѣрь · ѧщели исто неѫмо
жетъ, занемощь · или застарость вѣрь
лисаго пѣка · дасьнѣ мало хлѣба сѣводою
нѣще оуво ѡвѣлицаи мци :~ Апостъ хва
рїсѧ родѣьства Сѣпостъ бжтвныи хвалрожь
ства · восоуюшѣ инѣлю тысмо рнзъ
ѧсти · ѧбыкто нчѣ масло нѣино · вопонѣ
лнись масло нѣино пѣрѣдѣ нпѣ пѫть
до.ф.го чѧ · ѧщели неможетъ исто водоу
пити · вопонѣлнись дарадрѣшить
мало вина · отѣже нпѣ хранити посила ·
Кромѣ велисаго пѣлнаго недоуга :~

Апостоу прѣстїе вце ѧпль ,

Апосте стый ѧпль нѣце тѣже оустаѣ рїсѳ
да и · ѧщели мнѫтаци пѣзноиного ради
вртмене, неможетъ исто доскончати
Сго чѧ орѣ нпѣ поне хранитисе нѣлс
тимнѫго различила · нѣ хѣдѣ дапрѣла
гаѣтисѧ трапезоу :~ Очаровницехъ
Иже чародѣѣистваую вѣдца надѣсето рїс
днекнѫ · сѣпрїемлющїимн сѧхъ чаро
каніа иглющими ѧгсо истинная соуть.
Анаѳема боудн · сїаво всѧ идолослоужѣ
нїѣ и · ѧщели покаѣтсе дапричести
тсе · в · лѣта · или пѫсть · в · мце · имѣ
нїи пор · надь инощь :~ Ѫгнлѣди выпро,
Ащце соуть жены гѣлѣди псїсающе кры рїсѳ
вѣдѣтемь поумораютъ нхъ :~ Ѫвѣть,
Сїи и дїаволла прѣльсть · нѫнау нер
рїемлютъ сего · бѣ мрѣпвнть нѣки
вить ѣѳсовѣ нинаскнніахъ неимоу
власти ѧгсожево вмрѣтвацехъ · нхже
глютъ прѣиспѫнницы · сице нже вѣз
дніже злаа непщевати оулвѣцехъ ·
тѣмже посилъ вѣзбрани глющи

что таисова · занеже повелѣсы писѹфора
исповѣдникы патріархъ цраградскыи
келми запрѣти вѣрующимъ сіа · прѣ
тникы оубо пизлагаетъ людиемъ шлъ
чаетъ : ← Ꙗко же исаіа вѣщаетъ нѣцы
мѣти напоути · сіе бываетъ wѣтъсова
запанѹщенїе бжїе · ибо чловѣци вмѣсто
благаа подобраа нѣсваго слова · ѣзыкѡ
прѣзносетъ діавола понеже того
прно призываютъ иприхождтъ исвни
оусрѣдно · wстоу пѣшоу боу : ← ѡвоу
рісолацѣхъ сіи рѣ вѣпрѣ вѣпра ,
рісъ ѧще wбрѣщетсе мрѣтвець слѣмїи
оума прѣ испомнись что дасѣтвори : ←
wвѣтъ Нѣстьсіе нѣ · на діавола хо
тѣ прѣльстити нѣсвы · сотворити нечто
нелѣпо · разсѣкшенїе исѣковѣ бжїи ·
творитъ сѣцѣва знаменїа · мнѡзѣи
цѣю повѣноцни привождтсе нѣсвымь ·
таковѣ шаль исто ѣгоже видѣхъ прѣ
же · пбесѣдоуетъ сѡни и иногда ипро
рицаетъ нѣчто иногда мнитъ видѣ
ти ѣго · или стоѧща · или ходѧща ·

иже оумрѣтъ прѣже вртѣменїи · повинѹе
тѣже ихъ ипроисопаѧ гробъ дабидетъ
моци · ипонеже сѣврѣшенъ вѣрѣ нѣи
моуть исѣбѣ · прѡбразоуетсе діаволъ и
облачитсе вѣмрѣтво тѣло · имногѡ
дневь мрѣтвець · илимногѡ врѣменъ
мнитсе мрѣтвъ быти · ипльть имѣ
ти писрѣвь инаісти · wсоу , wсланнїи
нашгнь оустрѣмлаютъ · исѡзраѧше
дрѣвесѧ испалаютъ моци · инѣмоу
ралоть и wгнѣмь · сѣтѣже сѣблюдаю
вѡгнь вѣчнїи дасѣкѣженїи боуть ·
таковже тыи сѣжегоше ѡногѡ моци · и
моци оубо ѣдиною сѣжежженїе инстр
бленїе прїимоуть · нага васкрѣноуть
паисы водь васкрѣнїа · исѣпротивь си
wкѣщаютъ прѣстрашныи сѹдїю ·
wнѣже послани боуть вѡгнь вѣчны
бесконачнѣ моучитсе · дще непоиаю
тсе прно wнѣже сѣгрѣшиша · сего ра
нѣжѣнїи оци нашїи шестолѣтномѹ
запрѣщенїю прѣдаше · инѣсѣцево
безаконїе творещихъ · мирани оубо

ѡлоучаѣть · нлиѹ҃ · а лѣта на мцѣ имѣ
нїи пор н · надѣ ·: Сщенникыже ѡ
вратѣшеїсѧ тоу ѡноу повелѣше изврщи ·:
Обычай и нечистомѹ аѳесоу многы ма
чти творити · вѣже прикльстити
улѣѳсы · Сицѣвїи ѣѳсь пѹнь и пчелъ.
гако пчела ѡзлѣтшїи оулѣи тьщь бѣ
зприлѣжанїа · многаци вселяѣтсе
тамо · Сице и ѣѳсь тѣла ѡзлѣтѣть
тьще ине прилѣжно вхождить вонк.
итворить мѣчти и прикльщаѣть улѣсы ·:
Пѹбаѣже пче ега ѡзлѣтѣщетсе
таѳсовь ѣѳсь · призвати Сщенникы ·
дашѣте мавѣ вци · посщенные водѣ ·
истоствѣ дадргїслѣть · идавѣзвигне
панагїю вастѣ вапомощь · датворѣ
плѹменѣ Сѳсолнкїи · пастѣ запрѣще
нїа дѣть исщенїа мѣтвы · иеьагїаѕ
моѹ дасвѣпить лю прилѣчшихсе
тамо · лицелнщнѣе излїати намощи ·
иелгтїю хвоюшѣѣгнѣть ѣѳсь ѡтоу
вопрш҃а ще ѡпѹложнице · или дкожен
ства · или трожѣйства или ѡѣлоудо
дѣти розкышесе покрщѹтсе дѹнніи
Сщенства ·: Ѡвѣть Дарѣѳо полага
ютсе ·: ѡмѣрлѣхѹ велицехѹ, имали,
Послѣдоуѣть обычаи мира любцемь
писрѣмиро любѣцемь Сѳсоупо цѣнити
пшенницѣ · идроугыѣ прадажи · ибодѣ
размѣшати савинѡ · дапагоуянаѣ со
бероуть богастьво · мыже ѡвѣтхаго
инобаго писанїа расмотрившѣ забѣща
ѣмь васисомѣ хотѣщомѣ ѳлго чтно
жити Згрѣѣати сѣѣть ѡсщѣвѡ;
бѣзмѣѣстн · лицево имоуще мѣрисоу
гоубы · Сїи рѣ велнсѣ ималѣ · велнсоѣ
коупоуѣть амалоѣ продлѣть · повѣ
лѣвлѣть таѳсовнхь ѡвратѣщи ѡсрѣ
хрѣтїань · ипрнсловѣти парѣсшомѣ сѣх
поцѣнѣй пѣщенницѣ ѡнарода прнсле
ѣ · лицелн прѣстапоуть Сщѣвагѡ
недоуга ипоклаютсе · дазапрѣтѣтсе ·
Алѣта ѡпричѣстїа нли пѡ · г · мцѣ
имѣнїа пор надѣ ·: Таѳсоже ина
лнфѣ дающе сребро свое · богатнмь
дать ѣ отъ нищихѣ рѧ · ндшлающе

дѣти розкышесе покрщѹтсе дѹнніи
Сщенства ·: Ѡвѣть Дарѣѳо полага
ютсе ·: ѡмѣрлѣхѹ велицехѹ, имали,
Послѣдоуѣть обычаи мира любцемь
писрѣмиро любѣцемь Сѳсоупо цѣнити
пшенницѣ · идроугыѣ прадажи · ибодѣ
размѣшати савинѡ · дапагоуянаѣ со
бероуть богастьво · мыже ѡвѣтхаго
инобаго писанїа расмотрившѣ забѣща
ѣмь васисомѣ хотѣщомѣ ѳлго чтно
жити Згрѣѣати сѣѣть ѡсщѣвѡ;
бѣзмѣѣстн · лицево имоуще мѣрисоу
гоубы · Сїи рѣ велнсѣ ималѣ · велнсоѣ
коупоуѣть амалоѣ продлѣть · повѣ
лѣвлѣть таѳсовнхь ѡвратѣщи ѡсрѣ
хрѣтїань · ипрнсловѣти парѣсшомѣ сѣх
поцѣнѣй пѣщенницѣ ѡнарода прнсле
ѣ · лицелн прѣстапоуть Сщѣвагѡ
недоуга ипоклаютсе · дазапрѣтѣтсе ·
Алѣта ѡпричѣстїа нли пѡ · г · мцѣ
имѣнїа пор надѣ ·: Таѳсоже ина
лнфѣ дающе сребро свое · богатнмь
дать ѣ отъ нищихѣ рѧ · ндшлающе

сѝ нѣдѣ́ющіе нѝщіи ѩ́ко а҃гг҃ѣ́лцы
ѿсоу́дятсѧ ·← ѝзбра́нно ѿпра́вилъ,
рлѧ А҃ще слоу́читсѧ нѝспадетсѧ нарѣ́млю
ѻ҃тѣ́ла ло́жица · ѝлѝтрѣ́ла ѝлѝ ѝсѻ́ты
ѝлѝ сѵ҃ѧ́зница ѿ҆дѝсѝсоса · ѝлѝ по́тръ ·
ѝлѝ а҃нтѝмѝсъ · ѝлѝ дѝсѝсокъ по҃а ·
мѣ́нїи велѝѝ́сыхъ ·← ѵ҃ ѩ́коже и҃за
прѝсѣ́вацъ ѝсаи́мсѧ прѝчѣщѣ́хъ по҃а,
рлѳ мѣ́нїа велѝѝ́сыхъ ·← А҃ще паде́тъ
а҃на́фора ѝлѝ па́нагїа · ѝлѝ ѥ҃гда́ѣ
ствоу́етъ ѻ҃щѣ́нникъ а҃гга́нцъ нѣ́шпа
днетъ ѝсоу́ѣ́нца нарѣ́млю · с҃мѣ́нїа ·←
рѳ҃ А҃ще ѝсо́й по́тъ нездра́ѣтъ ѩ́ко нѣ́кто
цр҃ѝсовъ ѻ҃сщѣ́ннаа · ѝ́поѣтъ а҃ргїю
со́малѝ а҃нтѝмѝсѡ҃ · да́йзбра́ѣтсѧ
ѿ҆сщѣ́нства посты́й пра́вилѡ҃ а҃ще
нево́дова́ѣ зна́ѣтъ ѝ́пѣтъ · да́ѣ ѝсла́но
нѝса · з҃ · дн҃ѝи, ѝ́по с҃ мѣ́нїи на҃днь ·
ѝ́потѡмъ да́мо҃усѣ ѻ҃свѧ́тѝтъ ма́
сло · ѝ́посѣ́мь да҃ѡ҃по́сти · л҃ · мцѣ ѝ
мѣ́нїа пор҃ · на҃днь · по́тѡ҃ да҃ѵ҃ргѝса́ѣ ·←
рла А҃ще ли вънетрапосаны цр҃ѝсацъ вхо́дѝ
ѻ҃щѣ́ннѣ сѡдѣ́ѩ́сано҃ ѳ҃ѳ́лтарь
нѡ́дъ ѳ҃вла́ю́тсѧ ѳ҃сщѣ́ннаа пѡ́кры́ваю́.
ѝ́тогда́ прострою́тъ велѝѝ́сы а҃нтѝмѝсъ
а҃ма́лы разѵ҃ны́ваю́тъ почте́нїи ѻ҃тго
ѥ҃ѵ҃а҃ · ѝскорѣ́шенїи ѻ҃тые слоу́жбы ·
а҃ма́ли ѝвелѝѝ́сы а҃нтѝмѝсъ сѧвѧ́ютъ
ѝбы́каѣтъ сѧвръ́шенїа ѻ҃тые слоу́бы ·
велѝѝ́сы а҃нтѝмѝсъ гла́ѣтсѧ вънѣга́ѧ
ѝ́ти ѻ҃свѧ́тѝтелное ѳ҃новѣ́мъ хра́мъ ·
ѝнагдѣ трапезы ѻ҃смодне́вное слоу́же
нїе прїи́метъ · ѡ҃дасоу́ѣ ва́нѣмь м҃
ни́чѣ́ские мо́щи · а҃ще ли несоу́ ва́нѣмь
мо́щи · да́ѣ дарѣ́зѣтъ са́нѣмь пѣ́ти
вънѣ ѡ҃сщѣ́ннои цр҃ѝскы · за́нѣ ли́шае
шисѧ ѻ҃щѣ́нства · мо́щи въ ѻ҃сщѣ́ннои
цр҃ѝскы полага́ютсѧ въстоу́ѧ пра́
пезоу ·← ѳ҃моу́мїи А҃ще ѝсто҃ на҃дъ мѫ рлѣ
мїѧ · да́ѣпрѝчестѝтсѧ · ѥ҃ · лѣ́тъ · ѝлѝ
пѡ҃ · а҃ · лѣ́тъ · мѣ́нїи пор҃ ѝ на҃днь ·←
рлѕ А҃ще ѝсто҃ сѧтворѝтъ побра́тѝмѣст
во сѧтоу́рчинѡ҃ · ѝлѝ сѧхр҃тїа́нинѡ҃.
ѝ́потѣ́ѕ҃ѣтсѧ · ѝ́пѣтъ ѝсрѣ́вь ѥ҃дина
ѡ҃дрѫ́гаго · ѩ́ко вѣ́мь ни́ѧ творе́щѝ
да́ѡ҃лѫ́читсѧ ѡ҃прѝчестїа · ѥ҃ · лѣ́тъ ·

или по ѡ. а. лѣто именїи поря. надесѧ.

Й побратимство завѣщавай даеть
коретъ чюдн. зане вси хрістїани по
братїа суть. невъстепени нечтутсе.
инеба зъбранаютсе съ бъсомъ плакатсе
межю собою.

Одхобнтемь сьрьдце,

рлѕ Аще моужь женѣ слоучитсе нерѣдѣть
единомъ чюсѣ дѣвъ. повелѣваемь исто
моу несмѣстнтсе дроугъ сь дроугъ.
поне же іоумове вьмѣнаютсе. аще
сѣкыкоупетсе. да шлючитсе ѣ лѣтъ
именїи пор. надесѧ. соухо ядоуще поне
имсь сѣтъ ипѣ. аще ли исто прѧщае
сихъ дагае, анаѳема. аще ли хощеть
постити. г. лѣта. именїи по. с.
надесѧ.

Одроужемь сьрьдцьствъ,

рлн Дѣ лѣтъса и неимоуть межю собою
сьрьдцьство. аще дѣвъ и. единь исѫмь
прїиметь ѡстого ісрщенїа. дѣвца
она неприходеть къ браку съ высоуп
ленїа. дондемаго степени. поне же
братїа суть. единь ѡць породи,
дховныимь отцыима ісрщенїемь.

Аще сщенникь послѣть мирѧнина
да прииметь причѣщенїе любо ісѫмо.
или ѡнѣмѣть. да прѣстанеть пѣсо
каго дѣла. аще ли непрѣстанеть. да
изъврѣжетсе ѡсщенства. и запрѣкое
неѣдѣнїе по. п. днїи именїи пор надесѧ.

рм Аще послѣть сщенникь причѣщенїе въ
хабоуци. или ино чимь причестити
чюсѣ. да изъврѣжетсе въсакысы. аще ли
късма некѣ зане. да ѡпостить. а мцѣ
именїи пор. надесѧ.

рма Аще сщенникоу
сѣтъ дѣтьць нъсое ѡчетворогы нихь.
аще боудеть ѡтъсна пазоуль. ѡнѣмѣть
имѣль вратѣженїе. то въсакоѡ ѡдїавола
не. да шлоучитсе. ѕ мцѣ пѣ м. днїи име
нїи пор надесѧ инощь.

рмѳ Аще ли ѡне
вратѣженїа мнѣть сѣтъ. или плъхъ и
ино что. да шлючитсе. г. лѣта. или по
г. мцѣ. именїи пор надесѧ. аще ли мѫжа
боудеть оухватити того сьсота. да
оусопаѣть пѣстою трапезоѭ. или на
чисто мѣсто. и тогѣ маншн исанѡ
боудеть емоу. сїи рѣ. м днїи поста.

имѣнїй пар надѣ. ✠ Аще сщеленнїсь
недоспѣетъ причестити чл҃ка насмр
ти. дашетъ емоу вїатїкъ. аще ли
отнестиръ пѡть непричестити его. на
него нѣсть. такоже. мтїа дапѡда
великїи цр҃кве. ✠ Како пѡбаетъ по
стити мцы. Дапостить. м. днїй се
бице. имѣнїй пан. надѣ великыихъ.
всромѣ сѹтѣ нѣле. аѳѣсѹтѫ нѣлю.
пар. малыхъ. нсице дапостить шщат
тѣпрнаго имасла ѥвина праснѣе ѥѳѣсаго
шскашенїа ѥже можетъ штонти.
вьпонелѣнисъ нсрть нпе. Єдино надѣнїе
безваренїа. аще ли неможетъ трѹдъ ра
нѣтїнаго дльгаго днѣви. дагадетъ
нѣдѣлщи сѹха. аѳѣсторѣнисъ нче нсѹ
нѣлю два надѣнїа сварѣнїемь безъ ма
слне нѣга сварѣшитъ. мцх. очтитъ
емоу дховнїи отць маткѫ разратѣше
нѹ. нприместитъ его аще ли небѹ
детъ запричещенїе. дакѹпимаетъ апа
форѫ нпанагїю. ✠ Опостоу годи
цномоу Аще сто имать. а лѣто

поста или к. или г. или д. нсебице
дапости вьсемици по днїй понелни
ѥѳто нсрѣдѫ нче нпе. шкарте при
бе имасла ѥвина праснѣе ѥѳѣсаго
шскашенїа ѥже можетъ опонти
чл҃ка. вьпонелѣнисъ нсрть нпе Єдино
надѣнїе сварѣнїемь безъ масла. аѳѣсѹтѫ
нѣлю разратѣшае насъ нпаѳготѫ. ✠
Пѡбаетъ вѣтти нсїе расѹжденїе. ✠
Єгда кои чл҃къ падетсе вблѹда кои гр҃ѣ
или вбѹдъ нество. или вопратѣлю бѹдѣ
нество. или моужде ложество или сиса
толожество или пѣтичеложество или
крѣва мещенїе или блѹда. или вльхованїа
ѥѳѣснїи нчародѣванїа нинїи ѥлнсы
зберѣтаетсе вчлвце. нѣга прїи
дѣтъ нсповѣстсе дховномѹ оцѹ.
всѣ грѣхы ѥлнса имать. дховнїи оць
поманисѫ нспитавъ его. нправѣе да
дадетъ емѹ постити. м. днїй. нме
нїи пан. надѣ. велнсы. сромѣ сѹтѣ
нѣле. аѳѣсѹтѫ нѣлю пар малыхъ.
нсице дапостить шщатъ прибе ѥвина

праісїе имасла ѡтлъченыхъ ѻрахъ, вопа
нелнисѣ нсрхъ ипе Єдинонадѣтнїе соухо.
ѧщелн немоѫетъ трощдарѧ плѣтна
дльгаго днєви длядѣть пдваіцн сухо
лвьѥто нчє псоушихъ нпелю, двѣ надѣт
нїа сварєнїємь вєзлчинє. нєгласовръ
шитъ мцѹ. ѡчтетъ Ємоу дховнїи
ѡцъ мтѳоу разрѣшєнау нпачне ана
форѹ взнмати ѡпанагїю. пащєвоу
дѣтн запричестїе причестится. ѧщелн
нн. дасть Ємѹ дховнїи ѡцъ лѣтнїи
пѡстъ прѣтивоу грѣхѹ сѣмєнїами.
ѧщелн ѥ мощно мѧтвнню дати. пѫрсїе
пѣтни. псницє дапостнтъ лѣтнїи ѡ
всєдмицн пѫтдни ѡолѫстє прнвѣ
имасла пкнна праісыѥ праіковь. вопонє
лнпсь нсрѣхъ ипе. Єдино надѣтнїе сухо.
лвьѥто нчє двѣ надѣтнїа сварєнїємь
вєзлчинѣ. лвсоушихъ нпелю разрѣшає
павсє нпавлгатъ. ѧщелн вохощетъ пѫго
валнтъ ѡсѣщи олготъ сѣсьѣтѣѡ
дховнаго ѡца, понь Ємѹ сѣнизитъ ісѧ
нонь псыратнтъ. нєгласовръшитъ

рѣчєннаа Ємоу лѣта. тогда прїндѣтъ
ісѧ ковнамоу ѡцѹ пѡѕтѣтъ Ємоу ра
зрѣщєнѹ мтѳоу. нпричестнтъ єго.
ѧщелн немоѫетъ постнтн. ѡнь
дахранитъ ѡлоучєнаа лѣта ѡстго п
ричщєнїа пѡнсаго ѡставнтъ члѣ
грѣхѡ творнтн. ѡтогда броѣтсѣ
Ємоу лѣта высанѡ. любо колнсоѣ
лѣтъ прошло. ѧщелн боудоуть нз
шла лѣта допсповѣданїа. нѡнь
причестнлсѣ нєдѡнинь. длѡпастн. в.
мцє нлн. г. мцє прѣтивоу грѣхоу
Какоє писаїе былъ :— зане знай ісїе,
ѧщесѣ боуть комоу нмнозїи грѣси
сѣстлми ісаїе грѣхъ наптєзи ісѡно
моу грѣхоу всн днїи дапрнложѣтсѣ.
нѡного навѣщлго ісанѡ дрьжатн. нвь
сн днны мрдѣємь вѣкїимь простѣтсѣ.
писой немогоуть причестнтнсѣ сѫто
тѣла нсрѣвы влнчє. ѡнїи дасѣ
причщлѥть. єгѡ лвленїсѡ кодѡ.
сѫпастѡ нвождрьжанїємь. влвртѣме
єгѡ члвѣци причщлаютсѣ дѡнїи сѫто

рм3

тѣла и крьви хлѣбнѣѥ :↩ рмп

расоужєнїѥ їѡа́нна по́стника

рмп

Аще кто имать
л҃ѣта ѡлоучєнїѧ ѡприщєнїѧ · да
постить · д҃лѣта имєнїѧ по т
надѣ имощь :↩ Аще ли имать ѡ
лучєнїѧ · в҃і · лѣть пость · г҃лѣта ·
имєнїи пос · надѣ :↩ Аще ли і҃лѣ и
ѡлоучєнїѧ · пѡ · в҃ · лѣ · имєнїи пос на
дѣ имощь :↩ Аще ли є҃ · лѣть ѡ
лучєнїѧ · пѡ · а҃ · лѣто · нв҃ · мце · имєнїи
по с · надѣ · Аще ли и҃ · е҃ · лѣ ѡлоуче
нїѧ пѡ а҃ лѣто · имєнїи по рн · надѣ :↩
Аєже ни́же и дѣли́тсѧ на мце .
Аще соуть д҃лѣта ѡлоучєнїѧ · а҃ лѣто
да ѹдрѣжитсѧ ѡпричєстїѧ · нвонємь
да постить · г҃ мце · имєнїи пор ·
надѣ · Аще ли соуть · г҃ лѣта ѡлоу
чєнїѧ дасе ѹдрѣжить · а҃ лѣто ѡприча
стїѧ · нвонємь да постить · в҃ мце
имєнїи пор · надѣ :↩ Аще ли соуть ·
в҃ лѣта ѡлоучєнїѧ дасе ѹдрѣжить · а҃
лѣто ѡпричєстїѧ · нда постить · д҃
мцѣ · или є҃дних подругоѝ · итогда при
чєстить сѧ · имєнїи пор · надѣ :↩

Тѣлесѣ аісо има · а҃ лѣто ѡлоучєнїѧ
да постить · а҃ мцѣ · имєнїи по
надѣ · великосѣ · итогда причєстить сѧ
да постить сѧ вонце · посоуто имѣю ·
нвѣчныи празднике · аще случитсѧ ·
надвѣ радѣнїѧ соуто гдѣ · нетако
крѣшить мцѣ · да чнѣте ємоу ѡцѣ
мѣтвоу разрѣшєноу и причєстите сѧ :↩

расоужєнїѥ їѡа́нна по́стника,

рмп

Аще кто взрѣжитсѧ · а҃ лѣто ѡме
са ісромѣ соуте имѣє · нвѣ ємѹ
простить · а҃ лѣто ѡзапрщєныхѣ
лѣть :↩ Аще ѡсира имѣць вѣ
взрѣжитсѧ дроуго лѣто прости ємѹ.
Аще ѡриве имасла имѧлчєнїихѣ
ѹдрѣхѣ взрѣжитсѧ · трєтїе лѣто ѡпѹ
стн ємоу :↩ Аще ѡкина праснѣ
взрѣжитсѧ · д҃ лѣто ѡставн ємоу ·
Аще ли творить колѣно прѣсловленїе
є҃ лѣто прости ємоу :↩ Тѣлесѣ
имѧтинно · аще творить цѣлницимь по
силѣ · нѹргїѣ ісцѣленнисѡ · аще ли не

рн

можеть творити мнѣ сканонъ.
Даиспльнаєть мл҃тинѣ и҃ургїями:+
рнѵ
Пѵнаѕо. Аще ѥсто постити неможѳ
аможеть ѵ҃ргїями ѡсѵпитисѧ. что
би постилъ єдинолѣто. даподасть
є҃ мца. ісолнѕо лѣть нмѣ ѡлоучнїа
толнсо даподасть. мць сн рѣ за
лѣто поста. с҃. ѵ҃ргїа великоѥ цр҃кви:+
рнѳ
Пѵнаѕо ѡбратѣмь. Аще ѥсто хо
щеть ѵ҃ргїями ѡсѵпитисѧ. чтобы
постилъ ѥправити сканѡ. єдинл
ѵ҃ргїа за ві днїи поста. і҃. ѵ҃ргїа зл҃
мцѣ поста. іс҃. зан. мцн. ѵ҃. л҃. за го
ноу ѡлоучнїа. азагодинѹ поста рн
ѵ҃ргїа. разѣлити поѵвѣдь ісолиѣьст
водниѥ: Ащели и нмовить да
подасть. м҃. ѵ҃ргїа залѣто ѡлоучѳ
но. азалѣто поста. с҃. ѵ҃ргїа вели
коѥ цр҃кви:+ Ащели пѵнаѕо мо
жеть ѡсѵпитисѧ. дондь чтомоу
бѹдѹть ѡлоучена лѣта дасохрани
поль ихь ѡпричестїа. азадроугѹ
половинѹ дашплщаєть налѣто
по мцѣхъ спатѡ причеститсѧ:+

Пѵнаѕо: ащѳ ѥсто постить гоне
нись сѵ҃ ипѳ оусрѣдно даѕожѳ
пѡбаєть имѣнїѥ, творить ѡпоу
стн ємоу поль запрѣщенныѣ лѣ:+
Ащели можеть надвѳ мцѣ ѡпости
ти вльть ѡпоущай навьсаѕоу мцѹ
полѣто:+ Ащели неможеть по
стити нимл҃тинѣмь ни҃ургїями
ѡсѵпитисѧ. дондь дадрѣжитсѧ
ѡпричестїа даѕле ѩдоуть ємоу
ѡлоучена лѣта. нпсага причстисѧ:+
рнѵ
Ащеслоучитсѧ сщенникоу пѣти ѵ҃р
гїю содїаконѡ. нпетрилѹчитсѧ істо
дапринесеть сѵ҃вщнись навходѣ.
дїаконь даносить сѵ҃вщнись. ащѳ
нникъ єѵ҃лїѥ ісотвореть входь. та
ісожѳ нвовѣнисы входѣ. даносить
дїаконь сѵ҃вщнись аѳонь сѵ҃тал.
нпавьсаѕоу слоужебоу дїаконь дасо
творить ѡбычнаа дїаконѣства:+
рнг
Пѡбаєть оучити невѣжѳ сщѳнни
ѩсы оумѣѵающи. ащѳ нѥсоуть сщѳ

нщи направилѡ ѥстый приношенїи :—

вопрѡ, Аще повредѧтъ ѥпщи
чьсѣмоу ѧгнцъ · сѣнѣсть пасѣ или
иноучто плѧщее · что должно ѥ сѣ
варити :— **ѿвѣтъ,** Ощенникъ
дѧи празѣ ощенства · аплъзѣщее
дасѣкрѣсть пѡземлю дасѣ оусѣпаетъ
долъ · ѧщели ѿзависти ѣсѣвсѣсїе
бы зло дѧи празѣ набрѣме сїи рѣ
пѡ здѣнїи · имѣнїа порнадь · ѧщели
мощно ѥ оухватити сѣдѣщее про
грѣѣсти начисто мѣсто · то бо
лше ѥ :— **рнѳ вопр** Аще падетъ мѣсоу плъзе
щее ѣстый потиръ · ѵгїсающихъ ще
нникоу что дѡлѣть сѣворити :—
ѿвѣтъ Сазвали плъзѣщее ѣно про
грѣїе пѡстоую трапезоую · или нечи
сто мѣсто ѥсѣровно · пдѧи празѣ
набрѣме · ѩкоже позволитсѧ архїерѡ
ви · плнда хѣномъ здоу ѥго :—
Аще позабѣнїю небы сѣдѣнинїе,
рнѕ Аще позабѣнїю небы сѣдѣнинїе ·
ѩсїе слоучитсѧ ѥпокрїѣтъ празѣ по

тирь · Аще оубо вѣыходѣ оувѣсть ·
Абїе натрапезѣ сѣдѣнинїе дльжнѣ ѥ
сѣтворити имѧтвоу рѣщи нѣта ·
ісо ѵгїю сконѧти · Аще ли невонѣть ·
пѵгїю сѣбрѣши вонига хощетъ при
честинисѧ позна · дльжнѣ ѥ сѣдѣ
нинїе сѣтворити · имѧтвоу рѣщи прѣ
ложенїа · пїзнаѣла паисы ѿвелнисаго
вохода мѧтви глѧти · ипризваѣмь
стго дха · тьчїю потиръ запечатѧ
ти ипрѣчаа сконѧти · итогда прїче
ститсѧ · тако азъ дѣме помышлѧю
правѣдно быти · сѣтворити ще
нникоу · Аще ли пїнный пзболитсѧ архї
рѣѡмь хѣымь быти ключнмо · пачѣ
же нѣвлнисомъ сѣборѣ · зане небоудѣ
сѣвръшенно непрїѣмшїи мѧтвь ипѣ
чатїю · ипризваѣмь стго дха · бо
ѣжтьнаую крьвь непрїложившисѧ
тѧмо тогда ѥжево ощенно дѣнство
вати · злѣже прїложитисѧ · имѧтви
ѿщенникоу печѧти прїѣти бываетъ :—
Тако же наганцъ бываетъ чинъ Аще рнѕ

что снѣсть мнѧщь или ино что хрїса
ющихъ Сщенникоу : ← Зсрѣмлать сѧ
рѣ, оумывалницѧ : Б Зкратавницѣ
имѣи места непопрамо исключимо
шлоучено вседнь оугль · даѡмивле
шисе повѣствиль хрїи · ипомитъ
оно воимаи данепадитъ вамъ
ипопрано боудетъ : ← Здругои,
Таисоже паисы даимлаши дроугомъ
сто непопрамо заизлїаніе велисїе
агїазми · ажѣ ѡстанетъ ѡсрѣщенїа
Ета исрщавши дѵѣтницѣ · ѡба вели
са ѥ агїазма : ← Г Ета попъ оум
рѣтъ ивотого црісвы аганцъ ѡста
нетъ · идроусы пѡть разавлѣть · по
женсиомъ васно словїю · Єже ожив
лати мланце · ащели боудетъ невѣжа
дапрѣстанетъ того дрѣзновенїа
ишлоучитсе · г мца ипѡ мдїи · имѣ
нїи пор надпь : ← Д Ащели вѣжа ѥ
пїскоусень даизврѣжетсе по правилъ
Стыихъ ѿцъ : ← Е Ащепѡ илидїаісѡ
висоусить что прѣжде хрїе · ипотѡ
хрїса пѡ мдїи имѣнїи пор надпь : ←
Ѕ Аще заспавь · взолтарѣ попъ или дїа
конъ или инъ слоужитель · исьбла
нивсе пѡ · м · дїи имѣнїи пор надпь :
Ѳ Ипосавлажнѣнїи · исповѣдати ѡво
доу остити ипоисрапити прѣжде
хрїе : ← І Ащели ваптѣвници заспа
вь исьблазнивсе дасътворить тмѣнїи
велисыхъ · ѡводѡ поисрапити прѣжде
хрїе · Ащели песказавь ипвсе, хрїа
прѣжде осщенїа вадѣ · дасътворить
хмѣнїа велисыхъ : ← К Ащели прилоу
читсе посты исомъ разорити срѣ
ипѣса · ипилюбовнои пѡсть понѣсок
поужи даиспльнитъ соутамъ инѣ
лямъ : ← Л Ащели исто безноужи ра
зорить пѡ срѣ ипѣса · свѣнь соутъ
инѣли ипразднисъ · дапостить седми
цоу · Сїи рѣ петь днїи имѣнїи пор.
надпь : ← М Авторо тѣсоіѡ сопасѣви
данепричеститсе · Алѣтъ · или пѡ
алѣто · ндмце · имѣнїи пари надпь :
Н Ижде вдагїи рестїи Соборь выісмь

своемь правилѣ блоудница растлѣвшии
свое мѧце · і · лѣтъ данепричестити се
или пѡ · к · лѣта · имѣнїи пор и надѣ
рѧз Иже напоюютъ дѣтицю своѧ гли
мимь, аѳтиписата · данепричестисе
а лѣ · или пѡ а мцъ · имѣнїи пор
надѣ инощь · ащели не покаѧно
не̑сть грѣха ·
рѧп Ащесвекрѣсть жена лозѣ иное жены
дѣтира · то матвоу правѣ сотвор
ше · и пѡсть · з · днїи · потѡ лице
мѹрѡ помазати имлтвоу сотво
рити · ѥ̑же творѣть прищѣшомоу
ѡпоганыхь · потѡ · по · а · лѣ имѣнїи
по р и · надѣ инощь ·
рѧз Ащесто оурѣжетьсѧ ѡсвоѥ плъти.
хотѣнїе нѣкасть или ѡиное плъти.
пѡ а · лѣто · имѣнїи пор и надѣ ·
ро Ащепрѣжерѣкомоложенїа сотвр
шисто талѣсным сѣгрѣшенїе инас
лѣ же облични бы · инисповѣсть то.
даиѕврѣжетсе пафмх правилоу и
конеѡниселарисѣбора · инобо врачевањѣ

нѣ сѣмерѣ павелнисомх василїѡ.
ащеподвигноутсе · іако имрѣтвїѥ бо
сѣгрѣшатии · ащеисто сѣблоудть рол
вѣсѣть · ижесе неѣсть · данепричес
титсе, ѳ, лѣ · или пѡ а лѣта · имлтви
ню дасѣтворить єлнко можно имѣ
нїи пор надѣ · ащели вомнога сотво
риса · і лѣ данепрѣ · или пѡ · к · лѣтл
имѣнїи пор и надѣ · ащевѣсѣ рок
ижесе ѣасть ѥ̑ лѣ данепричеститсе.
или пѡ · г · лѣта имѣнїи по · с · надѣ ·
Иже сѹ̑ѡ блѧдей · ѳ · лѣ данепричѣси рог
тсе или пѡ · а · лѣ и д · мце · имѣнїи
по с · надѣ · ащесомхѣкатоѥ жѣноѥ
ро
ктосѣблѧхть · ѥ̑ лѣ данепричеститсе.
или пѡ · г · лѣта имѣнїи по с надѣ ·
Ѯпамѣтотворенїи мрьтвыихь,
Оумрьшїи оубопѡѣлѣ · творити памѣ рос
тїи · г дьнь и · д дьнь · и с дьнь · им
цъ и ѕ мць · или ѳ испльнено · нвл
соутх мѣпоустнх · исоутх єрмоу ·
и · попасцѣ · Сїнхоѵ рѧ кѣкрѣчмь ѡор
стїи ѡгрѣсѣхо разрѣшенїе ѡмлтивато

ба · и памѧ ѥ гаткворищи творѧ сѫ
рѣчью писаниѥи имѧтиниѥ :--

ро5 Аще жена ѡставѧи моужа своѥго · и
наго моужа кѫзмѣть · вѫпиѧи стра
нѣ · и живеть свѣтѣ · ѳ · лѣт да не приимѣть
иного · а · лѣто и · мцѣ · имѣниѥ по
ри · надѣ · аще ли некто моужа · что
ѡтворѧи жена · и вѫзмѣть ѻ̑ню пѫ̑
лѣт · имѣниѥ поря · надѣ · аще ли кто
изна прѣлюбодѣѧниѥ да сѣкѫ правило :--

ро6 Аще жена оуморить моужа своѥго · иного
хотѧщи взѣти · таѥ же и моужь ·
аще оубѣѥть моужа иного · и вѫзмѣть
жѧ ѥмѫ · аи же сѫпиѧ прѣлюбодѣ
ѧниѥ прѣ же паоуницѣ шѣлны ѡсѣдѧ
тсѧ · ѻ̑ни рѣ · и лѣт да не приимѣтитсѧ
и пѫ · а · лѣто · имѣниѥ пот · надѣ и на ·

ро7 Ѥрѣи исоуплю аще оубѣѥть · или ли
имѣниѥ · или ѡсѫдѧ и ѧти срѣбра
своѥ · или ино что лѣѥть · да ѫ̑ѫлоу
читсѧ · понеже смѣшень и сѣлаѧѥ ·
аще ли некто да ѫ̑поѥсти · а мцѫ
имѣниѥ пор · надѣ · аще ли исоусень и
да ѫ̑кражѥтсѧ · аще не ѫ̑ставитѥ та
кова да ѫ̑бѫ злата · --

ро8 Ѥрѣи дане
пар ѵргїю кѫ̑пѧниць ибо непшѧно ѥ :--

ро9 И же народ ѥ нѣкоуѥть пѣсныѥ пра
ниѥ сѣ повѣсѣрѣниѧ лѣтѣны ради ·
и ткоре · таѥ же да ѫ̑бѫ ѥлины · и
кѫ̑ · или кѫ̑дно ѻ̑тро гѣѡрїа или
посѣкѫ̑дне кѫ̑ · или на пѫ̑тиниѥ
ти изаѥлаю имѣниѥ иѥкрѫ̑вь оуѥ
пакаю · и паѥсы ѿѥрѣкаѧ прѣмо ѫ̑бла
кѫ · на ѣ̑ѣнѣѥтѫ̑ · да ѫ̑ѫлоу врѣть ѥ
рѫ̑ѫ ѕна · или же гѫ̑ вѣрь ѥѫ̑ · врѣзо
коу и посѣѥть ѕѫ̑наѫи ѥже творѧхоу
ѥлины или ины пѣсѣѥ чарїи ѥже ѡкр
таѥтсѧ выѧкыцѣхь · ѻ̑ныѧи да ѫ̑ѫлѫчѣ
тсѧ ѡстѫ̑ приѧстїѧ · г · лѣта и малинна
да сѫ̑творѣть ѥлѣнѣ моущно · или пѫ̑
г мцѣ · имѣниѥ пар надѣ · аще ли мѫ̑тѣ
нѣ ѥ несѣ ѣ̑творѣть да не приѧститсѧ · ѕ ·
лѣѥть или пѫ̑ ѥдно лѣ · и · а · мцѫ
имѣниѥ пар и · надѣ · да перстрѣѣста
ноуть ѿ злата да ѫ̑бла · аще ли непрѣѣ
тѧноуть да ѫ̑ѫлѫчѣтсѧ ѿхратїѧнь ·

якѡ ѿ сполоучницѧ ѿбѣ · имѧмѣть дань
творѣть имь якѡ чюжи сѹ хр҃тїанства :·
рпа Сѣга празнѹють хр҃тїане празники
инѣчнѹю годѹ трїсѧть полѹ трїи пѧти
кѡзло глсованїа пѣрви нпѣанїстка нїс
рамоли творити якѡжѣ сїѥ вѣмь
творѣщїихь нѣ пѡѕна причестити
тѧ якѡвѣ инпаласѧ · ѧщелѧ творить
сїѥ сщенникь даѩ҇ѣрѧѥтсѧ · ѧщѣ
невѣжа ѥ вѣсмь пѡ · їс · дни · имѣнїи
пор надѣ · ѧщелѧ ѥ людина нлѧ же
на · данепричестится инпаласѧ ·
ѧщелѧ вѣсмь нѣзна дасѣ канонисѧ пѡ
дни · имѣнїи по ѥ надѣ вєликыхь
нлѧ по · р · малѧ · пдаѹѣть ѿцѣ дховны
мтѣхь разрѣшєнихь имь · нпогда причѣ
ститсѣ · развѣ ѩканона ѧщѣ имоуть
ѧщелѧ причестѹѣши недѹжны имѣмь
цїихь дховникѧ тыѩ слово ѡсѣхь вѣ
дѧѣи ѧзь вѣщѣи нѣмь писанїѥ рѣ
тыѩ оу҃врѣщи :·
рпв Ѧщелство вѣзмѣть вторицѣѧ дѣцѹ.
сь якѡ блоудницѣ сходитсѣ сїи рѣ

Ѧщелѧ трєтїѥ ѥта вѣзмѣть дѣцѹ рпг
сь якѡ прѣлюбодѣи соудитсѣ сїи
рѣ ѩ хѣ данепричестится · нлѧ пѡ ѣлѣ,
имѣнїи по ѥ надѣ :·
Нєѥ пѡ вѣдѣть вѣсти ѥгѧкѡи чѣсь нс рп
повѣѥтсѣ дховномѹ ѧцѹ своємоу,
якѡ имѣѥмь канона · даѿ постити ѧ ·
мцѹ · помнѧѥ благочтїѥ начнѣ творити ·
имѣнїи по · р · надѣ · мали нѣгѧ совѣ
шѣи мцѹ даѿѣть ємоу ѿцѣ мтѣхь
разрѣшєнихь · нпричестить ѥго · ѧщѣ
чѣсь вѣлюѥ дховоу рожѣьствоу нлѧ вѣ
согласїѥ ѧнѥѿ постити мцѣ дѣкабрѧ
кѧго поста · ѧѿнь дапости пѣсть нс
правно · якѡ прѣжѣ оуказахѡ · по
тѡ дамь ѿчѣ ѿцѣ мтѣхь · нпапа
сѹ дапричестить ѥго · нѣгѧ пропдѣ
свѣтла нѣдѣѧ · даѿпости мцѹ
имѣнїи по ѩ надѣ · ѧсѣли постити
неможѣть · ѧѿнь дапмѧти цѣсѣ
вєликыѩ · сїѥ ѩ пѡѕна могѹщомѹ

138

причестится напасху · Елицыже несоу напасху дѡнмы причщенїа противѣ сагрѣшенїю подаймѣ писанѡ · Пан лѣтнїи пѡ пан мце · пан іасое іскѡ грѣ іасоже прѣже оуписахѡ ·

пѡбѣдѣть ѡщенникѣ оучити лю вѣсакѡ собранїю · іѡаннсвѣ всѣ,

Пѡбѣдѣть хрстїанѡ дѣлахѣ тко рити · іасоже ѡнь заповѣдалый прѣсль · невоумы неоусрадн · нельже свѣтѣлостѣхи непрѣлюбн сотворн нешбѣдн немой васыштити тоуже нь пате помлхи · ѣлчна нахрани жі дмаа напоѣ · странна вовѣдн вдѡ свой · нага ѡблѣщи · болна посѣтн · сѣтамницѣ нькдроусыхѣ · оуслыхѣ пригатѣдай инакрѣми · ·

ипаісы рѣ хс,

Зло злѣло невыгадите · нь ѣщетвоу дарнть ксто злаанмтѣ ѡбрати ємоу ндрѣгоую · ѣщети ксто вѣ змѣѣть ризѣ подажѣ ємѣ нсрачи цоу · ѣщете пожнеть посилѣ ксто напрѣще · ѣдн сѣнмь пдѣ · нтогѣ

баѣдете смокѣ ѡца вашего нбнаго · ѣще прнесеши дарь свой нѣолтарѣ нпомнеши іако крать твой нмать нчто нате печаль пан враждѣ · ѡста кн дарь твой прѣдолтарємь пшь сомирнсь собратѡ сванмь · нтогѣ прѣстанти боудеть дарь · ѣщели несотворнщи таісо · любо дарь тво квслѣтвѣ твоѣ вомѣтнаѣтсѣ вѣ сако · йгнѣвь бжїн сходнть насла ку твоѣ · нь твори любовь нправо ходи дапостигнѣши вонти вѣ цртвѣ нбное · нь невозмогоуть вонти амногы возыщоуть · ѡнѣх затворить вліса двери цртвїа · Сїн рѣ затворется грѣшнын нне йспокѣдакшисѣ · ѣщели ксто рѣть грѣха нймамь нага сотворихѣ · лежь нкаптмѣ прѣбыкаѣть · нне тожѣ безгрѣха тѣчїи Єдннѣ бѣ · ѣщели ксто паісы рѣть многасамь сагрѣшнлѣ нексмн бѣ простнн грѣха · рацн ксмѣ грѣ · іасое

немо́жетъ прости́ти мла́дѣ́мь
бж҃їимь гла́ лхѡ сты́и намь грѣ́шь
ный всѧ́ ꙋ҆ре́бность ѡ҆́ности до́ста
рости ꙗ҆зы́ки сте́ ди́аволѫ рабо́таю
ще · поне́ настара́ѥтъ тре́сѫщїе ко́с
темь по́кѡ зобра́титсѧ ѡ҆́мнѣ ꙗ҆́зъ
прїе́мꙋки · нехо́щꙋбо созда́нїе сво́е зре
ти ѡ҆ди́авола моу́чимꙋ бы́ти · на
тѣ́чїѭ и҆́щетъ поклоне́нїе и҆́сльзи ·+
и҆пра́кы оу҆чи · ꙗ҆́кѡ цр҃ькы прихо́ди
ти сѣстра́хѡ бж҃їимь · и҆́спо́вѣда
нїе́мь прощенїе гре́хѡ ѡ҆́мла́тивагѡ
бг҃а проси́ти · тогда́ не́ѣ́бра́ѥсѧ въ
цр҃ькы бж҃їю · поне́же и҆ до́мь мат
вѣи · по҆́ꙋ҆ще́нїе гре́хѡ прїе́млюмь ·
тѣ́чїѭ а҆́ще сѣстра́хѡ бж҃їи прида́хѡ
и҆на́ꙋ҆рги́ю сѣ́вѣ́ща́нїю и҆́сѣтре́пѣтїѭ
пре́дстоѧти · поне́ ви́дите е҆ре́и
ла́тины · ꙗ҆́кѡ на́сковеи мнѣ́ пре́дстоꙗ
прѣ́ди · бы́вше сѣ́сльза́ми и҆́сколѣ́не
пре́дсылаю́щѧ и҆́ бг҃а ма́ѥ́ще · а҆́мїи ·
е҆́гда сѣ́ѣ́бра́ѥсѧ въ цр҃ькы нашѣ́хъ хр҃тїа́н
сѣ́сѫ · тѣ́чїѭ на вѣ́ки и҆на́праздносло́вїа
сѣ́ходи́мосѧ и҆на́ꙋ҆ги́ю бж҃ѣ́сѣ́вѣ́сныѧ нѣ́бы
ди́ти · ꙋ҆́ще сѫ́ѣ́тны нѣ́вѣ́ꙋ҆ди · за́нїе
напа́сковныѧ грѣ́хы гнѣ́вꙋ бж҃їи ·
пи҆́щетъ́ка и҆́сти не вапоу́стины нѣ́со
ба сѣ́дѫщѣ ꙗ҆́сти и҆́ пи҆́ти и҆́ вста́
ше и҆́гра́ти · и҆́ сѣ́ни́дѣ́ ѻ҆́гнь гнѣ́ ·
и҆́ погоу́бѣ ѡ҆́ныхъ · и҆ г҃ · та́ѥ́сѫщѣ
та́ѥ́сѫ́ѣ́ и҆́ѯмі́ѣ́ па́да́ѣ́ни бы́ше ·
дѡ́мъ бж҃їа бж҃їи да́ꙗти и҆́ссаре
ка и҆ссаре́ки · сїи́ рѣ́ сѣ́ѡ́цр҃ькы ѻ҆́тцїи
нетво́рити нѣ́сѣ́созло́гласова́нїа ·
нѣ́ на́ꙋ҆ргїи сѣ́стра́хѡ и҆́трепе́тѡ
пре́дстоѧти · за́нѣ ѻ҆́гнь бж҃їи
коли́ѣ́тсѧ и҆́дѣ́ѣ́ѣ́ствѣ́ѥ́тсѧ · а҆́гглы
невѣ́мо сѣ́стра́хѡ и҆́трепе́тѡ пре́д
стоѧтъ и҆́ѡ́стоѧтъ и҆́слоꙋ́же́тъ сѧ
сцѣ́нныѧ · тогда́ не́ѣ́ мы дѡ́мъ
на́ꙋ҆ргїи сѣ́стра́хѡ пре́дстоѧти ·
и҆́ ꙋ҆́ргїи бла́годарити бг҃а · и҆́ сѣ́бла́го
дарѣ́ѥ́мъ вѣ́домы сво́е ѡ҆́хо́дити ·+
и҆пра́кы засвѣ́тѣ́лствꙋи и҆на́ꙋ҆чи
стари́ и҆́ѻ́пи́ и҆́ѵсѣ́ломꙋ ѡ҆́зрастѣ́.
ѡ҆́грѣ́бати́сѧ и҆́пазити́сѧ · ѡ҆́ꙋ҆бїи

ства и҃ж҃прѣлюбодѣйства · ѡ҃блоудѣ
и҃чародѣйства · ѡ҃клѧвованїа ѡ҃сра҆мѣ·
ѡ҃запаленїа ѡ҃сѹѥтныѧ ѡ҃завистїи и҃не
навистїи · ѡ҃лихои҃мства и҃пїанства ·
и҃ѡ҃вьсѣхсѣ нечистотѣ и҃безаконїа · и҃вѣ
дѣщем посте поститисѧ и҃хранитисѧ
ср҃тѣ и҃пѣ · ꙗко прѣдаше намь сама
вѣцїи и҃слоугы сл҃овы сїѧ р҃ѣ а҃пла ·
и҃посїи ст҃ыи а҃ц҃и · и҃ѹлїсы наказѹи · да
пазы своѧ чѣда ѹ҃чѣть · и҃запрѣщаѥ҃
имь нетворити блоудà и҃сра҆дѣ ви
ни и҃нà безаконїа зане҆е · ѡ҃мала ѹ҃
чѣть и҃навьсѣхсѣ безаконїѣ :·

тѣмьнаѧ главизнами :·

о҃ роукѹ положенїѧ :·
о҃ и҃же ѕаслѹшьнїсы :·
о҃ причѧтникѹ :·
о҃ є҃пїскпа а҃ц҃ѣ имѣть :·
о҃ причѧтникѹ паїсы :·
о҃ тѡ҃ є҃ще ,
о҃ ѹ҃бі҃йстку :·
о҃ тѡ҃ николаю :·
о҃ блоудницѣ є҃ще :·
о҃ и҃же набранн

о҃ тома вокрѣме тѹрѣсов :·
о҃ попѹ ѹбывшѹ :·
о҃ и҃же ѡ҃вр҃ѣгисѧ ха :·
о҃ и҃же моуись радѣ :·
о҃ чародѣѥхѣ и҃клѧкѣхѣ :·
о҃ вражанїю :·
о҃ баіалиѧхѣ :·
о҃ попѹ сїѣ правѣщїѧ :·
о҃ ѡ҃трочетѹ и҃же нараспѹтїѧхѣ :·
о҃ блоудовѣхѹ различныхѣ :·
о҃ моуже лежащоу :·
о҃ сѣсѣто лежащоу :·
о҃ пѹтнче лежащоу :·
о҃ влѣдѧнисоу :·
о҃ попоу сѹблоудившоу :·
о҃ и҃же сѹсѣстроѧ :·
о҃ тома ѡ҃дрѹгыѧ мтр҃ :·
о҃ снаси своѥ҃ :·
о҃ стрыи своѥ҃ :·
о҃ тѣтѹ малоѥ҃ :·
о҃ сестри сестриноѝ :·
о҃ братѹчѧ своѥ҃ :·
о҃ втора братѹчѧ :·

1430

мѳ братинай жены :—
лр второ стрыны :—
лѕ мтри исѵминой :—
лз исѵми своей :—
ли стрыны женимой :—
л҃ѳ жены содѣема братома :—
м дѣюхъ сестрахъ :—
ма вдовицѣй тетцы :—
мв мащеси своей :—
мг блудницѣ ещѐ :—
мд дѣтто растлѣны :—
ме блудницахъ женахъ :—
мѕ женѝ мужесо :—
мз клѧвретницѣ :—
ми тѡмь инаго :—
м҃ѳ свѧтителю лъжи :—
н попу клѧвошуся :—
нѳ тату :—
нѳ татемь пріемцу :—
нр разбойницѣ :—
нс сродо копателю :—
нт сто тлтцу :—
ну двою женцу :—

ѳ трожницу :—
ѳ четверо женцу :—
ѳ вѕ вдовицѣй брака :—
ѳ обрѵчници своей :—
ѳ раусо блудлю :—
ѳ тамь инаго :—
ѳ тамь нѡжѥнахъ :—
ѳ точени женахъ :—
ѳ рожѣшой кѵпѡ вдовицы :—
ѳ сщени мащу :—
ѳ оумнкшой ѳтрочѣ :—
ѳ неврѣгшой чрѣ носѣ :—
ѳ сѣкшой ѵнѣ :—
ѳ дѣвшой былїе :—
ѳ ѳтрочетѵ навѵници
ѳ вѕ врѣгшой ѳтрочѣ :—
ѳ имѵщомѵ врѣжѣ :—
ѳ причещенїю бражи :—
ѳ оусѣрени попа :—
ѳ ядѣни мрѣщно :—
ѳ ядѣни сирь вопость :—
ѳ праздни стаа :—
ѳ блѵвани попа :—

о вѣцѣ таисо :—
о причщенїи совершившу :—
о аганицѣ плѣсневѣ :—
о попѣ совлазнившоусѧ :—
о празднисѣ нѣкыихъ :—
о маслѣ стинти :—
о оусапшимъ маслѣ :—
о побратимствѣ :—
о причщении уліса :—
о тѣлѣ мртвомъ :—
о иже оубїѣтсѧ самъ :—
о пребливодатьѣ :—
о браку безаконнѣ :—
о възбранении сщенства,
о неповѣданїи :—
о попадьи :—
о ісрщати строче :—
о исѣпели строчетоу :—
о томъ попѣ надшоу :—
о мысрстити вопѡ велисе,
о ісращении малургїи :—
о иже ісртити свое строче,
о вѣнчани спасовго :—

о причестити женѣ свое :—
о стои просисомнаїи :—
о срѣди нѣдѣли :—
о вечеры просвѣщенїа прожьсва,
о просвѣщени прожьствоу :—
о вазбиженыи ісрпа :—
о велисой мцѣ :—
о рѧзоладатьны вомцѣ :—
о посту апль :—
о разрѣшении срѣ нѣдѣла :—
о причщены дѡнныи :—
о повелисоу :—
о стомъ нѣдѣла :—
о велисой мцѣ еще :—
о чистой нѣдѣли :—
о соути нѣдѣли вопѡ велисе :—
о велисой нѣдѣли поста :—
о велисѡ чѣ :—
о велисомъ пѣсѣ :—
о посту рожьства хва :—
о посту апль нѣдѣле :—
о чародѣицѣхъ :—
о гнлоуди :—

рїѕ ѻ мачтаніахъ :—
рїѕ ѻ воурїсолацехъ :—
рїѕ ѻ рѹїсо полоⷪженїи попа :—
рїѕ ѻ великїсы мерилъ ималй :—
рл ѻ сртвопрх дающихъ налихъ,
рла ѻ паденїи ложницѣ наземлю,
рлв ѻ нафорѝ пашой наземлю,
рлг ѻ урїсвы нешещенной :—
рлд ѻ великїсѡ аѳтимисх :—
рлѣ ѻ маумїи :—
рлѕ ѻ побратимєвъ сотхрчнѡ,
рлѕ ѻ хвнномоу роду :—
рлѝ ѻ томъ инаїсо :—
рлѳ ѻ пріимєнїи причестїа,
рм ѻ томъ инаїсо :—
рма ѻ снтѣнїи стго аранца :—
рмв ѻ томъ инаїсо :—
рмг ѻ тѡмъ ѥщє :—
рмд ѻ причещенїи мрбтвыихъ :—
рмѣ ѻ пащенїи стыѣ мцѣ :—
рмѕ ѻ постѣ годишномоу :—
рмѕ ѻ рлсоуⷪженїю постникомъ :—
рмѝ ѻ многухо ртвсехъ :—

ѻ рлсоуⷪженїи паісы :—
ѻ томъ инаїсо :—
ѻ томъ ѥщє :—
ѻ томъ паісы попх идїаконх :
ѻ пооученїи попа :—
ѻ аранцх :—
ѻ стомоу потирх :—
ѻ соѣдинєнїю :—
ѻ аранцоу паісы :—
ѻ оумикалницы :—
ѻ тѡ инаїсо :—
ѻ попх іаранцоу
ѻ попх ащє вонсѣнтъ нурґїсѧ,
ѻ сьблажнєнїи вожлтарх :—
ѻ томъ вопѣвницы :—
ѻ разорѝи пѡтл :—
ѻ второ тѣтцы :—
ѻ блхдницѣ имлицехъ :—
ѻ лѣтописсотѣи :—
ѻ жєни снѣшой ложх :—
ѻ оурѣзани плоти своєѣ :—
ѻ паденїи прѣжѣ рлсо полоⷪженїѧ
ѻ блудодєи сосотѡ :—

рмѣ
рн
рна
рнв
рнг
рнд
рнѣ
рнѕ
рнѕ
рни
рнѳ
рѯ
рѯа
рѯв
рѯг
рѯд
рѯѣ
рѯѕ
рѯѕ
рѯѝ
рѯѳ
ро
рола

рок о томъ ещѐ :+
рол о иже со тѡ блаженъ :+
ро о жени моужатой :+
рот о памето творенїй :+
рос о жени иже ѡстави моужа :+
роз о жени оумарившой моужа,
рои о поту творящомоу куплю :+
роф о томъ инаго пѹргїи :+
рп о чародѣйствѣ :+
рпа о празнованїю ісѡщрисѣ :+
рпк о тѣхъ вастѣмоу :+
рпг о козлѣшомоу дѣвицу вторицю,
рпд о камшомоу дѣвицу трицетоу :+
рпе о исповѣданїю :+
рпс о поученїю хрїанѡ :+
рпз о томъ паисы :+
рпи о томоу ещѐ :+
рпф о поученїю духовнисѡ :+
рч о причестїю дѡйнаго :+

поученїе къ духовнымъ ѡцемъ,
Сазоумѣи ѡ духовы очѐ правѣ
бжїи · иже исповѣдуеши инокы
ѣ ѣ ѣ дѣвицу иженѣ расоудѣлѣши
имъ · дажѐ поустѣши манше ино
ѕѡ иже соуть вописана правила
паисѣе прибрано к · ѳ исаиѡ
вели саго ѡбраза блоудницу до
ѕ · лѣта манше нписа ни же
мѣрїа · нимала го ѕбраза до а
лѣто иполь · имѣтанїе таисо
же · нѣ заѣрдѣнїе наше ѹзлоу
похоть инеоумѣтѣчѣнїе тѣкла оїе
оуписахѡ хотѧщимъ исла тисѣ
таиса да творимъ · таисоже вописа
но ѣ їсѣ разума ко · ѡвѣ сотрѣши
ше ѥдинодоушь плн · ѣ · плн · ѕ · нанд ·
плн ѕ · плн пѣвце · ипаисы поисаша
топло слезами инѣсповѣданїемъ
вдѣнїемъ чтенїемъ имѣтницю
ѡвыже достарости блоудѣтъ и
зло творѣть лоукавьство исребра
любїе ивосаисо зло дѣло · игра радость
инепокорьство таисоже ипоѣдиносѡ
иженѣ ѥдїнии блази иправи ·
ѧдроусаи лукавьи ѹзлїи ивосаисомъ

злому дѣлу наученици · именїй бе
лци аще творити немогоуть повѣ
мѧтиню да исплънѧю инепрѣдаи
стго причестїа недостойныи · дань
истезанарѣ боуть wгрозоу ваши ·
исонеисправленныи данепогѹбиши
себѣ · писанїе рѣ спасеи спи свою
дшѹ · вратѣи вьцрткви небѣмь нарѣ
тсе · ниаисо разоумноти боудеи сїе ·

ПОСЛѢДОВАНЇЄ ѠБѢТОУ

ѡщенїи · Єгдѣ хощеть мо
нахъ пріобщитисе · посавѣтоу
дховнаго ѻца · глѣть с замѣтко,
аще трѣтоє, прїидѣте поисповѣсе
Ѳ ваш и помолѧтсѧ отъ трѣ сїе,
Иже чашоу имѣѣ неизъврѣпаемꙋ
Сгробницꙋ · даѣмь почрѣпсти
водоу вошставленїе · аисо содрѣжи
Єсамь жєжею · благоустроивъ спи
ме · Бо дво чтла слова полѧта ·
дшѹ мою поисажи домь дха стго ·
водою источившиса животворнаго ·

напоимь горенїемь грѣха истлѧв
маа · аисо даподлѣгоу славлюте ·

поѥмь мѧтѣкоу їѡанна златоустаго,

Гн бе нашь · иже совесомрѣтныи
исакѣ начѣлныи · исъпрно соущныи
твои дхѡ Сострѣбывае · иже боса
ского ѻсщенїа дателѣ · и иртѣже свои
ѻсщенїемь водꙋ ѻстивъ · инна прно
сїѧхъ твои призваніе ѻсщае самь
исїю стꙋю водꙋ · причастївемыи
дховнѣшѡ твоего стго дха · ѻсщи
нои Ѳткровими рабꙋ твоимꙋ бꙋти
причещаю щоусе wнѣе · Ѳпростьщенїе
дшѧ · ваосщенїе плѣтоу · вобумрьщьв
лнїе стртїмь · Ѳ wкрьженїе лоуса
вн помысль · вѣсьхранѣнїе нѡврѣже
нїе лоусавааго пастоѧнїи · навосаню
полѣхъ присладнѣхъ · аисо дастоѥ благо
поисѧкаѣмь · невртѣжень wѣьсѣкого на
ктѣтл лоусавааго прѣбоу · вославꙋ
твоего прѣчтнаго имене · мѧтѣ
прѣчтыѥ влцѣ наше ѻца · нвсѣхъ
стыи твои

потѡ мѣнїе г҃ глс трⷭ҃ ѵ҃ дѣа҃
Ѣ҃ѡ҃ѓ҃дѣ҃ны ісрⷣаѧщꙋтисѧ гⷭ҃и,
слава їннѣ, ꙗкѡ исѣдѣ кѣсѣнныѧ:
потѡ̀ мѧтва їѡа҃нна ѕла҃тоустаго
Слава неизрѣченнѣи нижесѣдавшемꙋ
благости· слава прⷣмногомꙋ нижⷣ
лꙋбящемꙋ дльго трⷣпѣнїе· слава
блгⷣ оу҃тробѣ твоемꙋ· ꙗкѡ мене
нїа грѣшнаго нижⷣшнаго раба
твоего· ѡсѣщенїе сп҃сѣшисѧ ѥсѝ·
Сѣнныѧ ѡдѣ причещенїемь· оу҃с
пими сего рⷣи жⷣтїе· нерѣтки
мдⷣ всего сѣвлⷣѣди· неꙋловленїи
мѣ сопротивными сдⷣлай· не
порабощена лꙋкавымь помыслѡ
посаженїе нѣвсегомꙋ ѡбновѝ· всего
блгⷣа оу҃стрⷣѣи дⷣѣла нⷣдѣланїа· всѣ
ко твоемꙋ прилѣжанїю кѡрⷣи· т҃
ты ѥсѝ сладость дшⷣамь нашⷣ·
нтебѣ славꙋ возсилаѡ сѣтꙋма
чѣлнимѣти ѡцⷣмь· нпрестыи полагы
ꙗзыкѡ творещимь дхⷣѡ· нн҃а:— та
чтⷭ҃нщыѧ, нⷣѡ поу, ѝ причещаѥсѧ во:

мѧтѣ· ѭже· глѣ· дѣ҃

книсѧ загрⷣѣхы волнїе нѣволнїе.
Бⷣавень бⷣ нашь трⷣтоѥ гⷭ҃и полⷧ
пⷣидѣте поклонимсѧ г҃ Помⷧ
нмⷣ ке повелицыи мⷣти, та҃
ерⷣѣа вседнаго бⷣа ѡца, потѡ
помⷧхи насѧ гⷭ҃и помⷧхи на сла
гⷭ҃и помⷧхи на нⷣтебѣ, їннїа
мⷣрⷣїа двⷣри ѡврⷣзи намь бⷣ
вѣнна бⷣѣ:— па҃ге гⷭ҃у помⷧли,
Гⷭ҃и їⷭ҃ѹ хⷭ҃е бⷣе нашь· сп҃е пслове бⷣ
жⷣивааго· пастырю нⷣганѣче· в҃
землѣи гⷣѣхы мирⷣ· нже дльга
двоима дльжⷣникома ѡставѝки·
нгрⷣѣшноѝ жⷣене ѡставлнїе гⷣ
ховь дⷣавь ѥѝ· нже нсцⷣлѣнїе
рⷣслаблⷣѣнномꙋ дⷣаровавь, сⷣодста
влнїѥмь гⷣѣхомь ѥгⷣѡ· тыѝ ѡжⷣла
кы ѡставы, прости гⷣѣхы
же нⷣезⷣаконїа· сⷣквⷣрнима дⷣѣла,
волнⷣѣже нѣволнїа· вⷣѣдомаѧже
нѣвⷣѣдомаѧ· ꙗже прⷣѣбстоуплнїе

нїемь непрослушанїе бывшаа wтрокъ
твоихъ сїихъ · Єлиса іако улвци
плоть носяще невмирь стемь прѣ
бывающе претекстоупиша · или претре
шиша дѣлw словw помышленїе.
отънїемже инеотънїемь · самощи нев
дне · или пwисать твоа нwшлучинїе
архїерейскыи · или їерейскыи оныше
или в своа анаѳемисанїе вопадоша.
или исплтвоа исплъшесѧ имене бжїи
нсїе претекстоупиша · или wбеселовес
наго сплва мысового wхрїстїань ана
ѳемисаше · или прослыше · или боуе
словиша или полосиша · или wсоудиша.
или wисплъвсташе · или сискрѣпло сло
виша · или завиствоваше · или сло
гаше · или зло помнѣше · или прогнѣ
ваше сѧ праздарише · или раздраже
шесѧ · или лоужсавествоваше · или
лихвоу взеше · или оуниже · или
тыре славествоваше · или васрѣ
бролюбїе вопадше · или wпиѣшесѧ
нѣзблюваше · или исwтравлнисw
нѣлыхw нwбавнїнсw непwгнымь
сїи претѣщаше · или wбладошесѧ ·
или конемасщенїи баше · или вто
роѣ ладоше · или сволухрише · или
прелюводѣтвствоваше · или мала
исїйствоваше · или моужеложест
воваше · или дѣтто стлѣнствова
ше · или содомо ложествоваше · и
сиѳо ложествоваше · или патї
це ложествоваше · или иномѹ ме
лѣсп сопримѣсѧщесѧ, wскоего и
стечѣнїе сотворише · или оубише ·
или оубазкише · или оударише · или
хлоушише · или вассвѣтише · или
оусрадоше · или немилостивы всѣх
пастїю сѹтсѹщїихъ, немо
мыловаше инеwолгодѣтелство
ваше праштвѹ сїлѣ · или вопо
мышленїи похваше · инечистѣ
воспомѣнутїа воспомѣнѹше · или
wбелѣваше · или wпеправдоваше.
или крата wскрѣвнише · или прѣ

зрѣніе · или ѡгорчніе · или стое
ніемь имь намлтвѣ нтѣнїй · оумь
вѣлоуіслава · нежитїйсїа прѣбыткА
ніе · или самолюбивый нрѣтѣкы
рабы выше · или паче пѡзидю
щаго питаѣтсе · или ѡтаи ва
доше · или сквернно ѣдоше · или
дрѧзостна глаше · или безумнѣ
смѣѣтсе · или доброт соуетн
ноу оукрѣтѣше, нѡмнепаоуѣзкніе.
или непотрѣбна празнословн
ше · или брашнее прѣпрѣтѣніе
видѣвше пѡсмѣѣтсе, нѣсоуди
ше · иѣсвоа прѣгрѣшенїа незаконїа
прѣзрѣѣше нѣсмотрише · или
омлтвѣ своеи ѡбѣлѣкнѣтсе · иза
повѣди ѡца своего дховнаго несо
хранише · или ѡбѣтѣнтсе · или
нерадише · или трѣтѣніе неимо
ше · или дрѧзостнѣ · иасомнѣ
тсе цѣло моудрыи соуетнѣ
глаше · или празно словише · или
нно что ѣкоже соткорише ·

ѡкѣсть сїи хѣ люблй несыи пѡзнаны
вѣдомыи невѣдомыи · нинѣхѣ
же якоже чловѣци сотрѣшише рабы
твои сїи кратїа наша · чловколюбче
гй поткови неизрѣнныи благости
инезлобїа · помлоуи ипрости и
вса · ѣи якоже ти вѣ наша, оуслы
шина мнщитисе твоеи благос
ти ѡрабѣхѣ твоеи сїи кратїахѣ
нашихѣ · ипрѣзрѣвь якоже безло
помнивь сотрешинаимы вса ине
чтла безаконїа · нажѣ якоже чци сдѣ
лаше, или помыслише · тако самы
ѡисланнїи игрѣшныи неповѣдаюто
прѣцрѣтыемь твои · якоже сїи им
можайша содѣлаше · на мѧтн
твоеѣ рѣ · оуслышиме раба твоег
ипзбави нхѣ вѣчныѣ мѧсы ·
инаслѣдниссы сотвори, вѣчныи
твоисѣ благ · совѣстьми ихѣ
ѡкаѣта тебѣ оугаѣкшими ·
непѡзныи неѡсоуженно причестн
тисе страшныи твои / поужасны

/ бесмрѣтныи

тайнамъ тѣмъ бысть. Есть бо іако
іако Елиса аще оскверните наземи
боуть оскверанила имене ми. Не ли
ка аще разрѣшите наземи, бѣ
дость разрѣшенна имать. іако
ты Есть Единь без грѣшна. Иси
лань ѡставлати грѣхы. Ихже
пѡбѣдить всѣса слава чть и
поклоненіе. Сѡтвы начелникы ѡц.
Иприсѣстый благымь и животво
рещимь дхѡмь твоимь. нынѣ и прно
и кь вѣкомъ вѣкомъ аминь. м в
Гь прѣмѫдрыи даждь вразоумите.
Гь іхс прощенїа бгла дада
ть тебѣ. Гь всѣ могы дан
бавитите ѡкьсѣкоѥ напасти.
Гь данаоучитите. Гь дабразоу
митите. Гь дапомозѣтити. Гь
даспѣтите. Гь дазащитнитите.
Гь дасохранитите. Гь даѡчисти
тите. Гь радости дховныѣ дапс
полнитите. Гь дши и тѣлоу твоемѹ
дабоудеть застоупникъ. Гь іако

бга имать ны іако любовь. про
щенїе грѣхѡ дародасть тебѣ,
и помазѣтите. и оулавитите всѣ
дни животa твоего. іако тѣмъ
пѡбѣдить всѣсаа слава, чть и
поклоненіе, ѡцѹ и сноу и стмѹ дхѹ
нынѣ и прно и кь вѣкомъ вѣкомъ.

Молитва намесѡ и непрѡ настоую пасхѹ.

Единородный сне бжїи. поскзаки оученикомъ
славѹ своего бжтва. тѣмъ наспенїе
прикоудь оученикы. сама собоѧ прѡобразивь
Есть чтны и великыѧ сы пѡ, постивсѧ м
дны. такожде и илїа и моусей. и дни всѣ
и вѣсь сты сонм. наспитавы пѣтіе хвалы
пѣть тисѫщь народа. и оулавивъ медь и
камене. и елеи дни масло и млекоко сыри и
меса, вѣдѫщаѧщи и пріемлѫщи. ѡтцоу
ба нашего. дабождеть кь благіе испенїе
дша и тѣлѣсѡ нашихъ. Іако ты Есть бъ
нашь. и тебѣ славѹ вазсилаѥ сообщи нетн.



СЛУЖБА ОСВЩЕНІЮ ВО

ДЕ ПАНОВА МЦЬ · БЛВЕНЬ БЪ ТРТОЕ ОТЕ НАШЬ · ГН ПОМЛУЙ БІ · ПРІИДЕТЕ Ѯ ГН АУСЛЫШИ МЛТВЫ МОЮ ТА, БЪГЪ НАШЕ НАМЬ, ГЕ ПОМЛУЙ НАГН. СЛАВА, ГН ПОМЛУЙ НАСЬ ПАТЕВА АУПА, І МТИ МАРІА ДВЕРИ, ТА ГЛАШ. Н. ПОМЛУЙМЕ БЖЕ, ТА ТРАРЕСІЇ ГЛ. Ѯ.

ЖЕ РАДОСТЬ ШАГГЛА ПРІЕМЩІИ · ПРОРЖЬШІИ ЗЫЖИТЕЛЬА СВОЕГО · ДВО СПАЙ ТЕБЪ ВЕЛИЧАЮЩІИХЬ :~

РЬСПОЙМЬ ТВОЕ РОЖЬСТВО БЦЕ · ИВЬ ПІЕМЬ ПРІВСТАЛ БЛЦЕ · ТВОЕ РАБЫ СПАЙ КОСЕГА :~ ЦРЕМЬ ИПРАВШЕ · АПЛШ ИМАНІСШ · ТЫ ЕСІ ПОУБАЛА · ИЗЛСТИ ПЩА МІРЪ ПРТЕНЕПОРОЧНАЛА :~

РОЖДЬ ВСТВХА КЬСПЕКЛЕЙТЕ БЦЕ УЛЬ

РЗЗАНСЬЕЕ ОД МВА. ШФЕНІЯ ВОДЯ.

СЬСЫН · ИВЪРНО СЛАВИТЬ · ИВЕЛИЧАТЬ РОЖЬСТВОТИ КОСЕГА :~ СЪБЫСТЕСЕ ТЛЪ ЕНЫЙ ЧЛСШ СПЕНІЕ · ВЬСИТЕМАИ ЗАСТУПНИЦОУ ИСТТЕНЫ НЕШОЗОРИМЫЮ :~ ДЛЖЬ ХЕ МОИ · ИМИТЬ НЕДШИНАМЬ · ДЛЬ ГШ ШСТАВЛЕНІЕ МЛЮСЕ · ТЕ РОЖЬШЕЕ МЛБАМИ ЯКО МЛСРДЬ :~ НАТЕ МОЯ ОУ ПОВАНІЯ КОГЛОЖИХО БЦЕ СПИМЕ МЛБА МИСІИ ИДАРЫНИМ СЪГРШЕНІЕ ШСТАВЛЕНІЕ :~ ОЖИВИМЕ РОЖЬШІА СПА ИКЛІСОУ МАРІЕ БГО НЕКВЕСТО · ПЕТИ ВСЕ ЛЮБОВЬЮ ПОЮЩЕЕТЕ :~ ЗСТОЧНИКА КОПОСЛЬ ДНАЛТЬГА ЗАЧАНШІИ · РОЖЬШИ ОДТЕТЕЛА НГА · ДВО СПИТЕ ВЕЛИЧАЮЩІИ :~ ИЖЕ ЗЫЖИТЕЛА ВОСТВХЬ КОУПРОВЬ СВОЕИ ЗАЧАНШІИ ДВО РОЖЬШІИ ДВО ТШ МИ ШДШАХЬ НАШИХЬ :~ ГЧ РОЖЬШІА СПА · ПАЧЕ СЛОВА СЛОВО ВСЕ ПЬТАЛА · ТШ МИ СПТИДШЕ НАШЕ :~ МЛТВА МНЬ БОУДИ НЫНЕ КОПЕЧАЛИ ЖИТІА БЦЕ · ЕСПБО ОУТВРЬЖЕНІЕ · ИСПЕНІЕ МИРЪ ВСЕ НЕПОРОЧНАЛА :~ ПОДЛГЪ КЬПІЕМТИ · РАЙСЕ БЦЕ · ИЖЕ ЕДИНАЛА ПОМОЩЬ

исцѣлїѥ любовїю поющимъ: Разрѣ
шивъ вѣсть дльговъ отче плѣнницѣ моѥ
любовїю притекшемоу вохрамъ твои
мти бга нашего: Непрѣзри мльнїа
протекшаа твоихъ раб млмсѧ ѹтаа
разрѣшенїѥ сострѣщенїѥ дѧтисѧ рабѣи:
Недоугъ некысанѣхъ болѣзнивъ. бче
нась свободи. исцѣрквы твоеи прите
кающее всегда: Острекавшїи всѣ
срдчныѧ оуды протекшаа Опиме млѣ
мисѧ. инеѡстави вочѧ соудны:
Странно чюдо намъ бго родитьса
плоти показасѧ. родивъ бо гь истовъ
родисѧ. мтїи прнодво: Величїѥ стра
шно отче рождества твоего. начѧло писа
нїина. тѣмжемъ всѣи единогласно
славимъ: Храмъ твои бче показа
сѧ. недостоѧнный ѡцѣстилище.
исцѣлѣвшїи ради нѣзглинна:
Протекшаа отче. рождшїа ха ба наше.
ѡбѣтѣди избави на поющихъ тѧ:
Разѣри вѣсть дльговъ плѣнницѣ моѥ бче.
испими мльсть. инепрѣзримѣнь раба твоего:

Опивсѣ протекшаа бче. мѣжѣщихъ во
протекшїи глѣбинѣ. инепрѣзривъ
чась соудна: Кто притекаѥ вохрамъ
твои отче всѣ дшевно. тѣщь ѡгодитъ.
инепрїемлетъ ѣвїѥ исцѣлѣнїѥ:
Протекшїи вѣсть тварей тыи ѥси пр
стала пристанище тѣ имоущемъ ѡвѣсь
кого кртѣдъ враговъ сохраняемъсѧ:
Ѡнѣсѣ поущь власть жизнодавче.
водѣ ѡстыи всѣмъ Совръшенїѥ:
Оставивъ вѣсѣмъ протекшїа бче.
порождшїа га. инподажь исцѣлѣнїѥ во
лѣзнемъ: Свѣтѣ мирѡу тыи
ѥси бче. зыжителѣво всѣхъ родила
ѥси. того мльи ѡдшахъ нашихъ:
Радисѧ гора. радисѧ кѡупина. радисѧ две
ри. радисѧ лѣствице. радисѧ протестоло.
радисѧ бжѣтвнаа трапѣзо словоу.
радисѧ вѣсѣмъ помощнице:
Поѣмти вѣпиющѣ протекшаа отче. ѡ
покаанїѥ инпомощь намъ дво тыи
ѥси поутвръжденїѥ:
Дво рождшїа Спа нѣлѣсоу ѡбѣтъ

пєсрьбєтєи. и вьсєлєнаго вратда рабы
твоѥ сохрани. :—

Сѣстроумьхъ ѩрдлєпєсы. роусовъ ісосны
вмєсє ѩаннє. вавръхъ гда нашєго
того мли оптиждше наше. :—

Мльтвами стыихъ безмазнисѣ. ісо
сми ндамїана. єрмола и пантєлєи
мона. и вєсѣхъ вѣрныи прошєнїа
испльни. :— Крѣпь твоихъ прѣстыи
ѡвьєлєнаго недоугъ свободи. силою
ісрта твоєго. свѣтомь давче просвѣ
тимє раба твоєго. :— Уиноначєлниче
прьво стоѧтєлю архагглє михаилє.
агглѡ начєлниче. съвышнїими лвсы
и воиньствы мльбу твори ѡдшьхъ
нашихъ. :— Проповѣдавыи посланїє
глсѣ. сны притє писътителю исаиѧ
мнєє ѡдще хоу мнєє. :—

Мльбами всєславны ѧпль жнзнодавче
хѣ ѧлє нашь вѣрь нашь недвижи
мою оутвръди. :— Мльбами вели
кыихъ оучитель василїа притемоу
дрго. грігорїа вгословца ѩаннна зла

тлгго. хѣ рабы своѥ сохрани. :—

Сисоѥ пѣтѣплоѥ ѕластѹплєнїє твоѥ.
блжєнноє пнсолав пѣвцємь твои
мльбамисѣ ниспасли. :— мн

Мльбами стыи стратотрьпцє гѳ
гїи дмитрїи. притемоудрыхъ же ѳ
гор. ѳмїа великисаго хѣ вєсѣхъ на съблю. :— м
Мльбами стыи безсрєбрьниче и
мнниче. и вєсѣхъ стыихъ твои мльги
твоѥ ниспосли намь. :— пантєлємна
Стратотрьпче хвь пантєлємоне.
нѣкогда ісравоу твоємоу прибѣгающи
мльбами твоими ѡнгдоугъ свободи. :— вра
Стыи и правєдныи притѣщь мьба
ми. и вєсѣхъ правєдныхъ же и прѣпо
бныи. хѣ вєсѣхъ наса сохрани. :— прдц
Иже вьбоури и напастєи. и трьсвь
нєнїи житєиєсыихъ. гадтъ вѣдѵ
мо дво стадо свои сьблюди. :—
Оуча пєна славословимь. нада стго
глющє. трѣще сѣдла спждше наше. :—
Бцѣ рождшїа слова. паче слова слоко
прѣвнпарочнла. того мли спсти

дша нашн: — ине стры самогла глаг.

Нна наста крѣме єжє єсть осщаѣ
правєдний нась жить соудїи нь
ѡбратисѣ дше ісповсданїю наслобоу
дтца законщїи сослѣзами ти помо
ми: — Годы ѡдѣржавь хѣ. не
точнись нєцѣлованїѣ. вчѣтитємь хра
мъ двые дни твоимь мардїємь нѡ
ісроплєнїємь. ѡгнанѣши недоугы
болѣщимь. крачю дшамь нашимь ти
Слава тебѣ: — Молѣками прѣсла
вный апль нмнисѣ твои хѣ бе нашь
вѣру нашу недвижєму оутвръди: —
Тебѣ стѣноу поупованїѣ, нпрѣс
тателницу бцѣ нпристанище нма
ми. ѡвьсакаго крѣда врагъ сохра
нндемсѣ: — инна,

Прѣстала вцѣ дво. роусь нашн дѣла
исправи. нпрощенїѣ сотрѣшенїѣ да
роуи дшамь нашн. вонегда пѣти
намь. аггльское пѣнїѣ. Сты сѣсты
ісрпсои. Стїи ѳесамрѣтны помлѹнла: —
посѣ проскимѣ гла. т, гъ просвѣщє

мои испитель мои, х гъ защитникъ
живота моємѹ, апль ісѣ врѣѡ,

Братїе Отєи нѡсщаємыи ѡбѣд
нагѡ всѣ. нѣже ради выни нести
дитисѣ братїю ихъ нарицати,
глѣ вьзкѣщоу имѣ твоє братїи мои.
пасрть цркѣть косноуте. нпаисы
азъ бѹ надѣюсѣ нань. нпаисы сѣ азъ
надѣти нѣземиѣ дать бъ. понѣже
оубодѣти, пришѣщишесѣ пришѣ
щишесѣ плѣти нсрави. нть прїис
крьнна пришѣщисѣ тѣжѣ. дасам
рытїи разроушить, имоущаго дрь
жавоу сомрытн. Сїи рѣчь дїаволь
ни зрѣбить Сїѣ. Єлицн страхѡ
сомрѣти васѣга жити. повинны
бѣхѹ работѣ. нѣлггльво гдѣ
прїемлѣть. нѣ ѡстѣмень Авраамля
прїемлѣть. ѡноудѣже дльжань
бѣ. повостѣмоу братїи оупѣка

тисе · дамаскинь бѹдеть нєвѣрнь слѹ
житель · на всѣхъ ѡцѣстить грѣхы
людемь · имѧжєѣ постра самь неискоу
шень можеть напастьвованыи помо
щи : ✠ ѧ҃гїа гла҃. є҃. ѡ҃ригноу оучє
моє слово благо є҃, глѣ ѧзъ дѣлама моѧ,
є҃ѵлїє ѡ҃ѡ҃ѧнна,
Ѹвѣртѣмь ѧно, вѣзыдѹть іс боіѥрмь.
Іѥже вбіѥрамѣхъ, нашѣми исоуть
ль · ѥже глѧтсѧ Єврєискыи
ви҃ѳѕа · пѣть притворь имѫ
щїи · ранѣиѧже нисхѣжаше мно
жєство многѣ болѣщїихъ · слѣпы,
хромыхъ соухыи · улющїихъ движе
нїа водѣ · ѧггльѣ бо҃їи повсѣдѣта
сѣхожаше вѣсоупѣль ивьзмоуща
ше водѫ · иже оубо прьвѣѥ ва
лѧжаше повьзмоущєнїи водѣ ·
здравь бываше · ѧщѣмже недоугѫ
ѡдрьжимь бываше : ✠ дїаконєза,

Мирѡ гоу помо҃сьвышє мирѣ,
о҃мирѣ всєго мира · иѡѳлагостоиⷭ,
о҃стѣмь хрѧмъ стѣмь иⷭ сѧвѣроѭ,
о҃ѧрхїєпископѣ нашє имⷭ чтитѣмь,
о҃остинисѧ водамь сїимь силоѭ
ідѣиствѡ инашьствїє стго дха гх҃.
о҃послатисѧ нанѭ благть иⷭ бл
лєнїє нєлѣпєнїє іѡрданова гх҃ пом
о҃бѣыти єи нашєщєнныѣ дшамь
иттлѡ нашимь гоу помлимсѧ,
о҃ѧкнитисѧ єи нєточнисѣ нєтлѣ
нїл ндрь сщєннїѧ гоу помлимсѧ,
о҃дроватисѧ єи силѣ нєцѣлнїа
пришьствїє стго дха гоу по҃,
о҃чрьплющїи ивьзимлющїи ѡнѣгх҃,
о҃бѣыти єи ѡставлєнїє грѣхѡ иѣа
лѣзнємь напсѣлєнїє · гх҃ помлн.
о҃просвѣтитисѧ намь просвѣщєнїє
разѹма єдино соущнїѧ трицѣа
о҃ѥже гоу ѧх нашємоу послан

просвѣщеніе ѹразоумь посрца нашаго,
ѡ҃ісо дагь бѣ нашь ѥвить на сны
ѥнаслѣдиниси цр҃ткїасвоѥго вѡды
сїѣ вѣсоущеніѣмь ѩсроплѣніѣмьгѹ,
ѡ҃изѣлвитисе намь ѡ҃вѣсѣісое сиры,
ѕастѹпи спи, пр҃ѣстоую чтыѣ,
и҃а їерѣи гоу помѧнсе м҃сїѡвѣ,
ѷже великыи ѥвышнїи · иже во
троици стѣи · посланїаемы.
пр҃ѣвѣчное ѥство, пр҃ѣ богатоѣ
ѥнесѡнчаемоѣ величьство не
ѥслѣдима сила неизр҃ѣченнаа
область · пр҃ѣмоудрости ѥсто
чнись · благости вьистинѣ неисло
димаа поучно · ты ѣдиноу ѹдиноу
ловчє · иже пр҃ѣвѣчныихъ ѹсь бѣ.
ѥгоже ниоумь постигноути
можеть, нислово сказати
разумѣѣть призри нань и
напрѧнесимаа нѧ, ѡ҃смѣрѧи

ный ѥнедѡѧнный рѧкь твоѣ.
ѥдаѣ вьмыслѣ своѣи нашеѣ дхь
пр҃ѣмоудрости ѹразума · ѥдоб
тоѧнь вьоуши достигнути
твоѣ благости · ѡ҃тебѣ бо ѥтвоѣ
животворнаго дароваѣїа · ѥжє хо
тѣти · ѥжє дѣиствовати по
воли твоѣи · ѥтвоѣго благополнїа
чюсѡ ѥ. ѡ҃ниспосли нань твоѣ
блвенїѣ ѥсцѣлѣнїѣмь благть нако
дхсїѣ : ѡ҃жє баниѣю паисы бы
тїа родоу нашемоу дароваѣ · наѡ
мывенїѣ пр҃ѣхвбныхъ сиврьнь · ѥна
ѡбновленїѣ прилоучаѣщисе намь
вѣсатьѣсыи болѣзнивѣ · ѥспѡзы
на ѡ҃скроплѣнныихъ срци ѡ҃сльвѣсти
лоукавныѣ · ѥѡмывеный тѣлѡ во
доѭ чистоѭ · навѣсѣісо дѣло бла
плѡдоносити ѥвозрастити ·
ѥсьтрѣвѣхѵщимь милокаиѣ
нелѣностно тыцанїѣ · ѥслоужа

нїю трою́жающїисѧ ѧ́ратїи на́ши,
вы́сѣгда поиса́зати · и҃тъ твоего́ бла́го
ѹ҃тро́бїа ѡ҃чю́ѧтитисѧ · дше́вный
неду́гъ · и҃телѣ́сный боле́зньи
и҃зба́вленїе прїе́млющи · и҃ниспосли
на́мъ ѵ҃лсо любе́знаго да́рованїа ·
и҃сцѣле́нїе и҃ма́щимю вѣ́рою · и҃зсо
сла́сти плъ́тскїѧ · и҃ѣ и҃сцѣле́
нїю дше́и и҃ тѣ́лу · творимаа на́ми
слоу́жба да́вна · ѥ҃и ѵ҃лсо нас
мл҃рнїе на́ше прїсла́нна́ѧсѧ · да́ви
на́мъ ѵ҃стноую сїю́ но́сити до́ндеже
жи҃ву ѡ҃ вѣ́ки а҃ми́на · да́мы вѣ́рою
и҃сполне́нїемъ твоего́ сла́вленїа ·
и҃сѣ́вры Стр҃тѣи на́шихъ да́чи
сти · мл҃твами и҃ма́нуи́лемъ прт҃е
ч҃тыѧ ѵ҃лце на́ше ѻ҃ц҃е и҃ пр҃ро́дкы
мр҃їе · ч҃тный и҃ма́ныхъ сы́ле бесп
лъ́тный · ч҃тнаго и҃ сла́внаго про́рка
пр҃тче и҃спр҃тителѧ и҃ѡа́нна · стыи
сла́вный прт҃ѣхва́лный а҃пл҃ѣ ·

Стыи ч҃юдотво́рцѣ вѣ҃рьсѣ́рѧнньсѧ, ісо҃ѕ
ми пр҃а́мїана · кѵ҃ра и҃ѡа́нна, па́нте
леи́мона ї҃ермола, сама́ѳона, и҃да́ѳми
дїа, и҃ѳалелѣ́ла · и҃ же бо́стый ѻ҃ца
на́шего а҃рхїе́рѣа и҃ч҃юдотво́рца нико́
лы · и҃ сѵ҃ме́ѡна и҃же вѣ҃ѡгра́дѣ · и҃сты
и҃нїсь ма́ѳѳїѣвѣ · прт҃ѣпѡ́мнаго ѻ҃ца
на́шего а҃ѳана́сїа · и҃ сѵ҃ме́ѡна и҃стлма
сави, и҃вѣ́стѣхъ Стыи · и҃ же мл҃тва
гѳ҃и сохрани рабы твоѧ вѣ҃рные цр҃
наше · поисори и҃мъ всѣ и҃но плѣ́менны
ѥ҃зы́ки · и҃же бра́немь хотѧ́щеи
да́ровѣ и҃мъ всѣ́ѧ · и҃же и҃сполне́нїю про
ще́нїѧ, и҃ жи҃знь вѣ҃чноую · помѣни
гѳ҃и пла́ѡдо посѣщи́хъ до́бро твори
щи́хъ ѵ҃бо́стый твои́ цр҃ква · и҃по
минающи́хъ нищи́ѧ · и҃ вся ѥ҃же ѻ҃бѣ
наше бра́тїѧ · помѣни гѳ҃и вся сїѧ
ничаси́вы чи́нъ · помѣни гѳ҃и прт҃ѣстоѧ
щеи́ люди · и҃ бѣлгы́ѣ ра́ вы́ни посла

нныѣ ѻ҃цѣ нѣраптїю нашоу · помѣнїи
гн васѣ иноческыѣ чинъ · помѣни гн
братїѣ наше плътьнѣнїѣ · ипоставѣти
всѣ иисцѣлаи повелителѣи мати
твоеи · вастемь подаѣ иже исцѣленїѣ
прошенїа ижизнь вѣчноую · ѩсо
ты ѥси влаѣе нѣсть васачьсѣда хѣѣ
нашь, итебѣ славоу возсилаемо ·
совѣзначалнѣмоу ѻ҃цемь · ипрѣсты
иблаго ѩзыкотворещнмь дх҃ѡ
твои · имна ипрно ивьвѣсы вѣкѡ,
мира вастемь, главы каще гви
прѣсловите : ✠ матѳу сѵ҃ѡ тай,
Приѣслони гн оуха твоѣ поуслышн
ме · иже вышрданы ѣртѣтисѣ
ѩзволивїи · насыщь воды · ивлѣви всѣ
насъ, иже прѣсловенїемь своѣвыѣ ·
назнаменающеѣ работи вѣшора
жевїѣ · испѡлни на исплънитисѣ
сщенїа твоего · воды сѵ҃ѣ ра҃ при
щенїемь · ивыти намь гн возра

вѣ · дши иптѣлу : ✠ възгласѣ
тыѣо ѥси ѻсщенїѣ наше, ипте слу,
ивлѣвлѣѣть водоу ѣрта ѻбразно · ни
звождь ѣрть правѣ · иглѣ · спи
гн людн своѣ йскрѣптѣи во поощще,
трѣ҃ѡ гла҃ к҃, твоѣ даровь дѡ
ины на сѣтвори вѣце дво · прѣзрѣ
щїи сѣгрѣшенїа наша · иподаающи
исцѣлѣнїѣ · иже вѣроою плѣваквїю
прїѣмлющїимь · главнїѣ твоѣ прѣ
чтла : ✠ гла҃ д҃ · Йсточнисѣ исцѣ
лѣнїа · имоующе сѣтыи врачевѣ · и
сцѣлѣнїѣ подаѣте вастема маѣ
щимсѣ · наѩо велнѣсѡ дарѡ сѣѡѣ
лъшесѣ · ѿпрѣвѣчнаго источнися
спаха · рѣво ѩсовами гь · наѩо бди
но рѣвнителн а҃плѡ · сѣдава
власть надѹстьхь нечнсьхь · ѩже
ѩзгонити ипсцѣлити васѣкь
недоуга ивьсакоу ѩзоу · тѣмже
ивѣповелѣнїи ѥго дамаръ пожнвша ·

тоуни прѣста · тоуниже ѹдадиа
исцѣлающа стрѣлы дшь ѹтѣлѣсь
наши : ← слава ѥдина глаголи
глас прѣса твоего мѡѵсѣа бе и
зѣпальнице глаголь · оувриѣ живо
каша висѣщь прѣдо очима вашима ·
дань ісрть возвизаѣтсе имирь шла
сти своболѣаѣтсе · дань хво восирѣніе
обнавлаѣтсе · вьсѣмвалѣхъ двьсѣы
пѣѣни приносѣще иглюще · сдрь
ласѣніе посрѣ зѣмли бе · расть
тіе ѹвьсирѣніе · имже на спльсѣи
благы чкоолюбче · все слано гі сла
тебѣ : ← посѣ ѥстиніи ѡпѣ

УНИ БЫВАЕМЫ КАКО ПО

баѣ ѹсхадити съ стыми кѣрти ·
вопразнисы · та дїаѳѡ, бѣви вліо,
пѡѣ, бѣвно цѣтво · тлѣе дїаѳѡ
тоу помасе : ← пѡ м вѣлми,
гі бе наш помѣзи на грѣшныи ·

иноѳѡныи рабъ твои · вонитра намь
призвати стое ипосланаемое имь
твое · имѣпосрамн на ѡтданіа млтвъ т
твоѣ · нь дархи намь гі вса прашенїа
нашѣ ко спасенію · испѡлнины лѹкавствіе
покаѣтсе тебѣ вострмь срцемь
наши · ѹтворити вокстьмь волю т
вою : ← возглашь · та со слгы ѹлісолю
та м сію таи вооѣтари : ←
гі стыи довысокыи живы, ѹкое ви
дѣщи дкѡ твои · призри навоса
соу твари · ѹтвѣть протысловнхѡ вію
срцѣ ѹтѣлѣсь нашихь · имѣнмтись
простри роусоу твою невидима
сѹвище · ѡстго жилища твоего ·
нѣлви всѣ на · ѥжити сограшнхѡ
волю имѣволѣю · мсо блгы ѹлісолю
цѣ бѣ прости · подаѣ намь зем
лѣмаа оувращенїа твоа слгаа : ←
возглашь · тебѣсыа и мловати нед
тины гі ик наш ѹтѣзи слабх возѣ ·

потѡ исходитъ изъ гроба поющи трѡ
тѡ празднику потѡ стыи гла. н.
гн гн призри съ небесе и виждь лозу сию
гн гн неѡскверни ю камо праздничьскоу по
тѡ [illegible]. Паисы паисы прилѣ
жно мирѡ гу помолимсѧ люи гн пом
ѱ дїаконѡ, Ѯ щемлѧсѧ иже сохра
нитисѧ мѣстоу семоу. истѣи ѡли
телы сїи. и вьсакомоу граду истра
ны. ѡглада и погубителъства. трьса
и потопа. ѡгня и мача. нашьствїа
иноплеменьныихъ и мѣжоу собныи
рати. наиже матиѳу и сратисѧ
и тихоу быти и злаго премены.
благомоу и милостивомоу сїѳгр
стѣхъ нашихъ. и ѡвратити бса
гнѣвъ движими нами. и излѣити
насъ милѣщаго и праведнаго ѥ
щенїа. и помилѡвати на. и ѡдѣ
жити земли дажь бгъ. благостїюсѝ.

матиѳисѧ гн ѹслышины и помилѹи
ны люди гн пом. н. дїаконѡ гу па,
Г е ѡче гл нашего їу ха сѣ блаженъ
Б ѡбѣтисы. послави ѥдинородного
сна твоего вамирь. заблоудьшїе
ѡвратитъ. пашїнѣ ѡбѣвигнитъ.
оумрьщвленїе ѡживитъ. прїими
грѣшныѧ и недостоиныѧ рабы твое пра
здноующїи ти днь духовно. и славосло
вїа пѣснь приносѧщеи. ѡлюбившемь
роду хрьстїскомоу спѣтити алъти.
ѥи власо прїими наша молитвы.
да причестници здоудемь нанебѣхъ
гла празноующїихъ. и тѣхъ вьсе
лѣщихсѧ жилище ѹтѣшитъ. цра
нашего ѹтвьрьди. и мс. и вьсе лю
сохрани по исповѣдѣ твои. матѣ
пречтїи влще наше вце и прнодви
маріе. стыи нами сїлъ. стго
прѣсла прчя іѡанна.
стыи прославны аплъ. и сто, їмс,

ѥкъсть сѫтыи твои. ѩсо бгъ нашь ѩсо
люблѧ бъ ѥси нѣтъкъ славу въ всѣ
лѣмо ѻц҃у нсну нстмоу дху. нн҃ѣ
нпрно нвавѣсы втѣсѡ: ⸗ мнрь въ,
пѡѣтѡ ѩсо ѡшнтаи ⁘ сѣнсанства въоусли
нѣщѣ мл҃имсѧ нзбавитисѧ намь.
пѡвьсаисоѣ сѣрвы. втѣды гнѣва
нмоужѣ. гн҃ бѣ нашь. мнрнїи нблго
растворенніи дажь дарѹи намь.
наплѡ приношенїа зѣмли. нпзва
ки гн҃ зѣмлю нашѹ. нвьсаисѹ зѣм
лю ѩградь нстранѣ ѡглада губнтъ
ѣстка трауса ѩпѣтапа ѻгнѣ ѩмча.
ѩнашьствїа ѩнопасѣмѣннись. ѩмѣѹ
сѣнныѣ рати. пѣѣ мл҃тивѹ бѣти.
бгомѹ ѩнѣѹмѣ ѩнѣмѹ ѹлсо люблцѹ
бѹ ѻгрѣсѣхъ нашн помлѡвлѣнны.
нвьзвратнтн всѣсь гнѣвь сводѧ
щїи намь: ⸗ рцѣмь всѣ гн҃ оусльі,
гн҃ пом҃ н ⁘ дїсѡ. застѹпнсѣ,
прѣстоую чтоую, гѹ пом҃ м҃

Ѹсо гн҃ ѩѵ хѣ прнсклони срца нашѣ
вѹоуслышанїѣ вжѣтныѹ заповѣдѣи
твои. прѣбывъщь намь пѹѣ жи
тїѧ сего. бѣзпрѣтнсканїѧ шьствѹ
бащи. да бѹдѹть мл҃твы нашѣ. благо
рѣтнїи прѣдъ тобоѭ. настѣмь нмы
сльнѣ ѩпрѣнмѣмь твоѣмь ѻ҃ѣщи.
ѩсо гн҃ нсклвчнмн рабы твои мл҃и
мсѧ. ѡкрати ѩрѡ твоѭ ѡнѧ. дажь
квѣсы прогнѣвавъшисѧ нами. нсто
ро да прѣбѹдѣтъ карѣтны цѣдрѡти твоѣ
гн҃. ѩсо ѻбнщахѡ сѣвѣ. помози
намь бѣ спнтелю нашь: ⸗ вьзгл҃
ѩсо мл҃тивѣ ѩ прочѣ ѡбычна, тѵ,
Нѣщѣ мл҃имсѧ ѹлсо люблчѣ спнте
лю нашь. оуслыши на грѣшнїи.
нѣдѡѭнныѣ рабь твои мл҃ѣщїи
тисѧ. ѡкрати правѣдны твои гнѣ
вь подвизающисѧ нана. мнрныѣ
нблго растворенніѣ дажь дарѹи на
наплѡ приношенїа зѣмли. нпзвани

на ѡгладд инагубы градд иеланы.
дрна имта · инасасы сосоудь шстрѣкь
илюпіе сомрьти · инападеніа ино
платѣменись · ишмежкоу сонные рати.
рцемь всѣ , гн по · п · дисонь
Застоупи сп̃и , пртестоую чтоую
Паисыте маю мрдаго баса гн са
ваѡѳ бе исаиѣкь · стѣи нахерувы
мѣхь · инасерафимѣхь почивай ·
ты единь црь есѝ вастѣи вселе
ниѣи · нѣный иземльи · оуслышины
ивими гн ивѣсь насиліе боюющи
нами · инѣ арестіи твоіа ѡзлаичи
на · ниже гнѣвѣш твои поиаажи на
маимтисе гн · шложи гнѣвь соущи
нама · иподаѣь црх нашемоу · им по
мощь твою · поуисртѣпи силою чтна
иживотворещаго исрта твоего ·
ипокори емоу вастѣхь вастаіющи
нань соупостати · идаѣь емоу вса
прощенїа исцѣленію · ѡружїемь

благокѣрный втѣнчай его · рцибо
срдци его благо, оцрісы твоіи навсѣ
людѣхь твои · подаѣь емоу мир
наѣ цртво · даимы ботишинтѣ е
ходити тихо измльвно житїе
поживѣ · исьхрани гн людіи твоі ·
ислѣти иѣь непльни васіского блга ·
Сверьсти иѣь вмирь инѣдиненїи
Сблюди · мацѣ васпитай · юноше
наіажи · старіе оуісрпи · мало дшь
нїѣ оуталы · разстѣнніи собѣри
инаудимїѣ доухы нечтими свободи ·
Сплавающими плавай Сопоу
шьствоующими поу шьствоуи ·
иводовица бауди помощинись ·
Сирмь застоупинись · вольщимь
исцѣлитель · мтвами прчтіи
влцѣ наше дѣцѣ ипрнодвы маріе ·
Силою чтнаго изживотворещаа
исрта · истыи нѣный силь · истго
пррока ипртчѣ писртителя іѡна,

нѣсть сего имѣ. нѣсть прѣва мнѣса
архїдїакона стефана. ибѣсть стыи
твои. инна ипрна ибовѣсы вѣкѡ
поттѡ дїаконѡ паисы

Нѣцемлѣнсѣ оуслышати гдѣ оу гла
матвы моѣ. тихомѹ быти нѣлго
оубѣ тлѣнѣмѹ имѣтикѹ огрѣбѣсѣхъ
наши помѣловатины ибѣзкратити
васѣлсѣ гнѣвъ сходѣщїи нанъ. рцѣ
гн помѣлѹи н дїаконѡ. застѹписпи,
прѣстоѹѣ чтоѹю ипрь, пѡ матвѣ,
спи бѣ люди свое. нѣлви дѡлганїѣ свое.
ипостѣсти мирь свои мѣтїѣ
нщедротами. наоустѣпи дрѣзѣкавѹ
гподина нашегѡ имѣ, ипосли нанъ
мѣтри твое богатїѣ. ишпоусти
намъ вса прѣгрѣшенїа наша, во
лна иневолнаа. мѣнѣтисѣ вліко
завдсѣсоу дшѹ хрїтїанскоую. изѣ
вседѣ сѣгрѣшѣщѣѣ ишзиндимїѣ. мѣтри
бжїи ипомощи трѣзѹющїи. пѡс

ри мѣсто сїѣ собласѣми живѹщїи
вонѣмь. вмирѣ оустрои васего мира.
обѣлго стоѣнїи стыихъ бжїихъ црс
вахъ спенїѣ помощи состащанїѣ и
страхѡ бжїимь трѣзѣающихсѣ не
лоузѣещїихъ шцѣ нѣратїѣ наше
зашѣставльшее нзашѣшьшеѣ. онѣцъ
лнѣнїи вонмощи сльзѣещїихъ зашс
тавлнїѣ грѣхѡ. прѣзѣѣ шшьшїихъ
шцъ нѣратїѣ наше. лѣзѣещїи зѣ
нзавсѣ хрїтїанѣ. ойзбавлнныи пѣ
нанїихъ сѣгрѣзѣщїихъ доутѣшенїи
братїи нашихъ сѹщен вселоузѣѣа
шѣсть слѹзѣещїихъ нслоузѣивши.
имѣтинѣ давшїи востоѣ мѣсто
сїѣ. вседѣмь конце земле. мѣтиѣѣ
вѣ ѣсѣи. нтѣзѣ славоу вѣзспламо
оцѹ нсѣмѹ нстѣмѹ дхѹ. нинѣа ипѣ,
мирь вседѣмь :+ дїаконѡ гѹ пом, пѡ,
мнѣсмного мѣтиѣѣ гѣ їѹѣ бѣ нашь.
мѣтвами прѣчтїѣ влце наше

бце ѥпрнодвы маріе · Силою чтнаго
ѥжнвотворещаго іс҃та · чтныѧ нбы
Силь бесплотныхъ · нстго пр҃ока пр҃тчи
нспр҃тителѧ ѡанна нстыѧ всѣ
хвалныѧ перьховныѧ апль · нстго
пр҃вомнника гавріндіаконα стефа
на · нвѣтвѫ Стыѧ твоѧ · благо пріе
тнаѹ пр҃тстолою Сотвори мл҃твѫ
нашаѹ · ѥпадажь ѡставлнїе пр҃тг҃
тщенїемь нашимь · ѥпоѣзри на
кровь ѡ҃ крилу твою · ѥ҃ѡжены ѡ҃на
бѣлнаго брака нсоупостата · ноу
мири нашѫ жнзнь г҃и · ѥпомлѹи
на ѥвьсь мнръ · нспидще нашь ·
Возглашь Ѧко благь ѧ҃ко блсо, т҃ѧ҃м,
Ѧко многа млтвы г҃и ѡ҃ш҃ь нашь ·
ѥже зарѣвность ѧжѣ ѥстьть
послоушавь ѧ҃ѕіѧ пр҃рка · ѥнадѣ
ѧко вр҃тмѧ земли пасилаѥмїи
дажь оудрьжати повелѣвь ·
ѥпотѣ ѧ҃ко заѕмнїе Его дьжѣ

плѡносныѧ дарованїѧ ты вѣсо всѣ
чьсныѧ, ѡсвѣтнвсѧ мл҃рдїа оумлѣ
нь быкѣ дажь довольнїи послати,
дѡнанїна твоѥмоу · ѥпр҃тщенїѧ
нашѧ пр҃тзр҃твь · ѡдѣжанїѧ своѧ
пославь · напр҃тщающаѧ ѥпросѣ
щаѧ мѣста · ѧзвѣсели лнце
земли · нищїихъ радѹ своихъ ·
мнцѣ радѹ нсѣсоть · ѥнныѧ дѣль
мнлїихъ · ѥвѣтвѫ · ѧ҃ко ѡ҃тѣвть чло
дати пнцѫ нмь вовлаго вр҃тмѧ ·
тыбо ѥсн бѫ млѡвѣтины · нт҃ѣ
Слвѫ вѫсилама · ѡ҃цѹ нсѫ и
стмѹ дхоу ѵнна ѥпрнодвѣ ·
мл҃тка ѡ҃злаго дѣжѣ дажь чтѣ
нагѣшѫгѣвь дни · ѥнавѫзнїѣ г҃нѣ ·
ѥнасѣщьствїѣ г҃нѣ · ѥдажь чтѣ
начѣтыри Стран҃ь · по҃, ѣ҃, дїаѳѡ҃ѹ,
Ѹвѣстинѹ дѡ҃но ѥправѣдно ѥп
равольѣпно г҃мь нашѥ ѵ҃ѫ҃мь ·
постављѣть михаила архагла·

дастрѣжеть рѣкы водный. да
дїаволь неймать ѡбласти на
ними. гда пріидеть ісплѣтвою вели
коюю. Сѡбоцемь пьстый дхѡ.
таісо дадїавола оутвердить ѿрекы
водный Стою трицею. таісо даней
мать ѡбласти натрудехь хртїан
сіихь ѡдьржевати боурѣю злою.
заклинаютьдїаволе ѥмь живый
йстинный. йпрчтою Ѥгѡ мтрію
бцю маріею ѡбраученнаю їѡсіфо
ви. запрѣщаютьдїаволѣ вості
ми ѧггелы Ѥже сотвори гь. запр
дїаволѣ дми оутлми ногти.
запрщаютьдїаволѣ дми Ѥвли
сти мѳеемь маріѡ лоукіею їѡа
ннѡ, пѡдрѣжещи нбо йземлю.
запрщаютьдїаволѣ великіый
градѡ їерлмѡ. вонмѣже почива
ютьвсй праведнїи. запрщаютьдїа,
двѣманадѣсетеапль. запр дїаво

сі прріись. запрѣщаютьдїаволѣ м
мнисѣ. запрщаютьдїаво великіый
прріѡ прѣдѣчею йѡртителѧ їѡаннѡ.
запрщаютьдїаволѣ дми патрїархы.
запрщаютьдїаво тні. Стый ѿцъ
йже вьниссеи данеймаши ѡбласти
натраудехь хртїанскыи ѡдьржѣкати
бѣрѣю злою. запрщаютьдїаволѣ
дми рѣсами фисонь гїѡнь тигарь
Ефратъ. ѡбходещїи всю вселен
ную. данеймаши ѡбласти натрѣ
дѣхь хртїанскыхь запрщаютьдїа
волѣ ѧггелы їархаггелы гда нашѣ
їѵха. запрщаютьдїаволѣ разѣрѣтко
хвѣмь. крщеніемь гнный. запрщаю
дїаво воскрѣніемь лазарѣвымь цвѣ
тоносіемь гда нашегѡ їѵха. заисли
наютьдїаволѣ воскрѣніемь гнный.
запрщаютьдїаволѣ. Стый Ѥгѡ
нанѣ вознесеніемь. запрщаютьдїа,
вголѣпнымь Ѥгѡ прѣображеніе.

ЗАПРЕЩАЮЩИ ДІАВ҃О СИЛОЮ ЧТНАГѢ ІЖЕ
КОТВОРЕЩАГО ІСТА · ДАНЕПМАЩИ О
БЛАСТИ ІЗБЫТИ ЖИТЬ ХРТІАНСКЫ
НИВЬ · ЗАПРЕЩАЮТИ ДІАВ҃О СЕДРАХ҃Ѡ И
МІСАХ҃Ѡ НАВДЕНАГѢ · ЗАПРЕЩАЮТИ
ДІАВОЛТЬ ДВІЕМА СВѢТІЛОМА ЄЖЕ
СОТВОРИ ГЬ · СЛНЦЕ ДНЕВИ А ЛОУНОУ
НОЩИ · ДАНЕПМАЩИ ОБЛАСТИ ПОТО
ПТИ ЖИТЬ ХРТІАНСКЫ НИВЬ ·
ЗАПРЕЩАЮТИ ДІАВОЛТЬ ХЕРОУФІМѠ
І СЕРАФІМѠ ІЇУХ҃Ѡ ГМЬ НАШИМЬ
ПѢНІЕМЬ НЕМОЛЧНЫЙ · СОНМІЩЕ
ІНАШЬ ГЛА, ДАПРІЄТНЬ БОУДЕТЬ ·
ПРІЛѢЖАНІЄ І ІСПОВѢДАНІЄ · ВСЕГА
ІННА ІПРНО ІВВКТСЫ КТІСѠ ѦѮ
АСЄ ВЪХОДЕЩЕ ВОЦРІСОВЬ ПОЄ БОСЫЙ,
РАЗІСЕ ДВЕРЫ БЖІА · РАЗІСЕ РАЮ ДВО
ЧТАА · РАЗІСЕ СТЕНО І ПОІСРОВЬ · РАЗІЕ
ПРТЬ ЧТАА ВТЕРНЫЙ ЗЛАТРАЛО НЕЇѠКО
РИМОЄ · РАЗІСЕ ТІХОЄ ПРІСТАНІЩЕ.
КТІОЮ ПРІВѢТЛАЮЩІ ЧТАА : ✠ СЛА

ПОСОБНИКИ ТИ ІСКРѢ ІСАМОУСІ ДВУ · ПОБѢ
ДИТИ І НАПАСТЕМЕННЫСЬ · І ВЪ ТЕРПІНІИ ХРТУ
НАШЕМОУ СПОСОБСТВОУЙ І ПОРАЖЕНІЕМЬ
ІСРТНЫЙ І НИЗЛОЖИ ВРАГЫ НАШЕ · ПОІСА
ЖИ МЛТВЬ НАША ДРЕВНІЄ МІЛТИ · І
ДАРА ХОУМЕЮТЬ БОЖЕСТВЕНОУ ІЖЕ ТЫЙ
ЄСІ БЖЕ · І НАТЬ ОУСПОКАІВАЩЕ ОДОЛѢ
ВАЕМЬ · МЛЪЩЕСЯ ПРІЛѢЖНО · ПРѢТЕ
ЙТИ МТРІ · ДАРОВАТИ НАМЬ ВЕЛІЮ
МІЛТЬ : ✠ ІНІНА БО

ПРІЗРІ НАМЛЕХ ОВАІЖСИ РАБЬ ПРѢ
НЕПОРОЧНАА · ОУСТАВЛЯЮЩІЙ ЛЮТЫЙ
НАСТОЯНІЄ · І ВЬСЛІСКОЄ ОСЕРЬВЫ НА
ІЗБАВЛЯЮЩІЙ · ТЕБѢ ЄДІНОУ ТРЬДУЮ І ІСТІНОУЮ НАДѢЖДОУ І
МАМЬ · І ТВОЄ ЗАСТУПЛЕНІЄ ПРѢ
СТАВЛЬЕМА · ДАНЕПОСРАМІМОСЬ ВЛУЦЕ
ТЕБѢ ПРІЗЫВАЮЩЕ · ПОТЩІЦІСЯ НА
ОУМЛЕНІЄ ІСТЕБѢ ВТЕРНО ВАПІЮ
ЩІЙ · РАЗІСЕ ВЛУЦЕ ВОСТЕМЬ ПОМО
ЩІЙ · РАДОСТІ І ІПОІСРОВѢ ДША НАША :

Уінь бываємїи нашествіе расы. входитъ хотѣти
прїѣти русь и творитъ менїе
игумена и вопросите мнѣ
аще совасаісы оусрѣдїе се хощѣ:

Въходитъ вцрісовь и творитъ
послоненїа. г. пръстыми двер
ми. Ишь твори менїе игумену
и братїамь. и посавръщенїи часовь
починае тропоь и подуе нашь,
прїидъте тамже ѵалѡ ісѕ.

Гь просвѣщенїе мое и испитель мои
ісогосе оубоюо. гь защититель
живота моего ѿ кого се оустраш.
Ега приближахусе нам злобоющеи
снести плъти мои. стжающе
ими врази мои ты и изнемогоше
и падоше. аще ополчитсе нам пль
ісь неубоитсе срце мое. аще вос
танетъ нам брань нань. азь оупо
баю, единого просихь ѿ га того

вѣзищу. Е вситими зрадмь тны все
днїи живота моего. зрѣтилн ісрасо
тоу тно, и постѣщати црісовь стыо
его. ісо сѣсримъ высровъ своемь. во
дань зла моего поісримь. вѣтлѣнтъ кро
вь своего наісамень вѣзнѣме. и нина
се вѣзнѣ главоу мою навраги мои.
ѿбыдѣхь и пожрѣть высровъ его.
жрътвоу хваленїа и вѣсѣлисновенїа.
вѣспою и пою гвы. оусльшиги гла
мои имѣже вѣзвахъ. помлуиме поу
слышиме. тебѣ рѣ срце мое гла
зницу. вѣзыіска тебѣ лице мое ли
ца твоего ти вѣзищоу. неѿврати
лица твоего ѿмене. и неоусланисе
тнѣвѡ ѿрава твоего. помощни
ки боуди и неѿрини мене. и неѡ
ставимене бе спителю мои. ісо
ѿцъ мои и мтти моа ѡставистаме.
гъже прїѣтиме. заісонь положи
мнѣ гнѣвпоуть твои. и наставн

мѣ настáзу правý · брáть мой рáди
нетрѣдáжь мѣнѣ бáдще стоужáю
щíимі · íáко бостáще нáмѣ свѣтле
íй нéправедníи · íсáлга нéправдá себѣ ·
вѣрою видѣти блгдá гнá нáземли
жúвíих · потрúпи гá моужáйсѧ и
дáйкрепитсѧ сéрце твоé · íпотрúпи
гá : дроу҃ ѱáлѡ҃, помáнѫмѣ бе,
тá, трúчсѣ, íподóбь нá, трѡ҃
глáд, бе ѡ҃ць нáшь слá тоáжѣ, íнá
кѣвцы прилѣжно íмáта мáтва
Благодáримѣ гі бе нáшь · и пом
нóзѣй мáти своéй, íзбáвивь
рáба своегó · íм, ѡ҃соуéти мúрс
кагó жúтíа · íпризвáвь éгó вѣ
чнóе сé ѡ҃вѣщáніе · Спѡзи оубó
éгó пожúти дѡ҃мно · вáггльскѡ҃
сéмь жúти · íсхрáни ѡ҃вѣтлéйдíá
вола · íчúсто éгó дш҃ íтѣло со
блюди досмрьти · íхрáмь стúй
бúти твой Спѡзлы · вразумлáѧ

éгó помúнатиті всегдá íтвоá по
велѣíа, смѣрéíé íлюбóвь íскрóто
сть дáроуй éмоу · мáтвáми прѣ
чúíé влáце нáше бце íпрно двы
мáрíé · íвѣсѣхь Стúй твой áмúнь : ѧ҃
Гóспдь твоé Спнóе прíúми рáба т
воегó, íмс, íоучúны вáпáство
íзбрáнный твой · óблѣчи éгó
Спсéíа одéжею · цѣломоудрíé прíé
прѣпоáши чрѣсла éгó · вскáкаго
вóзрыжáíа áки íподвúжника ·
вонúмь íвоíá · дхóвныхь твоúхь
дáровь · совршáѧ дáрь · мáтвáми
прѣчúíé влáце нáше óце · íпрно
двы мáрíé · íвѣсѣхь Стúй твой
áмúнь : — íпрíéмь пожúце ѡ҃нúтъ
íгоумень настрúжéтъ и íсправ
зно глéт · Брáть нáшь íмс · пострú
жéтъ влáсы глáвы своéé · вонúм
óца íсíа íсстóго дха рце зáконь,
пом ѣ, прíéмше éгó брáтíа óстрú

поюще ѵалѡ и, помлѹимсѧ. и посѣ
ѡблачитъ и ігѹменъ вразѹ и камі
лавкоу. сы рѣ ісаѳ и прочитаемѹ
аѳлѹ цѣливаѣтъ братїю:

послѣ даваніе малаго ѻбраза ежѣ и мантїа братїа
поющїимъ часы. вводи єпіскопъ
хотѣщаго постричисѧ. и творитъ
послѣдованїа г, пѣвъ трисѣты двери писа
лѣсѡ. ігѹмену. истоитъ вседи
ной сраницы. пѣваемыѧ аѳтіфо
нѡ и выходѹ бывшѹ: сла кѡ днеи,
ины сла л ѻбѣтїа ѻѹл ѡврѣсти
патыцисѧ. блоѹдномоѣ жѣлѹ жітїѧ.
нь наѣогаства неистащимое разі
раю цѣдрѣть твоѣ спе. ины ѡбни
цаѣшаа непразни срца. тѣлѣлоѣги
ѹмиленїѧ завоу. согрѣшихъ ѻѳче на
нѣо и пред тобою: семѹже г,
поемѹ шѣдь постричисѧ хотѣи,
твори мѣнїѧ г. трисѣты двермитра,
ігѹменѹ и вопрашаѣтсѧ ѡѣрѣта, что
прїидѣ брате приподаѣ нѣстемѹ
жрытавнику. истѣти дроужинѣсѣи.
ѡвѣтъ желаѣ жітїа постничьска
чтны ѻче глѣ ієреи вопстинѹ
добро дѣло нѣложенное изгора. ньаще
собрѣшищи. добрѣѣо дѣла сотѹ
дѡ сописаютсе. и болѣзнїю испра
ляютсе: вопро, волюбли своі
разоѹма приходищи твы ѡвѣтъ,
ѣи чтны ѻче. вопрѡ ѣда ѡнеісыі
ноужѣ или бѣды ѡвѣтъ ѣи чтны
ѻче вопро, пріѣимкаѣшили вмонасѣ
ри и поцеиї. даѣе допослѣдна
твоего изыханїа ѡвѣтъ, ѣи бѹ сѹдъ
истворующѹ чтны ѻче: оглашеніе
малаго ѻбра ежѣ и мантїа

иѹлюди чедо исаѣова ѡвѣтѣтованїа
давъши вѣце хоу. аггльѣо прїи
доше невидимо написѹюще и
спавданїе твоѣ сїе. его хоще

себѣ имѣзмѣть ісрѣтьскоѝ имѣсль
дроугѣми · аще оубо свѣстинх вос
лѣдь его ѝсты ѝзволиль есѝ · ине
лѣжно нарещисѧ тогѡ оученикь же
лѣщи · оуготовисѧ ѡнѣмѣшнѧгѡ
врѣмене, неисповѣдовѣ · неисповѣдїѣ
неисвѣщица · неисѣнѣномѹ же нази
мли ісрасныисѧ неладисыѝ · нѣ
ісподвигѡ дховныѝ · ісказрѣжа
нїю плѣти · ісбощенїю дши · ісб
нищете дховнѣи · ісплачю багоу.
Ковась сѣрѣбныѝ наполѣзныѝ.
радѡ творещи навѣкїю жизнь.
Ѧ́ісатибо имѧши ѝждѣдѧти.
ѝнаготовѧти · оуѕорити же ѕѣ ѝ
порѹгати · помощнѣже бывѧти
ѝѕгнань · ѝвомногы ины вопасѣ
напасти · имыже навѣкїю жизнь
свображаѣтисѧ · нѣгасы вса пос
традѣщи · радуисѧ ре ѩсомѹдрѣти
многаа наказыѣ · радостїю оубо

щи ѝстѣзатисѧ свѣторе пришьс
твїи гѧ нашегѡ їѵ хѧ · ѝпаисѧ хвѣти
оубо совръшена житїѣ · свнѣмже
поставлѣнїю сию жителство ѩвлѧ
ѣтисѧ засвѣдѣтелствоуѣ нѧже пѡка
ѣтти прїѣти · ѝнѣже лѣпо ѡгрѣ
батисѧ · ѡрѣнїѣ оубо нѣ ѝно что
порѣнномоу разѣвѣ ісрѣтѹ ѝсмарь
ти ѡтвѣщанїѣ · вѣ же ѡдньшина
дне распѧнатисѧ поумрѣщавлѧѩсѧ
мирови · совръшенна рѧ ѡрѣнїѣ.
ѡрѣцаѣшисѧ родитель братїѣ.
жены чѧдь · сродьства дроугь
любимыхь · ѝшѣдшаи ѝныхь · ѝна
вомире метѣжи попѣченїѣ · сѣсо
тѡ стѣжанїѧ · тыщѣтныѣ ѝсоу
тныѣ сластиже ѝславы · ѝѕрѣца
ѣшисѧ нетыѵїю прѣтѣрѣнныѝ · нь
ѝѣще своѣ дше погоубленїѣ · по
гласоу гѧ глющѹ · ѝже хощеть
вослѣдѣ мене ходѧти · даѡвражѣтисѧ

169

радуйся · и веселїе веселися · и всегда
изврати, и разлучити ѥ бг, ѿ
мырскыѣ жизны · и поставити на
прѣтлѣнїе своимь · и ако вопрѣсто
ании иноплеменаго чина · свои
ство аггло видимаго прѣбываю
ща · свысоть небе пѡзнаго пр
бываниа житиа · тому аггльскы
слоужити · тому всѣ оусрьдно
работати · вышнаа моудрость
вокати · вышнаго просити ·
нашего житиѣ поаплу наученыѣ
ѥ · ѿ новому званию · ѿ дарованию
таиному · которое ісрщенїе при
мъши день отрати · богати
чловѣколюбца дарми · и грѣхы твои
очистить · и день свѣту оставивши ·
и самь хс бг нашь, радуется свѣты
ми аггли его · апостолаи твои ·
заповѣдати тѣлѣ оупитенїи ·
дшино оубо званию шьствуи ·

ѿвѣлися ѿсоуѣтный пристрастїа ·
разумѣлывыѣ исполненыѣ вѣдѣсоущу
ютѣ похоть · всѣ желанїе свое при
ложи исполненыѣ · нимали возвратит
вострѣть · даневоудеши стѣлѣпь
слань, ако жена лотова · или ѥ
пѣсь на свое блѣвотины возвра
тивсе · и исплънится на тебе сло
вес · ако нисто возла радусоу свою
нарала, наобращсе вострѣть · правь
и вѣрьство наное · ако нѣкоѥ
мала вѣда ѿвѣщлаваюшоутѣ
нїа всѣ претворенаа храними ·
потш ослабѣти ѿвѣщанїа ако
прьвомоу житїю возвратитисе ·
или ѿца разлоучитисе, нисе
постѣщихсе братѣи · нитъ
ни ходеще воневрѣжении изпи
ны свое · поневѣ тѣчаишеи
ѿвратеши ѿсоуѣнїе паче пре
выхь, настрашнемь сѣдищихѣ ·

ПЛТАНІЄ. ШЬПТАНІЄ. ОТЕЖАНІЄ ВСѢ
БНОЄ ОТРТНЫЄ КТѢЩИ. НДРУГЫЄ
ВСѢ ЗЛОБНЫЄ БЫНЫ. НЖЕ ГРѢ
ДЕТЬ ГНѢВЬ БЖІЙ. НАТВОРЕЩЕЕ
ТАЇСОВА. НАЧІСОРЕНЦВАТИСЄ НАЧІ
НАТЬ ВОННЫ ДШАМЬ ТЛНТЕЛЬ.
ПАЧЕЖЕ ВМѢСТО ОЇНХЬ СТЕЖІ
ПШБАЮЩАА ОТНЫ. БРАТОЛЮБІЄ
БЕЗМЛВІЄ ІСРОТОСТЬ, БЛГОГАКЕ
ННЄТВО. ПОВОУЧЕНІЄ. БЖТВНЫ СЛО
ВЕСЬ ПРОЧНТАНІЄ. СОБЛЮДЕНІЄ
СРУНОЄ ШІСѢВРѢННЫХЪ ПОМЫШЛЄ
НІЙ. ДѢЛАНІЄ ЄЖЕ ПОСЛАТЬ. ВОЗ
РЬЖАНІЄ. ТРЬПѢНІЄ ДАЖЕ ДОСА
МРЬТИ. НАНКГО ШЦА ШБѢТОВА
НІЄ СВОЄ ВОЗЛАГАЄШИ. ПРЬВОЄ И
ПОСЛѢДНІЄ, ІСПОВѢДАНІЄ СРУНЫ
ТАЙНЬ. ЇАКА БЖТВНАА ШЛТЕЩА
НІА СІСА ЗХЮТЬ. ІСЦѢЛЯЮЩАГОСЄ РѢ
ІСПОВѢДАЮЩЕ ГРХЫ СВОЄ. ☩ ВТОРА,
СІЙ ВСА СНЦЕ ІСПОВѢДАХЪШИ ШАУ

ІНЕШБЫМЕННАМЬ. ЄЛНКО НБОЛЩЕЙ
БЛГТЫ НАСЛАДНВСЄ НННА. НБЛГОТИ
БѢ ЇАКО СЛОВЕСА НЕПОМЛНТИСЄ. И
ПОМЛЬШОУСЄ НЕВЗѢТИ. НН ПАЇСЫ
МНЫ ЇАКО МНМОШЕДШЕЕ ВРѢМЄ ЗѢ
ШНІАГА ПРТЬБЫВАНІА ДОВОЛНО ПО
ДВИГНОУЛСЄ ЄСН ІСНЕВНДНМНМЬ
СНЛА ВРАЖІАМЬ. НЬ ВЪЗЬІЇАКО
ПАЧЕ ШСЕЛТЬ, ПРТЬІМАУТТЕ БО
ЛШІН ПОДВНГН ІСВЗРАНЄ ЄГѢ НЕ
ВЗМОЖЕТЖЕ НАТЕ НИЧТОЖЕ
ШНОУДЬ. ШГРАЖЕНАТЕ ШБРЕТЕТЬ,
КОНАСТАВЛАЮЩЕТЕ ІСРПСІОЮ ВѢ
РОЮ НЛЮБОВІЮ. НІСОВАГАЇСОМУ
ПОСЛОУШАНІЮ. НСМТРЕННІЄ ПРАВО
МОУ. СЕГО РА ДАШСТОУПНТЬ ШТЬ
ВСАІСА ШСЛОУШАНІЄ. ГРЬДНВА СѢП
РОТНВОСЛОВІЄ. РАТЬ РЕВНОСТЬ ЗА
ВНСТЬ НРОСТЬ ВОПЛЬ ХОУЛА ТЛ
НОНАДѢННІЄ. ДРЬЗОСТЬ ШЧЕСТИ
ЛЮБОВЬ. БЕЗЧННІЄ. ЛЮБОПРНІЄ. РА

пованіи сілы бжіѧ · ивсіимъ вои
тѣхъ трьпѣти ѡвѣщававшисѧ,
доконьчины животъ благтіею хвою,
ѡвѣ, ѥи бу совоспѣшествуѧ
щоуми чтны оч҃е : ✠ та мсіи҃

Прѣвщедри бе имного маѳѳѣи.
иже прѣчтіе оутробы своеѧ.
ней҃слѣдимою благостіею ѡврь
зле восаісо приходещомоу іоаннмъ
желаніе иліововію теплою · рѣ
сы ѥіѳоѧще забоудитъ жена
ищедіа своа · или҃ѣ забоудъ
тебѣ · иже твое желаніе вѣды.
ипрѣложенію твоемоу прилагаѧ
свою ісрѣпость · іосавращенію
заповѣди ѥго, дапрііметь ивви
метиме изастоупитъ · иоудеѧ
тіи стена трьда ѡлиіца бра
жіа іосамень трьпѣніе оутѣ
щенію вина · благомощіа подаѣ.
благодѣію дабь · моужествоу

Совоспѣшивнисѧ · совазлегаѧ ивоставѣ.
наслажаѧ ивьселе срце твое · оутѣ
щеніемь стго дха · спволиѧѣть
иѵьсти стыи ипрпвоиныи ѡцъ
нашь · анѳѳоніа ѥѵ҃ѳіміа · славы
ипѵже сотъми · сонимыѧѥ ина
слѣдивши цртва наноа · ѡхе ісе
ги нашемь · ѥмоу слава дрьжава
цртво иси҃ла совщемь истыи
дхѡ иниа ипрно, ѵ҃ повлони мало
главу дїаісо, рѣсшоу, гоу пам҃, ѵ҃,

Гѵ҃ бе нашь дѡпны тѣхъ оыти
возлсонивы · жітіа сего всѣ
доставивщее продь подроугы · и
послѣдовавшее тебѣ. прііми
оумо раба твоего · нмс. ѡврьша
гось встькь сііхь помо жтвны
твои҃ заповѣдемь · инаставь ѥ
наистиноу твою · припаѧщаи
неоусловно · ѡградн ѥго сілою
стго твоего дха · даневозмо҃ж

постухнути нань · Васіса прогнѣ
наа ісѹнь · трьпѣнїе дарѹи ємѹ
ісѹгоѹгожденїю твоемѹ восѣга ·
мл҃твами пр҃чтїе вѣчце наше
бце · нвсѣ стыи ѡкѣпса тѣхъ
оугожышїихъ · ѩсо слависе нпрослa
висе прѣстое нвеличсо лѣпнов
имѣтвое · ѻца нсна нстого дха ·
нинѣ нпрно нвовѣкіса вѣкісѡ
мирь восѣмь главы наше, м҃,
Г ди бе нашь оуповаиїе нприложи
це восѣмь надѣющисе истѣхъ ·
посылзави разлічныя поутиспенїа
ѹволвѣченїе ха твоегѡ · пріимирабa
твоегѡ сегѡ, имс · ѡставивша ми
рскыѣ похоти · исѣвѣ принесышаа
тѣлѣ вѣцѣ екрытвѹ екивѹ влго
оугодноу · ѡними ѡнигѡ васіскоу
плѣтскоую похоть · нбезсловесна
пріимаиїа · дашложенїа нечювест
киын влась · сѡшложить нвіеѯ

словесныѣ мысли надѣла · испооби
тисе пріѣти нгѡ твое благое ·
нлѣгкосѣти братѣме · нкѹзмѣтѣ
ісрѣть нпослѣдоуетъ тебѣ вѣце ·
сблюди вестны твоеи · надарѹи
ємоу продлженїе блго · васабліо
дѣнїе стыи твои заповѣдїи ·
сочетаи его вкротѣме потрѣвы
на, лисѡ нзбранный твоихъ ·
благодѣтїю нулісолюбїемь единo
роднаго сна твоегѡ · сними бѣ
нъ ѣси · сопрѣстый нблгыи
нѯнкоѡтворещи тѣхъ · нинѣ,
потѡ прострь рѹкѹ наѣѵлїе їерг
глн Ѻ ѣ хс невнмо прѣстоить
ѣ блюди наконисѣѯете ноу
дить пріити нашѣразъ сын ·
блюди нако тыѡпрѣложенїа
сы волиши ѡзроучснїю ѣгглысса
ѻбраза : ѡвѡ, ѣи чтны ѻчс
ѡоусрѣдстка моего, нпашѣтѣща

нїи глⷭ ѥдинѣмꙋ ієрѣи · пріими
ножицѧ ѡдѧжьмїе · ѡдѣть ножи
це глⷭ, ієрѣи · и ѡтроуисы хвы бо
зѣмлишїе · блоудѧи ісомꙋ прихоⷣѧ
ши ісомоу ѡбѣщаѵаѣшисѧ ·
ісомоу ѡтрицаѣшисѧ : ивоззвⷭ
ієрѣи ножицѧ ѡтꙋ ігꙋмена глⷭ
Бл҃вень бы хотѣи вастьмь ѹлісѡ
ѻпѣтисѧ · ивразоу истины при
ти · сы бл҃вень кѵтѵисы аминь :
пѣтшѡ сотрѣзⷭ ѥгѡ ісрста ѻбраз
на, глⷭ, Бра нашь нмс ѡшлачитсѧ
вь ѡдѣжоу весєлїа · вѣиме ѻца
нсна истго ⷣха рцемь зань гⷭи по ѳ,
полагаѧ полагаѣть парамань глⷭ,
Брать нашь · нмс, пріемлѣ ман
тїю ѡтрꙋчєнїе велиса ігглье
скаго ѻбраза · ѻдѣжꙋ нетлѣнїа
ничистоти · вѣиме ѻца пстра ⷣха
рцемь зань гⷭи по ѳ, помсленѣ пѣ,
Брать нашь нмс прпоѻсаѣ чрсла

своѧ сѵлы истины · вѣиме ѻца
нсна истго ⷣха · рцемь зань гⷭи по,
сандалїѣ глⷭть, Брать нашь нмс,
ѻбоꙋкаѣтсѧ всандалїѣ · вѵготова
нїе ѥѵлїе мирꙋ · рцемь, зань гⷭи, по ѳ,
глѧѣте · тоу помлимсѧ нм сїѣ,
Гⷭи бе нашь кѣвѣдѧи раба твоего
нмс, вдховны свой дворь ѻбра
чти ѥгѡ словесномоу твоемоу ста
ⷣху · ѡчистивѣ помышлєнїѧ ѥгѡ
ѡтлѣтисы погрѣшєнїи ипльщее
лѣсти житєйскыѣ · исѣтвры ємꙋ
ꙋмь неѡтсꙋдно помнѣти оуго
товѧнная блгдѧ любѧщимтⷣ · и
распѣнши сѧ ѣть мировѣи цр҃кїѧ
ра твоего · тыѣ ѥсѝ пастырь
и посѣтитѣ дшѧмь нашихъ · и тѣ
слѣвꙋ · ѡцоу и сноу и стмꙋ ⷣхꙋ
нынѧ, ѳѧ глⷭ Брать нашь нмс,
прїѣть ѡтрꙋчєнїе велисаго ігг
гльскаго ѻбраза · вѣиме ѻца сна

нестѣ дха рѧцѣ гдь гн помазѣ, ѩ,
ѩпоставлѧетъ нань іса́пу,
Пріѧ́мшеѥ ѥгѡ ѳра́тїа вдїа́сѧ
нись ѡстри́жаю, Поющѣ бла́ѕѣ
ныи непорочны: ѩ Дїа́сѧнѥ гла́
дїа́сѧнства Ѡстрѡ, а́пль
іѥ́ѵлїѥ. повелїи ѻстри́женыѧ б
ра́ть. цѣлива́ѥть прѣ́ставителѧ
нера́тїю. ѩстлѣ́ть пра́вѣ́мъ повеле́:

Повѣ́дованїѥ великаго

ѳарѳльскаго ѻбра́за. ѡсѣмѣчера при
нашаѧ ри́зы, и прочаа хотѧщагосѧ
постри́щи. вѣстыи жрѣтавинисѧ,
и полагаю́тсѧ напѡноже́ѥи стыѧ
тра́пезы, и поютсѧ вѣ́рь ко припра́
тѣ, Ѳтры ѻбра́зѹ. Ѳстра́ми
ѥмоу́ ѥдинь. на́рѣчѣнѥ ка́нѡ,
та, стры гла. в. пѡ, ѥ́гда ѡдрѣ́ва,
вѣ́рою приходѧщаго ѩстѣ́ствѣ клѧсѧ
ѩ наста́ѕѹ правы твоѧ. поста́вль

наста́ви. ѩ́ко ѥдинь мра́дь. ѩ́ліютѣ
пѧщїа́мѣ ѩ́ни зрѣ́ѥнна мно́же
ства ѡ̀ѳгрѣ́шенїи мои́ Спѣ́ни
рави. твоѥ́ю надѣ́ѩвсѧ помо́щи.
ѳ̀ѳарѳльскоѥ жи́тїѥ сѧ прихо́жѹ
ѵ́ліслю́бче: ѩ Имѣ́ѩ пѣ́стѡчинисѧ
цѣдра́ть грѣ́шникѡ. нечто́ѩ ѵ́
ѡ̀мрѣти гр̀ зане́ѩзрѣ́нноую мл҃ть
нь посла́ніѥ вѣ́рнымъ да́ровавь.
познавшимъ прѣ́непостижи́мо
ѡ̀мотрѣ́ніѥ твоѥ. прїѧ́мь прис҃х
пѧвцаго ѻ̀ѹ́стно кѡбра́зѹ вѣ́
тѣномоу ѩ́спѣ ѵ́ліслю́бивѣти при
падаю́щаго: ѩ Ѡ̀тѣ́ноу прилѣ́
жаѧ ѡ̀тѣ́рѣ грѣ́хѡ мно́гѡ. Спѣ́ѕ
каю́сѧ. тыѥ́ѥсѝ ѳ̀ѳзва́ль дльгъ
мои́. ѩцѣ́нюѥме ѩ́сѹ́пи́лѣѥсѝ
пла́тѣ́ниѧ. благо́сти поиса́ѕѹ
бога́ѩство. ѩмарді́а бѣ́зну ѩ́сѣ
чити вѣ́сѡ́тѣ. вѣ́стѣмь пою́щи
тѣ ѵ́ліслю́бче: ѩ Ка́нѡ гла. в.

Сѧтковꙋ ꙗ҆кѡ любодѣ́йцꙋ прїѧ́тїсѧ хе.
и҆же́стыи ѻ҆бра́зѡ мнѣ прїхо
дѧщаго дш҃е́вною лю́бовїю · и҆ мра
кѡ любодѣ́тельный сп҃е прїи́ми: ѧ҃
Пѡ́щ҃тими твои́го бл҃гоѥ бл҃гы·
и҆бре́тѐме вла́го вѡ́зрѣти сп҃ѡвы·
мно́гыми сокрꙋше́нїемь бр҃тѐме
потре́бы ꙗ҆ко мно́га мл҃тивь: ѧ҃
Ѳꙋ́бѣ́жати гро́бнаго попле
нїѧ · ѡ҆нмꙗ бл҃го и҆зво́ли · сдѣ
ла́нныхми безмѣ́рныхъ сокрꙋ
шенїй · ѻ҆бра́зы загла́дѧѥ ро́сою
твоеѥ бл҃сти: ѧ҃ И҆же на ра́ди
воплѣти ѡ҆бнажи́всѧ · и҆ сьмрѣть
пона́ ꙗ҆ко мр҃дь прїе́мь · плѣсны
ѻ҆сквр҃не́нїй ѡ҆чи́сти щедре
прїстꙋпа́ющаго и҆сте́бѣ: ѧ҃
Прибѣ́жище и҆ пр҃ѣста́тельни
цꙋ, и҆ покро́вѣте ѻ҆ѣтлѣ ѻ҆бога
щшесѧ · и҆ вꙋдꙋте пр҃ѣ́стола моꙋ
а҆рхистꙋю́щїе · бц҃ѣ́мꙋ нази

ра́нїю сп҃ѡ́ѧлмѣсѧ: ѧ҃ ѱѵ҃, г҃ѧ
Ѳчи́сти хе и҆сте́бѣ прїтѣкаю
щаго ра́ба · и҆сего́ жи́тїю пр҃тѣпш
ны́хъ сп҃ѡвы · вла́гочтно и҆пра́вѣ
дно пожи́ти: ѧ҃ Прилѡ́женїе
жи́зны и҆спр҃а́вленїе · ѻ҆бра́зъ бц҃
твны́ съ подаѧ́ѥ и҆сповѣдни́кмь
ѡ҆чи́щенїе · и҆сте́бѣ прїтѣка́ющꙋ
моꙋ, вѣ́рномꙋ ра́бꙋ твоемꙋ:
Є҆дины́ бл҃гы и҆хо́тѣ ꙗ҆ко всѣ спасѣ
ти мл҃тивь · твоего́ ра́ба и҆сте
бѣ прїпа́ющаго · ли́це сты́и
сопри́чти: ѧ҃ И҆мꙗ хотѧщаа
кѣ́мꙋ по́ути ходи́ти · пожи́тїе
прїѣ́сти бг҃онасно · прїе́мь ѻ҆чи́сти
пра́вїи хме сокрꙋше́нїй ꙗ҆ко́вꙋю: ѧ҃
Ѕ҆ѣ́жиноу и҆сѣ́тствоу чꙋ́ждꙋ раз
дрѣ́шила є҆сѝ · разꙋмѣ́вшїи
вастьмь бл҃вѣ́нїе нелѣ́живно и
сточи́вшаго сп҃и́тѣлꙗ мі҃рꙋ
дво́ мтри: ѧ҃ Сте́ѳнла гл҃а҃.

Хотѧщеѝ прїѝти рє҃ть вослѣдь
мене ѿр҃цетесѧ мі҃рскы вѣщи
родителеѝ прожьщіѝ · чегѡ нѫ
ни · бра҃тіе же подроугы · имѣніи и
дарокь · сокра҃нніе же праѵь · ѩ҃ко
тиждѡ҃ніе а҃пльмо҃нхь : пѣ҃снь ѕ҃
Ѡбраща҃ющасѧ прі҃имимь сло҃ве
бж҃іи · ѩ҃коже блоудна҃го дрѣвле.
мы҃тара є҃дина ѩ҃сполюбѣ҃ : ѩ҃ко
Ѹзако҃нитель намь быль є҃сі҃ ·
їс҃ѵ҃ мі҃ра ѩ҃сѹ҃пнкь · тѵ҃мѫти
прі҃пада҃ю ѹ҃зако҃имѣ вла҃сѡ : ѩ҃ко
Бѣ҃сѣ҃вигнѫвы лазара ѿмрѣтвы.
имѣнь оумрѣщлѣнна грѣхѡ҃ желѡ
ѡ҃живи вла҃сѡ : ѩ҃ко
Знамѣнана бла҃годѣтїю · ѩ҃сѣѣтѡ
тво҃рго бг҃оро҃дхмїа · словѣснаго
ти стада ѩ҃вимѣ ѡ҃бчѣ : ѩ҃ко
Главѣнна прѣ҃тла мѣ҃ти оумѣ · тво
нѣмѣ заст҃ѹпленїе · поѫ҃тѣвны
поѩ҃сровѡ сблюдн вла҃цѣ : ѩ҃ко

пѣ҃снь є҃ ірмѡ҃ Свѣта подаѣ

Послоушаніемь твои҃ хе҃ · наше
ѩ҃сѣ бѣ҃ разрѣшилъ є҃сі҃ прѣслу
шаніе · ицѣлѣніа вкѹ҃ намь, поспа
нїемь ѩ҃квріѡ ѩ҃вилъ є҃сі҃ : ѩ҃ко
Ѡсѣнчавшаа нєврѣженіе жи҃тїе.
Зрѣ҃ніе сохра҃неніе добродѣтелѣ
настáвихѣ · сопра҃ведныѣ ѡблѣщіе
брѣніе : ѩ҃ко
Ѩ҃же квріѡ ѩ҃сы поро
женїемь бани҃ѣ ѡмы҃кме · прѣ
дивѣ҃ исѣѣтвы ниѫ слъзь ѩ҃сточ
ниісы ѡмы, ѡсквѣрнѣшагосѧ люти
прѣвратѣщенми : ѩ҃ко Прѣмѣнѣшасѧ
нѣзоу, зрѣщамѣ · Страстныи
нєомрѣтоносныи грѣховныи брѣме
немь · твоѣю жи҃воносною рѫкоѡ
ѩ҃справи : ѩ҃ко Бо҃ гавнь сы ѡ҃цѹ,
покѣзначѣломѹ сра҃сѹ бы равнь
намь · ѡ҃нѣпсѹсо моужныѣ мтре
Єѣже мл҃тами бг҃оѹлѣчѣ спѣмѣ : ѩ҃ко
пѣ҃снь ѕ҃ ірм҃ѡ, Ѡбѣтъзнть грѣхов,

Непрѣзри созданїѧ своегѡ влко-
нь ісрдїю благодѣтїю сп҃сѧ-
ющуюсѧ ісрдїю · ѥже ѡ҃бжт-
ный ребрь твоихь источилъ сѣи :
Ѩко несоущаа прѣжде создалъ
ѥсѝ · ѩко погыбающаа грѣхы ма
ими · созыскавь сп҃сѧ · ѩко
пастырь же влгь имѣрдь :
Блженный надѣжа пришѣдшихъ
мѧ · прѣлежѣщихъ востекмь прѣ
тѡйтити · ихже житїю спѡи
тисѧ спѡсы ѥдине улѣсолюбче :
Ѥже роусѣма нетлѣннима вѣ
бразѣкмѣ · ѩсы вѡбразѣмѣ
ѡсквьрнишасѧ любѣ · исчрта т
воегѡ влцѣ · пріѥмме исконно
ѩко мѣрдь : ісѡ гла · ѕ ·
Ѩкѣтїа дша ѡбрѣстими пѣть
щисѧ · блудномоѥ ихъ житїѧ.
нь влгоство неистлѣщимоѥ въ
зрѧѧ щедрость твоѧ сп҃сенїа

ѡженившаѧ непрѣзри срца · тебѣ
вооумленїѥ вѣтїю · согрѣшихь
дше нанбо ипрѣтекоѥ : пѕ ѕ ·
Исправи поути моѥ ксрдце кътебѣ
блже · ѡбновленїѥ бжтвнаго
дха · ѡбѣтшавшаѧ созыжи
сѧ милте добротою · оудобрикь вѣтїю
цѣти ѡц҃ь нашихь бѣ влвень,
роусѣ десноую мнѣ пріѥмь ѩко
влгь · кожитїѧти влгоѹгодномѹ.
прако стоупати ѩкы · ѩсѧсакрь
щенномоу житїю наступати.
сп҃сѧѧще тебѣ · блвень ѥсѝ дѣ :
Лѹкоустно прѣжде проказаѧ моѥ
житїѥ ѡсланныи · тѣмь влцѣ
нїѧ прихажоу · твоеи надѣѥмсѧ
благостыны · нелгосрьдїѧти ѥди
номѹ · ѩкоусты ѕ ѕ ѕ

наставки твоего славнаго хотѣнїа
нєсвѣномꙋ наслѣдїю · испѡлни
пѣсни тебѣ · блженъ єсѝ ти гдⷭи ·
Спасєнїа имꙋ избавителꙗ по
родила єсѝ всечистаа · єгоже мл҃и
нна вѣроле҃пїє добродѣтелей
исѣ҃тлостїю · иплотничьсєсѡю
блгтїю, одꙋшати поющїихъ имꙋ бг҃ꙋ
ѡцꙋ нашихъ · пѣ҃н · ирмѡ҃съ,
Побѣдꙋ намь надїаволя ісрта п
воего ѡбразъ далъ єсѝ · имже
низлагаємъ врагꙗ ісобаретка
плѫсавлаа щетанїа · зовꙋщє блви,
Далъ єсѝ намь блгтъ вꙁма
гати понавлѧати крщенїє по
повѣданїє · иѕкнитїа чистотою
исльзъ пролитїє · иплсданїє нєис
ѣпныи улсолюбчє ·
Стрти плъти ꙋмꙋ поісорити
вꙁрѣжанїа потничьство пода
жь рабꙋ твоимꙋ · заправи болшее ·
заѡгрѣанїє горшаго · инєѡєсѵ҃ноза
повѣдєнти сблюдєнїє ·
Сꙑше намь твоего сно твореніа
начрътанїє ѡбенови · ибжтвнꙋ
готи дха, дѣйствѡже и блгтїю ·
ꙗсо єдинь блго прѣмєнь · хоу
дожствѡ улсолювїа, инепости
жимїє блгости ·
Расплѣгны плѣнице грѣховныѣ
ипрѣгрѣшєнїи роуісо писанїє и
бжтвномꙋ ѡбразꙋ прихождщꙋ
моу · тихостїю ипровенїє прѣчта
ѣтроꙗ пракославноꙗ ꙋтвръжєна
сблюдающїи ·
Дѡбно звања истго ѡбраза · по
жити словє бжїи сповѣды · єже ѡ
грѣха моего сквьрноу · истрхни
прѣгрѣшєнїи · твоею бжтвноѣ
блгостїю ѡчистивь много мл҃ти
вѣ · Спⷭа ꙗсо именоуе, спⷭи
мл҃юсє чтѡ срцемь прихождщаго ·

Сѧ славоумиѥ подобаѥть ѡцемь нашимь
Единь щедрь · мл҃тивно поспѣшити
ѡбѣщавсѧ сильнъ : Хс҃нѣ
дарꙋѥть бл҃гꙋю сыи мл҃рдь тѣмъ
приходещи бж҃ьствна дарованїа
благоговѣйнно бл҃гꙋномꙋ прѣставлꙋ · дарованїа бл҃гостины нетлѣ
нїа подавае : Имѣнїи сѧ
щꙋщꙋ твоемꙋ хотѣнїю сл҃ꙋ.
слꙋжителѥ дш҃ьнїи на поспѣши
ѥ҃ꙋлїа твоегѡ словесѣ · нѣжѥ истѣ
бѣгнꙋти совръшити · мл҃твами
прпд҃бныихъ жизнодавче спсѣ :
сѣнѣ твоегѡ бл҃гословенаа прѣвне
порочнаа ꙋмлн · иже вѣрою при
хождщемꙋ бж҃ьствномꙋ ѡбразѣ.
ѹбогостинчьсѣмꙋ доспѣти все
чтнѣ · многѡ мл҃ѕномꙋ исѣцѣлꙋ.
тебѣвѣ прѣчстꙋю застꙋпни
цѣ сте҃жахѡ : на ѵ҃рг҃їи же
поютсѧ ѡбычнаа · нач҃, анти҃

фона · Бл҃женне днєви · гл҃съ нар҃ѡ҃мѡ,

Ѹганастрти разбойникы сѹрас
пинающесѧ · тогда дх҃ѡ разꙋ
мѣте ба вопльти · тѣмь нєвѣ
щести страхѡ · ѥгда прїидѣши во
славѣ твоеи помѣнимь гн҃и :
Ѹлици мырѣсаа любѣзнаа ѡстави
сте · дабоꙋщихъ бл҃гь непогрѣшите.
всѣи вѣлѣгласно · гви бл҃годарно во
зоупїемь · слава тебѣ спе҃ нашь :
Хотѣвѣи вѣсѣмь вразꙋмь прїити.
просвѣщенїа твоегѡ спе҃ · дроужїе
ѵ҃рта твоегѡ сохрани хе҃ · испи
вѣраю пришьшаа · прѣстати сло
бы вѣчрти твоемь :
Ѣстествь мало врѣменныи їасталѣ
нныихъ ты нерадниль ѥсѝ · Едѝ
ного бесмрътнаго жениха вожѣ
тель ѥсѝ · ностви знаменїе ісрта
назамоу сѣвѣраю ипослѣдоꙋѥ хоу :
Ѣсаисое пльтьскыѣ · отрасли цѣтъ

сее · нєдиного много цтєнаго ісоу
пивь бысера хā · сего добродѣтєл
ми одѣвăсе · іс вахаду нпаслажє
нїю чрѣтога тайнаго :~ Слава,
Стыхъ пространноую нширокыю
оставивь · врата оусиаа нприс
ıрьєнаа нна шьествоуи Сїаво
неоуıсловно ходивь · прıидѣши нас
ѣ писанно, вожєственноую жизнь :~
Радуıсе дѣвıственое прѣчıсто оудо
брнїе · радуıсе свăще неоугасимаа
бжıтвнаго Свѣта · радуıсе прıте
кающıмъ поıсрокъ, отцє дно · мти
живота нашего :~ повелѣ
хотѣи постриıщıсе Сонемли
пзѣ наглавѣ поıсровъ ıсалı
гѣ · ıстоп шıсрывень инешıлувень ·
прıпоıсанıе дѣвонıде прѣстыı
жрıтвенııсь :~ повелѣе же, сла,
ıсѡ ıннѣ ıсѡ глā · Обѣтıа
ѡчıа ѡтвръстıмı потщıсе ·

влоудно мое нжıхь жıтıе · нь набо
гатıство неıстьщımое возıраю
щедроть твонхъ спе · мнıа ѡбınıца
вшıаа непрѣзрı Сца · тебѣ бо гн
поıсаанıемь вапıю · согрѣшıхъ очı
нанбо нпрѣ тобою щедре :~ соу
щей тоу пою антıфонь гл, д
Хотех ользами моıми ѡмııти
грѣховь манхь роуıсо писанıе · и
прочее живота моего поıсаанıе
оугодıти тебѣ · нь врагь лъстıн
ме нборıть дшоу мою · гн дае
доıсонца непогыбнѹ спıме :~
С, ıсоль возлюбленнıа Сила,
Кто трогжаѣтсе нприıще
гомоу ıсѣпрıстанıщ семоу
нестѣтсе · ıлı ıсто плачесе нп
рıпадаѣ ıсвраченıствѹ семѹ не
оувраıютсе · Содѣтелю вса ѹ
сıсынмь, нбрачıю недѫжныı · гн
дажь доıсонца непогыбнѹ спıме :~

Изволи́ приме́татисѧ водо́мъ,
Въ и́сточницѣ та́инѣмь порожде́нїе
Сно творе́нїа прїе́мь и́збавле́нїе.
Ръ́вности жи́тїе и́ бо́гатьство
дѣ́нїи. и́знурївь бла́же нина
зовѫ́ти. сльзь поса́нїа и́сто
чни́ѥми да́роуи. и́ѡмы сѥ́вры
мои́ пора́ботьшєнїи. все сѝ́лне спе
и́мого мо́литвь: ✠ Сла́ва і́нна,
И́зба́вины ѡ́нападе́нїи на́шихъ
мо́ти ха́ба. ро́жьшїа вседѣ́мь
творца́ е́диного. да́вси ва́пїе
ми. ра́ѹїсѧ е́диное спа́нїе да́ша
на́шїи: ✠ Предста́вльше́тсѧ
ѡ́ е́клисарха ма́ло хо́тѣ прїе́ти
до́бра. а́нтифонь. в. гла. д.
Бо́ѹраме гра́хо́вная ѡ́дрьжитьсѧ
Спе́ и́стомъ нетрьпли́ю тра
кльнєнїи. тебѣ́ прїпада́ю е́ди
номѹ. и́скрьми́телѹ. гла́соп петрови
ра́зсѹ́ми. простри. гла́соль оїѹ́тїи

не́стїиме: ✠ С. да́рьсо́ѹ и́зба́вльнїи тѣ́мь,
Прїи́мїиме послове́сї тво́ремоу и
жи́вїиме. и́да не посты́жѹсе ѡ́ча
а́нїа моѥго. помо́зїими не́посѹсе
ѹ́ слю́бѣ: ✠ Сла́ва і́нна,
Ѡ́вьсѣ бѣ́дь ра́бы сво́и сѣ́хра́ни
бла́вєнна бѣ́це. да́вси завѣ́тїи ра
йсе е́диное засту́плєнїе да́ша
на́шїи: ✠ Прїстоу́пле́ до́лмъ
на. а́нтифонь. г. Гдѣ́ не мнре́сѧ
прїстра́стїе. гдѣ́ не ма́ло вре́мѧ
нный мѣ́та́нїе. несе́ли всѣ́ зри́мь
зе́млю. и́ пепе́ль. почто́ о́ѹ́ю тро́ѹ
жа́ймсе вссоѹ́. ѹ́тобѣ́ не ѡ́бре́зѣсѧ
ми́ра. послѣ́дствоуимь заповѣ́дїю
моѹ́ хо́тѣ́и ше́ствоватїи помо́ѣ.
да́бо́змѣ́ть і́скрь свои́. и́ жи́зне
вѣ́чны насле́дитьсѧ: ✠ Сприи́дь,
чеда́ и́послу́шанїе: И́сѣ гла́кмъ
грѣ́ть бли́зь Сты́и дверїи и
тоу́ Стои́ть. и́гла́ сѣ́ три гла. д.

Гн҃ гн҃ призри съ нб҃съ и видѣ лозу сию и
сотвори винограда свои · и совръшии ю
насади десница твоя гн҃ : ѡ бо
тебѣ раждьсѧ сѣнь прѣсѣдь · тѣ
ни ѡтерпѣ провъзгласи · вели
чїатисѧ сотворшоу · пръстла црдла
одъ снову твоѧ · тѣлѣсѣ мїръ
ходатаицоу живота показа ·
иже вездѣ сѫща исполнѣ вовлвчитисѧ
изволивь бо · давои сѫзыѣтъ
образъ истлѣвшїи стрѣлами ·
изглоужьшее одрѣть влысорѣщ
наго ѡбчѧ · инарамо взѧ ісвоу
принесе писковѣмоу хотѣнїю ·
исмѣнимїи совлѣсоупи силами ·
испѣть ѥдиною мїръ ѫ · имѣвѣи бе
лїю погыбающоу мѧтѣ : ѡ тѣ
бастѣвшоу томоу · вопрашаютъ
іѣрѣи гнѧ · что придѣ брате при
падаѣ ісвстмоу жрѣтвенныхъ
истѣи дружине сеи : вѣ тѣ

ѥлѣнѣ жѣнѣ потинувъсѧсѧ чтыѣ
ѻчѣ : вопро, люмишили спѣшанисѧ
ѧнгѣльскаго ѻбраза · нѣчистѣтисѧ
вълѣце иноуѣсѣмь : ѡвѣтъ, ѥи мл
твами тїи чтыѣ ѻчѣ іѣрѣи гнѧ,
вѣистинѣ добро дѣло полѣзѣнное
изграль ѥсѣи · поподобра дѣла
трауѣ ѡ списываютсѧ · полѣзѣ
нїю испрѣвлѧютсѧ : ѡ вопро
волнюли своего нрава прихождшиго,
ѡвѣтъ, ѥи ѻбу совѣршествоующоу
чтыѣ ѻчѣ вопр, ѥ да ѡныѣ вѣ
ды или ноужѣ : ѡвѣтъ, и чтыѣ ѻ,
вопр, ѡтрицаѥшилисѧ мїра · иѧжѣ
соуть вамїрѣ позаповѣди гны ·
ѡвѣтъ, ѥи вх содѣ истоующихъ
чтыѣ ѻчѣ · вопро, трѣбѣ вашили
вмонастири, ѩвъпощенїи достой
лѣдьнаго ѣздѣржанїѧ ·
ѡвѣтъ, ѥи ѻх содѣ истоующихъ чт,
вопр, хранишили послоушанїѥ

даже досамрьти · ісо тоумено у и
ісвестѣи ѥа оу҃ братіи : ѡвть,
Ѥи ѧх сопасѣшестоующу чтны,
сопро, трьпишили васіісоу сісрь
нтѣснотоу ночьсіса жнтіѥ · црт
вію рд҃ ноінаго ѡвть, Ѥи оу҃ сопа
спьшьствоующу чтны оу҃ : ѡ
ѳглашеніе глѣть і҃ерѣи,
Ѩрѣй блюди чедо ісаікова ѳлѣтованіѥ,
нѣьпро ѡвть, н,б, млтва,
тртѣщедріи оть имногѡ мѣтніи,
Ѩрѣй оіе всѣ писано ѥа емалаго ѳ
ѡраза тмоу: тѣ попѣѡ знаме
лаѣть і҃ерѣи, наглавѣ Ѥ,ѫ, позна
менііже ѳглашеніи падаѣть.
і҃ерѣйскѣ млтвоу сѣоуслышаніѥ,
Ѩы ѧлсо всѣ дрьжителю вышнііи
црь слаши · іже сожнви нѣьста
вныи словѡ твои · нѡтѣсѣ
нсходящима дхѡ нстинныи тѣ
спостоуѣи всѣю тварію · видимоу

невидимоѭ · бе стѣи нахероукимѣ.
нтрьстыи глсѡ шсерлфи васпо
лѧѣмь непрѣстанно Ѥмоу прѣсто
ѣть тнсоующе тнсоущами нѣть
ми тьмами стыи ѧггль · іар
хаггль конѣстваѧ · тыи Ѥси сѣѣть
просѣщаѧ васіісого ѧлсѧ гдоущѧ
вомирь · оумлаѳ ѡстыѧ ѩще · нпрно
дѣы маріѥ · нвсѣ наѣмыѣстн црісѣ
прьвенць і҃ерма · призри · млтн
вныи ѳісѡ · насмѣніѥ рѧба твоѥ
нмѣ, и возложи нѣспѣх да прѣ
многыми сѣѣ послоухѣтелы · со
васаутн дарованіи Ѥмоу ѡпртѣль.
дрь сно твореніѧ, нцртіѭ твоѥ
стымѣ нрцѣніѥмь · ночьсѣ наѣто,
видноѥ ѡлѣщаніѥ непоіколѳбимѧ.
ѳснованно навісоущѣ пдовнемь
камены · Ѥ пѧтѣ ктвры · оуісртѣпи
вьдрьжавѣ сплы твоѥѣ · подѣжи
Ѥго вовсѣ дроужіѥ стѣѣтн дхѧ.

ѩсонѣ ємоу брань ісвѣрьви ѩпльти · нь існачѣлѡ ісвластѣ · комі
родрѡжителѥ тѣмь пѣтіса сего · нь
дхѡ лхісавствїа · прпоѩши чрслѣ
сплою нстины · ѩдѣтьжи его въ
ѩрьнѣ правы ѩдрости · ѩѡвѣхи
нозѣ его, своуготованіѥ ѥуліѥ
мірѣ · оумоудри его пріѣсти щи
вры · вонѣмже возможеть всѣ ст
рлы лхісавааго разжженіѥ оугасити.
ѩшлѣмь спнїа пріѣти · ѩмѣьдѣ
вны дховны · ѥже ѥ слова ѻѕкіѥ.
хрстѡпае неѩзглнный срца его
вьзиканїи · сопричтн его ѩзра
нныихь твоихь · ѩкоже даѡоудеть съ
сосудь ѩзрѧнѣнь тѣле · сѣ ѩнделѣ
днніса цртвїа твоего · сѣ свѣтѣ
ѩдны · моудрость прлвд спнѣ ѩ
здавлнніѥ · створи ѡргань добро
съчстань · ѩѵѧлтырь ісраснь стго
тндха · ѩкоже дабосоу попртвспвнѣѡ

сѣвлѣіссе вѣтхаго улісса тлѣющѧ.
попохоті любословсті ѩпртѣлсѧ.
Гнного ѡмразна смїа · ѡбличѣтсе
вновлго ѧдама, побѣѕ сѣзданна.
вьпртѣпшаѩїи ѩправѣ · оутврьди
косега · ѩзвы нісрть ісѣ натѣ
лѣсѣ своемь насити · ѩмже ємѹ
мірѣ распѣтсе, ѩтѣ мірови · сѣ
ѻраѕи вонѣмь добродѣтель
ѩстиннѹю насити анеоугажѧ
ти улісѡ · ѩлисамаоугожденїю ·
вотрьптѣнїи благовѣрїа · ѧвѣблго
вѣрїи брателюбїи ѩпослоуша
нїа · оуѕлажи бдѣнїа · дтвнствѣю
ща спѣщѧ востлающдаа · вѹѵ
ѧмѣхь ѩптѣны ѩптѣсне дховны.
ѧггльсисѣ зрѣти стѣѣ чистѡ
срцѣма · ѩпоѕнанѹтисѧ тѣѣ
ѥдинѣмѹ ѩстинномѹ ѳѣ · сра
дѹѣть · ѥ неѩзглнноую · ѩ
ѩсатвоѥ ѩ цртво ѩсила ѩдрь,

ѩвїе полагаютсѧ ножницы;
настѡ єѵлїи. потѡ іерєи
взглагаши мирь вседѣмь главы
наше твои: ѡ вслышаниє
ѡ главо претѣсловѣна;
Стыи власо сѣль · ѡчє га нашего
їѵха · блви раба твоего сего їм,
єгоже изора дѣсница твоа
вдховнїи твои орасѣ · испшбы
єго бытити потрѣбно рамѹ.
оуправомодри єго излавѣи нань.
прѣ влыствоующоути дха злость,
празоумь · оусрѣтни нане видима
врага врань плѣтьскаа востанїа.
дрьзновєнною силою низложи.
дасть ємѹ благо оугадати тѣмь
вопѣнїи пославословлєнїи непрѣ
станно · вопѣнїи злго врємѧнє.
вмлтва злго прїѣтнїи восавѣть
правѣ · всрдци смѣнє · вдалѣ
жизны · испратости истинныи.

испшбы єго оугодити тѣлѣ испро
тостїю · волюбви совршєнѣ
вхоудожество вомѹжество · по
рипасти тѣлѣ птѣнїа, ислабос
ловїа имлтвы воуханїи благово
мно · совръши ємоу животь · во
прпшоїи исправѣ · давимх изъ
скрьбны истѣлѣ истѣлѣ имѧ
совлисоуплнїѥ · спшбитсѧ нѣна
готи цртвїа · злгодѣтїю ищє
дротами єдинороднаго сна твоє.
сниможе блвень єсѝ · сопрѣсты
полгаіи нживотворѧщи дхѡ т
воимь инна ипрно: ѡ воздвизаи
іерѝ задѣсноую роусоу · испво
ршоу ємоу мѣнїе · ищтлованшх
стое єѵлїѥ · простираѥ рѹцѣ
ѡгласитель · ипоисазоуѥть ємх
стое єѵлїѥ · глѧ ѥдиномх сѣ
невидима зѣ прѣстоить · блю
ласо иностоже тѣбѣ поудити

прiйти насiи вѣра · блюди iако
ты wпрѣложенiа хощеши аггла
сiсоѣ вообразенiе сѣ · швѣ, ѣи чт
ны отче wизволенiа · глѧ, iсѹнимх,
iерѣи, возми ножице даѧмиѧ.
даѧвшоу ємоу, глѧ, iсѹнимх, сѣ
wрѹсы хвы воземанѣши · блюди
iсомѹ приходиши · iсомѹ wрица
ешисѧ · iсомѹ wтвѣти даѧши:
возмь ножице глѧ · Глѣнь бѣ
хотѣи востѣмь улiсѣ спѣтисѧ ·
вобразоу истiнны прiйти · сыи
слвень вовѣкы амiнь : ← потѣ
стрiжѣ ѣго iрто вiдно глѧ,
брать нашь, имсь · постризаѣть
власы главы своѣ · вземе wца
iсна нстгодда · рцемь заньгѣ,
iпонемлю ѣго ѕраттiю · водiсiсiи
iпостризаѣть помощь · блажены
непорочнiи вопоу · тѧ дiаконствоу ·
iерѣи м · трiстомѹ : мiрѣ гѹпа,
всевышнiи мiре, омiре всего мiра,
остѣмь храмѣ ѕрато наше имс,
ѣ wба посѣщенiа iпомощи ємѹ,
непорочно iнѣшсоуѣжено нѣзiсв
рано нѣзпртiсанiѧ провадити
ємоу · смотрiѣ мнiшсiсаго ѕраду,
просвѣтитисѧ дши ѣго вовыздр
жанiи iпостѣ гѹ, оизлавiтисѧ
ємоу всiсыѣ мырсыѣ похоп.
нѣжѣ поплыти сороднисѧ ѣго гѹ: ←
остáвленiи трховъ iпрощенiи
пртрѣщенiи ѣго гоу : ← оложити
ємоу ветхаго улiса, iоврцисѧ во
новаго повоираздоу слѣкiю созданѣгѹ: ←
оизлавитисѧ намь, прѣстыю ч,
рсг, iiсо сть ѣси бе тѧ, трiтое,
тшпро глѧт · въ просвѣщенiѣ мѣ
ѣ хщнiтитель жибота моѣмх
апль днѣви · потѣ · коiсолласѣ,
ѕратiѣ wолѣцетесѧ, iiсо изра
нныи бѣжiи iвозлюблѣнныи.

вобутрьнихъ щедроть благость · смѣ
нно моудріе кротость · длъготрь
пѣніе · трьпѣливающе другъ друга.
и҃ждающе себѣ · аще кто кому
имать поренїе · ꙗко и҃ст҃ъ дарова
намь · тако и҃вы · наваст҃ите же
сими любовь ѩ҃же сѫть совръ
шенїа · имиръ бж҃їи · да подастсѧ
вьсрьца ваша вонеже званиї
высте вѣдино тѣло · и҃ бл҃гъ
дарьстивы бывайте · слово х҃ро
да вьселитсѧ вобы богатно вова
сѣсѣ прмоудрости · оучѣщесѧ
и҃наисѣ моующе себе · вьсалмѣхы
и҃ тѣнїихъ и҃вопѣсне дховныи · пою
щїихъ вьсрьцихъ вашихъ гѣу :

Ѥ҃ѵлїе ѡ҃матѳѣа ·

Рѣ҃ть и҃же любить ѡ҃ца · и҃ мтрь ·
паче мене, нѣ҃ть мене дн҃ь ·
и҃ любить сна · или дьщерь паче
мене нѣ҃ть мене дн҃ь · и҃же неѣ҃

змѣть ѡ҃ста своего и҃вослѣ҃ть мене
грѣ҃ть нѣ҃ть мене дн҃ь · ѡ҃ретїи
дшоу своюю погоубить ѩ҃ · и҃же
погоубить дшоу своюю мене ради
ѡ҃рѣ҃щеть ѩ҃ · и҃же пріемлеть вѧ
мене пріемлѣ҃ · и҃же мене пріемлѣ҃,
пріемлеть послѣ҃шаго мѧ · пріе
млѣ҃и прр҃ка вѣ҃ме прр҃чѣ · мзу
прр҃чѧ пріиметь · и҃ пріемлѣ҃и пра
вѣдника вѣ҃ме правѣдника мзу
правѣдничѧ пріиметь · и҃ и҃ аще
напоить единого малыхъ сыи
чашю ѡ҃тоудени воды · тысмо во
име оученика · амень глю вамь,
непогоубить мзды своеѣ · и҃бы
Ѥ҃гда сконча ї҃с · заповѣдавъ ѡ҃ѳнѣма
надесѣте оученикома своима ·
и҃ прѣидѣ ѡ҃ттоудоу оучити · и҃ про
повѣдати вѣградѣхъ и҃ :

Ѥ҃ѵлїе · ѳ҃ · недѣлѧ · по сѣмь дльютсѧ ѡ҃вѣщеи братїи ·
и҃ приводеть братїи постриженъ

посрѣ цр҃ісый врата дв҃рьжицѣ сво
шоу горѣщоу и носѣщаа ризоу ісра
тісоу непомсаѧ же и неповрѣбена
и нєшбоувена · и бо҃жизаіоть сѵ҃щє:
поютъ сіѧ антифоны гла · д ·
Ѡврѣзєсѧ двєрь паісаніл · прітє
цемь оусрдно хр҃ны зовемъ · воз
мѣмь всѣ оружіѧ мысльное · стѣ
жимь добродѣтєлы · и поѣдимъ
противныѧ сілы · и ѡтврѣщемь
поісков дшамъ нашимъ : ѵ҃ вниман,
И гамое бго и · и поврмѣ моѣ льг
ко и возмѣтѣ нарамо · и шьст
воуите праваую стьзоу · и ѡвр
щѣте поісков дшамъ вашимъ : ѵ҃
Слатіина Свѣщє неоугасимаа ·
и престолъ правєдній · неисврѣнна
влчце мли ѡспєній дшь нашихъ : ѵ҃
антифонъ, в · гла · т Оуслисагѡ
гласа тѣщина повелѣніѧ Совр
шила єси · достабль всѣ оужисы ·
и сперть нарамо возмь постницысы
оустав ѡ · моужасісы шьствоуи
вбцрісовьтню · и стый образ ѡ
дньѧ сѣ оусрасите · поддавлеи исомъ
ѳо богапоуно млтвь : ѵ҃ сѣ нинатто,
Близъ гь жидоущи єго · дша
нщоущіа достѣщѣть єго · блгоѣ
моужєви єгда возмѣть и го є
ѡюности своєѧ · рвисоупте нас
дньнѣнїи работати гвы : слаіи,
Сто правоучтнаа похвала соущи
нєный сила · аплѡ пѣнїе ·
прісѡ Сотитїе · влчце прїими
млтвы наще : ѵ҃ антифъ · г ·
Послѣдоуимь отратїе злгомъ
влце · бѣжимь мірсісы пого
тїи, бѣжи льстьца и мира и
мірод҃рьжителя · боудемь чис
ти сотворшомоуны · почьсти
образь · оустидимсѧ зданїа · про
ложимь житїе · что твори нась

самъ, смѣренїй висѧщи бывше-
что видими ѡставлѧѥсѧ. тьмь
кожѧ себѣ даплѡ носить хви.
подражанїй ємоу блгости.
дльвьствми, мерами добродѣтьте
лы. тѣмо сѹщїи домитєлы наслѣ
дуємь: ✠ Гдпосли рѹкоу твоѭ,
и мѣтвть и ієрєи злрхсѹ нбсѡ
слнць и поють: ✠ трѡ гла и,
Црь нєны рѹцѣ распростръ при
тѹгибаѣть на вѡпишный гра.
Сотлѣскоущимь ѡврѣзаѣть чрь
тогь. Сонѣскоущими ѡзрѧтаѥтсѧ
бь сѣи. тѣмь оусрдно. Сглдсно,
всѣ пристѹпимь дѡнмь. зрлсь
бываѣть, ємоу чртогь нероуѣ
творень. ємоуже ѡдѣжлнбо
тсанлл рѡистинѹ ісрлсль до
зротоѭ. тьи прилѧдьмь и прим
емь дставлєнїє прѣвршенїє.
нбслїю мть дшамь нши: ✠

Слнннмъ, рдніссѧнл стлл слцѣ
дво. чисти сосоудъ вствѣ всели
нньѣй. свѣщє неоугасимлл. во
мѣстилищє невомѣстимаго.
храмъ нєѡбѡримь. рднісѧ йзнь
єже дгнць рождсѧ. возмлєй
грѣхы мироу: ✠ Одѣвлѥтьй
йже йприѣмлєй єго. и єрєй глє рдсѣ,
Брать нашь імс, ѡблачитсѧ во
ризи прдви йвесєлїл. велїсаго
лггльскаго ѡбрдза. воимѧ ѻца
йсна йстго дха рцмь зань гн,
пдлїѡ Брать нашь имс, прїєм
лѥть парамнтїю. велїсаго
лггльскаго ѡбрдза. нашдлнїє
нетлѣнїл йчистоти. воимѧ ѻца
йсна йстго дха рцѣ. онѣмь гн
помлуи, ѵ, Коуісхлїїѡ. Брать на
шь імс ѡблачитсѧ вьсоуісоуль нєз
лобїл вѡшлємь надѣжє спнд.
воимѧ ѻца йсна йстго дха рцмь зань,

помазь, Братъ нашь имѣ. прежде
сѣтъ чртѣсла своѣ силою йстин
ни. Вонме ѻца иснѣ йстаго дха
рцемь зань ти помазѣ, ѳ, Калите
Братъ нашь имѣ. ѻлоучаѣтсѣ
васландалїѣ. Вонуготованїѣ ѥѵнїѣ
мирѹ. Вонме ѻца иснѣ йстаго дха
рцемь зань ти помазѣ, ѳ, Мантїа,
Братъ нашь. имѣ. прїѣтъ цѣли
сѹ їѹдгльсѣсѹ вообразенїѣ. Вонме
ѻца иснѣ йстаго дха рцемь зань ти:
Одѣвалмѹжѣ ѥмѹ пою тро глаг.
Облецытсѣ воризѹ спенїа. пр
поѩшитсѣ пасѡ цѣло моудрїа.
прїимете знамениѣ іс҃ста, могымы
слнїѣ вооружите, возрѣжанїа
оружїемь. йшобрящете паісой дшѣ
ваши: с҃. Сы врата тѣна правенїи,
Паісы тожѣ с҃ в, радитсѣ ѻу помо,
с҃, ѳ, ванидете правѣныи паісто
веданїи: Йподѣлѣаниже по,

таворѣ ѥрѣи м, трѡ гла ѣ. Лѣво
зрѧнтсѣ дша моѧ ѻги. ѻолѣчѣкомь
вырѧзоу спенїа. йщадѣжею весели.
ака женѣкоу вазлѧжими вѣнць.
йаісо невѣстоу оукрѣснимѣ іс҃расотоѧ:
с҃ прїидѣте вазрадуемсѣ гви, ѳ,
Сыи днь иже сотвори гь с҃, г,
вьзрадуютсѣ прѣнии: Сла, инна,
Велисы дарѡ чтал дво. Єдї
нал мѣри бжїа спѡсѣтсѣ. паісоро
плѣтїю ѥдиного ѿтрѣце. хѵ
жизно давца. спенїѣ дша наши:
Гви бе нашь, вѣрнїи вообѣтова
нїи твоемь. инерасканнни во
дароѣтѣхь тѣонхь. инепрѣнны
ѻбулѣѣсѧ любїи своемь. призва
ви занїѣ своѣ. званїѣ стыи.
йприведи раба твоегѡ сѣго йм,
надѣѻвнити имѣ жизнь.
Дажѣ ѥмоу олго ѻбразноу. жи
тїѣ добрѣ дѣтелно. инезазорно,

дабыстны поживь, несквѣрнывсѣ
хранить · вонже силою твоею об
лѣчесѧ образъ · ризоюже правѣ
одѣваесѧ · помажѣ мрътвость
тѣлъ · ѩцѣло моудрїа вьсѣмъ
ность · аисоусхль смѣрено моудрїа ·
шлемь спенїа положивь · ангда
вѡжѣ іерѣѡ нѣкроюю оуіерѣлнаѧ
одѣѭаніемь · одѣжею нетлѣнїа
доьворѫжаѧ · асандалїѣми насть
пати напоуть спенїа имира ·
ѩсо дабоудеть страшнь соупо
статѡ · непобѣдимь ратныи ·
вѣсѣмїи стрти нѣкрамныѣ пако
ѳи тоуѣмь · послоушанїе наша
хоуемь · пощенїе прѣходѧ · бдѣ
нїа съдрѣжѣ правило · дабь
ѵалмѣхъ ѩтѣчныи ѩптѣснѣхъ
дховныи · хвалить прѣчтноѥ
ивелиѥ лѣтѣноѥ имѣтвоѥ · сто
па послѣдѣ великаго прроиалїѣ ·

нѣстѫ іѡанна прѣче пѣрѳитѣлѧ ·
дапастигь мѣроу совръшенїа ·
течѣнїѣ сконтаѥть · вѣрѫ сблюдѣ ·
ѩѡблѣчетсѣ вдаргльсѣсоѥ нетлѣнїѣ ·
ѩпричтетсѣ стѣмь твоѥ стадѣ ·
ѩполоучить дѣснагоѳи прѣстоа
мїа · ноуслышить блаженнаго гла ·
прїидѣте блѣнныи ѳца моего ·
наслѣдоуите оуготованноѥ ва
ртво ѡсложенїа мира · ѥмоуже
ма наслѣдницы спѡсы ѳѣ
твоею блгостїю · ѩсо ѳь мѧти
вь ѩщедрь ѩчлѣсолюбивь ѥсѝ · и
тебѣ славоу возсиламо · ѡцоу
нсѫ ѩстѣмѫ дхоу · ныня ѩприно
нѣвдѣсы вѣкѣсѡ · — мирь васть
глави наше гви прислѡ, та
гѝ вѣ нашь · совѣди раба твоего
сего, ѩм · водхаѳнити дворь ·
причти ѥмоу словесномоути
стадѫ · дчисти ѥго моудрованїѣ

шплъ́тїйскый похоти · плъ́щеѣ лъ́сти
жителйскыѣ · йсъвтвры непрестанно
помышлти · прѣлежащихъ ѧлгъ лю
бщимтѣ · йраспнъшйхъ сѧ мро
ви, цр҃твїа рд҃ твоегѡ · тыѧ пла
стирь йпасѡтитель дшамъ нашихъ
йтъ́ргъ слъ́зъ вѣ сйламъ ѡу҃жнихъ
йстмъ дхоу҃ : потщ҃ѡ братїа по
клнаютсѧ є҃вл҃їю йцѣлѡвають сѧ :
поющѣ трс҃ѡ тлѣ · а҃ ·

Разоумѣймъ братїѣ таинства
сйлъ · шгрѣхавъ ісѡшъчьйсомъ
дѣтвтоу возврати́вшагосѧ блоу
днаго сна · мѣсо ѧлгы ѡц҃ь прѣ
варивъ цѣливаѣть · йпайсы своѣ
слъ́вы дароуѣть познанїѣ · йта
йнаѣ вышнын · Совръшаѣтсѧ вѣ
селїѣ · заѣсалаѣть птѣлца оу҃питѣ
йнаго · даймы дш҃йно поѣкивымъ.
посрѣшомъхсѧ ѹмѣсловѣтивомъх · й
слъ́бномъ заѣсолнїю · Спхдшалшн :

нсѣ многащи рцѣ · с҃л · возлюбитѣ
гѡ всѣ прѣпшолнїи с҃ѧ, возграѣлсѧ
оустнъ мои с҃ѣ · прїидѣте слышн
тѣ йповѣмь вамъ : слава їннка, ѧі,
радйсѧ бц҃ѣ дво · радйсѧ поубало во
селнныѣ · радйсѧ прѣчтла · мтн
ѡу҃ блвѣнна : йшходѣть вотрапѣ҃х,
поющѣ трс҃ѡ тлѣ · д҃ · гн҃ гн҃ призри
сномь йвнжь · йпасѡти виноград
сьй · йсъврьши · лозѣ йспрва наса
дснца твоа гн҃ : та ѱ҃алѡ
вознесоуть сѧ мои нрх, йповѣстѧ
нїи поѣ трс҃ѡ гн҃ гн҃ призри,
многащ, слава їн҃, Свѣтѣще не
оугасимаа · прѣстолъ праведнїй.
несквръннаа влцѣ млн ѡспенїй
дшъ нашихъ : Седмѣжѣдны
ново постнженїй прысываѣть во
црквы оупражнмѣсѧ ѡдтѣль · во
седмнднь · м҃ · вонгра снѣсти сѧ҃.
Многа мтивѣ гн҃ · даровавы рлѣ

своемоу, имс. Воспріѣтіа ра̀ а҃гглъска
образа іс҃оуісоуль. Вошлемь оупова
нїа спнїю. невозмлемх ѡ҃главы
Его таісовоующти плтть свалію.
Содрьжей исытаѣваѣ разоума Его
влъчіскоѣ, ѡ҃противный прилогь не
дви҃жимо. таісо дльноукавого сміа
Сваліѣдатіи пт҃тоу Его. попоу
цена поправь главоу истѣль ст
рашнаѣ нѣдинаѣ главѣ вєтєхь
мыслынѣй свои дочи вьзмтѣть.
тыѣа Єсѣ просвѣщенїе истина
дш҃амь наш҃и. итѣль славоу бг҃
силамо дх҃оу исну҃ю истмх дх҃.
инна нпрно ивовісы пыс҃ѡ а҃мнь,
мрд҃ вастѣмь главы наше гвы,
мл҃твл главо прилонилїа вьоуслы,
Ѡ҃же ѡ҃гньнаѣ главѣ вѣщєственаѣ
главоу. тѣль невидимомоу дх҃оу
Єдинонмоу прмоудрому оноу пре
клонившла влъко вѣви ѣспи со

блюди всаісоѣ таісостныѣ напа
сти. сыдимыѣже инєвидимїѣ. на
твоѣ ц҃рство ивласть исила
итѣбѣ пѡвлѣть всаісала сла
чть ипосланнаніѣ зноу исну҃ю истмх,

Уинь бывсемоу наразоу,

ченїѣ дш҃и, инаіс҃ѡ, Оніце вонмта
начнеть брагть изнемагати:
приходить ігоумень, ивопрашлеѣ
тихѡ глас҃ѡ, дшеѣ слово іс҃ово и
дѣло злобенїа ра̀, или стоуда.
Єдали іс҃ова злоба іс҃аісовмоу зраю,
неисповѣ или непрощень. вса дльжно
ѥ вопрашати ігумену, таісо слово
вогати хотѣщоу влцѣ хр҃у. дшеѣ
ігумена. то Єкаісарь и драгаго
та трѣтоѣ иповѣ нашь прінль,
помлуимь сѧ повелицѣи мтри,
уанѡ наіско дши инаіс҃ѡ глаг
лѣть а҃ ірмѡ, таісо посхх҃,

Пріидѣте сокрестесѧ вси · и благо
чтно вопіимъ живущей · невс
плачите душе оустранившееся славы
бжіѧ · работавшее стоудныи
бѣсомъ ревтемь тщанїемь :
Ниѣ оубо врѣмѧ всѣгѡ моегѡ живо
та · ѩко дымь прѣидѣ · и прѣже
тщемь прочее ѧгглы посланныи
ѿ бѡа · ѡслабленїемь душе ищюще не
лѣпотнаго : Сѐ прѣстамь нарѡ
лоусавыхъ духовъ · дрьжаще мои гр
ховь напїсанїа · ѹзѣваютъ · сла
щюще дрьзостно смѣренїемь
душе : Прочее исѹсомъ вѣзоупїю
ѥсто плачь ѡболтѣзны пріимъ
ѥрца вѣзнанїе · тысмо ты пра
чтала дѣво · оупованїе хрстїанѡ, нѣ
тѣмь грѣшныи : Канѡ ѧгѣ гл
пѣ · врмѡ, ѩко посоухъ ходнть
Капли ѡразѡ малїе, лоусави и
мали дніе мои · лѣтныи ѡбна
шеніе · ѩзноуряемъ помалѹ · исчѣзнѹ
сѐ влщѣ ѥспѣме : Ѡ своего бла
оутробїа · имногыи цедроть твои
влщѣ прісланѣемаа ѥстьно · вѣча
сьи оужасѣн · прѣстани помощница
непобѣрима : Сѣдрьжить ниѣ
душѹ мою стра многа · трѣпѣть
неѥсповѣдимь · ѩзолтѣзна и вонѣ
га ѩскоупити ѥи ѡтѣлѣсе чиста
юже ѩко злато оуѹбѣши : слава,
Грѣшнїсѡ ѩзвѣстнаѡ прѣвѣжи
ще · намь ѩзвѣсти твою мѣлть
чтал · бесѣвсѣѥ ѩзбавимѣ роусы,
ѩко ѵнѣѡ мнасѳи ѡльѧдѡшемѣ :
Сѐ врѣмѧ поможенїа · сѐ врѣмѧ твоѥ
застоупленїа · сѐ влщѣ врѣмѧ · ѡни
мже вадѣ нѣвнаѳи мл҃ѧте то
пать · имаѕ приноша : пѣ гл нѣ,
Добрїи мои дрозы ѩзнанїа · плачто
неплачѣте · почто нерыдаѣте · ѩзѣ
иногда любимаго дроуга ѩзрата.

нимаѧ. Страннаа бо вѣстьхъ бо:

Возлюбленнаа моа брати. зрѣще
дѣланіа моа. величаемаа пра
вилом моерилнимъ. ха вѣстьхъ бо
мнѣть мативаду бытими:

Помѣноувше оубо возлюбленіи мои
сапрестьбаніа. ха мнѣть призрѣти
намъ. злоѣтно живота лишенна
имоучимаа:

Приклони оухо твое
тѣмно сіа моего мити. овисоти
славы многыѣти олгаа. оуслыши
воздыханіе. послѣдняѣ прысѣми про
стри:

ірм нѣть Издалеча
сіи прѣзрѣ влъце дѣнь. нѣть ѥсо
настоѣщь помышлаѧ прно. слъза
ми топлимі незлѣпи мене:

Обыдошеме мыслыіи рысающе
сѣмны. пищоу васхытисти и
растрѣгноути горѣть. пѣснь зоу
бы чтаа, ичлюсти совсроуши
испиме:

Оуслышоу ѥсо шноу

шрслноу словесномоу. песъзавшоусѣ
ѥзыкоу. и затворшусѣ глась. срца
васлсрѣшеніи млѣютисѣ. спѣтла
нице моа спѣме:

Возбезаконіи
зачансѣ восьсоуѣ радиусѣ. несъпро
гнѣва ба благаго, шхожоу вогнін
ктѣчно моучень бытіи:

Не шврати шмене многыѣ щедро
ти твое. незатвари твое благо
оутробіе улсолюбное чтаа. нъ прѣ
станними нѣта ивдѣнь соудны помѣ
ни:

Пѣ ѣ ірмѡ хс мнѣ,
Оувымнѣ влоудномъ горѣ шсаа
нномоу. ѣсорѣуѣ мои прострыаю
камен дроугѡ. ѣсльзи шлчіимн
пролнваю. нѣта нѣстожѣ пома
гаѣтими:

Подвигъ прѣставлыи
дши всѣ пагоубніи. и очи вѣзва
жоу ѥвлагіи сватлыи агглѡ.
вопіемаа шстрантеме живаа.
на нѣстожѣ мене послоушаѣть:

Мене ридайте мене плачите се ангели
сущии соборнии земльнии вси хлѣбцы.
немилостивнаго дша бо тѣла разлучается: Вѣрце вѣрце, нина помози дши недоумѣющися · нищетою,
покровъ зрящии непрозри вдова сиротам
крагоу · ждноу бытими: Іѣ҃ Іѣ҃ Іѣ҃
Облаци писаплите росу праведнѣ
сльзы · хлѣми игоры · жалостно ѡ
мнѣ восплачите · оудалѣшомуся
ѡбла иприлижившоуся отъ сихъ:
Непостиднаа инепотрѣбленнаа · вѣсть
иже бо ноужахъ приѣжице · вѣрце
всѣ непорочнаа · ты имѣ боуди
приѣжице вчанноуже моѣ:
Прострыщии прѣчистыи твое иприсѣтыи роуце · ако сщенныи голоубы
ны искрилѣ · пѡ покрокѡ нестѣнію ты
покрыме вѣрце: Вѣ҃ Возоушнаго
исѣда · инасилницаа ипламитела
страшнаго поути дрѣжитель исоу
ровѣ сего трѣго вѣрце чтала · спѡ
быме прити взарани ѡходеща
ѡземли: Се нина вѣрце стра
срѣтеме его же прно боахсе · се по
дѣвгь великыме постиже · ронеже
боудими помощница · надъ же сѣ
нѣа моего: пѣ҃ Е҃ · гр҃мѡ Б҃жїи
Вѣрте чювствливїи восіаи наме
дабы ѣкоуте хѣ вомалѣ поньже · исто
моубо неоужроуте · ѡбласѣ бѣсо
вь вонезапоу нападѣ намѣ · ипма
стоудныихъ мои дѣль покрываѣ
ме: Спитесе всѣ возлюбленнїи,
немилостивїи гавлѣшесе ѡмнѣ · злочтивѣ,
ивсѣ страстьмь · восласѣло ѣце
ѣдинѣ тла провѣщали бысте со
ѡпщемх вѣрце · тмы изгавиме:
Спасе великыи исѣже Б҃жїи ми
хаилѣ англа · начѣльниче · ктомх
бо имени твоего стго непризовх
помощими · мльчѣзоми оустны ·

несіскрьнаа чтаа мтри ха моего
нба · неистомѹбо твоего прнепорач
наа чтаго образа оѹзроѹ стртнїи ·
оѹгасебоми свѣтъ йноць покриме :—
Ирм. Незабоуди мене олга ниже шбра
мене твоего штроиса лице твое ·
нъ оѹслышиме нпа іако сісрьмлю · и
кнми дшимоѣи псїю йзлави :—
Иже попльтимои сородници · ине
подкоу брат҃їа · драузы олнчнїи
йпознаемїи · плачите вздахните ·
йстъ тоуите · Сѣдо вась нпа разлѹчаюсь :—
Нпа йзбавлаѣи нписаіоже · ипо
магаѣи свѣстинѹ нистоже · ты
ми помази вліце · даневіаіса улісь
без помощнь, сорѹсы врагъ мои
затворнь боудѹ :— Сіаіосѣ
вѣстинѹ оѹмилнно, нболѣзнноѣ
прѣтрьплю твое отгородителми
це разлоученїе · йеже шспа моего

горісоѣ шпадьнїе · нбоѣ стыи ш
тоужѣнїе :— Побѣдити моихъ гр
хоу мнѡжество · твое мл҃дїе многое
дане вѣзможеть вліце · нъ даи бѣдѣ
ме мл҃ть твоа · нѣса да поскрѣеть
безаконїа моа :— Пѣ · Ѕ · ірмѡ, жи
Прнсловните оѹхо ваше брат҃їе моа
ісомъ · и прилѣжно оѹслышите
оѹмилненый гль мало вѣщанїе ·
неоѹбо прѣслоушайте · имъ оу
шба восаіса прїимѣте :—
Сѣ нпа разлѹчаетсе дша сноужѣю,
шдсланнгоми тѣла · неоуто тѣ
ло погрѣните вземли, нѣтъто
дшина нъ йзвлѣсше вонь · Умь
повръзете :— Ито оѹломи пол
за дши вострашные маисы вль
ісомъ · тѣлоуже моемоу пѣтисе
ками · шставитен непогрѣшно ·
іако да йзбѣдоуть ѹй врачемое :—
Единаче мимохождеще страннь

1 98

Чрѣсѣ ісѹстїи ѿѵѣ̀ влачими · зѣмѵ
лщесѧ вѣзоупѣ́ити ѿдѧще · помо́зи
вѣлцѣ дш̑и стрⷭтнаго тѣ́ла сего́ :
ірмѡ̀ ѯ. Нитїй, оу́стнѣ мои́ оу́слысѡ
сте · нѣ́зыйсь прѣ́мльше · нъ̀ срⷣц
па́лимоѥ, ѡ́гньбѣ̀ пѡпа́лѧѥ сѹ̀сѵ
шенїа · свноу́тръ вѣ́зжигаѥтсѧ ·
нгласы неглаголимыѣ дво́ призыва́ѥ :
Сѣвыше при́зри на́ме мїти бж̑їѧ.
нмо́лтивнѣ приспѣ́шнице нѣ́на намо́
посѣщенїѥ сѧ̀нити · ѩ̀ко да оу́зрѣ́ть,
ѿтѣ́ла нзы́ди рѧ́ѵесе :
Разѣ́ствдаѧ́мїи сѹ́зы, растрѣ́заѧ́
мїи сѹ̀ставѣ · нѣ́стѣнаго сѹ̀сло́же
нїа · нѣ́сѣставлѣнїа вѣ́сѣго сѹ̀сѹ́да.
ноу́зкоу нѣ́сѣтрѣ́пимоую, нѣ́тѣ́сно́ѵ
сѹ̀ставля́ютми : Слⷭвѣ
Стыи ѧ̀ггѣ́льме, расѣ́цѣнныѣ нчистїѧ
роу́сы прѣ́тѣложи вѣлцѣ · ѩ̀ко да́ѣ
скрѣ́ли посрѣ́всѧ, невѣ́зжоу вѣ́зчѣ́тны
нмрѣ́сѣсы, нмра́чны бѣ́сѣвсѣсы зра́сѣ :

Чрѣ́тоѵ бж̑їи всѣ́ чѣ́тны · нѣ́наго́ме
нмѣ́сѣльнаго чрѣ́тога сто́лы · мою
оу́гасѣшоую нѣ́несѣ́тлѣнноую свѣ́щоу
вѣ́зжегшїи · Стыи ла́слѡ мѣ́ти
тѣ́кѣѥ : Стѣ ѱлѕ · Мно́гаа мно́жѣ
ства мои́ сѣ́це сѣгрѣ́шенїи · нстѣ́лѣ
прѣ́тѣ́гаю чтаа сѹ̀пе́нїа трⷪи.
посѣ́ти недоу́гоующоую мою́ дш̑ѵ.
нмѣ́ли сѧ тѣ́кѣго нѣ́ба на́шѣго · по
да́тими ѿставле́нїѥ, нѣ́же сѣдѣ́ѣ
люті́нѣ́ѣ Ѣ́дила бѣ́вѣ́наа :
Пѣ ѯ ірмѡ̀ расѣ́давѣ Сѣ́ нзвы́сѣше
ѿтрѣ́гоше нѣ́стѣ́ллюѣ вѣ́нѣзапѣ
ѡ́сѣаннаоуѥми дш̑ѵ · нвѣ́дѣ́оуѣ сѣ
сѹ̀ды Стра́шномѵ нтрѣ́тѣтномѵ.
помѣ́ноувше оу́ло мо́ѥ вѣ́злюбленнїи
Ѣ́жѣ нсѹ̀сѣ, сѣвнитїѥ пами́ѣть тѣ́ко
рите ѿнѣ : Помлѵ́нтѣме ѧ̀ггѣлы
прѣ́тѣстыѣ бѧ всѣ́, дрⷤжителѧ · нн̑з
бавитѣ мытарствы́ѵ всѣ́ть лѵ́савїи.
неи́мало дѣ́ла блага́ѧ прѣ́тѣставити

мѣрилъ злыи дѣланїихъ мои: ←
Сѣра къздѣте прѣстыи мои аггелы·
прѣстати соущиихъ хв҃у· и сольне пр
клоніше· плачевно возопіите ємъ·
помалѹи вседѣ творче· дѣло прѣ
чтоующихъ рѣсъ· и нечѣрпины шсѣ҃ѣ: ←
Послоніше влъци и прѣчтыи мтры
ба҃ нашего оумалите· ако да прѣслонѧ
сольне собами· и прѣсловить ксмлн
ба҃ мтиныѧ соущіи и пиѭтателни
ца оуслышана боудеть: ← ірм рос
Ноще сомрѣтнаме постиже него
тока· мрачна и безлѣпиная· шси
лающіи неоустроенная ісдалѣгомѹ
шномѹ поути нестрашномѹ· дасѣ
поуспѣвоуѣтими твоѧ мѣть влъ: ←
Сѣ вси дни мои изчезоше· рѣсн
ноу всоуете, ако сѣ пишеть· и тѣла
моѧ сватаніе· Ѡтѣтиже сомрѣ
тныѣ и горѣсьѣ прѣвариша ми дш҃ѣ.
Єжѣме содрѣжеть: ←

Злѣтлѣемоѣ имало врѣменное насла
жєніе· бесомрѣтнѣ хощѹ мтиѕ
влъце· и замалѹю сласть плѣтскоѹю
балѣти вѣчно богѣны· нѣ мѣть
твоѧ да прѣкарѣтиме: ← сла
Ѡ вседѣщей шсоу поноу· влѣ· Сѧ
рѣжещенме швьсоу· дшаже моѣ
шлагаѣть и боѧтсе· многаго испль
нѧѣмала сомоущеніѧ и оуѣтѣши
чтаа прѣстаніѣмь свои: ← ін
Съпосрѣбляѭща нисогаже васєрь
вымои· ниже оуѣтшаѭщагоме сор
тохь влъце· Сѣбѣ дроузи мои изна
ємїи швѣщиѣ шставѣшеме нига· нѣ
надѣѣже моѧ нисѧсоже шставиме:
пѣснь· и· ірмѡ· и сплами, Ниа бо
захнете вси исѣнци земльнїи шмнѣ
стртьмь нсьвсплачите· пріидѣ
бо страшнїи сѣвыше швѣѣть· ру
цѣмои свѣзѣвше инаѕъ вонь изринѹ: ←
Погрѣшивь швсѣхь истѣѕѣ храни

телю · ѡ҃слаблѣемъ дше · закоу кы
зыкѣ горѣсо · рцѣмъ оубо ѡ҃злоб
лиѣ вѣчнов инепрестанъ зане мнѣсе :—
Вѣсѣкоую ѡ҃чрѣва мтре моее и҃зиде
азъ · родивыйсе стрѣпно, исаіа непо
гыбохъ авіе · хотѣвъ водгны вѣчнѡ
моучитисе · оубы истамѣ невоспла
четь, и҃ сто вспомянемъ :—
Поиѣже вѣсѣмъ водань быхо · ибо
адово дно моужею свѣдохсе · вѣ
дѣ іаісо въсиме забыше · тыже па
мениме ѡ҃вгглѣ гнѣ :— Оха моѣ
мѣи исаісоме забы · исаіа непрѣ
іслони мардіа · источивъшаго ісрывь
ѡ҃ребра, даспѣть иуже созда · оубѣ
мнѣ исаіа затворисе мардіа ха
моего :— ірмѡ и҃спламене Сты
И҃сова улісолюбца мѣи улісолюби
вла · влгоуѣвѣтливы имлтивны
призри наме дісѡ · Ега ѡ҃плыти
дша моа разлоучаѣтсе · дате сла

клю Стаа вце :— Оубѣгноути
варвары бесплѣтный плысы · ибо
дошныѣ вѣзны вѣзнисноути ибо
нѣи вѣзитиме Спѡзи · дате сла
клю Стаа ѕце :— Рождъшіа га
всѣдрьжителма · горісые мѣтаре
начелнисы мирадрьжца · ѡ҃жены
далече ѡ҃мене · вонѣта хотѣти не
чѣсноутими · дате славлю стаа ѕце :—
Велисоѣ послѣдней глассщіи
Трауетъ Страшно иоужасна
восірсаѣщимже грѣшнисѡ васіре
нѣе Соуда помениме тога стаа ѕце :—
Прѣ вассю вндимоюже иневидимаа
же тварію · Ега хвы прѣстанъ
трепеще инагы истрахѡ зыбле
помениме тога Стаа ѕце : ііі
Вписаіса вѣсы ха полата · твою
Влсть Совисати послав̃ши ·
прѣварименна водь Сглобленіа ·
дате славлю Стаа ѕце :— пѣ҃ѣ҃ір҃, ба,

Ка истомоу азъ непомену. нѣкако вдаль
помянути ба. нь бѣдить люте сьсѣри
бае стѣжоу. ѡжидае бьсть вьсѣрѣнїа
земльныи. дашсоуженьнь вьвергъсе:—
Хе истомоу мене непомянеть. нимно
жьство аггль. нилрхагглъ сьбранїе.
прѣсь апль сьсловїе. мнѡжьство
мнисьже нѣсть ѣхъ правьдьнись.
Единѣже почьрпшю зла, ѣже сѣдѣ
жибы:— Рндайте мене нина и
всплачите. адово дно нѣезна.
ѣтма ѣтартарь. имоусы всѣ ѡмнь
вьстенните. Единна ѡхртїань оуко
азъ влоудны. авнусе вьсь прѣда
нь моучитисе горѣцѣ:— Бо,
Хва мти призри вьсѣезноу. книзь
дшоу моуса прѣданъ моучителе.
писалѣне прѣвысловѣши прослъзите.
ѣако да прѣсловѣтсе твоими мат
вами. ѣже ісрвь своѣ дасть замѣ
ѣзвѣтимь:— ірмѡ, Бѣ чѣсѡ

Сѣ ѣзрѣдь гарісѣе ѡрѣнїе. сѣ смоква
вница неплѡдьнаа ѣако непатрѣб
наа посѣкаетсе. сѣ разѣга вамѣта
ѣтсе вѡгнь соуха. нинаже непатр
внїи рабь вьсрамѣшноую тмоу
ѡсилаѣтсе. Свѣзань порѣсѣ ѣпа
ногѣ оумилнинь:— Сѣ ѣако оу
зроу невидимаго. ѣако страшно
дно прѣтрьплю видѣнїе. ѣако
ѡкрѣсти смѣю ѡтеса. ѣако моѣ
клкоу оузрѣти дрьзнѣ. Ѣтоѣ
непрѣста ѡдѣтестка прогнѣва
прна:— Стаа ѡтроѣсѣвнце
бга родителѣнице. намѣ смѣренїе
блго оутроѣнѣ призри. оумилнивю
ѣпослѣдноую мабоу сїю прїѣмши.
оустнами смѣженнїими прино
симоую тебѣ. ѣпрїѣмши мльт
вить ѣспѣшни:— Храми стыѣ
ѡсьсвѣнши. Ѡсьсвѣнїи телѣсе
храмь ѡсѣпавьшїи. вѣрїи всѣ сты

храмѣ молитъ, Пресвѣтыя
Дво мти · тмы исхытрѣшнихъ оубѣ
гнути плотскыя тѣлесныя раз
нїе : Ощущенїе сокрѣшенїе :
тысы слезъ мои полежи влагаа ·
Срца сокрушенїе пріемлющїи мо
литвѣ исполняющоу оупованїа слугы ·
тысодастрашнагомь избавити
тоуне мнїа · тысосама благости
источниче заступителнице :
Зрѣ, исконци близъ житїамоего ·
ипомышлѣнїе безмѣстнїихъ мыс
лѣнїе пятнанїи · душу мою все
чтаа дѣлателницу · люте оуязъ
вливсе желѣзомъ сокрѣстими · напріс
лонившисе молитвою боудими пре
тателница : Снь дастсе намъ
молитвами Славо отцїи · Агглысѣсы
црь прѣвѣчны · ѡчистихъ ісрывы
твои, услыши прошь · Егоже мо
литвами сохрани Пресвѣтыя

Послании души моеи · инестрьзае
ме люте ѡзлыми тѣлесе :
Молитва глѣмаа нанеха душе, по,
Тысо ги бе дче всѣх дрьжителю
Врнашего ихха · иже васѣмь
улсѣ хотѣи спсти, невразѣ
истины пріити · нехотѣи самрь
ти грѣшнымъ, нь ѡвращенїю и
живоу · молимсе имлитисе дѣ
ѣмь · душоу раба твоего, имс · во
слыше оузы разрѣши · ѡвослыше
ислѣтвы свободи ѡстаки пре
щенїа ѣмоу иже ѡтюности вѣдо
маа иневѣдомаа · содѣлаи исловѣ,
чисто исповѣданїа · или забвенїе,
или стоудо ѡуптвнна · тыво
Единь Еси разрѣшаи свѣзанїе ·
испрабляае сокрушенїе · надѣе
неначаемь · многы · ѡставляти
грѣхы восаномоу улсѣ · нате оупова
нїе имоуще · Еи улсѣлюбивци ги ·

повели да ѿпоустится ѿ оукъ плъ
тный, и грѣховныхъ · и прiими вми
рѣ душу раба твоего сего, имсе,
и вселисѧ его въ вѣчныѧ обители
сѣтыѧ твоеѧ · благодѣтелю сѣ и
родника сна твоего · гд нша пса
нашего iу ха · ѥдинаго бл҃вна ѥси ·
ѥдинаго чтыѧ и благы и животворе
щи дхъ · ины и прно и всѣдыси : ·
И на повѣданiи ѻбра · на дасе
вѣнца · ѥвѳодра ѳфесима · сiи
рѣ ѿцу хотѧщю оумрѣти,
Гдь на рѣ ѥвлiсе · и всѣмъ миру
грѣхы наслѣи · ты своею блгости
нею · и всѣ мрдмаѧ блгостiю · неiа
всѧ да прiиметь · елiса нына пре
нимь моемоу изрѣ, имс, недѡшiи
спсѣ · да ѡпоустиши всѧ · и вѣ
нiдшiи въ сѧ и вѣдующiи · ни
ѡсоу зѣнать прѣсоудiще сѧи
прѣставити спѡсить хотѧи

жiтоу, и подаваеи вѣстѣмь спнiе.
Сiи блвнь въ вѣкы кѣсѡ : ·

Послѣдованiе

Кыѧемо ѡоусѣпшы
нынѣ · ѥгда ѡзрѧтiе мина
изыдеть iсвоу · непщѣваѥ ѥмоу
ѡмывати тѣла · нь нязрѣти тѣла
ѥго · ниже видѣвше ѡноу наго ·
нь наше ѡоставленныи братiе, и
ѥпiскпе панемощiи · слоужѣи ·
Тоукаю ѡтирати моцi · ѡбтап
лою водою · начѣлѣ знамєнаѥть
iсрть, и всѣ лице ѡчiщае · тѣсоу
и напрѣстѣхъ творить iсрть и
нарѹсоу и плѣлѣноу · потѡ сѣи
мѧють ѥмоу сѣкрывавiе ризы ·
ѡблiсоу ѥ вѣчистѣ, и нiсѣсоуже
сего наготи видѣвше · тѣ бо
лагаѧть нань iсоусоу ѧще не
мѣлоскымь · сѣвыше главу по
iсривлѧще даже до брадѣ · тѣсо

невидѣтисѧ лица его мощи тѣлесе
полагаютъ ємоу аналавь почи
ноу его · ежесоуть плъти потш
погасоуютъ и погасш · и наногы сан
далїе новы та простираютсе
мантїа его право кодльжиных.
и полагаютсе мощи нарогъзина.
потш обрѣзавше ісрѣзи ман.
та конци сьшиваю оне та оцѣди
шбоюдоу обивають и мїса сѣт
ворити три ісрти шпрьси дисо
лѣноу; оставшиже шбвивають
носъ его и творить ерей блженїе
втретое и почѣ нашь, трш,
сьдхы праведнимн · 6 апоисонци
твоемь ти сла; ты ecи бъ сьшь,
ін, единала ѧтаа инепорочна, та,
помлоуи на повелицѣ мѣти твоеи,
ещемлимсе апоисои блженные па
мети и шпоушенїе грхш · оусапша
раба твоего отца нашего, ижеже

простити сѧ ємоу вдсакомоу прегра
шенїю волномоу и неволномоу мисодѣѧ
бъ нашь оучинить дхъ его идеже
праведнїи почивають · мѣть бжїю
йурство небное · и шставленїе грѣхш
испросивше самы себе надроугъ дроу.
пвь жива нашь хаш предадимь :—
ижедхш и вдсакое плъти смрь
и оумрѣть оумрьтвивь падѣвола
оупразднивь и жизнь вседѣмь мирх
даровавь · самь поиса тѣи дшоу ра
ба твоего · оусапшаго имс, памѣсте
свѣтлѣ памѣсте злачнѣ · памѣсть
поиокѣ · шноу же швѣже болѣзнь
плачала ивздыханїе · вса прегрѣше
нїа содѣѧнная имь словш или
дѣлш, или помышленїе · мисовлсть
и чловѣколюбивы бъ прости · иаса нѣ.
улиса ибо живь ибѣ несогрши.
тыбо единь ecи вдсакого грха исра
мѣ правда твоа правда вовѣкы.

ѩ слова твоѥ ѩстина :— Въ
славѣ тѣи ѥси жизнь ѩпокои
тѣа
полагаѧ надѣжь поющеѥ тропарь
нѣмь : ѩтрѡ гла в. Помени ги
жаковлѣ раба своегѡ · ѩелисати въ
жити сокрѹши прости · ни исполѣ
ѩ безгрѣха таѥмо тѣи моглы прс
тавленномѹ дати покои :—
полагаѭжесѣ моущи, в, назѣмли
дондѣже прѣидоуть вовѹсапницѹ,
ѥрѣи. помалѹи на зѣ · ѩм таи,
повѡненнѣже моущи оударѧѥ желѣзо
вщели нѣ вѹсапницѣ входѣть
вѣселіѭ оумрѣшаго · ѩвзмѣше моущи,
сѣшедшѡ погрѣбены соврѣхѹ пос
рикалш тѣа полаю ѩсонѣ хѹ ѩ
прѣчтіѥ ѩтаѥ шносѣ вопросивъ,
вопрѣпратѹ · ѩсѣорлвшисѣ даюсѣ
свѣщѣ · ѩсадѣть ѥрѣи глѣть
блаженъ вѣ · тропарь · ѩпоачѣ нашь
прѣидѣте помалѹѥме зѣ повелѣнѣи,

тѣа блаженъ ѥси ѩ наоучѣме · ангѣлъ
сѣсы соборь · тѣа · непорочнѣ вогла ѥ,
безаѹіа · блаженіи непороѡи, тѣа,
блаженъ ѥси ги · стыи лѣсь ѡтѣ,
посѣ · помалѹи на зѣ, ѩм таи,
тѣа гла ѥ. Поѥсои зѣ нашь сѡп
рабѣдниѡи рабы своѥ · ѩсіе восели
вдворѣ своѥ таѥсо ѩ писано пръ
зправѣѡь вса пръ трѣбшенііа ѥго
таѥсо благъ волна ѩневолнаа ѩвса на
вавленіи ѩневѣнііи чловѣколюбче :—
слава ѩнна вѣсіавѣ ѡдвы мирѹ
хѣ зѣ нашь · ѩсны свѣтлоу тоѥ ра
габивъ помалѹи на :— степены гл · аѵ ·
вѣнега сѣсрѣбрѣтѡими оуслыши моѥ
болѣзны ги тѣоѥ зовѹ :—
поустѡнныи непрѣстанно зѣлѣтвно
желанііѥ бываѥ · ѡмѣра соуще сѹ
ѩтлаго ѩсрамъ :— слава, ѩнна,
стѡмѹ дхоу чть ѩслава · таѥжѥ оцѹ
пѡбаѣть ѩсоупно ѩснѹ · сего ра

поемъ тріцы ѣдиносѫщьѣи :

Стры поисо(и)нѣ гла. ѣ

Како житиѣйскаа пища прилъпаѥть
исромъ печали непричестила .
исаѧли слава стоить назѣмли непри
ложнаа . вса стѣны немощитѣишаа вса
слана протѣлстнѣиша . ѣдинь чл , исїа
вса сѫмрыть пріѣмлить . нъ вострѣте
хе лица твоего . нѣснаслажѣнїи
твоеѥ исрасоти . ѣтогѫже нъзира поисо
ѧисо улісолюбець : **Д**тлѣш спе мои
ѧвлѧѥши . ѧисо ты ѣси бысть васкрѣніе .
слобѣ слазѣ лазара ѿмрытыихъ
ѵставивъ ѣси . тога мрытыи ѿгразъ
высѣроще . враташе адова сокрѫши
шесѧ . тога сань улісѣ сѫмрыть на
влашесѧ . нѣ настѣнїѣ своего сѫда
нїа , инеиласоуѧѣнїѣ пришь . ѣго нъз
ира поисо . ѧисо улісолюбець : **І**ны сп ,
Тебѣ спе маисе твоего причестїа
престабльшагосѧ спѫлы . нѣсѣли вѣ

бы телесѣ прпѫщенын сѫстыми твои
ми . нѣснѣнаа жилища благоѵтрабїѣ
своимъ прѣзирае безаконїа нпадаѥ
ѣмоу поисо : **Н**ѣсто(ж)е безгрѣш
нъ , нѣсто(ж)е ѿулісь бы . тысма тыи
ѣдинѣ бесамрытна . тѣмь раба твое
ѧисовѣ щедри . свѣсвѣте спѫлы . сли
цесотоманїи ѧггль твои , благоѵтрабїѣсѧ .
призирае сѫгрѣшенїа , нпадаѥ ѣмоу
прощенїѣ : **П**ѧче видимїи твоѧ
спе ѿвѣщанїа . ѧже ѧисо невидѣть ,
поухо неслыша . инаерце невозидѣть
ѧисо . нѫже сладкаготи причестїа
полоучити спѫлы . истѣмъ прѣстола
вышагосѧ нподажь ѣмоу поисо :

Кртоу твоемоу веселѣщесѧ . ісртоу т
воемоу падѣесѧ раба твои . истѣбѣ
прѣстависѧ улісолюбче . ѣмоужѣ нина
нъзбавленїѣ того прѣгрѣшенїи . ісрть
твои дароуи . нѣсрѣвь проліѧнноую за
мирѣсыи жизноть . благоѵтрабїѣмѣи

праѵдьнѣ сотрѣшенїа ипросвѣщаѥ свѣ
тѡ лица твоѥго :~ ѵнна
Хѣ оумѣн твоѥ рожденїѥ мѣти дво со
трѣшенїѥ трѣщенїѥ дати работу т
воѥмоу ижѥ тебѣ бцѹ проповѣда
вшаа воистинѹ · ислове благочти
вѡ бгословившоу · исвѣтлости
стыи ивеселїа спѡбыти вѣщат
ки своѥмь :~ стїхны гла · ѕ ·
Нлнѣ ѡчи поѹщаѥ моего срца истѣ
ѣ спѣ сѫмѣ твои сѣдѣмь :~
Помлоуи на сотрѣшитї много на
высаѩсѧ ѹа ѡхѣ мои · пдлѣжьми ѡбрази
прѣжѣ исонца поклонитисѧ истѣѣ :~
слава ѵнна · стыи дхѡ ежѥ цр
твовати подобаѥ досѣщати ипо
двизати тварь · ѣво и ѥдина
сѹщьѣ цѹ ислово :~ поскыи
Иисцѣѣть оувѣдаѣть инаѩсо сѣнь
мимогрѣдѣть · ираздроушаѥтсѧ
всѣмсѧ ѹлѣсь · паисыѥ глаголющи т

роубѣ · мрѣтвы наѩсо вотроусѣ всѣ
вастанѹть исотваѥмоу сретенїю
хѣ бѣ · тогда клѣсо ѥгаже прѣстави
шна · востынѣти оучины исровѣхь ·
прѣтрѣшенїа ѥго благо оутробѣ
призирае :~ оувы мнѣ исолнѣсь
подвигь дша имать, разлоучающиѩ
шѣтѣлѣсе · оувы тогда колѣсо слѣзи
ть · инѣ ижѥ помѣхѣть нѣ · ѣ
агглѡ ѡчи вѣзводѣщи безѣлна
млѣтсѧ · исѹлисѡ роуцѣ простї
раѩщи инеѣмать помагаѩщаго ·
тѣмжѥ возлюбленнала моа бра
тїѥ · разоумѣ вше наших ираѩтсѧю
жизнь · прѣставленномѣ поисоа
шга просимь · пдша нашѣ велїю
мѣть :~ ины стры гла · в ·
Стрѣмленїѥ сомрѣтнае ипѣю · т
воѥю живопасною сомрѣтїю · ни
глаголь ѥсѣ наѩсо · востѣмже истѣ
чиль ѥсѣ животь вѣчны · изѣмаѣ

нимь востаніе, оумарши дарова тѣм
жетисѧ мнимь сп҃ѣ покои, иже вѣрою
истебѣ преставльшагосѧ · иметьнноу
своеи славѣ сего спшоу улсолюбчѣ :—
Дауліскы обѣщницы, бжтвнаго цртвіа
сьдѣлавши · распѧтіе претрьпѣвь єсѝ
сомрьть волноую пріѧть · сего ра
мнимтисѧ · твоимь мрдіемь · при
честника мвы цртвіа твоего · вѣрою
истебѣ преставльшагосѧ · исладісіѧ до
броти твоеѧ сего спшбы улсолюбчѣ :—
Ѧпти свое созданіе васхотѣвь сомо
трніаже вонстиноу страшноѥ
таинство рунсѧ совршиль єсѝ
ісо прелгы · иудина исіскѹпиль єсѝ
васъ мирь, чтноюти ісрвію · тѣмже
мнимсѧ, иже вобѣрѣ истебѣ претеса
вльшагосѧ · совастьми стыми,
избавленіа спшоу : — Трепѣт
но, страшному ноужасному соуди
шоу твоемоу претъстоѧще · иже wвѣкы

мрьтвы · wвѣта wжидающе праве
дныѧготи сп҃ѣ · иебжтвнаготи чаю
праковсоудіа · тѣмь пощеди влсо
тога раба своего · равѣѓре истебѣ
пришьша · ипрнѣти пищѣ иебже
иестка спшбы : — иинїа
Ѥвви пртьмтри чиста ты дль
гь зачаниши ма wдала єсѝ · иже
нетлѣніѣ иевсіѣдрніе вѣрныи да
роую цла · иебесамрьтіа славою вѣ
ичающаготе величающее · Ѥгоже
нима мліщіи непрѣстаи · сіиѵ
васъѣте оучинити, своее свѣтло
сти бго невѣстнда : — стѣ гл҃, г҃,
Плѣнь сіѡнь тыи изѣть wва
вилона · имене wстратѣи ісбжи
вотѹ привлѣщи славе :—
Въюга стѣющеи слѧзи · бжтвныѣ
жнють ісласи, радастію присно
животныѣ : — слава · иинїа,
Стыи дхѡ васаісо благодареніе ·

209

ѩко ѡцы ѡвшелиствѣть ѡнижде
вса живоуть ѭдвижоутсѧ : по
Вси сокроутїи чл҃вческое · ѥлїко непр
боудеть посмрьти · непрѣбы
вать богатство нисаиндеть
слава · нашьшибо смрьти вса
сїа погоубить · тѣмже хс҃ бе҃з
смрьтному воздоупїимь · прста
вльшагосѧ ѡна поисѣи · ѭдѣже
встѣмь и веселѣщимсѧ жилище
оутѣвѣ славити твое бжтво :
Оубѣци что васоуѣ мѣтемсѧ · поу
чратись и имже тѣмь · днь
и житїе · пара ѭпрьсть ѭпепель ·
вьмалѣ ѭвлиѧѣтсѧ ѭвсѣсорѣ
погыбѣѣть · тѣмь хоу бесьмрьт
номѹ воздоупїемь · прѣстѣвльша
госѧ ѡна поисѣи · ѭдѣже вастѣмь
и веселѣщисѧ жилище оутѣвѣ
славити твое бжтво : по
Стры гла т · Славлю іс҃рть

твои чтныи имже животь даро
васе · ѭпѧщи наслаженїе · иже вѣ
рою ѭлюбовїюте поющїи · ѥдине
много мл҃тивѣ · тѣмже вопїем
тихѣ бе҃ · прѣстѣвльшагосѧ ѡна
поисѣи · ѭдѣже вастѣмь и весе
лѣщимсѧ жилище оутѣвѣ славити
твое бжтво : ѥдине мл҃тивѣ
ѭлгоутрабнѣ · имѣи непостнаѧ
моую благостїи поучинѹ · свѣдѣ
ѥство чл҃вческое · ѥже сздѣлалѣ ѥси ·
тебѣ мл҃имь хс҃ бе҃ · прѣстѣвльша
госѧ ѡна поисѣи · ѭдѣже вастѣмь и
веселѣщїимсѧ жилище оутѣвѣ слави
твое бжтво : Слава
Оуеноубь богробѣ ѩко улсь · силою
непобѣдимоюти · ѩко бѣ рвсѣрпль
ѥсѣи иже богровѣ спѣщее · немль
ныѣ птѣсны птѣвѣ приносещїихь ·
тѣмже мл҃имте хс҃ бе҃ · прѣстѣвлѣ
нѣаго ѡна поисѣи · ѭдѣже вастѣмь

и веселящиїсѧ житіе оутвеб слави
ти твоѥ бжтво: Инна,
Свѣтлоу разоумноующе ностїщїх
свѣтъ бжтва. Обаисоуплъшасѧ
дѣвѣлствоу улвѣчьсаго соущства
бце всѣ свѣтьми твоего маисна
нба. прѣставлѣнаго wца поисо
ниде же всемь и веселящиїсѧ зи
лице чтла помінати твоѥ бжт
ко: Степены гла,
Ю юности моеѧ, многы боретме.
нь самме застоупи непиме спе:
Ненавидѣщеѥ сїона посрамитсѧ
wгл мсо травлбо wгнѣви боудетъ
исьхшїл: Слава инна,
Стыи дхъ высаѧсаа душа живи
тсѧ. нчистотою возвишаетсѧ
свѣтлѣетсѧ вотрічнемь единс
твѣ сщѣнно таинѣ: поисо
Гдѣ и мірсоѥ пристрѣтїе. гдѣ
и мало врѣменыхъ мѣтьнїе. гдѣ

и злато исребро. гдѣ и рабь мнаѣ
ство и плащиць. всѧ пепель всѧ пра
сть всѧ стѣнь. нь придѣте вьзо
пїемь бесамрьтномоу црѣ. ги вѣч
ныихъ твоихъ блгь спwзи пре
ставльшаго wца оупоисон ѥго вонѣ
сьстарающимсѧ блженствѣ:
Прїидѣ самрьть мсохищинсь.
пристоупи тлитель иразроу
шимь. прїидѣ инесоущаме тѣвы.
нбо сїи мсо несїи нища лекоу. ро
стиноу сань. рбистиноу злаісь.
ѥсамь wбразь. нь прїидѣте въ
зоупїемь. бесьмрьтномоу црѣ. ги
вѣчный твоихъ блгь спwзи, пре
ставльшагосѧ wца поупоисонѥ
вонестарающїисѧ блженьство:
Ины стры гла д.
Рбистиноу страшно самрьтное
таинство. исаісо душа поужѣ
wтвла разлоучаетсѧ. нwсьставь,

йсвчьтанїа йстьва · йстьнаго сво
оуза бжтвныи хотѣнїи разъѣлнаѧ
тсѧ · тѣмжетисѧ мнимь прставлк
нмаго wна поисаи · рзсровѣ правд
ныхъти жизно длъче улсолюбчь :~
Сань наблюдетсѧ вѣроующи смрыть.
тебѣ положенъ взгробъ востьми вла
дущомоу · йсмрътноуѧ дрѣжакоу ра
зорившоу · ноупразнившоу єѧ наси
лїе многа лѣтное · тѣмжетисѧ мнимь
прставлнмаго wна оучинити всво
те Стыхъти, йправеднїихъ свѣтлости :~
Ты правдѣ йщщенїе намь бысть.
йдшамь Спенїе йзбавлнїе · wщоубо
прибыль єси wправанїи йзбавлнїи ·
взспрїемь наше дльжное запрѣщенїе
йнна мнимте · прставльшагосѧ
wна поисаи взрадасти йсвѣтлость
Стыхъти · влгодѣтелю улсолюбче :~
Рw улчьсѧ исанетлѣнїа негыбле
момоу wтцю вставиль єси и

змиь ісрывїа и wгребь твой спе
нзлїаною · єюже wмиль єси на пр
стоупленїа прѣдняго · йнна мни
мтисѧ · прставлнмаго wна поисаи ·
рзсровѣхь вѣчныхъти · вслице мни
сь твоихъ :~ Словесемь послѣдх
ющее Бго глѣвихь всѣ неспорачаа
прѣсь · вцаутс моудрьствуемь ·
Баво родила єси воплътившаѧсѧ не
домысльно · йзбавльшаго на плътни
ныхъ сотрѣшенїа · Его нна мни пр
стлвшаго раба твоего · своимь про
свѣтити ѡхранѣнїемь прѣчтаа :~
Вынга Сісрывѣтими · двсы по
юти Спе мои · йзбави дшу мою
wѣзыка лъстива :~ Пустнныи
животь блжнь и · бжтвныи зкс
ланїемь вовнишлющисѧ :~
Стыи дхѣ, wбьдрьжетсѧ всѣви
димаѧ и невидима · Самодрь
жавнаго Сїи, wтроице Єдиный и

нельзѣ: ~ Стыи покоивый тлѣ

Помѣнухъ прѣсь вапіюща · азъ есмь
земля и пепель · и паки смотря
в гроб(ъ)хъ · и видѣхъ кости ѡнаѧ(же)
нные · и рѣхъ кто и цр(ь) или княз(ь) или
или праведникъ или праведница или
грѣшникъ · нъ покои г(с)и с праведни
рабы своего · яко человѣколюбецъ :~

Ты созда(л) г(с)и, и полаѕи намъ разс
твою · и заповѣдавыи нр(ь) · яко зе
мля паки пойдеши · наставимъ
напоуть твои правыи · простими
согрѣшенія моя ѡслабими и(с)пи(ш)и
маюсе яко человѣколюбецъ :~

Зарю лица твоего х(с) · преставль
шагосе · яко щедръ оучины вселии
е вомѣста злачна · приведохъ т
воего чтнаго и(с)полнена покоя ·
вожделанныи недрѣхъ авраама
проца · идѣже свѣтъ чисти ѧв
лѧетсе · и проливаютсе источници

1 Есѝ и(з) земля

благостины · идѣже лисоують ясно вссѣ
лещесе правѣдныихъ лици ѡ твоеи
благостины · с(ъ)нимиже оучины раба
твоего и подаѕь велію мѣть :~

Пѣти всѣ составними гласы славосмо
вца твою дрѣжаву · благоволи цр
дрѣ, преставльшагосе ѡмала брѣме
нныихъ · и(с)тебѣ бо(г) вѣсть ѥкоу на
шемоу · подѧ красотою твоею доб
роти ѡсѣщатисе и(с)полѧсаго и(с)расна
причестїа твоего · воспрїемиже и(с)
ѧлѧкатисе чистѣиши · идѣже ѡкрѣ
прѣстола твоего · лисоствоують
ѧгглы · и(с)тыи сабори радостно ѡбсто
ѧть · с(ъ)нимиже твоемоу рабоу по
коѝ подаѕь и велію мѣть : ~ Слава

Идѣже прѣсь лисѣ · ѧпль и(м)нисѣ
чинавъ · и всѝ иже ѡкыѣсѧ ѡпра
вдавшесе, твою с(ъ)пною стрѣлїю
и(с)крьвїю · ѥюже и(с)коупиль ѥсѝ
плѣненыѧ ѹлѣсѧ · тоу вѣрою оусѣпшѧ

поко́й ѩ҃коу҃ люблю́вець · пра́щаѧи сѧ҃ вьсрьше́нїа
е҆ди́нъ бе҃зре́шьнь на҃земли пожи́ль е҆сѝ.
сть вѣ҃ристи́ну · и҃ е҆ди́нь вѣ҃мра́тьвїи
свобо́дь · тѣ́мже твоёмоу ра́боу поко́й
пода́ждь и҃ве́лїю мл҃ть : ← ѷ҃нна ,

Зло́ѕнѡ тре́бовный порабо́щенъıхъ
на҃ свобо́дила е҆сѝ вѣ҃чце · вла́ѕѣвша
ѕа҃конода́вца и҃ра́ха ѕа҃чанщїи · е҆ди
наа мѣ́сти дво́и҃мже ѡ҃правля́емсѧ тоу
нижѣ и҃вангелїю · е҆гоже кни́га мли
тъ҃ше по҃щинѫтъ бго҃мтре · напи́сан
вы́сни҃хъ живо́тнъıѣи · мѣ́сто да́ждата
ѩ҃ствомти сп҃ы́шенсѧ всѣ́ непорочна ·
сна твоего́ лю́бѧзное и҃ѕбавле́нїе
полоу́чить · томоу́ посла́нїающїисѧ ·
подаю́щомоу ми́рови ве́лїю мл҃ть : ←
степ҃ гл҃ѕ · Нанбо́ дѣ́нимаи҃ вѣ́зво
ѕѫ҃ ѩ҃стоу҃ слове · оу҃ще́дриме да́ждь
воуше : ← Помлоу́и҃ на҃ оу҃ничи́женїе ·
оу҃стра́ше а҃лго потрѣбле́нїе сѫдѣ
слове : ← Сла҃ а҃ннна Стъıи҃ дхѡ҃ вѡ

слькаа Спнаа вина · а҃ще наѩ҃го сѫдо
стоа҃нїю дъıхнеть · сѩ҃ра вѣ҃землить
ѿ҃земльнїихъ · вѣ҃зрастить вѣ҃пе́рить
и҃ поучи҃нить горѣ : ← поко́йнъıѣ ,

Нача́тїсми нѣ҃ставь · зъıѣ҃тельное т
вое бъı повелѣ́нїе · вѣ҃скратѣвша ѿ҃ниѣви
димагѡже и҃ невидимагомь · живо́тно
сѫ҃ствомти ѩ҃ствѣ · ѿ҃земльми тѣ́ло
сѫ҃зда́ль е҆сѝ · да́ждьми е҆сѝ дшоу
бж҃твънимти ѩ҃зывотворе́щимь вѣ҃дь
хновенїе · тѣ́мь Спе́ раба своего вѣ҃ст
ранть живїихъ и҃вселѣ́хъ правѣ́дныи҃ поко́й : ←

Почьль е҆сѝ о҃бра́ѕѡ свои҃ роу҃соу своюѣ
Спе҃ сѫ҃да́нїе · живописавь вѣ҃вѣ́щес
твенть ѡ҃бра́ѕь · ра҃ѕоумнаго сощьс
твнаго ти пѫ҃вїа · е҆гоже ѡ҃вѣщни
ѕамь поста́вилъ е҆сѝ · полѡ́живь зе
мльними о҃бладати , са́мовластны
ти сло́вѡ · тѣ́мь Спе҃ раба твоего ·
вѣ҃страня живъıхъ вѣ҃кра́йтьхъ правѣ́д
ныхъ оу҃чины : ← гл҃ѕ и҃ мтѣ҃ непо

стнѫжимое ѳ ѡна благоутроб̃іе · нѣсто
чнись нетлѣнными бж̃твныѧ благости
многа мл̃тиве · истѣкъ бл̃сѣ прѣвѣщь
шаго ѿ земли живыихъ посели · вселѣ
возлюбленнаѧ желаѣмаѧ · ѡдрѣжа
нїе даруѥ, завсѣ прѣбываю̃щее · ты
во завѣсѣхъ проїдеши ѳси ісрѣвь свою
бл̃сѣ · пожизноносною ценою мира ис
коупиль ѳси : ✠ Ѡумрьщвленїй пр
трѣпѣль ѳси наисрѣтъ волею · изки
вотъ источи · ѵпщу вѣчную вѣ
рныи дарова · вонѣже ѡучины ѡсла
пшаго · ѡбупованїи возсрѣнїа · сего
прѣгрѣшенїа вса прѣзирѧ благост
нею · тѣсо ѥдинь безгрѣшнь ѥдинь
благ ѵлюсолюбець · дазавсѣ поѣтсе имя
твое хе · испенїи славимь ѵлюсолюбїе
твое : ✠ Ода Живими ѡбладаю̃ща
бго начѧлною властїю · ѵмрьтвими
влъствующила · тѣло хе знающе
маиисе · вѣрнаго раба твоего, истѣ

кѣ ѥдинамоу благодѣтелю ѡшьша
ты пасоѣ сознаѧнны ѵлюсолюбїе
намѣсте оутѣшенїа · востыи свѣ
тлостехъ волитѣлбо мл̃тиве ѳси ·
испль тѣсобѣ ихже по ѡбразоу свое
моу сотвори ѥдинь мл̃тивѣ : ✠ Ѵнина,
ѡбилосе ѳси жилище бголѣпно пр
стала · нѣбо вомѣстивъшїи ѵха рожь
шїи мѣсѧ дво · водвою ѳствоу · во
ѥдинѫже сставѣ · того мли ѵп
рьвенца · ѵзѣте двоу непорочноую, п
порожьствѣ сохрань шоу дше поѣсо
ѵтви, ѵзже вѣрою оусьпшихъ всесвѣ
те · ѵвонетлѣнней свѣтлости и
бж̃твѣ : ✠ Стїпнь гла · ѕ ·
Плѣнь сѵѣнь ѡльсти возврати
вь · имене спе ѡживи · возмли ѡ
работныѧ стрѣти : ✠ Вьютьсѧ
щей скрьбы поста сослезами · сьи
радостныѧ пожнѣтъ роусѣвшїи прно
животитенїа : ✠ Ода Ѵнина :

Стый дхѡ йсточниче бжтвный
сѣравнще · ѡнѣгоже прѣмоудрость
разоумь Страхъ · томоу хвала йслꙗ
чть йдрѣжава : ← ймы стрыи гл.
Поисой спе нашь жизно давче · Егоже
прѣставиль Есѝ братанашего · ѡврѣ
менный, тѝ слава тебѣ : ←
Шобразоу твоемоу йпопшбїѧ · созда
вь вначетцѣхъ улїса · врай положи
ль Есѝ ѡбладати твоими творѣнми ·
завистїѧже дїаволю прѣльщень
бывь · ѣди причестивсе · заповѣди т
вонхъ прѣстоупнись бывь · тѣмже
паисы взѣмлю ѡнѣже богъ бы ·
ѡсоудн бызвращатисе тѝ · йнспроси
ти поисой : ← Аумрыщвлинь бытѣнь
бы, наисѣтъ Единѣ бесамрътне ·
йвограбѣ ѣаисамрытвь положисе ·
мрътвости йтлѣ сомрытные улїсы
йзбавлꙗе · нъ ѣаисо поучила благоут
робїлси нейстꙗщимаа · йнесточнисъ

благости · дшоу раба твоего прставль
шагосе поисой : ← Нетлѣнною твою
добротою йслдостїю ісрасоти ·
йбжтвнаго свѣта твоего лоучами
просвѣщатисе · истѣкъ прѣставль
шаго спшбы · вонебщественѣмь сво
толити, свѣтоꙗвлнїа твоего ·
сваггелы лнсвствоующла, ѡтнебѣ
влцѣ йцра Славы нгѣ : ← Сло
Ѝаисо непжившее ймын даровь
вѣлѣпїе · ѣаисо Сѣровнще нѣсыи
дное богатїѧ блгостнник · йже ис
тебѣ прѣставль шагосе, ѣаисо бы
васѣли востранѣ йзбранныихъ
твонхъ вомтѣстѣ ѡслабы · водо
мъ славы твоеѣ · вапищи ранс
цѣй · водьвстнѣ урытозѣ ѣаисо
мрдь : ← Инна Заисонъ йсплнщ
нїе разкавши · йзбавителꙗ плъ
бывшла · небо бы прѣже вогаисо
нѣ исѣ ѡправанїе · наже ра хѣ

распѧсѧ ѡ҃правы · ꙗ҃ко оубо имоущи
дрꙁновенїе ꙗ҃ко мт҃и мл҃н сна своѥ
блгаѧ оутрѣнѧгѡ · дш҃ѫ зѹпокоити,
иже во блгочтїи прѣставльшагосѧ
прѣ҃пѣтаа : — Степень гл҃а, и҃.
Ѡ҃ юностїи моеѥ брашмѣ иѣсоѹшаѧ·
ѥ҃ласт҃ьми палимъ · а҃зъ же надѣѧ
сѧ на҃ѣ г҃и погрѣбаѭ ѥ҃го : —
Ненавидѣвѣ сїѡна · да боудѹть оубо
прѣже ѥ҃стрѣженїа ꙗ҃ко трава · сла
чтѧго ѹ҃ бг҃ѣ оуставленїѣ моуисѧ : — сл҃ва,
Стыи дх҃ѡ, ѥ҃же жити вслоужисѧ·
сть ѡ҃ свѣтѣ тѣ бѣ велиѣ · сѡщемь
поемь ѥ҃гѡ ѥ҃словѡ : — Покоинѣ,
Плачюсѧ и҃ придаю ѥ҃га помышлаю
Сомрѣть · ивиждоу вгробѣхь лежѣ
щоую, иже подобразѹ бж҃їю созданоую
нашѹ ꙗ҃красотѹ · безобразноу и
бѣ҃ꙁславноу, неимоущѹ видѣнїа
ни҃ обрѣти · ѡ҃дивное чѹ, что ѥ҃
домыслѣ сѧ бы таинство ꙗ҃ко при

прѣ҃гохомсѧ Сомрѣти ꙗ҃ко прѣ
дахѡсѧ тлѣнїю · вопстинѹ бж҃їи
повелѣнїе ꙗ҃ко пишеть подаю
щаго прѣставленномѹ покоѧ : —
Смрѣть твоѧ ти, бесмрѣтїю бы
ходатаи · а҃цевѣ вагробѣхь небы
положень · небы оубо раи ѡ҃врꙁался ·
тѣмже прѣставленнаго покои ти : —
Прїими мѣ пѡ҃писаль ѥ҃сѝ своѥѧ
нїе · ѡ҃багрѣнными ѹрѣбленными ·
прстїю твоихъ ѡ҃страѧвкивь ꙗ҃ко · и
ѡ҃врощивь своѥю ісрѣвїю · иныа тѣ
вѣрою маимь Сопрѣвородныѣ сѡ
рѣчи иправедныи твои · радости
Сподобы оулоучити · прѣшьшаго ѥ҃ст҃ь
мрдомоу : — Сщѣнно начлствовь
ꙗ҃ко ѹлисѣ ѹ҃ѧклавь себе прїимесль ѥ҃сѝ
дѹх · ѹлиса ѡ҃тлѧ ѥ҃сѹпламѣ · прѣс
тавльшагосѧ оубо ꙗ҃ко ѹлисолюбець,
Сострано живоущїихъ оучины · ѝдѣ
же потоци пщнїи происхождеть.

идѣже источникъ просѫщїй естѣ
славѣ: ~ Тлѣнїнами прѣмоудрости, неизрѣчннїе твоєѣ · прѣтлѣ полагаѣщи животоу · и прѣвидѣвши смрьть · посѣщенїю иномъ прѣселяѣши рабы своѣ · єгоже прїѣмша оучєникы · наводѣ пѣсомнѣ · всѣмъ тлостехъ стыи просвѣти · идѣже гла радованїа похвалнїа: ~ Слава,
Слово сыне невидимо · єдино естьно ѡтцоу · духоу сосъразно · менѣ ра улиса вапльтивсѧ · якоже мѫтивъ оуло и уласолюбєць · иже ѡжитїѧ прѣшьшлго · благолѣпїє красотою добродѣтелми · сего просвѣтли, живо начєлѣнѣвши: ~ Нинѣ,
Исозданшїй безначална слова божїа и ба · мѫдрымь дрьзновенїємь твои · приѣжна мѧ · оучєнькыти раба своєго · идѣже лѣнись неразрѣшаємїи · бесѣдѣщихсѧ похвалѧющихъ.

идѣже свѣтлости вѣчноующєи исладкыє · и гла празноующїихъ его блаженнаа: ~ Та діаконь паисы паисы мирѡ тоу застѫпи · гла тыбо єси црь · ісѡ Сыстыми паисои ги душе рабь свои · ісѡ,
Ты самь єдинь єси безсмрьтьнь · сотворивъ и создавъ улиса · земльнїѧже ѡзємли созданїи быхѡ · и вьземлю тоужде пандѣмь, якоже повелѣвль єси · создавъмє прѣсмь · якоже земля єси и вьземлю тоужде пандѣвши · идѣже вси земльнїи ѡходимь нагробнои риданїє · тобреще плачь сопѣалмѡ аллїлуїѧ,
Тамже блаженне гла, в, на, с,
обурѣвсѧи сїи ега придѣвши помени, блаженнїи нищїи духѡ · якоже ттѣ и, блаженнїи плачоущєи якоже ты оутѣшѣ, блаженны кротцыи якоже ты наслѣдѣть, блаженнїи алчоущєи и жєжоущєи пра

Блаженнїи мл҃тивїи ѩко тїи помилѹ,
Помени раба твоегѡ бже · ѩкоже
помнѡу разлоѩннаго вѡцр҃тви нбнѣ :—
Блаженнїи чистїи ср҃цемь ѩко тїи бг҃.
Оучини раба твоегѡ бг҃ · сѡстыми
твоими ѩ҃ блсть · вѡцр҃тви нб҃нѣмь :—
Блаженнїи мирѡтворцы ѩко тїи,
сыни бж҃їи сѧ҃т҃ · тамо вѡзвелисѧ
ѡнѣмь, вѡцр҃тви нб҃нѣмь :—
Блаженнїи изгнани прв҃дн҃ ѩко,
мїрь ѡставльшаѧ · полѡчитиви
жит҃їемь пожившаѧ наземли ·
прослави сп҃е нанб҃тѣхъ :—
Блаженнїи ѥсть ѥгѡ понесоу вамь,
ст҃рою надежею благолѣпнною ·
илюбовїю жившаго наземли · про
слави сп҃е нанб҃тѣхъ :— Радуйтеи҃вѣ,
постно работавшатотиѥ · ипра
вославїемь наземли · прослави сп҃е
нанб҃ѣхъ :— Слава Ѡтроицѣ ѥдинѣ
бг҃ · ѥгѡ прїѧть оучины ст҃рилаа · бо

цр҃тви нб҃нѣмь :— Иннаа слоуже дво · иба
безсѣмене раждшїи · оучины раба твоег҃
востран҃ѣ изгранныихъ :— Ѥврей,
сынѣмь мирь всемь пр҃ѡ, блженъ
поуть вонѥже пойдѣши дше ѩ҃ оуго,
сѡбратисѧ дше моеѧ вопокои твои,
ѩ҃ гѣ олгоуго т҃е : Апль Всолоуноѧ,
Братїе небелю вамь неразоумѣвл
ти ѡумаршїи · данесирѣбыть
ѩко ипрочи неимоуще оупованїа ·
ащебо ствроуемь ѩко ѥ҃ оумрѣть
ивосср҃е · ѩко иб҃ѣ оумаршїе привѣ
тъ сонимь · Сѳбѣ вамь глѣмь слове
семь гнын҃ · ѩкомы живы лишенїи
впришествїе гне, неима постїи
гноути оумаршїихъ · ѩко самъ гь
вповелѣнныи глсѡ архагглов҃ѡ,
ивотрѹбѣ бж҃їи сонидетьсонбе ·
имрьтви восср҃оуть пр҃же · потѡ
же мы живы лишенїи, ѥкоупносо
нимь вохитимсѧ нашѡлаѧтѣхъ ·

срѣтѣнїе гнѣ нлвъ҃ѹсть · ѥ҃ма
ісо всегда сѡгмь бѹдемь : ✠ лѡпри
ѧллїѹїѡ҃ Ѥ҃ѵлїе ѿ҃ѡа҃нна,
рѣ҃ть ко҃прїшьши ко҃нѣмоу їѹдеѡмь · а҃мі҃нь а҃мі҃нь глю҃ вамь ·
ѩко слоу҃шаѧ҃ слове҃се моего, ѝвѣроуѣ҃ послав҃шомоуме ѝмать жи҃т҃
вѣ҃чны · ѝнасоу҃ непрїи҃детъ · нъ прѣ
ѝдетъ ѿ҃сьмрѣти вожи҃вать · а҃мі҃
а҃мі҃нь глю҃ вамь ѩко грѣ҃ть годи
на ѝнѣма҃ ѥ҃ · Ѥ҃гда мр҃твы оуслыше
глас сна бжїа · ѝ҃ослы҃шавшеи ѡжи
вѹть · ѩкожебо ѿ҃ць жи҃вать ѝма҃
всебѣ҃, тако҃ дасть ѝсѡнови жи҃во
ѝмѣ҃ти всебѣ҃ · ѝ҃ѡвласть дасть
Ѥ҃моу ѝсоудь творити · ѩко сн҃ъ
человѣ҃ ѥ҃ , недивитесе сѐмоу ѩко
грѣ҃ть ча҃ кои҃ждѣ всѣ соущїи бг҃
робѣ҃хь оуслы҃шавше глас Ѥ҃гѡ ·
ѝ҃изидоуть сѡтворшеи злаа въ҃ воскрѣ҃шенїе жи҃вотоу · а҃ѕъ

ворше҃и злаа , въ҃ воскрѣ҃шенїе соу҃
дьнааго҃ѹ а҃ѕъ ѡ҃себѣ҃ творити ниче
сотъ ѩко҃же · слы҃шѧ соу҃дѧ моего҃ ѝсоу҃
моѝ правед҃ны ѥ҃ · ѩко не҃ищоу воле
моеѐ нь воле҃ послав҃шагомене҃ ѻ҃ца :
Ѿ҃тры гла҃ в҃ . Ѥ҃гѡ ѿ҃дрѣ҃ва
Прїи҃детъ послѣ҃дняѧ цѣ҃лованїе .
дадимь бра҃тїе оумрѣ҃шомоу по
хваляющеѧ҃ · себѣ҃ ѝзи҃дѣ ѿ҃бра҃т
ствѣ҃ · ѝ҃ѡ гро҃бѣ҃ привлизлѣ҃тсѧ ·
ѩкоже ѝстѡмоу непѣ҃сыѣе ѡ҃сѹѣ҃ти
ѝмного҃ Стрѣ҃ѝ плъти · гдѣ҃ ѝна
Сѡноча҃стающеи всѣ сѐ разлѹ
чаѧ҃сѧ · Ѥ҃гоже поисѡити гѡ оумѣ҃ли :
Всѣ҃ телѣ҃сны ѝна҃ сѡстави недви
жи҃ѝи ви҃дѣ҃тсе · ѝ҃же прѣ҃же
ма҃ла движи҃ѝи · безгласна҃ ѣ҃
чювствѣ҃на҃ , мр҃тва҃ недвижима҃ ·
Сѡ҃ѝво Смѣ҃жистасе · роуцѣ҃же
Сѡвязанъ ѕыѣ҃ста · ноѕъ оумы҃сас
та҃ ѝсловѹ҃ Сѡни҃ма · Ѥ҃зыѣ҃ мы҃

чанїемь загради́сѧ · гро́бу прѣдава
ѥ́тсѧ · во́истинну соу́ѥ́тство васа́чесѧ :~

Кы́ жи́вость на́шь и · цвѣ́ть и́па
ра́дѣ · и́роса оу́трьна во́истинѣ ·
прі́идѣ́тѣ оу́зрѣ́ видѣ́мь, вогро́бѣ
я́сно · гдѣ̀ добра́тра телѣ́сна, гдѣ
и́ность · гдѣ̀ ѥ́сть дѣ́чи и́зра́сь
плѣ́тесы · вса́ и́зсѣ́хоше я́ко тра́
ва · вса́ погы́баше · прі́идѣ́тѣ хвы
прі́пра́дѣ со́сльзами :~

Днь жи́тїа лоу́каваго, разгроу́шаѥ́тсѧ
тре́зѣ́ство всѣ́ соу́ѥ́тное · дхвѣ̀
и́счѣ́зноу ѡ̀бы́тѣлица · бре́нїѣ пом
рачесѧ · со́соу разѣ́ствѣ́сѧ · безъгла́сьнѣ
и́нечю́вствнь · мрѣ́твь недви́жи ·
ѥ́гожде ѡ̀сла́вѣще гро́мъ · гви́мли
мсѧ да́ти бо́вѣ́сы се́моу поко́и :~

Днь соу́ѥ́тный надѣ́жа · и́зѣ́м
лныхъ прѣ́льсть, и́слава оу́гасѧ ·
любо́вѣ̀ разлоу́чаѥ́тсѧ, дше и́тѣ
ла · зра́сь разгроу́шаѥ́тсѧ · помра́чаѥ́тсѧ

лнце оу́шиза́тника́ю́тсѧ · и́оустаза́
граждю́тсѧ · на́бѣ оувѣ́даю́ть и́роу
цѣ · гро́бу прѣдаѥ́тсѧ · во́истинѣ
соу́ѥ́тство вса́ земльна́а :~

Зрѣ́ще оумрѣ́шаго бра́та · ѡ̀бра́зь
воспрі́имемь сі́и, послѣ́дняго
ча́са · со́бо́ прѣ́хождитъ я́коодимь
ѡ̀зѣ́мле · я́ко цвѣ́ть процвѣ́тъ, и́на
трава́ по́жесе · роубы ѡ̀дѣвае́маа
и́сыра́шае́маа · вса́ и́красна́а прѣ́
зрѣ́вшда · га оумли́мь да́ти бо́вѣ́сы
се́моу поко́и :~ Прі́идѣ́тѣ и́же
ѡ̀семене да́мля · ви́дим ѣ̀зѣ́м
лю воселяе́маа · по́ѡ́бра́зоу на́шоу ·
вса́ благолѣ́пїѣ ѡ̀ложи́вшаа · разру
шае́маа вогро́бѣ · смрѣ́дща чрѣ́вы
ми · тмѣ́ нна прѣ́вдабае́маа · и́из
наурае́маа · ѥ́го невѣ́има ѡ̀стабльша ·
га оумли́мь да́ти бо́вѣ́сы се́моу
поко́и :~ Сі́и видѣ́вщеи мрѣ́т
ва · любазна нна цѣлоу́ите дрѹзи ·

любовны йзнанїа · вссѣ вртѣме
нна соуѣтство ѡставивь шьствыѧ.
нездрѣ іспомоу, нидрѹга нибнзнана.
нийно земльнїихь · ттѣмь мнѣнїѣ
творецѣ, памѣть совршайтемь.
ѩко дѣсной гдхь мой: — сл, їн,

Сти оуповающихь нате мтри
незаходимаго слнца · вгородї
телницѣ · чтаа · испроси млтвагї
прѣвлгомх · поспѣшити мнмсѣ
нна прѣставленнаго · ндѣ вс
почивають правєдны дшѣ ·
блжєнный ѣлть наслѣдниса ва
їи вдворехь Стыи · вьпамѣ
вѣчноую всѣ неворочнал: — гл, и,

Безсамрьтнѣ щедри · живїимь
имрьтвыи ѩко сїи ѣь · волю
блжєнкоую · ѣго ѿземлн прѣста
вильѣсѣ нна · напиши вомни
щєсѣыхь ісинграхь · ѩко мрдь не
дньчловѣколюбець · Славоубо соуѣ

моудрьноую · пищу инаслажєнїѣ на
земли ѡстави · пристоупивь во
їѣттти влсо хѣ · непосрами вотвоѣ
пришьствы рабд твоего: —
Сѣ вртѣме щедре слѣзи помѣноути
раба твоего · вртѣме пригрѣѣти
прѣклоненїа колѣноу ѣго · разорисѣ
ѣзыись · ирла оумльча, непрѣста
нна поюще · помени ѣго вышныи
нощноѣ нестанїѣ · нѣнїѣ прьсїи оус
лыши зовоущила влсо хѣ · непосра
ми вотвоѣмь пришьствы раба
твоего: — Гль вословесѣхь непо
мени прѣвлгы · Сотрѣшенїи пль
тесѣыхь ипомысль, несьбери на
сонмѣ твоѣмь · Сквьрныѣ помыс
ли ипомышлнниа прѣтрѣшенїи
прѣзрѣвь, ѩко мрдь помлоуи ·
ишѣкьсѣкого грѣха простивь · т
воѣмоу прѣстоянїю спѣшн · оу
слыши зовоуща, влсо хѣ · непосрами

твоѣ пришьствіи раба твоего:
Слава ихіа Ублголюбче щедри.
мтиве иедине дльго трьпѣли
ве. хе соудіи вѣсть црх нѣныи. по
ющце тебѣ всѣи припадаемь. иво
рога вапіемь, гако воистиних пре
благомх. твоеи мтре мльбами. ты
бысть ахе оущедри испи, глющіи
власохѣ. непосрами злобе раба твоего:
Ерасловѣш твои прѣстанемь,
неѡбиѣномоу тисоудницѣ. непосра
ми вѣре сре вѣровавшіи. вѣсибо
согрѣшихѡ, нь тебѣ сре неѡслѣ
пихѡ: тѣмь мліимте вѣсировѣ
правѣдныхѣ тихе, Ето же прііметь
поисои. Едино бо есі безгрѣшны:
Колѣзнь адамоу бы, дрѣва вкіх
щенііе дрѣвлі вѣдѣеме. Ега
зміа ядь изблюва. тѣмбо вѣни
де смрть, всѣ родиаа снѣдаю
щіи улса. нь пришь блса. низьвръ

же зміа. нвосіреніе намь дарова.
кыиѣмоуже оубо вѣзоупіемь помо
ди сре. Ѣгоже прііметь свѣтыми
поисои: глѣ, ѕ,
Врѣщеме безгласнаа нѣздыха
нііа прѣлежещаа восплачитесе
всі ѡмнѣ брашіе пдрузи. срод
ници изнаніа. нво вечерашніи дь
словами глахь. нвонезапоу прііиде
ми страшніи ча смрьтніи. нь
прііидѣте всі любещеи мене. нло
бзаіѣтеме послѣдніее цѣлованіе
нево истомх словами поидоу или
сбесѣдоую прочее. ісосоудіи во гр
ду идѣже лицх прііетіа нѣ. раб
бо нвлса ісоупно прѣстоѣть цр
нвоиь. богатѣ нищь, кочиих
равнѣ. ісвждобо ѡсвонхь дѣль
или прослависе или постиди
сеѣ. нь мліо вѣсѣх и припадаю
ѡмнѣ помлитесе когоу. данесѣ

душе пѡгрѣхѡ мои вомѣсто
моучнов. нь дадучинитѣмѣ йдѣ
же свѣтѣть живота: ✠ ипогрива
ѣть моущи поющѣ трѡ глаи
Землѧ зиновшїи пріими ѡтроковь
Создавшаа рукою бжіею прѣже.
плѣсы бозвратисе истѣлѣ рожь
шаи. ежево пошбразу зижитѣ
пріѣть. тыже пріими тѣло
йсво свое: ✠ йвъзмь іерѣи, масла
ѡсандила стыи. пришаетъ вры
гоу моущи тварь добра иерта глн
аллїуїа ✠ тажѣ гнѣ землѧ нѣсо
нци ее единхщь поутвражетсѣ
гробь поющимь намь, глаг;
Образѡ иерта твогѡ улѣсолюб
чѣ. сомрѣть оумрѣтвисе. йадь п
лѣнисе. йдрѣвлѣ оумрѣшеи вста
вше пѣсти принесоше. тѣмь во
пѣсмѣти хѣ. прѣставленнаго
ѡна поисои. йдрѣже и востемь бе

ставленимсе жилищѣ оутѣвь. сла
кити твоѣ бжтва: ✠ та глаг,
Духовнаа моа братіе несьпостници.
незабоудитѣмѣ, ега ради тсе. нь
кнѣть ѣщими гробь помнаитѣ лю
бвь. имѣитесе хвы. дадучинить
дхь мои справедними: ✠ слава. глаи.
Иконже рѣсль есѝ ги мартѣ, азь
есамь воскрсніе. дтлѣ слово
испльниль есѝ. ѡлда призвавь
лазара. таисо йраба своего, ѡлда
вскѹвитии улисо любвѣ: ✠ инѣи,
Слнце пріими мнѣніе рабь свои.
йзбави на ѡвысаисое моужѣ не
искрьвы: ✠ прѣтое, йпобочѣ на,
трѡ Сдхы правѣдни свпоисои
ци твоѣ ги, Слава, ты есѝ бь
свшь: ✠ инѣи Единаа чтаа и
непорочнаа, таже, помлуи на бе
повелицаи мѣти твоеи, та, м,
кѣдхѡ йвысаисои плыти сомрѣть

Возгла҃. Ѩкоты воскрѣнїе пѫтїво,
слава҃ оуповани҃е наше, ѩ҃ш҃поу,
ѩ҃творе мѣнїи вс҃, пѡѽпоусте҃ глѣ
тїе м҃ разрѣшенїю нагрѣшѡумн,
Ѿ҃ѧтїе ѻ҃ца ѩ҃сна ѩ҃стого дха҃.
ѩ҃стыѩ прѣчтїе влцѣ наше
бц҃е, ѩ҃прно дв҃и мр҃їе. ѩ҃стыѩ
сїлы нб҃ныхъ. чтнаго прр҃ка и
прѣтчѧ їс҃ртителѧ їѡ҃ана. ѩ҃стыѩ
прѣтхвалныхъ а҃пл҃ь. ѩ҃стыи ѿ҃цы тїи,
ѩ҃же вынѣсѣи. заповѣдавъ оубосвои
а҃пл҃ѡ. рс҃ть ащесѣ прѣтрѣшлѧютъ прѣ
вами члвцѣи, до҃ исрѧтъ сѣдмицею
дапразднѧютъ. длъжни҃ проще
нїи нанѣи. Ѥгда҃ ащесѣ разрѣшитъ на
зѣмли. боудутъ разрѣшена нанѣи.
дапозаповѣдѣи гс҃ь бг҃ъ ѩ҃спанаше
їс҃ѹ҃ хс҃ѹ҃. пращающи пѧть їс҃ермона
їм҃с, чѣдо мое, їм҃с, дхо҃шное длъх
дѣши прощень, востемь вѣцѣ
нѣбоующемь. Ѥгда҃ прїидетъ пра

ведныи соудїи. соути живїимъ
и мрътвыи. ѩ҃ко томѹ пѡбаетъ
вѣсаѧдаа слава҃ чтъ ѩ҃поспѣшанїе
вцѣх. ѩ҃сноу ѩ҃стѣмѹ дхоу. ѩ҃нна ѩ҃пр
но ѩ҃вѣавтѣкы втѣкѡ. ѩ҃ѥ҃ молтва
дховнаго ѻ҃ца ю҃ написавше бо
рогкоу оумирающаго болѣжитїи
гъ мр҃дїи ѩ҃мнѡго мл҃тивїи. и
на вогловѣчивисѧ, ѩ҃вссего мр҃а
ностѣи. прастивїи прѣтъе на҃ѳ҃
нѡ прѣкѡ дха҃ согрѣшша. ѩ҃пакы
рѣкы врхо҃вномѹ а҃пл҃ѹ петрѹ. ѩ҃ко
ты ѥси петръ. ѩ҃наземѣ исѣмени
Сѣды҃ соу цр҃кѡвь мою. ѩ҃вратъ
ѧдова невоудолѣютъ ѥи. ѝдамти
ісѣючь цр҃тва нб҃наго. ѩ҃ѥ҃лика ащесѣ
свѣзѣши назѣмли, боутъ свѣзана
нанбѣхъ. ѩ҃ѥ҃лика ащесѣ разрѣшиши
назѣмли боутъ разрѣшена нанбѣсѣ
тѣ. Самъ всѣ щедрїи бъ занѣнзре
нноую Ѥго҃ блгостъ. ѩ҃вссе мр҃дныю

мать · да простить ти тебѣ чадо моѐ
духовное имѧ, ѥлиса ѥгоже имѣ
улисъ сагрѣшиль ѥси · словѡ дѣлѡ
или помышлѥнїѥ · ѥлиса прѣ
ный мнѣ ходатаѥмъ исповѣда · имѧ,
ѥлиса забѣнїѥ или невѣспомѧнъ
тїѥмь, или мнѡжества ра недаспѣ
извѣстити ми · да шпоустить
ѥгѡ ѥлиса улисъ люоѩ · и да подасть
ѡвѣтѣхъ сихъ совръшеннѡѥ про
щенїѥ, моима ѡсиаѧнствѡ, вонма
шныи вѣсы ѥгѡ воудѧщїи · да
нѣсоужденъ нате прѣставити спѡ
бити настрашнѣмь сѫдищи
своѥмь · хотѧи ѥжи ѥподавае вѣ
семь спѣнїѥ · сѧ славѣнь вовѣкы · аминь:

Послѣдованїѥ бываѥмо нашоу
тїѥю оусапши · сѫщимъ
блѧвѣнь бѫ, тѣ, тѣ тр҃тоѥ и пощѣ
нашь гс҃ь помилоуи вы прїидѣть, ѫ
живи вопомощи вышняго ѡ҃а,

аллїоуїа · ѫ нагла тр҃ѡ гла и.

Иже глѣвинами моудростїю улїсо
любѣно вса строи · и напользоу вѣс
подаваѥ ѥдинѣ содѣтелю поисповѣ
дше рабъ своихъ натѣѧ оупованїѥ
вѣзложище · натворца зыжителѧ
иба нашего: ѫ к сѧ іннаго

Тебѣ гра ипрїстанище имамы
имѣтвоу блгопрїѣтноу ѩвороѫ
шомоусѧ испѣѣть боу · бѫ безмѫ
жила вѣрныи ты ѥси спѣнїѥ:

Блжѣны непорочнїи вѣпоуть хо
дѧщеи вѣзаконѣ гны · блжѣ
ны испытающеи свѣдѣнїѧ ѥ
вѣстьмь срцемь вѣзыщоуть
ѥгѡ · неводѣлающеи безаконїѥ вѣ
поутехъ ѥгѡ ходище · ты запо
вѣда заповѣдѧ твоѧ сохранитїѥ
стѣло · ѥда испрѣвилисѧ бышѧ
поутїѥ моѧ сохранити ѡправ
нїѧ твоѧ · тогда непостыжоусѧ

Ега призрѣ на мѧ̀ ѝ поми́лꙋй мѧ̀ по
ѝсполѣ́мсѧ тебѣ̀ въпра́вости ср҃ца,
вонѣ́га нау́чи тимѧ сꙋдьбамь пра
вдѝ твоѥ́. ѡ̀правани́ѧ твоѥ́ѧ сох
раню нѣ̀ѕтави мѧ̀ до зела. ѡ̀чи
сомь ѝсправить ѝны́и пꙋть
свои́ вонѣ́га сохрани́ти сло́вєса
твоѥ́ѧ. ровстьмь ср҃цьмь мои́мь
вꙋи́сѣхъ тебѣ̀ нѣ̀ѕри́ны мѧ̀не
ѡ̀ заповѣ́дий твои́хъ. всѣ́мъ сѣ́рцьмь моѥ́мь
сѣ́ѕри сло́вєса твоѥ́ѧ. ꙗ̀коже да не сѣ
грѣшꙋ тебѣ̀. Бла́ве́нь є̀сѝ ги
нау́чи мѧ̀ ѡ̀правани́ѥмь твои́мь. ꙋ
стна́ма моима̀ ѝсповѣ́дахъ всѣ
сꙋдьбы ꙋстъ твои́хъ. въпꙋти
свѣ́тѣ́ни твои́хъ. наслади́сѧ ꙗ̀ко во
всѣ́хъ ѡ̀ бога́тствѣ. въ заповѣ́дѣ
твои́хъ поразꙋмлюсѧ ѝ разꙋмѣ́ю
пꙋти твоѥ́. въ ѡ̀правани́и твои́хъ
поꙋчꙋсѧ, ѝ не ѕабꙋдꙋ сло́вєсъ т
вои́хъ. воздаждь рабꙋ твоѥ́мꙋ сло

вѣ́нь бꙋдꙋ ѝсьхра́ню сло́вєса твоѧ̀
ѿ̀ сри сѣ́чи мои́ разꙋмѣ́нїѧ чюсѧ̀
ѡ̀ закона твоего̀. прише́лєць а̀зъ
є̀сѣ́мь на ѕе́мли, не сѣ́ри ѡ̀ мѣ́не
заповѣ́ди твои́хъ. возлю́бы дꙋша
моѧ̀ въ желѣ́ти сꙋдьбъ твои́хъ на вѣ
сѣ́ко вре́мѧ. запрѣ́тилъ є̀сѝ гр
дымь проклѧ́ти ѡ̀слабля́ющихсѧ
ѡ̀ заповѣ́дїи твои́хъ. ѡ̀ни́ми ѡ̀
мнѣ пона́сѣ ѝꙋнищє́нїе, ꙗ̀ко
свѣ́тѣ́нїѧ твоѧ̀ вꙋи́сѣхъ. ѝ бо сѣ́до
ще і҃сн҃ы ѝна́ме ѩслевѣ́тахꙋ,
рабѣ́же твои́ глꙋмлѧ́шесѧ въ ѡ̀пр
авдни́и твои́хъ. ѝ бо свѣ́тѣ́нїѧ твоѧ̀
поꙋчѣ́нїе моѥ́ сꙋть. ѝсьвѣ́тимꙋ
ѡ̀правани́ѧ твоѧ̀. прилѣ́пѣ зе́мли
дꙋша моѧ̀, жи́вими по сло́вєсѣ т
вои́мъ. пꙋти моѧ̀ ѝсповѣ́дахъ ѝ ꙋ
слы́шаме, нау́чими ѡ̀правани́ѥмь
твои́мь. пꙋти ѡ̀правани́и твои́
вразꙋмими, ѝ поразꙋмлюсѧ въ

чюдесѣхъ • разсѣтѣма душа моѧ ѡ
оумыниѧ, оутрьдимѧ бослависѣхъ
твои • поуть неправи ѡстави
ѡмене, иазыконѡ твои помазимѧ
Поуть истиннии изволи, соудъ т
вои не забыхъ • прилѣпихсѧ свѣ
дѣнии твоихъ гн непосрами мене •
поуть заповѣди твоихъ тѣсохъ
Ета разшириль єси срце мое • зако
нь полоѕи мнѣ гн поуть ѡпра
ваниѧ твои, иволзищоу єго вины.
вразоумимѧ ииспитаю законъ
твои, исхранѧ и вестѣмь срцемь
моимь • настьзи заповѣдии твои
иако тои вохотѣхъ • приспѣли срце
мое васвѣщениа твоѧ, анеболихоим
ство • ѡврати ѡчи мои данебиди
тасоуеты, вопоути твоѣ живимь.
Постави рабоу твоемоу слово твое
выстрахъ твои • ѡними поношениѣ
мое єже нѣщѣвахъ, иако соудбы твое

блгы • Сїи вожелѣхъ заповѣди твое
правдою твоею живиме • иприиди на
мѣть твоѧ гн, испѣниѣ твое посло
вести твоемоу • иѡвѣщаю поносѧщи
мнѣ слово, иако оупованхъ наслобесѧ
твоѧ • инеѡними ѡоуста мои словесе
истиннаа до зѣла, иако насоудбы твое
оупованхъ • исохраню законъ твои прно
вовѣкы инавѣкы • ихожахъ
вширотѣ иако заповѣди твое вы
тисках • иглаголахъ ѡсвѣдѣниихъ
пръдъ цри инестидѣхсѧ • иповоучахсѧ вы
заповѣдехъ твоихъ, єже возлюбихъ
зѣло • ивозвигоу роуцѣ мои исказапо
вѣдемь твои єже възлюбихъ, иглъ
млюсѧ вооправданиихъ твои • помени
слова твоего рабоу твоемоу • ѡнемже
оупованиѣ далми єси • Сїемь оутѣши
вомѣниихъ моемь, иако слово твое жи
виме • грѣдїи законо прѣстоупова
хъ до зѣла, ѡзаконаже твоего неоуи

лонихсѧ • помѣноухъ соудьбы твоѧ wвѣ
ка гн̃и поуть҃шихсѧ • печаль прїѣт
ме wтрѣшнихсѧ wставлающїихъ
закѡнь твои̯ • пѣта бѣхоу мнѣ
wправанїа твоѧ намѣстѣ прише
лствїа моегѡ • помянухъ вонощи
имѧ твоѥ гн̃и, и сохраню закѡнь твои̯.
сїи бы мнѣ ꙗко wправанїи твои̯
бѣхсѧ • честь моѧ єсѝ гн̃и рѣхъ
сохранити закѡнь твои̯ • помїлꙋи
лицѣ твоемоу всѣмь срцемь
манмь помилꙋи ме по словесѝ твое
моу • помысли поути твоѥ и̯ wзра
ти ноз҃ѣ мои̯ всѣтлѣнїа твоѧ • оу
готовихсѧ и не смоу тисѧ сохрани
ти заповѣди твои̯ • оужа грѣ
шнихсѧ wбѣзаштесѧ мнѣ и̯ закѡна
твоегѡ незлобивыхъ • полоуночи вос
тахъ и̯сповѣдатисѧ тебѣ wсоудба
правди твоеѧ • причестнихсѧ азъ єсѧ
всѣхъ боѧщихсѧ тебѣ и̯ хранѧщїихъ

заповѣди твоѧ • мл҃тви твоѥ гн̃и и̯спл
ньни землѧ, wправанїи твои̯ наоу
чими • блгость сотвориль єсѝ со
рабѣ твоемоу гн̃и по словесѝ твоемоу.
блгости и̯наказанїю и̯разоумоу
наоучими, ꙗко заповѣдеи̯ твоимь
вѣрꙋю ихъ • прѣжде нежели смѣрихсѧ
азъ прѣпрѣтшихъ, сегодѧ слово т
воѥ сохранихъ • блгъ єсѝ ты гн̃и, и̯ва
блгости твоеи̯ наоучими wправанїи
твоими • оумножисѧ на мѧ непра
вѣдїи, азъже всѣмь срцемь мои̯
и̯спитаю заповѣди твоѧ • оусирѣ
ꙗко малѣко сердцемь • азъже ꙗко
моу твоемоу пооучихсѧ • блго мнѣ
ꙗко смѣримѧ єсѝ да наоучюсѧ wп
равданїемь твои̯ • блгъ мнѣ закѡнь
оусть твои̯ • паче тысѧщь злата и
сребра : ⸗ ϡа : ⸗
оучть твои̯ сотвористѣми и̯ сьзда
стеми • вразоумими и̯ наоучюсѧ за

повѣдемь твои • боящиисѧ тебѣ оу
зрѣтъ мѧ и возвеселѧтсѧ ꙗко на словеса
твоѧ оуповахъ • позна гди ꙗко права
соудьбы твоѧ • истиною смирилъ
ѥси • боудиже милть твоѧ да оутѣшит
тъ по словесѣ твоемоу раба твоего •
да пріидоуть мнѣ щедроты твоѧ и
живь боудоу • ꙗко законь твои поученїе
моѥ соуть • да постидѧтсѧ гордїи
ꙗко безправи безаконоваша на мѧ,
азъ же поглоумлюсѧ въ заповѣдехъ
твоихъ • да обратѧтъ мѧ боящиисѧ те
и вѣдущеи свидѣнїа твоѧ • боуди
сердце моѥ непорочно въ оправданїи
твоихъ • ꙗко да не постыжоусѧ ищ
зѣтъ свидѣнїе твоѥ душа моѧ нас
ловеса твоѧ оуповахъ • сконча сѧ часта
очи мои въ словеса твоѥ глющѥ • когда
оутѣшиши мѧ • ꙗко быхъ ꙗко мѣхъ
на слани оправданїи твоихъ не забыхъ.
колико ѥсть днїи раба твоего • когда

сотвориши мнѣ отонеши мѧ соудь •
повѣдаша мнѣ законо прѣстоупницы
глоумленїа • нъ не ꙗко законь твои гди
вьсѣ заповѣди твоѧ истина, безп
рабы гонѧшѧ мѧ помози ми • мала
не скончаша мене на земли, азъ же
не оставихъ заповѣди твоихъ • по
милти твоеи живи мѧ, и сохраню
свидѣнїа оусть твоихъ • довѣкы гди
слово твоѥ прѣбываѥть на нбѣ во
вѣкъ вѣка истина твоѧ • основа зем
лю и прѣбываѥть оучинившиѥмь твои
прѣбываѥть дньсь ꙗко вьсѧ оуслоужьсѧ
работнаѧ тебѣ • ꙗко аще незаконъ
твои поученїе моѥ бы • тогда оубого по
гыбль быхъ вомоѥмь моѥмь • довѣ
кы не забоудоу оправданїи твоихъ,
ꙗко вонихъ живилъ мѧ ѥси : Срѣ,
ла дїаконства, помлоуи на пове
лѣнїи милти твоеи мл̃тисѧ оуслы,
и мл̃твоу, бже дхо̃ нбьсѧкоѥ пль,

Твой ѥсмь азъ спи́ми, ꙗ́ко ѡпра́
вда́нїи твои́хъ вꙑ́сиса́хъ • мене́
жа́ше тре́тшници погоу́бити ми
свѣдѣ́нїа твоа́ разоумѣ́хъ • всѣ́кыи
конча́ины ви́дѣхъ коне́цъ • широ́коа
запове́дь твоа́ сте́ло • ꙗ́ко возлю́
бихъ зако́нь твои́ гн̃и, вы́сь де́нь поу
чені́е мое́ ѥ • паче́ врага́ мои́хъ оумꙋ
дри́ми ѥсѝ запове́дїю твоею́, ꙗ́ко
вовѣ́ки мои́ ѥ • паче́ вс̃ѣхъ оучи́щихъ
ме разоумѣ́хъ ꙗ́ко свѣдѣ́нїа твоа́
пооучені́е мое́ соуть • паче́ ста́рцꙋ
разоумѣ́хъ ꙗ́ко запове́ди твое
вꙑ́сиса́хъ • ѿ всѣ́кагѡ поу́ти зла́
сдержа́ни ногама́ моима́ • ꙗ́ко да
сы́хаю сло́веса твоа́ • ѿ соудъ т
воихъ неоу́клонихъ се, ꙗ́ко ты́ зако́нь
положи́лъ ѥсѝ мнѣ • коль сла́дка
грꙋта́ноу моемоу сло́веса твоа́,
паче́ ме́да оу́стама мои́м • ѿ запове́
дѣ́й твои́хъ разоумѣ́хъ сего́ ра́ди

вꙑзненави́дѣхъ всѣ́кїи поу́ть непра́
вдꙑ • свѣти́лникъ ногама́ моима́
зако́нь твои́ ѥсть свѣтъ стезама́ мои́м
ѩлъ се́ ѥ́ поставихъ сохрани́ти
соудбы́ правы́ твоеѧ • смѣри́хсѧ до зѣ
ла, гн̃и живи́ме послове́си твоемоу •
волнла оу́сть мои́ благоволи́ гн̃и, ѝсоу
дбы́ твои́ наоу́чиме • дша́ моа́ во
рои́сѧ твоею́ вѣ́ноу ѝ зако́на твоего́
не забы́хъ • положи́ше тре́тшници
сѣ́ть мнѣ ѝ ѿ запове́ди твои́хъ
не заблоу́дꙑхъ • наслѣ́дова свѣдѣ́нїа
твоа́ вовѣ́ки ꙗ́ко радова́нїе сръца
моего́ соуть • приклони́ сръце́ мое́ сд
твори́ти ѡправда́нїа твоа́ вовѣ́ки
завѣща́нїе • зако́на тре́стоупни́цы
вꙑзненави́дѣхъ зако́нъ же твои́ во
злюбихъ • помощни́кь мои́ и ѕащи
тоупни́кь мои́ ѥсѝ ты́ на сло́веса
твоа́ оу́пова • оу́клонитесѧ ѿ мене́
лоукавнꙋю цѣи́, и ѝспи́таю запове́

бā моегò • пріи́мимѣ послове́сѝ твоѧ
мою и́жи́вь бо́уду и́ не посра́ми мене
ѿ чаа́нїа моегò • помо́зи́ми и́спо́усѣ
и́споу́чюсѧ кā оправа́нїи твои́х вни́
ку́ничи́жиль є́сѝ всѣ ѿстꙋпа́ющѣ
ѿ оправа́нїи твои́х, ꙗ́ко непра́ведно
помы́шлѧнїѥ и́ • прⷭтꙋпи́сы
непщева́хꙋ всѣ гре́шныѧ земли́,
сего́ ра́ вꙁлю́бихъ свѣ́тїа твоѧ́.
Пригвози́ ѿстра́ха твоегò пло́ти
мое́, ѿсꙋдо́въ твои́хъ оубоя́хсѧ • со
твори́ сꙋ́дь и́пра́вою, непрⷣа́ждь
мене ѿбы́дщи́и́мѣ • пожи́ ра́ба твоѥ
въ бла́го, да не ѡ́скве́рнѧтъ мене
гр҃дїи́не • ѡ́чи мои́ сконча́стасѧ вꙁспе
нїе твоѥ и́ вꙁслово пра́вди твоеѥ́ • со
твори́ со́рабꙋ твоѥ́мꙋ по́мꙋ́ти твоѧ
и́ оправа́нїѧ твоѧ и́ наꙋ́чи́мѣ • ра́въ
твои́ є́сѣ́мь а́зъ, вра́зꙋми́мѣ и́
вѣ́дѣ́ти свѣ́тїа твоѧ • вре́мѧ сотво́
ри́ти гн҃и, разори́ша зако́нь твои́.

сего́ ра́ вꙁлю́бихъ заповѣ́ди твоѧ
па́че зла́та и́ па́зїа • сего́ ра́ исо́вра
сѣ́мь заповѣ́ди твоѧ напра́вля́хсѧ
вꙁсѣ́хъ пꙋ́ть непра́ви вознена́видѣ́.
и́зми́ла свѣ́тїа твоѧ • сего́ ра́ и́спи
та́ѧть ра́ дша́моя́, сказа́нїѥ словесе́
твоѧ́ • просвѣща́ѥть и́ вразꙋмлѧ́ѥ
мла́нцѣ оу́стѣ́ моя́ ѿврꙁо́хъ и́ при
ва́тисѡ дꙋ́хъ • ꙗ́ко заповѣ́ди твоѧ
желахъ :— Сла́ва Статїѥ, в҃

Призри́ на́ме и́ помилꙋ́и́мѣ по́гꙋ
любе́щи́и́хъ и́ме твоѥ́ • стопы
мои́ напра́ви послове́сѝ твоемꙋ́,
и́ да не оудолѵе́ютъ ми вꙁсѣ́ко бе́за
ко́нїѥ • и́зба́ви́мѣ ѿ клеветѣ́ти
ꙋлꙋ́чꙋ́сѧ и́ сохра́ню́ заповѣ́ди
твоѧ́ • ли́це твоѥ́ просвѣ́ти на ра́ба
твоегò, и́ наꙋ́чи́мѣ ѡ́правда́нїѧ твоѧ́.
и́ сходи́ша́ла водна́ изведо́ста о́чи
мои́ • поне́же не сохра́ни́ша зако́на
твоегò • пра́ведень є́сѝ гн҃и и́ пра́вїи

сѹдїи твои заповѣда правы свѣтїа
твоа, їистинѹ сѣло • истааламе
и жалость твоа їако забыше сло
веса твоа врази мои • разжежено
слово твое сѣло, прабь твои возлю
бїе • юноша азь есамь поуничижень
оправанїи твонхь незабыхь • права
твоа права вовѣкы изаконь твои
истина • срѣды ѣкѣдї обратѣшо
щеме заповѣди твое поученїе мое
соуть • права свѣтїа твоа вовѣ
кы вразоумиме и живь боудѹ • воз
вахь вестѣмь срцѣмь моимь оуслы
шиме гн, оправанїи твои возищѹ.
возвахь истѣе испѣме исьхрань
свѣтїа твоа • сарихь вобезгради
ихь вѹзвахь наслобеса твоа оуповахь.
сарїистѣ очи мои исбоудтрѹ поѹ
чатисе словесе твои • гла мои
оуслыши гн помати твоей ипо
соудѣ твоей живиме • приближише

гонещеиме безаконїе • озаконаже т
воего оудалишесе • близь есн ты
гн ивси поутїе твои истина испы
ва познахь освѣдѣнїи твои • їако во
вѣкы основаль ма есн • визь смѣ
нїе мое ипзмиме їако закона твое
незабихь • сѹдїи сѹдь мои ипзба
виме словесе твоего рад живиме
далече отрѣшишись спенїе їако
оправанїи твонхь невзыскаше.
щедроти твое многы гн посоубѣ
твоей живиме • мнозїи изгоне
щеиме истоу жалющеимѹ освѣ
нїи твои неоуклонисе • видѣ нера
зоумѣвающее ипстлахь їако слове
сь твонхь несохранище • визь їако
заповѣди твое возлюбихь гн
милтїю твоею живиме • начело
словесь твонхь истина, ивовѣкы
всѣ сѹдбы правы твои • кнезы
погнащеме тоуне, ипсловесь твои

233

оустрашисѧ сръце мое • възрадуюсѧ
азъ о҃словесе твоихъ ꙗко обрѣ
таи҃ изористь мнѡгоу • неправоу
возненавидѣхъ и҃мрьзѣми • зако
нѣже твои възлюбихъ • седмь
крати днемь восхвалихъте ѡсоу
дбахъ правди твоее • мирь мнѡ
любѧщи законь твои и҃нѣ имь
съблазна • чаꙗ спе҃нїе твоѣ гн҃и
изаповѣди твои възлюбихъ • со
храни дша моꙗ свѣдѣнїа твоꙗ
и҃возлюбїа зѣло • сохрани заповѣ
ди твое и҃свѣдѣнїа твоꙗ, ꙗковѣси
поу҃тїе мои пред тобою гн҃и • да при
ближитсѧ мл҃тва моꙗ предъ те
гн҃и, по словеси твоемоу вразоу
ми҃ • да воиидетъ прошенїе
мое предъ те гн҃и по словеси твоемъ
избави ме • ѡтрыгнѹта оустнѣ мои
пѣнїе, ѥгда наоучиши ме ѡправданїе
твоимъ • провѣщаетъ ѥзыкъ

мои словеса твоꙗ, ꙗко вси заповѣ
ди твои правда • боуди рѹка твоꙗ
спасти ме ꙗко заповѣди твое изво
лихъ • возлюбихъ спенїе твое
гн҃и, и҃закон твои поученїе мое
и҃ • жива боудетъ дша моꙗ и
восхвалитъ ѧсоубы твоѣ по
могоуть мнѣ • заблоудихъ ꙗко
овча погы҃бшее • возищи раба т
воего, ꙗко заповѣди твое нѣза
бихъ :— ѳ҃ин, ѕ҃, ѳ҃, гл҃ы їа҃вїе ѳ҃
рицла. ѥ҃. блвнь ѥси гн҃и наоу
сти҃нхъ ли҃сѧ ѡбрѣтѣте и҃сточни
ки жизны • надвирь райскоу ѡбра
щаю ꙗзъ поуть поꙁданїе/ при
зовиме спе҃ пе҃ниме :— блвнь,
ꙁедланїю ѡнебитїа съзавме.
и҃ѡбразѡ твои бж҃твныи поу
ть • прѣстоу плнтїе же заповѣ
ди • плѣсѣиме возмлю возврати
ѡнѣе же возѣтъ быкъ сапѡвїе

/ погибшее ѡвче азъ ѥсамь

възвѣдн · прѣвѣѣ ісрасѡти бѡбра
зѣмѣ : ✠ Блвнь єсѝ гн навучимѣ,
Ѻбразъ єсамь невзрѣнныѣти слвы.
лще їазви нашх претрѣшенїй · нѣ
ѹщедри своє сѫзанїє влїса · нѡчи
сти твоѝ мрдїѣмь · нѣзглюблнноє
ѡчѣство дажьми · рвви пїсы сѫт
варѣмѣ жителѧ : ✠ Блвнь єсѝ,
Нже агньца бжїа проповѣдавше ·
їзїсолнѣнїй єывше їсо ѧгнцы · и
ісѣжнзныѣ вечнтвѝ стыи прѣвст
вышесѣ · тому ѹгота прилѣжна мни
ци мнтсѣ · сотрщенїє прощенїє
дароватн намь : ✠ Блвнь єсѝ гн,
Нже вопашть оузрѣсы хождьще сѣрѣ
ныи, вси нже вѣжитїи · нже ість
їсо харамь вѣзмще · имно послѣдова
вше втрою · прїидѣте примтите,
нже ѹготовахь вамь почѣсти нѣ
нцѣнныѣ : ✠ Блвнь єсѝ гн,
Поісѡй бг своихъ рабы · поучины ихъ
вѣрлй идѣже лицы стыхъ гн и
правѣдныи їсо свѣтила сіяютъ · оу
сѣпшее рабы своє поісѡй їсо мрдь
претѣрѣ имь вса претрѣшенїа : ✠
Трисіатынное єдинаго бжтва ·
благочтно вспоемь зовоущє · сть
єсѝ безначлнын отче · сн сѫзначе
лны, пожтвны дше · просвѣти на
вѣрою тебѣ славѣщихъ нѣчнаго
ѡгня исхнти : ✠ Нина,
Радисѣ чтала нѣже бл плтїю порож
щи вѣсѣмене вспенїє вастемь.
Сію рш улучисы ѡвратѣ спенїє · то
бою дшѣвращемь рай, вѣцѣ чтала
нплѣнила · Аллїлуїа, ѳ, слатѣ
лѣ : тѫ дїаконства, помнхи на
вѣповѣли, нм отѣ дхѡ, сѫзгла
їсо ты єсижитѫ по гла. є.
Гїсаи спѣнашь сопрвѣдними
раба твоего · нѣго пѣсни вдѣвори
свое їсо и писано · прѣзирае ємь

всѧ претѣрпѣвшеѧ Его ѩкоже благъ болѧ
ѧ ѩневолѧѧ · ѩвсѣ ѩже вольнѡю ѩне
вѣнїи улїсолюбѵче : ☙ Слава, и нн҃ѣ,
Свсїѧви ѡдвы мирѹ хе бе · песны сѣ
тоу тое рд҃ѣ равивь помѧнѹпасѧ :
тѧ помѧнѹме ее повѣ, тѧ Кнѣ,
оусапшїи тѧѧ и пѣ а҃ їрм, водоу
Съмрѣтїю Съмрѣти хѵѣ · истр҃т
ми Стр҃тѣмь пѡлщшесе чтный
мнїци всѣ · бжтвны ѩлѧжѣнїи
жиботь полѵчише : ☙ покои гн,
Ююасти сѣтрѣвшеѧ прзирав · ѩгра
хы прѣходе Спе · прѣже оусапшїи
рабь твои · ѩзбранный твои сопрчѧ :
Ююже оулоучише Славоуже прадѡ ·
ѩже блженноую стежавше жизнь ·
подлѣжь богатно твои рабѡ · ѩже
прїѧть многѡ мѧтивь : ☙ ѩнна,
Зачѣла Есѣ Слово бжїе · плѣтїю
Савлсоуплнна посластивѵ и нсть ·
всѣ неповрѣнѧ Ѳтроисшиде ѧда

бжтвною Силою оупразнившаго : ☙
пѣ т҃ропр҃, нѣномѹ ісроусѵ,
Ѳмнистивѣсе дрѣвнѧго, прѣвродн
телнаго плѣтїѧ · Крщенїѧ рд҃ѣ ѡ
вновленїѧ Стрѵѧмиже ісрѣвыи
Сѣдѣ, ѡсвѣтивше блженїи хѵ свѣртвѵ
Ете : ☙ Ижемрѣтвь волею поло
жень · ѩживоущее вѣгрѡвѣ воз҃ваѧ
Спе благо ѩзволи · ѩже ѡна прїѣ ·
в весѣлѣхь Стыи твои Симь вдѧ
Бараѧшесе Спѡли : ☙ Слава,
Благоустроѣмь бжтвный влсо ·
пьнственно разоумѣ влѣмое твоею
благостинею мнѧмте · Сѣгршенїѣ
разрѣшенїѣ подлѣжь рабомсѧ оусѣ
вѣ ѩхь пасоѧ : ☙ ѩнна
Вѣпльщесе ѩсѵпа твоегѡ пѵлись бы
вь · ѩже Бараѧнчїи Сїи · Единь
улїсолюбець · Спѣѣть улїса ѡбра
Съмрѣтныхь · ѣгѡмѧти прѵтаа
Единѡ всѣ пѣтаа : ☙ пѣ д҃ ір, стѣы,

Дáтвою бл҃го слáвы оу҃зрѣть · нб
лúстанїе твоé свѣтодáтелнос
нáбѣдꙗ полоучить свѣтúла · вос
íсѣ вúдь моуса́ носúти пр҃тр҃пѣвшь ·
мúнцы бжтвны тебѣ хр҃е поющe
Силѣ твоéй слáва улúсолюбúче ·
Многы ѡбúтелы оу҃тѣшь спсо҃у ·
пѡстáмнїю востéмь разѣлмéны ·
помéре дóбродѣтелы · сíѣ оу҃слыщe
дре́всплáнити сíи спѡзи · вéрою
пр҃тстáвленны · влгочúтна тебѣ
вопúющúхь · Силѣ твоéй слáва
улúсолюбúче · рáвнь намь улúсо
нáбúсе бесмр҃тнтѣ востéмь рáвнь
Сомрáтa пр҃тр҃пáлъ Есѝ · нжúво
тоу покáзалъ Есѝ поу҃ти · нхр҃е
пр҃стáвлышесѧ спѡзи, нáсо улúсо
улúсолюбúць · прощенúе пр҃тгр҃шенúе
нáсо бл҃го нáсо подáе нсвѣтúта прúче
стúю дáроу҃ · Ты вѣрный пок
кала Есѝ бзнев҃стнаа ты пр҃тв
стáтелница · ты прúсно́жище хр҃
тúанѡ · Стéна и пр҃íстанище · К
сноубо́ своéмоу млáды носúщи всѣ не
порóчнаа · нспáвши ѡбѣть · нжe вéрою
плюбóвїю · лцы чтоу́ющте знаю
щúихь · пр҃тв Ирмѡ, в҃ всéсоу҃тамѣ
Непзрѣнтѣй твоéй слáвѣ · нпáчe
Словéсть твоегó бжéнства · вúсра
вть прáведнúихь · пдтéже глá ісрáсль
прáзноующúихь пр҃тлóженыхь исо
бесмр҃тномоу жúвотоу · оу҃щедри
вь Спѡзи · Сдúно улúсолюбúче ·
Пдтéже чúны áггелúсцúи · пдтéже
прáведныхь Собори рáдуются · áвра
áмоу вонéдрѣ бесели Спéрабы
Своé · нсьрѣзновенúе Стрáшномоу
пр҃тстолу нпжтвномоу пр҃тсто
áти блгоизволи мр҃ѣть · Сла
Зчúщенúе намь нáбúсе · нправдже
нпзвáвленнїе · нрáною твоéю на
шнемóщи оу҃врáчи · Сáмь оу҃сло

щедре ѩко благ. · прѣстательницѣ
вѣрнѣмъ раиснѣи оучинивыи :— ѕ҃нна
Мѧтивно мѧтивѣ · оучьсѣкоую мѣру
выспрїѣль єсѝ · иже бжтвныѣ славы
прѣизѣщнимъ оусрѧшаѥсѧ бисо
тами · ѡдвыѣсѣкыѣ оутроѧы плѣ
ть прїемь · ѡдше влѣнноу словесѣ.
Єюже смрѣть разори :— пѣвнцы
Ѡчѣстимь спе мнѡгавѡ безаѕо
нїѧмоѧ · изгльбины злѣ возведи
мемлюсѧ · истѣкѣвѡта вызва · поусли
шамь бе спѣнїѧ моегѡ :—
Мнѣци твоѝ спѣ · мнѡгыѣ мѫсы
прѣтрѣпѣвше · любопїю твоею
дше прославше стыѣ · твоѝ же
лаѭще прна соущинѣи славѣ · ѥ
лѧсаго твоегѡ причестїѧ :— Оутроѧ
врѧжїю смрѣтїю спе растрѧзавѣ
всѣ ѩ банѣи оужинѣсы бесѣ сїль
єсѝ жизнь дароѧвѣ · єгоже пр
ставльшесѧ влгодѣтелю спшлы :—

Сльзѣ невъзиханїи єже вадѣ ·
рабы твоѝ спшѣы спе · ѩко єди
нь благ оутроѧнь · ѡєль єсѝ всѣ
слѣзѣ ѡвьсѧкого лица · и вѣрно
го славѣщихѣ :— ѳнна,
Иже истѣкомь содѣтель содѣлаѥ
тсѧ воутробѣ твоеѝ и сплѣнь сѝи
ѩко бѣ изтѧщаѥмаѥтсѧ всѣ непоро
чила · єдинь бесмрѣтнь завѣсть
спенїѧ · оумиралѣть смрѣтїю :— ѧ
Сѣстыми поѩсоѝ гѝ дше рабѣ своѝ ісѡ
ѝдѣже нѣ болѣзны нипечалини
вѣзиханїа нь҃ѝ жизнь бесконачнѧ,
Сѧмь єдинь єсѝ бесмрѣтнь · сѧт ѳѳѡ
воривѝ несѣтави улѣсѣ, земльнїи
же ѡземли созданы быхомь · нѣво
земль тоужѣ плѣсы пойдѣмь, ѩко
повелѣлѣ єсѝ · созавѣвыи прѣсмѣ
ѩко земля єсѝ и вземлю тоужѣ
плѣсы пойдѣши · ѝдѣже всѝ земль
нїи ѡходимь · нагробное рыдалїе ·

D 38

творяще плачь соталамω аллиуиа.
Востаавше весь собирается вкупь.
Петьдше слово слышите, страшнаго и зраки̑я зносящие. идеже
и костемь претестати, нитамо тамо нимала нивелися. тони и тамо
раба нисвободаа. нь весь тако раженiи
нази претестане. дате добро и вы
пити пте сiю. аллиуиа. аллиуиа.
Претестала дво безневестиная поро
жьшiи свята безначелнаго. вопiю
имлюсе. маюцисе непретестай iсвогω
зраки̑тьхь сiи претечтаа. тако да
зорцемь тамо пособи водиь
сущный: ~ елице богоневестна,
пте̑снь ѕ. ірмо. дте̑ти,
Въсалюбовь мнись. прострте
ксединамь клуть любовiю
томоу собаисуплающесе поюще.
блвень еси ги бе оцъ нашихь: ~
Давыши и вторую преставлиныи.
Свете̑лость бжтвнаго црте̑ствiа.
нетлени̑а ждавжоу даруе вопiю
щимь, блвень еси ги бе оцъ нашихь: ~
Испльни радости и весели̑а. ежепр
ставилъ еси рабы твое щедре.
испшамихь вазывати тебе плъ
ти. блвень еси ги бе оцъ: ~
Азрекшае ев вечноу исте̑тву.
взрете непорочноую вселисе дво.
блвени̑а источнисе истачае во
пiющи. блвень претечтаа плъдь
твогω чрва: ~ пте и ірм дте̑ти,
Земльный стрти прашьше. небныя
прiеще вте̑лесмени̑ци истинныи.
рапiюще тебе непретестанно. га
поите дтела непрестанно зносите ей: ~
Душа варо̑къ долиняшiи нежевь
гробе живоущее воскресиль еси.
живоначелно и дланiю. и подаль
еси рабω своимь вторую пре
ставлышимь пособи щедре: ~ блви,

Ѝ́исо́ и́сто́чниче жи́зны пре́но сою́
щнтѣ́и · я́ко пи́ще сы́и по́тощь · рабы
твоѧ̀ бла́го у́тно и́сты́ть пре́ложе́нїе.
Спѡ́ши пѣ́ти и́сла́ву сло́вити́ть
бы́вшѣ вѣ́ки :~ і҃нна,
Мари́ѥ дво́ицѣ · и҃ ва́ спа́ у́лїсѡ
рожьшїи телѣ́сно · спа́и и҃ вѣ́рою
пою́щїи твоѐ ро́жьство · и҃пра́вь
спасе́щїихь вы́вшѣ вѣ́ки :~ пѣ҃ а҃ір,
О́устра́шисѧ вы́сы́сь слоу́хь · неи
зрѣ́ннаго бо́жїа сло́воже́нїа · я́ко
вы́шнїи во́лею сни́дѣ да́же
до́плъти · ѡ҃дви́чьсисаго чрѣ́ва
бы́вь у́лісь · тѣ́мже пре́ чтоую
бцу҃ вѣ́рныи вели́чае :~
Ѝмоу́ще мѝници хы҃ · неоу́долѣ́нныѧ
ісрѣ́пѡ́ и҃неповѣ́дныхь · оу́сѡ́ристе
мѣ́телѣмь бе́зво́жное белѣ́нїе · и
цр҃ тѣ́коу не́номоу да́вѣ спѡ́шѧ́сѧ.
просвѣщаѣ́ми трѝчьна ѕара́ми
а҃ѡ́тточа́нїи :~ Разроу́шисѧ а҃дь
горѣ́сы · разроу́шити е҃го у́лїсо́ люве́че.
и҃во́ ісрѣ́спѣшоу е҃же ѡ҃вѣ́кіса та́
мо спа́щїи · не и҃нна я҃ко бла́гь · пре
шьшье и҃сты́ть бла́го оу́страшномоу · не
вѣ́рнемоу твоемоу сѵ҃вѣ́тоу спѡ́ши :~ ѕ҃
Вьсь е҃сѝ спе́ сла́до вьсь е҃сѝ
ра́до́сть и҃жела́нїе соу́щен несѝ
тнае · вьсь е҃сѝ до́брота неизрѣ́на.
прѣ́стабльшерсе оу́бо и҃сты́ть · т
бозѣ ісра́сати насла́ѯа́тисе бла́го
и҃зволи · и҃бѯѧ́тнѣи до́бротѣ твоѣ
спѡ́ши :~ і҃н, Спѣ́ме мѝти бо́жїа.
рожьшїа ха҃ спа́маго, ва́же и҃ у́лїса.
соу́гоубѣа и҃ е҃стьш ѧ҃неѯоставѡ́ · е҃ди
но ро́дна а҃ оу́сѡ ѡ҃ца · и҃сты́ть же
родна
прьво вьсѣ́и твари · тѣ́мже е҃сте
вьсѝ пре́но вели́чае :~ тѧ҃ тр҃тае
и҃поѡ́чѣ нашь трѡ́ тла҃ д҃ · Сѧдхы
правѣ́дними сѝсо́нчавшагосе дшѣ
раба твоего спе́ поисо́й · сохра́ниѧ
е҃го бо́бѯе́ннаи жи́зны ва́же ѡ҃тѣ

ПОСЛѢДОВАНІЄ КІ́ВАЄ

мо ѡ҃сѵ́ѧщїй бе́лцѣ · Ѡщерни́сь · Бла́вень бы на́шь па́тїѡ, тро́ичѐ и́ по ѻ҃чє на́шь трїѡ́ гла́. и҃. И́же гла́ьби нами моудростїю ѵ҃лісолюбно всѣ стро́ѥ · и́же напо́лзоу вєсте́мь пада́ваи є҃ди́но Содѣте́лю · поіси́ гн дшоу раба твоєго · на тебѣ́ѣ ѹ҃по ваніѥ возло́жи · твори́ца и҃бы́ жите́ліа и҃ба нащєго : ✠ Сла, помени́ гн я҃ко бла́гь ра́ба своєго, і҃нна.

Трєбѣ́ гра и҃прїстанницы и҃ма́ми, тра, бла́женыи непорочнїи ко́поу чтиѵ всѣ поредѣ́ тра Сты́и ли́сь та дїа конства · и҃ мл҃твоу та́же.

Пай Спе́ нашь Сопра́вьни, Сла і҃нна ѹ҃вселѣи ѿ҃дѣы мирѣ хе́ бе, та гла. ѕ҃.

Ка́ѧ жи́тєиска пти́ца прѣ́бываѥ і҃зромь печа́ли непричестнаѧ. Ка́ѧли сла́ба стоить на зе́мли

непрложила · вса стны немощны
всѧ сана прѣльстны · Ѥдинемь
чсѡ · Сїи всѧ Смрь пріемлетъ
нь восвѣтѣхѫ лица твоегѡ нбна
слажнїе твоѥ красоти · Ѥгожѥ
нзбра паисѡй паисо улісолюбець :

Спрѣбленїе дѣлѡ · паисо ты Ѥсй во
стѣхь воскрснїе · Словѡ · Слове лазѣ
ра ѡмрътвыи воскресилъ Ѥсй · нвѣ
рѣ сломилъ Ѥсй · врлтлѣ адова
сокрѫшилъ Ѥсй · тога сань улісѡ
Смрьть пѣвлѧшесѧ · нь Спи Созда
нїе Своѥ · нѣсоуди оубога пришь
прстабленнаго водань соудныи :

Навы адамь быкь снь бжїи нбнь
Спиме хѣ · улісь бывь безгрѣшнь · ѡ
адама прѣдѣда соу Смрьти на
сѣдовахѡ · тыѣ бѣ сѡгрѣшенїемь
возѣть · Смрьтвы своѡ тѣлѣн
ныи нсточи нетлѣнїе · прстабле
нїе ѡна паисой :

Ѥ улѣцы

что всоуѣ грѣдо величаѣтесѧ · цвѣ
тъ нсѣнь нѣ всѣ жнтїе нашѣ пѣ
сное · оубѣждаемо тлѣнїемь, нчрь
бнмиже ждомо · нь улѣцы годины
Сїѧ помнѣте сами помлнтесѧ
ісѣгѹ бѹ прно · паисо давосвѣте хѣ ·
Спшлнтсѧ дхъ мой Сопрвдмн :

Азъ вапїѧ ісова улѣцы чтосѧ Смѹ
цлѣте · прнписнвѣте мнѣ вогровъ ·
нслабоу нашѣ виднте пѣлноу тѣ
нїа · нпознантѣ істо нѣ црь нлн
оубогъ нлн грѣшнись · нлн грѣшнѣ
госпѡнь · нлн рабь познате · тѣмь
сами ісѣгѹ помлнтесѧ :

Тлѣ всѣ жнтїе нашѣ нѣ · что босѣ
улѣцы грѣдо величаѣтесѧ · златѡ
величаѣтесѧ · Смрьтно нестнди
тсѧ нцра нвластелнна · нндарова
пріемлѣтъ нь востѣмь рабнла нѣ ·
тѣмь возѣпите ісѣгѹ бѹ · Спѣ

мл҃щесѧ пр҃ставлѣнныѣ покои҃ти :—

Николи҃ сего҃ ѹ҃а тѣлоси пи҃тїѧ
непомина҃ · богатства ищ҃е сомѫ
ти непомина҃ · оумарїи в҃ апѣть
пра҃ ипѣпель ипрысть вса҃ сотворе
нїасоуть · нїисто҃же помаглѣми ·
нь Єдинь нїиа нага҃ ѡ҃хожоу пра҃
дестати Сѹдищѹ хр҃ѹ :— сла҃ ги҃,

Вонзбити твоихъ поуваль · нипраци
Стыи нїаплы хв҃ы Сможѹчинисы
нева҃змогоуть тѣлъ чисти · нивѣ
нїца похвалнаго ѣсплѣсти · Сама
вотыи всеоучищи гп҃оже мл҃тива ·
помлѹи пр҃ставленнаго бодрь
Сѹдныи :— сте҃ а҃нтифа҃ гл҃ а҃.

Вънита Сіѧволѣтїми оуслыши
моѣ болѣзны ти҃ тѣлѣ зовоу :—
Постїнныи непр҃станно бѣжѣбно
Желанїе бываѣть ѡ҃мира Сощ҃е
Сощ҃ѣтнаго ісромѣ :— сла҃ їнца,

Стмѹ дх҃ѹ ѣть ѣслава҃ таісо ѡ҃цѹ
дн҃ѣно ісоуѣноже ѣснѹ · Сего ради
поѣмь трїцѣ Єдино дрьжавїѣ :—

Оубы ісолисоу тоугоу дша ѣма
разлоучающисѧ ѡ҃тѣлѣсе · ѣнѣ
істо҃ помилоуѣть ѣ҃ю · ісо҃англа҃ со
чима глѣдаѣть, безоусп҃ѣна
мл҃ѣтсе · ісо҃ѹлісѣ роуцѣ простира
ющїи ѣнеѣмать істо҃ помощи
Ємоу · тѣмь любовна моѧ бра҃
тїе · разоумѣвѣще нашихъ ісраісоую
жизнь пр҃ѣставленномѹ поісѣй
ѣспрасите :— Пр҃їѣмѣте ви
дѣмь чюдо дивное · ѣже вочера
Сонами бывы, Содилѣ жить
мрѣтвь · пр҃їѣмѣте разоумѣѣмь
таісо вомалѣ мѣтоущесе ісончѣ
мсе · таісоже мѵ҃рѣ помазающе ·
Смрѣди лѣжить вонѣ · таісо
злат҃ѣ оуісращенїи ѡ҃мрачѣнїи
лѣжить неоуісращенныи · тѣм
же любовнаа моѧ бра҃тїе разѹ

мтѣмь нашѫ кратькоую жизнь.
прѣставленномѫ покой испроси:—
Мнѡжьство богатьства · всоуѥ
трѫдитсѧ влѣци · почто злато
величаитсѧ, втѣщими тлѣнными.
дара сомрьти неприносищи · нѣ
кабить тѣлѣ пагоубнаѥ злата.
слава же паисы непребоудеть чла
неоубоитсѧ власти · оубогыѥ
непомилоуѥть · нѣго всѣ оубиѥть
восьсоре · тѣмьже любовнаа моѧ
братіѥ разоумѣимь нашѫ кра
тькоую жизнь · прѣставленнаѧ
покой испросите пѫща нашѧ:—
Тлѣющіи всѧ соущіи втѣщь · ако
прахъ wвѣтра возмѣтаѥтсѧ ·
богатьство ислава непрѣбоудеть.
всѧка тѧ погыбаѥть единаа
дѣла непогыбаѥ боуща · ѩже
прѣнами тьмьны оучить · пота
мнѣнь безоушь, нагь ѩже не

имать исто помагаѥ емоу · тѣ
мьже любовнаа моѧ братіѥ · ра
зоумѣимь нашѫ кратькоую жи
знь · прѣставленномѫ покой и
испроси:— Мѵрѡ паисы тлѣ
ющѣ мажемсѧ · нисолиже wно
го чѧ воспомѣноуемь · богатьство
волно паисо сомрьтіѭ прѣставле
ніѥ призываѥ · печалію нніа см
рьдть · плѣщаюсѧ славы моеѥ,
надобрѡти ѭ собрахъ · злато не
приходить насоу ісовѣце · тѣ
мь любовнаа моѧ братіѥ, раз
мѣѵще нашоу кратькоую жи
знь · прѣставленномѫ покой и
испросите · пѫщамь нашимь:—
Горѣ паисо несоущихмь · тогда
назѣмли мѣтсѧ оумарін бо
пѣть · оубы тѣмь слава ѭ
собра · тлѣна ѥпрахъ всѧ тѧ бы
ше · никтоже ѥми помагаѥть ·

Единь пръстанъ сѫдищъ ѡгнь
жень бмь нбный · тѣмже мл
вовнла моа братіе · разумѣи
мь нашихъ кратькоую жизнь · пръ
ставленномоу поспѣи испросите :—
Ѹстнами гла неимы дхѡ бога
памѣтми творите бсегда · невли
ѡлрѣцоу блгть · содиь бзанїа ·
Страшньіа боудеть сѫдїи · ипла
ть безоусп҃ха выдиь лють · всабо
ктець чл҃ѣсла тоу станеть
наги ѡвременнїи :— сла҃ тиноу,
Непроходимаа двры таинозна
менаа · прѣчтаа бце дво · при
ми мл҃твы наше · надонесїе сну
своемоу нбоу нашемоу · даспѣть
тебѣ ра҃ дше наше :— стѣ гла҃,
Нанбо ѡчи поущлаѣ срдцѣи ест҃
спе спиме твои сїанїе :—
Помлоуи на ѡгрѣшихти много
набьсаісь чл҃а ѳх҃ мои · даѣмьи обра
зи прѣже ісонца посла҃тимисе исте :—
сла҃ и нын҃ѣ Ѡтмоу дхѹ ѥже цр҃т
вокати пѫкаѣть · ѡсѫдати ипоя
висати тварь · бѣво и ѥдино соу
щнь ѡц҃ѹ исловх :— стры гла҃,
Всѣ соуетїе члчьсково · ѥлнсо непр
боудеть посмрьти · богатьства не
прѣбоудеть · ниже сонидеть сла·
пришьшибо смрьти вса сїи по
соубить · тѣмь хѹ бесмрьтномѹ
бзоупїемь прѣставленїе ѡнасъ
поспѣи · идѣже вьсѣмь и весель
щимсе жилище оутѣѣть сла҃вити
твое бжтво :— Ико таинмь ѥсн
члвѣче, чтосе величаеши грѣдесе ·
почтосе непрѣщи эсковн сомрьти
всехытещїаѣте пришла и · гото
кисе нашьствїе · тѣмь хѹ бесл
мрьтномѹ бзхпїемь · прѣставл
ленїе ѡнапоспѣи · идѣже вьсѣмь
и весельщисе жилище оутѣѣть сла

вити твоѐ бѣ҃тво :— Славѧщи что
бѣсовѹе метемсѧ поу ісрати́сь ѥ
имѣѭ тѣмь · живи́ть сѧ ѩсо дѣмь
ѩпрѣлѣ ѩпрѣсть ѩпѣпель · ромалъ
ѩбла́чаѥтсѧ , а́бѣсѣсорѣ погы бѣ́рть ·
тѣмь хѵ бесмр҃тномѹ бз҃ѹпїѥ
прѣставле́нныѥ ѿна поѣсо́й · пѣть
же ѥвѣстѣмь ѥ весе́лѧщисѧ жи́лище
оу́тѣѣть Слáвити твоѐ бѣ́тво :—
Непрѣставлѣнь сáнь чѧщи ѥ́сми
оудобѣ́же гѣбнѣ́мь · наоу́тріѧмнѣ
цесѣ а́нѣсмо живи́ть мимоте́четь ·
почто́ злáта ісщѣ́тѣ оудáблѣнїѥ
дшамь ва́шїй · тѣ́мь хѵ бесмр҃тно
моу бз҃оупїѣ́мь · прѣ́ставленїѥ ѿ
на́ поѣсо́й · пѣ́тѣже бо́сѣмь ѥ весе́
лѧщисѧ жи́лище оу́тѣѣть Слáвити
твоѐ бѣ́тво :— Áзъ вапїѧ ісова
бра́тїѧ · всѣ́ Смр҃ть равно вѣ́зем
лѧть · ничто́ нѣѿставлѧѥть · ниплав
нáа ни́бо гáдáа · почто́ хѵ бесмр҃
тномѹ нѣбз҃оупїѣ́мь · прѣ́ставленїѥ
ѿна поѣсо́й · пѣ́тѣже бо́сѣмь ѥ весе́
лѧщимсѧ жи́лище :— Грѣ́ди поѣсо
ѩсо́рабь помо́рѹ · шьствїа тво́рѣ
а́слѣ́да нѣ́имѣѣ поѣсо ѩна́ше жи
тїѥ ѥ ѩсáнь жи́тїа Сего́ · почто́
вѣ́чнаго нелюбѣ́мь ѩбѣсмр҃тнаго ·
тѣ́мь хѵ бѣ́смр҃тномѹ бз҃оу
пїѣ́мь · прѣ́ставленїѥ ѿна поѣсо́й :—
Ѡ поѣсо ѿсаа́нїй лѣ́стнѣмсѧ · ѩны
ѿжи́дáѭщѣ Стáрости · Стáрѣѥ
нѣвѣ́рѹѭщѣ пожи́нѣнїа Смр҃ти ·
тáѥже лѣ́тѣ нѣзри́ть · нь всѣ́ бо́гро
бѣ вáлѣ́четь · тѣ́мь хѵ бѣзсмр҃
тномѹ бз҃оупїѣ́мь · прѣ́ставлѣ
нныѥ ѿна поѣсо́й · пѣ́тѣже бо́сѣмь
ѥ весе́лѣ́щисѧ жи́лище оу́тѣѣть слá
вити твоѐ бѣ́тво :— Сла́нна,
Пристанищете сѣ́нїѧ имáмо
бцѣ дво , трою́жáѭщѣ нѣс бо́роу
чинь живѣ́нсцѣѣ · тѣ́мѣже мли

вопльющагося ба вестьмене неизрѣнно
вочтьшасѧ мѧи спѣшисѧ намь :
Степень тѫа глас. Плѣнь сїѡно
вь тьі їзметь ѡвьвїлона · имѣнь
ѡстрѣтьви ісѫживатъ привлѣщи
слобѣ : вьіѭгь сѣющеи слъзи
вжѣтьныѣ жнѫть ісласы радостїю
пѣно живѡтныѣ : Слава їнна,
стмоу дхоу васлса благодарнїѣ ·
ѩсно ѡцоу иснѫ съѡблистаѣть ·
оньмжѣ вса живоуть идвижѫ
тсѧ : Стѣ тѫа. Съпрѣсѣ имь
вопїѣмъти прѣѣлагы · васѣрноуть
мрътвы · иптѣстаноуть трѣзѣ ·
рабтороѣ твоѣ хѣ пришьствїѣ · тѣм
же кинѫ маи мѣть · помени спѣ вь
слабѣ твоѣ рабь ѩсно благь · пѣѣ
цртквїю твоемѫ спѡлы · сѫдьбо
мрътвыи ижївѣи · тьі ѣси жизно
давець : Слава їнна, бо,
тебѣ величаемь ѩце вопїѫще · тьі
ѣси ісѫпина · вонѣжѣ безопалнїѣ
моѣсѣ видѣ ѩсо пламень ѡгнь
вжѣтвны : Глас г. Гдѣ нѣмра
сего васисланїѣ · гдѣ нѣмало вр
менна грѣдость · гдѣ ѣ злато нѣ
ребро · дланїа мнѡжьство ѣплѣщи ·
вьсѣ прахь всѣ стѣнь · нь прїидѣте
вокоупїѣмь безсмртномѫ црѫ ·
гї вѣчныи твоѣ благь спѡлы пр
ставленныѣ ѡна поисѣ · вонесѣстаѣ
ляющѣсѧ твоѣи благости :
Нѣна безнаканѣать видѣщѣ пла
чемсѧ · нѣна видѣ цѣтѣ мрътва
болимь · нѣна вознакать видѣщѣ
содрьжаимсѧ · нѣна недвижимать
видѣщѣ помышлѣмь, что ісконь ·
что сверьшенїѣ · поистинѣ днмь ·
нѣстѣнѫщѣ вьзапїѣ · гї вѣчныи
твоѣ спѡли · прставленнаго
ѡна поисѣ · вонесѣстаѣляющѣсѧ
твоѣи благости :

Пристоупи сомрáть тáисохищнúсь.
пристоупи тлѣ̀ нразрýшимѣ. при
стоупи нéсущамѣ показа. прúсту
пи нéкыхъ тáисонéбывы. поúстúнѣ
Стéнь Éсмь óбразъ нѣ вóзапúѣ
бесмрытномý црý. гй вѣчныихъ
твоихъ блгъ Спшбы. прѣстáвлѣ
нúѣ ѿнá поúсой. вонесастарáю
щенсѣ твоéй блгостú:

Плáча ѿмúтѣ нетворúтѣ улвéщи.
плáчбо ѿмрытáвщи непúщетсѣ.
плáчь ѿсебѣ творúтѣ пáчѣ плáча
во Éсми дѿúны мнóга поúстúно.
тáисо жúвы Соущелѣ́нúсѣ. нѣ мéне
вúдѣщѣ бесмрытномý црý вѣ
зоупúтѣ гй вѣчный твоихъ блгъ
Спшбы прѣстáвлѣнна ѿнá поúсой.
вонесастарáющúсѣ твоéй блжéнстоу:

Дондѣ́же úмáмо врéмѣ покаáнію
брáтіе. дондѣ́же úмáмо днь
прáзноблáти. тáисоúмáмú продá

ющѣ Спúсую мáть. прúúдѣтѣ
просльзú всú. дáйна ѿцтéстúтú
Согрéшенúа нáша. вопúющѣ Спцѣ
úсýхъ. гй вѣчный твóй блгъ Спш
бы. прѣстáвльшúсѣ ѿнá поúсой
вонесастарéющенсѣ твоéй блгости:

Ѿдьчáтьсúсѣ кончтлѣнúю негúбль
мамъ. ѿтлúнѣ вáставúль Éсú. úз
мнѣ úскрьвúю úжé úзъребрь твоúхъ
Спъ úзлúáнною нюжé ѿмúль Éсú
нáсъ прѣстýплнúа прѣдúнáго.
тѣмь мúмúтѣ. прѣстáвлúннáго ѿнá
поúсой. вúскровѣ вѣчныхъти. нево
лúцѣ мúнúсь твóй:

Оубозúмú дшú úжúзны прхо
жéнúе. ходáтáúца ты Éсú. úсът
ворцоу нéбу нáшемоу прѣстáла
дво жúзнь нáшоу оупрáвещúú сна
своегò оумлú запрѣстáвлúнúѣ
ѿвѣсúка. úнамь простúрáющúú
ѿбúлноую мáть. прѣчтáла бцѣ

оумалѧющїй сна своегѡ: ← стїй гла. в.
Ѡ̑ ѧзыкости моѥ многы борѣтимь стр
тми. нь самѡмь застоупи нєпмєтє: ←
Нєнавидѧщєй сїѡна посрамѧтсѧ
ѡ̑тгнаисо травабо ѡ̑гнивы боудєть
нєсыхшїа: ← Слава їнѣ,
Стый дхѡ васлїсаа дша жнбитсѧ.
нчистотоію вазвишлѧєтсѧ. нєвѣ
тлѣєтсѧ вотроичнѣмь Єдинєствѣ.
Сщнно таинѣ: ← Стри гла. Є.
Зарею лица твоегѡ хє. протєставль
шагосѧ наисощедрь ѡ̑стый. нвасьли
намѣєтє злачнѣ. прибода твоегѡ
чтнаго нвѣжтвнаго паисоіа вожє
лаємыихѣ недртвхъ аврлама прѣ
ѡ̑ца. надѣжє сѣ твои Сты навла
єтсѧ нзлнвлѧ нсточникы благостн
нѣ. надѣжє лнсоствоую наисно весєлѧ
щнсѧ чнковѣ. нправєдный лици
ѡтвоєй благостины. Сзнмнжє
оучины раба твоегѡ. нподажь ємѹ

вєлію мл҃ть: ← Пѣти васлїсо
оучнтєлю гласѡ. Славословєщє пѣ
вою дрѣжавѹ. нзволи щедрѣ наисо
влгѣ. протѣставлѣшагосѧ ѡ̑мало
врѣмєнный. істєвѣ влце кысть.
дле ісрасныѣ твоєѣ добрости сѣ
тєтисѧ. нслаисаго нпрѣ ісраснаго
васпрїємлѧти насищатисѧ чиста
нпитєтисѧ. надѣжє оуправстола
твоегѡ лнсьствоую тьагглы. сты
Сабори радостно ѡ̑ходѣть. Сѣ
нимнжє оучины раба твоегѡ. нпо
дажь ємоу вєлію мл҃ть: ←
Надѣжє прїсѡ Сѣбори. напль
сѣсын нмнчьсѣсы лнкь. нвьсн
нсѣсаны ѣправлѣвшенсѧ твоєю
Стною нчтною ісрѣєю. Єюжє
нсѣсоупиль Єсн платєнєнна улса,
тоу ктѣроу оусапшаго паисоі.
наисо улсо лювіць. прашлѧ ємоу
Сотрщенїа. Єдинаго тѣ назємли

249

безгрѣха походивъ отъ Единѣ.
Единѣ вобумрьшихъ свободь.
тѣмжде своемоу рабоу поиди ивѣ
лиюмати: Слава ѩнна, сѳо,
Стала дво мариѣ донеси сльзы
наше исвлацѣ. отнѧ игрози
нурьвїа игла страшнаго изла
вити. дати пѣ. притнесе влце. весе
лисе ратвщїи бысть ураха то
моу вазоупїемь. подающомоу ми
рови велїю мати: Стѣ глаѕ,
Вистинѣ ничтоже васачьсада жи
тїасего. стѣло стѣнь писанъ
ибо никточожде метется васась
земьнородниї. ѩко рече исниты.
Ета васъ мирь приѡмрвщемь
тога богробь васелисе. ѩдѣже
иоупно црїе поуслозїи. тѣмьже
отъ прѣстѫпленныѣ ѿна поиди:
Слава ѩнна Ндѣже ѩпоправь
ѩпристанице. нати оупованоущїи

бгородителнице благаа. прѣста
телнице васѣмоу миру. мли
вовлесплътными винау, ѩсова
стѣми Стыми. Егожде роди
чисолю отца ба. ѩизбавитисе
дшамь нашимъ ѿвсакого ѿбь
стоанїа. ѩпрѣставленныи
поиди подати Единаа силѣна:
Степень глаѣ ѧнтифона,
Вънега Сисрьвтими. двсиы по
ѩти Сѣмои ѩзбави дшу
мою ѿ Ѣзыка лъстива:
Постинниимь жиноть блженѣ
ѣ. вжїемь желанїемь бозѣи
щающисе: Слава ѩнна,
Стыи дхѫ дрьжетсе вса ви
дима Сонебидимими. само
дрьжавньіа Сїи ѿтроице
Единь Ѣ нелажь: глаѕ,
Начело мое Составивь. все
дѣтелнїимь бысть повелѣ

нѣмь · васхотѣвь оубо ѡ҃ невѣмаго
невѣмаго · животнѣ сѡставити
ѥство · ѡземлѣми тѣло сѡзда
ѥсѝ · далѣми ѥсѝ дш҃ѣ · бж҃ѣ
ный · неживотворѣщий дховенїѣ
тѣмь х҃е моего дха вомѣстежи
выхь · невомѣстѣ праведный поисѡи ·
Адамь гдⷭь · тыи ѥсѝ главы спⷭ ·
ѡслѣпилѣ ѡслоушанїѣ моѣ · нагамь
соущаа сѡсребрена ѡрѣнх ѡжи
тїа райсѣаго · ѡйди вземлю ѡнѣ
ѥже возѣть бы · тѣмь х҃е моего
дха поисѡи · Аже оумрѣла ѥсамь
прѣслоушавь твоѧ повелѣнїа ·
справоуже ѡрѣновень выхь ѡт
всего лица бг҃ · несомрѣтиже прѣ
дань быхь · итлы ѡсоужинь сѡвѣ
дїѧ дрѣвнѣѧ · тѣмь х҃е моего
дха поисѡи · Носѣвиме улѣа · пр
мѧтивїи сѣ мрдїи · разлоучена
любѣ несатрапѣ · ѧкоѡвче тѣбѣ

блоудѣщаа · сомрѣти йзволи ісосн
тисѣ · распѣтїѣмь оуморенаго, й
змѣшиме ѡстрѣтѣи · тѣмь х҃е
моего дха поисѡи · Оумаршаго
своего раба · поисѡи дш҃ѣ ѥсѡ, х҃е
йзагладаи грѣхы телѣсные · ноу
чины тѣма вьсправѣхь совастьми
стыими · Ѧко самь тыи ѥсѝ х҃е
спⷭ ѧкоа · самь поисѡи х҃е дшоу
раба твоего · Волиѭ съзакь й
оусрасивь мирь · просѣщь нѣи
ваѣ дарока · йхраней тврьдо ѡ
васѣкаго зла йсѣгоро прѣѣстави ісⷭ ·
Ѭже жизнь твоѧ прѣйдѣ · ипр
спѣшѣ лѣта твоѧ · йлѣжищи чаѣ
соудда бж҃їа, йгрѣхѡ ѧвленїа · йнѣ
оучнѣшисѣоуѣ костѣи сомрѣти ·
Ѭже слава йзгрыѣть твоѧ · безоу
мїѣ улѣѣскоѣ разоумѣѣите · нѣѣть
намь полѣи баимѣѣни стѣмь · нь
прѣтивх трхх своемоу мѣзоу

пріи́мѣмь :~ Тебѣ плачю́ и́зглы
бъ самѣ · ю̑ прѣбѣ́ѣ грѣхы̀ оумо́рѣнь·
твои́ми сомрѣть ѣ́вльющїи сѧ̀
жи́зны коне́ць · ноудѝтѣме напла́чь·
тѣбѣ̀ вре́щїи сѣбѣ̀ плачи́мсѧ :~
Ѝ ѣ́ко ѕѣ́ вонѝти и́ѕсоро и́ѕгнѝи·
и́бы́ть в̀ѣрѣсти ѕѣмльны̀и·
и́невидѣ́ти сѣ́тѣта · дондѣ́ѣ
ѡ̀лѝчѝть хс̃ъ ѡ̀ть на́шь о̀гнѣмь
жи́знь сїю̀ :~ Тась соу́да бою̀
ю̑щѣ плачюсе нѣ́м · нагро́вѣ стоѧ̀
ха́ мла́ю ѕа́тѣ, рѣ́сь помѧ́ни́ме и́про́
сти́ме ѡ̀грѣхь мои́ · и́насоудѣ́ и́ѕ
бавимѣ вѣ́чнаго ѡ̀гнѧ̀ :~ слв̃
Сты́ѣ пра̀ѕни́ваю пр̀рѣсы̀ на́плы·
и́ѕкрѣ́писы́ѣмѝнѣсы бж̃ї́ѣ пѣ́сты
двы · а̀гглы ѝархаггглы, и́сѝлы · и́нѣ́
ми мла́юте хс̃ъ помѧ́ни́ме вѡ́дѣ соу́
дныи :~ и́нѣ Непороучила ви́дѣщѣ
ты наи́срѣ́ть повѣ́шѣнаа · плачю́щисѧ
гла́ше · Сла́сое мои́ чѣдо сно́у и́зъмои́·

ка́ѣсо оу́мира́ѣшѝ Смрѣтїю поно́с
ною :~ а̀нтѝфонь гла̀ · ѕ̃ ·
Нанбо о̀чи мои́ вѡ̀ѕкоѕоу истѣ́ѣ
Словѐ оу̑щедри́ме дажѝвоути :~
Помѧ́ни́ны оумнчи́жѣнїѣ · оустра́ѧ
ѣго потра́ныѣти Сѣсоуди́ словѐ :~
слв̃ і̀нѣ, Оттмоу а̀кѹ вѣсаѝсла
Спнаа вина · а̀ще наѝсого пѡ̑стоѧ
нїю дѹхнеть · Ѝсоро вѡ̀змѣтьѧ ѝ
ѡ̀ѕѣ́мле · и́вѡ̀ѕрасти́ть ѝ поучи
нить ѧ и́вѡ̀пѣри́ть ѝ горѣ :~ гла̀ ѕ̃
Ѳумрѣ́швлѣнь наѝсрѣ́ть · наѝсѣ,
Ѣдинь вѣсомрѣ́тнѣ · и́вѡ̀гро́вѣ
мрѣ́тлѣнь · полтѣ́жа ѣ́ѣсомрѣ́тѣ.
и́ѕтлѣнїа и́ѣсомрѣ́ти члѣ́сы и́ѕма
ви · нь ѣ́ѣсо поучина мѧ̀рдїа нѣнсрѣ
паѣ́маа · ѝѧ̀сточнись ѕлѣ́гости·
дшоу ра́ѕла Сповѣ́го поѣсоѝ :~
Нѣсьстарѣ́ющѣѧ̀тисѧ добро́тѣ
ѝнаслажѣнїѣ ѣсра́соти бж̃ѣ
на́гости Сѣ́тѣта · ѕарами просѣ

тимисѧ истѣлѣ · прѣставленнаго
благы сп҃сы · вонесогл҃тѣдалмѣй
свѣтлости, свѣтоставленїа твоѥ,
сѧгглы лнсостворюще · отевѣ
блцѣ три нѣ҃ть : ✠ И҃ісо прелагаѧ
далмоѥ дарове вельпїѣ · и҃ісо
сѣровище нѣисчсоудно богатїѣ
благости · истѣлѣ прѣставленна
благы всѣлы · вострань изранны,
вомѣсте поисонѣ · вдомоу слы
вы твоѥ · вопищи райсцѣи · вдѣ
ставѣмь чрѣтость и҃ісо мр҃дь : ✠
Слава, і҃нна, ѻ҃то, З҃ісонх ісонцѣ
снжителна плътїю ѡдѣвителна
бывша · небѣ бы взісонѣ дрѣв
ный ісѣ ѡправанїѣ · нас҃ѣ ради
распѧтсѧ хс҃ ѡправи · и҃ісо оубѣго и
моущїи дрѣзновенїѣ · и҃ісо мт҃и
оумлн сна своѥго мр҃даго · поисон
тидшх влговѣрно прѣставлѣ
ннаго : ✠ Степень гл҃а ѕ҃,

Плтѣнь сѣѡновь ѡльсти вѣзвра
тивь · имѣнѣ спѣ ѡживы · вѣзѣ
матѣиме ѡработныѣ стрти : ✠
Вюгьствющеи слѣзи · пасть сѣ
лѣзами · тлісо радостно пожноу.
рѣісоѣсти · прножива питѣнїѣ : ✠ сл҃, ін҃,
Стыи дх҃ѣ источниса бжтвны
сѣровицѣ · ѡнѣго прѣмоудрость
празумь истра · томоу хвала сла
вл҃чьсть ндрѣжава : ✠ гл҃а, и҃,
Плачюсѧ придаю · Ега помышля
юси смрыть · вогробѣ пошбра
зѹ бжїю, сѧзданноуѧ нашѹ ісра
сотоу · безѡбразнх ибезславнх
неймоущоу видѣнїа · ѕ҃дивное
чю · что сїи ежѣ ѡна земльнїи
тайнство · и҃сіісо прѣдахѡмсѧ
тлѣнїю · и҃сіісо припрѣгохсѧ
смрыти · вонестинх ѡгнѣмь по
вельнѣмь · и҃ісо҃ѣ и писано · по
даю щаго прѣставленныи поисон : ✠

Тлѣ́нный ісаі́со бы́ѵѡ нетлѣ́н
ный, о́бразъ носи́вше · и́доу́нове
нїе́мь бж҃ї́емь, прїе́мше дш҃ѹ бж҃
са́мрат҃ноу · Смѣ́шены бы́вше
и҃саі́оже пи́шеть · Каі́со прест҃ѹпи
хѡ҃ зако́нїю заповѣ́дь · Ѡдино́
чю ісаі́со живо́тноую Снѣ́дь ѡ
ста́вльше · и҃доха҃ѡ снѣ́дь Смр҃ѣ
тноую · ісаі́со прльсти́хѡ҃се оу҃тро́
же́нїи бы́вше бж҃ї́ею жи́знїю ·
тѣ́мь воз҃ѵпї́емь · Его́ пр҃ѣ́ставле
ви҃ѡна҃ водворѣ́ тво́и Сп҃е́ покои́:
Ѡлюбѣ́ ісаі́сову тѹ́ю и҃ма́ть
дш҃а · нау́же́ю разлоу́чающисѧ ѡ҃тѣ
лѣ́се · Каі́со вѣ́ми пла́четь · и҃нѣ́
что́ твори́ Ей҃ мѣ́ти · оумилено
зрѣ́щїи наш҃а и҃наѵра́тїю и҃нѣ́
кто́ помага́ей · тѣ́мь Сно́ю
пр҃же́ ісаі́ца воз҃ѵпї́емь · ѿ҃ісо
хѵ҃ Его́же и҃зра́ поко́и и҃аі́со
ма́рдь: Хѵ҃ѡ҃ѿ҃ Его́ хоще́ши

Соу́дити ми́рови · неѡ҃бли́чи моукѣ
дѣ́ла пр҃ѣ́вргла и҃ѹдо́ы · Его́ на҃зи
ста́нѣ пр҃ѣ́толо́ю · нѣ́ своѥ́ю мѣ́тїю,
поще́дими ма́рдѣ ѿ҃ісо хѵ҃:
Ѵ҃ѕгрѣмить тро́уба · и҃аі́со ѿ҃сна
мр҃твы востаноу́ть, гла́сѡ҃ а҃рха҃гго
вомь ѡ҃живы желающе вѣ́чнїѣ оу҃
лоучити · надѣ́вшисѧ на҃тѣ твор
ца и҃гѡ · неѡ҃соудима́ѥсѧ мр҃твь
бы́ва бе҃смр҃тнѣ · мнѣ́ра҃ ѹ҃ліса́ѥты
бы́ · тѣ́мже пр҃ѣ́ѣ ісаі́ца воз҃ѵ
пї́емь · пр҃ставлѣ́нныѣ ѿ҃на поісо́н:
Гн҃ хѵ҃ бе҃ и҃зба́вими ѿ҃ла́сти жи́тїа
разлоу́ченна҃а и҃сте́кѣ · всѣ́ соу́ѥтное
жи́тїе ѿ҃вра́ть власть ми́ру · и҃ѹ
жи́сы и҃прїа́тель и҃зра́тїю · тѣ
ра҃ · тебѣ́ послѣ́дь, ава́ль Е҃са ѿ҃ісо:
Сп҃е́ гла́н · ѡ҃ юности́ мое́, бра
ѳме́ и҃скоу́шаѥть · и҃сла́стьми пли
тѣ́ме а҃же́ надѣ́ѥсѧ на҃тѣ гн҃ побѣ
жа́ю Его́: Ненавидѣ́щей сѧ҃на.

дабоуть прѣжде истрѣзанїа їако
трава · Овсечѣтво хе вые паче оусе
чєнїемь моусѣ :— Слава їнна,
Стмоу дхоу є жити восегда · свѣть
шсвѣта бѣ вели́сь · Свѡцемо
поемь є̃гѡ исьславѡ :— Аллиоуіа
Нанбо ѡчимой бозвоскоу истеоть
Слове · оущедриме дажибоути :—
Ктебѣ вьзвѣдѡ ѡчи мои живоу
щомоу нанбеи · Сѣ їако ѡчи рабь бо
роуисоу тподїи своихь · їако ѡчи
рабини вдрѹисоу тпожє своє · та
ісо ѡчи наши ісѣхоу ѡу нашемоу
дондѣжде оущедрите ны и :—
Помлѹины оуничижєные · оустра
ѧє злгоѹтроѹтѣшти Сѧсоуди сло
вѣ : Аллиоуіа Аллиоуіа Помлѹины
ги помлѹины · їако помногоу пе
пльнихѡсе оуничижєнїа наипаче
напльнисе дша наша · поношєнїа
гобзоующимь · поуничижєнїа гр

димь : Аллиоуіа Аллиоуіа, Слава їнна,
Стыи дхѡ вьсаісла Спаа вина ·
ѧще наісого сѣ пѡстоѧнїю дѣхнеть ·
Сісаро вьземлеть ѡземле · вьзра
стить вьпєрить поучинить горѣ :—
Слава Воуртвїи Сѝ Єгда прїидѣши
помєни на ги · блженїи нищїи,
Разбойниса раю хе жителїа по
каза · наісѣ вьзапѣшаа · поме
нимь прѣжде оуѣтраѧ того ·
йпоѧданїю Спѡзнимь недоимаго :—
Блженни плачющєи наісо тыи,
Прѣвлади дшамнѣже йтелѡ · Емоу
соуть дше наше вдрѹисоу · Сісрьбо
щїимь боуди оуттѣха · йпрлоѕки
печаль нарадость :— Блженни исрѣци,
Наісоже имѣѣ власть ѡпоуцїати
грѣхы Спе сѣ наш · неѡсоуди мене
Єгасоудящи мирови · оумаршїи
вопїѣтти мрѣть :— Блженни алчю,
Ниствѡже безгрѣха й мѣтвь.

тїсѡмо ты ѡ҃полы́сисѧ ко҃плть
на҃шоу҃ зара́бы свое҃ · тѣ́мь гр҃хы
мо҃и сп҃е ѡ҃поусти : Блаженнѝ мл҃,
Ѝ҃зсыхо҃ше ко҃сти мо҃и всѣ лежѣще
зрѣще в҃ гро́бѣхъ · сне́дае́мїи
тр҃бми ѝсмра́дш҃ · ра҃зоумѣ́нмь
гдⷭ҃ бг҃а́ство на҃ше ѝ҃сла́ва :
Блаженны чи́сти ср҃цемь на҃соты,
На҃сов ѝ҃мѣвѣи вла҃сѣ хⷣ҃ вла́сть · пре҃
мл҃тивъ живо́тѡ҃ ѝ҃сьмр҃тїю
хⷣ҃ · ѡ҃ходѧщаго сего҃ ѡ҃на́ поисѡ҃
на҃со спа́сь · на҃тво҃ на҃дѣ҃жоу
всѣ҃ возло́жихѡ҃ : Блаженнѝ мироть,
Ѡ҃бладаѧ҃ живѝми ѝмр҃твѝи :
Двсво҃ дво́ри вселѝ ѥ҃ж҃ѣ и҃зора
ѝпр҃ѣ́тъ · помѣнѝмѣ пѡпѣ́ющаа
ѥ҃тⷣа прѝи҃дѣвши вѡ҃ цр҃тви сѝ :
Блаженнѝ ѝ҃зг҃наны пра҃вѝра,
Вомѣ҃сте пра҃ведне на҃со мл҃тивѣ
пр҃ставлнѝаго поисѡ҃ · да҃вѣ҃ѥмъ
ѡ҃ра́дъ пр҃ѣгр҃ѣшенїѣ҃ · ѝнасоудъ

прощенїѣ҃ : Блаженнѝ ѥ҃сть ѥ҃тⷣа,
Спшаѧ҃ вѡ҃ра́ѝ вьселѝ́тисе со
пра҃ведникми мл҃рдѣ҃ · пр҃ставь
лнѝаго ѝ҃вѣ҃рно вѡ҃пїющаа · подаѧ҃
ѥ҃мѹ҃ тр҃тѣхѡ҃ прощенїѣ҃ хⷣ҃ :
Ра҃дѹ҃йтесѧ ѝ҃весели́тесѧ на҃со мѣ҃зга,
ѥ҃тⷣа прѝи҃дѣвши сѣ҃ на҃шѹ҃ла́сѣ҃.
вьсла́вѣ҃ своеѝ хⷣ҃ · Сѹ҃дѝти жⷣ҃
вимь ѝмр҃твынмь · тогⷣа сего
Спшаѧ҃ Сѡ҃радо́стїю сре҃стнтⷣ :
Съвезла́чѣнаа тро҃ице · ѡ҃ч҃е
пр҃тѣ҃сты дше҃ · цр҃тво ѥ҃дѝно
ѝсѝлаѧ҃ ѥ҃дѝнаа поисѡ҃ ра҃бы своѧ҃
вла҃сѡ҃ : Ѝ҃сѡ҃рѣне ї҃ѥ҃сѣ҃ѡва про҃
зѣ҃вѣ҃ жⷣ҃зль ѻц҃ъ дво҃ · прочвьт
шїи҃ ісла҃ѡ҃ѣ҃ѝи҃ · прогонецїи҃ сѡ҃ра
гр҃тѣ҃хѡ҃вь на҃шѝ ѧра́сѣ҃ нѣ҃сѹ҃сна҃а
мтѝ таѧ҃ѣ҃ дѣ҃ѝсѡ҃нства ,
пѡ҃тѡ҃ѣ҃ ѧ҃ѝмтѣмь мѝрь всѣ҃,
пр҃мѹ҃дро҃ ѹ҃ алѡ҃ дво҃, ѧ҃ѝмѣ҃ про҃,
гла҃ · г҃ · Блаженъ поуть ѧнѣ҃же пой

дши дше моа · пѫ оуготовастисѧ мѣ
стоі поіскомъ : Ѡбратисѧ дше моа въ
поіскі твоі : ✠ Апль Ксолѹнаноу
Братіе небелю вамь нерази́мѣваі
ѡумаршіихъ данесерѣаите ѣако
ітрачіи неімоуще оутованіа · ащѣ
во вѣроуемь ѣако, іс, оумретъ, ива
сѣрѣ · ѣако ібъ оумаршее свѣтъ
приветъ сѧніимъ · сего вамь глѣ
слове гнъіи · ѣако мы жіівы лише
ніи вапріишьствіе гне неімами
постигнѹти оумаршіи · ѣако сама
гь вповелѣніи глсѣ архагглова
ібутрѹбѣ ѻтнѣі сънидетъ сънше.
імрътвы восѣрѧтъ прѣжде.
потомъ же мы жіівы лишены
коупно сънимъ восхитисѧ наше
лацехъ · вострѣтеніе гне навъ возд.
ітаіко вседа сѣтмь поудемь : ✠
Ѥѵлі҃ѥ ѡіѡа́ннла ,

Рѣтъ іспрішьшимъ ісѹсѣмъ іѹдеі
ѡмъ · Азъ ѥсмь хлѣбъ живо
тны гр҃ѣдіи ісмнѣ неімать
ва, ѣалисатисѧ ібероуеі вамь неіма
ражедатисѧ нисоліже · нъ рѣхъ ва,
ѣако видѣстеме ібевѣроваствмі.
всѣ ѥже дастімі ѻц҃ь ісмнѣ прііі
деть · ігрѣдоуіщаго ісмнѣ неіжен
кань · ѣако сънидѡ сънѣ данетворѧ
воліа моего, нъ воліа послѣшагомі
ѻц҃а сѣже ѥ воліа послѣшагоме
ѻц҃а · всѣ ѥже дастьмі ѻнѣго
нетогоубліо · нъ воскрѣшоу ѥ вопос
лѣдніі день : ✠ Стіры цѣлованіа
Грѣѣте послѣдніе цѣлованіе ·
цѣлоуімь · оумаршаго похвалаю
ще ва · сѣва ѻшьлѣ ѥ ѻпрозѣніілсѧ
ібогровь идѣтъ · ю непечѣтисѧ ѳсѣ
ѣтисѣі · стѹженіа плъіти · гдѣ
рѡ ідроузѣ · сего разлоучаемсѧ ва
істінѹ · соуѣ ѥсі хлѣче ібасоуѣ

метѣшисѧ : Рцѣ ты нына братє
исаиамь камо идеши ѡна нына мал
че непровѣщавъ ѡвращисѧ ѡцоусѣи пе
чаль оутвѣши · и плачющисѧ другы
оутоли · снѣжь плать исльзы точимїѣ
ѹтє · тѣ нына рѡ идрузы :
Азь исаѵгоу боу соудївшє своємоу
идоу соудищоу прѣстати · и
ѡкѣсть ткорити ѡгртѣсєхъ свои
нь камсе мало маткоуми дѣйтє
дамѧтивми боудетє вѣдь соуны
їс себѣ разлоучаисѧ :
Нына всѣ тѣлѣсны оудн празны
иавлаютсѧ · мрѣтвы бывше ине
движимїи , иѣтѣстьми видими
роуцѣ свѣзане бысте · и лицадосѣ
ѻчи · ноздрѣ оумлысѧста , и слоухъ же
ѻбои · бы Єзоусь млѣч · гробъ
прѣдлѣтсѧ · воистинѹ соуѣсѣи
чловѣкъ иквсоуѣ метѣшисѧ :
Єда ѡтшєдша дша разлоучаѣтсѧ

вѣсѣхытима Страшними ангелы ·
заѵоудѣтъ Єзоусь знанїа · ѡца
имтрь идроугъ вѣтхъ , тысмо
печетсѧ ѡстрашномь соудищи ·
Каисо прѣстати гѣы , себѣ раз
лоучаисѧ : Слава земьнала
всѧ · исе всѧ надѣжа каисо имь
разорится · лица зраись погыбнѣ ·
и помрыснета ѻчи · слоу ѡглых
нетъ · оуста затворѣтсѧ · рѹцѣ и
ноз̑ѣ оукѣснета · грозѣ прѣдле
тсѧ · соуѣсѣи чловѣкъ иквсоуѣ метѣшисѧ ;
Мнѣ дроузїи послѹшайтє · прїи
дѣтє цѣлоуимь дрѣвлѣ оумар
шаго · бывшаго сонами · ѡжѣбо
неимѣтъ зѣ видѣти · гробоупра
дѣтсѧ и прѣстїа поврикѣтсѧ ·
вѣтмѣ селитсѧ · сомрѣтвци по
врикѣтсѧ · дрѹзїи прїидѣтеи
прииниснѣтє · соуѣсѣи чловѣкъ иква
соуѣ метѣшисѧ :

Кое разлоучение братіе исы вьпльти
ча · пріидете цѣлоуи бывша сна.
пръдаѥтсѣ бъгроубь · писаменіе тоис
рикаѥтсѣ · вотмоу селитсѣ · смрьть
вьси погрибаѥтсѣ · сего васть сбро
дниись йдроугъ разлоучаѥтсѣ : ←сіи,
Оутша бо родила ѥсть живимь им
рьтвыи ѡбладаѭщаа · мтри прно
дво маріе гоже · сокрушшлаго вь
ртѣ имѣдлаа врата · адаи всоу
силоу ѥго разроушившаа · тому
помлисѣ прѣчтаа · оупокоити
прѣставлинаго · йчртвію своимь
спсти ѥго : ← глась · ѕ,
Сподѣщемь безгласна йвѣдшелѣ
жеца · плачитисѣ помнѣ бра
тіе · дроузіи поужисы йзнаніе.
вчерашо сьбами глахь · инапрасно
ми пріидѣ грѣди ча смрьтны.
нь пріидѣте дапростимсѣ лежѣ
щамь прѣдвами , вьпослѣдниее
цѣлованіе · ѥжебо ськами непокаѧ
нь йдоу йдѣже лицемѣріа нѣ · ра
биво йвлисы вьсоупѣ прѣстанноу
цріе йванны · оуфоузіи йвогатіи.
стари йноны, всѣ равны ѡсѣкой
грѣсѣхь ісоже · йли прославитисѣ
йли ѡсоудитисѣ · нь млюби самѣ
помлитисѣ ісогоу богу · да нѣсоу
дитьмѣне прастикоу дѣлѣ ѡ
мои · нь дамѣ оучинить · йдѣже
свѣтъ жизны вѣчныѣ : ← глась ѕ,
Пріидѣте всѣ дакимь стра
шноѣ чіо · вогѣми знаемо · о
разь нига видимь помалѣ вь
гробѣ поисрибаѥ · почто моудрьс
твоуѥте врѣмѣнидаа · дньсь душа
ѡтѣла разлоучаѥтсѣ · йсобѣч
номоу мироу прѣставлиаѥтсѣ.
вопоуштоіо йдѣть вонже нисо
лиже ходи · касоудноіо йдѣть
нелицѣ мѣрномоу · йдѣже йгли

пр҃тъстоитъ · Страшна и҃ братіѣ сна
соуще · идѣже нази хощеть пр҃тъстати ·
ѡкы посраманнїи · ѡкыже ктн҃ чювае
мыи · ттн҃мь любовнаа моа братіѣ ·
розоупитаѵ бгъ · Ега хощеть соути
наличити тайны улісѡ · ослабы ра
боусѝ · Его пр҃тъстави улісолюбче :~

Спасе соуетнаго житіа · Спитесь
Сородинци мои ичеда · вопоутьно
идоу вонѣже нисолѣже ходихъ · прїи
дѣте помитѣщеими любовь, послѣ
дѣствоуитеми · игрѣбоу пр҃тъдадѣ
бр҃тнаа ттла моа хотѣщу сѣдити
ѡсалнѣнѣими дши · Слъзна хвалоу
помлитесь · дамь неѡсоудить · поснѝ
негласимаго ѝзолавить :~ та трѡ,

Земли сиоувшїи прїими ѡтѣсть
созданнаа роусою бжіею пр҃тъже ·
паисы вьзбратисе истѣлъ розъшаи ·
Е пѡзарь хранитель прїеть · тые
прїими ттла іаисое свое :~ сла ѝ҃,

Нисоже рѣсль Есѝ гн҃и мр҃тѣ, азъ Есм
вьсѣрѣніѣ · дѣлѡ слово испльниль Есѝ ·
ѡлда призвавь лазра · таисо праба
своего ѡлда вьзпитны улісолювче :~ ѝ҃

Вѣчце прїими мленїа раб своихъ ·
ѝ҃збави на ѡвосансое наученїе испрьбы :~
Асѣ прилива вьгробъ мр҃твааго ма
слѡ ѡкандила наісрть гл҃и сѝце, Зри.

Крѣпляется раб бжіи, імсь, Елеѡмь
красоти вопоисой ктн҃ыи · воиме
оца иснаи истродха · іннаа ипрно,
Ѝзчезохъ ѡрожденїа моего · ѝѡстави
прчаа лѣта живота моего · нь
ктебѣ прибегѡ гн҃и Спиме :~ с҃ѝ҃, гл҃
с҃,

Гце помощнице вострьмь мл҃щихсе ·
тебѣсе мл҃имь ипоюбзаюсе хвалѝ ·
ѡтебѣ всѣ оупованїе наше и҃ мѝ
розъшагосе ѡтъсть, запрнїе рабы
свое :~ ига · верхѝо вонѣдиногосща,
тр҃ипр҃тое, ѝ поче нашь трѡ гл҃и,
Помени гн҃и іисе клть : глъбинами

сѣдохъ правѣдными · в покоищи твои
гн, слава, ты єси бъ сыи въ вѣки вѣкомъ,
Єдинаа чтаа непорочнаа дво, тѧжкыѧ
дѣлесѣ, помощи на бѣ павлы,
нм, вже духомъ нвъ, тѧ ѡпоу,
нм разрѣшенію, нагробѣ, ѥщиза
оусалоугрѣсѣ оплоу :

ѠПѢВО манѣсѣ · пѣ · блвенъ бъ,
трѣтае, ѥпадочена,
гн помахи ѩ, пріидѣте поклонимсѧ,
влш жнии вспомощи, дхѣ,
трѣ ѥже глвыимы : слава ѥдина,
тебѣ трѣ ѥпристанище тѧ, блженыѧ
непорочнїи пастѣ Ѡтыи лѣсь всѣ
дѣсѣца чллїѣ тѣ дѣлесѣ
помахи на бѣ павлы, нм бѣ дхѣ
разѣ · ѩсо ты єси, тѧ поѣсѣ
слапа ѥдина, всѣлви ѡдѣи, помах
имѣ бѣ пашѣ, канѣ мцѣ глаа пва,
ѥже ѡгорѣсые разлати фарѧѡнѣтѣсѣи
ѡзвлвлшаго ѣсла · ѡгнны стлпѣ

нєвѣтлыи дѣлѧсѣ · наставльша ѩ про
Побѣмь пѣвцу наѣмли влшомусѣ ·
нмлнцу ѡлѣшоу нарѧ распѧшомусѣ
плтїѣ · ѩволѣю самрть прѣтрп
пѣкы ѩсо прослависѣ : Пріидѣте
земльнїи члвѣци · наше нѣство зрѣще
ѩсо пажить нѣтѣнь мимоходить
тѣмже Ѡвстрахѣ · прѣвѣсѣца
всѣхоу припадемь поклонѣемь тепл
ѩсо прослависѣ : Слава,
Гн кѣсѣсѣ дїханїѥ дрѣжѣ рѣсѣюсѣ ·
мрѣтвыми нѣживыми ѡладаѣи · ѩ
бъ ѥдинь блгы ! ѥже престакнль єси ѳ
трочѣ · Ѡвластѣми Ѡтыми Ѡпшоин нѣ
же не доброта лица твогѣ :
Мты оувопознасѣ чтаа · ѩпорожѣство
дѣа · маріа · рождьшїи бл чѣ дѣкноѣ и
нєсѣказанноѣ твогѣ рождьства ѩть :
пѣ, р, ѩмѣ, ѳ утвърди нашь оумь
ѩсрце · ѩже нбо словѣ оутвръдивши ·
славити тебѣ Спа ѩзбавитьла

душа наши: Н
ыавляемо вѣрныи та
стѣнь исаѣ всѣ житїе наше. имѣсяцкѣ
ть ипара ироса минующїи себѣ лѣ
мрытвць ридае безоушнь. вчера сбна
бесѣдовавь саде лѣжить безоушнь:
Жнвота видѣще телѣсн. благыи
работаимь гви. себѣ мланць невѣмо
пѣчезаетъ. ипоказуетъ что испроси:
Вчерами любимо ненавими напрасно.
испрасны ѡбразѡ. инна неспрасны лежи.
мтрь нелѣвѣ пѣлоучае сбродни иуна
емыихь: ін, Нжедцоу, выше разлѫ
чнь снь. и ѡмтре вѣпльщае неписѣсѣо
брачныѣ. Ѡпрославныи чюсь. кто сиа
жеть величествїа ѳтроковице: пѣд
Ѳслышѣ ѳтроковице слоухъ силы твои
Словоу. инѣ вѣлисе срцемае ѳтн:
Земльныи лишисе твои повелѣнїѣ
хѣ спе мои. нѣныи нелиши мене. вѣ
шетъ хѣ мланць помахиме:
Страшно ипрѣмѣно Ѡмотрнїу. ісѫ

ичина. имѣнїа нетрлоуетъ. нечтетъ
сердинь. неоубоитсе власти. тѣмь
поисай ги душѣ раба твоего: см,
Рожьшеете ользы исьродникь свои
разлоучаюсе оумолѣнь баѣди наутѣ
ши. улисолюбче оумарши вопїѣтти
хѣ помлоуиме: ін, Ѳсрьбѣщїи оу
тещенїѣ бго родителнице. тыѣси
исѣсоны влающисе пристанице.
ѡбидимїи радованїѣ ивоскѣмь по
мощница: пѣнь. Ѣ. ірмѡ,
Ѳутрьнюющѣ вопїѣмтти ги спины.
ктыѣво ѣси бъ нашь. разѣвѣ твоа
иного ба незнае: Вьмтѣсте сѣа
тлѣ. ивоселѣвь избранихти его
прѣчтла мѣца поисай. нельзи про
ликае. ѡмтри прѣчтла мнха по
исойтиме воселѣ стыи его оучнша:
Жнжѣвими имрытвими ѡблада
ѣаса бъ. Ѣгоже прѣстави поисай
мланца хѣ: іна Ѣдинаго ѡтрапце

вавоутрооу̀ пріе́мшїи дво̀ чтда · тогда̀
оубогома́н · Е҃гда̀ родила̀ е҃сѝ ба́ начала̀
вла́це : ѻ҃ пѣ҃ S҃, ірм҃, Р изоумѝ по
да́ждь свѣ́тлоую · здѣ́ѥсѧ ѻ҃вѣ́тѡ
таісорѝзоіѧ многа̀ ма́тѝвѣ хр҃тѣ́ѥ
оущедри : ѻ҃ Зрѣщала̀ прѣ́ѥлѣ́ѕѣщее
мрѣтва̀ зѣ́ра вьспри́мѣте · ісо́ѵчины
оустра́шитесѧ таісотоѕѣ̀ ко́пїѣть : ѻ҃
Жѝтѣ́ѥсѣ́ныхѣ мльва̀ прѣ́ѣшь бе҃з
лобы́вы ма́нць · ѝ҃ зава́лѣсѧ боу́рѣ ·
ѝлѝсоѣствоуѣть вьтѝшѝнь соа҃гглы
вѣ́кїи́ми : ѻ҃ сла҃, И҃же мар҃ѳѣима́
ри плать оустáвиль е҃сѝ гн҃и · ты
рожьшеѥ дшоу оуттвши : ѻ҃ ін҃,
Велѝсоѣ прибѣ́жище чтоую̀ яцы
поѣмь всѝ ма́рїѣ · таю̀ оубо вьсѣ
лютыхь ѝ҃ зава́ліаѣмсѧ : ѻ҃ тра҃,
Паісы паісы мѝр҃ѡ, тыѣ̀ е҃сѝ,
ісѡ̀ Сѣстыми пѣ҃, ісо̀ ты́ самь
Е҃дѝнь бесомрьтнь · сѣ҃, пѣ҃ Z҃ ірм҃,
И҃же а҃гглѡ̀ ѡ҃тпаісы ѡ҃ѕѝма спль
Е҃сѝ · ѝгрьмащоую чтвць · прложѝ во
росоу · бла҃вѣнь бь҃ ѡ҃ць на́шихь : ѻ҃
Въпвщи сѝнъıхь пѣ҃вцемь пра҃вѣдныи ·
Е҃гда̀ прїѣть ма́нца Спѡѕи таісо ма́рѣ ·
поуттѣ́шенїѣ родѝтелѝ дрѣ́хи : ѻ҃
Гдь҃ земльнаіихь Сла҃ гдь҃ лѣ҃пота
телѣ́сна · гдь҃ оуда́вленїѣ · Сѣ̀ всѣ̀ таісо
стѣ́нь прѣ҃ѣдоше : ѻ҃ Сла́ва,
Сѣ́братїѡ̀ ѝ҃дроуѣ́сѝно · рода̀ ѝ҃зна́нїѣ
моѣ̀ · Коль страшна̀ Сомрьтна̀ таѝна
ѥ҃ · тѣ́мже прѣ҃ѣже ісо́нца ѡ҃ѕѝти
попѣщемсѧ : ѻ҃ Вапльщенна̀ Слоу
бе҃змѣ́ры вышѣ нарѣ́ма бе҃зѣ́ца роди
ла е҃сѝ яцѣ тѣ́мже ма́нсѧ ѡ҃кѣ́ть на҃ :
пѣ҃ Н҃ ірм҃ѡ̀ К҃ гоѕ҃ланїѣ дѣ҃тѝ ко́пь
щи ѕ҃ѣньной пла́ми папѝрахь поѣ҃щре
ва́ѝть всѧдо́ла : ѻ҃ Ю҃ ноѣсти цѣ҃ѣть
оубѣ҃дѣ́ѣть ла҃пота ѕ҃ѣраза · поудо
вь благолѣ́пїѣ · таісо трава̀ пожѝнна
бы́ Скоро пѣ҃ѣтсѧ ѡ҃ѕѣма́ли :
И҃же ма́нца бы́во волѣю ма́тѝвѣ · ѝнаше

безгрѣшное пріемъ его мѧнца посѣй: ѩ
Сѣдыхъ правѣдными. ѥже поетъ щедри
пріити мѧца сего пищи раицѣ наисо
Единъ улаславаетъ: ѳ, Б есѣмѣнъ
пріемшій мѧнца взоустроитъ отца ма
рїа. вчрѣве вемшій. прозѣвшій. и
двою паисы прикшій: пѧтьнѧм,
Прославленаго нагорѣ заисова дѣвцѣ.
рождьства прно двѣе. намь карный
вспѣнїе. пѣснми немлчными тѧть
величае: Всѣи земльнїи притѣжемо
мца пріидѣте праздноумѣите одѣжде
ство взрѣвъ лежѣщее. исто мнцы и
црь и сѧнниса земльними невознесте:
Гдѣ врѣменны сила и слава. гдѣ оу
сѧніе. се все соуетьство жизны сея и
почто блазнитесе цріе исилны вѣ
дѣ всѣ оубѣнои: Слава,
Съмрѣть мѧцемь ѡрада ипаси и.
Сего дни зрѣще. ѡдрѣзи неплачнмь
на Славоу бгоу свпохваленїе взопѣе

поѣти мѧца сего: Ты ѥси за ѳ
стоупленїе наше бце. йстема исте
бѣ прибѣгающихъ ниа намѣтвъ
приводиши. дай взбавимсе ѡврага на
шихъ: Зрй йпраздникѣ іапль
ѥ улѣе рѣзслачисе опѣхъ дѣвцй
ша Стры цѣлованїю тла, и,
Кто неплачетсе чедо слаисо. ѡжидїа
сего. плачѣваѣти прославленїе. паисо
мѧнць младь ѡмтрѣный ядрь іаисо
пѣница сисора йзлѣте. исѣзателю вѣ
сисора прибѣгль ѥси. ѡчѣда исто нер
лачѣтсе зрѣщїи. благодѣраз нагаи
лица. оувѣдѣмое ѥже прежде іаисо
роса красила йзчезнеть:
Съмрѣть мѧцемь вѣнць чтоптавѣ
почто дана бѣ. печатлѣо дарованїа
рѣ ѡвразѣ тлѣнный назѣмли ѡни
бо бжтвный красоть полѣдоу.
дѣсѣ прославлаѣтсь. ѡ ѳтвныихъ
мѧнци ѡбойнства ѡлюдоу:

Смерть мнимем страда ихо жизнь
сыи играть непріятний навищее: исо
лику присекше пищи нвные. вадра
амли недрть радуется. идтвже Отый
мнць лись веселится вѣрно лисе бс
твоуеть. іако тльніа грховнаго не
бтвще нчистоты навищее: сли,
Бцѣ помощниче вастемь мнщитисе.
трбѣ мнмь ипоюсе хвалимь.
ѡтвеь всѣ оупованіе наше ѥ. мли
рождьшагосе нстемь запрный рабы
своѣ: вѣроую повѣдина, трітое
Отче нашь Сдхы правѣдни ндіако
ства помлхи на зѣ, нм ѧже дхо
чтнь ншвуіо, пѡпоу, мрдршена,
Хранѣй мнце гѣ вошнемь жити
нкомоудхще овцѣ оустановивь нмь
пространьство аврамово лано. почто
ство аггльскоа Сто дограждлмьса
вонмже вдвараюте правѣдный
дсы тві самь шіако Отѣ прѣбла:

дшоу раба твоѣго нмс, пріимн сми
рѡ іако тві ѥсн рѣсль самь іако
кнць нцтво нбное. іако твое ѥ
цтво нсла нслава оца нсна нст,
дхнна нпрно, ипогрѣбаю, ѥ,



Уинь бывѣемь стити мало,
блвень бъ, трітое ипоѡче нашь,
пріидѣте, гн оуслыши матвоу,
тм бъ гь нависе на: помлхи нгн,
всѣ починх. тм, Помлоуимь зѣ пашь,

ісаи҃ѡ гла҃ д҃пѣ а҃ ірмѡ҃, м҃ арта҃рь,

Маслó мр҃дїа твоегѡ блгсо оуспр҃
пивь пр҃ходѧщевныѥ ісоупно ипѣ
лѣсныѥ стрти · исьхранѧѥ маслѡ
вѣрныхъ · вастьмь истѣкь прибѣгаю҃щи ·х·
Иженна оущедри имѣѥ мт҃ннѥ
блгсо исп҃лньи всоуземлѧ · ѥ҃гда ма
слѡ бжтвныимти спѣ тайно по
мазаѥмїи · пач҃е оума мт҃тїю ивѣ
рою прогн дати намь :~ сла҃,
Помазаніемь ѥ҃рей твоихъ мр҃да
ѧплы твоими нанедоужныѥ рабы
твоѥ · дарова҃ти пр҃щенїѥ запо
вѣдалъ йхъ ра҃ мѣѣ҃ми · всѣхъ
знаменаѧщи маслѡ мт҃ти твоегѡ :~
ѳ҃ Єдинаа мироши глѣбинъ чтаа
рожьшїи · йже ісбоу твоими
мт҃вѣ҃ми · лютїи болѣзны исцѣ
ѥ҃й твоѥ рабы и҃ зѣлави блгсо дѧте
слави :~ пѣ҃ т҃ ірмѡ҃, в҃ селитсѧ,
Ты Єдинь блгсо дѣвь вочѣщеѧ сїи

нктѣрныѥ мятишѧ и҃ болѧщимъ лю
пть дажь имь бгть своѥ совыще :~
Маслíнь сочьць и҃ ногѣ · оумалиниѥ
потопати · Сисаза множьствѡ
мт҃ти твоегѡ бжтвныѥ · Спи ипо
мохи страсоущѣѧ :~ сла҃,
Свѣщѣ бжтнаго свѣта вамасѣ
твоемь хр҃е оубѣсны псїхѣ помаза
ющихсѧ · инна вѣрою маслѡ твои
блгсо :~ Призри мт҃тѣвно мти
васачьскый творцѣ совыще · ига
рісоуѧ злабоу разрѣшѝ болѣщѣ
моу мл҃твами сѧ :~ сте҃на,
И҃ сѡ бжтвнаа рѣсамт҃тинѣ пре
имѣѥ · йако глѣбинѣ мнѡжьство
прощенїа щедрь показа мт҃ти
твоегѡ бжтвныѥ строуѧ восьмь
оубратоѧ · истоочи чювсмь истоочни ·
незавидно йѡтими всѣхъ · исап
коѥй пришѣсаю҃щеѥ васегда блгсти
мл҃щесѧ :~ в҃ рачь испомо҃щисѧ,

болѣщии. Спѣ и҃зба҃витель недоу҃ж
ный · и҃ако ба҃сачьскый · ѡ҃ста и҃бѣ да҃ждь
здравїе недоугѹющемѹ рабѹ твоемѹ
ѹщедри · и҃помѧни люте болѣща
го · ѡ҃шьсмрати хе и҃зба҃ви и҃ако да҃ста
кнѣ да҃ждь҃ствою твоѭ бжтвноую ·
Сла҃ и҃нна҃ Пр҃и҃бѣжище сѹщимь
вѣтха҃ѧ · и҃прѣмѣнныѥ ѡ҃бою · собрь
шающи всѣ прѣ҃ста҃ла҃ вѣчце · Спи на
ѡ҃ба҃сного ѡ҃бѣ҃ста҃ниѧ · и҃ѡ҃злоблнѣѧ
чрѣ҃ьсного · нестрашнаго · мочѣниѧ · и҃спѣ
тѣи · бѣ҃чьстїа · несѹмнѣнною вѣрою
прно · при҃зывающѣ всѣ прѣ҃ста҃ла҃ вѣчце ·
Пѣ҃ · а҃ · ирм҃ · в҃ · Нетлѣнно и҃ако
мѵро · есѝ хе · и҃зливаѥма҃ бга҃тїѭ и҃ми
ра · о҃чищае · ѹщедри · и҃ѡсвѧти бжтв
ныи҃ми · мѧтинами · Стрѹпи · тлѣвныѣ
помазающиѧ · Тѹ҃ · и҃ѡ҃стии҃ знаме
нїемь твоего · ма҃сла · вса҃ чѹвствїа ·
вѣ҃ако · знамѣнавь рабѹ твоемѹ · непр
ходнмо · и҃неприсосновенни · и҃сходи · ѥѵ

вари · ѡ҃вѣ҃сть · Соупрот҃ивныи҃ · Силою · твоею ·
Пр҃и҃зва҃ти · повѣ҃лѣвь · всѣхь · болѣщи
Сщ҃ннисѡ҃ти · бжтвныи҃ · заповѣ҃да҃ви ·
нсыѣ · ма҃слѡ · Стыи҃ · помазова҃ти
наспѣнїе · ты҃ · прѣ҃бга҃ты · Спи · и҃помѧни
раба · твоего · · и҃на҃, Бр҃ѣда҃ · прѣ҃
ста҃ла · поспра҃вѣ҃ · тварьми · и҃хранителѧ
нице · Стѣно · и҃ пр҃и҃ста҃нице · ѧ҃ѣ҃ствки
чѣ · и҃ѕбра҃ннаа҃ · помѧни · и҃спѣ҃ме · ѥсть
ѣ҃ство · Є҃диной · при҃ѧ҃тае · · пѣ҃, ирм҃
Тѹ҃ · Есѝ · бга҃ты · мѧ҃тинами · и҃ако · безна
помѧни · мѧ҃тинке · бжтвныи҃ · ма҃слѡ ·
Стра҃ствующихь · и҃ако · ѣ҃ · · Дш҃ь · нашѝ
хе · и҃спѣлѣсь · Со · вышесщ҃ныи҃ · и҃ѕ
тѣнныи҃ · знамѣнїѣ · Остѣнь · мр҃ѣно
бга҃стїю · своею · всѣ҃ · и҃сцѣли · · сла҃,
Не҃ · и҃зсѣ҃ѣнавъ · чю · и҃ · тѣ҃ло · твое · мр҃ѣ ·
помаза҃кшїа · мѵ҃рѡ · влга҃ница · ѡ҃ни
стисѧ · дрѣ҃ѣвѣ · ѹщедри · раба · твое · ·
Помѧни · раба · твоего · пѣ҃шаго · дрѣ҃
вѣ · прѣ҃ста҃ла · ста҃ла · и҃прно · дѣ҃ва · вѣ҃чце ·

помазаніи и вжтвный помазающисѧ
маслω їспи матвамисѧ :~ пѣвъ ір

Маслω прощенїа сіяраго улісолюбче
ты цртвующи прѣсы їархіерей
благтїю вѣнчавае · знаменїе свои.
истражоу щомоу дарѣ мѣть :~

Данесырьвнїи нилукавьи вѣси при
косноутсѧ помазанїю вжтвномоу.
чювствω сіе знаменный · нѣ іскро
ω̃ ѡградѣ его силою твоею :~

Простри рѹкѹ свою сѹбисоти
улісолюбче · намасло сіе вжтвное ·
ѡсвѧтити ипослажи своего раба вѣ
дь инедоугъ вышша влісо :~

Ты ѡбѣтъ твои храмъ плѡдитела
мѣти творцоу маслина · ѥюже
испальнѣнь мирь вависе мѣти ·
его спи матвамисѧ :~ ісѡйсь

Застѹпнице хртїано, пѣвъ · ір, в опѣ ·
Ты вомилости ищедраштаѣ ѥси
прѣвогатѣ · ишастѣмь исцѣлыѧ

Стрти дшевныѣ · ителѣсна сѣсра
шенїа · ты исцѣли недѹгы стражѹщи
мѹ мѧдо :~ Ѵ

Ѥре маслω помазаи
всѣхъ главы · дарѣ веселїѣ рабоу
твоемоу радостно просещомоу изба
влѣнїа · богатїѣ мѣтити гн :~ ѕ,

Оружїѣ бы набѣсѧ словѣ твое
знаменїѣ · огнь попалѣи стрти
плѣтесныѣ · ощѣнѧисѧ матвами ·
имѣѣ улісолюбче · влісо ѡтроуѕѣ изба
влаіоусѧ стражѹщїи :~ іѡнѣ,

Ты ѥси сѧдрѣжещаго вогачѣсиса
мѣти вжїа · вонѹтрь вѣчтвѣ и
моущїи ѕполѣпно неизрѣнно во
плѣщшїа · ѡстражѹщемѹ семь и
змолѣти его просимь :~ пѣвъ и ір,

Вѣстѣхъ независтно милоуѣши
повелицѹи мѣти твоеи, мѧдѣ
имже сѧстражѹтѣ всѣ тлѣно про
ѡбразоующе, щедроть твои мнω
жѣство · масть ѡтроко приносеще ·

Стра́жду́щаго ма́сли́ Стый посети́:

Стра́хми ма́тери твое́й хр. и́пома́
зани́емь ѡ́бщенны́хъ твои́хъ ѡмы́и
и́сцѣли́ра гр҃ъ болѣ́зны и́злобы и
ковáрнаго нашéствїа · ѡ́плачáлъсѧ
Стра́сти моу́чимъ · и́ако да́поло́и
дчи́цаѧ · поѧ́тїе вовсѣ вѣ́сы · бл҃,

Трїсїа́нное твое́ є́ сокры́ше · ѡ́бу
мно́женїи ма́тери · насы́щенїе ма́сла
сего́ · бж҃тво́е є́дине́ство нны́
при́зывáе · и́ако предѣ́лы ма́тери
твоеѧ́ ѡ́раба твоего́ Спе · стро́ю
ти вознúваю́щаѧ · ѧ́вите всадѣ́ла,

ін҃ Сла́вна и́ако вѣ́нець чтаа́ · є́сть
но́е зачéтїе · бж҃тво́е рожде́ство ·
кра́сотою ѡ́бразу́ши человѣ́ки · и́по
ѣ́тели дръжáвно тѣ́ · сего́ ра҃
радостнúмите сѧ́ свѣ́тлостїми
вѣнчáвае сѧ́борно · тебѣ́ пое́мыѧ
ще прѣ́бы́ваа вѣ́чне · пѣ́сн҃ь ірл҃
ісáми первúсо сѣ́ченїе горы ·

По́слаи сѧ́бе ще́дри · и́пы́саѧ́ми ма́ть
твою́ вѣ́сѣмь · да́ждь нна́ засту́пле
нїе твое́ и́сцѣлову твою́ прите́кающи
ти засщéнныѧ́сти бж҃тве́наго
помазанїа посли́ · бнаѣ́ѡ
пре́ѣ́лагы Спе мно́жество бж҃тв
ны́ѣти благодѣ́тнне · ѧ́ко горѣ
ка́зша посла́ причéстнаѧ́шѧ ·
бáнѣ Стго дха дáрь, тѣ́же ѡ́б
разъ бáнѣ радости бж҃тве́ны́ѣ ·
подаждь нна́ маѣ́щимтисѧ · сл҃
ѹ́ще́дри и́помо́лѧ Спе и́изба
ви́лю́таго и́сказы́ства · и́стрелы
лоукáваго твои́хъ рабь дше и́пе
лѣ́са и́сцели́тивь бѣ́ помазанїа
бж҃тве́наго сп҃шаѥ́мыѧ · ін҃,

Пѣ́сны и́мѣтвы прїе́млю́щїи дво
ѡ́вой рабъ · и́збáви недоугь лю́ты
вѣ́це · и́вѣ́хъ напáдéнїи вра́жїи
мѣтвáми сѝ · и́же сонáми прѣ́чи́ста
бж҃тве́номѹ́ти поспе́шу́ прибы́ва

ющаго :— Стры гла · п̃.

Дале єсѝ благ҃ть своѭ · заѳѣкой благо
пременителю а̃пль · ѵлісолюбче масло
сіе стоє исцѣлити костємь язвы
нєдоугы · ѳтѣмь помазающимсѧ
ѳтвроѭ приходѧщи · ѩко мр҃дь ѻсти
ѝпомлѧи · ѿ҃ѣсѣкаго нєдоуга ѻчисти ·
ѝпщи нєтлѣнныѧ и спшы :—
Вѣдѣ нєѡѩимєнныѧ всѣ ісрѡтисѣма
сѝ ѻучима сѧнѣ ѩкомр҃дь ·
знаменавь ѵлісолюбче дѣѧсноюсѝ
роусоѭ масло бжѣтвноє · притє
кающїихь ѳтвроѭ істєвѣ · лѡтє
болѣщїихь ѕѣло ѻзлобленїѧ · болѣ
знїю вєликоѭ · сѣдщи пѣвтєлѣсѣ
прѣбывающи пѡсѣгѣ ѿрѣни ѿра
ба твоєго :— Помазанїє масла
твоєго ѝсцѣлѧѧсь ѵлісолюбче при
кланѣмь твоѝ рабѣ прибѣгающи.
ѻсты ѻбщѣ · нєдоугь ѩзѣвы · и
ѕлѣими ѻскрбны падѣнїѧ дшєвна.

нѣолѣзны тѣлѣсныѧ ѿжєны · ѝпѣ
чали оутоли · нѣвсѣкїѧ Стрѣлы и
сѣѣли · нѣвсѣкы злобы помощницы
намь ѩвисѣ :— Слава, їнна,
Ѡвсть ѳтвдь рабы своѧ ѻхрани
бѣвєнна вѣѣ · давсѝ вопіємти ·
рцѣсѣ Єдинаѧ застѫпльнїѧ дшѧ
нашѝ :— Діаконства гла̃,
Мрш҃ гѣ помлѧсѣ, ѻсьвѣщнїѧ мірѣ,
ѻбѣлѧѧтисѣ маслоу Сѣмоу гѣпо̃,
ѻрабѣ бжіємѣ, їмѣ, нѣлѣжѣщємь
постѣщенїи Єгѡ ѡпрощенїи прѣгр
шенїи Єгѡ · нѡприѧти намь бл҃гть
Стго дха гѣ помлѧсѣ застѫпи,
пртчю чтую, гѣ помлѧмсѣ,
Гн҃ нѣже вѡмлтн нѣвщєдротахь
твонхь · нєцѣлѧѧ ѻбсрѫшенїѧ
дшѣ ѝтѣлѣсѣ нашѝ · Самь бѩко
ѻсты масло сіе · ѩко бꙑти помѧ
ѧющимсѧ ѿнѣго · шаѝсцѣлѣнїє нѣѡ
ѻустрабѣ вѣсѩкоѝ Стрѣли · нѣолѣ

зны телесный ѡжени · Оскверны плъ
тскыи дшевныя ѥкоснсѧсѧ злобы ·
да ѥкыстьмь прославитсѧ пръвстое
име твое · ѻца и сна и стго дха · ѥнма
ипрно ѥвѣкы вѣкѡ аминь ·
тебою ѥ милова ти ѥстины ѡц ·
ѹтетсѧ · ѕ · тѧ бѧ трѧ · а ·
Мтре бжїю маимь всѣ дбоу
кыстинѣ · вщедроти твое вопїи ·
любовїю прибѣгаѧще ктвоеи
блгости · тебою имамо грѣшны
застѹпницѹ · ѹтвое стежахѡ
вънапасте спсніе · Едины всѣ непоро
чноуѧ · трѧ · в · Мрдїа соущїи
ѥстоѵчнисѧ мти · Спѡзи на ѡцѣ ·
прїзри наліе · Завратившиесѧ таи
ѥсо прно Силоу твою · натвое
оупованіе · радисѧ вопїемти · ѥсо
ѥногда гаврїіль бесплътныи архїс
тратигъ · трѧ · г · Прибѣжище
ѥдина наша ѡцы ѡцъ чтаа · ѥгрѣша
помощнице · мнѣ костѣмоу маткою
своею · Спаи Стлдо свое ѡѵкыса ѥсое
напасти Едїнаа бѣдѣнлаа · трѧ · д · ѳ
Мти бжїа прѣчта блще · стѣно
ѹпоѥсрдо хрїѧнѡ · ѹзбави лю
твое ѡѵпѹно · вопїющѣи прил
жно · противнтисѧ врагѡ · игры
димь мыслемь · дапобѣди радисѧ
ѡѵдрдованнаа · трѧ · ѕ ·
Многаа прмножества мои грѣховь
бце · ѥстебою прибѣгѡ прчта ·
Спенїа трѣбуе · поставѣи недоу
гоующихъ моюдшх · имѧи сна
своего нба нашего · податимъ
ѡставленіе грѣхѡ · Едѣсолѣтъ
Едїна блѣдѣнлаа · трѧ · ѕ ·
Ѵсѣмоущи мти насмѣренїи
наше · ѹтѣшїи назѣмли · набе
зпомощныѥ лю · оумлѧвшесѧ блѣдѣна
вце · прѣвоуди маѧщїи данепоги

вниемь зѣв · мАй якѡ чтАА сісоя
гаго прмѣннаго бА · сптидще на
ше прѣстаА двице ·: тлА и,
Мисльнаа двери жизны прѣчтаа
ице дво · притѣсающихти вѣрою и
зваки ѡнапастн · якѡ дапрославлаг
прѣчтое рожьство твоѥ · воспѣнїѣ
дша наши ·: пѡтнА · А · прїимѣ г
оуслыши гн правѣ, прѡ · А · Азъ рекъ
гн помазѣ мнѣ сѣли дшѣ моюѣ,
гъ поможѣ ємоу наждѣ болѣзны ѥ ·:
ѡсьмѣрна послАнїа якѡвлѧ чтенїѥ,
Гражїѥ ѡбразъ прїимѣть злостра
стїю идѣлога тропнїа, прѣсы · и
глаше имѣне гнѣ · сѣ блажимь
трпѣщеѣ трѣпнѣнїѥ · ѡвоко слы
шасте · нісончнѣ гню видѣсте · и
мАтивы ѥ щедрь · прѣжѣ ѥсть бра
тїѥ моѧ, неслыните нинѣмь, ни
землѥю нинною ісѡю клѣтвою · боу
же камь ѥже ѥи ѥи · аи же нїи нїи,

данебалице мрїѥ вопадѣть · лщелн
исто злостражѣть вавѣ дамаскоу
дѣть благо дшаствоуѣтли исто да
поѣть · болѣзми исто вавѣ · дапри
зоѣть попы урисовныѥ · идамѣтвѣ
ѡтворѣть нанимь · помазавше ѥ
маслѡ, ѥвиме гни · имлтва вѣры
спѣть болѣщаго · якѡ ѡживѣть ѥго
гъ · пащѥ боудѣть грѣхъ ѡтворн
ѡпоустится ємоу · исповѣдаѣть
оубо дроугъ дроугъ ѡгрѣшенїа · и
мАтесѧ дроугъ здроугъ якѡдаи
ецѣлаѣте · много можѣть млтва
праведнаго постѣшаствоуѣмаа ·:
ѡѡнАнна сѵтго ѐѵглїа чтенїѥ,
Гавраме оно возыдѣ ѣ ковѣрамь ·
и ѣ ковѣрѣмѣхъ нашѣчи ісоуѣ
ли · и глѣтсѧ ѐврѣйскы вѣрѣ
пѣть прѣтворь имоущїи · ѥвотѣ
ѡлѣжаще мнѡжьства много болѣщи.
слѣпїихъ хромыхъ сохы чающихъ

возвижениа водѣ аггльскы сниѣ накыса
лѣтма сихождаше каисоупѣль, инвзмоу
щаше водоу. иижде прьвыи вълажаше
повьзмоущениа водо. здравь быва
ше. ацѣмже недоугоу одрьжима бы
ваше. бѣжеже тоу нѣкысы улісь. лиимь.
имы ванедоузе своемь. сего видѣвь
іс лежеща. прозумѣвь іако многа лѣ
та и имѣваше ванедоузѣ. иглаемоу
хощеши ли цѣль быти. иижѣщима емоу
недужны си. улісо неима да ега во
змоутится када вобрьжѣтимѣ ваку
пѣль. ега прихождоу азь. инь прьжде
мене вълазить. тогда глаемоу іс,
вастани взми одрь твои иходи.
іакоже цѣль бы улісь. инвзмь одрьсвои
ихождаше. бѣжеже соуботa ватадень.
глаахоу жидове пѣцѣлѣвшомоу. соуто
тои инедоволитьи возети одрь свои
ижде ѡвѣщавь имь. иже ме сдѣ
вори цѣла. тои мнѣ рѣ. взми одрь

твои иходи. вопрашаше его. істо и
улісь реснѣти. взми одрь твои ихо.
дещѣлѣвыи же невѣдѣше істо и. ісво
оусловнисе народоу сущихнамѣсте. по
томже обрѣте его іс вцрькви и рѣ
емоу. се цѣль бы истомь несогрѣшай.
да горе ти что боудеть. иадѣже улісь
иповѣда іудеѡ. іако іс и. иже ме сѣ
твори цѣла: ✠ тѫ дїаконьства,
Помахнисѧ повелицѣи мѫти твоеи.
мнимѣтисе ти оуслышины ипомахи,
Ѣщемнимсе обрабоу твоем. им и Ѣще
мнимсе іакодаѡпоустить емоу гь бь
всѣ прегрѣшениа волнаа иневолнаа гѣ,
Ѣщемнимсе іакодать бь инспослѣть
емоу блсть иизбавлениѣ ѡнемощи.
инвзвигнеть его ѡдра болѣзнига
цѣмь всѣ ти оуслы, ги помѧ, зи,
іакомѣтивь имолівшисѧ, м сїѣ,
Ѵезначелне неизмѣнне свѣте стыи.
и Ѣдино родшаго сна своего послалъ.

исцѣлити намъ Стыи дшевныѣ и
тѣлесныѣ · посли дхъ твои Стыи и
дѣсты масло сіѣ · исътворивъ бысти
помазлющомусѧ рабоу твоемоу имс,
ѡсвавращенноѣ ѿ забавленіѣ бѣсть
мь прѣтрѣщенію его · ѡбѣщенію
дши пѣтлх · вонаслѣдіѣ цртва,
нбнаго :~ Взгла ѿ исомлтивъ нищ
дрь пѣлюбію. прш · ѡ ономже днь аще
призовоутесѧ гѣ оуслышн матѳхмою,
іѡвримлянш послані Стго апла,
Врачіѣ дльжны єсмы мы сильны ·
немощи немощныхъ носити, и
несѣбѣ оугажати, іѡбо на
ближнемх дѡоугажлѣть бблгоѡ
ісказаніѣ · пѣо нуе несебѣ оугоди
нь іакоже ѣ писано · поношенія по
носѣщи тебѣ нападоше намѣ ·
єлиса бо писана бышє ѡ наше на
исаніѣ прѣже написасе · дабы
пѣніемь оутѣшѣніѣ исмиго оупова

нію имами бѣжѣ трьпѣніа наутѣ
шенія дада камь · тожѣ моудрьс
твокати вѣсебѣ ѡхѣ ість · даѣдн
но дшьна нѣдшнми оусти слави
тебѣ пѣща га нашего іса ха · тѣ
мь пріѣмлите дроугъ дроуга · іакоѡ
нус пріѣть на вѣславх бжію :~
Вѣвртѣмь дно мимоходаше іс · ѵ
Вѣерихонѣ · исѣ моужь наричаѣ
мыи заѳхеи · нтъ бѣ Старѣй
митарѣмь · исѣи бѣ богатъ · нѣсса
ше видѣти іса исто ѣ нѣмоѕдаше ·
іако тѣлш мале бѣ ипритекъ вѣ
лѣзе наѣгодичнх · іако тѣде хотѣ
аще минѣти іс, нѣако пріѣдѣ на
мѣсто вѣзрѣвъ іс, видѣвъ его · пре
ісдшимх заѳхеѡ потацавсе слѣзы.
дньѣо вѣдомх твоѣ пѣбавѣтими бы
ти ѣпотацавсѣ слѣзе ипріѣть
раѣсе · ѣвидѣвше всѣ рѣптахх
глюще · іако ісбгршномоу мжжоу

вѣнѧдѣ вкитати. Стꙗвѣе заꙁхеи и
рѣ іс҃ꙋ. Се поль имѣнїа моегѡ ги
дамь нищимь. і҃ацѣ ісго чимь прї
ѡбыдѣ вꙁвращꙋ четвороцею. рѣже
іс҃ꙋ нмꙋ іс҃, ꙗко днь сегодн҃ї домꙋ
семꙋ бы. занѣ и сн҃ь авраамль и
прїидѣ бо сн҃ь чл҃вчскыи вꙁискати и
спти погыбшаго. ← помлꙋи на бе,
ꙋлго претѣмнителю ги. Единь мл
тивь и чл҃колюбець. ісбсе ѡ злобахъ
нашихъ. и вѣдн ꙗко ѡначала лежи
ть помысль чл҃скꙋ налꙋчавнаа ѡю
пости Его. нехотѧи сомрѣти гр҃в
шномꙋ. нь ꙗко ѡбратитисе емꙋ
нжнвъ бꙑти. и же грѣшный ра
спенїа вочлвисе бы сїи. ты еси
рѣкыи. непрїдо призвати праве
дныи. нь грѣшныи вьпокаанїе.
ты еси и жгѡвче забл҃ꙋжьшее
вꙁыскавїи. ты еси погыбшее
драми прилѣжно вꙁыскавъ ѡ

брѣтъ. ты еси рѣкыи ꙗко грѣдꙋщꙋ
ісмнѣ неижѣноу вань. ты еси рекы
радѡѣть бываѣть нанѣтьхъ. ѡединѡ
грѣшнице кающимсе. ты нна самь
ꙗко мрди призри слависѡти стго
дха жилища твоегѡ. и ѡщстѣны насъ
грѣшныихъ благтїю прѣстго нжи
вотворѣщаготи дха вча сїи. и вссе
ли вараба твоегѡ, імс, кающагосѧ
ѡгрѣсехъ своихъ. и прихождщаго ість
вѣрою. и прїемли его своихъ чл҃колю
бїемь. и даже прегрѣшенїа его сло
вѡ длѣш и помышленїемь. ꙗко бы
мл҃тивь прости и ѡчисти его
ѡ всѣкаго грха. и прно поꙁриваи е
нескрываи. прочаа лѣта жизнꙋ
его. сблюдаи емꙋ. ходити вовсе
заповѣдеи твоихъ. ꙗко да неврадѹетъ
врадость врагꙋ его. да наѡ
прославитисе прѣстое имѧ твое ѡца
нсна и стго дха. нн҃а и прно и вовѣкы...

прⷭ гла г, гⷭи немощїю твоєю ѡслаⷣи,
помлⷭуи мѧ гⷭи ꙗко немощенъ :~ Ісаіи,

Кратїе вы єсте тѣлоухо · поуди
ѡчєсти · ижвѣхъ оубо полѡжи бо
вѣдрисы · прѣвѣе аплы · вторыѧ
прⷭрисы третїе оучителе · потомъ
же силы · тако дарованїа исцѣлѧ
нїемь заступлнїа · ирѣмчавствїа
рⷭ ѥзыкѡ · ѥдавсѣ аплы ѥда
всѣ прⷭроцы · ѥдавсѣ оучителїе ·
ѥда всѣ силы · ѥдавсѣ дарованїа
имоуть исцѣлнїе · ѥдавсѣ ѥзы
кы глють · ѥдавсѣ сказоують ре
вноуитєже дарованїємь болшимь ·
ѥще попрѣвоумножнїе поу вамь
показоую · ащє ѥзыкы улѣсѧи глю
ѧгꙋлѣсѧы · любвѣже неима бꙋхъ
ꙗко мѣдь звѣнещїи или кꙋмвалъ
рⷭсѣцаѥ · ащє има прⷭчьствїа
вѣди тайны всѣ ивѣсѣхъ разꙋмь ·
ащє всꙋ вѣрꙋ ꙗко горы прⷭставѧ

лѧти любвѣже неима, ничтожєсѧ.
ащє оуделаю всѧ имѣнїа моѧ · ащє
прѣдамь тѣла моє дасажєгоутѣ
любвѣже неима никаѥ полꙁами ѥ.
любы трѣпитъ любы блажитъ · любы
незавидитъ · любы неѡплазоуѥтъ не
грѣдитсѧ незло ѡбразоуѥтсѧ неищє
своихъ нераздражаѥтсѧ · невмтѣнѣетъ
зло, нерадуѥтсѧ ѡнеправѣ · радитєжєсѧ
истинѣ всѧ любитъ всѧ вѣрꙋѥтъ
всѧ оупованѥтъ · нѣсѧ трѣпи · любы нико
лиже ѡпадаѥтъ :~ Ѥвлїѣ ѡѧ,

Вѣврѣмѧ ѡно призва ісⷭ ѡбанадесѣте
оучєникъ своихъ · дастъ имъ власть
надоусѣхъ нечистыⷯ · ꙗко да изгонѧ
ютъ исцѣлѣютъ вѣсѧкꙋ нѣдоугꙋ нѣсѧкꙋю
болѣзнь вѣлюдѣхъ · сїѧ ѡбанадесѣте по
слаⷯ ісⷭ, заповѣдавъ имъ гⷣⷭ · напоуть
ѥзыкъ нѣдѣте ивѣгра самарѧнскы
невнидѣте · идѣтєжє паче кѡшїа
погыбшїи домꙋ ісⷣлева · ходѧщєже про

повѣдите глающе · ѩко приближисѧ цр҃тво
нб҃сное · болѣщеи̑ исцѣлите · прокажен
ныѩ ѡчищаите · бѣсы изгоните · тмуные
прѣсте тмуные ѡдадите ·: мт҃воусїи,

Ѩко ги вседрьжителю стыи цр҃ю слав҃е ·
проказоую оумрьщвленныѩ · поутрьб
ѕлѣ разслабленныѩ · ѩвѕводѣи ниста
ющеи̑ · ѩже тѣлесныѩ напасти ѿгони
чловѣ҃ · врачевавиѩ твоего силу сонѣ по
сли · ѩприсносниѩ тѣлесѣи раба твоего
и҃м҃с, поугаси вонимь горѣщаго пламе
не · оукроти стрти ѿжены васиѕоу
болѣзнь рабу твоемѣ · ѩко ты ѥси
исцѣлитель недоугомь нашимь · ѩко
ѕвигны ѥго ѿложѣ болезны цѣла бы
ѥго дароуи ѥмѹ цр҃ковь стую твою
быти ѥмоу · поугодна твоѧ повелѣ
нїа творити ѥмоу :· ѩко твоѧ,
прѡ҃ гл҃а · д҃ · г҃ѣ оуслышитѣ ѥга ѩко,
гнѣваитсѧ инѣ ѡгрѣшаите,

Кѡринѳѧнѡ̑ посланїе стго а҃пла

Ѵратїи елици дх҃ѡ ѳ҃їимь водитсѧ ·
сїи соу сновѣ ѳ҃їи · непрїѣстѣво дх҃а
работ паисы ѩвоѩзнь · нъ прїѣсте
дх҃ъ ѵсыновленїа, ѩнѣмже зовемъ ѩввѣ
ѡ҃цъ · исамы дх҃ъ · свопослоушествѹ
ѣть духови нашемоу, ѩко ѥсмь чеда
ѳ҃їа · ѩщи чеда ѩнаслѣдницы, наслѣд
ницы оубо ѳ҃у, совнаслѣдницыже х҃у · по
нѣже сѣнмь стражемь · даисынмь
прославимсѧ, непщюю оубо ѩко недо҃ѡ
на страніа нынѣшнаго врѣмене · ѩко
хотѧщеи̑ славѣ ѩвитисѧ вѣна · чаѧнїѣ
бо твари, ѡсрьвѣнїе сно҃ ѳ҃їимь чаѣтсѧ ·
соуетѣво твари повиноуѣтсѧ неволѣѧ ·
нъ заповиноувшаго нлоупованїе · ѩко
исама тварь свободитсѧ ѡрабости
истлѣнїи, вѡсвобожданїе славы чдь ѳ҃їихъ :·

Завѣтме ѡно призва їс, ѡбаче дѣсте ѳ҃м
оученика ѩнаѣть посилѣти два
два · идѣше имь власть надѹхы
нечистыми · ѩзаповѣдавь имь глѣ ·

даниѹто бѣзмѹтьнаполѹ · тыисмо жѣ
зль ѥдинь, ниприи нихатѣба · ниприпо
частѣхъ мѣдїи · на ѡбоѹвенїи васанда
лїе · инеѡблачитѣи вдадѣвриѣть · игла
ше идѣжѣ аще вникнѣте вынаплесть
вдомь, тоу пребываитсе, донѣдѣже
изнѣте ѿтоудѣ · іелиці аще не
пріимоутви, ниже послоушлаютъ ва
иходѧще ѿтоудѣ, отресите ипрахъ
ижетѹногами ваши · свидѣтелство
имь · аминь глю вамь · ѿрадние боудѣ
содомѣ или гоморѣ, вдань соудны,
нежели градѹ томѹ · ижшѣше пропо
вѣдахъ дапоиславтсе, нѣбесы многыи
згониахоу · имазахъ маслѣ мнѡгы
недоужнїи · иисцѣлѣваахоу · ѧ, гѵ,
Кглы чліколюбче мардїи имногѡ мѣти
вѣ · и васаись недоугь нѣвасаисоу ѥзѹ
исцѣлаи исцѣлы раба твоегѡ, імѧ,
нѣзвигны ѥгѡ ѿодрѣ болѣзнаго.
иповсѣ тни мѣтїю ищедротами · иѡ
жѣни ѡнѣго васаись недоугь нѣболѣзнь.
гако дакастѣлъ рѹсаюти іерѣісою ·
ипослоужити сваласаю похва
лоѭ · пое сѵнами ѡтвои ипоисланнаѧ
моѣ имѧ твоѥ · ѡца нсна иѣтгодха ·
инніа ипрна ивовѣкы вѣкѣсѡ · аминь ·
прѡ глѧ · ѥ · гї чтобе оумножишесѧ,
тыжѣ гї застѹпинись, іѵгалатѡ,
Кратїи видѣвше гаісонѣ правитсе
улісь ѿдѣлъ заісона, аще невѣроѭ
ѥѵхвоѭ · имы выга іса вѣровахѡ ·
дакѡправимсе ѿвѣры хвы, анежѣдѣль
заісона · заниежѣправитсе ѿдѣлъ за
ісона васаисаа плъть · аще ли ницѣше
ѡправитисе эхѣ, озлѣтохѡсе имы
грѣшници · оубоіхѣ грѣхоули слоу
житель данебоудетъ · аще ѵа жѣра
зарихъ сїѧ плаисы созыдаю · прѣс
тоупникасебе сѣставлаю · аѵбо заісо
нѡ законъ оумрѣхъ дабы жива
боудѹ · хвы сораспахсе · живыжѣ нѣк

томъ азъ · аще бо вамъ хс · аще
нña живоу коупити · створю живоу
косна божïа боудоу ïлышлагоме ïправда
кшаго свѣта помнѣ : ѡ ïѡáнна ѥ҃,

Рцѣ гъ свои оученикомъ да несамоущаетсѧ
сръце ваше ниоустрашаетсѧ · слышасте
ïако азъ ртъхъ вамъ ïдоу ïпріиноу
ïсова · аще бисте любилиме бо зра
довалисе бисте оубо · ïако рѣ ïдоу ïсъ
оцоу моемъ ïако ѡцъ мои болïи мене
ѥ · нñа рекоу вамъ прѣжде да же небу
дете · да вѣра боудете вѣрꙋ имѣте ·
ïоже немногà глю совами · грѣтъ мира
сего мира исѣдъ · и вомнѣ неимать
ничтоже · нъ да раꙁ имѣетъ мира да
люблю ѡца · ïако же мнѣ заповѣда ѡцъ
ïако творю · востанете ïдѣмь
ѡсоудꙋ · азъ ѥсамь лоза ïстинна ·
ѡцъ мои дѣлатель ѥ, всакоу розгꙋ
омнѣ нетворещоую плѡ ïзмѣтъ ю ·
и всакоу творещоую плѡ ѡтрѣбитъ ю ·

дплѡ болй принесетъ · то вы унисти ѥ
сте заслово ѥже ртъхъ вамъ · боудѣ
те вомнѣ ïазъ вава · ïако розга немо
жетъ сотворити плода ѡсебѣ ·
аще небоудетъ налозѣ · ïако и вы
аще вомнѣ небоудете · азъ ѥсамь ло
за ивы рожïе · иже боудетъ вомнѣ
ïазъ воньмь · тъ сотворитъ плѡ
мнѡгъ · ïако безмене неможете со
творити ничьже · аще ктѡ вомнѣ
непрѣбоудетъ изврьжетсѧ вонь ïако
розга исъсꙋнетъ и воимаютъ ю и во
ѡгнь вомѧгаютъ и погараетъ · ащи
прѣбоудете вомнѣ и глы мои вобасъ
прѣбоудꙋтъ · емоуже аще хощете
просите и боудетъ ва : ѡ м, гоу пм,
Гъ и бъ нашь показоуѥ и плсы несь
лзѣ · свꙁвизаи ѡземлю ницѣ ·
и ѡгноницѣ вꙁносеи оуслыша · иже
сиротамъ ѡцъ · и вдовицѣ сдѣ ·
иже ѡзлобленïи тишина, и болѣщи

крать · и наше болѣзны пасть в бесприи
недоуты паѳсе · иже матикь нѣи
бываѣ · претѣзирае безаконїа наша
ивъземлѣи неправьдѣи · Оскорѣи вопо
мощи писаныи вогнѣвке · иждедоу
хновь настыѣ свое оучѣникы иреисе и
приимѣ сѣ дѣь стыи · имже шпоу
стите грѣхы шпоустете имь ·
прѣмлѣи грѣшныи поисадніе · вла
имѣе прашати ѡбрѣшенїа многд плю
тла ивраче вѣсткоимѣе панедужныи ·
дльго болѣзнна бывающїи · иже имене
смѣренаго инедшинаго игрѣшнаго
раба твоего · вомноѕѣ грѣсе ѳпль
тшашасе · истрастех много ѳбрд
зныхь оуисалѣвшасе · призови вусты
въстыи ипрѣвелисы стептвь храта
вниса твоего · вонити спшли ·
вваноутрѣни завѣсвыиже востала
стыихь · идѣже присаснути сты
ѧгглы желаютъ · ислышати благовѣ

щенїа глаѓа бѣ · изрѣти ѳбра стго
вознощенїа · иприѣти вжтвнаго ине
порачнаго истрашнаго ощенства ·
тако даждинь бѣу ощенствокати ·
нѣмыи твои таинь · иприносити те
дары изкрытвы, шнашиѣ грѣхы ишѣ
люсныхь невѣжѣствыи · ходатаиств
вокати ѳслабѣвныхъ ѳвѣцахь · иже
камногаѓоти инеисследимаго ума со
любїа · безаконїа и ипрѣгрѣшенїа шпо
стивъшїи · Сама прѣблагы црх прїими
матѣх моѣ · поуслыши глаголнїа
моего · исего раба твоего · имсь, вобо
лѣзны слѣжещомх дшевные нѣ
лѣсные · исцелнїе подаѣть вослѣ
влѣнїе грѣхѣ · ипросвѣщенїе васло
го грѣхопадѣнїа · и [illegible]нїи инево
нїи · Оскрьбы неисцелнмїе оувраченїи ·
власо гн · ивсѣхь недугь ивсѣхь
болѣзнь шжены шнего · власо инога
гн присаснувисе тьщїи петрошѣ ·

йогнь ѡдрьжещїи єѣ ѡнѣть · Самь
кѣсо рабу твоемѹ семѹ · подажь
йещѣлнїѣ · йизмѣни сплѣтїцаго на
лога · йпомены багатїи своѭ цѣ
роть имѣти · помѣни гѣсо прилѣ
жей плѣчѣть помышлѣнїѣ чѣсо
налѹчавнаа дѣтѣнїа ѡюности єго ·
нїєдинь ѡбрѣтаѣтсѧ наземли безгр
ха · ты єдинь вчловѣцѣ прѣбываѣши
ісромъ грѣха · пришь Спти улѹчѣска
рода йзбавлѣнїѣ намь дажь ѡрабо
врагїѣ · ащебо босоу вонидѹщи со
рабѡ твоимь · нїєдинь жнвѹщи
прѣдтобоѭ ѡправѣитсѧ · нъвсѣсѣла
ѹста загрѣдѣтсѧ · неймѹщи чесо
ѡтвѣщати · гѣсо рѹкь повръженїи ·
всѣсѣса права наша прѣдтобоѭ · сего
ра грѣхъ юности моѣ · йнебѣнїамаѣ
непомѣни гн · тыбо єсѣ надѣѣа
ненадѣющихсѧ · тыбо єсѣ пасающе
трх · жѣющихсѧ йшаврѣменнїимъ грѣхы ·

йтѣкѣ Славоу вѣсиламо · ѡцѹ иснѹ
нестмѹ · нинѣа йпрка йвьвѣѣсы вѣсѣ,
прѡ глаѣ · Вонѣга вѣзва поѹслышѣ,
Снаѣ улѹчѣщїи досоль, Кысолласлѣ,
Трѣтїѣ ѡблѣщетѣсѧ оубо гѣсо йзбра
нїи бжїи Стыи йвозлюблѣнны ·
Вѣоутробѣ щедрость благость долго
трѣпѣнїѣ · прїѣмлѣющѣ дрѹгъ дрѹга
йподлающѣ сѣбѣ · ащѣ ѣсто имѣть ѣсо
ѣсомъ порѣнїѣ · гѣсо йстопода камь
гѣсо нвы · навыстѣмиже сїимлю
бовь гѣже ѣ совоѭ совръшенїю · нми
рь бжїи дарѣ тѣлѣѣтсѧ вѣсрци ва
шихь · вонѣмже звани быстѣ вѣ
ѣдино тѣло · йвлгодарнїи бывай
тѣ бывайтѣ · Слово хво давосѣлаѣ
тсѧ вѣвѣ богатно вькасаисѧ прѣ
моудрости оучѣщѣи йнаказающе
сѧ вѣсѣлмѣ йптѣны йпѣснѣхь дхо
вныхь · благѣѣ поюще вѣсрци ваших
гви : ·· ѡлѹсы Стро Єѹлїѣ

Въ врѣмѧ оно молѧше їса нѣкыи ѿ
фарисей да бы ѣлъ съ нимь. и вь
шьдь вь домь фарисеѡвь възле
же. и се жена вь градѣ ѩ бѣше гр
шница. и оувѣвъшии ѩко вь селѣжи
вь храминѣ фарисеѡвѣ. принесши
алавастръ мѵра. и ставшии прино
гу его. съзади плачющисе. нача
мочити ноз҃ѣ его сльзами. и ѩкласи
главы своеѧ отирати и цѣлѣбиваше
ноз҃ѣ его и мазаше мѵрѡ. рькъшежѣ
фарисеи и вь зваше его рѣче вь сѣбѣ
глюще. исто сай не ѣщеи бы пр҃рсь
вѣдѣ аше исто и ѩкаѡва жена
приседлеѣтсе емоу ѩко грѣшница ѥ.
и ѿвѣщавь ї҃с рѣ емоу симоне има
мь ти нечто рещи. онже рѣ оучителю
рци. два дльжника бѣста заимо
давцѣ некоемѹ. единь бѣ дльжань
пѣтьсѿ сѣтъ динари. а дроугы
пѣтьсѿ десеть. неимоущимаже вазѣ
ти ѿвѣма ѡдасть. истори оубо
ѥѭ рькъми пакы вазлюбитьи. ѿвь
щавѣже симоня пр҃ мнѭ емоужѣ
вѣще ѡда. онже рѣ емѹ. право
сѹдилъ ѥси и ѡзираѣсе ісажѣнѣ сѣ
манови рѣ. вѣшили оиѣ женоу.
сониждѡ вждѡ твои вади напоѕ҃ь
мои недасть. сиѣже сльзами омо
чими ноз҃ѣ. и ѩкласы главы своеѣ от
рь лазаниѣми неда. сиѣже ѿнѣ
ликѣ вьниждѡ непрста оълобызаю
цими ноз҃ѣ. масломь главы моеѣ непо
маза. сиѣже мѵрѡ помазами ноз҃ѣ.
егоже рѣ глюти. ѿпоущаютсе
грѣсѣи ѥѭ мнозии. ѩко вазлюбы
много. ѣемоужѣ мало ѡставлѧѥтсе
маньше любитъ. рѣже ѥи. ѿпоуща
ютсе твоѧ грѣсы. и начеше вазле
жещии сѣни глати вь сѣбѣ. исто
сѣ не. и грѣхы ѿпоущаѥть. рѣже ісо
женѣ вара твоѧ спѣтисе ѡди вами. +

Благо дарите гн бе нашь благы исцѣ
лителю дша нашн · и недоугы на
ше неболѣзнива ность · твоею на
шихъ ради всѣ исцѣлихѡ пас
тирь добрїй · иже наб҃зисса
нїе прїшь заблоудѣвшаго ѡвчете ·
иже мало дшьный дѣ оутѣшенїе ·
иже кивоть сѣсрушенный · иже исто
чнисѣ жене ісрыва точивыи · ві лтвть
бывшїй исцѣли · и дщерь хананей
ны ѡлютаго бѣса свободивїй · и
исцѣленїе разслабленномѹ дарова
вн · и мнто емѹ слове ѡправа
вь празвоинисѣ вопослѣдиемь его
исповѣданїи прїемь · иже грѣхъ ми
рь взѣмлеи нарсть пригвазисѣ ·
оутевть просїи и тесе маимь · имли
благость твою ѡслабы ѡпоусти про
сти бе рабѹ твоемѹ, имсь · безаісо
нїа игрѣхы е · ивса грѣхопадѣнїа
его · на вавѣнїи инеѣвѣнїи · иже

всразоумѣ инеразоумїи · на вонощи ивѣ
дны · и вопрѣславшанїи · таще вбисле
твое ісрѣисцѣи · или очи или мтрнїи ·
или дщима вазрѣиемь · или вѣзѣкама
помизанїе · или прилѣжанїе лвогодѣ
иства · или вбисѣшенїе блоудѣа · или
разжежение исоимь тѣлѣсный · или
дхѡ шлоучисѣ хотанїи твоего не
тнне · ивса на сѣгрѣшиль е · иаісое
имы рабы твои · иаісо благы и чловѣко
вцѣ инезлобивы бѣ прости инѣшета
ви его книсогаже сѣсѣбранна житїе
сопасти · или вблюдала привидѣнїа
затворитисе · еи бліса оуслышиме
грѣшнаго бочи сїи мнѣщисѣ харабе
твоего · призри всѣ падѣнїа его ·
иаісо бѣ, непомиинай злобы · и избави
его вѣчныя мѹкы · испшбы его
твое хвали исльнитисе оусти свои
оустнѣ е ѡврази наслаславїе стго
имени твоего · раѹть его вазвѣди

Кѡдѣлѡ заповѣдей твоихъ · ноужѣ іс҃ѹ
поустемь благовѣствованїа твоегѡ испр
рави · ѷвсѣ его сѣстлѣви ѡумыслы
твоєю оутвръди благостїю · тыбо єси
гь бъ нашь · ѥже стыми своими
аплы заповѣда · ѡна недѡшины глѣ
ѧмь · Єлиса аще свѣжете назѣмли
обѣзана боудть нанѣи · Єлиса аще
разрѣшите назѣмли боудѣ разрѣ
шенно ѷнанбы · ѷпаисы ѷмѣже ѡ
поустите грѣхы ѡпоустятсѧ ѷмь ·
ѷпаисо оуслышалъ єси єзекїю бо
сърдыи срца его выа сѣмрѣтнїи ·
таисожде ѷмене грѣшнаго раба твоє
оуслыши боуа сы · тыѥто єси гь рекы ·
аще недѣмь десеть играть седморицю
сокрѣшетъ вамь · ѡставлѧйте сокр
шенїа ѷ · повелѣви свои чл҃колюбїе ·
полѣгостїю ѷисаѣсѧ ѡзлоба нашихъ ·
праѵесѧ ѡвѡзвращенїи прѣльщенїихъ ·
ѧко целичьство твоє · таисо ѷмѣть

твоа · ѷтѣкъ слапу вѡзспламо ·ѡцу
ѷсну ѷстѣмъ дху · ѷнѣма ѷпрно ѷкѣ ·
прѡ гла · ѕ · гѹ ѷнѣроститю твоею ,ѳе,
г , помлоуѷмѣгѹ ѷ ѷнѣма, къ ефесѡ,
Праѳїи вѡзмагаѷте ѳги вадрь
жавъ ѷсрѣпостїи его ѳблѣ
цѣтесѧ вьѣса ѳрѹжїа бжїа ·
да вьможете стати противу
іс҃ѹнемь дїаволѡ · ѧко ѷкъ намь бра
ни ісвысрави ѷплъсти ѷкъ існачелѡ
ісѣкласте ісѡмѷрѣшѷмѷ вѣса сего ·
кѡдухѡвныи злобы пѡнѣныи · сего
ра прїѷмѣте вса ѳрѹжїа бжїа ·
да вѡзможете тесѧ противитисѧ вѡ
дѷнь брани · ѷвса свѣтѣѷвше ста
ти стѣлете оуѷо прѡпѡѧсаны вѡ
чрѣсла ваша ѷстѷнноѷо · ѷпѡясь
ісшесѧ вѡзрѣнѷ правы · ѷпѡбуѣше
ноужѣ вѡуготованїе благо вѣсти
вованїа мѷ · навасѣми прїѣмше
щѷть вѣры , вонѷже вѡзможеѣ

всѣ стрѣлы непріязнїе разжженїе оу
гасити · вшлемь спснїа пріимѣ
те имѧ духовны и мечь божїи ·
Вѣ гь аще wпоущаете оубо сегр
шенїа · wпоустить вамь wц
ваш нбны · аще ли нewпоущае
те оубо согрѣшенїа ниwць ваш
wпоустить согрѣшенїи ваши · Егда
поститесе не будете аки иподобитесе
сетоующе · посрамаютбо лица
своѧ · аки содавѧтсе оубо постещи ·
Амнь глю вамь аки воспримоу
мьзоусвою · тыже постесе пома
жи главу свою · и лице свое оумїи,
аки да не явѧщисе оубо постесе · нѣ
wцу твоемоу и вотаенѣ · и wць
твой видѣвь вотаенѣ · воздастьти
явѣ · несмрѣвайте себѣ сокровища
на земли · идѣже оубо моль и тли ·
и идѣже татїе подкопаваютьи
крадоутьѣ · сокрѣвайтеже себѣ сокро
вища на нбы · идѣже ни моль ни тлѧ
тлитьѣ · и идѣже татїе неподко
паваю ниукрадоутьѣ · идѣже бо есть
вище ваше тамоу будетьи сердца
ше · Діаконства им, гоу пом,

Оубо гь бг нашь · врачю дшамь и тѣлесѣмь.
И лѣтныѧ строупи оубрачивѣ.
И не бояся недоугь и болѣзны и сеща
ѧмѣ · и хотѣвь всѣмь оубо спсти,
и вразоумь истиныны пріити ·
нехотѣвь сомрѣти грѣшникомь · нѣ
обратитисе и живу быти · аки же
и вовлѣцемь завѣте · сегрѣшаю
щимь поставѣ писанїе · Ещѣже
вопльтасѧ пріити · непри
ваправѣдникы · нѣ грѣшникы вопокаа
нїе · сего ради имы грѣшнїи · благы по
словесѣ твоемь нельжнамь · оутѣ
провѣ и тебѣсе мліть тибѣ нашь ·
оуслыши на вса сы · и пріими при
носимоѣ · и сѣдѣла wтроусѣ нашихь

ѻра́бъ твоѥ. і҃мс, Є҆лі́исо сагрѣши
сло́вѡ и҆ли дѣ́лѡ. и҆ли помы́шле
нїе́мь. вра́ды и҃ вонѡщи. и҃ ѿ і҃исога
прі́идѣ Є҆моу и҆сла́тва. и҃ ѹ҆стїе́свои
проклѣ́тїе себѣ. и҃ и҆сла́тво прѣ́стх
плнніѥ Є҆мх бы. ты Са́мь вла́ко
ѡсла́бы ѡпоу́сти. и҃прости Є҆го и҃
бла́гь и҆ чл҃колюбе́ць. и҃вса и҃же вѡразѣ
мѣ и҃нера́зоумїи. нѣ́щѣе́ке вопрѣ́стѣ
па́тнїи. Сты́и заповѣ́дїи сагрѣши.
а҆́ако нѣ́ чл҃ка и҆ не́жи́вь вхо́дѣ́тъ
и҃тео́ нѣсагрѣ́шитъ. тыбо Є҆ди́нь
Є҆сѝ и҆скомѣ вселе́нскогѡ гр҃ха. и҃пра́вл
твоѧ пра́вда вовѣ́кы. и҆слова твоѥ
и҆стїна. и҃ли Сла́ва Вознесла́мо со
ѧзы́ка́ѵ҆ѣ́лнити дѣ́ло. нъпрѣ́стыи
поклагы и҆жива́ творе́щи дх҃ѡ тѣ́а:

мл҃тва наглаво́ю боле́ща, гр҃хѡмли,

Нарѣ́ и҃много мл҃тивъ гн҃. нехо
тѣ́и сомрыти гр҃ѣшнїи́соу.
нь а҆́ако ѡбрати́тисѧ Є҆моу нѣ́ки

воу бы́ти. Сегѡ́ра́ полага́ѥ роу́ѥсы
на́ше гр҃шны́ѥ наглавъ прихо́дѣщо
моу и҆стѣ́ѵ҆ гр҃ѣхы ра́. и҃просѣщомх
ѹ҆стѣ́ѵ҆ на́ми ѡставлнїа. нъты
ро́ѥсаѳсѝ дрьжавною пісрь пісою. наше
Стѣ́мь Є҆у҃лїи наниже Слоу́жа
бницы Сїи нѣщѣ́нницы. дрьжѣ́тъ
настѣи главъ раба твоего. прошх
Сонимь имлю мр҃дїѥ твоѥ. нѣ́без
лобивоѥ чл҃колюбїѥ. бе Спи́телю
на́шь. и҃ прїсѣ твои на҃ш҃ѧ
поса́вшоусѧ дѣ́ѵ҆ Ѳсѣой пр҃грѣ́
шенїи ѡпоущенїѥ дарова́вь. тыи
вла́ко раб҃ѵ҆ твоемх семх, і҃мс. іса́ю
шоусѧ ѡсвои́ пр҃грѣ́шенїихъ. прїи
ми ѡбы́чнѣѳсѝ дльготрьпѣнїѥ.
прѣ́зри Є҆моу вса грѣхопаденїа.
тыбо Є҆сѝ бла́гы бо нашь. и҃ ѕдѣсѥ
семи́цею. повелѣ́вь ѡставлатисѧ со
гр҃ша́ющи. а҆́ако величьство твоѥ
та́ко и҆ма́ть твоѧ. тыбо Є҆сѝ бе

бъ исающисѧ исаѣе швсть злобахъ на
шихъ · и тебѣ позвалъть васаиса сла
чть и поисланианіе · оучи исх истиы
духу · инна и прна и вовѣисы вакш
чѣ стыи врачю души и телш нашн.
послави единороднаго сна твое
га нашего іхха · васась недоуесь
исцѣлаіющаа, и шсамарьтии исца
каіющаа, исцѣли раба твоего іме,
шшдрьжеще его душевные и телѣсные
немощи · злобаглъха твоего · и шзки
ви его поствомх оугожениіх, дльхъ
ютихъ хваах приноси · маіка прѣчтыя
вличе наше вце · и прна двы маріе · си
лою чтнаго и животворещаго іскрта ·
чтныи бесплътныи архагглъ нбныи
силь · чтнаго прка прчче іскрти
тела іоанна · истыи прѣхваліи
апль и прркъ и праведнии · іоаісума
іаннїи · захарїе елисавети · и вствъхъ
праведнихъ · истыи прославны стль ·
василїа великаго грігорїа богослова ·
и гликорїа чюдотворца · и іоанна злтоустаго
іоанна малшиваго · и прѣпшобнаго оца
нашего чюдотворца и исповѣдника · истыи
прѣславны чюдотворца и бесребрьникы
кузми и дїамїана · кѵра іоанна · па
нтелеимона · ермола · самѵона и
моисїа · флора · лавра · фотїа · анникїи
та · алѳевїа · дїомидїа · спиридо
на, швинаїда · ѳера понта · прова
тарха · іандроника · ѳїрса и селевкіа ·
истыихъ маскавей · и вствъхъ стыи
прпшбныи шцъ нашн · маіе стыи еси
источниче исцѣленію хе бже нашь ·
и тѣ слу ваземмо сѵзначални
тиѳцемь · исъпретыи налгыи и жи
вотворщіи духъ твои · инна и прно ·
исице глѣ, блвенїе раба испанаше
іса · напсцѣленіе души и телу · раба
кжіго · іме, васега инна и прно и вовѣ
исаютсѧ ѳ шцѣ · стра · глаа · д ·

Источниче исцѣлѣнїа имоуще стїи бра
чеве · исцѣлѣнїѣ подаете вастѣмь маи
щимсѧ · ѩко велїисы дарѡ спѡ бльшасѧ.
ѡтрыкъвечнаго источника спаса · рѣко
ѡ бѣ, ѩкоарѣвнителѧ аплѡ · сѣ
дѧ камь власть · надъхѣхъ нечистїи
ѥже изгнанїи и · исцѣлити
вьсѣкоу болѣзнь ѩвьсѣкь недоугь ·
тѣмь ѩвоплощенїи ѥгѡ добрѣ
пожитша · тѹнѣ прїѣста тѹнѣжде
ѩдалите · исцѣлающа стрти дшь
ѩтелѣсь нашихъ : — слава ѥдинаа,

Болѣзноую лютоую ѡдрѣжи · ѡдолою
странѹ прокладае · дх ѡбнемо
щлаваѣтїми богатѣе множьство · тѣ
лесе плѣсы болѣтїми стрѹпи игнав ·
ѡбоймѣ оце исцѣли · ѥдѹноу хотѧщи
моудрѣщи · просещїи ѥго поро ха ·
ѥгоже мѧщїи мирѹ ѡчьщенїе подаѧ
ѥ ѩвелїю мать : — потѡ, дѣѩсан
ства · ѩтроча, портѣдѹ ѡвѣино, ѩтѡпх,

ѩтроча знамѣнати ѡтрочѧтѡ
бѣвѣнь бѣ, трѹое ѹ
ѩтроча на, трѣ, рождьство твоеѥ
бе нашь ѧще и по моусеы ѧще женс
ѣсы, рождьство твое оцеѧко та,
матвы сїе порѣдѹ, гх помѧнисе,

Гре вьседи немощь нашѹ · исоуѣ тѡо
бїе радѹ чловѣсѣхъ · помышлениї
нашеи оумь разѹмѣти · помышле
нїа прилѣпляющи намь ѡдрьзости
незлобїе призри вапашисе пасѹм
нїе · присагающисе ѡпоути · ты
бо вьсеи сѣрце нашеи таина · тѣмѣ
маимѣтисе · ѡдалнїе подати ѩлѣ
стинне твоеѥ рѣ · ѩкоблѣвень ѥси
сопрестыи ѩлѣгы · иѫпостоящеи
дхѡ твоѥ · ѩнна ипрко ѩпѡбысы вѣкѡ,

Гни исехѣ рождьшесе прѣже ѩтьць ѡца ·
сопасѣдмаа лѣта · дародавь ѩзы
ѡблѣхошь ипастырь нашего рѣспе
нїа · ѩвьысѣ сисотїахъ положень.

нннїа бѣви отъвѣщухъ ѡ̂ѵ̂ѡ̂ѵ̂ прїѣмшухъ
мл҃нцъ сѣ · наѹчищенїѥ иєпєнїѥ ѹ̂ш̂и
инав҃спитанїѥ тєлѣсємь · мл҃твами
прч҃тыѥ ѻ̂цє нпрна двы мр҃їѥ · ивсть
Стый · нтєвѣ слаших ѡ̂ѵ̂ѡ̂ѵ̂ѧ̂ѵ̂ѧ̂ѵ̂ѧ

мирь вьсѣмь трлавы наше, мтаи,

Гн бе нашь и приш наспенїе родү
улъіскомү · призри нарака твоѥ
имсь · испшви сію чтнаго рл твоѥ
сщенства · вьхода храмү славы
твоѥ · ношими отьи сьвьрьнүтѣ
лъсных · ихүсотх дшевныя · вьсь
врьшенній · м · днеи твоѥ дшнүю
причщенїа чтнаго тѣла писрь
вы твоѥ · ѥ вьзгла на исо блъіѥ
ипрослависѧ име дца исна исго
дха · инна та чтнѣишхь ишпоү,

КЩЕНІЄ вьзмѣ пшть отро
чѧ надѣсны рүісү,
ѣщѥ ѥ, моужскы поль обходѣ ѣ
стоүю трапѣзү очтирѣ странү.
гли имь шпоущаѣши раба ѣ,
ѧщелиѧ женсіскы · вьлтарь нека
холи нь ѣ вьѥмѣко и инаси гли
нима шпүщаѣши, и налѣвой рүісы
дрѣжи иглы пѣ, · иполагаѧ прѣ

двери гли гү помлисѧ имлтвү,

Гн бе нашь · и вочтиридѣсети
днеи отроч вьзалсиіи хра при
несень бывь · шмаріѣ ньнісоүсо бра
чныѥ матерь · инарүісх симеѡна
праведнаго пріѣть бывь · самь
влісо всѣ силне · ипринесенноѥ оіѥ
отроч · навитисѧ тѣбѣ вьсачьісы
творцү влки · ни всалсо дѣло благо
ить бѣ · ѧлга оүгодна вьзрасти ·
шгоннаго вьсалсх противноүю силү.
знамѣніѥ образа іспа твоѥго · ты
ваѥси хранѣ мѣце гн · даспшбльсѧ
стго іерщѣніа · полоүи чести изб
раныхь цртвіа твоѥго · храни сьна
клртіѣа, стыѥ нѣдина соүщныѥ и
неразѣлніѥ трице · тебѣвоѡ пшѣлѣ
вьсалсо благодарѣніѥ и поіслаиніѥ · со
безначѣлнїи отцемь · ивсѣ стыи
полагаш неживо творещи дхѡ · инїа
и помин, знаменаѧ чело ѥ, іүста

ИПрьси ИПрїемлѧй Его исхмь Изобрате
тее исвластоусь Идухновь нань, гѣ,
Знамєнаѧ чрта Его Іуста Ипрьси гѧѣ,
Имени твоѥ гѣи бе нашь истинны.
Ѥдино рождьшаго твоѥго сна
истаго твоего дха · возлагаю рѣсы
мои нараба твоего · имсь, Спшьл
шагосе прибѣгнути исастимь и
мени твоемь · Ипшѣровѣ ісриль
твой Сохранитисе · Ожены Онего
дрѣвноую Онупрѣль · Инспльни Ѥ
Ѥже боть вѣры · Инадѣѣже Илюб
бѣ · дарѣзмѣѣть паго ты Ѥди
нь бь истинь · Ѥдинородны сны твои
гь нашь Іхь, истыи твои дхь · дажь
Ємь вьсть заповѣдь твои поин
на оутѣшѣ ті Сохранити · іа ащесо
творить живь боудеть вонихь ·
Вѣпищи Его вѣсныхь жизны т
воѥ · исѣдини Его Стадь наслѣ
дїа твоего · дапрославитсе имѣ т

воѥ Стое нань · Инѣзлюблиннаго т
воего сна гѣ нашего Іхѣ · Инѣкоот
корещаго твоего дха · Ндабоуть
очи твои вьзирающи нань вьмл
тникиноу · Ноущи твои Ѥжесльі
шати гла матвы Его · Возвѣли
Его вѣдѣлехь роукоу Его · Инѣвь
стьмь родѣ Его · Дайсповѣститисе
послѣнѣатисе Ислѣкити имѣ
твоѥ великоѥ Инышнѣѣ · Инѣсхва
литте вина, всѣ дны живота своѥ: ·
Вьзгла, тебѣво хвалѣть всѣ си
лы нѣбныѣ · Итвоѧ Заклинанїѥ, гѣхѣ,
Запрѣтилѣ тебѣ съ дїаволѣ · при
шьдїи вмиръ Инъселѣкисе въ
улцѣхь · Дативоѥ разроушить
моучителѣство Инѣлісы Изѣвѣть ·
Инадрѣвѣе противныѣ силы о
Блічивыи · слнцѣ помрѣшу Изѣ
мли Исолѣвѣающайсе · Игроѣш о
врѣзѣмѣ · Ипѣлѣвсемь Стыи

вьставлѧмѡ. иже разрѣшив смрьтноую силу. иоупразнивъ иже дрьжавоу имоущаго смрьть. сиирѣ тебѣ дїаволa. заклинаю тебѣ бмь пославъшии дрьвѡ жизны. ивъчинивъшии херувимь пламенноє оружїе. дорадѧщаѧмо блюсти тѡ. да запрѣтити. ѿтиди ѡнемъ боте заклинаю, похо дивъши посоущи повода морскыхъ. изапрѣщи вѣри ивътрѣх. егоже вндтвнїе изсоушаетъ безны. ипрещеніе тарть горы. тако нига повелѣвающи нами. оубоисѧ изы ди ѿтиди ѡсѣзанїа сего. даневѣ зрѣтишисѧ ниже сѣдрѣвшисѧ воніе. ниже сѣтрѣщеши его, или сдѣлаеть воуѣши. или растрьгнъши ивъвонѡщи ниваднѣ. или въчасть или въполѣ дне. нѣ ѿтиди вскои тартарь. да же дадоу сотованнаго дне сѣдна. оубоисѧ бѧ сѣтѣщаго нахерувимъ,

ипризирающаго вобезны. егѡ трепещоуть аггли иархаггли. притестолы господствїа. начала власти. силы многѡ очитлa херувїи. ишестокрилатаѧ серафимь. егѡ трепещеть нбо иземлѧ. море нбсѧ ивоніемь. изыди ѿтиди ѿзнаменнаго нокоизбраннаго воина хѵ бѧ нашегѡ. ѡнемъ боте заклинаю ходѣщи наисрилѣхъ ветрѣю. ивъгрѣщимь аггловсвоихъ духы ислоугы свои ѡгнь палещь. изыди ѿтиди ѡсѣзанїа сего савасѣѡ силоіи іанѣели твоими. иисо прослависѧ имѣоуца исна иестго духа. инына ипрнонвовъкъ. ✠ заклинаніе в,

гѵ, Гь стыи и страшнь и славнь. иже вовъкъ дѣлѣ иверѣпостии ее непостижимь иневыслѣдимїи. самь иже прѣвоустави тебѣ дїаволѣ вѣчнаго мѹченїа томленїе. нами непотрѧсимыми рабы его. повелѣ

ваѣтти нбсой вдтвствоующой
твоей силѣ · ѡстꙋпити ѡнаѳазна
меннаго ѡйменигѣ нашего іса хѣ не
тлиннаго бѣ нашегѡ · заклей наюте оубо
всѣ лоукавыи нечистыи пєсквернымыи
имразостнии нтаужии дше · силою іса
хѣ высѣсоу власть имоущаго надѣи
наземли · рвѣшаго главхомоу инѣ
момꙋ твсоу пѣзди ѡчлісѣ · инѣсто
моу вонидѣвши вань · ѡйди познай
своюсоутнꙋюсилꙋ · и инаѳвиниа
власть имоущꙋю · вспомени павѣ
лѣвшаготи потвоѥ прошєнии · вѣста
доскинѣ вонити · оубоисѣ бѣ · єгоже
повелѣніѣ земли надода оутвръже
наѣы · созлѣвшаго нбо · и постлавльша
горы правилѡ · и оудолиа мерилѡ · и по
лоѫшаго пѣсѣсь морꙋ прѣлѣ инако
да зелнѣ поу тверьдь · присасающа
госѣ гора нѣзимѣтсѣ · ждѣвающагосѣ
сктѣтѡ іиса рисою · прѣимающаго

нбо іиса ісожѫ · присрѣвающаго водꙋ
прѣвышнꙋ · свода · ѡсниваюшаго зе
млю натврѣдꙋ · ѥѣ · инепрѣсловитсѣ
ковѣтысы втвсѣ · прѣзнваюшаго водꙋ
морѣсоую · и нѣзливающаго тоу наи
цѣ всѣ землѣ · и ѣзыды ишнди ѡ
ѣсѣстмꙋ провѣщєніѣ олгоуѣраша
ющагосѣ · заклинаюте сѧ нними
стрѣтыми гѣ нашегѡ іса хѣ · и чтны
єгѡ телѡ · и сѣрьдіѣ · и прищьствіѣ
єгѡ страшныи · прінѣдѣтвоюнаш
блацѣхѣ · прінѣдѣть и неоуѣсѣснить ·
соудити вселѣи земли · и тѣмъ ѣсѣ
дѣйствоующоую твоюсилꙋ · бѣз
моучить богонѣнѣ дгнѣтѣи · пр
дѣвь вѣтмꙋ ѣромошнꙋю · и дѣ
чрѣвь неоусыпаемїи · и огнь неоуга
симїи · гѣ господи · жава хѣа нашегѡ ·
сѣщѣмь нѣсѣстыи дхѡ · и нна и пно
и своѣтысы втвсѣ ѡмнѣ

заклинаніѣ ѳ · гѳ помилиисѣ ·

Гди савао҃фе бе҃ іслнвь · исцѣлавь вь
сласть недоугь иваасіѣх ѥзв · при
зри нарабо твоѥго, і҃мсь, возпщи
ивьспитаи ѥго · ни҃ жѣни ѡ҃нѣго
всѣ дв҃йствїа дїа волиа · запрти
нечистїи дховѡ ни҃жни и ни҃
чистїи дтѣло вхсь твои · исіскорѣ
свое прїѣмь дв҃йствїѣ · совращи
сатанноу пѡ҃ногы ѥго восіскорѣ · и
дажь ємоу повѣдѣи матѣрѣ иманѣи
стїѣ ѥго · іако да҃же ѡ҃тѣвѣть мати
полоучить · спѡ҃ите ѧзычьникы
имѣныи твоимь таинь · итѣсь слу
вь҃силѣ дх҃ѣ исх҃ѣ нстмоу дх҃ѣ.
іннна: ← мл҃тва д҃ь тоу помл҃исѧ,
Гды ваіса ти совторивїи улса под
бразѣ своимь и попѡ҃бїю · пдавь
ємоу вла жизны прна сѫщнїѣ.
таже ѡ҃пашаа рѫка ра҃ непрѣзрѣ
вь · нь оустрои, вознесенїа ра҃ ха҃
твоѥго сѣнїѣ мирѣ · самь исъзанїѣ
твоѥ · сѣ избавлѣи ѡ҃работи бразїѣ ·
прїими вѣщьство твое нѣмо · разбра
зи ємоу дѣчи мысльныѣ · вѣжѣ бо҃ї
ѣи вѡ҃ѣ просвѣщенїѣ ев҃лїа твоѥго.
соприпрѣзи жизны ѥго · агґла сѣ
тлаа избавлающа ѥго ѡ҃вьсіскаго
ѥго навѣта противна · ѡ҃стрѣще
непрїазнинаго · ѡ҃вѣса полоудньнаго ·
ѡ҃мантанїа лоусавїихь: ← дховоубь
нань ѣ, и҃ знаменаѥ чло ѥго иоуста
ипрьсн: ← иглѣть мл҃твоу сѳѣ
Иже ни҃кнѣго вѣсаісь лоусавь инѣчи
сть дхь ісрїѣмый · игнѣзѣщасѧ во
тога сѫщи · дхь прѣльсти · дхь
лоусавствїа · доухь идола слоужнїа
ивьсіскаго лиха и҃мствїа · доухь лѣже
ивьсіскоѣ нечистоты · сблѧзнствѣ
мїѣ поналоучнїѣ дїа волісѣмь · иса
твори ѥго ѡ҃вчѣ слоышѣно · стго
ста хѣ твоѥго · иоудо чтнь цр҃кве
твоѥѣ · соусѣдь ѡ҃бщѣнь · сна сѳѣтх

инасл҃ѣдника цр҃ткїа твоегѡ, дапоза
повѣдахѫ твоихъ жителствовавъ.
исабліютъ печать нескврѣнныхъ. исохра
нить ризу несаграшенѹ. полѹчить
блаженства Стый твоихъ. обоудетъ
твоемъ :— Возглаша, Бартѳїѳ нще
дротами нулісолнвоїѳ. Единороднаго
Сна твоегѡ. Сннже отвѣнь Есн. со
ртестый нлагаи. нжнвотворящи
дхѡ. іннѣ :— Йобратятсѧ изъ запад҃ъ
поль, Йисоумь Йглѣ, поѣ Сице,
Ѡрнчюсѧ сатани. Йесть дтвль Его.
Йвысть аггль Его Йвсего Стждае.
йтверже кавл : Паже, Ѡ брте исохга
хѹ йкающе свола. Йсїѣ поѣ, Йста
ви печатте наглавъ дтьтнцъ Йрѹ
Ѡртѣше йѡ отвѣсихъ кѣнова. потѡ,
Єроѹѳ всединаго ба҃ т҃, та м пѡ,
Вісо сѣ призови раба твоегѡ, імс,
Стмъ твоемъ просвѣщенїѳ. испѡ
лни Его великой Стѣи блгти. стго

твоегѡ іерщенїа. Ѡнми Его обоу вѣт
хасть. йпороди Его вожизнь вѣч
ноую. йиспльни Его Стго твоегѡ
дха. Силы воссединѣнїѣ ха твоего.
данестомъ чедо твола возлюбленъ
нѣ чедо твоегѡ цр҃ткїа :— посемь
Дїаконства. Мнрѡ тѹ помлимсѧ,
Ѳсевышнемѹ мирѡ испенїи дшь,
Ѳмнра всего мира, Ѳархїерѣю наше,
Ѳ wстѧтитисѧ водѣ стѣи Силою пѣ
нствѡ нпришьствїѣ Стго дха тѹ,
Ѳ Єже прінти Стмъ дхѹ наводъ
Сїѳ источнвшисѧ воды тесоущѣѣ во
жизнь вѣчноую гѹ помлимсѧ :—
Ѳ Єже прінти и своди Сїѣ чтнте
лномоу прсоущственый трапезѣ дѣй
ствїѣ тѹ помлисѧ :— Ѳ Єже восѣсѧ
Росіихъ дше гоуантелноую Силѹ
погрѹзити гѹ помлимсѧ :—
Ѳ Єже вьсѣсь Росіихъ потопити
грѣхъ. нже причщающисѧ спнонѣлнтѹ :—

Ѳ҃ЕЖЕ БЖ҃ТВЕНОУЮ СТ҃ЫМОУ НАСОУПРО
ТИВОБО́РЦА ѠПОЛТѢВШИСЄ СИЛОЮ МА́С
ЛѠ ПОМА́ЗАНІА ГОУ ПОМА́НИМСЄ:
Ѳ҃ЕЖЕ СЛСОУ БЫТЫ СТ҃ЫМ ѲСЩНЬ
ІСЪПШЄ́ТІЮ ЛЖ҃ТВНАГѠ ТАННСТВАГѠ,
Ѳ҃ЕЖЕ НЕѠСОУ́ЖЄННА СТ҃ЫМОУ ПРИЧ
ЩАТИСЄ ЖИВОТВОРЕЩІЙ ТАННЫГѠ,
Ѳ҃ОУБАВИТИСЬ СТ҃ЫМОУЖЕ ИНАМЬ.
ѠВАСАІСОВ СІСРЬВЫ ГНВА́ННОУЖЕГѠ:
ХСПХПИ СПН ПОМЛУ́И ПРТ҃ЬСТОЮ
ЧТОУЮ И҃ПРТОЛЩЕННАУЮ: М҃ СІЮ ТАЙ,

ШАРАІЙ ИМА́ТИЦИ ОТЦ҃Е. И ИСПИТАСИ
СРЦА ПОУТРОБЫ. ИЛАЖЕ СІСРЬ
ВЕНДА КѢДИ УЛІСЬ ЄДИНЬ, НЕБОЙ
КѢЩЬ НЕПАВЛИННА ПРТ҃ЬСТОЛОЮ. НЬВСА
НАГА ИѠЗРМЕНИНА ОЧІМА ТВОЙ
МА. И КѢДЫ ПАЧЕ ОМНТЬ НЕѠМРА
ЗИ МЕНЕ. НИЖЕ ЛИЦА ТВОЕГѠ ѠВРА
ТИШИ ѠМЕНЬ. НЬ ѠНИМИ МОЯ ПР
ГРТ҃ЬШЕНІА. СВЧА СІН, ПРИЗИРАСИ
УЛІСѠ: ПРГРТ҃ЬШЕНІА ВЪПОІСАА́НІЄ.

ИѠМИ МОЮ СІСРЬМ҃Ъ ТЛ҃ЕСНОУЮ И
ГНОУСАТАУ ДШЕВНОУЮ. НВАСЕГОМЄ ОС
ВѢТИ. ВАСІЮ СИЛОЮ ТВОЕЮ НЕВИ
МОЮ ДХОВНОЮ ДЕСНИЦЕЮ. ДАНЕСКО
БДОУ НМЬ ВЪЗВЫЩАЄ, НСІЮ ПОДАЄ
КѢРОЮ ПРИЛѢЖАТЕЛНОЮ ТВОЕГѠ НЕ
ИЗРЄ́ННАГѠ УЛІСОЛЮБІА. САМЬ ЙАІСО
РАВЬ ГРХА. НЕПОТРѢБЛЬ СТАУ. НИВЛКА
ЄДИНЄ ОЛГЫ ИУЛІСОЛЮБЧЄ. ДАНЕВА
ЗВРАЩОУСЄ СМОРЄНА ПОСРА́МЛЕННЬ. НЬ
ПОСЛАНИ СИЛОУ СВЫШЄ. НОУІСЪТВИ
МЕ ІСВСЛОУЖЕНІЮ ПРТ҃ЛЕЖЕЩАГѠ ТВОЕ
ТАННСТВА ВЕЛІСАГѠ ИНЕМАГѠ. НВО
ЗОРАЗИ ТВОЕГѠ ХА. СВХОТ҃ЩОМЪ
ПОРОДИТИСЄ МОЙ ѠЦЛАННСТВѠ. НСО
СЫЖИ ЄГѠ НАШСНОВАНІЙ АПЛЬ
ИПРРІСЬ ИНЕРАЗРУШИ НАСАДИ ЄГѠ
САДЬ ИСТИННЫЙ. СВСТИ ТВОЙ
САБОРНТЬЙ НАПЛ҃СЦѠЙ ЧРІСВЫ. ИДАЛЄ
ВСТРАГНЕШИ. ЙАІСО ПРТ҃ВОУСПТВА
ЮЩЫ ЄМЫ ВБОЛГОЧТІЙ, СЛАВИТСЄ

ѝтцѣмь всѣ · стоѧ имѧ твоѥ дѹха нсна
ѝстра дха · иннѣа ипрнѡ ѝкавѣсы
вѣсѣѡ аминь вышши гласѡ раздла,

Радѹйсѧ ѥсѝ гн ѝчювна дѣла твоѧ.
иниѣдиноѥ слово оудоблѣѥть ісо
васпрѣѥмѣѡ чювсѣ твоѝ · своимѣѡ
хотѣниѥ ѡнесѫщи вѣжѣ ѡ нѣмь
прибѣть вослѣысѣла · твоѥю дрѣжавоѧ
сохрѣжѫщи тѣварь · ѝтвоимь про
мыслѡ правѝши мѝръ · очистивѣсѧ
тлѣнь ѡставивь ѥсѝ тѣварь · чти
рми врѣмѣнми ісрѣчь лѣтѹ твоѝ
чаль ѥсѝ · тѣлѣ трѣпѣщѣть оумный
сѝлы твоѧ поѣть слнце · твоѧ
славить лѫна · твоѥ маѥть звѣ
зы · твоѧ послоушаѥть свѣть ·
тебѣ оужасаѧтсѧ безны твоѧ
работаѧть ѝсточници · ты про
пѣль ѥсѝ нава ісо хѫ · ты оу
твердивь ѥсѝ море твѣсѣѡ · ты
исдыханиѥ разоухъ ѝзлиаль ѥсѝ ·

аггльскыѥ сѝлы твоѧ слоужѣ ·
архаггльскыѝ лицы твоѧ посланна
ѥтсѧ · много очѝщѣна херѹвимь ·
нѣсѣстно ісрилатѣ серафимь, ѡгнь
стоѧщѣ нѣбѣсѣ таѧщѣ страхѡ
непристѹпныѧ твоѥѧ слвы поѥ
рыдаѧтсѧ · тыѥ бо сѝ нѣѡписа
нныѝ · безначалнѣ же имѣѧ глнныѝ ·
прѝѧть наземлю ѝзраѥлѣ раба прѣ
ѡбѫѧ чювсѣ ѡтыѥ · небо свѣтрыѣть
ѥлсѣ мрдѣа рѧ мѫти твоѥѧ
зрѣѥти · шѫѝавола мѫчнмаа рода
чювьскаа · нѣ прѝѧть испѣнась
непокрѣдоуѥ ѡлгѣть · проповѣдоуѥ
мѫть · нетлѣ ѡлгодѣѥствѝѧ
ѥствѣѡ рода нашѣго свободѝ
ѥсѝ · дѣвича ложесна ѡстыль ѥсѝ
рождествѡ твоѝ · вса тварь во
спѣвѣѥть твоѧ дѣвльшагося ·
тыѥѡ бо нашь наземли явѝсѧ ѝ
собчлсы пожѝво · ты ѝордѫньскыѥ

197

строуѥ зстиль ѥсѝ · сѫдь нисповла
вь стыи твои дхь · иглавы и та
мо гнть зтвщїихсѧ сѡсрѫшитель ѥсѝ
смїемь · самь оуѹочисловѣчє црх ·
прїидїи инѣмь пришьствїѥ · стго
твоего дха · пѫсты водѫ сїю ·
зѣ іср ти водѫ, йдаже ѥи ялгть
низбавлєнїѥ йблѣнїѥ нѣрдлнова ·
сотвори сїю нетлѣнїа йсточни ·
сцѣнїа дарь · сѫгршєнїѥ разрѣше
нїѥ недѫгѡ цѣлбѫ · бѣсѡ плгѫ
вѫ сѫпротивны сила непрїсѫ
пнѹ · агльскыѥ іср пости испль
нєнѹ · дабѣжеть ѡнѣ навѣтъ
нщее зданїѥ твоѥ · нисанмѣ твоѥ
призвдхѡ гї чѣно нпрслвно · пс
трашное протнкный · зѣ іср
ти водѫ, ж, глѣ · дасвсроушєтсѧ
пѫ знаменїѥ іср та твоего всѣ про
тивные силы · рцѣ, ж, йдашѝ
дѹ ѡнѣ всѝ бѣдѫшнїй · изъ вѣс

тнїи ісѹумри · йданесаісрїѥтсѧ въ
водѣ стѣи вѣсовѣ тамнїи · нижє
дасвнидѣть ісрщаємомѣ · мли
мтисѧ гї дхѣ лоуісавь потам
нѣнїѥ помыслѡ имѣщѣжь мисли
наводѣи · нь ты вліса васачєсыхь ·
поисажи водѫ сїю · водѫ поіѧта ·
водѫ избавлнїа · водѫ осщєнїа ·
ѡчищєнїѥ сѡсвѣрѣни плъти йдха ·
ѡслабѫ оуѕамь ѡставлєнїѥ пръ
грѣшєнїємь дшамь баню плѣсы
вистїа поновлєнїѥ дха · сно поло
жєнїа дарованіѥ · дѣтѣжоу нетлѣ
нїа источнись жизны · тывѣ
рєсль ѥсѝ · изми тѣсѧ ичнсти
баждѣте · ѡнмѣте лоуісавствїа
ѡсрцѣ ваши · ты дароваль ѥсѝ
намь сѡбыщє пороженїѥ водою и
дхѡ · навісѧ гї кьводѣ стѣи · йда
жѣ прѣтворитисѧ вбанѣи іср щаю
щимсѧ · сѡбѣже ѡложитисѧ оуѕло

вѣтхаго чловѣка тѣмаго возпохоть
прѣлести · ѡвлѣвшисѧ павлагѡ покоѵ
ленїа пѡѕѡраѕѵ своемѵ сѧѕлавша
й · дабже бывшїи пѡбѣдимь сѧмрѣ
тїи крщенїе ѡбщницы ивагїсренїа
боудемь · исохранише дарь стаго т
воего дха · ивоѕрастивше поѣла
блгти · прїимоуть почть вышнїа
славїа · идасапричтѵтсѧ прѣво
вщемь напианны панбѣхь · ѡ
тебѣ бѕть иги нашего їѵ · выс
пть безначалномѵ ѵти дх · слава
нарѣкава сопрѣстый полагымь
йжива творецѵ ити дхѡ · инна
йпрно ивовѣкы вѣкѡ · амінь.
Мирь костьмь главы наше гвы пр
іеломи: — маѳва маслѧ щлй,
Глаше гн бг ѡць нашь · йже сѵщи
Ваісовѣ ѕ новь голѵбиа посла
вїи · сѵчащь маслинь имоущїа
вооустехь пѣтвенїа знаменїе стѣ

нїе ѡпѡстола · йѣже благти тай
нѣство ѡнѣми пробоѵразивь · има
слнчны плѡ вѣсакрѣшенїе стый
твой тайнь подавь · йже тѣмь
посѵщїихь возаісонѣ неспльника · ни
вѣлагти совршаѣ · самь блви нѣ
масло силоѵ йдѣйствѡ · йприш
ствїемь стаго твоего дха · ваіса
бывши стѣмь помазанїе нетлѣ
нїа · орѵжїе правы ѡновленїе дш
йпѣвлоѵ · вѣсаісаго дїаволіскаго дѣ
йствка ѡразителна · вводѵгонезнѵ
тїе зль вѣсѣхь помазлющїимсѧ
вѣроѵ · или прїемлющимь ѡнѣга: —
Возглашь · вславоѵ твоѣ йѣдї
народнаго твоего сна йвсѣ стаго
йблгаго йжива творящагати дха ·
инна йпрно йвовѣкы вѣкѡ · амі,
йвлїѣть масло вводѣ йпѣть с
сіе, блвень бѣ просвѣщлѣ всѣ повсѣ
щлѣ вѣсаісаго улїса градѵщаго

вомпрь · имна ипрно ивовтвсыка:
потш глн Ощенимсь · Ісрцлв
тсе рабь бжїи имс, вимв оца
Аминь тл, йсна Аминь йстго
дха имна ипрно ивовтвсы втвсш,
тоѣ йлсо бысти .ѳ. лиць · и
тлсо кртитъ вцрїи лица бж
твнаа · йвотрїдневное воскрсеніе
хво · тлже, гу помилсмь мру,
Главнь єси гнтїе всѣ дрижителя.
И источниче олгый олнце пра
вд · осіявши соущи вотмѣ свѣ
тъ Отенїа · явленїемь Единород
наго твоего сна нша нашего.
йдаровави намь нетлнный блг
ное ощищеніе Отчую водѫ.
поіжтвное восщеніе · ежевотворя
щимь помазаніе · и имна блго
изволивїи породити раба твоі
ново просвщеннаго водою пдхш.
йволный иневолный Отвршеній

ѡставленіе дарованїи · Самь
влсо црбу олгаго оутроими дарви
Емѹ изнаменіе дара Отго и
всѣ Силнаго ипосланнаемаго твоего
дха · ипричщеніе Отго твла ичт
ныѣ крвы ха твоего · Сохрани єго
восщенїи · извести вправославнїе
вѣрѣ · избави лукаваго иѣсть єго
нападенїи · истный твои Отраху
сочтоть дшѫ єго · сохрани · давыса
шѫ двле ислова оугодїа твоего.
Сиь инаслаждшись наінаго твоего вх
дѣть црткїа: Бгоотцѣ, йсотыєси
бнаша · бмилованїи истти · ипвыѣ
славѫ вспламо ѡцхнхъ истмъ
дхѹ · имна ипрно: потш глнѣ,
Елици вохà кртитсѣ ихà ѡблѣ
костасѣ · аллилуіа, ѣ, потш.
чстнаишєва херувїимъ, ишпобуть,
йстрижеть Кумь двте ма
постриціи двте, гу помилсѣ,

Ѓ҃исе гн҃е бе нашь · и ѡбразѡ свои̯ почь
ти чл҃ка ѡдшесловесныѥ · и̯ ттвла
вголѣпна оустрои̯шь · его ѓ҃исе длоуба
ттвла слоужити словесноѥ дши ·
главу оувы навысоисыи̯ положи · ивѣ
тои̯ многаа чювства вдрѹжи непр
таѣсновенїѥ тварещихь дрѹгъ дрѹга ·
влагыѥ главы поѣрить , вѣ ежѣ не
вѣтѣлитисѧ · пте вращеими вѣзъш
нїими · и вѣсѣ оудн , ємоу васадивь ·
дасѣ влгодарить · теплѣ · и̯зещна
хїтрьца · самь вл҃ка сасоудѡ и̯збра
нїа твоегѡ · павлѡ а҃пл҃ѡ · заповѣда
вїи намь · вса вославу твою тво
рити · пришьшаго раба твоего і҃м,
рѣкаѣ мене грѣшнаго посила ємѹ
дхъ твои̯ сты · начела сотворити
стрнци влаги главы своѣ · влви во
іоупѣ сонима и̯прїѣмника, і҃мс · и
дасть ємѹ восѣда пооучатисѧ во
ѓ҃исоно твоемь · и̯иже оугодна теля
дѣтати : ѡ҃ вз҃гла҃ , ѓ҃исо матиѳ и҃улка
имаща ѧ҃ь , и̯простетсе дрѹ сѣдрѹгѡ

а҃ще ли нѣ а҃мѡна ѡвращаѥтсе вѡвѣ
разь кѹпла ѣ · тѣ проіснѣ глаѣ
гъ провѣщенїѥ моѥ испитель мои̯ка
ѥ , гъ защититель живота моемѹ ,
а҃пл҃ь ісѹримлянѡ ѕ҃а , ча ,

Ѓ҃раттїѥ єлицы вѣхаіса кѹпихѡсѧ · вѣ
самрѣтѣ его кѹпихѡсѧ · сѣтогѡ
хѡсѧ оувасѣны крщенїѥ васамрѣть ·
длаіса бѣстѣ хс҃ · ѡмрѣтвы славѣѥ
ѡчїю , тлаіса имы вонвости жизны
дѣходи . а҃ще вѣ сѡѡразны бы хѡмь
пагѡбѣѥ самрѣти его тѣ ивасїсрѣнїѥ
вѣдемь причестници · сїѥ вѣдеще іако
вѣтѣхи наша члѣсь сѣни сѣраспѣтсѧ ,
дабѹпразнитсѧ ттвла грѣховнаѣ іаіса
истѣмаѹ нерабѡтати намь грѣхоу ·
ѹмарисѧ ѡправѣисѧ ѡгрѣха · а҃ще же ѹ
мрхѡ сѣхмь · вѣтрѹимь іако и҃жи
вѣдемь сѣни · вѣ чѥ іако хс҃ вѣстави
ѡмрѣтвыхь истѣмаѹ ѹже неѹмираѥ ,
нань истѣмѣ нежѡлладѣѥть · ѥ҃жѣ ѡ
ѹмрь грѣхоу ѹмрь єдинаѡ , а҃ѥже жи
вѣтъ вѣкы живѣть · тлаіже и҃вы
вамѣнѧѥть сѥ мрѣтвы ѹдѡа бѣти
грѣхоу ѳ҃ѹѥже сѥ

мнѣти аллилуіа. Єуаг҃ѣ ѡмадѣа,

Рвавтемь ѡна єдинѣ надесѣте оучени
цѣ, идоше вагдалиню вагорѹ, а
можѣ пакѵлемь іс҃. инкдѣ҃ѣше є҃
послоннишесе емоу. ѡвыже оусоумь
шесе. ипристѹпль іс҃, рѣ имь глѣ.
Даемисе васиіса власть нанбѣ инд
земан. ишьше оуэіо наоучите всѣ єѯи
сы. крщѣщекы баимѣоца инса нсто
дха. оучеще ихъ блюсти вса єлиіса
заповѣдахъ вамь. нсѣ азъ сѡкамь єса
вькѣ днь досѣсонканіа вѣка аминь.
тажѣ матѳа вапостриженіѣ блашѡ
ѣщи за наа лицѹ, ѡлісо гн бе нашь,
и ѡзраз҃ѡ свои. та стрижѣ є҃глѣ,
Постригаетсе раба бжіи, імс, власи
главы своѣ, баиме ѡца нсто дха інна,
иприѣмь мало восѣсоу тѣплаго. вълѣ
плагаетъ власи ѡрѣзаніа. инлісо сѣбра
нитьи приплаѣ. та глѣ ѡцьнитесь
мирь васѣмь главы ваше гби прісла,
инлісо глѣ матѳу сіѣ

Бѣналь, ѡнспльненіа іѡсуѳлана
[illegible] и вліѣ вѣдокав

шінка бліи настоѣщее мла҃ѣ, инасла
ѹ его блюнїѣ тко дасьнидѣ. инлісо
вѣкиль єсн дха прѣсѣ тѣкоу сама
ндѣ. бліи иглаѵ раба тѣкоѣ сего
имс, раѵсоѣ маѳю грѣшнаго, ѡсіавае тѣ
ѣхѣ тѣкоу стыи. ілісо пр҃стѣваеи ѵ
власть нстѣдинами старостн.
глаѵ тѣоѣ вѣспосле. наѵкидить
влга іѣрамова вѣсѣ днь жнѣотла
своего: ѡ, ілісо пѡлагатати васиіса
та дїаконства, помлѹи на бе пѣв
лицѣи матн тѣкоѣи маимѣисе гн,
єщѣ маимсе ѡнова просвѣщенѣ раба
бжіема имс, ѡдравїи нѡсѣпенїи,
єщѣ маимсе ѡдраѵ бжіи імсь, ѵ
спріемшика ѡтроче сіѣ ѡздравїи
нѡсѣпенїи: ѡ ілісо матѳика нглісо
та чтнѣишаѹю ѡпоѹ

Крѣпимсе ѡѡанна ваѡздани хс
нстины дѣ нашь матѳами пв
[illegible] єга мтре нѵвсть стыи, пол




МР
ΘΥ
ІС
ХС


ΧΟΤΗ·ΤΩΝ·ΚΡΤΑΛ

Сіе Єтa хощеши чтлнoти писaнyю хвy гдн

Wклісо іyхе сне бжіи сво́це цтыи дхо
тaшьдaі сьнвдивoплaтисе нaшeго рд
стінїа · мaтїкѣ помaхyіме ідісо чaсословцaі

Аєе
оцн

Стaлкще влще мліцисе нeпрeстaй wнa
сна своего нбa нaше дaвышaгосе нeстeвь
дaмe Сnёть ткaіми мaтвaми ·

Сіе Єтa хощеши чтлнoти Єyлїе хвa

Сострaхѡ плюбокїѡ прiстyпaeмти хсї
нeкрoyе сн вaстoе Єyлїе хе aіз помо́зи
нaмь нeстн дшь нaшe · Калрїїн напрмо

Вeтвyіѡ гн нeпoвeждaіѡ ідісо тёи хсе сн
бжіи · помянн гн слyжкнтелн прiсeтoе
цїпкѣ Стмy прeстoлy твоємy · мaт
вaми нхо · нна пaмянн бщрoдицы твоёи
Бaсїлїннa нпрнклoнeвшaгосі кѡсѡ (ѳ)



Ѳ п ζ ѕ н ь п а т ц ѡ ѿ х ѵ ѯ
а в г д е і к л м р с т ѹ ф о

ц щ ю т м

ш к ѵ з

ѕ ѯ

ѕдсѣ ζнѣ нсїшсе Стїцы нaхѡдтїю зрaтa рyстрн
е wрѣх нмлa полкa пнлыш вялцѣ · нaрнсипрн
шaчѣ ѯвцн Сшaдкоѣ · зрн пркы пaнсипрн тсплaя
aнeстрн aпѣцу шaнцу · прaздн Сшaдкоѣ · нпшсѣ
ѡзлтo нпритисны пaмышѡ пополь сѣхо ісу
ѣкг ·

Ѳ п ѳдицн ісмнтїц єї ѿцнлн //

ѳ ѕ

Ѳ ѕ

Ѳ ѕ

Слово ѿ его слова ѡ поисѣ стыѣ блцы
нашѣ бцѣ и прно дв҃ и марїѣ сла҃вы оч҃:

Стѣи и прⷣславныи ѻци и прⷪдбы
марїи · по ѡбычаю настыи гробъ гⷭа нашⷭ
Восходещїи кадиломъ · прⷣыслиающїи
стѣи иолѣи · мнѧшесѧ ачⷭи сѣнмъ при
шла · видѣщеже ѥ҃ иудеи ходещу настыи
гробъ · припадоше ісⷭ архїерѣю глюще ѥ҃
наⷣбасѧ дн҃ь марїа ходити нагробищи.
прⷱзваше же архїерѣи страже ѥ҃ бⷭ
оучинили · недати никомуже молитисѧ насⷣ
гробъ · ѡпрашаху ѻнїи ѧщи ѡ нестинѣи
таисѣ · и · Стражїе же рѣше таисѣ ничто
видѣхѡ · бу҃ невставльшоу и чтнаго при
хожениѧ ѥ҃ видѣти · вⷪдинⷬ ѡкны,
парасѣвги сущїи · прїиде нагробъ по
бычаю стаа бца · имѣше ѥ҃ творицїи
архⷭ гавриилъ сѣдѣ исѣнкѣ рⷭ · радуисѧ
рождьшїи хⷭа ѻца нашегѡ · и твоа ваша
наⷣбо прїѣтаѣ · таинна попрошенїа
твоимъ ѡставлоши мира сѣ · наⷣба ѡ
твоихъ снⷭ · нажнаа истины ѡгадаши
рания сѧ ѡархⷭгла · ѡзрⷣатисѧ васѣ

вовинѹтьемь · имѧщїи сасѹдствїю плъсти
трїи дѹвы на ѥи слоужахѫ · рѣже исѹдка
принесетъми исадилницѫ · дасѣ помлю пр
ринесоши позаповѣдь ѥи · имѧщимсѧ ѥи
гн ївѫ изволиши имѧ моѥ родитисѧ вели
рѣ олтостїи твоѥи · оуслыши ипошлими
аплаїѡ · дасѣ возвѣлю · ипосли мнѣ вс
аплы · пи же соу истѹдѣ ѡшли ни же соу
насѣмь свѣтѣ · наниже ѥ исѹда странѣ ·
твоѥи повелѣнїѥ · дакнѣ соу сѧ ипомлю
многѹ хвалное имѧ твоѥ · плъзѹѥсѧ гласо
послѹшаѥши мене рабы твоѥ · ѡкослиши
прошенїи · имѧщимсѧ ѥи прїидѡ азъ їѡ.
дхѹ стмѹ пасхоящемѹ наѡслаѫ ѡт
фса · испоставлюшѹме намѣстѣ нѣкои и
мѣны гнѣ · · паниджѣ исѹнеи · ипрасла
влюрѣшагосѧ изнеи рѣ · радѹисѧ мѣни
гнѣ разѹмїа хабѣ нашегѡ · пресѣлисѧ на
ѡщѣлисою слѹжбою ѡтходящи житїа сего
ипрослави стѫ марїа бѫ, зане прїидохѣ
азъ їѡ исѹнеи · помени гдѣ гнѣ рѣсѣшїи · сѣ
мѣни твоѥи иѣ сѣ твоѥи · итрїи дѹвы по
клонѣшимисѧ · игдами ѕдѹ · ѡтворимъ

ивложи исадила ипомлѣшисѧ рѣ · гнѣ ивхѣ
ѡтворѣши чрѣса прѣ рождшюѥ · инзи
дѣ мѣни твоѥи ѡжитїа сего, поѹстра
шѣ расплшнѣ · инѣ ѡбровѣшнѣ · нсѣ
твори мѣ · гдами ѕдѹ · прїносими исадѣ
ницѹ · ипрїѣмши рѣ · гнѣ совръши ѡнѣ ·
ѥжимѣ ѡлѣѣца · прѣдѣ вознтїа на
нба · ѥгда ѡхожѫ ѡмира сего · прїдѫщи
сѫгглы иславолю многоѥ комѣ · игда
ѥи азъ їѡ · прѣдѣ гѣ · іскс бнашь ·
поѹзрѣши гласо ѡлѣшалосѧ ѥ · прѣ
стѫ марїа · іоудѣ соуть исловли · дабга
оумрѣ сожегоуть тѣло моѥ · прѣ ѥи
нѣмата видѣти нестлѣнїѥ чтно тѣ
ло твоѥ · прѣчѣми стѫ марїа принесн ис
дило ислтвори матвоу · нбои гда самбе
гнѣ амѣ · ислыша азъ їѡ гда · прѣмнѣсты
дхѣ · їѡаннѣ · слышшили гда рѣнѣ
нанбы · · ѥгда рѣ м · ѥи гн слышахѣ
прѣмни гда сѣ ѥ слыша · сисѕоуѥ прнш
ствїѥ отрасїѥ твоѥ апль поущен
нѣстѣ слѣ гласо дѣ придоу ковамѣ ·
їѡ ѡсѣ мнѣ · нѣстѣ дхѣ рѣ ісапломѣ

всѣ вкупѣ наставлаисы восходаще · ѡисонцъ
каселиенніѣ соверѣтесѣ · восттьма вчрабемы
тыі симане петре йѣрима · павле ѡ
тѣ цѣрїана · ѳома ѡнніаїѣ повѣстранен
щене · їаісовѣ ѡіерима · андрѣа прать
петрова · филиппѣ лѵїса їсимѡ · іакова
ѳи · иточишіїи постаще ѡгробѣ стыі
дхѡ · іоаннѣже рѣ · немните · їаісо вѣсер
щенїѣ ѥ нина · на сего ра востасте ѡро
ва · нацѣлованїѣ йную мтре гне · нва
іспа нащего · їаісо прнде дна ѡхожєнїа
єи напва · маріисожѣ сїи єщѣ таісо
же ѣтъ йзбалъханарїѣ прїиде · иєвпро
чими апавы їаісо рѣхѡ · ѡісоу спасуи
іоѣжо · петрожѣ вѣсѣтва бы нашбладѣ
йстамежкоу нбомъ йземлаю стыі
дхѡ · итѳолма стыи аплѡ · итамъ
вѣсхѣщенѡ нашбладѣ · ѡправохѡся
сотитрѡ · таісо дхѡ стыи сошьисѣп
лиенїи придохѡ · комтри га бла нащего ·
апокловишесѣ глахѡ · небонсѣ инсерѣвы
дъ вѣ рожѣнсѣ петѣоѣ · йзводитѣ
йзмира сего · сославою · ивѣзрадовавшїѧ

ѳѣсѣ стѣ наше · вазвесѣ йсѣдѣ нашдво
йсла іоаннамъ · ипїа втѣрх єхо їаісо при
дѣтъ гъ йаучитѣль ваша сынѣ · ивни
жоуй · йѡхожѣх ѡжитїа сего · їаісо
вндѣвки пришьше · йтощѣ дами повѣ
сте · іаісо разумѣвше ѡврашнїѣ моѣ ·
придасте іоамнѣ · йѡісон страна при
достесемо · заиѣ таісо оусѣкористь на
моѣ посѣщенїѣ · неоуганка менѣ гана
йсхѣ нѣвѣ вѣсть · ѡвѣщава петра іоа
плѡ рѣ іоѣжо іоѣсомх стыі дхѣ пазѣ
стн · йзглитѣ мтри га нащего ·
ѡставща дхѣ іѡ рѣ · дхѣ єга вохожа
костыі олтаря слухоих соткорити
воєфѣсѣ · дхѣ стыі глами · їаісо прикли
жисѣ вртѣме прставленїа мтре гава
ткоего · ходи нацѣлованїѣ повн.влѣмы ·
йѡблаісѣ сѣтѣтлѣ постлакимъ рѣ · пе
трѣ · рѣ назѣворимѣ бгѣ · іоаутрѣнници
слышша гла стыи дхѡ глющѣ іоамнѣ ·
мтри га твоего ѡставлающїи мирасѣ
напва прставленїѣ твори · ходи ва
впѳлѣмы нацѣлованїѣ єи · йсѣ ѡблаісѣ

свѣтлы васхыштиме · инъдѣ ипрочѣ
апълы · наѡблащѣхѫ трѣбующе комнѣ
иглѣ глѣ комнѣ, вси идѣте вовиѳлеемь.
ѡтвѣщавъ пакы рѣ · нази вограда
ѡстоющи ѡрима немалѣмь растоанїе,
жители вограда нарицаемыи тиверїань.
Симѡна стыи дхъ глюще мнѣ · мтри гѣ
твоего ѡставлающїи мира сѣ наѣва
тѣнїе творить. идѣ вовиѳлеемь
нацѣлованїе єи · несѣ ѡбласа свѣтлы
васхыштиме · ипоставиме идѣже нъвы.
ѡтвѣщавъ тома рѣ · нази индисискыи
стану прошѣ пропоадае хвоіо блгтїю
поутвръжае · сна сестри цръвѣ именема
дакадань · многоу хотещю знамепатиге
ваполатѣ · инъзапѫ дхъ стыи гла комнѣ.
итъи тома идѣ вовиѳлеемь нацѣлованїе
мтре гѣ твоего · іакоставлание наѣва
творить · ишълаасѣ свѣтлы васхыштиме
ѕ ѡтвѣщавъ марко рѣ · нази погласонъ
трѣтїе годинѣ · палъзандрьскѣмь градѣ
матвѣ творахъ · єгдаме стыи дхъ васхи
ипостави ѕ. ѡтвѣщавъ іаковъ рѣ · мнѣ

вогѣрѣмѣ соущоу стыи дхъ повелѣми гла
кодѣ вовиѳлеемь · іакомтри гѣ твоего
творить притѣставлениѣ · несѣ ѕѣлаасѣ пос
тавимъ ѕѣ · ѡтвѣщавъ ѳма рѣ · ѣи
нази прославиха ба · іакосѫщоумь вамо
влаѣщесѣ, инъзмоущишесѣ влѣнами вонѣ
гапѫ ѡблаасѣ свѣтлы ѡстѣни · инъленѣ
несѣ моущнаѣ напѫхостѣ притвори · менѣ
постави ѕѣ · ишъдъшаше ишъшъшѣи пр
ѣѕѣ · повѣдаще іаково придоше · инъар.ѳоло
мѣирѣ · нази вовиѳлеемь вѣ проповѣдае сло
ко, несѣ стыи дхъ глѣ комнѣ · мтри гѣ твоего
ѡхожениѣ творить идѣ нацѣлованїе єи
несѣ ѕѣлаасѣ свѣтлы васхыштиме ѕѣ іѡаѳ.
Сѣ песа повѣдаше апълы · іакоже придоша іѡа
ѳаѳи писоторою изунїю · ипаѕѣвшїи рѫкѫ
панъва тѣмаасѣ глющїи · хвалѫ пѣлцѣлою
имъ тѣкъ єи · ѣ призрѣлаѣсѣи наѣмѣнїе
рѫбы твоеѣ · несѣ ѳлѫтъмъ цѣи родѣ · и
помѣтова рѣ стыи дхъ · ѳложитъ іоаки
ла · исотворитъ матѳѣ · ипамѣлъшисѣ и
громъ бы сѣнъ · ипрїѣ гла страшнѣ
іакоколѣснице · несѣ мнѣ христова шоѣ наны.

ѥгда ѹбо сѧ чѧща слышанк бы · нєкра
фими ѡєрсти хрaмнии стоѧхѹ нєкыѩ
и глѧхѹ мєжи · ѹбо ѥвсѣ сѹщїи вавѵ-
лѡмѣ видѣщи всѧ чюдса , вошьше вїер
амь вѹбѣстище всѧ ѕлывшѧ чюдса · ѕлы
грамѹ ѕлывшѹ вонєзапѹ ѹвисє слнц
нлѹна ѡкрасть домѹ , недоѕорь прьвєнць
стыи ѕлы нєсташє повславѣ стыѩ · ин
дѣшѧ же всѣи знамєниѧ многа ѕлываємѧ ·
слѣпы проѕирають глѹсы слышѧть · про
каженыи ѡчищаѥтсѧ ѧзвы нєлѣпокаю ,
ипѣсаісѧ ихѣ поидѧхѹ вслѣдъ ісѹ · присасаю
щисѧ повнюѣх стынѧхъ храмины сѣвѣрѣю
вапїѧхѹ · стѹю марїю разѣшїю ѧ ѕлы наши
помыслины , нєдобїи нєсѹтлѧщихѹ · сѹмѣж
народъ шєрма · и ѡ ѕлого же ѡчѣстки ѧ
матвы рц пришѣдше · и слышавше ѕлы нєдо
мала вавилѡмѣ · мтрїю гнѣю нєсѹтлє
нїа · прїѧдоше намѣсто · различными м
дхы ѡдрѣжимїи нєсцѣлєнїѩ полѹчиш ·
ѥи же радость ни ѕглаголи пѹть дрь
ѡмнѡжество нєсутлившїи · и прѣзрѣщи
слышахѹ ѹдь ѕлы · имтрѣ ѥ · посѣже ієрма

ѡшисѣлѣѵма хѹлами птєнии ѡсѣлѣщисѣ ·
и прншѣшѣ повєлѣщахоусѣ ієрєи іѹдѣиєцїи ·
сѹлидѣми ѹдивлѣшисѣ ѡ нєпщихыхъ ·
и зависти ѡ тѣхсаю низпадше · и пѣсаісѧ
совѣтъ створѣ · мышлахѹ послати нѣкыѧ
ѡцѹ · и нлѣплы вавилѣмѣ єтєры ни
положество іѹдѣи · сѣзрѣвше ѹстрѣмиша
навилѣмѣ · ѹ ѡ пѣпрнцѣ єдиного ·
ѹѕрѣше ѹдивиї страшно · и ѡ страха сѣпѣ
и шисє нѣга нхъ , шѣсѣть повѣрѣтиша
ісрѡждѹ своємѹ · и сѣ страшноѧ ѹдивиї
сѣдѣѧше архїєрїѡ ѡнѣхъ радѣѣшисѣ нро
стїю · и дѡша ѥгємѡнѹ пѣпїющи и слю
щи · погыбѣ єзвѣсѣ іѹдѣиєскоі · ѡжєныі
сѣи · ѡжєныі ѥ ѡвилѣмѣ , и ѡєдѣ
рхыі ієрѣмєскыі · и тмѡнжѣ ѹдрѣсѣ ѹ
слышѣ чюдса , рѣ ісаиї · дѣвнѣ ѡ вилѣмѣ
нєгоны ѥ · и ни ѡного мѣста · іѹдѣи
пѣпїющи · и ѕаіскиѧхѹ ісѣдрѣ тѣхрїѧ
дѣвоі ѣплы и ѕгнѣвѣ ѡвилѣмѣ · а щѣ
сего нєсѣтворишѣ · навадимѣ нѣть ісѣд
рѣ тѣхрїю · и послѣ тѣсхѹниісѧ нѣѣплы
стыѩ дхѣ нѣѣплѡ нсаиѹ рі · сѣ ісѹмѡ

послалъ и тисѧщника матѳ. паѹдеѡ шо
стлавшѣ нѧшы. ѣшавшѣ оубо изъвлѣзма.
неаѹбонитсѧ. сѧвѣ наѡплащѧхѫ праѳоѫ
вы. шіерѣмъ, сплаво ѡца иснд самноѥ
нєвѣдми и. шоставшѣжѧ аплы. исѣ
дошѣ изъдамх наслѣщѣ адро отцѣ. поѹ
стрѣмлнніѣ сатворищѣ шіерѣмъ.
ілвіѣ гласа рѣ стыѣ дхѣ. наѡплащѧ
васкѣщны, ѡвратшѫмсѧ шіерѣмъ.
вездамх госпожнны. ѣстлавшѣ петъ
днѣй маткѫ творнхѡ нгпочнщающѣ.
єгда же доидѣ тисѧщнникъ вашлѣ
мъ нгѡвратнтн тѣх митрѣ сны нѣдлѣ
дрѣжашѣ. вѣ.лнкѣмлѣдны глѧ ісвнѣ.
невнлн канндастѣ ісвѣгѣманх. глаѳщѣ
ісшіерѣмъ кса кѣѣщдѧ знамнѣя
нчюса. нѣлсо пришлы саѹтъ аплы
ѡвастѣ стралы. тѣ гѣ саѹтъ. пріндѣ
самнлъѣ ісвѣгѣманъ вшіерѣмъ.
нчатъшѧмѣ тисѧщнникъ. гѣ аплы нмты
сны пришли саѹ шіерѣмъ. пой же глаѳлѣ
тисѧщнникъ вѣ.лѣѣмлѣдны. сданнда ісвѣ
манъ глѧ. гѣ нне.дѣнлосѧ ѳатрѣ. поѹтнѣ.

дны. оуатъшѣ ігѣмѡ. нѣсѣ градѣ іерн.
мѣсо васкѣѣмъ домх и. шіерѣмъ мты
сны нсѣлплы. ѣлышѣжѣ тѣх нѣлсы знамѣ
нѣлнтюса. мнодѣство народа вѣ.хтнн
стѣдѧ дво родѣшѣѧ хѣ ѳіѧ назѳаѳен нѣ.
спмѣ ѣлкланнн. дѣнфѣцѣсѣ людіѣ
іхдѣнсцнн сшіерн. нюѣмшѣ дрѣвѣ іѡтнѣ
нѣдѣѣш поѣѣщи хотѣщѣдѣмъ нѣѣѣ
вѣ мты сны сплы. ігѣмонѣжѣ стоѣдш
срѣ нѣллнѣ поѣѣри дѣю. нѣсѣ ѣойдошѣ дві
рві домх стыѣ ѳіцѣ. мдрѣѣ іхдѣнсцнн.
нсѣ кѣнѣзлх силѣ ѡгнѣна. нѣѣшѣшнн,
попдли мнодѣство многа людіи іоудѣнсскы.
нѣві стрѣ пѣлнсѣ. двѣѣравшнн слѣвлнѣхѣ
ѳѣ. ѣгда вндѣ ігѣмана ѣоівшѣ вѣ.хтн
протвлсѣ глн. вонстннх сна ѳіѧнн н
роѣѣнсѣ ѡдкы. ѣгда ѣѣі прогнѣатн мнвсѣ.
знамнѣѧ сіѧ сіи. нстнна ѳѣ саѹтъ. ѣѣі же
рѣ.дѣлнѣнѣ мнѣх іоудѣѧ. нмнозн шѣнмъ
гѣ нашѣсѣ іѣхѣ ѳѣраѳшѣ. тѣ ѣѣі вѣше
всѣ чювса стоѣ ѳіцѣ. соущнмъ намъ
самнѣ апла вшіерѣмѣ. рѣ стыѣ дхѣ. нѣсѣ
с вѣнѣлнѣ благовѣщенію прѣѣ марнѣ дѣвѣ.

ѡ гла гаврїила · и кѡнелюсѧ ра сть пав рлѣмѣ.
и кѡнелю чѧда · їерусалимѣ сѧ савліемь и зыдѧ
ше прѣтинѫ їсаи кастѣтьнїѣ его глѧдѧще ѡсѣ
вакышны · и пьнелю васісре и змрѫтвы · и вани
лю имать прїити сѫдити · жнїи имрѫтвыи
и кѡнелю имать прїити сынъ · престављнїѣ
ра стыѧ двы · и шатѫ нелю гла мѣры гна
їсѫплшѡ · вѫзложить надило · на сѧ гѣтьма
свошѧ агглысѣи · нѣ гѣ прїидѫщи · ств на
прѣстолѣ хрѫшимсѧ · и шбсѣ мѣтвѫ твор
щїи · ѧкнѣ мнѡжѣство агглъ сонмь ·
прѣходе настыѧ двы · пришествїемь ѣдї
народнаго сна · и вѫзглѧдѣ кѡмѣпри рѣи
гѣ · марїѣ ѡнлѣ ѡвѣщѧ сѧ азѣи · и рѣ и
гѣ нѣсісрѣвыи · на дасѧ весели сѧ · твоѣ праѵѣ
ѡправдѧ ѣсѣ влгтѣ · кнѣгѣ слвы ѫ нмѣ
сѫщѣмь · и шврѣвь стѧ мрїѣ мтїи аѵрїѣ
вндѣ слвы нанѣмь · ѣжѣ вѣсѣ чѧда нѣмо
гѫто и спѡвѣдати и прѣзмѣтн · гѣжѣ рѣ
їсѫнїи · сѣ нн бѫдѫть тѣла твоѧ прѣложна
нарѧи · дѫша твоѧ нанѣѣ шбсіѣдѫщица бѫд ·
пѣтьѣ мѣра нѣсѣлїѣ · ѡ вѣдѧшѧ сѧ стѧ ра
їсѫнѣмь · полѫжи десницѫ свою и влвѣмѣ · с

и простра влвїѡ · сїѧѣ дрѣвѣщїи лѣвыи
глше десныхъ глющїи · кланѣюсѧ десницѣ
сѣи сотворшїи нбо и зѣмлю · млю тѧ хе ѡц
црѣ кѣсть вѣсѣѣ ѣдинородныи сн ѡнъ · прїи
мѣ рбъ твоѣ · и зволѣ прѣдѣтисѧ ѡмѣ
смѣрѣнны · сѣнѣѣ рди рода чла · зане
рѣнныѧ мтѣ · васѣсомѫѣ чѣсѣ прѣзи
клющїѧ или нлцающѣ нмъ рбы
твоѣ · подлѣжѣ ѣмѫ помощь твоѣ ·
сѫ ѣй глющїи · пристѫплшѣ ѧплыѣсѧ
насамѣ ѣѣ пѣвшѣсѧ рѣхѡ · мѣ и сна
ѡставѣ васѣмъ мрѣ злѣчнїѣ · ѣѣсѣ
ѡходѣщи ѡнѣгѡ · злкѣлѣко ѣсѣ ѣго
нѣѣсѣрѣсѣла потыбшїи · рождшїи свѣ
васѣмъ мрѣ помлшѣѣсѧ мѣи сна
рѣ вомлтвѣ сѫщѣ · ѧкѣ и ѣсѣ сонмъ пос
лалъ · ѣдинородна сна · васѣлитисѧ
васѣмъ срѣдѣ мѣ · тѣло прадѣтисѧ ѡмѣ
нѣ · помѣни васъ мрѣ твоѣ · нѣвсѣхъ
дшъ нарицающѣ нмъ твоѣ стоѣ нѣлгѡѣ ·
и прославлѣнна бѫдѫть рождшїѧ ·
ѣѣсы помлшѣсѧ рѣ · хе ѡц црѣ нѣнѣ
сн ѡц жнцро · прїми шбсѣсѡра чѣсѣ

312

призывающаго тѧ · ѿпаси гⷣ · и всѧ моѧ
ши нанѣи ѿназѣмли · всѣ мл҃нїѥ прїими
мл҃ю имѣ твоѥ стоѥ навсаиѕа архїепⷭ
мѣсто · ѿдѣжѣ вѣкѣтъ памѧть имѧнъ
моегѡ · ѡстꙑ мѣсто ѿпрослави просла
вляющѧѥ имѧнѣмѣ моимь · прїѥмлѧ
таиѕовїи навсаиѕа припошенїи ѿвсаиѕх м҃
ѿвѣтѣ · Спⷭѣжѣ мл҃щнѣ ѥи гⷣа и
нѣи гⷣ · шедшаѧ ѿдарꙋѥтсѧ срцⷣ твоѥ.
всаиѕаго блгⷭ ѿвсаиѕа дарь дѧѣти
вѣ · ѡцѣмь нѣнꙑи ѿмноѭ ѥстꙑи дхⷭ.
ѿвсаиѕа дша ѥжѣ тъ призѣлаѣтъ нѣнмⷭ
постнꙋѣтсѧ · нъ дѧѡвѣртѣщѣѥтъ мл҃ть
пꙋтїѣх ѡчастꙋплѣнїѥ · ѡдрꙋзновѣнїѥ
ѿвѣнчающаѧ вѣкъ ѿвѣдающїи · прѣдѣщ
моимь нѣнꙑи · ѡврѣщшѧжѣсѧ гⷣу ісⷭу
трокиⷣ · прѣсѣтъ брѣмѣ нꙋнѣ пѣ
нїѥ · петрѣжѣ нꙋлꙗшѣх пѣнїѥ · всѣ силы
нѣбныѥ ѡтвѣщѣ ллїꙋїⷭ · тогⷣа лиц҃ь
мтⷬрь сн҃ѣ провѣщѣсѧ пачѣ свѣта и
ковчѣгшесѧ своѥю рꙋкоѭ слⷭвы · исаговѣ
ѧпла · ѿвзахⷭ слⷭвꙋ рꙋкоѭ · прострꙑ
рꙋцѣ своѣ · прїѣтъ стꙋю ѥѣ дшⷭ · гⷣ

ѿкровѣнїи сⷭтїѣ ѥѣ дшⷭ · ѿсплѧнѣсѧ во
нѣ благꙑѥ · ѿнѣзрѣнна свѣта мѣстата.
всѣ гла сонѣ глѣ · блжⷭнна тꙑ ѥсѣ во
жена · ѿтѣсѧ петръ ѿпⷭлъ ѿправїи
ѧпⷭлы · ѡблѣвизахⷭ чтныѣ ѥѣ нозѣ.
ѥдѣвꙑ имꙑ ѡвѣнадѣѥтъ дсⷣщѣнїѥ прїѥ
ли · чтновѣжѣ ѿстоѣ тѣло понесохⷭ.
ѿносящѣ намь · ѥврѣинь ѥдинъ имѣѣ
ѿѡфонїѭ ісрⷭѣѣсѧ тѣлѡ · ѡустрꙋмлѧѥ
нꙋчѣтъ самъ тати назѣмлю ѡдрꙋ
ѧпⷭлѡ носящѣ · всѣ ѧггⷭлъ гнѣ нѣкѣнмаѭ
сплоѭ мачѣма ѡгнѣнꙑи ѡплвщѣх ѥго
ѡсѣчѣ ѡбѣтрꙋщѣ · ѿпоѧѣрх прнѡдрꙋ
сотворѣ вместѣ · нѣтѣмх ѡлꙑшꙋ.
розхꙋпшѣ всѣ · ѡвратѣшѣнѣсѧ тоу людїѣ
іꙋдѣнсцѣи пождвшѣ · ѥсѡ пѧтнна
нѣстѣнна сѣ и · розѣнѣсѧ нѣстъ ѡцⷣ · нтъ
самъ ѡфонїѭ · петрх повелѣшѣх ѥмꙋ
дасѣ ѭвѣѣтъ чѣсⷭ · ѡхрїѭ · ѡвѣстѣшѣ во
слѣдь ѡдра капїѧшѣ гѣ · стⷣ марїѣ
розѣшїѧ хⷭ помлꙋѣмѣ · ѡвратѣсѧ пѣ
рⷣ коймѣ розѣ шагосѣ ѡнѣ · прнлъ
пѣтдсѧ рꙋцѣ ѡѣтвѣ ѡтѣсѣ · ідвїѣ слⷭвѡ

петра вткмь · рхуть ѿдра господина
вседрїи ѿшьдшїи · прилѣпистасе офоан
намѣстѣ своемь · пѣтръ ѥсть · пѣтро
славы хлѣбъ родѣвшагосе ѵзнѣѧ · ємѹ
слава · нарѣжава · сѣдѧщѣ ѥсвѣты дхѹ ѵщ :—

слово прѣстыѧ бце ѻ прохожденїю моусамь ѥже чтѣ тсѧ навасласѧ праздникъ ѵзбранныи вѣпослѣдноѥ врѣмѧ :—

Кѧсо сѧнидѣ прѣчистаа нагорѣ
ѥлеѡнскоую ѵтомлѣшисѧ бхрѣ.
вѣмѣ ѻца ѵсна ѵстого дха · дасѣ
видѣть ѵсмѣть архагглъ михаилъ
ѵже ѥ надмѹсами ѵдамы вса же
всѣ моусы · ѵкѣть ѹа сѧнидѣ архагглъ
ѵсѹнимь в ста аггль · пришь · р ѡка
стась · р ѡзападь · р ѡполѹдне · р.
ѡполѹ ношїи ѵполовашѧ прѣчистоу
прѣвѣшѧ ісмо хлѣбъшїи дашьствѣ
мо · ѵпр прѣчиста повели михаилъ
ісолисѹ моусѹ ѵдѣже моучитсѧ грѣш
нїи · ѵпр михаилъ многѣ соу мѹсы мѣз

числа · ѵпр прѣчиста дапоѧдѹ повѣсть
мѹса · ѵпр михаилъ ѡкрѣпши западь
ѵзѹнѹ ѹдь · ѵвидѣ тоу прѣчиста
нарѡ многы моужїи ѵжена ѵплачь
келисѧ ѵсходѧше ѵвопроси архагглъ
что соу ѡкїи вомѹчѣ чтолисѧ
согрѣшили · ѵпр архагглъ · ты ѵсѹ
кѣравали бѹца ѵсна ѵстого дха за
то мѹчитсѧ таѧсо ѵвидѣ прѣчистаа
рѣсѹ ѡгнѧвь горкоу сѹло ѵвьнѣ
нарѡ многы моужїи ѵжена ѵпла
келисѧ ѵсходѧше · ѡви дапоѧхѹ
ѡкїи допрьсѧ ѡкїи дооухо · ѡкїи
докрыхѹ глаке вошїе мѹсы · ѵпр
прѣчиста что соу ѡкїи грѣсѧ ·
ѵпр архагглъ тѣсѹ примали ісѹ
ткѹ ѡѡца имтрѣ · ѵѡдховнѣ
гѧто таѧсо мѹчитсѧ · ѵпр прѣчиста
дакїи допрьсѧ что соу согрѣши
ли · ѵпр архагглъ ѡнѣсѹ коумѣство
ѵсорѡство блѧдѡ ѡскврьнили за
то таѧсо мѹчитсѧ · ѵпр прѣчиста
дакїи дооухо что соу согрѣшили

прѣ архагглъ тысѧ лѣты чюда мєсѧ.
прѣ прѣчтѣ исаіса можєть чюдо
чюда мєса ѣсти. прѣ архагглъ. слы
шн прѣчтѣ. тосоу рабцн нєврыкн
парцн йзлїн владѧщн. затосѧ мучє
таісо дѧвѣи дабрыха слѣвє вамѫть
чтосѧ сагрѣшилн. прѣ архагглъ тысѧсє
кртомъ чтныи йжнвоткарцн нвъ
рѫ нашѫ своѫ. исплѣнісѧ. затосѧ мучє
тсє таісовѣми мѫкамн. нпаісы видѣ
прѣчтѣла. нєдинома мѣстѫ чюдо
внєсѣцла. чрѣвыєга ѣдѣхѫ. прѣ прѣчтѣ
дномѫ что ѥ грѣх. прѣ архагглъ тысѧ
оузималн камѧтоу затосѧ мучє.
нвндѣ прѣчтѣ. жєнѫ внсящѫ внсящѫ
слоушн вамѫцн. прѣ прѣчтѣла что
ѥ грѣх той жєнє. прѣ архагглъ тої
дпансала нєсрѣдняга своєго соусѣда
блоудѫ. затосѧ мучн таісо. нпа
исы видѣ прѣчтѣла. дмаісѧ чрѣвь
нпосрѣ єго ѡдравѣ стоѧхѫ ѡгнны.
нманухѫ лєжаще нарѫ многы моужѣи
йжєна. нѡгнь нмь йзврѣха йсхожа

ще йзмїѥ и ѣдѣхѫ прѣ прѣчтѣла
чтосѧ ѡвы сагрѣшилн. прѣ архагглъ
ты нєсѧ прихождлн вѣрисковь нѫ
рнѣ вєстоуѣ нѣлю пѣсаѫ лтєжалн
таісо мрѣткн. стѣмѣ таісо моучє
тсє. прѣ прѣчтѣла ѣщи кто нємо
щнь коудѣть. что сѣткрыто ємоу
прѣ архагглъ слышн прѣчтдд ѣщє
дісола болѣщага запалнтсє кѣуха
содѣ странѣ. нтаісога ѡкыдѣть
ѡгнѣ. нпємогѫ оувтѣ. катн ѣгнѣ
таіса пѣ грѣх прастнтсє. нвндѣ
прѣчтѣла нєдинома мѣстоу
чюда йзмїага ѣдѣкше нмѣѥ кри
лаг. прѣчє прѣчтѣ. дѡвомѫ что
ѥ грѣхъ прѣ ѣкы ѣвѣше сѣкѣтнл
нпісо плюдн оучѧше заісонѫ ѣгѫю
ѣсѣмь закона бжїа нєтворяше.
нвндѣ прѣчтѣла жєнє лєжахѫ
йѣктѣри нхо ѣдѣхѫ нчрѣвокнлю
тн. прѣ прѣчтѣла что саутъ сы
грѣсн. прѣ архагсла тосѧ калѣгри
чє кої нашахѫ ѡдѣжѫ ѧгсльскюю.

авезаисано жи вѣхъ и҃рѣ а҃рхагглъ пои
дп прѣчтаа длпаисажоути є҃ще
гдъ моучитсе рѡ чатьсисаи вѣчисла.
ивиидъ прѣчта дѣма ісрабавь ипо
срѣ єгѡ чаци лежахъ инеможа
хъ рѣци прѣчта и҃рѣ а҃рхагглъ
тосъ силѫдници ипрѣлювводѣнице ими
чести тамїе ·иисловѣтници ипрѣка
вицдници исквдници ипїанице ·
иисрѣки прѣисхѡци инемѣтивїи ·
кнѣзи іѣписти немѣтивы ·црїе нетво
рѣще волѣ вжрїе ·силѫдници сѫгавро
любіци исхѡци ·лневраща любѣци ·
ивлѣканоукщіи прѣчта рѣ ·ѡгорѣ
грѣшныи ·и҃рѣ а҃рхагглъ слыши
прѣчтдъ ·є҃ще несн видѣла велицн
моуісь ·и҃рѣ прѣчта михаилѣ ве
лицы а҃рхагглѣ ·поисажими всѣ
мѫісь длкнѣхъ ·ипонесоще ѣ наисан
лѣсе ·ипоу кнадъ прѣчта рвсх
ѡгньныю ипамнх сѫда ивидѣніе
кѣщіѣ іаісо трава смола ивраще
іслісо сѣкѣра помору вонмѣ чаци

нарѡ мнѡгы моужи инжена и
немогагахъ послѣдовати ипрѣщи
прѣчтаа грѣшни ндѣхоу чрьви
изміѣ люте изъѣри мнозы ·ипрѣче
прѣчтаа чтосъ ѡвѣми срѣсп.
и҃рѣ а҃рхагглъ ·чтосъ мѫчи іѣда исои
ха пропѣ искирци исои невѣрною вощь
пена иетсо дха ·клаудь ткореще
собѫмами исьрѡсѣсѣими сванми бли
жними и҃рѣ прѣчта подѣлъ имь
даимь ѣ ·и҃рѣ а҃рхагглъ ·слыши яще
а҃ще исто вспадѣть вотмаѫ сїю не
имать помлованіа вѣвѣсы ·и҃рѣ прѣ
чтаа ѡгорѣ грѣшныи ·исаіс непоисаѣ
чта сотворилъ ·ипаисы вздахнувши.
и҃рѣ михаилѣ є҃диного прощенїа про
шенїа просѣ ѡтѣмь ·ныса ндѣ
сохрѣтїѣнїи мѫчисѣ ·ипочюднісѣ ми
хаилъ и҃рѣ прѣчта почто таковх
рѣчь рѣ ·ты вѣраю почивающи сола
хаггли иагглы ·и҃рѣ прѣчта до
жалимсѣ рода рѣ хртїанскаго ·ис
ѡковх мѫісь горісь трапѣ ·и҃рѣ михаи

несу того помиловали насущнꙋ свѣ
тꙋ · ісава бѣхꙋ бо славныхꙋ · слѣпыми
сказаными проговорахꙋ · ядѣмо и пиѣмо
ю҃же оумрѣмо · при҃ при҃ѣ҃тѣ михаилꙋ
дамаскиискѣ сотворимо · при҃ѣмь загꙋ
шие ѣдавы помиловаꙋ грѣшне · при҃е
при҃ѣтыа помазꙋи власо христіанꙋ исаи
исꙋ мꙋисꙋ выдѣ нарыи · при҃ бо исаиꙋ
хощꙋ помиловати · ѡпи своѥ ѕираттіѥ
непомиловаше · и непочитоваше исꙋмо
ка своѥ · на ісрщеніѥ моѥ ѡсѣсвѣрѣпѣше
злыими дѣлы своими · при҃ при҃ѣтꙋ
помꙋи вестьхꙋ власо · и при҃ѣтꙋ зри
дѣло раꙋсꙋ своѥ · ісаиꙋ вса тварь
славитꙋ имѥ твоѥ ѻтцѣ наꙁѣмли
при҃ бо дамаскꙋю власа того иоа за
зло дѣлꙋ нашиа · при҃ при҃ѣтꙋ помꙋи
всѣ власа · при҃ бо нагрѣшныи даю ба
ѡрадꙋ · ѡвѣсѣкрѣніа моегѡ · дапѣти
ісастіа · загꙋбленіа мтр҃ѣ моеѥ при
ѣтыѥ нестыи ѧгла моѥ и при҃ѣтыаи
ри · раꙋсѣ при҃ѣтꙋ ѻце слава мра
и славѣ христіанꙋ · раꙋсѣ и тыи михаи

невидимаго ѻца слꙋжителю · дасѣ
грѣшныи сѣꙋ · славѣще ѻца и сна
ꙋха и сна и прно и вакысы вѣкѣсѡ ами҃.
вънебсѣ вратѣ мѣ исаиса вѣѣще стыи
ію҃ бго слова іс҃ꙋ листа ·+

Заточень ѡператорꙋ цра вопоморѣ
исаꙋа ѡтроку · дагꙋ оумори гладѡ
ѥже вѣсѣ · и помилуѥ стыи іѡаннꙋ спѣ
бышнык · нагарꙋ · и лаворѣщѣи · ѕ · дны
стыѥ искꙋсно · сѣмь вы нашбладѣ при҃
маслꙋ бышнѣи и нарꙋ вапрашати
при҃ гн҃ бе маитѣ҃ѣ ѥми всѣ тайны
твоѥ нѣпощꙋю сего свѣта и ѡ пришь
ствіи нескончанію · при҃ бо слышн
праведныи іѡаннѣ и повѣмти всѣ тѣ
ны моꙋ нѣпощꙋю и ѡ пришьствіи сего
свѣта · дадѣ и выдѣ власть оусѣкы
поли кладѣти тѣи вѣри · свѣ ѕемлѣ
начѣтыри стране · и когдасѣ мѣ по
сѣи жити · адрꙋгыѥ пожѣ жити та
дѣи и оскончаніѥ дни сего свѣта ·
бꙋдꙋть потопи · и власа тавриди ѡпра
скнлꙋ нѣвирꙋюще · и тѣхрѣи и сама вои

анастаноу людн саможивцн нсрзара
лѣвцн · нбзаконницн · нчьдо народнтн
лнх начлоу мрьзости днѣнни срѣара сб
срїю оузємлю · аспарн сами оумрх,
нш злынхь дѣлъ непоказоуютсѧ · ачедш
нменїа непоказоую дшни нємєютъ
чимь исрамитнсѧ нйн шгрѣхъ шисхпи
тн · тлѣже пошлю назємлю дапамъ
тоутсѧ вси єзыцн · патш пошлю
прїсы мои · нидѣ шнн прндоутъ.
тогда боудтъ глады нтржи : +
сѣ стыи іш · апатш гн что хощетъ
бытн · прѣ гѣ слышн правєдныи іш,
куде прїємемь шземлнє вси єзыцы
нбзбратнсѧ прѣдныи цѣсарнградх.
прнсоутъ вси єзыцн · нпрѣдадхтмисѧ
помноу · оуцарнграді нехощє нначнтса
ратнтн нпрїимнтса дадроусаі братц
гдѣно стпои врамзѣно ухсо набром
зѣно исоно · дрѣже орѣжїе оурѣщ дѣс
пои · дрммх дха мои · нпроговорн
врамзѣнь ухсь · набромзѣнх исоно · пдз
тенѣмнтсли падесѧ сила ваша · с

нпагыбаше трѣси ваши нннсаісоже по
менѣтнсѧ хощетте · нзыдѣ црь михаилъ
вацнграді нповелн людѣ своимь невои
тесѧ замене єщє нмамь живота мл.
прѣ іоаннь пасѣ гн что хощетъ бынн.
прѣ гѣ · слышн правєдныи іш · кадѣ бду
дєтъ сканчанїе михаилова хощє посла
кнти цсрухх папрѣстоль · исамь оум
рть : + сѣ іш апатш гн что хощетъ
бытн · прѣ гѣ хощєсѧ пшшной хс вазне
сти нанѣ · инапрестоль сѣсти · прѣче
іш пасѣ что хощетъ мытн · прѣ гѣ
слышн правєдныи іш · кадѣ нзыдѣ пу
щенїе сатанѣ штъмницѣ своѣ · хощесѧ
радити шсольна данока шѣдине дви
це исолѣ нпла оупрнзнд · зл лѣ пха
щетъ прїнти цѣцрнградх · видѣвши
всѣ земль что ємх оуготованаіѣ н
хощетъ нмти црѣ цѣцрнградх · нхощє
пакти чинити полѣзавєствш нпоне
чистоте своѣи · исамѣсѧ днь плъ тр
пєтьне · хощє постдвити цсрухх папѣ
столь пса оумртн · нидѣ оумрѣ црь

михаиль оу҃цр҃и градъ хощеть оу҃зрѣть хс
исъ рвхнѣ наслѣдъ свою · хощеть сѣсти на
прѣстолѣ нцр҃ство нбное нъ вознесѣ
гласѡ велицемь михаиль мы плъстемь
лѣствицю дх҃омь хс сн҃ь божїй · пришѣ
ѥсть судити вселенѣи · нѣсть
мисе непоискони ни прими оу҃ченїемоѥ
хощеть сътворити мѣдна нѣ
дажити нидажь нигра писнѣго нро
са авѣди всѣ оу҃снѣть обрати дапо
мрѣть гладѡ нажежю · нпоисловѣтсе
ѥмъ всѣ, прѣ іѡаннъ апстѡ гн҃ что
хощеть глѣти · прѣ гь слыши правѣд
ны іѡаннѣ · посѣмь попхнѣлю двоѣ
воѣводѣ бесовѣскые исотстл затворѣ
нь мѣжоу двѣрма градѡ · нисадѣ
ѡнн нѣздахъ оусхпнхсѣ пѣсо пѣсиц мор
скаго · нѡздахъ вся свѣсть · нвратѣтсе
ѡпѣть исъцр҃градоу. прѣ, іѡ посѣмь
гн҃ что хощеть глѣти · слышигправѣ
дны іѡаннѣ посѣ исада апстихѣсть
пошлю вѣцр҃ирадѣлю своѣ · нповѣлѣй
бесплѣнникѣи зѣмли знамѣнїѣ дапрїидѣ

нначрьтанїѣ начелѣ нпадѣсной рѫцѣ ·
тисли нехоще примѣти · данемаже
исхпнти нипродати · пошлю бѣ нѣсѣ
своѣ йрѣтѣ имь исбсхлю исопсѣ начрь
таше людн бжїй · исопли нехоще прима
ти начелѣ нпархѫце дѣсной рѣ · тѣ при
вѣзти нмоучити привѣзати исдхоу
тѣ прорѣзати ребра · нѣзвадити чрва
тї привѣзати исдоубх · тажѣ гонни
ѡколо доубда дапзмалаютсе чрѣвка ·
адрѫземи востѣми ногами трьнїѣ кра
ци насадивше нагѫмно : ← прѣ іѡ
апстѡ гн҃ что хощеть глѣти · прѣ гь
слыши праведнїй іѡанѣ постѡ ка
оу҃змоучи лю҃ прїидѣ оу҃зѣ мниса ісо
мнѣ · прѣ сн҃ѣ моѣмоу пдписачелѡ
моимь исойсѣ мѣ замень · нпѣтьвра ·
пди нпошлю стволоѭ сѫвѣзоу имѣ
немь дѣспидх исоѣ дрѣжки исключѣ ѡ
земле дашѣбрѣзѣ зѣмли врата · да
нѣздѣ ѡпусла · нѡтроіснѣть всѣ свѣ
тъ · нпостѡ дниѣ нрѫзи нѣсѣсор
шїѣ мѫчити лю҃ исой прїѣли начро

тайнїе тайныїе начелѣ имѣрѹць дес
пай повоудѣть мнїа в мѹч тадаи
лю желаѧть самрьти · обѣкати пра
дними немагѹть оуаѣкати писи
лѡ оумрѣтви · имтешисїе мѫсы прїе
ти : ✣ йрѣ їѡ апсе гн что хо
щеть ѧинти скажими · гн · дабразъ
антихристова прѣговорьтїе · дѣлас
ти исалисов нѣгова · прѣ гъ слъиши
праведныи їѡвание · дабразъ улъбисѣ
клясихъ женисѣ ноести грѣзенныи
гла ихъ · каіса исалесница нарѣпоуни
смїа · ✣ йрѣ їѡ апсѡ гн что хощ
ть ѧинти · рѣ гъ слъіши праведныи
їѡ · када падне исравава роса пово
сои въселиенѣи тада двигнѣтмсе
сонѣ наземлю · йѣтвере агглы
дабестроуѧть сонѣ наземлю ·
дапотрѣхтсе горы · дапаскольваю
тсе грабы · дашбразоутсе тѣлеса
мртвыи дабестаноуть исъ прстлъ
гнїо : ✣ йрѣ їѡ повѣжьми гн исаіе
памрьли шлдама долурама · дойди

шьствїа твоего конєц памрьли · и
прѣсоудѡ что къ тѣ дше гн · йрѣ гъ
слъиши исада оустрахбитъ · гавріиль ·
йоурииль йрафаиль ймиканль · все
всединь та оустанеть · рѣ їѡаньда
чтосѣ оумаре оуштопила · йриде изъ
ле йпатице разнесле йзвѣри изъели
йѡгнь сажегаѡ что къ сѣ дше ·
рѣ гъ слъиши їѡ · маре да мрата
вца своего йриде своего йѡгнь имн
ѣдинѣ власѡ нецрадиноу насъди
цимаемь · на соу примирази чныи ·
крнше дше ѡправедныи · йіса хъ па
стырь овцѣ ѡлганць · прїсх праведд
нисѡ блѣны дасть ѡца моего
йатѣть вацркова аісѳїи · наслѣдити
оугатованнае цр цртво нѣное · и
матѳризи авле исватиле ивенцъ
наглавѣ своѣ · йдинисова цвѣтїе
оурѹсе свое · агршнисѡ рисх · ѡпад
те ѡмене прославти йдѣте вѣзъ
ро · дѣнное цатмх іерадѣшнаго нема
лѣ врлѣ · исашми пашлю, вѣ · агглъ

изъиметь сабами антихриста съ
грѣшными душами · иткѣе грѣшнисовы
дусрѣеть wнесконеи слнцѧ дазападъ
чтоа wни нехощѣ сагнѧти вѣсѣра
wрѣнное · напразднѣше грѣшне душе напра
ведне · ивидѣше наныхъ вѣзе англи
несвѣтлыѧ ивѣнцѣ наглавахъ иварухъ
финнисова цвѣтїе · ипладнѣ сланѣти
праслатта аѣхди сотпона исонѧ назло
навратти ипртелести на · ивлухчи
wлавѣе бжїе иславѣ · прѣ дїаволь
авѣи Есте праславти Ерѣ вамь бѣ
драгд пдѡнома свѣтх · ирасныѧ жены
надевописы · платно рухо · перѣ злато
ипанесрѣ · напрѣзи исаны · памы шлѧ
хѵте спасрцѵ своемѵ · сѣ вамь на
доношѧ надава · ивѣме любилнахѵте
ждадемсе wрѣчете дли нѣ нехощѣ
васъ · прѣ ѡ апостѡ что хощеть
мнѣти сѧ · прѣ Сотворѵ сѣдлава
изъмлѣ новѵ · травѵ · иравноу ·
нестави слнцѣ имць · изѣкѣзѧ · ивсѣ
нава сотворѵ · wѵ нашемѵ сла ѡшѣвсѣ

Слова Стго Апла Павла wисходѣшїи

Нове улѣсѣци бѣвите га безпрестанїи ·
ивсѣ часѣ днь ипощь · навсево днїи за
ходѣщѵ слнцѵ · ивсѣ ангелы лѣсѣци · моужь
сѣи же нѣнесѣи · васходѣть исовѵ · ито
исплнѧютсе · ипринесуть исогажо дѣлъ
Еже создѣлають улици · wютра надобра ·
любо добрда лѣво злаа · ибо англь добрѧ
улиса · пидеть радусе исовѵ · нестьже англь
злагѡ улиса · пидеть плачусе исовѵ · ивси
исходѣть wкѣть дающе вѵ wдѣлехо
улѣсѣсыи · изыдеже дхо насрѣтнїе имь
wбѣ · прѣ имь wисоу прїидоуть ангелы
мои · носеще бремена благыхъ дѣлъ имап
ки чтнїе · wнижѣ wбѣщаше мы wнѣ
прїидохѡ · wрѣсѣшисе сласти м прѣсѣи
именн рѧ Стго твогѡ нглющїихъ ·
Wче нашь нже Есѣи нанебѣи · дасѣти
тсе имѧ твое · надпрїидеть цѣтвѣ т
вое · надлвоудеть волѧ твоѧ иѣсонанебѣ
иназемли · Сисѣтающїисе богадѣхо ·
изгапми ихоулимїи бымїи ишѣлю
бѣмїи · повсе часѣ плачющесе нѣжехѡ ·

прѣходѧще ѿ града в҃гра, за словѣ
твое стое · ѡ прѣбываніи дне иноѩ
зарѣсѧ имѫще мѧтежнѹю · мы же ѧггломи
чюдѧсѧ зрѧще трапезніаи : ✠ И
се бы
гла іс҃ны мѣ глѧ · ѡ не ѣсте ли ѣсо дѣвѣдѹще
ѣсо зѣ вамь стоѧщимь · моѧ влѣсть со
нимнїй · ѣко сѣнь мои возлюбленнїй · прѣ
станѣть повсѣ ѹасы слоужѣ имь · никогда
же ѡставлѧю и · ѣсо мѣсто нѣвеселїѧ
ихъ зѣ не восхо · и ѣсы ѣдоще ѧггли
слоужити имь : ✠ И
се дроузїи ѧггли
прїидоше ѡ нѣхъ прѣ прѣстолъ бжїй ·
мыже посланнѣхусѧ прїидохѹ · ѣдѣ
бжїй нѣдѣ насрѣтенїе имь · ѣ вы сть
гла іс҃ны мѣ глѧ · ѡ кѹдѹ прїидосте
ѧггелы мои · посѣщѣ тѣшисѧ зѣремена ·
ѡ нѣже глѧше мы прїидохѡ · ѡ ѡ
нѣхъ нарицаѧщихъ имѣтвое · плѣтїи
оугодїа творѣще, и прѣисладаѧщегрѣ
ісѣгрѣхѹ · нѣ ѣдиное мѧтвы чистыи
срѣмь несотворше · чтобы ѣ потрѣба
намь слоужити ѣкоже грѣшнїсы
прѣ гѣ · ѣдѣ тѣ не прѣстаѧще слоужѣнїй

имь · дондѣже ѡбратѣтсѧ и ѣкаѧвсѧ ·
и прїидоуть іс҃мѣ · ѣ ѹзѣ тога соу
коуимь. ✠ Е
дѣ ли оубо снове ѹлѣс
цѣ · ѣко вса дѣла ѹлѣсѣла назѣмли ·
ѧггелы вознесѣть нанбо прѣвоіа · ѣбово
добраа ѣбово зѣлаа · ѣдѣ вѹщесѣ сѣи вса ·
бе прѣстанѣ блѣвѣте гѣ : ✠ А
же пѣвль
бывь водѣ стѣ нсїа видѣхъ · па
кыже ѡ ктѣщавь ѧггла водѣнѣме прѣ
ми · посѣдоуими пѣвле, и ѣкаже
ти мѣсто стыи · и познавши мѣ
сто прѣвѣдныи · ѣдѣже насмїи соу
дѧще прѣвѣдныи · и видѣхѡ тоу нѣи
зрѣнныхъ добрѣти · и ѣкаѣсы сѣнидоха
вѣ вапѡ земльнїѣ ѣдѣже тма и
ѣдь · и тоу ѣказами дѧше грѣшни
ѣбысоѣ мѣсто насѣтсѧ · и ѣкаѣсы ѣдоха
бе вопѡ нѣбла нѣтвь · и тоу оузрѣ
хѹѣть сѣтанѣ ѣггелы его · и власти
нстарѣѣшини его · ѣбѣтыхѹ зрани
и ѡпльченїа · дроуг дрѣгоу завидѣѣщи ·
ѣбѣтьхѹ тоу дѣси завистанѣи · исѣѣве
тлѣнїи, ѣблѹдниї и напрасникїи и т҃х

вѣхъ дрьжѧтиля лѹсави доусы вола
зѣще вьсрца власть҄мь, даоуліѣть
дроугъ дроуга · ивьпросіихъ ѧггла гсто
Сіи соуть · прѣми ѧггль сѣ соуть
властели земльніи нисѣзы мира
сего · Сіи соуть посланіи подше
невѣрніи ѹлісь вовреме смрьти · мѣщѣ
во вѣры бгу · ниоупованіе наба нима
ими Єго · И взрѣ нанбо ивидѣхъ
иные ѧггды · ихже лица свѣтѣхоусѧ
ѧко слнце · и по писаніи поиасн златы.
и моуще почьсть великоу нарізахъ
своихъ · и написано вѣше имѧ хрїѣ
наныхъ · исплань вьсѣи красоти има
ти · и вопроснхъ ѧггла гсподи сіи
соуть · и ѡвѣщавь рѣми · Сіи соуть
ѧггды правѣдный ѹлісь · прѣ Ємъ
вьсіли правѣдници · и грѣшници зна́ются
Єгда оумираютъ · прѣчьми ѧггль зрѣ
назѣмлю · ивидѣхъ вась мирь · иѣкыа
ше прѣмноѭ книгъ чтоже · прѣдъ ѧггдъ
водѧщемъ · Сіи ѥ величаство чловѣ
кѣсоуѣ митѹщесѧ · и оузрѣ ѡвлаѣсь

ѡгнь распрастрьть навасѣмь мирамь.
и прѣдъ что ѥ сѣ сіи · прѣ сѣ ѥ безаконіѣ
Смѣтѣшено самлтвами грѣшныи ѹлісь:
А Єже вьсплаѣсѧсѧ и прѣдъ гсдомъ ѡ ѧггдѣ.
хотѣлаи видѣти душе правѣдныихъ
и грѣшніихъ ѹлісь · гсдь ѡвразѹ ѡ него
дѣть ѡ мира сего · и ѡвѣщавь ѧггль
прѣми · взри долѣ · и вьзрѣхъ долоу
и видѣхъ ѹлісь оумирающа · прѣми
ѧггль сѣ правѣдници вѣ · и вьзрѣхъ
и видѣхъ дѣла Єго Єже сотвори зло
ме бжіѣ · ковстьмь житіи своемь ѥ
пожи́ть · и вса прѣдъ стаще прѣдъ
вѣть ча · и видѣхъ ѥже сіи сончавшагѣ
и ѡвѣрѣтъ поісаи надъ знаменіѣ · и прѣдъ
сташе блазіи ѧггды и грѣшноже ѹслїи ·
и видѣше ѥ ѡсѣ и вѣсѣ ѹлісы · злыже
нечюіѣрташе мѣста вонѣ · и видѣвшѣ и
ѹлісь всѣ · блазнѣже ѧггды вазѣше душ
Єго · и ятѣхоу хранящею · и видѣже ѹзи
дѣ ѡ тѣлѣсе · и трнсрати реюще Єи ·
душе познаи тѣло своѣ ѡ нѣмоуже ѹзи
дѣ · достапѣ моти паісы вѣтіло тѣвоѣ

възвратитисѧ. вдань в̑ воскрѣнїа · дабо
спрїимъ҃ши оуготованиа совастѣми
правєдними · и в̑оспрїемъ҃ши дш҃ю тоу
ѡтьца и҃цѣлованїе ваше ю҃ · ꙗко знаємаа
соуща · прѣже ѣи · мли҃мтисѧ пан҃ь
ѣсѣ сотворила волю в̑ж҃їю соущїи
назѣмли · и҃прїидѣ ѧггль хранивїю
назѣмли повсѣ дны · прѣ ѣи раѹисѣдш҃ї
ѧзборѹюсѧ ѡтѣмъ҃ть · ꙗко сотвори волю
в̑ж҃їю живоущїи назѣмли · ѧзбо повсѣ
днїи возмоща дѣла твоа влгаа
іс҃ѣ҃ · прилож҃ѣте на҃ѣ и҃зыдѣ насрѣте
нїе ѣи · иглаѣи · дше несмоущаисѧ,
иноусоумисѧ · нъ прїими намѣсто.
ѣгоже невидѣ҃ть и҃сполиже · боуди
нам҃ь помощиникъ · ѡбратоуюсѧ · нам҃ь
вѣтъ҃хъ поиской · ѣлиско прѣме зыкъ
вѣтъ҃хъ · нам҃ь идѣше прѣбиванїа на
нва · вѧзоущиже вѣси далечѣ стоѧ
ще вѣдахоу глющѣ, ѡісаісовоиславѣ
спѡзнялъ ѣсѝ дше · панестинѣть и҃зво
же ѡна · ѣгоже вы вноутрь врать
нѣный, кѣпчайши глсѡ ѡвоща ·

ѣи рѣ іс҃ѣны ваше и҃збѣгль ѣсамь
х҃а моего силоѧ ѡграждаѥма · ѡїе сказа
ми ѧггль водѣниѣ · дабѣсте ꙗсно
нѣѡставити рь рабь свои въпоношенїе
нечьстивомоу · иже и҃сѣрьвно работа
ющїихъ ѣмоу вс҃ѣ днѣ живота своего ·
сїа сказа вамь чеда моа возлюблн
наа · дабы поискажете плѡди дш҃и
нїи наѣнаго цртвїа · и҃боложить сѣ
страхъ вѣсрца наша · дане невѣрѣже
нїемь и҃лѣностїю погоубимь оуго
тованнаа намь влгаа ѡц҃а нашего
і҃у х҃а · ѣмоу слава и҃дръжава сощ҃ь ·

вѣсты и҃велиѣсѣ пѣ дѣѧнїе стыѣ
стыѣ трице · напрѣстоую стр
ть ца нашего іса х҃а ѡч҃ѣ слвѣи,

Ѹимѣ стыѣ трице нач҃ѣ дѣѧнїѣ
ца нашего іса х҃а · иже ѡбрѣтше ѧ҃
Бѣсь великѣсѣ црь вѣ҃ерлмѣ припови
ще пилате · ва и҃зв҃ѣстный исповѣдахѣ ·
сотворѣна сѣ · ва и҃ тое лѣто бѣсѣ
твїа ѣ҃ · ва іса · дань мр҃ва сухасо ·

сѵ҃тъ даѭще · имариѳиноу иволіѡноу
в҃чѣтвратоѥ лѣто · авдоѥ сатное й
вторыѥ чисела , госпѡствѣ Ѡтца нашего
іудѣѡмь · іѡсіфъ писаіафа галіскаѧ мнѡ
поискати имоуще сѵ҃на · дабы писаніѧ
мѡ҃ · постарѣишинѣ Ѡтцемь іиняхъ
іудеи заповѣда Самъ иписоди писме
ими іудеискыими · анна писаіафа ·
пс҃имѡ и҃ѳдаіи галиль · іуда левгіи
нь · иней фалимь · алеѯандръ Сѵрыи
ѡдвѹзи сѣсѣди пріидоше іѡпилатоу
пратиноу іѡави · хоулеще Его мно
гыми пардами злыими глѭще · пѣ
мь іѡсіфа іѹзаница · иснь Є҃ маріе
раждесе · имариноуть сѣ сномоу ицро ·
иметъ Єдино пь псѣлоть ѡсіѣврѣшлѣ ·
имашь заіѣсонь ѡть заіѣсонь хощеть
иска҃ти · рѣже пилатъ · іѡаи и Є҃
творить иҳощеть разорити прѣще
Єму заіѣсонь имами васоуластоу
нещѣлити иписолиже · пѣсте иіса хро
мы иглоухы песлѹсы инепріазнный
Єзы дѣлать всоу ѡзлыи дѣлъ ·

рѣще ѡлаз҃нитель и · иѵ҃ вестарѣишинъ
дѣѣсѡ҃ · дѣтьлѣсть кѹлѣ изгонить бѣсы ·
иѵ҃сѣ Ємоу поісорики соуть · пилатѹ
рѣ · Ѡнъ несоу ѵ҃дѣствъ нечистїихъ ·
Єже самѣ изгонитисе вынь раз҃
вѣзїѣ сїлы · рѣшежѣ іудеіѣ просимь
ѡцѣлѣчьства твоего дабы заповѣсѣ ·
влизь Ѡтомати прѣствои сѹдны
прѣстолѡ҃ · послышати слоусѣ твоѣ ·
призвавь пилатъ десѣтиниса рѣ Єму ·
Ѡвѣстиноѥ прищедѣ ѥдоуди имѣ іс҃
вынѣже гратѣды дѣтинись , изнаѣ іса
маисе Ємоу · поѹзроусь свитъ носи
кърѹцѣ сволѣ · простре и позѣмли
рѣсь · гн҃ в҃ноутрь гратѣды · зовѣтите
іс҃нѣсъ кидъвшежѣ жидовѣ Єго
Ѡтвори десѣтинисъ · ѵ҃звѣстиште
пилатови глѣще почто неповѣ
дань намъ пръславь · изпошадаѧ
номѹ в҃ноутрь иты разъ посла
ный десѣтиниса · сидѣвь сегомлый
поѹзроусь и дрѣжа кърѹцѣ своѣи ·
распростреть прѣнии назѣмли · пре

ємꙋ почто то сотвори · рѣжетемꙋ
дѣтинись · ѣда посламе воєрмꙋ іса
алеѯандрови · шидѣхꙋ іса стѣчаа
нашѣлѣсти, йотроци завѣхаꙋ єврє
йєцїи · ѯсана своꙋ дѣдовꙋ клѣтви
дрьжєще вдрꙋсѣхъ свои · дрꙋзи
постилахꙋ ризи своѣ глющє · спи
тель ты єси вынитѣхъ влѣвнь гро
ди вимєнѣ · взꙋпишєжѣ іудєи
глющє протиꙋ дєсєтинисоу · отро
ци єврєйскыи звахꙋ, ѡисоу тѣлѣ,
имжѣ єси гръчанинь єврєйсисы
єзыкъ іса ѡтвѣщи · рѣжѣ имь дѣтии
выпрашаа писаниѣ ѡжидовь рѣ, прѣ
что ѣ єжѣ ѡни вопіютъ єврєйсисы
дѣжѣми исповѣда · прѣ имь пилатъ
вопіємаѣ іса ѡтвѣстє єврєйсыи
рѣшєжѣ ємоꙋ глѣ гнѣвѣмои спѣмь.
или глютъ гнѣ спѣмь · прѣ имь пи
латъ вїи вѣсте и послꙋшаствѣєте
глы єжѣ отроци глаше · что сѣгр
шилъ ѣ дѣтинись · ѡни же аумлъчаще.
рѣжѣ изъ дєсєтинисоу сѣ прѣвсилаютъ

вонь йди · йцѣмѣжѣ хотѣ заисонѡ во
нутрьи вовѣди · йвынѣжѣ гѣвди
дєсєтинись · сотвори єжѣ прѣжѣ
тѣмѣжѣ заисонѡ · прѣ ісѣсви гѣ во
нутрь гѣвди говѣтте ісѣзъ · во
нутрьжѣ вхождшоу ісѣви, ѡзнаменїи
носѣщїихꙋ нѣже носѣще знаменїа ·
приклонѣнїи выше главы знамѣнїѣ
ѡнихъ · имѣюще сна іса · видѣвше
іудєи знаменїа знаменїємь іисо
прѣклонѣнїи главы соу имь · имѣя
хꙋ іса · паче аупованхꙋ противоу зна
менїємь носителѣ · пилатжѣ рече
іудєѡ: пекѣлѣтѣи іисо ѡныхъ
прѣклонѣнїи соуть знаменїємь
главы имѣюще сна · разѣкѣ аупова
ще ісѣ знаменїѣ носителѣ имжѣ
ѡни свои поклонѣюще имѣюще й
дєшєжѣ іудєи ісапилатоу кидѣхꙋ
іисо сѣсѣ поклонѣюще знаменно
носителѣ · имѣюще іса · призваѣ
нѣзъ знамена носителѣ прѣ имь.
сѣсихꙋ іисо сотвористе · рѣше

ісвпилатоу, мїи погани Єсмь нцрі
рабы · ісонмь заісонъ имамь мл
тви Єго · нь посмаа нами знамє
нїа посланнщесѧ имѧнїщи й · рѣже
пилатъ · ісвстарѣишина самоу ·
нзыщете моужє силнїи йсписыѣ
нтїи данесеть знамєнїа · дабимь
ащє шпехъ послашетсѧ · прїемщѣ
запов'кдн старѣишины іудєйскыѣ
нзбраще моужїи ві · мастоущь
шесть й шесть · Свтворище два
жати знамєнїа · йпоставишѣ
прѣд пилатомъ · рѣже пилатъ ісвдѣ
сетникоу цѣды іса вынь прѣбы
торь · Єже й сказаємаго горница,
йвыкѣдей вонутрь паисы · ащь
мже заісонъ хотѣ · йнзидать іс
прѣ прѣторь Свдесетникомъ · й
призвавже пилатъ оїи й жрдь
жаоу знамєнїа · запрѣтити имь ·
клѣнисѧ паісо ащє прѣпсланїна бу
дѣть знамєнїа вонутрь трѣбоущоу
ісаи дѣсѣсноу главы ваше · йповѣле

кнѣзь вонутрь йтыісови · вторицѣ ·
йсвтвори десетникъ тѣмже об
разомъ паісов йпрѣдже мл многа да
бышль повѣзроусѣ Єго йиде по
немоу · вонутрьже трѣбоущоуемоу
послашесѧ знамєнїа видѣвшїи
іса · йпаісо вндѣ пилатъ сїи стра
прїѣть Єго · йначеть бастанати
Свпрестола Своєго · подружїѣже
самаго пилата имєнемь прїсла ·
посла ісонмоу глющїихъ · йчто
тѣлѣ имѣѣши тамоу правѣдно
му · многако пострахъ плсти Єго
да васїа нощь · шкѣщлавшѣже сѣ
іоудєй рєщѣ іспилатоу · рєхолити
паісо блазнитєль й · вижь паісо сань
вобрѣже вьжєну твою ·

Пилатъже призвавь іса йрѣ · неслн
шишлан что сы нашѣ свѣтѣлст
вуютъ йничєсоже глющи · ісже
шпѣщагліе неймоуштли власти
далѣмь глю · имѣже сѣмь ісвѣко
власть имать осѣсти своимидобра

ѝзло ѝсами вѣтѣ. рѣшѣ же старѣй
шины іоудеискыѣ ісѹсоу что мы
видѣи. правѣ ты ѡ прѣлюводѣяніа
рождень єси. второе зарождьство
твоѥ вавыслѣѣме мнѣ ірѡ ѝзаы.
ѝтѣѣ ра сѣ сотворено бы. трѣтиѥ
єра ѡць твои ѝмѣти твоѧ ма
рїа вѣжаста вєгѹпть. ѝжѣ не
ѝмѣѣста оупованїа волюдехѣ. рѣш
нѣцїи ѡ прѣстоѣщїи іоудеи нїи
нѣ рѣмь. разѣѣстно єго ѡ прѣлюводѣ
яніа. и шѣмь ѧ ѡварѣчена вѣ маріа
ісѹсїфѹ. нѣ рождень ѡ прѣлюводѣѣ
нїа. сѣ слово ваше нѣ истино ѝм
же ѡварѣчєніѥ сотворено. ѝмже
ѡварѣчєніѥ сотворено. ѝмже вѣмо
ѧко ѡварѣчена вѣ маріа ісѹсифѹ.
ѝнѣ рождень ѡ прѣлюводѣяніа. рѣ
пилатъ ісвоудеѡ ѝ рѣ рѣше ѡ люво
дѣяніа сѣ слово ваше нѣ исти
нно. ѝмже ѡварѣчєніѥ сотворено
ѧко сами глѣть ѝ ѡ вашего єзы
ка. реста ісѹпилатѹ анна писаѣфа.

вса мнѡжѣства навлаѣ ѧко ѡ прѣ
люводѣяніа рождень ѥ ѝ пълазните ѥ.
ѝвсѣ вѣсте ѧко страннѣ сѹть
оученици ѥ. призваѣ пилатъ ѧ
писаѣфѹ ѝ рѣ нма. что сѹть стра
нніи. реста ѥмѹ погани. ѡ строи
косїи сѹ рожєніи ваюудей. ѝ ты
рѣше нѣ ѡ люводѣяніа. речѣ же ѧ
зарь ѝ ѡ старинь ѝ ѡ ана. фанинь ѧ
ісовь. ѝ некрась ѝ самоиль. ѝ даіась.
ѧ ѣ. ѝнѣѣ ѝ сриѣсѣѣ ѧ грипа. ѝ ом
нась іоуда. ѡ страннїи нѣ ми рож
нїи. разѣѣ чѣла іоудеиска ѥми.
истинѣѹ глѣмь. вѣѣстѣѣ ѧко ѡварѣ
чєніѥ марино ісѹсифѹ. гла пилатъ ісѹдѣ
манадѣсѣтомаѧ моужема и то рѣше.
заѣсланаѣѣи здравѣмь цревѣи дарѣ
тѣми ѧко нѣ рождень ѡ люводѣя
нїа. ащѣ истинѣ глаете ѡ ни же ре
ше ісѹпилатѹ. закоѣ имами ныслѣ
тисѣ ѝмже грѣхѹ ѥ. сами даісѣ
ноутсѣ поздравїѥ црѣ. ащѣли нѣѣть
ѧкоже рехѡ. то дадѣѣжнїи ѥми

328

Смрьтїю · рестас анна писаїа а ісо
пилатоши · ш · сїа кьрхета таісонь
рожень шпртьлюбодтьаніа инь бла
ужитель и наричется сынь божїи
нрь · имы неврхемь · и заповѣда
пила Двимь вынити рабь двоюна
дете моужескїи иже реше нтьсть
рожень шпртьлюбодтьаніа ісоужде
заповѣда шлучитисе исромть ·
иртьче пилать васисоую рть хоте
его оубити · реше емоу гнѣвь
свои имоуть зане целить восоу
тоу рѣже пилать · здавоира дѣла
хотеть его оубити · реше емоу
еи гн · пилатже разгнѣвкавсе и
зыдать вынь прѣсоудище · прѣ имь
сѣтѣтела имамь слнце · таісонѣди
ного грѣха шзрѣтшѣ вотлце семь ·
швѣщаше іоудеи реше · ащенеои
быль озлодѣи невинѣ шѣ его прѣ
дали тьбѣ · прѣ имь пилать пои
меѣы и позаісону вашемоу суди
те емоу шнижде реше намь недш
нть оубыти никогоже · разгнѣвкѣ
вапрторь таісы пилать · иквьзва
іса ирѣ емоу · тыли еси црь іоудеи
ісь · шквѣща емоу ісь · шсѣдели ты
глѣши или иныи рекоше тебѣ о
мнѣ · шквѣща пилать ѣда азъ еса
жидовинь рѡ твои · архіереи прѣ
дашете мнѣ · что еси сотворилъ ·
шквѣща іс цртвомое нѣ шсего сегомира,
ащешмира сего бы были цртво слѣ
ги оубо моѣ подвизалисе бышѣ,
данепредадень бы былъ іоудеѡ · нынѣ
цртвомое нѣ шсоу · рѣже емоу
пилать · оубоцрьли еси ты · шквѣ
ща іс ты глѣши іисо црь есамьазъ ·
азъ насе родисе инасе придѡ вовсь
мирь · дасвѣтителствоу истинѣ ·
квьсакь и не шистины послоушаѣ
гла моего · гла емоу пилать · что
е истина гла емоу пилать іс
истина шнѣ іс · гла емоу пила ·
разъмлынихъ нѣли истины · блю
истины реѣсѣще каісо боудеть сѣ

нима ѡтъ и имѹ власть наземи,
Ѡставивъ пилатъ іса вонѹтрь пр
тора · изыдѣ ісѹдеѡмъ гла
имъ · азъ нѣсмь вины ѡбрѣтаю
вочловѣцѣ семь · глаше емѹ іѹдеи
сѣ рѣ могѹ разорити црковь бж
трими днми создати · гла имъ
пилатъ ісѹю црковь · глаше емѹ
ю сѹда соломѡ · замлтта сѧ
рѣ дразрѹшитъ ю · и паисы гла и
пилатъ · неповиненъ есмь ѡ сѣ
вѣи сего праведника вѣи оузрите.
ѡнижде реше ісрвь нача нарѣдѣ
нашихъ · призвавъ же пилатъ ста
рѣшины ѡц҃ны и дѣаконы гла
има тай · не позволите таковаа
ничесо же створите паково каде нань.
и писа же шины неѡбрѣтошеся
мрѣтныхъ · ѡщѹщенїи сходѧтъ.
глаше ѡц҃нїи дѣаци нестарѣи
шихъ дѣаци · наисарова и хлстовѣ
пошинь ю ѡмрыти · авѣсте іако
наба хлстокова · и запавѣда пи
жидовѡ вынь изыти · и призвавъ
іса рѣ емѹ · что сѹтворихъ тебѣ.
гла іс · наисѣти не дано · рѣ пилатъ
то іса ко не дано · гла іс моѣй
цр҃ви и присаше ѡмоуцѣ сей.
нѣ вѣсерѣнїи моемь · слышеще же сѣ
іѹдеи · глаше ісупилатѹ · что ещѣ
хощеши слышати хоулу ѡнѣго.
гла пилатъ іѹдеѡ · аще сѣ слово
хоула ю · имѣте и вы и извѣсте и.
ісасанмоу вашемѹ · и по закѡноу ва
шемоу сѹдите емоу · глаше емѹ
іѹдеи · закѡнъ нашь има · аще моу
моужѹ ѡгрѣшитъ пошинь ю паисо
вѣсте · рѣ пилатъ · паисо аще слова
хѹла ю · поимѣте вы и по закѡнѹ
вашемѹ ѡсѹдите емѹ · глаше
емоу іѹдеи · мы хощѣ ѡбѣсити
наисѣтъ его · и гла имъ пилатъ
вѣсте то · добро · и зрѣще ісѹсѹ
каплысь іѹдеисѣ ѡсѣрть стоѧщѹ.
видѣ многы слезѧще · и рѣ іѹдѡ
и весь множество велитъ его

оубыти · глаше старѣишины
капилатоу того рд̃ придѫтъ все
множаство да оумрѣтъ имѫже
творится сѣнь моу нощь · нисодимже
рѣ нтвсы моужь любисы стоѧ пръ
снѣзѣ · прошѫ оумардїа твоего да
быхъ реисль неколиксо простихъ сло
весь гла ємѹ пилатъ рыци · нисо
димже рѣ ісустарѣишина нѣсмѣжни
ісѡ нвьствмѹ множаствоу іоудеи
сісомоу высмѣ · чесо ищете сѹлісѡ
сыи · члісьскаѧ сѣ многа знамєнїа со
твори чтнаа наісовнѫже нѣдинь
сотвори · нчто зла сотворь стоиѣ
поустите єго · нинеизволите ємѹ
сотворити ничесоже · аще ѡслаб
стоить знамєнїа єго · аще ли
ѡслѣсь раздроушена боудѫть · наіко
моѣи послань бы вєгѹпть нсо
твори знамєнїа наісоже рѣ ємѹ
бъ · прѣфараѡнѣ цремь єгѹпте
сыи · ѡыставо тоу врача дѣла
цѣлѣщиа ѡмнась имадрась · нсот
ворисга знамєнїа на сотвори моѹ
си · имаахѫ на вєгѹпть наісо бо нь
знамєнїа на сотворисга нвѣтьхѫ
сѹба · тѣмже погыбоста имже
има вѣроваще · тѣмже инна пѹ
стите члісѣ єго нѣтьвѣ повинь
сомрьти · глаше іоудѣи нисодимѹ.
ты послѣже єго рождень єси нсло
вѫ законь твориши · гла нисодимъ
то нисмѣ послѣже єго рождень и
нслова законь творить то непо
слушаи єго црь науѣсти сеи ·
ѣхоуже іоудеи зрѣще нсѣрѣзѣщѹ
ще зѹбы своими наниподима глю
ще · правѣ єго пріѣмлеши поучєнїа
єго сонима · гла нисодимь ѧмѣ.
иже не сіслазаѣмо боудѣ то примнь
є · же рѣсть іоудѣи · дрѹгыже рѣ
нѣсы высѣсоть нсѣѣ исѣснѣзѫ · да
наѣ ртвсѫ слова · гла пилатъ
что хощеши глати рыци · рѣ ѣзъ
лилѣ лѣжа напостели дньдпь
рѣбѣть нвозолѣ зны сы · ипрохо
дѣщѫ

ісу мнѡгыѣ вѣ ісраїѣ · проісажєнїи
немощьми ѡдрѣжими исцѣлєнїи
бышє ѡнѣгѡ · поумлй неісїѣ гонощє
несошєме напостєлы ісвнємоу ·
ѡвндѣвме іс милосрдова прємн
слово · пастанн вѫмн носило своє
пѧи вѡдомь твон · нвьзехѡносила
свон нпдѡ · рєшєже іоудєи ісапи
лату · вопросиже ісы днь оіѣ ѣта
исцѣлн · исцѣливиже рѣ сѫбіоставй.
рєшєже ісапилату іоудєи вол
таісо оулучихѡ нмже высѣюшту
дцтвцаєть инєпріазнь вынь нзго
нить · дроугы неісы людинь · вѣсіс
чивь рѣ іазь слѣпь родихсе нсла ·
тысмѡ слышахѫ анєвидѣхѫ · нми
магрѣахщихѫ ісѫ вызапихѫ глсѡ
вєлікмь · тмлхниме сне дввь · нма
рѧбавь нположи рѫце свои нлсо
чїю мазѡ ілаїѣ прозрѣхѫ · ндру
гы людинь вѣсіочивь рѣ проісажєнь
бѣ нючистнмиме слокѡ · нжєпа
неісоіа нмене боронщїа рѣ, крѣвы
тѣкѫщїи вілѣтѣ · нісосншсе ис
рай ризѣ єгѡ · нста теченїѣ крѣви
моєѣ · глаше іоудѣѣ закѡнь нма
ми непріходнти жєне вѫсвѣтѣлс
тва · ндроузїи нещїи ѡмнѡжьс
тва іоудєисаа моужи нжены
вопїахоу глюще · съ прѣсь ѣ нпро
казнємоу поікорнви соуть · вѫсіхь
оучителнмь вашимь непоікорнвы
соуть глаше невѣмь · дроузїи рєше
ісапилатоу · таісо лазарь мрѣтвь
бѣ нвьсєрїи ѡмрѣтвыха почти
рєхѫ днехь ѡгроба · слышавже сѣ
існезь трепѣштна бѣ · рєже ісмнѡ
жєствоу іоудєисомоу · почто вама
пролнатнсѣкѫ неповиноу · нвѫ
глаша пилатъ нисодима нвѣ
моужїи · нже рєше нѣкѣть рожень
ѡлюводѣѣанїа · гла нмь пилатъ
что сѣткороу нмже мѣтежь ѣ
вѫсаворѣ семь · глаше ємоу невѣ
сами ѡнїи вѣть · таісы пилатъ
всѣ мнѡжаство іоудєисіско вѫзва

прѣ исанїмь · обычай вамь и дне ра
шпрѣснаго шпоустити вамь
единого шоузнйись · имаже бо
тамницѣ славнаа разбойника
и нарицаемое варсавва · бѣ бо
ниединьжь шмрѣтвлаемое сѡм
рѣтнь · кого хощете шпоущю ва.
возопиша вси глюще караву пу
сти намь · гла имь пилатъ · что
оубо сотворю ісу рекомомоу хѵ.
глаша вси да пропѣть воудеть.
паисы реша іоудеіе нѣсы прїазнь
цра аще сего поустиши · имже
наричется сньсоу црь · тогда
исплънисе пилатъ ярости · имже
пова воуть · противници имь
бѫдете. швѣщаша іоудеіе чїи сѡу.
рѣже имь пилатъ · бѫ ваша кѵпи
лиѣ ва шжестоисага камене
ства, ергѵптьскаа пѣсьнь пз
вѣдевши шергѵпта · перез море
провѣде яко посуе земли · пѣ
поустины шьствова · манѣ ежеѣ

сказаемѵ нѣкое брашно · пзбѣ вамь
песамене водѵ · напойѣи пзлисань да
вамь · вотиже вѣхь дрьжаще бѣ
ваше · песасте телець сълїати обь пра
здьнествабѫ вашего · пхотѣвп оумп
ти · помалисе забы моусеи пнепзмре
сте · пнна глѣте яко лазь негодѫю
цра · пбьста пила шсоудпаго стола
вьнитихоть · возопищеже іоудеіе
прѣщь емоу · несесарь намь црь анѣ ге.
емуже вльсвы дары приносяще цра
и глющь · еже слышлавь ірѡдь
швлъхова яко црь рождень и пхотѣ
оумити · юже вѣсть пріѣма шць е
іѡсіфь поемь мтрь его поиде жа
во ергѵпть · тогда нще ірѡ · погоуби
отроіцы жидовскые пдѣже вѣхѵ
рождении вокнѣлѣмь · шнихже слы
ше ірѡ словесь стоящюсе высокого п
лъса пже вопіахѵ · рѣже пила солй
ше его песа ірѡ · прѣщь емусѣ и · п
пріѣть пилатъ водѵ · поумивающе
свои пръ народ ѡ · рекь неповинь

азъ єсмь ѡтьврьгъ сего правьдника
вы оузрите· ѡвѣщаѭще іоудеи глаѭще
крьвь єго на на(ш) на(ш)ихъ· тогда
пилатъ рє и привести пр҃тьсоуди
це свое· пр҃ь ємоу рождьство твое
изволисѧ таково цра· тьмьже заповѣда
прьвѣе бытии посоуду прьвыи
старѣишиихъ мниховѣтныи· ѡтолѣ
заповѣда възѣти его написть· во
ѡ҃ мѣсть· идѣже парѣоу
идѣа разоумникъ сонимь· имаахъ
имена єсть сии· дндоумась пресла·
изыде іс ѡсоудища идѣа разоу
мника сонимь· єгда придоуще наместо·
оставльшеи сорнзь свои· и повѣсаще
и платѡ· и вѣнець трьновань во
зложище наглавѣ єго· тоужде и про
питьше и идѣа разоумника сонимь·
дндоума ѡдѣсноую пресла ошюю
єго· іс҃ь рє глаше ѡче ѡпоусти
имь невѣдѣѭю что творѣть· разъ
лище сѣмь ризи евои єго· и повѣсто
вьшии людіе роугахѫсѧємоу· старѣи
шиихъ и старци и соудіе и межоу соломоу
глахѫ· и пиѣхъ и ещѣли· аще сынъ єси
божіи долѣ слѣзи ѡ крьста· такоже
и послоугы поругашесѧ ємоу глаѭще·
аще ты єси црь избависѧ самь·
и ѡщѣ ѡбѣльчію принесоше ємѹ
глаѭще избависѧ самь· єдиноже ѡслѣ
гь именемь лагоунь возмь ісопіе
прободе ребра єго и изиде ѡ҃ре
ка крьвь и вода· и заповѣда пила
написть єго писмена написаѭщее
врѣхѹ евреискы грѣчьскы латиньскы·
такоже реше іоудѣи съ не цра іоудеи
ськ· потѡ рє ѡ҃ фарисеискаго сонимь
разоумникъ имене гиестась· ащє
ты єси хс҃ изволисѧ самь и нашю
ѡ҃вѣщавь дндоума смоутнѹ рѣсь·
нели ты боишисѧ ѕла· такоу вѣтоу
же осоужень єси· и пакы оубо пова
коу дѡина на содѣлаховѣ воспрїем
ливе· сѣдже ничесоже злаа сотво
ри· и потѡ такопрогнѣвадроугасвои·
рє іс҃ь· помени(м)е ги єгда придеши

вѣщтьникъ · прѣ ѥмꙋ їс, аминь глаю
тебѣ · днь сомноꙋ ѥсть въ раи · бѣ
шеже ча стїи · нтма оны повастьи
хѣман доча · и го · и помрьчѣ слнце
и разрасѧ ісатапетазма црїсовна
посрѣ шврьхꙋ долꙋ · и вызапи
їс гласш вели҃емь рѣсь · вели҃а духа
вели҃а дꙋна · и не сіказѣмо · оче
вручѣ твои прѣдаю дхъ мои сы
рѣсь испоустивъ · видѣвъ же са
тинсь бывшее прославивъ гла
вѣстинꙋ улісь съ правѣдь бѣ ·
ивсѣ пришьшеи напозоря · съ ви
дѣвше кыкающаа · бѣющеⷭ прьси
свои возвращахусѧ · сотниⷭкѣ
повѣда ѥгемонꙋ ѥже сотворе
на бышѣ · и слышавь ігѣмонь оу
бы стѣло · и нѣмѣше ниⷭпѣше вѣ
дь · призвавъше пилатъ ідѣше ·
прѣ имь вїи востьли ѥже сотво
рена бышѣ · швѣщаше іс ігѣмо
нꙋ помрьчанїѣ слнцꙋ сотворено
и пошбычаю · и шллагахꙋ всѣ знамь
нїа ѥ далечь · жениже неⷭсѣ шгра
ли же вослѣдь ѥ пѣтьхꙋ вѣдѣвшеⷭсѧ
всѣ · иⷭѣ моужь неⷭи имене їшсїфь ·
иже бѣ шарїмавѣѣ града іоудѣ
иⷭсла · и чаѧ црквїа бжїа · и вышь
испроси тѣло ісво · и снѣмь и сни
ста и шбвить и плащаницеꙋ
чистоꙋ · и вложїⷭ вонови гробь
свои · вонимже небѣ никтоже
николиже положень · слышавше
іоудѣи · яко испроси їшсифь тѣ
ло ихсахꙋ ѥго стїи · и двана
тиже мужїи и рѣше нѣ жлю
бодѣванїа розѣнь · и приходи имꙋ
зистоѣще прѣ пилатш · и повѣ
дахꙋ довирал дѣла ѥго · и всѣ сла
нда · приходимже ѥдинь гавись
прѣ имь · іслсо вонꙋтрь вошли
ѥсть васоудлище · швѣщаше
ѥмоꙋ · и ты іслсо вонидѣ восли
ще имже покорихь хꙋ бѣ · дѣте
боудѣ стоꙋю · присѣсончанїи шбих.
Совѣща приходи · ѳ · аминь · потшже

іѡсїфь ꙗвисѧ имь почтѡ невѣли ѥстѣ
прѡтивѣ мнѣ · имѣѥ испрасихъ
оупилата тѣло іс҃во · видите ꙗ
багрѡвьмой полѡжихѣ ѥго · и пови
плащаницею чистою · и прикалихъ
камень надвѣри гробꙋ · имѣлга
сотвористе праведнихъ · инепо
милованість · нь наиѕрѣть ѥго вазне
састо · сѣ слышещи іѡудеѥ ещѣ
іѡсїфа изаповѣдаше ѥго храниті
прѣсловѡ завадѣѧѥ дньсоуѕѡтнїи
минеть рѣше ѥмꙋ вѣдѣхъ гасовре
ме неплѡиноѥ нїа что сотвори
ти тебѣ · гасо соуѕота проскѣтисѧ
тѣмѣѥ гасонипогрѡѕенїю ѥсѣ
дѡнинь · разѣ вѣ дадамь мѣса твоѧ
птица нѣмыи изѣремь земль
ныи · ѡвѣщѧ іѡсїфь ирѣ сѣ слово
пѡзина ѥ голиѳ҃ѣ великомꙋ
поносѣ ихъ живомꙋ · противѣ стмꙋ
дхꙋ рѣ · вѣсть бѣ сѣразꙋ прѣсы
мить мастїь · ѣдѣ злаѳ҃ѣ разра
нїѥ оумїи сосѣци · здмивъ пилать

рѡуце прѣсѧщемь · рѣсь чистьѥсѧ
ѣдѣ ѡкрѣвѣ сего чѣсѧ вїи оузрите ·
ѡвѣщѧвше рѣше исрѣвь ѥго нанѣ
инадетихъ нашѣ · слышавше іѡудеи
словеса сїи разгнѣвашесѧ збѣ ·
іѥмше іѡсїфа дрѣжаше · изатвори
шеи вотмѣници · ѥиѕѥ изѣтѣ
ѡсѣдѣла · изапечатавше двери
тьмѣници чрѣѕь ісѡучь · анна и
ісаіафа истражѣ приставище ·
исѣвѣть сотворище сѣзасонницы
писанѣницы · дасавѣсоуплѣнїи бо
ѣть васоуботѣ · имышлихѣ ісаіѥ
самрьтїю оуморити іѡсїфа · ими
наубшїи соуботь повелѣвста
анна ісаіава привести іѡсїфа ·
ѡвразоше засѣпи изнаменїа
дверемь инесѡвратоше іѡсїфа · ѡш
ше повѣдаше · исѣ слыша всѣ
мнѡжьство дивишесѧ ноужасоше ·
имѣѥ засахѣнѣ ѡвратоше изапѣ

336

тлѣнноу тѣмницоу · аннажѣ писа
іафа wпдастл · сѣмужѣ васѣдѣвѣ
щисѣ авїѣ ѣдинь wслоугь и гробь
стрѣжахоу · шь восѣпорь рѣ · т
намь стрегхще гробь ісвь · сѣт
ворѣновы земли движѣнїѣ · нви
дѣхѡ ѧггль сїѧнїи · писаісѧ wва
лѣсамѣнь грабнїи нсѣ наиемь ·
граісѧ ѣ бѣ ісѧ мльнїи призи
ѣго ісѧ нентьсь wстраха ѧи
хѡ ісѧмрѣтьви · ислышахѡ ѧггла
глющѧ ісожена и пріидоше ісо
гробѣ ісвѣ · инеимѣше богазны ·
вѣмво ісѧ ісѧ ищѣте и наісрѣт
расптѣвы вѣсѣре ісѧ рѣ прѣ
жѣ · пріидѣте ивидите мѣсто
идѣже бѣ положень · и ѣскора
шьше повѣдите оучѣнисѡ ѣ ·
ісѧ вѣсѣре wмрѣтвихъ нвоскр
ѣви воскланлю итоу ѣго вите
нсѣ прѣповѣда вамь · и призва

ще слоугы всѣ и стрежаше гро
ісвь · рѣше ісїѣ сѡу жены тѣ
ісѧнижѣ ѧггль гла ипочто и
нѣнесте · wвѣщаше слоугы
прѣше невѣмь ісыѣ жены быше
имѣмы сотворенїи быхѡ ісѧ
мрѣтвы прѣжѣ страхѡ ѧггла,
писѧісѧ можахѡ ѣтѣ жены · прѣ
ше іоудѣѣ живь гь ісѧ нѣма ка
ѣты вѣри · wвѣщаше слоугы
прѣше іоудѣѡ · таісовла вѣлїа чю
дѣсл творѣщаа іса видѣсте ислы
шасте иттѣмь невѣруѣте та
ісѧісѧ имѧте на вѣру · ковѣрѣсѣ
живь гь и наісрѣтѣ расптѣ .
мы слышахѡ ісѧ іѡсїфа и погре
бѣ тѣвло ісво, затвористе нво
тѣмници · чрѣсь заислѣпи знаме
нїа положисте · нѡврѣзше нѣсѡір
тосте ѣго · дадите вы іѡсїфа
6 ѣго вотѣмници затвористе ·

амы дами іса его стрежахѡ ѡ
вѣдаше іоудеи мы іѡсифа дамы
дадите вы іса іѡсифово вограду
своемь и вариматеи ѡвѣщал
ше слоугы аще іѡсифо вариматеи
не асть вгалилеи не іако слышахѡ
агла глюща исвжена сы слыша
ще іоудеи возопшесе глюще.
едакога оуслышана боуть сло
веса сіа ивси начноуть вѣровал
ти вѣса исьвысоу пльше мьзх
многоу даше воинѡ глюще
рьцете іако намь спещи прише
ше оученици ісвы нощію оуіса
доше его тело паще се оуслыша
но боудеть оуігемона мы сотво
рима ѡва емх ѡвѣтьствова безпе
чалнии сотвори воиніже прі
мше сребрьница реще іако же на
оученіи быше ипромчесе слово се
вюудеѡ досего дне законі ивсы

имене финесь идамопстрь сть
имене асафось мы трїе прідоше
ѡгалилеѣ вїерлмь преще спадс
пшина изаконнисѡ ивьсѣмьсх
щи восаборе іако іса его вы ѡва
спасте наіртть видѣхѡ собедн
емь надесете аплѡ глющь несть
щь посрть и нагорѣ маслиничьнѣи
пслющь имь шьше вова мирь
проповѣдите евлїе вастьмь ези
сѡ ісртщее вопиѣ ѡца испа
пстго дха и вѣтрь иметь пісрти
тсе спѣмь боудеть айже вѣры
непиѣ ѡсаужень боудеть иега
тѣ гла оученицѡ свои видѣхѡ
его градоуща наньбо сіи слыша
ще законници нестарѣшини пис
нижници реще тѣмь маужѣ
вздадите вы славѣ бу ісліевоу
дадите емоу маткоу аще пстн
ина тѣ соу ѣ слышасте ивиде

сте · ѡ҃вѣщавше рѣше живъ гдⷭ҃ь
ѡ҃цъ нашь · бъ авраамовъ и҃бъ и҃саа
ковъ и҃бъ и҃аковль · и҃аісъ слышахѡ
і҃са глюща сѡученикы своими.
и҃видѣхѡ є҃гѡ грѣдуща нанбⷭ҃.
истинѣ рекѡ · и҃ѡвѣщаше трїе
моужїи прѣше а҃ще славесѧ и҃же
слышахѡ ѡ҃іса и҃же видѣхѡ
є҃гѡ градуща нанбⷭ҃ · а҃ще оумалыи
грѣхъ имамь · и҃сваскѫпишесѧ всѣ
і҃удеи · имежѧ словоⷨ сѡтвори
ше вопль велїи глюще · и҃сполнисѧ
знаменїа сѡтворена ѡтыще во
і҃ерⷭ҃лимѣ · а҃нна же и҃саіафа оутѣ
шающее рѣста, оутолѣна бы
слугами стрегущими гробь
і҃сѹ · неѣти втворы и҃аісо а҃гглъ
ѡ҃вали и҃самень ѡ҃двери гроба · и
мѣста даше мазѣ многѣ · и҃вѣстѧ
въ нисходимь рⷭ҃ · право глѣте чеда
і҃слѣва · вы слышасте є҃же глаш҃ь.

трїе моужїи · видѣхѡ і҃са сѡученїи
і҃сѹ є҃гѡ нагорѣ масличьстѣи · и҃вида
хѡ є҃гѡ грѣдуща нанбⷭ҃ · оучитѣ
нїи писанїе ѡ҃вѣщенїи блаженнѣ
прⷪроіса и҃лїе · и҃саісо вопрошень бывь
ѡ҃чедїи прⷪрчьсицы · гⷣе не ѡ҃цъ ва
ілїа · рѣже имь и҃аісо восхыщень бы ·
прѣше чеда прⷪрчьсицѧ і҃сѹмоу ·
є҃гѡ дх҃ъ є҃гѡ возѣть бы, и҃самь паса
жень нагорѣ і҃слѣвѣ · нь и҃звольше
моужѣ даидоуть сѡнами зѣрѣть го
ры неіслы ѡ҃врѣще є҃гѡ · поувѣдѣвше
і҃ерⷭ҃ѡлимѣ и҃дѡи сѡними трй днїи
и҃неѡврѣтоше є҃ · и҃нна послѹшаи
мене чеда і҃слѣва · посѣтѣмь мѫжи
вогоры і҃слѣвы, неіслы дх҃ъ возѣть
боудѣть і҃сѹ · а҃самого неіслы ѡ҃вра
щемь и҃сѣтворимь и҃сазнь · и҃вѫзлю
бѣше всѣ людїе сѡвѣть нисходимовь ·
и҃послаше моужѣ и҃сѣсати і҃са и҃не
ѡ҃врѣтоше · и҃вѣсѣть вѫзвратнице

рѣше неѡвратохѡ їса · разумѣ їѡсїи
фа тайнѡ ѡвратохѡ всесвѣтѣ
градѣ варимаѳеи · Сѣ слышавше
законодръжители вси людїе весь
ли вѣше ѝпрославище ба ізлѣка ·
имже ѡвратѣтень бы їѡсїфь ·
Его ботамиици затворище неѡвр
тѣтоше · ѝреше исѣимь законѡ
хоще привести їѡсїфа ісѣнамь
прѣдати сѣимь · ивъзѣмше листъ
исѣиры · написаше ѡнѣмъ глюще ·
мирь тебѣ ивысѣмь иже соуть
стобоѡ · втѣмбо гако Сѣвратѣщи
хѡ пртѣмь ѝпртѣ тобоѡ · писть
бѣ оубо рациимь прѣити исѣѡщѣ
твоимь письмѣ твои · имже
дивѣщесѣ Ѥми ѡизвожении твое ·
ѝктѣми гако прославити Сѣвѣсть
Сомыслихѡ противъ тебѣ
ибо прѣидѣте ѡизѣлавите ѡпро
ислѣтаго совѣта нашего · мирь

тебѣ гни їѡсїфе чтны отче сего пла
са · ѝпзбраше з моужїи прїазны
їѡсїфовѣхъ · ѝреше исѣимь Ѥга прїи
дете исѣїѡсїфу цѣлоуите Ѥго ми
рно вождающе боуисвы листавные ·
прїидошеже моужїи исѣїѡсїфу ѝцѣ
ловаше Ѥго мирно · ивождаше Ѥму
Ѥписталїю исѣиры · тога їѡсїфь
прочтъ рѣ · Сщенныѣ тѣ ѝзѣлаки
ісла дамепроліана бы ісрѣвь моа ·
Сщеньѣ тѣ поисримѣ ісрїломa
своима ѝцѣловавь їѡсїфь мужѣ
прїѣть вождѡ свои · ивождоуѣ днь
бысть нашслѣ своѣ ѝпдѣ сѣними бо
ірѣмь · ірга оуслышаще вси жидо
вѣ · подвизахусѣ противѣ ѝзовѣ
ще глаголу · мирь прищьствїю твоѣ
моу отче їѡсїфе · ѝшвѣщавь їѡсїфь
рѣ мирь вастѣмоу соборѣ ѝцѣловав
шей всѣ · прїѣть Ѥго нисодимь во
домь свои · творѣще Ѥмоу келїе прїѣ

тїѣ · и вдрухы дн҃ь вопѣ а҃нна писаїа
фа и҃ниседнимь рѣше ісіѡсїфѹ · даждь
сповѣданїе бу҃ ісеневх · и повѣжь на
вса ѡнидеже вапрощень вхдеши · и м҃
же невесьли быхѡ · тѣмь єжѣ по
гребѣть тѣло ісво · и҃заштворисма
те вштамници и҃неѡвртохѡ
тебѣ · и҃дивѣшесѣ єсми сѣло и҃стра
хны ѡбдрьжить · дондѣдѣте прїѣ
хѡ҃ претенїи ѡба · и҃сповѣдь намь
вса ѣа ѡтебѣ сштворена быше ·
ѡвѣщавь и҃ѡсїфьрѣ · єгаме зашко
ристе петїи ча ѡвѣчера єга
стахь намлтвѣ васоущх полх
нощи · и҃ѡврьзена бы тамница
ѡчетыре оугль · и҃видѣ іса іасо
мальнїи свѣтѣ · и҃ѡстраха падѡ
назѣмли · єммѣ зархѹсх моѭ
рдзвнѣжеме · и҃влага водпад ѡбліа
ме · и҃ѹзрисавь лице мое цѣлова
ме · прѣми небоисѣ · нѣ сѣмотриме

и҃ѡвхрамину моѭ · прѣми миры тѣлѣ
и҃вижь іасо азь єсамь · назѣвѣ
оучителю ілїѭ · прѣ мнѣ песамь азь
ілїа · нѣ єсамь гѣ · єго ты ѣтѣло мое
положи вгробѣ · прѣ ісвнѣмѹ поіса
жими гробь идѣже положихте ·
и҃ѣмь зархѹсх моѭ вѣме намѣсто
идѣже єго положи · и҃завими пла
ѣоубрауесь имже главѹ єго ѡзвихь ·
тога познахь іасо ісѣ · и҃млихь
єго прѣ · сщѣнны гды вдимегнѣ ·
царьже зархѹсх моѭ вѣдеме вдари
мл҃рѣю · дочетыри десѣтїи днїи ней
зидеши ѡхрама своего · назь идх
ісьѣнешними моими · єга сѣ слы
шаше зласѣмници содрьгнѹшесѣ
вбыше іасо мртвы и҃падоше
ниць назѣмлю · и҃вззпхающе рѣше
ісасевѣ · что сѣ знамѣнїе сштворѣ
но бы вїерѣмѣ · втѣмь ѡца и҃мтрь
ісвы · нединь існиженїи рѣ · назь знаю
ѡца и҃мтрь єго · весплавѣ боящасе

ка · имѧтвх прно вꙁсплающа вꙋрїѧви.
жрьтвх живх инесоказанꙋ жрх
щавх їслевх · и ѥгда прїѣть ѥго
велиѳы сѹмеѡ оучитель дрьжѣи
пароусїх рѣ ѥмоу · ннѣ шпоусти
чтй всѣ с, таісоже тажѣ сѹмеѡ
блви маріа мтрь їсвоу · прѣ сѣ сѣ
лѣжить нападѣнїѣ инвстанїѣ
многыи ваіелы инвзнаменїѣ прѣ
рачно · итрогѣже самой дшх прай
детъ ѻрѹжїѣ · дашїрїѹтсе шмна
ѻрць помышлнїа иꙋь · тогда рѣше
вси жидове · послемь їсотремь
моужемь йже реше таісо видѣхѡ
ѥго нагорѣ маслнчнѣи сѡученикы
своими · тѣмже пришьшемь инѣ
прошенѡ быше · швѣщаше таісо
ѥдинеми оусти прѣше · живъ тъ
бъ їслевь · таісо видѣхѡ іса сѡуче
никы ѥго · игорѣ грѣдхща напѧ.
тогда анна писаіафа разлчистаѣ
дроу шдроуга вопрашающе поѣдино
мꙋ ѥдинемь оумѡ истинꙋ рѣше
видѣвше іса игорѣ грѣдхщаа
намѣ · тогда анна писаіафа реста.
заісонь нашь дрьжитъ прпоустъ
двою или трехъ сѵтѣтель касаісо
слова стоитъ · чтоже рѣмь йже
блжѣнїи ѥнохъ вꙁлюбисѧ бу
вꙁѣтсе словесемь бжїи · инеже
нныи моусѣи неѡбрѣтѣсе · пїлїѣ
прриса самрѣть неѡбрѣтѣна бы.
исже прѣдань бы пилатови бы
нь йѡпльованъ итрьнїѣ вѣнчань.
плаіѧтъ збѣщемь дрѣвѣнемрь
твь самѣть бы · итѣло ѥ чтнѣ
шць їѡсїфь положи вгробъ новь.
ннѣже исповѣдаѣть ѥго їѡсїфь
видѣвши сожившимі йоны трїѣ мужи
повѣдающе соуть видѣвшѣи
сѡученикы своими нагорѣ масаи
чтѣи · игорѣ грѣдхща намѣ · рѣже

ѡсифь іѡаннъ писаіафе истиного дѣ
дкбитсѧ · имѧже слышастеѣ гаіса
видѣть бы іс посамрьти жизнь игра
доущь нанѣ право боле дкбитисѧ.
имѧже многы ѿгроб вьсрсы изки
ви ѿмногы видѣнїи соуть вїе
рамть · инна послухшайте мене изже
вьсїи совѣми блженнаго сумѣѡ
на заісонниса · изже прїѣть ѳтроіса
іса роуісами · ить самь сумѣѡнь
име два сна · брата сїи имїи вь
сїи надьпоіоимь инапогрѣзнїи
быхѡ · идѣте оуоѣ ивидите гаісагра
банїю ѡврьста ѥста изже вьсіро
ста · ѥста вградѣ аримафеи
боісоуть жива инписамоуже глю
цаа · нь ѥста гаіса мрьтка мль
чещаа · дапрїидѣть оуоѣ идѣмь
іѡнимь совасаіѡю чтїю иемь
реиѣмь иіроотостїю · ипривемь
іѡнамь · инісли глѣта іѡнамь

ѡвьсіреса мрьтвы неоуставнїю · сїи
слышеще вьсїи вѣлѣхусѧ · анна и
іса іафа инписодїи игамаиль щь
ша вѣарималеѣю тоуѣ ѡвртоста
вомлѣть прѣьсловїща іѡлѣне ·
иѡбловязаше совасаіѡю чтїю
иѣьвоязнїю бжїю · прилѣдоще
двїерамь вьсавору · изатворенѡ
двѣремь вьзамще заісонь гнь ·
положище нархісоу ѥю заісанна
іоще бмь адопаѣмь иѣмь іслѣ
кѡ · изже сіразѣ заісонь ипрїсы
гли іс ѡцѣмь нашимь · аще того
соуща вѣроуета изѣви ѡмрь
твыихь вьсіресы · повѣдите па
іса ѡмрьтвы вьсіроста · сѣ
слышеща заісанїе іскарінь
плащинь · стресѣстасѧ тѣлѣ
иемь тостасеі ивьзыхаста
срцемь · вьсхѣтѣже ѡзрѣть
зрѣще нанѣо · сотвористазна

менїе їсртнаѥ · прѣстома своѥма
наѥзыкѣ своѥѭ · ѩтаѩнно глася
рысоущаѧ · дадѧте намь разꙋмѣти
стахартїе · ѩнапишемо ѧжеви
дѣхѡ ѩслышахѡ · ѥдаще ѩмꙋ
ѩтѧ стѣца написаше разꙋмно такѡ
рысоущаѧ їсхс гь бѣ мрътвыхъ во
сѣрсѣ · ѩже неповѣдѣ намь гла
ти тайны · ѥже посамрѣти
їсрта своѥго мыѩже тѣмь ѕаслѣпи
ѥмꙋ · ѥгда быхѡ совами ѡцꙋма
шими вапрѣгльꙋиноѭ вомрацѣ
тьмѣ · напрасно ѡтворено бы
злато слнце ѩцрысы ма свѣтѣ ·
просвѣщаѥ намь · ѕаисꙋпѣ ада
ѡвластьми правѣдныисы весѣлесѧ ·
рѣше свѣтѣ врѣхꙋ свѣта вечна
ѥ · ѩже намь ѡтца послати
равно вѣчны свѣтѣ · ѩвоѕапивь
їсаїа рѣ · свѣт ѡца ѩсна бжїа ·
їаісое прѣвѣрѣхѣ · ѥ гавѣхъ на

земли жнвь · земліа завꙋлонѣ и зе
мліа нефѳалимова · ѡвѣнь поль
ѩѡрдана галїлѣи рождѣства съборь ·
ѥже сѣдѣть вапрѣгѩсподный видѣ
свѣтѣ велїи · ѩже свѣтѣ восіаѥть
нѧне · ѩнѣма прїидѣ ѩпросвѣтѣны
восамрѣтїи стѣцѣѥ · ѩ гавѣли
хꙋсѣ восвѣтѣте ѩже просїа намь ·
прїидѣ ѡць нашь сѫмеѡнь ѩвѣ
лесѣрѣ востѣмь · славитеба сна
бжїл · азво прїехь ѥго ѳпрочѣ
рождѣнно нарѫхъ своѥѭ вацрѣсвы ·
ѩпонѫжемь дхѡ стыи · рѣхѣ
їсѡнѣмꙋ ѩсповѣдаѥ · ѩнѣ ѡпѫща
ѥши · ѩвѣсь ѕ · досѡница · слыша
ѣше всѣ мнѡжьство іꙋдѣѩскоѥ ·
мнѡжаѥ возрадовашесѧ · ѩтатѡ
прїидѣ чрѣно ризꙋ ѩже вопꙋ
стины · ѩвьпрошеля бы ѡвѣсѣ ·
ѩсто тыѥси · тѣмы ѡвѣщалъ
рѣ · азъ ѥсамь прѣсь вышняго

пр҃тєчи пр҃тєлиць пришьствїа є҃гѡ
оу҃гѡтовати поутии є҃гѡ · вѣ҃ѡдѧ
нїє мѫдрости нєпєнїѣ самѡу
вашємѹ нѣ҃ѡдѧнїю гр҃тховь · нын
дѣхь є҃гѡ приходѧща ісѣ҃вѣть · нпри
ноужєнь дх҃ѡ · Отыи рє҃ исповѣдасѧ.
Сѣаганиць бжїи вьземлѧи гр҃тхы
вастѣмь мирь · пєрстиць вѣ҃ѡрѧдаѥ
цѣи рєцє · нвпадѣ дх҃ь стыи сходѧ
цьь Сномїє нань вьѡобразь голѹбии
ны · нслышѧ гла глѧщь Сномїєсьи
и҃ сн҃ь мои вьзлюбленнїи ѡнимьжє
благоволи · нина пр҃ндѣ пр҃тєлцємь
є҃гѡ · нѧсо пр҃иближисѧ пр҃исѣпити
на дѣвьнєпрь гр҃тѣды сн҃ь бжїи
ѡвышнѣгѡ нзѧкнаѧствцѣє вѣт
мѣ нѣвѣстны Сомрѣтнѣи · є҃гажє
что ѡу҃слыша ѡц҃ь нашь ѧдамь на
вѣ҃ѡрѧдане крщєнь и҃ · вьзоупи ісѣ
сновѣ своємоу Сн҃ѹ рє҃ · нсповѣдаи
Сномь свои правєдныи ѡц҃ь нпр҃ишѡ

всѣ на Слыша ѡмихаила пр҃тєнлѣ
архагєла · є҃гажєтє посла ісѣбрати ѡ
раѣ дапросити ѡ҃ца · дапоставить
ѧгѣль свои ддасть тѣлѣ масла
ѡ҃дрѣла милованїа · дѧи помазать
ѡтѣло моє є҃гажѣ немощь · тожє
нсн҃ѣ приближисѧ · исѣстыи нарпш
диныи зѣмь нпр҃ишѡ рє҃ · ѧзь сн҃ь
є҃гажѣ мѧи дѣа · оубрать рапсісы
ѧвимисѧ ѧгѣль гнь михаиль глѧ ·
ѧзь єсамь послань ѡ҃ца · ѧзь єса
поставлѥнь надѣлы ѹлѣсѣмими ѡ҃
оу҃зорѣх Сн҃ѣ · немози прѣдатиць
Сослезами мѧнє · нпросє масла ра ·
дрѣвнѣгѡ мловѧнїю дапомѧши
ѡца ддама · ѡболѣзны тѣлєсє
нмѫжє нинѣкѣма законѡ можѣши
ѡнѣгѡ пр҃ѣпти · разнѣ вопоставлѥнь
дны година є҃га нєпльнѣтсѣ пѣть
тнсоущь и҃ · ѳ҃ · лѣ · тогда пр҃ндѣть
назємлю вьзлюбленнїи мжєи сѣьсѣ.

исъ творѝ воскресе́ніе мно́гѡмъ а҃дамо́вымъ.
и҃же ѝ҃ны тѣ́леса мр҃твы́и · и҃ть прише́
вѡ҃ѡ҃рдаи́сѧ ре́це і҃ордѹ́не · и҃е҃гда
вои́дете вы́ землю́ ѡ҃ѡ҃ды ѡ҃ѡ҃рдан
сі́и҃е · тогда́ е҃леѡ҃ милова́нїа е҃гѡ
помаже́тъ всѣ вѣ́рѹющыѧ вы́ · и҃ вѹ
дете́ е҃лѣ́и милова́нїю е҃гѡ вар
ва́рство · тѣ́мъ и҃же породи́тсѧ вѡдо҃ю
и҃ духѡ҃ вожи́ю вѣ́чнаго҃ю · и҃е҃гда па
сы́ вы́сходе ѡ҃т земли́ · вѡзлю́бленный
сы́нъ бж҃ій і҃с҃ · вѣ́дѣть ѡ҃ц҃а твое́
а҃дама вѡра́и і҃ѡ҃рдо҃ву милова́нїю ·
сі́и слы́шаще ѡ҃с҃ифа пра́вѣдніи
а҃ц҃и и҃ррцы · вѡзвеселя́шесѧ ра́дости҃ю
вели́сово҃ю · тогда́ сты́и а҃вѣ вѡзра́ї
сѧ҃ · и҃ поѧ҃ · пое́те гдв пѣ́сньно
вѹ и҃ако҃ чюдна́ сѧ҃твори́ гь҃ · спе́нїе
мое́ де́сница е҃гѡ и҃мы́шца сты́ѧ е҃.
сказа́ гь҃ спе́нїе свое́ пра́вѣдце ѧ҃зы́кѡ҃.
и҃ а҃вы и҃стины́х свое́҃ю · и҃ве҃ мно҃жѣ
ство сты́и ѡ҃ѡ҃вѣща́ше гово́ре҃ще · сѣ

сла́ва вострмъ сты́и е҃гѡ глаго́лемъ
а҃мі҃н а҃лл҃и҃ю҃ · е҃и҃ сказа́емо вѹ то҃
поѧ҃тѣ҃а · поѧ҃ѡ҃ а҃вдисѹ вѡзоу́пїи
гла́е҃ · и҃зы́дѣ вострпе́ніе а҃ѳ҃ свои́ и҃ зы́а
бити́ и҃ зѹбле́нный свои́ · и҃ве҃и́ сты
ѡ҃вѣща́ше гла́юще · бла́вень гре́хы вои́
ме́гніе · бѣ гь҃ и҃ма́вн҃се на́мъ а҃мі҃нь а҃лл҃и҃ю҃ ·
и҃ поѧ҃ѡ҃ прі҃и҃де и҃зы́авитель вы́сѡ҃.
и҃ако сі́ша҃ѧ҃ зако́нь и҃ пр҃рцы́ · и҃ простре
гь҃ рѹ́кѹ свою҃ · сотвори́ зна́мені҃е і҃с҃тное
на а҃да́ма и҃ на вс҃е сты́и · а҃вѣ҃ же зло
ѧ҃ницѹ а҃да́ма вои́спѣ и҃де҃ и҃зпа
ла · и҃ве҃и сты́и послѣ́дствующыѧ вѣ҃ху
сѣ҃ы · и҃ поѧ҃ѡ҃ пр҃рцы́ мнѣ́и вѡзопи
сѧ҃ и҃ако҃ сты́и гь҃ вѡземлѣ́и непра́ви
и҃ пр҃хо́де гре́хы · и҃ на҃ ѡ҃ѡ҃дѹ҃же́ни и҃
послѹ҃шествїе ѧ҃ро҃ть твою҃ посли́ ·
жива́ мт҃ь е҃сі҃и҃ и҃ сама́ ѡ҃ѡ҃ра́ти
шисе и҃ поми́лѹе҃ши на҃ пра҃ѣ҃ѣ҃ша
е҃ши вса́ непра́вѣда́ на҃ша · и҃ве҃ гр҃
хы на҃ше поѕра́ѹзы · ѡ҃мно҃жѣ́ства сѣ

мрьтви їако ісѣтсѧ кѡщїмь нашїи вѣ
днїи трьбѣ йвсѣи стыи ѿвѣщаше глѣ
ще · Сви и бѫ нашь вожиѭ вавѣкы амн.
Аллїлоуїа · такожде йвсѣи прѣди ѿныхъ
прѣповѣданныи хвали исповѣдающе
йвсѣи стыи аминь аллїлоуїа · оуповаю
ще послѣдоваахѫ гоу · иѳь вѣдѣ дрѣже
адама · йвѣдѣ михаилу наѳанаилу
архагглу йвсѣи стыи послѣдоваахоу ми
хаилу · йвавѣ вѣраи пищѣ перестаста
двѣ мужа Ѡстарѣвшасѧ днїми · йвѣ
прошена бысть ѿстыи исть бы Ѥсть
выкѣ сѫдми вамоуще йвбысть йвѣраи
конена Ѥсть · ѿвѣщѣ Ѥдинь йреѳь · и
Словесе гнаи вѫзнѣнь Ѥсамь Сѧмо
Сѧже самою йлїа и ѳесвитининь и
наисольснпцн дгныкѣи вѫзнѣнь и ·
стѣма нинмала Самрьти вѣкоуси
хавь · разѣнь вѣпришьствїе вторае
хѵа гатакнвесе вѫтвными знамѣни
йвсѣи · вратїи высѣи и вѣсермхъ ·
ипотрѣ днехь вопалх дне пасы вѣѡ
влаесы вѫзнести насе · нетаы гласта
Стыи Ємохь йлїа прїидѣ дрѣгы моу
худь оумлѣнь мосте нарамх своею
намѣнїе кртнае · йвидѣвще Ѥга всѣи
Стыи рѣще гѣнему исто ты Ѥсѣи и
разѣвининь вѣзорь ткои ѥ · ничто ѥ
знамѣнїе Ѥже насиши нарамх та
ѿвѣщавь рѣ · правь рѣста їако разѣво
нинсь бѣхь вса зла творе поземан
ѥкыдовѣме вастѣкоще наісѣтъ сѣѣма ·
йвидѣхь вса на сотворище Ѥ отвари
ндоісѣта ісѣл · йтѣрока Ємоу їако
ткорець ѥ вѣсѣга сѫщества · йдрь всѣ
могы йпросѣ оуного рехь , поменимѣти
Ѥга прїидѣши вѫдѣтвнсѣ йтако
прїѣма матѣх маю ирѣмн · аминь
Ѥга тѣвѣ · ты днь самною вокадши
вѣраи · надами знамѣнїе кртнае · пре
ѧщете исто вапросѣ рѣци Ємоу ѥ
хс сна бжїи · инна наісѣтъ расѣть
выкѣ пасламѣ · Ѥгаже исто сотвори

пришла исаггла стрегущамъ рай. пока
заемоу знамение. иповѣда вса реками.
паѣе шврѣзъ вонутрь вокѣмъ. ипо
сѣдиме здѣсноуѣ рай реками. самот
ри мало ивонидеть вьсь рш улъѣсьи.
ѣдамъ совасьми чѣди стыи пра
вѣдниими. іса тъ наисрѣть распѣтїи.
сїи вса словеса слышеще шразоми
писа. всѣ пртѣмїи ащи ипрѣщи. ѣди
немь глаголю реще стаѣ вси могы
шцъ вѣмыи. шцъ мрдѣемь тыѣси
чть ищедроте грѣшнїю шцъ ва
щедроть райсѣоуѣ приводѣ нвожи
зньствоуѣ. идѣже и душа жи
зньствїла амнь: ← сїи соу
бжтвнаа стаа словеса таинна и
видѣхомъ. ислышахомъ. азъ исарнь
плицинь ярата прнаа. видѣще нѣ
намъ дано слова бесѣдоватїи ино
разъѣ таины бжїѣ. на свѣтѣлостыѣ
михаиль архагглъ рекы намъ идѣта
ѣіерамь. ивоудета вомѣствахъ

славеща вѣсвршенїѣ гнѣ. пишеѣди
немь глаголю вѣсѣдоуѣпта. нъ воудѣта
ино инѣма дондѣже прїидеть го
дь. рѣслово да камь сама гъ. исповѣ
дати своего бжтва таинны намъ
заповѣда архагглъ михаиль ипы
чтѣуѣ ішрдана. вомѣсто оуниѣ
нѣкиравнїѣ. тоуѣ соу мнозїи нѣкѣ
сонами вѣсѣроше рѣсвѣтѣлство
вѣсѣрѣнїю іса ха ба нашего. нѣсрщены
быхомъ вастѣи ішрдансѣоирще. прїѣ
млюще поѣдинома ризы ѣтѣлы.
ипослѣвѣнїи соуть шолдисы нѣкѣ
вѣсѣроше сонами. ипртѣвѣдены
соу. прѣзішрдансѣоуѣ рѣсоу ни
сымѣ видими соуть. сїи соуть
ѣлиса заповѣда намъ гъ. исповѣда
ти намъ своего бжтва таины
дадите ѣмоу похвалу исповѣданїа
ипослание творите ипомилуеть вась
рш ваш. сама гъ нашь исть вѣхъ на
амнь. ипотомъ іако испльнисѧ вса

пишуща · сарасна листа исписмаа · ка
рина ѥже писа листь исписны · ида
ѥго варухи анна писіафе игамалиилу
таисожеже пилатина ѥже писа вода
варухе іωсіфу инисодимъ · и таисо про
ражена бѣша сѧло инеѣми ѧзыцы ·
потѡ испианїа ѥго рабиаа зарѣташи
нимже вѣщи нѣдиные писмене · сіѣ
вси дивныѣ рѣчи карине пилатина слышь
ще весь санамь іудеискыи реше межу
самою · правивь ѥсти ивса сутъ ѡца
сотворена · нестъ тъ ѧзъ вовтеисы амѡ
праздноше всѣ савлаїю спасенїѧ пло
тїю · недостаткѡ бывше трьви свои
и таисо іωсіфъ инисодимъ неповедаю
ща · исамь пилатъ писавь на сотво
реннаа испобѣдинна ѡтеса нежидовь ·
и положи всѣ славеса возавленныихъ
исиигъ · и тотѡ самь пила посла
исиигы · вориисѣи гра исіславдіеви
рѣѣсы · поиитысамъ пила іслабдіеви
радоватисе · ѥ ѧзъ самь обнажихъ

жидовъ бѣзаконьствиа · ѧ · своими сов
мощьшей таисо ѡтвѣщанїа имоуще
ѡци ихъ · таисо послѣть имъ въ стагасвог
самыѣ нѧ нила цра нарѣсе имь · сего
ѡтѣца наземлю издавице паслатиѣ
ивидѣвъше слѣпїѣ просвѣщающа · про
каженныѣ ѡчищающа · ослабленныѣ
исцѣлающа бѣсы ѿгнаша ѿгонища
мрьтвыѣ воскрешающа · вътрѡ запр
щающа повода хождеща многаа чюса
творяща · всѣи іудеискїи людїе сна
ѥго бжїа глюще · завистїюже архїерѣи
нань двигашесе имно пребдаше ѥго
глахъ ѥго лѣстца сочюща · ѧзъже борова
безумїа и бывь ѥго пребдавь вали и ·
ѡнижѣ прошше ѥго ипогрозище и · ст
ражїи приставище ѥго нагрозіѡ ·
таже стражѣ мои стрегуще стре
тїи дмь васта · и толиисо разгор
всѣ жидовьскаа злоба · на дша кои
нѡ сѧзыра глюще · рыцть таисо ауче
ци ѥго пришьше пащїѣ ауспрадоше

тѣло Его · нити въ храмѣ сотворяющи
помолчати не могоша · нити сами ос
тавше себе, глаголюваше · Ослы
того ра · бозѣсти твои дрѣвле.
Дайнь нисто же не лзѣ не бозѣ
пѣхъши вровати жидовскый ли
же славѣмь · но на послахъ исбаньство
твоемоу · вса на приключнаа соуть
вадворищи моемь Осѣнчанїи притчѣнїи
ха сла оужїа · Емоу же сла нѣть нде
жлва · Сознаменаный Его ѡцемь нѣк
воткорицїи Его дѫ · нина ипрно пов
кыся пѣснь

Ѡ иѡанна златоустаго на ѡпоувѣщество го
рще и Еже ѡслѣпнати, и заслѣпнатисѧ.
Ѡвидѣнїа прчьства захарїе прка,

Слышасте прка захарїю · дне нам, ѡслѣ
пша и заслѣпнаный бесѣдоующаа · бо
ряю ѡчима моима и видѣхъ рѣ · несе сѫ
ть лѣтѧщь · дльгота Его лаистѣи · іс.
и широта Его лаистьи · і · прѣ исмно
что зришн захарїа прѣ · зрѣ сѫть
лѣтѧщь · и дльгота Е лаистьи · іс. и ши
рота Его лаистьи · і · и вонищь вадѫ
ѡсльноущагосѧ рѣ · имене мои изаслѣпнаю
щаа · и разѫшить Его посрѣ прасно
плѣть исаменїе надровїе · что оуѭа · и рѣ.
рѣнное и чесо ра в вчинѣ сѫть · ѡсльно
ѫщнсѧ послѣдоующее тломанїе глаголя
ѣтсѧ, и сѫть лѣтѧща · зане данець
ѫ жателна сѫда · и неоуѭрителнаѧ
мѫчнїа вѣ · и · мала же оуѭа лѣтѧща
Ѣда ѣсть защититисѧ можѣ · сѫ
плже навїю паша и в дмастѣ оуѭа
бывшаа и нисто же и зго ѫ жить ·

стажѣлѧи оубо[г]о и҃спрѣлъ и҃моущѧ
вѣщи исѧ҃ прочѣѣ спѣнїю надъѣжа-
чесѧ оубѣѣ и҃дѣмъ и҃спровражѣ
клѧнѵ҃ющагосѧ. и҃сѧмѣнїѣ и҃дрѣвѣѣ ра
зрѹшаѣтъ. и҃ако дадрѹгы оубѹдомъ
жрѣнїѣ. стрѣтъ и҃мазѣа боудѣтъ.
поніжѣ ісльнаѹщомоуѣ оумарѣшѹ.
наѹжѧ прочѣѣ пѹзѣемлю соскрѣва
тисѣ. дѹмѣжѣ разрѹшивисѣ и҃тра
ѣтъ быкы мимоходѧщи костѣмь
и҃зрѣщи поучитѣлѧ быкаѣ зрѣнїѣ
и҃ако данѣтажѣ творѣтъ дрѣзаю
щѣ. и҃таюжѣ пакы тѣжѣ постра
жоутъ. и҃мгълънниѕ боудѣ оумрѣша
грѣха. в҃осѣгашнїи прно стоѣ. нѣсѣщѣ
провадѣѣтъ ножѣ и҃ако ісѣѣтѣвы
нѣтво. и҃нжѣ сѣще оубиваѣтъ маѹь
и҃ако ісѣѣтвы и҃азѣа. ісѣѣвисѣ
оубо аѣцѣ и҃мнѣтсѣ живь бѣти
оужѣ оумрѣтъ и҃азѣх прїѣтъ.
и҃ако ѡсхрѣнисѣ ѡбѣѣтъ прїѣмїи.

и҃наместо ѡсоужєнїѧ ѿкоди. и҃тръ
жѣ даже прѣградѣ и҃зѣти. и҃народ
ныхъ мимоити. наѹсѣсателѣви дѣѣти
прѣѣстоѧщїихѡ оумрѣтъ оужѣ дѣѣ.
сѡпсрожєнїѣ братъ и҃сѹдѧница.
сѣще и҃словѣсѣ и҃зѣсланнаѣи. сїѧпамы
шлѧющѣ. и҃нжѣ ѡ҃слѣнаѣ братїю.
и҃нѣхъ ѕѣслѣнаѣсѣ. что оубо творѣши
улѣвѣче. прѣѣсѣщѣннаѣ трапѣзою стоѣ
брата ѡ҃слѣнаѣши. и҃нѣтъжѣ хс лѣ
житъ ѕѣслана тоу брата своѣго ѕѣсла
лаѣши ѡ҃слѣнаѣ ѥго. разврѣнницѣ
вѹбо и҃вгора и҃напоутїихѡ ѕѣсалаѣ
тыѣ прѣѣмтрїю ѕѣсалаѣши сѧ
мразчаѣщѣ. ісаѣнова сѣдолаѣ оу
блѣства. ѡ҃нѧа ѕѣсла брата своѣго
поповѹстѣны. и҃дневнаю и҃врѣменною
сѣмрѣтїю. тыѣ ѕѣсалаѣши брата
своѣго поерѣ црѣсвѣ. и҃зѣѧщаю и҃ вѣч
наѣ и҃потѣсмрѣтнаю сѣмрѣтїѣ.

Єдва́бо цр҃ко́вь того́ ра҃ бы́ дале́ко
мсе вонѣ́ нѡ́шли́наѧ. сего́ ра҃ а҃у́бо
бы́ да҃маскі́а бц҃ѣ и҃мѣ́ніе принесе́
вонѣ́. Єдва́бо трапе́за сего́ ра҃ поста́
вле́нна бы́. далеко́ мсе нѡ́шли́наѧ
и҃мѣ́нїи. нѣ́ сего́ ра҃ бы́ не́стоитъ. дасѧ
грѣхѡ́нїа разрѣ́шае҃т. аньдасвѣ́зѹемь.
ты́же а҃ще и҃ны́чесого́ и҃ного́, тако́ са
мы́е кни́гы а҃ѹстѝдисѧ. Єю́ бо́слове́ц҃ъ
прѣ҃пла́гаѣши Єѵа́нгєлїѥ. гла́ Єѵ҃ре́ вор҃ыса
дрѣ́же вели́ши ба́нѝ. за́кланѧтисѧ.
ра҃згны самоѧ́ тѣ҃ а҃ѹсла́ышиши. чтѣ҃
нѡ́сле́ствиа. тѣ҃ѣнна́ѧ же́ заповѣ́да҃ѹетъ.
а҃ѹ҃ка́снисѧ нѡ́стѹпи. и҃тѣ҃ а҃ѹ́бо ѡ҃но
ѡ҃кае́ствѣ҃ тѣ҃ма глѣ́нть. а҃зѣ́ же глю
кама нескле́ствисѧ ѡ҃ноу. ты́же за́ко
пакы́лѣ́ваѥ́шисѧ нескле́ствисѧ. сы́сле́ств
вою́ тварѝши. ѡ҃дѣ́сади ѡ҃зло́ба
прѣ҃ступле́нїа. тожѣ́ство тварѝши.
и҃ѡ҃жѣ́го а҃ще́ѣ́и а҃ѹ́же и҃сто́ за́коно
положи́теля ва҃зыра́нїа́ѥшаго.

а҃ѹ́бы ка́ти того́ самого́ сѡпостѣ́шника
Кѹзаисаи́нїѥ нѹ́ки́ нестѣ́ хѣ́вль
бы́ти. несѣ́це. пѣ҃зы́каѥ́ нельзы
нестѹ́цаѥ́ за́кала́емыхъ. слы́ше несы
ѡ҃разѹмѣ́ннисѧ. вогора́ или напоу́те
ѡ҃сѣкѡ́й и҃ли́жны. Єли́сѣ ва҃зы́каѥ́
нельзи нестѹ́цаѥ́. пѣ҃зы́ваѥ́, поу҃жасѧ
сѧ въ́ни вѣ́жоу и҃сѹса бли́зъ трапе
зы сѣ́ѣ пришьша нестоѣцаа. и҃ркце
протегнѣ́вшаа Іѹ҃а́ и҃сѹсѣ́вшасѧ
нѣсльнѹ́шасѧ и҃лизаклинаѥ́цаа. ѡ҃н
маннаи сомнѣ́нїѥ и҃маши рѣцими.
нѹ́шѹ а҃ѹ́ныва́ѣши. чтѣ҃ толи́ка при
ѡ҃ставѣ́ши. Єли́сѣ ѡ҃тацестѣ́ва́ѣши
нѣсѣ́ѣ нѡ́ли́жнаго сѣ́а творе. а҃ще
а҃ѹ́ѕа ѡ҃бра́ѣши. и҃сѹса ва҃ бра́ма не
мо҃ѹ҃жѣ́ и҃нстинны ненаѵѣ́сле́ств
бы́ мо҃ѹ҃жѹ. а҃ще́ѣи вѣ́си не ѡ҃бра́ѣ
и҃ плѣ́жѣ́ непонѹ́жѣ́аи Єсѣ́.

прѣбываѧщаѧсѧ · на даи зкѣщоуси сѣкр
щенѣишее рѣ · ѥгда оубо нєшіслѣнєщи
нь вѣрѹ имѣѹщи ємоу · тогда
доволно пріимѹщи ѹзвѣщенїе ·
нигдѣже шѹдь вадѡ свои сѣнѣда
ѣшисѧ вины · инепрєстанно шєсѣка
стисковѣ · сїа вєдѹмь свои помы
шлаѥ · оубо ѥда косоуе нєсправи
ѡслабѣхѣ брата моегѡ · ѥгда прѣ
ѡбидѣ инєвръгѡ запокѣ · гда
моегѡ · ємоу пѡслѣ всѧка сла
чѣ · оцѹ нєнѹ нєтѹ дхѹ · інніа :

ѡ ісповѣдаѧ бѧ, покровь
прѣіѧ плѣщє наше бѣ нама
лѣи вѣрнѣи стры над тѧ, самогла,
нѣбышны прѣсталѣ почитаѧ ѥдинѣ
бѣ · прѣбываѧщє зємльныѧ подалѣ
ѥ вндѣти своѥмѹ оугодникѹ ·
прѣжѣтвнаи рѹце мѣно прастира
ѧщи · ѡградѣ нѡлюдѣ мѧщихсѧ
тѣ плѣщє · покрыи нѣнѣ гпже насъ ·

ѡмофорѡ мѣти твоѥѣ :

Гда почитаѧщихтѣ, ѡподѣлѣ славѣщи · покры
ваѧщи прѣчтѣ свои ѡмофорѡ чтныи · ѡнѣ
хожєніа протнвныи · ѡтладѣже нтрѹсаимѣ
жѹсѣлимскыѣ врѣны дво нєпсѣсоуєс врѣчнаа бго
бго нєвѣсто · чѹдєсѡ покрова ѹзастѹпленїе :

Плѣта ѡдѣѧѧлѣнная хва · вѣрныиже стѣна
ѹпокровь ѹдрѣжава · твоегѡ гда твои бга
мѣти спѣѧтсѧ · твоєю помощїю прлвѣрныѣ
црїѣ вѣнчаютсѧ · твоєю хвалѧщисѧ прно ·
побѣди напоганїе носѣть · покрывѧшивѣ
ѡмофорѡ мѣти твоѥѣ : Сла. і нына. глас

Прїидѣте прѣславныи сѡборы · прѣ
стоую вѣсѣ распѧтїю · дньѣ ѧггды со
стыми прѣпѣѧть · чтныѣ покрове бцѣѣ
мтре · ѹспокоѣнїю на зємльныѣ
ѹзивлѣѧть · ѧпѣти нєпрѣстанныѣ
глсѡ · рѧцѣе христы чѣное ѡбрѣтшнѣе
ѹпасѣмѹ мирѹ прѧдѣны покрове · рѧцѣе вѣ
рныѣ цртвѣ посовѣѣ набранѣха · ѣконнѡ
сѡблюдєніе · рѧцѣе покрова ѹзастѹпленїе
каѣ · тѧзѣво хрїѧнсѣсѣ рѡ нєпрѣста
нна ѡлѫѣмѣ : настоухоѣна

гла. в. Домъ Ефратовъ

Слава наневѣсѣхъ, иназемли веселіе
паисо царца совастьми стыими. за
хртіаній вогорівы маитсе: ѵ
Слыши дщи, Пріиждіте вѣрныи
растоуѣ црісовь. тамо вѣда ѡмофо
рѡ поісриваетъ лю. ѡвсѣхъ напастеи
вражіихъ: ѵ, лицу твоемоу,
Пртѣ ѵтала вѣце незабоуди на твои
рабовь. нѣ заны помансе. вѣроюѣ
поющіте: ѵ Сла іннаа гла, ѵ
Пріиждіте всѣи празнолюбіци. чтны
поісровь вжіе мтре оуплажіимь.
госпоуѣ радуи мативно прастрѣ.
йстыи поісравѡ ен мирь ѡграже
нь бы. тѣмже оусты йсрцемь пѣ
ими ипнніи духовными. свастьми
притысающими празноуемъ свасто: ѵ
трѣ гла. дь благовѣрнін люцѣ,
НАВЕЛИЦЕН вѣрны. блже мужи
наги вазва по сіи
Стран гла а, пѡ, Дивнаѣ чю

Вѣлисоѣ застоупленіе. печалнымь
ен вце ѵтаа сісора помощь. стѣніе мирѹ
поутвражіе. матн пучина, вжіа мдр
сти источнись. мирѹ поісровь. свсѣмь
вѣрнын свѣтлін ѡмофоръ ен хва
леще непрѣстно. ѡвсѣхъ радоуанная радисе
стобою гь. подаѣ мирави тобою велію
мать: ѵ в, Дивны прорче ісаіа.
боудетъ рс. вопослѣдніе дны явѣ
гора гня. надмѣгнь врахъ вадн. оувѣ
дѣхѡже вѣце истинная сполитіе. гори
ва йхъмн оукрасишсе многаименитыми
црквами. твои празнишсь. тѣмь
весела вапіемти. ѡвсѣхъ радованная радисе
стобою гь. подаѣ мирави тобою ве
лію мать: ѵ Дчюнаѣ оукрашѣ
ніе вастьмь вѣрныи ен. прорчесоѣ
истинное спасіе. аплѡ сла. нѣмін
ісѡ оудобреніе дѣствоу похвала,
йвѣстѣмѹ мирѹ прѣдивныи поісровь.

поисрыи вѣчце омофорю матери
твоее • цра нвсѣлю вопіющее • ѡбра
дованная радисе стобою тѣ • подаѣи
мироки тобою велію милость :—
инны стыры гла д • пѡ, на исо добліа
исо бго наса женныи раи • имть
сто животнаго древа • напаи
емо дхѡ, стыи • тебе вце свѣду
ще, творца вьсть рождшоую •
животныи хлѣбѡ втѣрные
питающа • емоуже ѡна сопрчею
маисе • чтныи омофорю поисрива
ющіи • цра нлюди • ѡвьсанаіе напа
сти :— в, дсщаетсе нба нзе
мла • црісвыже свѣтитисе, нлю
діе вьси веселѣтсе • себѣ мти
бжіа, сонгласисыми вайнствы •
сопрчею пѣснь вгослокцемь, съ
прысыже іапды • невидима вьшь
шіи • захрістіанїи маитсе хѵ •

помлокати гра нлюди • славящій
твои поисрова празднись :—
добротоу тѣ іаісовлю • нѣтѣствицоу
неноцю поннже тѣ сонпдѣть назе
мла • тѣхже тога ѡразы, твою
честь и славоу вце протвлнахоу • тѣ
рождшоую ба вастьхь • тѣ вліже
нены аггелы, нземльнїи чини • нако
завѣ мира маишисе • поисривающіи
маттію • нже твои чтны содрящаю
щіихь празднись :— слава іинна гла и,
сдрауитисе сонами разумнаа всѣчнно
начелїа • дховно собакоуплыше чювьс
твны лнсь • видяще цртцоу нѣлцоу во
естьхь • много имѣнне вѣрными слави
моу • радоютжесе ндси практѣдныхь • сощи
щіи позаратаи вндѣнніо • пѣтьвьиспра
влѣно, простирающоу всѣ чтнѣи свои
роуце • просящоу сомиренїа мироки • нцремь
дражлви нѹтвржденїа • неспнїа дша наши :—

Въхъ прѡ́дню ѡ́битїа чтеніе

Изыдѣ їаковь ѡ́стоудѣница картавна
и́ вьселисѧ вохарань · и́ ѡ́вратѣ мѣста
и́спа тоу, гдѣ́же сѣ́нце · и́ вѣзмѣть
ѡ́ сѣмѣнїа мѣ́ста того́, и́ полоѫ́жи
вьзглавїе́ себѣ · и́спа намѣ́сто тѡ́,
и́сѣнь вида́ · и́ сѣ́ лѣ́ствица оу́тврьжена на земли · е́и́же глава́ досѣга́
ше́ до́нвь · їа́ггелы ѧ́хїи вьсхождахѫ,
и́ нисхождахѫ по ней · гдь же оу́тврьжа
шесѣ ней · и́ рѣ́ сѣ́ азь бь авраамовь,
и́ бь їсаковь, невоиси · земли́ ѥ́ѣ же
ты́ спиши на ней тебѣ да́мь ю
и́ сѣмени твоему · и́ воудѣть сѣ́мѣ
твоѣ · и́ са́ пѣсѣ́сѧ земльны · и́ разпро
стра́нитсѣ на мара́ и́ ливоу, и́ сѣвьрь
и́ нава́стоусѧ · и́ блѣ́вѣтсѣ ѡ́ тебѣ́ · вса
и́ сѣлена земльна́да, и́ ѡ́ сѣмени́и твоѣ.
и́ сѣ́ азь стаго́ю сохраня́ѣ тѣ навьса
ѣ́ѣ поути, гдѣ́ма́ѣ а́ще пойдеши.
и́ ѡ́вращоу тѣ вьземлю сїю, и́ако

не и́ма тебѣ ѡ́ставити, до нѣ́ тѣ́же
сотворѭтими, вса е́лиса глѣ́тебѣ.
и́ вьста їа́сова ѡ́сна своего́ · и́ рѣ́ и́сѣ и́ гь
намѣ́сте сѣмь · а́зѣ́же невѣдѣ́хь · и́ оубоѩсѧ
и́ рѣ́ · и́ а́ісѣ стра́шно мѣ́сто сѣ́ и́ нѣ сѣ́ · нѣ
до́мь бжїи · сѣ́и врата́ нѣ́бна ісѣ

Ѡ́прѣчьства е́зекїи́лева чтеніе

Тако гнь гь · боудѣть ѡ́дне ѡ́смаго
и́ прочѣ́ · сотвореть на́ѫ́лтари всѣ́
сѣ́ѣ́жѣнїа ваше́го · и́ а́же сѣ́нїа ваш
и́ прїи́моувѣ, глѣть а́донаи́ гь · и́ ѡ́вра
тимѣ напоуть врата́ сты́и бонтьшны,
зрѣщїихь навостоусѧ · и́ сїа́ затворена
вѣ́хь затворена · и́ рѣ́ гь ісамнѣ · врата
сїа́ затворена бѫ́ть · и́ не ѡ́вьрьзоутсѣ.
и́ никто́же проидеть сьсрѣдь ихь и́ако
гь бь їсли́вь проидеть сьсквозѣ, и́ бѫ
ть затворена · а́ако їгоумень сѣ́ сѣдѣ
вани́хь сѣ́вѣсти хлѣбь · и́ попоути е́ламс
кыхь врать вани́дѣть · и́ попоути его́ и́
и́зи́дѣть · и́ вобѣтьмѣ попоути врать

Стый, сущихъ ѿ сѣверу притѣмохрамъ.
и видѣхъ исп҃ълнь славы хра҃мъ гн҃ѣ:—

ѡ҃пр҃ичє чтєніє

Пр҃ѣмоудр҃ѡ съ҃зда҃сєбѣ хра҃мъ, поутврьди
стлъпь седмь · заѣсла своѥ жрътвника.
и҃чрьпа вѣчаши своѥи вино, поуготова
свою трапезу · посла свои рабы · созывающи
ѡвысокыихъ проповѣданиємь наоучашоу
глющи · иже не безумна да оусло҃пится
да҃мъ · и҃правляющи оума рѣ · пр҃иидѣте.
ѣдите мои хлѣбъ · и҃пиите вино, ѥ҃же
врѣпахъ вамъ · ѡставите безумиѥ, и҃по
живѣете · и҃вѣщите пр҃моудрость.
даѥми будете · и҃справите бѣсѣдо
нии разоу · исажѣи слыи, пр҃иемлѣ себѣ
бр҃ѣсть҃ѥ · ѡбличающѣѥ неѹ҃частика пар҃ѣто
себѣ · ѡбличениѥвѣ неѹ҃частикоу, мож҃о
лиѥ ѥмоу · неѡбличаи слыи · даневѣзнѣ
навидитъ тєбѣ · ѡбличаѥи пр҃мудра
невъзлюбитъ · даи пр҃мудроу вину
и҃пр҃мудрѣи будетъ · сисазаи

пр҃авѣнмоу и҃прилож҃и пр҃иимати · зачѣло
пр҃мудрости стр҃а гн҃ѣ · исѣвѣтъ стыи
разоумь · лѣжѣ разумѣти заѣсѣ, памы
слаѥ блага · сыи вѣ ѡбразѣ · много пожи
вѣши бр҃ѣмѣ · и҃прилож҃ѣтъ лѣта жи
вотоу: — налѹ҃ти стры, гл҃а. г҃.

Наста дн҃ь пр҃ѣсвѣтлыи празднись, пр҃ѣ
чтал дво чтнаго твоѥго поѥсрова.
пач҃ѣ · слнца ѡсиавѣши людии · и҃ вѣрою
ѡ҃чта ср҃ца твоѥ · и҃стиннѹю мр҃ѣ ѡбѣщю
и҃сповѣдающи · и҃сноу твоѥмоу в҃апющи
хр҃ѣ҃ · мл҃твами пр҃на двы, чисто пѣѥнѣ
тлѣнїа рождшїаѥ · непр҃ѣдажѣ бра
гѡ҃ разоуѥщїимъ твоѥ дш҃ѣнїѥ · и҃ въсо
мл҃тивъ сп҃и вѣмиро дш҃ѣ наше: — гл҃а. д҃.

Хваленїѥ твоѥ ѥ҃же пѣдш҃ѣнїю людии,
сна твоѥго пр҃ѣтала влъце желающе
вѣсѣ҃сти · и҃ невъзмогоу · вѣсѣгавѣ вѣсѣ
дѣрныи заѣстоу паѣши · и҃поискрибавши
чтныи своимъ ѡмофарѡ · и҃мѣвшисѣ
сѣтисѣ вѣсѣмь · и҃ вѣрою тѣлѣ҃ѣ чтаую

ѣцу почитающи : гла, в,

Пре непарочнаую состе цру прѣтекшу
двоу сошьшесе вѣрныи дне оусилѣи
мтрь ха ла прнаво іосноу рѹце матиѣно
простираюшіи ю прѣдивны андреи видѣ
набозоусте чтныи своимь поіскровѡ
людіи поіскриваѣ Сѣ оумилѣнна возьпіемь
рѹисе поіскрова ѣзастѹплніе , іспѣніе
дша нашіи : глаіннна гла, и,

Сьмисль ѡчистивше наѹмь, сѣтолы
имы трьпастваѹе Свѣтлонаи
нающе двьсиаѹю пѣ Отраисавици
невѣсте вьсте цра ха ба нашеѣ
Восіерніи гі глюще вьпоіскоі тѣкоі
тоі ніспѣвоть Отиѣ твоѣ наіслаѣ
полатѹ ісрдсноу сію вѹсрдсіе іпри
чтіѣ граѹ своемѹ блісе Строіи
іпоіскриваті ѡсаѹпостатныи потагь
дрьжавною Силою тоі мтва :
настиховно Отры гла в.

Ілісо вестьха вышіи Сѹщіи нѣны
ихмльніихь херѹвимь Славнѣіши и
высѣе тварь чтнѣіши тебе застѹпни
цѹ іпоіскравь дрьжавь хртіанскомѹ
роду хс дарова поіскриваті іспаті
людіи сотрѣшивше істівь притіскаю
щіе тѣмже привѣжище востемь
тебе всіпѣваемь блуце чтныи
празьнікоу твоегѡ поіскрова праднѹѣ
свѣтла хламѣще дароваті намь
велію мать : в, Слиши дъщи, гла
Воспоимь людіе Сѣтѣіше двьсиаѹю в
двьсиаѹю пѣ Отраисавици невѣсте
бжіи мтры вѣсте ха цра ха прѣсте
црицю здесноую тебе блісе , ресны злати
ми ѡдѣтьшіна испрѣѹсрашѣннаа кѣт
кнымі лѣпотами Сію бо ізбранноую
бжіна пачѣ всего мира оудобрика
благо ізволи родіті се іже , велікоіе
да мати пію помощницѹ людѣмь
своимь дарова Строіти іпоіскриваті
ѡпостасіѹ бѣды рабы своі , Единоу блѣ
нноую : гла, з, лицу твоемѹ пом,

Гора єсѝ велиѝка и҃православнаа, паче горы
Сѝнайскіѝе вѣце. Онаѧ̀ непрѣщиѝ со
нитїа славы бж҃іѧ. Ѡбразѣ̀ше пєтєнь
ѻ҆гнѥ́мъ ѻ҆згараѥ́мсѧ. и҃ громи и҃ мльнїа
тма бы́ше. ты́жде всѣ́го всѣ́мъ вла
дыко ѻ҆гнѧ̀ сѣ́нїи. бж҃іѧ слова. бы́вше
вѣ нєѡ҆пали́мо носи́ла єсѝ. манїе́мъ насѣщ҃а
всѧ̀. и҃мѣ́ѧше дрꙁновенїе ꙗ҆коѧ́мꙋ и҃мꙋ
щїи. помо́зи вѣ́це вѣ́рно пра́зднующїи
твоѝ чтны́ пра́зднікы. и҃ нє ꙁабо́ѹди мт҃и
бо҃ѧ посѣщ҃а́ющїи. прїѧ́ла єсѝ ѡ҆ѣ҆ла́дѣ стро
и҃ти и҃ поꙁи́ждати. ꙗ҆ко и҃мѣ́ѧ сѧ̀ ѻ҆ста́ді
рабы свое: ✠ Сла҆ и҃нна тр҃и. бц҃е,

На҃ковѣ́нце пресвѣтлы́и всѣ́ѧ чтаа вѣце.
поꙁрѣ́вшѣи чны́и цр҃кве бж҃іѧ прїѡ
дѣ́ѧсѧ. и҃ сѣ́ѧетиѧсѧ ра́ѹющисѧ дша́
и҃ны́ма лиⷭ҇ствоу́ѥть. вѣ́нцє вопі́ю
щи. ра́ѹйсѧ ѡ҆дѣ́ѧнїе чтноѧ́. нєбє́чє
бж҃іѧ сла́вы. ра́ѹйсѧ є҆ди́наа сла́вы
ѻ҆вра́щенїе, и҃ вѣ́чнаа весе́лїе. ра́ѹйсѧ и҃сте
при҃тѣ́кающїи при҃ста́нище. и҃ и҃ꙁба
вленїе и҃спе́нїе на҃ше: ✠ Наставле́нїе хлѣ́бѡ
тр҃ѡ. тѧ҆. наа҆. Сто҆лѡ̀ сѣ҆ тро҆а҆, г҃,

Бж҃тве́ными сѧ̀нїи а҆гг҃льскаѧ̀ бо҃и́ньствѣ
ѡ҆бѣ́стоупа́емаа. и҃сы́чи́ими пра҃вісѣ и҃апла
чтна҃ слоу́жбꙋ прїе́млющїи. и҃ѡ҆ѕи мт҃и
бж҃іѧ поста́ѣ́тника твоѧ̀ раба̀. мл҃ющїи
ха҃ бо҃ нашегѡ, да҃ровати на҃мъ вели́ю
мт҃ь: ✠ Сла҆ и҃нна тѣ҆, пов҃ ісо҃ тро҆а҆, д҃.

Бе҃ꙁпомощны́ и҃ сра҃пѡ̀ ты́ вѣ҆ѣ҆ра҃ стѣ҆ны́ пре҃
чтаа бго҃ мт҃и. ѡ҆ѕрѣ́ꙁ҆ѹ сѧ̀ стѣ҆ре́нїи твою
вꙁы́шаѥ́сѧ. ѡ҆тѣ҆ѕѣ̀ вы́сощ҃ѣ дрꙁа́ѥ́мсѧ.
да҃ѣ́мъ ты́ єсѝ поѕрѣ́вшѣи и҃ сѣ́ѧвшѣи хода҃тн
и҃ца: ✠ Вѣ҆ попа́нлєѡ̀ сѣ҆ тро҆а҆ в҃,

На҃кодра́внаго вѣ҆ѣ҆ра҃ стѣ҆ны́ пре҃чтѣ҆ѣ҆ ісѵ҆ѵ҆а҆та҃
твоѝ пре҃тѣ҆ чны́ ѻ҆мофо́ры, паче є҆лѣ҆ѥ҆ра҃
просвѣщ҃а́ѥ́тсѧ. нєвѣ҆щ҃ествѣ҆нѡ, но҃ да҃вѣ҆нѡ.
нетлѣ҆нны́ма твои́ма пре҃чты́ма рꙋ҆сѣ́ма
простира́ема. сѧ҆блюда́ѧ мт҃ѣ҆внѣ҆ чтꙋ
щ҃и́мъ. ѥ҆го ѡ҆упра́щенныи. пра҃ꙁдниⷭ҇ твоѧ̀
поѕрѣ́вша вѣ҆нце. вѣ҆нже сѡ҆ша́шесѧ ѡ҆ꙋсѣ
дно̀ пра҃ꙁднꙋ́ѥ́мъ: ✠ в҃

Антифѡ̀нъ дгѡ̀ гла прѡ̀ гла д.

Поменоу̀ имѣ твоѥ, г҃ѡ̀ри гноу̀ сѣце,
Сѣ ѡ̀ц҃ѹ̀ гла д҃ѣ вѣмвхѣ ѡ̀нѣ, вѣста,
пои ѱалмъ стра гла ѝ сѣра и
тесѣ сѡ̀нами, пи нашѣ вѣрный
Кано̀ѡ прѣстен бѣци. сѣрмѡ̀ нади,
Ктрѡ̀ вѣ ирмѡ̀ ѡ̀ѣали повѣ,
гласѣ д҃ пѣсень а҃ ирмѡ̀ѡ,

Ѡ̀вразу̀ оустà моѧ ѝнапльнѣтсѧ дха.
ѝслово ѡ̀ригноу̀ цѣрци мт҃ри. ѝпаѣюсѣ
сѣтѣ тлоѥ трьжаства ѝвастоѭ рацѣѥ
сѣи чюса: Сѣчиими сѣтыихъ
а҃гглъ, ѝсьслаборы прѣсѣ ѩтлѣ, ва
славѣ вѣлицѣ. ѩсомѣты вжїа днь
рацрісовѣ вашьшїи. хрт҃їанѣи мѧ
шисѣ ѡ̀напасти ѝпѣчалы ѝзѣлавля
ши вса. покрибающїи мт҃ѣю своѭ:

Сїѧ̀нѣѥте мѡ̀ѵсѣи ѝжѣзлъ а҃ронова
ѝменова. тѣѣва жѣватїлаго дрѣва
ха працѣѣте. ѩлѣкѣѣѣ дрѣзно
вѣнїѥ ѝмѣщїи. хани чѣтоущѣѣте

цѣрци помѧнісѣ ѝзѣлавити насъ ѡ̀вѣса
исего гла. датвоего поіскрова празѣнись
славы: Нѣѧса прѣ ісїфѡ̀ѡ дрѣвлѧ
Собрабъ двѣ лѣсы, ѝсрадѣть. нѣ пачѣ нѣта
Сачиими Стыи прѣ тобою тѣсаущѣ
Сѧ рісовъ. тебѣ кланѣюсѣѣсѣ глѣть.
мли захватающѣѣте лѣ. датвой славѣще
поіскровь, чѣно празѣнуѣмь:

Пѣѣте вце а҃гглъсѣи чины, ѝславѣта
паѣ҃ѣрсѣ Сѣстлы, прѣ ѣлицѣмѣти тѣку
це, Сѧ рісѣ. Сѣнимаѣже тага стыи
а҃ндрѣи видѣва. хаѣы грѣшныѣ ісбоу
мліщѣсѣ. помловати лѡ҃ славѣщѣи
твоѣто поіскрова празѣнись: ісѧ
ѡ̀вѣъ оустà моѧ пѣ҃ѣ. г҃. ирмѡ̀ѡ,

Твоѣ пѣ҃ѣсѣно славѣце вце жѣвы
ѝобилны ѝсточѣнѣче. лѣсѣ Совыхъ
льше духовѣ. оутвраѣи. ѝвлаѣствѣи
Славѣ твоѣи вѣ҃ѣцѣмь славѣ спѡ҃ѣлы:

Клась прозѣвѣши вѣѣтвны, ѩса
ниба нѣѣранила мвѣѣ. рацѣсѣ ѡ̀дѣше

клинная трапеза іаже хлѣбъ животный
вомъ вшіа раюсе животныѣ вади исто
чниче неистѐщаемыі кѣще :
Твои рабы кѣще, радіевити вѣрою
притекающе твоеѣ ожидаю мѣти
посѣти нашего смѣренія ипобоимь
поісровѡ защити цра илю ѡкыса
кого зла : Многоименнитаа два
рікы праведраженнаа чтно ижѣ
тебѣ ниа сангелы служитъ самѣ
мнѣже она іс҃у маісе дателвого
поісрова стыа дна раюшесе свѣтло
празнуемъ : Предвонмете раю
но прашобразы, натево іаісо роса
хс҃ бъ сонмъ. ісонемуже аще
маісе, побѣду дати цру нашему
набрагы дамісо мадіаміи низло
живъ прославить стыи твои
празнике : Паче сльчныи лучь
тваимь клистающи омофорѡ
осіавѣщи црісова илюди.

ипмоу грухова наши ѡгонищи, посѣ
щеніесѧ отче, іс҃ови своему ипу заны
маюшесе : Ика твое птѣмно словце,
стѣ гла, е, пѡ, Сбезначѣлное слово,
Утеплаа застоупнице инепратнаа
надвѣже тверддаа инепостыдлаа стѣно
ипоісрове, ипристанице прибѣгаю
шимти прнодѣва чтаа. сна своего
неба мли сангели. мирь падати
мирови, испеніе ивлію мать : Е,
пѣ дірмѡ Стѣи кославе напр
столь ѕіжтва. нашылаце лѣгцѣ.
пріидѣте іе притожитны. ѡпрѣтыіе двы.
испѣ завоуюшеѣ Слава силѣ твоеи гн :
Власть пѣсньыи стѣрнаі твоѣ по
тѣмь всѣ пѣта. раюсе тучнаа гора
ивсирѣнна дхѡ. раюсе свѣтилнице
проучіе насещи манну. ѹслажающіи
васть хъ багочтивіи чювствіа :
Паче арона ісѹвшта. радоюте бъ

ѳстиль и дхѡ вце сты. іагглѡ
служити тебѣ повелѣ. сонимиръ
загра ілю мліся. твоѥй славещїи
чтны празни :—

Прїидимнма ваславь всевоюсей вце
црісовь, сасьборы востекь стыихь
таісоже иногаште сты андрѣи вид
ѣ, навазуеть свѣтить. захарїа
нїи млѣщюсе. инїа намь подасть
твою мть :—

Оуісрѣпи влце. славощаготе цра
нашего напротивные врагы. таісо
два наголїафа. дапи веселящесе
вѣрѣмь. раусе поісрава стыи,
пъастухнице гду нашему :—

Тебѣ припадаемь гспже вѣрою
ипосланающесе благодарно вопїе
ти. раусе ѥго благпада два
поісрова пѡтражєнїе наше ипамо
щница вобѣде соущимь. сти

на кстѣхъ прибѣгающихъ напѣсаѣ на
доумесе :— пѣснь. ѥ. ирмс.

Оудивищесе васаѣсісаѣ. ѡбжитвнаи
слава твоѥи. тыѣ нейсісаусовраунаа
дѣвице. прїѣть. вобутровѣ. пѣжеѣ нахасе
ми ва. продила ѥси безплотнаго сна.
вестѣмь поющимтъ мира подавающа :—

Одрѣте дрѣвлїе соломѡ написа. пло
жницу. неначо цра, ѡбѣ ступаѣму
серафимїи. ѥже ѡтъвѣ рѣсе вце.
тѣмъ нїа мнимь. мти ложїа всѣ
стлала поісрѣ на ѡвостѣхъ вѣдь :—

Тебѣ агглѡ старѣшинѣ, нтны
прѣди вопїы, таісо мтри бжїи
чтно служѣть. видѣвъше. замиръ
мтвѹ творящу. твогасже проше
нїа послоушава гь. спасѣть градъ
йлюди наше надѣющихсе :—

Велисите вопрѣцехъ исаїа прѣче глѣ
ва. раждитъ страсѹ нейсісаусно. тыѣ
чтала марїе. стѣнши вестѣхъ вы.

кавѣ вѣ оутробѣ ѥнарѹсѹ понесе.
Ємоуже ѕаны мѵсе тваимь осѣня
ющѣимь поѕровѡ, ѥже вѣрою тесла
вещїи :+ Дхавными параѭще
ісрилы стыихъ своры таино.
придоще твоѧ послѹжити вце.
рцѣтъщете налѣцѣ ѣплацѣ
славы ісвсѣхъ млщѹсе. падаѧ
повѣдѹ црх нашемѹ, пагоубѣ
вающихъ нась :+ пѣснь ѕ ірмѡ,
Бжѣтвнае сѐ ѥвсѣ чтноѥ. Соврь
шающе празднѣство, вѣ моудрѣ
вжїѣи мтри. придѣте рѹками
рѣсплащїи. ѡнѣѐ рождшагасе вѣрою
славѣще :+ Ієрѣи вѣ моудрѣ вѣцрѣс
кити сблюдми блгочтнкими прѣ
стоѧще, твоѥ чаю вце мти.
прѣмѣни нарадѡ печаль нашѹ.
радѡвѣ родила ѐсѝ. вѣстьмь
члкѡ грѣхы ѡпаѹстившїѧ :+

Тебѣ вса ѕемлѧ дары приносить.
мсоцрцѹ вжїѣи мтри. црїе нкнѣ
бы исланяѭтсе. плоди вси весел
тсе, поскрикаемыи ѡвсѣхъ ѕлаа
твоими вце млтвами :+
Гарѹпе велѣсѹ данїль прописа ѡ
тевѣ вѣ, ѣзѣстественъ родисе хе. нѣ
ерѹщи всѹ весовѣсноѹю лѣстѹ. ѝвсю
своѥ вѣры ѥсплѣны ѕемлю. исвнѣ
мѹже ѕаны вце мѵсе. славещїи
тваѥѣ поѕрова праднѣсь :+
Ѧгглѣсы дохиваѣти прѣ чтда.
рмѵсе прѣ столь вжїи, нанѣмже
Єзекиль пиша га. рапшаїи улїса
насимаа херѹвїми. сѹнмиже ѕа
ны вце мѵсе ѹлѣпѣть дше наше :+
кѧ, бжтвное сѐ. ісѡ гѧ, г, ѧ, вѧа,
Два днь прѣстоѧ вѣцрѣсы ѥсѣлѵсы
стыи невидимо ѕаны мѧтсе ѡѹ.
Ѧгглы свѣтлы посланнѡтсе ѧпѣже
сѡпрѣсы лѵсѣствоѹютъ. нась ради

ѣца мл҃ить ха правѣчнаго ба: ¶ Сѡ
Тое прѣславный чюдь пр҃идѣте люде
наслад҃исе · сенокѡ ад҃ама ѡтлѣ
кѡ бависе · тако писовѣсть немо҃мь
нь вмь ѡтворень бы · дрѣвле оубо
моисѣ вокупинть ѡгнѣ ба видѣ
ти не вземо҃же · нинаже ѡтае рожь
шагосѣ, вса земля знаеть сла бжїа
не нимаюсе зане мл҃тисе · сегора
прославлаемь ѡ хсо бжїю мтрь
наво ра мл҃и ѡца ха правѣчна ба: ·
Мца ѡ вьа дь поѣтровь прѣтые вце
Вселѣнїи днїи празнуетъ празнь прѣ
стые вце наше ѡце · и прно двы
мрїе · навлающе хсо прѣстала
двла мл҃тисе прилѣжно · имѣти
непрестае · оучюсемь роде · паче же
ѡправославныхъ хр҃тїанѣхъ · ѡгне
мво и҃ѡкравенное сы вдрѣвкѣю
щемь градѣ · блженный иетый
андрею іепифанїю · иже вида
ста навъзоусте стаго вцу, вдрѣсвы,
влахерни · сѡбѣглы иеѣпрѣтчею иса
вгословѡ іѡанно · инѣми стыми
многыми мл҃ящюсе прилѣжно ісу хсу
своему · зава мирь · иѣла стыи ан
дреи ѡтцоу епифанїю · вдашнаго цр҃ю
иг҃ѣхъ вѣсть мл҃ящюсе · ѡнъже ре
вы жаю стыи ѡтц наужалюсе · чтасть
два чтныи свои ѡмофорѡ · свѣти
щюсе паче иаѣстра · поѣсри людии
сощен вдрѣсвы · имѣющюсе хсо мты
оумилнна · ходатвицу своему иесу.
мл҃тивда и всѣ мрдна таѣсовакал
вощаше · слоѣса · ¶ Црю небны · прими
вселѣскго члка славѣщагосе · и прази
ндающаго имѣтвое стае · и оса
мтѣсто · идѣже быкаетъ память
твоа · ѡстыи мѣста то · и прослави
прославлающагосе имене мтрь
твою любовїю почитающаго · прими
ихъ вселѣскоу млтвѣ ѡжетѣти · и зба

влающи и. ѡвысаисы бѣ изль. тѣ
мже имы всѣ мл҃тивай нашей
застꙋпници мл҃цесе гл҃е. гаисе ты
прѣч҃тая гдоже хотещи нѣмы праз
нисе покрова твоего всѣ мл҃тивая
ꙋслыши. да прославлающие тѣ вѣ
лѣтсе ѡтыдеть. видѣщи мнозѣ имены
твоя празднества сїающа. нѣкто
тама сїающая народи воприсы
мл҃тивно покрыи. таисо инна насъ
грѣшныи рабы твои. покры ісровѡ
мл҃ти твоее. ниспослающи совѣты
имысли помышлающи нанымъ зла.
имлисе сну своему нбу нашему
ісу ху. стыи всѣ притекающи
ісанему, нестыдѣ. застрахѡ ивѣрою
надѣющасе напе. скоро застꙋп
ленїе ипокрови рады хр҃тїанескомꙋ:
прѣч҃тыи ѻгѡ мт҃ры мл҃твами
йстыи твои гл҃ай помлхи йспи
на ѧмн: птѣ. ѕ. ірмо.

Непослꙋжище тѣвары. егомоседїи
бжїи мт҃ри плач сыжителя. нѣ
ѡгньная прещенїе моужескыи поправ
ши рад дахусе поющи. прѣтыи ѻц҃е:
Неписанная мнагаими прѣсы неѣ
несвѣдомаже бы дво небными
слоужещими ѧгглы бꙋ. инаже всѣ
сѣтьми бцу. итвоее требꙋемь
помощи. изастꙋпленїа блвенная:
Гарь ꙋспренна дхѡ. на ѣвлаисоумь ви
дѣ. точещїи вѣрнїи цѣлбнаую слдо
сть. бц҃ы дво. исцѣлины, снаути бѣ
пющїи. блвень бѣ ѻц҃ь нашихъ:
Прѣклонивыи нбо, сотедво вселисе
инна намл҃ткути зрить. бц҃ы
чтая. црице йспльнаже прощенїе. емꙋ
заны ꙋсрдно помлисе, матерь надѣе
мсе блвенная: Тварь спенашь хѣ
бе. прїими мл҃ткꙋ мт҃ре твоее. ижде
ти заны грѣшнїе принасить. дати
раꙋющесе поемь. прѣтыи ѻц҃ь нашихъ:
птѣ. и. ірмо.

Ѳ троїсы благочестиѥ вѣнцы · рождьство вѣсе сплоѥ · тогда оумы ѡбразоуѥма · нынѣже дѣвьствоуѥмо вселѣннаѧ всоу возвыже воспѣваѭщѣ та поѥть дѣла · ѥправьзносѣ ѥго ·

Сынѣми ѧггла вѣщѣ сѣтыимы ѩславны прѣсы · сѣврѣковны апълы · ѩсѣщѣнно мнѩсы ѩсѣсѣлы · зѣны грѣшѣѣ оу помѧсѣ · твоего покрова празднѣсь · врѣсѣщеи земѣи прославлъшѣи земѣи прославлъщѣи ·

Рождьнѣю ѣщетанїа низложи · ѩсѣвѣ ѣти неправедньіихъ ісѣзъ разори · зачинаѭщѣихъ рати погыбѣи · ѡвѣжїа мѣти цѣнце всѣ ѣтнѧа · наѩгочѣти вомъ црь нашемоу рогъ возвысѣ · дашвои праднѣсь · Славѣ прѣѣтѣа вѣцѣ дво зовоущѣ · та вѣспоѣтѣ дѣѣла · ѣпрѣѣвозносѣ ѥго ·

Оустѣи приносѣщѣти пѣнїѣ · падшюю вѣкрѣа посланиѧмсѣ · ѣба вѣноустрь сѣрца наша горѣѣть мѣти бжїа прѣѣчѣта помажи на мѣщѣѣтисѣ ·

ѣга вѣспѣваѭщѣи ѣправьнасѣщѣи ѥ вѣвѣсы ·

Мнѡгыми ѡтѣягчоуѥсѣ грѣхы · недоумѣѥ постоѧнїю написати твоего покрова вѣцѣ похвали · нѣ гѣсомѣты бжїа · оусрѣдѣ свои праздникъ чюдѣ · давѣ раѭщесѣ пѣсмь та ѣправьзносѣ · ѩ троїсы

пѣснь ѳ, ірмо҃с,

Васѣсѣ земѣна родѣѣи давъзиграѣтсѣ духѡ прославѭщаѧмѣ · далѣсѣстоуѣтъ весплътнѣмоу оумѣвъ · нѣство почитаѧмъ стое трѣѣство · бжїе мтрѣ · ѣдапѣе · раѣсѣ прѣвлѣженнаа вѣцѣ чтаа пѣнодво ·

Внѣсѣсѣ црь · сѣвѣщѣма сѣѣи · ѩ всѣ родѣма поѣмїи · призри намѣѣтоу мтрѣню · ѥжѣ зѣны грѣшныѣ пѣнѣсѣѣть · ѩ цѣѣсти грѣѣхы наше · Спи градѣ плю оумножи · дашь црь зракїѣ тѣльсѣ · ѣналогаѣыѣ пабѣѣды · маѣѣкамѣ ражьшѣѣтсѣ ·

Ѧггласѣсѣ гла вопїѣмѣти дѣвицѣ бга ѩзбранна · раѣсѣ ѥжѣ ѣдама во раи вѣвѣшїа · раѣсѣ вѣсѣ прогонѣщїи

своимъ имене · рацѣ надъ вѣрными христіа
ны · рацѣ освященіе душамъ · рацѣ стражь
граду нашемоу :

Помени на всесвѣтую
молитва гдѣ дво
ице · данеспогыбнѣ
мь злоумнаженіе гратьхъ нашихъ · поискрѣ
на ѡвьсакого зла , плътиныхъ напа
стей , нашѣдша оупованемь нтвоегѡ по
кровъ празднись чтоущихъ величае :

Дарь ѡтца пріела есѣ нашего мтри бжіа.
васть христіанъ недоуты исцѣлити.
нѡвѣдъ изгавлати нгрѣхы ѡпщ
щати , нѡплтѣнніа спасти . нвсакоє
коє моужде . нѣ инѣ непрѣзри гдѣ .
веснѣ пѣснь трѣбоуемъ . зрабїа
тлтвсемь надша спсніа :

Свѣтлана сѡ прѣстала гдѣ дво
ице . поискрѣ нашь чюный своимъ
ѡмофорѡ . сохраняй цра народи
ѡвасакого зла . нашедшете прѣ
чистіи андрѣи вида . вавлахернѣ
сущѣ црискы молящисе . иннѣ на
гдѣ послы великисоую твою молѣ :

нахвалите ѡтцы бѣи над с
гла . й . пѡ , ѡ прѣславнѣе чюда ,

Тебѣ припадающе гдѣже оумилнно
кланяющесе молите . рацѣе бго бѣже
нныа влице . многѡ именитаа дво , прысы
прошѣбраженнаа чтна . вѣтцѣмь нашего раса хс
вѣ гонитѣ . продила есѣ брасау непрскоусна
чтла . инархисѣ понесе вѣстьхъ творца
нга . емоужде нѣта ѡнѣ молисе . славящи
вѣрна твоегѡ покрова празднись : ѕ

Поюмте дво ицѣ . агрѣльскїи чины . нсловѣ
пазїарсѣ одестлы . нстыа аплы , нашего
мтри бжїи чтна слоужѣтити . видѣвшѣ
змирь молтвоу творѣщю . исестѣ квстѣ
хвалу . емоуже помолисе . изъмавити гра
ноу , славящїите вѣрна . нтвоегѡ покро
вла празднись чтоущїихъ :

Паче аарѡнѣа исѹ ѡтца . васѹтѣ бѣ одстѣ
ѣ , дхѡ бце ѡтцы . нпаче слѣчнѣихъ
лоучь . своїи свѣтѣщимсе ѡмофорѡ .
ѡсщаѣши црисовь нлюди нтмоу

грѣховъ нашихъ отгонящій · избавлшаѧ
же отъ бѣдъ искренѣй · иже всѣхъ
чтущій твоегѡ покрова праздни

Слава ѝнна гла. ѕ.

Ꙗко видѣ тебѣ пръвѣнїй ѧнгл
нарицаемъ · сѡ архистѣльскыма м
ѣсты, сѡ апслы пѣсньми имнѡже
твѡ мнится · сн своемѹ бгѹ на
мѣ, отрадѣ нѡлюдѣ хлѣщихъ
влуще · чтущыи своимъ покровѡ
кривающїи · нечистыхъ ѡдержѣнїа прѣ
стїи изредное ѡстанїе твоегосѡ
иже прѣчтыѧ праздникъ твои
празднующихъ, мнѡгѡ пѣтала

Слава сло҃вѣ велико҃ ѳѡ пау,

Стѣгнаа праздникѡ ѝзбы

ны глаже народьство оц҃е, ѣ,
помяни гн҃и ихсу іерѡтость ѥго.
Ꙗко клетсѧ гви ѡтъцасе бу іаковлѥ:
ы кратагниа правѣдны кѧнѧдоу выниа:
ѣрѣславна глашесѧ ѡтъ ѕѣ градъ бжїи,
посрѣ ѥго инеподвижитсѧ:
лѣтсѧ гѣ двоу истинѹю инѡжрѣтсѧнѥ:
плѡда чрѣва твоегѡ посажду
напрѣстолѣ твоемь :
Ꙗко избрагъ сїѡна · изволи ѥгѡ ѡ
кланще себѣ : Сприпѣлѡ,
ѣ вѣсѣлюсѧ Ꙗко изволи ѥгѡ :
ѣтиль село свое вышнїй,
ста цр҃квы твоѧ дивна боправоу,
домѣ твоемѹ пшбаѣ стныѥ водѣ,
поменѹ имѧ твоѥ вовысѧсѡ родъ прадѣ:
Ѣлѣнь гѣ вавѣкы ивывѡсь пѣсна:
таже припѣла вѣи Сѣстиѧ
величаемъ прѣстаа дво · нчтемь
стыихъ родителей · ивсѣ славное
славимъ рожьство твоѥ ·

НАКАЗАНІЕ ПЕРВАГО ЧАСА НОЩИ

Судіи гі ѡбыдещимѧ, и ѡзрѧни
Гі на ѡрѹжіемь благоволенїа в
Знаменасѧ нанà свѣтъ лица т
Дàль єсі дѡнанїе боящимсѧ теб
оу бѣжàти ѿ лица лѹкоу :
Сѣдѣ єсі на высотоу плѣнилъ є
Дàль єсі дѡнанїе славящисѧ имѣ
Выдѣ всѣ концы земли спн
Вынидемь посла єго послѣднимсѧ
мѣстъ идѣже стоицѣ нозѣ
При трогà возрадѹютсѧ вса дрéва дѹ
равнаа :
Кѣже цр нашь прѣже вѣкъ сод
ласпенїе посрѣ земли :
Възнесите гà нашего и поклан
нитесѧ подножїю ногъ єго :
Кàвины гі бе нашь кàвини бе :
Спи бе людїи своѧ, и блàви дѡнанїе
оупасі и възми и довѣкà :
ПРИПѢВО. Дàль єсі знамєнїе бо
сѧ тебѣ · ѥже оубѣжàти ѿ лиц
лѹкоу, лѣ · ѥрѣ твои хе бе :

ВЕЧЕРНЄ ПРѢСТЫЄ БЦЕ

тъи гь и хвàлань сво · въградѣ
а нашего въгорь сѣтки єго :
ть славна глàшесѧ ѡ тебѣ градъ бжїи.
àдѣ гà силь въградѣ бà нашѣ :
врата гнà правєдниѧ вонидоу
вне :
àа цркы твоѧ дивнà въпрàк
мх твоих пàкаї стны гі водѣ
лы шидàщи ивижь и приклони,
въсхощеть цр доброта твоѧ
ота и бъ твои :
цх твоимх помлѧтсѧ богатїи
дєци :
слава дщери цркви вноу зѣ,
вѣдоутсѧ цроу двы вселѣнныѧ
вѣдоутсе вàвеселїе и рàдость :
мѧ имѣ твоѧ вàкаѣ рàдѣ
дѣ · сего рà людїе и сповѣтсе
ѣ вѣкъ вѣкъсы : СЄГѲ ПРИПѢВО
И НАВСѢ ПРАЗНИКЫ
нсе ѡзрàдованнаа màрїе · гь
словою, лѣгѣ · àллїоуїà :

рождество хво

Вьскликнитє гви вса земла
Пойтє имени єго даитє слав
Повитє вса чюса єго :
Іукрасивши доброто ю па сны чл
Ѡсїйна красота лкє потии єго
Кь нанви иназемли · вса єли
высоте сотвори :
И поклонитсе емоу всн црїє зе
Изчтва притєжданиє радиєт
ислвитсе гь инерасиаитсе :
Ты єси ієрєи вовтисы почино
лхиседєсовоу :
Гь рє исомнв сны мои єси ты аз
Проси ѿмене идамти єзыцы д
Кловень гь вовтисы втиса :
Пристє вси ѡвагрльсисыми
исы вогласи; слава вовыш
лєгє · рождшомоусе вовртпть :

настоє єго явлєнїє,

Кь ощедрины и благословины :
Просвти и лице твоє нань и пом
Пристухнитє исынемх и просвти

вчнаа оустрмлнїа весєлить гра кжиі
ласть глас свои вышнын и потрїєс
лл гнь навода кь славы кзгрь
лтє гь навода хь многаа :

притє,

Кзмоутьрвісы стрхгы свои ѿславо
твісы васплтєщоутьрхісами высоупт
єга ра помеинитє ѿземли ієрм
чєзна вєзноу призиватьвогласк
лквы твои :
Царє кндтє и поабткжи ѿрдань вз
Исо вьзвличишесе дтла твоягн
всѣ прємоудростїю сотвори єси:

Зрй, Крщаєтсе іс мой ѿврага,

Вынѿрданєцтєй рвце лєгє • проскв
Дшаѣ всоу тварь :

насрктєнїє,

Оригноусрце мое слово блго :
Красивйши добротою паче сны члчсы,
Єго ради блвитє кь вовтисы :
Опоражатє кь кь твои єлєй
Радости паче причстникись твои :
Притєста црица ѿдесноую тєбє во
Ница позлащєнныхь пристоукрашена :
Лицх твоимоу помлитсе вогаплдєцїи :

370

Бъ вамъвесте стѣмь своемь :
Отль не село свое вышнїи :
Вндѣна быше шьствїа твоѧ об
шьствїа ба моего цра :
Домоу твоемоу подобаетъ стыни
ги вьдлъго тоудныи :
Помноу имѧ твое вовласѣхъ родъ
йродъ :: трѧсо поѧ имени твоемоу
вьквѣсы : зрѣ прѣпѣлш,
радисѧ обрадованнаа маріе гьсто
вою легге, аллїоуїа : навлговѣщенїе
Бе соудь твои чревѣ дажь :
И правъ твою снъу чревоу :
Благовѣстите днь ѡдинь спнїе ба
Гь дастъ глъ благовѣствоующимъ
Силою многою :
Клѧтсѧ гь двоу истиноѧ имѣшѣрь :
Ѡплюда чрѣва твоего посажоу
напрѣстолъ твоемь : прите,
Съвидѣтъ йаковль вьжь нарочо йаков
капля капляющїа наземлю :
Ги прислави нба йсьпѣдн :
Отль не село свое вышны бъ посрѣ
свою и чловѣмь бъ, именадѣвшисѧ
надѣжа ги слава тебѣ : стмоу
николи йины, стлѣмь, сла, гл. с,
Улѣчѣ бжїи вѣрны рабъ служищь
лю гнѣ моужу женины обьсоуде и
здравны отлыть поутврьжїе црьскы,
цѣтвїа наслѣдниче непрѣмлѣчи вапїе
шна исаіоу наражьство хвослаго,
Вльсви персцїи црїе познавше гавь
иже наземли рожьшагосѧ цра нбна
ѡкѣтлыѣ звѣзди водими достой
гоше бывъ плѣтемь дары носеще из
врамны злато йливань и смѵрнъ
йпашѣ поклонишесѧ видѣшеко вав
рьтпѣ манца лежащаго безлатна :
навлговѣщенїе слава глас. и.
Ги исплънити хотѣ, на ѡвѣсѣ оус
тавилъ есн ѡвосѣх тварь слоужи
тель тайнъ своихъ козѣлъ есн.

Ѡтгсль гаврїила ѡтълѣ двоу · ѡнѣ
зѣ҃ѣзоу · ѡвоудь їѡрдана · сѣнїже бе
законїе мирсѣое потроилъ єсѝ ·
Спсѣ нашь слава тебѣ :

Таинїе днь дха трубы вгласные
ѡцы воспѣли · воспѣлимъ · воздасѣкшее
посѣтѣ црісва · гла пѡлѣнь вѣсловлю · тро
цоу єдинѣ нрадѣ · каноую сопѣство поѣ
потрапитъле ѣрѣеи · нправославныи
поборницы · маиѣсе васѣга гѣи · помѣ
ватисе дшамъ нашѣ : трѣтїю слава

гла 5 Днь вселиилаа вса стѣрпо трапца
просѣѡрлѣтисе зѣрами · нѣва црісви
цвѣтѣи вѣсрадшаемаа · стѣтїи кѣпѣѣмѣи
ѡгодниче хѣ · пѣастѣпнице топаїи нѣп
рѣстаи маисе исаѣгоу ѡрабѣха свои :
вѣзнѣнїю хѣ слава гласъ 5 ·

Сѣзидѣ бѣ вѣвасаиснѣовѣнїи · нѣго вѣсла
вѣ трѣоуѣнѣма · єже вѣзнѣсти пашїи
ѡвразъ адамовь · нпаслати дха ѡутѣ
шителѣа · ѡжитидшѣ наше :

напрѣѣдараженїи гѣ ма пѣпа нашѣго
їѣха слава гла

їисо правѣдне гѣ нправѣ вѣзлюбы,
Ѡ҃исо тыѣ блѣвѣшѣи правѣдниса гѣи :
Вѣзвеселѣтисе правѣдниѣсѣи ноупова,
Нѣзѣыкмои поучѣтисе правѣ
твоеи вась днь хвалѣ твоеи :
Ѡуповають правѣдніи нага шнапдова,
Нпохвалѣтисе вси правѣи срцемь :
Пѣѣдѣте всѣи сѣгласно вѣсхвалѣ.
їѡанна іспѣтителѣа лѣге · дроуга
женихова : народѣство їѡ іспѣти,
Кѣтисе гѣ дѣоу нѣстѣнною нѣеѡвр,
Ѡ плѣда чрѣва твоего посадѣоу
напрѣѣстолѣ твоемь :
тоу вѣзкращу рѡгъ дво :
Ѡуготова свѣтѣлѣнниѣ хѣ моемѣ :
Сѣлна назѣмли воудѣть сѣмѣ є.
Слава нѣворатѣство вѣдомѣ є.
Нправа єго прѣѣбываѣть вѣвѣкы вѣка,
Готова срце єго ѡуповатѣи нага :
Гла радѣсти нѣпѣнїа вѣселѣ правѣи,
Ѡ҃исо тыѣ блѣвѣши правѣдниса гѣи,
Вѣзвеселѣтисе праѣдниѣсѣ ѡгѣи, нх

повѣмъ нань и похвалятсѧ вси правѣи,
Иже поуть имѣже наказа ему
стезѣи мое: ✠ прип҃ть наза пѣти
тѧже на оусѣхсновенїе иерѡтаѳа ѡ҃,
Се оудалихсѧ бѣгаѧ и водворихсѧ вопоу,
оупѡвѣхсѧ нести поустыннѣи,
Колѣнѣ мои изнемогосте ѡпостѣ:
разѣзди тѧ душа моѧ коль множицѣ,
Възрѣсѧ тебѣ лица моѥ лица
тваѥго ги вазыцѣ: ✠
Заслаевесѧ оустны твои азъ сухра
нихъ поути жестокы: ✠ прип҃
Истинѹ твоѥ испѣнїе рѣхъ,
Непоштаи мѧть твоѥ истинѹ
твоѥ ѡсьнма многда: ✠
Иправоу твоѥ несысты васрцѣ мое,
рѣхъ заѣсно пристоупникѣ неѡтсонѣ
Се оустнама моима нѣвозгранѣ,
Незыись мои поучитсѧ правдѣ твоеи,
зри прн Прїидѣте вси сѣгласно
друга женихова васхвалимъ, ѥродова
обличителѧ. лѣ.. пртчѣ ѡаннна: ✠
Стыи аплѡ: ✠

Стмоу сѧвы срѣбскомѹ. Прїидѣте вси
сѣгласно васхвалимъ. архїерѣа хва сѧву легѣ,
оучителѧ срѣбскаго: ✠ григорїю бгословѹ,
Прїидѣте прѣмоудрасти глѣбинѹ васх
вали бго слова грїгорїа легѣ. втораго
напрѣсника: ✠ трѣмь стлѣмь,
Прїидѣте василїа грїгорїа васхвали:
ѡанна златоустаго. легѣ трицѣ поворни
ксы: ✠ Сїи ѱалѡ прѣпѡбныи оуѣмь,
Трѣбѣ потрѣбѣ гѧ ивнѣтми: ✠
Се оудалисе бѣгаѧ и водворисе вопоусынн:
Колѣнѣ мои изнемогосте ѡпоста: ✠
Кѣ животь мои исповѣда тебѣ: ✠
Възрѣсѧ тебѣ лицѣ моѥ лица твоѥго:
Помозими ги бе мои испѣме: ✠ прп
Зей Ситѣрахѣ пасть душѹ моѹ имѧтва моѥ
Ухаи ба спасѧщаѥмѹ ѡмало душїа: ✠
Възлюбите гѧ вси прпѡбнїи ѥго: ✠
Хранитъ гъ душе прпѡбнїи своѥка: ✠
Ухнаа прѣгѣмь съмрать прпѡбныѥ ѥ,
Пѣйте гви вси прпѡбнїи ѥго: ✠

Сы҃ ѱалѡ҃ і҆ерарх҃ѡ: Оуслы҃шите сі҃а вси҃
ѣ҃зыцы҆: ✠ Вонмѣте вси҃ живѹщіи̑ поваселе҃нїи:
Оуста моя҆ во҃зглаголѧть прѣмоудрость: ✠
Прі҃идѣте чеда҆ и҆послѹшаи҃те мене: ✠
Сѣ оустнама моима҆ нево҃збранѣ: ✠
Оуглоубѣстихъ правдоу твоюѭ ѕ҃ацарскы҃ѧ вѣнцо: ✠
Ѻ҃тверзѣ пѣнїе моѥ҆ вины҃: ✠ ѕ҃оѝ
Паче҆мѣ и҃ме твоѥ҆ братїи моеи̑: ✠
Гі҃ возлюбленыхъ благолѣпїе҆ домоу твоего҆
Оуста праведнаго пооучитсѧ прмоудрости: ✠
Ѣ҃рѣи твои҃ ѡ҃ялѣѥ҆тсѧ вправдоу: ✠
Блаже҃ны живѹщіи̑ вдомоу твоемь вѣкы
ѣсы҃ восхвалѧтсѧ: ✠ і҃ѡ҃ ѕ҃лат҃стоу҃ пр҃и҃, ѕ҃оѝ
Прі҃идѣте согласно вси҃ воспоимь.
і҃ѡа҃нна ѕ҃лат҃стаго. легѣ ѡ҃тца҆ оучителѧ: ✠
Сто҃му҃ написали Прі҃идѣте вси҃ земляно ѕ҃и҃
ра҃нїи воспоимь. а҃рхі҃ере҃ѭ хва написалоу҃.
легѣ мѹре҃ѡ҃ наставниса: ✠
Сто҃му҃ васи҃лїю Прі҃идѣте вси҃ согласно ѕ҃и҃и҃
воспоимь васи҃лїа҆ велича҃. лѣ҃. мі҃рскаго
сѵ҃тителиника: ✠
мѣ

прі҃и҃дѣте сто҃му҃ гавы҃ ѡ҃щѣе҃нномоу: ✠
Прі҃идѣте вси҃ согласно воспоимь. гавы҃
всѣ ѡ҃щѣе҃нна легѣ. и҃носі҃ѡ похвалу: ✠
ѳ҃ео҃сі҃ю ѡ҃тцѣ жи҃телю, Прі҃идѣте
вси҃ согласно воспоимь. ѳ҃ео҃сі҃ѧ ѡ҃тцѣ
жи҃телѧ легѣ и҃носѹющи҃ наставнѣ҃и҃,
тоѫ҃ѥ҃ ѳ҃е҃ѵ҃ѳ҃и҃мїю. та҃ а҃ѳ҃ѡ҃нїю,
Прі҃идѣте вси҃ и҃ноч҃ѕи҃ лѣцы согласно
воспоимь. а҃ѳ҃ѡ҃нїа велича҃го легѣ и҃но
і҃ѡ наставниса: ✠ Сѵ҃меѡ҃нѹ ѳ҃еос҃ѵ҃,
Прі҃идѣте согласно воспоимь. Сѵ҃
меѡ҃на мѹроточца и҃носі҃ѡ наставни
іса: ✠ а҃ѳ҃анасі҃ю а҃ѳ҃анскомоу,
Прі҃идѣте вси҃ и҃ноч҃ѕи҃ лѣцы согла
сно воспоимь. а҃ѳ҃анасі҃а а҃ѳ҃анскаго а҃,
и҃носы наставниса: ✠
ѱалѡ҃ а҃рхаггелѡ҃. хвалите гда҃ съ҃нбы: ✠
хвалите ѥ҃гѡ҃ вси҃ а҃ггли ѥ҃гѡ҃: ✠
хвалите ѥ҃гѡ҃ вовышнихъ: ✠
хвалите ѥ҃гѡ҃ вовоу҃стрѣжнїи҃ сілы ѥ҃:

Хвалите его вся силы его:
Хвалите гда вси ангелы его:
Силнии крпостию творящей слово его:
Услышати гла словесе его:
Хвалите гда все силы его:
Туторей ангелы свои духи слугы свои:
Яко ангел гнь окрест боящихсе:
Посланнтсе ему вси ангелы его:
Прїидте, Прїидете вси сангелы
сими чинми высхваляимь михаила
гавриила · лтгг · чино начлникы вы
шныи силамь: Паже славе
празднисѡ изранны рождьст
во прчстые дце сла, гла, ѕ,
Днь разумны прчестолт почивающи
бо · прчестоль сть наземли сего
проуготова · оутвръдивый мокростию
нба · нбо ѡдушевлено чисолюбїемь
оустрои · ѡнеплнаго бо кортне садь
жибо носнь израсти намь мтрь

Нба поведающе славу божїю:
Несоу рчи ни словесе и неслышесе гл, и
вьсеу землю изыде вещанїе ихъ:
Вь ѡнцы твои мсто быше снаве твои,
Достище мльнїе твое вселенныя:
Къ кчестнще вѣзыцѣ слу твою:
Вчуте вѣзыцѣхъ и гь вещасе, зрй
Идасть имъ страни езыкъ нтрулю,
Бо ста вьсанмть богова посрьде
же богы разсоудитъ:
Поборн люди на ѣзыкы пшногы на,
Вемлю ты маши якелїа крчестѡ е,
Чтъ да силу издрѣжакоу люде свои,
Прилтѣло їѡаннѹ дво слоу,
Прїидется всѣ сна громова восква
лимь · їѡ двьстника лѣ · ухо напрь
сниса: петрѹ и павлу при,
Сыщна ѣрма граждане восхваля:
Петра и павла, лѣ · оученика ихъ:
Мниса ѡпще бѣ на прибѣжище сн,
Помощнись вьсерьдь ѡвратшины
Пролїаше кръвь и яко водѹ окрсть ѣр,
Яко тѣра оумрьщвлемы есмы:

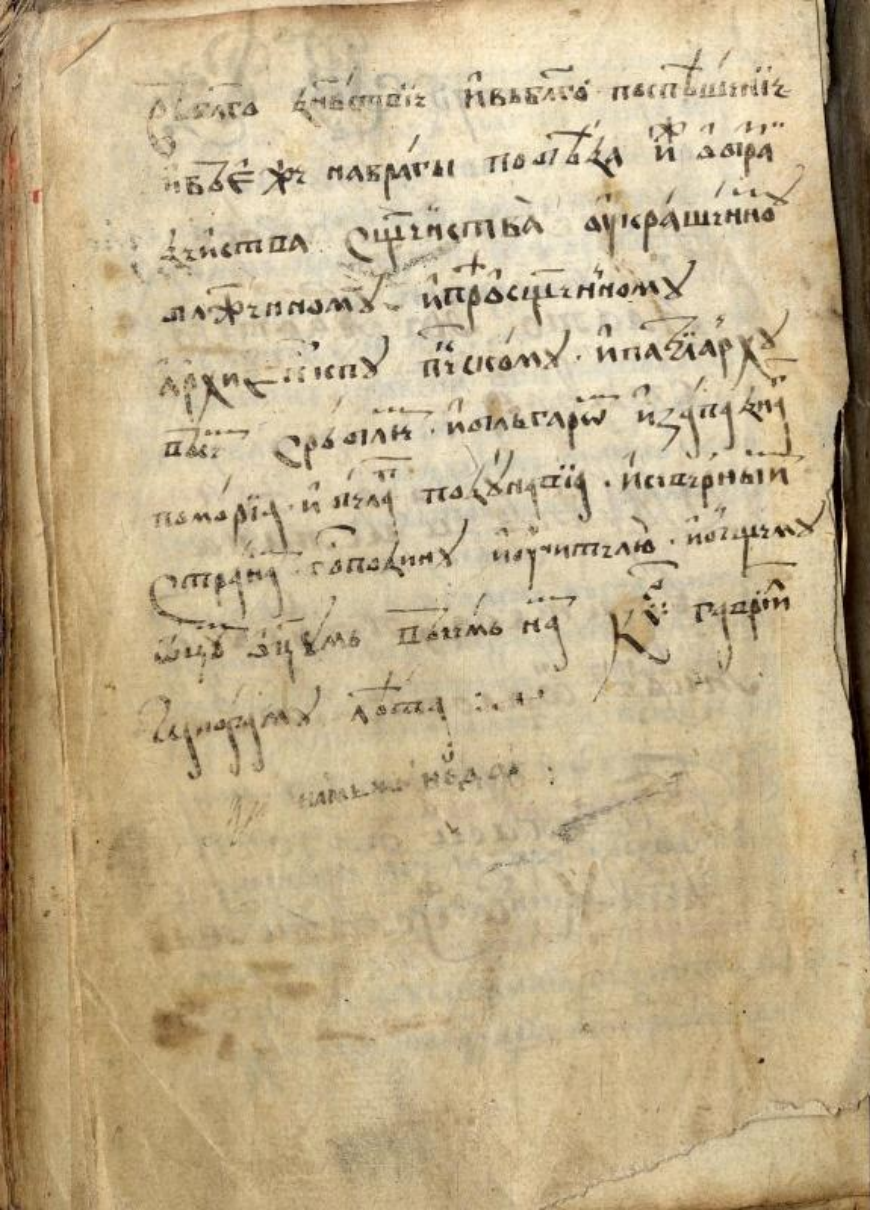
Єгда высрау шахауся исастии мои паноша хвра,
Прайдохѡ осроѕъ ѡгнь вкадоу,
прп Дивнь бѣ костьихъ свои бѣ исплѣкъ:
Въпамять вѣчнаую боудеть правьнии
Въсхощеть праведнии нѣ оуслышан
Многы сирѣбы праведныи нѡвсѣ
йзбавить нѣ тѣ:
Въсхвалитсе правьнии ѳги наупованна,
Нѡпохвалитсе вси прокии срцемь:
Ѯ димиѕию Пріидѣте мнисолюбци
і въсхвалим мѵротачивааго димиѕіа
лѣ·ревнителя слова, ирлу дѣчасіѕо,
Пріидѣте вси съгласна въсхвалимь
велиса мниса, вѣрныхъ стефана лѣ·
благочтіа побѣдрниса: гєѡргію
Пріидѣте мниса любьци вси въсхва
лимь · побѣдоносца гєѡргіа лѣге·ѵка
воина: Кнєзоу лазароу прітѣ,
Пріидѣте вси лазаря восхвалимь ·
благочтіа побѣдрниса лѣге·нстра
лаца ѵка: Ѥустрастію нарѵжини,
Пріидѣте Ѥвстратіа авѵентіа васха
лим · Ѥвгєніа имардаріа лѣ·ірѣса слакна,

тер

Дасс знай, какосс
Злато на хартію
ставлѧ

Ѧ(
Ѧ и истина
сѵѣтлостса, правда и
миръ ѳблодѣзаствѣ.

Ѣ ѣ спаси ѳблочес-
тивыѧ, и оуслыши нѧ.





чинъ къ кончанію, посконча
нію бжьственные лтургіи, поет
ваѥть сщенникъ хотещихъ
къ причащенію пре стыѧ олтаре.
и полагаѥть вѣнцѧ дкъ на стои
трапезѣ - пріемь кадило.
кадитъ женичѣ с мнеко стою
и къ всѣмъ тѣ стоющій. никѣмже
поющій хвалому. рцъ
лжеми кѣи кающійсѧ гда ходе

щинкъ тоиже его, трудыплоскои
снѣси. блженъ еси. и добро тебѣ
бѣде. жена твоя якоже лоза
плодовита, къстранамъ домъ
твоего сыновѣ твои якоже масличныя
расли масличные, окрестъ тра
пезы твоея. се тако благословится
человѣкъ боящися гда. благословитъ
тя іс сіона, іуузриши благая
іерусалимъ, въсе дни живота
твоего: іуузриши сыны сыно
твои: мирнаіорапла:
Иерѣи діаконъ, глаголя.
Ектеніюдѣ начинаетъ:
Глаголемо господеви, и сна нашего
да, иныхъ ирно и въскликнемъ
аминь: Діаконъ. Миромъ гу
помолимсе. Оскышнемъ
мирѣ поспѣнія душь нашихъ гу по:
Омирѣ късего міра, поклго
стоянія сты кжихъ церквій
и соединенія късѣ, гу помоли:
Остемь храме семь, и жесть
вѣрою, благоговѣніе нестрахо
кжимъ входящей вань гу по:
Оотцѣ нашемъ, и мтри, честнѣмъ
прѣзвитерстве, еже во хѣ
діаконстве, івсемъ причтѣ и
людехъ, гу по: Омилости
кжи и мирѣ, мнѣ съпетаваю
щихсе дрзѣ дрзѣ къкрасть
пришествія постныя гу по:
Оеже благитисе краю семъ
такоже къканагалиленстемъ
гу по: Оеже податисе плода
человѣколюбіа единствѣ, плоду
чрева и къпользномъ, гу по:
Оеже къвеселитисе има
ющимъ спокъ свой, падшеріи
гу по:

Ѻ сѣже дарокатисѣймь клѧтвѣдїа
къспрѣтїю, инезазорномъ
пребиванїю, гх по:. Ѻ сѣжеда
рокатисе, и инаꙗ всѧкаꙗже ѣсть
спнїю прошенїа гх по:.
Ꙗко дастъ бъ нашь дрхетъꙗима
ѵтнымъкрайъ, иложе несѣврѣно
гх по:. Ѻ сѣже изъкавитисѣ
инаꙗ совъсаѣтїе сѣтръби, гнѣва
инѫжды, гх по:. Ѯастѫпи
спси, помлѫи съхрани насъ
ѣ своею клѧтвїю. Прчтꙋю
ѵтꙋю, ипрекланнꙋю славнꙋю
мѫцѫ нашихъ цѫ, ипрно дѫ
мрїю, сѫвъкми стыми поме
нѫвше самисебѣ ндргъ дрга
нѫсь животь нашь хѫ
прдадм. Съглашаѣ Ꙗко
подобаѣти всѧка слава, чсть
ипоклоненїе, ѻцꙋ исѫ истомꙋ

Дїаконь, гх помлимсе. Сщенн
млтвꙋ сѫ глаголѧ:
Гже ѣсы, създавъ сопрѣ
лыкꙗ, и горѣꙗ его създа
вый емꙋ женꙋ, исъѵтави
помощницꙋ понемь, занеже
тако годе бы твоемꙋ велѵтꙋ
не ѣдиномꙋ члкꙋ быти наземли. самыннꙗ клко прои
послѧхꙋ тикою шестаго жилищꙗ
раѣ твои имꙋ. Ꙗко шѣдъ
съчетаваетсе мꙋжевѣ жена
съпрезѣ нѫ къединомꙋ мыслью
венчани, къ любовь съвыкѫти
къплѫ единꙋ дрѫ ѣ имь плоо
чрева нѫ, клго чедїю къприѣтїе
въсглашаѣть. Ꙗкотвоидрвꙗ
Дїаконь гх помолисе. Сщенн
молитвꙋ сїю:

Иже пречисты, ивъсаитове твари
съдетелю. прекотворивы
ребро пресщанашего адама —
свои чліго любіе къжен҃х, и
реіки· недобро чліх҃ единомх
книти наземіи, съткори емх
помощницх, иклвіе реіть расте
тесе имножетесе инаплъните
землю, иобладаитею, иобои
вседимно съчетаки сетого
ради оставить чліть оца своего
имтрь, иприлепитсе къжен҃к
своей. иеда ета шба къплъть
единх, ижежеть съчета, чліть
дане разлучаеть, благовики
рака своего авраама, иразкрже
ложесна сарре ищамногимь
назнкомь съткорикы. дарова
вы исаиговы ревекх, иплодь и
блакики. иіаковарахили съче

шави и кіпатріарху изнего пока
зави, съпрегіи іосифа съасине
фою, ипло има детопкореніа
ефрема иманасію дарокавыи.
съпрегіи захарію съелисавефою,
ипрчих сна ею прчтаго своего
рожествапокоузавыи: ипокорене
іессеова поплъти израстикыи
прно двою изнее къплътникыисе
продикыисе, настеые родх чліко
мх занензреченное свое дарова
ніе имногою благоть, пришьдыи
къканагалилею, икыкши само
краіть клакикый, икънемь чхо
съделавки дабавкши, іако пкоіа
есть колиа. законное съчтаніе
иже изнего чедородіе, ты самь
клко простыи, прііми маленіе
наше рабокь шконхъ, иіаковже
тамо чліко изде прінди некиди

мымъ сконмъ пришъствіе, какы
крадъ съи надажь, рабѣшкоемъ
имѣсь. Живопь мирный, надъго
тѣдніи, цело мѣдріе, нѣдрѣгъ
дрѣгъ любокь, въѣзе мира. Сѣме
дъго жизнное, блгть шчедѣ.
непоучедаемй славы вѣнець.
ложенъ менакѣтно съблюди
исподокій и видѣти чедачедьсвой
надаж има шроси нѣные съвыше
ишвлагы зѣмлѣніе, инспланый
домы и пшенице, вина, имала
ивъсеѣіе блгти, дапрѣподаю
ивсе прекѣющи. Дархи кѣтно
сѣщи снимавъсе наже ісъспсе
нію прошеніа, іако къ млти
ищедротамь, и чліколюбіеесн
итебе славѣ възсылаемь, съ
безначелнйтыи сущемь несъпрти
блги, нживокорешити дѣо пнма
ипрно ивъвѣки ѣкъ аминь.

Паже, възымаеть сщенй вѣнце
шетые трапезы, и преѣртивъшей
прѣвее жениха, кенчаеть его
глѣ славою и чѣстію вѣнча
еси его и положиль еси нагла
ве его вѣнць шкамене чтнаго.
Паже преѣртить, и женѣвѣнча
етъ ю тожде глѣ шаже вѣда
етъ денѣю рѣчѣ женыкаде
ницѣ мѣжеки, иклѣлаше окон
глѣчть мѣшѣх. сію гѣ помо
ги кѣ нашь, иже славою и чтію
вѣнчаль еси чтніе свое лми
ки. шы имна вѣнчай раби....
твое сіе имѣчь, вѣнцемь сла
вы и чти вѣнцемь мира. вѣнце
веселіа вѣславѣ шѣх нѣнѣ потому
дѣ имна ипрно ивъвѣки вѣ
ісомь лмнѣ :-: Дайсѣ вѣзь
лемь сщенись. мирь вѣсемь

Ѵчемь ѥ̑ ѩ̑ловѣ твоемѹ
Прокѹмень гла д. Славо
ѹчтїю вѣнчаль ѥси ѥго.
Стѣи гї гь нашь ꙗко чѹ
до ѥ̑ме. Апль ѵчителѹ нро
мѹ Зачело. р̑л. ѕ̑.

Кратїе хощѹ ко вамъ
глаголати вѣдѹть ꙗко же и
азь. Ꙗко каждо свое дарова
ніе ѥ̑мать шба, сѥ сь хо
сице овѣе сице. глюже
безбрачнимь ѥ̑вадовица,
добро ѥ̑мь есть. аще пребѹть
ꙗко же азь: ащели не ѹ
держатсѧ да посагаютъ.
лѹчшево ѥ̑ женитисе, не
жели разжизатисе. аще
женившисе сѧ не съгрѣшаю
нелзь. на гь жене шмѹжа
нерасѹчатисе. ащелиже
празѹчитсѧ, да пребѹдетъ
безбрачна, или да смиритсе
съмѹжемь своимь, и мѹжь
женѹ да не ѿпѹщаетъ, прочи
же азъ глю, аще гь, ащето
рыи крать женѣ имать некѣрнѹ
и тако ѥго волитъ жити сѣ ни
да не ѿставляетъ ею. и жена
ащеи мать мѹжа некѣрна, и
тои ѥго волитъ жити сѣ ни
да не ѿставляетъ ѥго. стїи
бо се мѹжь некѣрнъ ѿжене се
рне, и ѿститсе жена некѣрна
ѿмѹже кѣрнѣ. ѵ. аллїѵїа.
гла д. стїи, жена твоꙗ
ꙗко лоза плодокита въ странѣ
домѹ твоего, стїи, сѵнове твои
ꙗко лѣторасли маслинїе
окрѣсть трапезѹ твоее.
Ѥ̑ѵлїе ѡ̑ѳѡ̑ана гл ѕ̑.

Сѣкрѣме оно, краи кыть
къ Канагалиле, иѣ мти
Исова тамо. Званьже кы
Исусь, и ученици его набрашѣ,
и недоставших вина, гла мти
Исова ихъ немъ, вина немать.
гла ему іс, что мнѣ и тебѣ же
жено, не оуприиде чась мои.
гла мти его слугамъ своимъ
аще речеть вамъ сътворите.
Бѣхоуже тамо водоноси каме
нни шесть, лежещи по очи
щению іоудейскому, къмещаю
щи подвема или триема
мерамъ. гла имъ іс, напь
лните водоноси водою. и на
плнише ихъ даже докрѣ.
и гла имъ. почрпете нына,
и принесете архитриклино
ви. и принесоша, и коже ѣсо
кысоусѣи архитриклинъ
вина кывшаго шкода, и неве
даше шкуда есть слугиже
вадеахъ почрпшеи вода. при
гласи женика архитрикли
нгла емъ. всѣкыи чловѣкъ пръ
же доброе вино полагаеть,
негда оупиюшесе погдахъ
жадшее. тыже съкълъ сеи
доброе вино даже досѣле.
Сеи сътвори начетакъ зна
менїе іс въ Канагалилеистѣи
наки славѣ свою. и вѣроваше
къ нь оученици его. Таже
Дїаконистка, рцѣмь ксицкыхъ
шкъсеи аще. Помлѣи насъ
ещѣ мнимѣ оракѣ кжи ноко
крачнй и мчь: ещѣ мнимсе
опрѣстоующй, ещѣ мнисе
заѣсѣ краишю, и помлтивь:

Дѣяніемъ Г҃хомлѣнее Сщенникъ
Главень Есиги къ Енашь чай
наго нчтнаго краіча Сщено
дѣйствавнниче, нпклетнаго
законоположнниче, нетленіе
хранителю, нжитенсіцнъ
блъ строителю. Самъ блгоо
кзначеле създа́вый чліка нпо
ставнвн его нако цра ткари.
преіти недобро чліку единомх
быти назе́мли, сътворимъ
емх помощницу понемх. нвъ
земѣ единно шрекрь его, съ
здаль еси женх, юже кнде
адамъ рече. сенна ість
шітостій монхъ, нплть ш
плътн моее, тамарѣчеть
се жена, нако шмужа своего
кзета кысть сіа. сегорадн
останкить члікъ оца своего
и матерь свою дрилѣпитсе кжене
своей нкздеть ока въплъть е
дину нидже бъ съчета чліъ дане
разлучаеть, нинна гн бе нашь, нн
зпосли блгть твою нѣкнхю нарабн
твое сіе нлысь, ндажь отроко
вици сеи къвце повиноватіце
мужеви: нрабъ твоемх семх
бнты вглавх женѣ, нигода
пожнвхть повели твои: блвнй
гн бе нашь, нкоже блвилъ еси
авраама нсаррх. блвнцъ гн бе
нашь, нкоже блвилъ еси нсака
нрквехх. блвнцъ гн бе нашь
нашь нкоже блгословн еси
нлкова нвсепатрнархи: блго
словн нцъ гн бе нашь, нкоже блви
еси іоснфа нсннефх. блвнцъ гн
бе нашь нкоже блгословн еси
моусеа, нснпфорх. блвнцъ гн

кѣ нашь, іакоже клкиль еси
іоакима и анны. клкиль ѣ ти
кѣ нашь, іакоже клкиль еси
Захарію и Елисавет. съхрани
ѧ ѣ ти кѣ нашь, іакоже съхра
нилъ еси неію какоучезк.
съхрани ѧ ѣ ти кѣ нашь, іако
же съхранѝ еси іѡнх въ чреве
Китове. Съхрани и ти бѣ
нашь, іакоже съхранилъ
еси Стіе три Отрочи ѿ ог
ня, низпосла имъ росу съ нке
и да прінде ть нанѣ радость она
юже имъ кленная Елена,
егда въкрете чтыи ікрть.
помени и ти кѣ нашь, іакоже
помен хль еси Енѡха, Сима
нію, помени ѧ ѣ ти кѣ наш
іакоже помен хль еси Стые
твое четырнадесть мниѣи,
низпосла имъ съ нкѣсе в кнце
помени ти нкъспитающен
родителе, Зане мтвы
родителеи оутвржда ютъ
сѡснованіа домовъ. помени ти
рабы твое оуневестившіасе
исъшъдшіасе нарадость сію.
помени ти кѣ нашь рабачтое
имѧ ираб твою имѧ, и
бкнй, да ѫ имѧтлодъ чрева
доброчестіа, единомысліе
душамъ итѣлесе. Съзиждн
іакоже кедри ліванскіе, ияко
киногра бто вкѣтвен. да рхи
има сѧкме ібласено. да ѧксако
довѣство имѫщіе изобилхю
наказаное дѣло бгое, ниже
бѣ бго оутодное, ноуздрети
сыны синовъ свои іако ново
расліа маличіе Окрѣтъ трапезы
своее

нелго хотящше претокою, късенаю
ю іакоже свѣтила нанѣи отѣ
ке тѣх нашемь. сънижѣ
слава дръжава, чисть ипо
клоненіе, безначелномх
тькоемх сщх, нжико творе
щомх дхх, нина иприно
ивъвѣки вѣкъ амінь ::
Застхпи, спей, не въсего
ат҃тла мірна милости
поставленіе, покрыць ипо
нидѣшь. Проче лета живота
хр҃тіанскіе кончати живо
Сѣдініше вѣри ипричтіе
стаго дха испросивше са
ми себе дроугъ дроугоу ихъ
жикоть нашь хр҃тоу бгоу
предадимь :: Сщени
къглашаеть неподоби

похвало имѣюю радованіе и
хжепропове, троицх единo
схщіною : Дїаконь. Гхпомо
лимсе. Сщенікъ мл҃твхсію
Гже бже нашь пришьдѣи
къ Кана галилеискю, ипа
мошни крайь клакыи, клаки
нракы тькое сіе, тькоимь
промисло, къприсѣщеніе
краіца съчетавшынасе. клаки
нуь въходи ихсходь, нау
множи въкѣтти живо
нуь: въспріими вѣнца нуь
същрѣвшіи тькое, пестѣрыны
инепорочны, инепакыны, ще
съблюдае, нина ипрна ивъвѣ
кы вѣкъш амінь. Дїаконь
премхдрѣсть. Чтнѣишихю
херхкимь іерей. Слава тебѣ
бе оу҃повање наше слава тебѣ.
нѣтхчеть::

Съ́ка галиле́й тѣ́нь краи́ть
показа́ки свои́мь прише́
ствіе́мь хс̃ испини къ нашь
мл҃твами пре҃тіе е҃гом҃ре
сты́ славны́ и҃вьсе хва́ньць
а҃пто́ль, сты́ к҃го вѣнча́нны
вели́кыхь цре́й, и҃равно а҃пло
мы́хь, Костантина и҃елены
и҃вьсехь ра́ди сты́ помо́лхе
испсе́ть на҃ іако бл҃гь и҃чло
ко́ люба́ць: — Мл҃тва
наснетіе́къ́нцекь вь й д҃нь.
Г҃и бе́ нашь. с҃ѣ́нце лет҃х
бл҃го́ словики, нсіе́ вѣнцѣ
вьзложити преда́ки, закono
краіка съѣтаю́щисе а҃рхгь
а҃рхі҃х. а҃кы вьзмьзді҃е ѡ
да́е и҃мь целомѫдріа. зане
чисты́ кое́же ѡ҃тсе́ке ѡ҃тца
коно положе́номѫ краіх҃

съѣташе́се са́мь и҃вьразѣ
шени́ сѣ́ вѣнцевь съѣтавшисе
а҃рхгь а҃рхг҃х бл҃ки и҃езы́кыхь
племе́ніе и҃хь нерастрза́емое
съблюди́. дабло́ даре́ть
кы́нѫвсе сто́е и҃ме́твое
о҃ца и҃сна и҃ сто́го д҃ха и҃нна
и҃ прино и҃вьвеі҃ги вѣко́ а҃мнь.
и҃целѫю́ть с҃то́е е҃ѵ҃ліе и
таіко ѡ҃хо́деть

чи́нь вѣнчаніюкгородкратны
бл҃вень къ. та҃ тое. по҃ѣ
наш гр҃ѡнико а҃нію. таже
е҃ктеніе. Мнромы хпе.
о҃съкы́шнемь ми́ре о҃сте
хра́ме се. о҃рак къ бл҃ки
и҃мрть, неже ѡ҃къ покро
къ, несѫжителствей хпе.

Ѻ ѥ҆же съ҆пожи́тїй ѥ҆мь до́к
ре къ҆кли́нѥнїе гⷭ҇а по́мни
Заста́вшїй спи, Прест҃ы́ю ч҃и
съ҆зда́. Ꙗ҆коподоба́етъ
а҆ї҆ко́в҃ъ гⷭ҇ѹ помоли́сѧ і҆ѥ́рей
мл҃твы҃ѥ҆кле́тано :—!
Ѓ҆ліко ѥ҆и҆ѥ҆ нашь, късѣ́ще
дѣй, но́къ҆ѣ промышлѧѥ́н,
таи҃мавѣ́дый чл҃ка, нѵ҆сѣ́
разѣ́мь ѥ҆мѵ҆ѥ́ шт҃и́ти грѣхи
наше ѥ҆зако́нїа простїско́й
рѣ́кы призрика́ѧй напока́ѧнїе
пода́ѥ҆мь прощенїе съ҆гре́ше
нїемь грѣхо́ѵ҆ѻ҆чище́нїе
ѻ҆ставле́нїе ѥ҆зако́нїе,
колнѝ же ѥ҆не́колнѝ, сѧ҆кы
немощь нашѣ́х зижди́
телю не́съ҆зда́ѧтелю, рѣ́кѣ
къ҆хра́нящїх простїкы́ѧ
ѥ҆мѵ҆пра́вѣ҆но покаа́нїе

прїемы́й непомѣ́нїи грѣ́хѡ҆къ
нашїѧ нѵ҆вѣдѣ́ѧй ѿ҆ю҆ности
а҆ще́ко ѥ҆зако́нїа назрѣ́шїи
гнѣ́стѡ постои́ть. ѥ҆ликаа
пѧть оправи́тсе пре҆ѥ҆ко́ною
тѝ оу҆ко́ ѥ҆ди́нь ѥ҆сѝ пра́вѣмы
безгрѣ́шныѧ сѣ́тый мно́го
мл҃тивы, ѥ҆гѡ оу҆пра́вдныѧ
нїкаѥ́се ѻ҆зло́каѧ чл҃чѣ́скїѧ
ты ѥ҆ліко́ прїклонѝвы ѥ҆ѵ҆ко
сѝе ѥ҆ѵ҆хы, съ҆ѣдѝнѝ грѣхы
кѣ҆дрѣхѣ лю́бовїю дарѣ́хѝ
мнѝтѣ́рѣко ѻ҆бращенїе, ѥ҆ѵ҆х
а҆ще́ сльзи разѣ́ѥ҆ѵ҆ѥ́те.
непокѣ́данїе а҆ѵ҆покаа́нїе
ѿ҆ѥ҆ѵ҆ѥ́ѥ҆ѵ҆ сѣ́рца, късъ҆ѣдѝнѧ
ѥ҆мѵ҆ пр҃ѣ́ запокѣдѝ твоѥ́ сътво
рѝти ѵ҆дѣ́ѥ҆ѵ҆ подобѣ́тсе ѥ҆мѵ҆ на
твоего́ цр҃ькїа ѥ҆ѵ҆ко́ты ѥ҆сѝ
стройтѣ́ль късла́вскїй ѵ҆тѣ́ѥ҆ѵ

славѣ къзсылаемъ отцꙋ и сномꙋ и стомꙋ дхꙋ · нынѣ и присно и въвѣкы вѣкомъ аминь ·
Ивр҃ѣ · Мирꙋ всемь · и лаго
ꙋмꙋ ваше тво҃и проповѣдницѣ ·
Сщенникъ мл҃твы сія ·
Г҃и і҃с хе слове кжи къзне
сысе наꙋшенѣ · ижикотво
рещи · Хрте · неже на҃пы
сѣ҃ писаніе растрзавый ·
и҃паденіе діаволе избавлеи
отцы · и҃ сп҃сеніе рабомъ
свои · · Амезмоа · и҃ гѣгочи
мнѣкіе · и҃ плътскаго рас
паленіа · неꙋзмогоще по
нести · въторое · и҃покоще
ніе · краіа · съꙁдѣтсе · лако
же · лаконо положилъ · еси
с҃ъсѣдомъ · твоимъ · павломъ
· аплмъ · рекыи · на · рдѣ
смр҃тныѣ · · еже · лꙋчшеѥ
· ѡ҃тѣпосѣгати · нежели · ра
ꙁдѣзатисе · самъ · лако
клꙋ · и · ѡ҃ставлѣ · и҃ · любаць · помо
и҃ простити · ѡ҃чистисесла
бы · ѡ҃стави · длъги · наше
лако · ты · еси · недꙋги · наше
нарамена · въземый · · несъко
и҃ · ѡ҃ставлѣ · и҃ · тоже · безгрѣшанъ ·
аше · нединьдньжитіе
его · есть · дакдѣтъ ·
ꙁроме · поро҃ка · · тыкмочты
единъ · еси · выпалтъ · ꙁкль
ѡ҃сѣ · безгрѣшне · и҃вѣтый
намъ · клгнъ · дꙋровакы · и҃ ·
тлѣніе · лако · ты · еси · бкнѣ ·
и҃ · тебѣ · славꙋ · къзсылаемъ
ѡ҃цꙋ · и · сномꙋ · и · стомꙋ · дхꙋ ·
нынѣ · и҃ · присно · и҃ · въвѣкы
вѣкомъ · · аминь · ·

Аще кто идѣ единь отнюдь
да кается къ тебѣ, къ тому же глаголеши мнѣ
къ нимь - тако. Славою и честію
про. гла. да. Славою и
честію венчаль еси и, господи,
положилъ еси его надъ дѣлы
рукъ твоихъ. Спи рцы
нашь: Аще кто
грѣшитъ
[illegible]
[illegible]
[illegible]

ихъ въ старость глубокую до
стигнувши, чисти сердцем
дѣлающий заповѣди твое. ты
ко еси богъ нашь, ѣже милова
ти и спасати и тебе славу воз
сылаемъ съ безначальнымъ
отцемъ, и пресвятымъ бла
гимъ и животворящимъ духомъ
нынѣ и присно и въ вѣки вѣкомъ. ами
тѣже тропари сіе гла ѕ.
Господи призри съ небесе, и по
сѣти винограда сего, и съвер
ши его, его же насади десница твоя
поютъ потрижди сіе стихри
Силно на земли будетъ
сѣме его, родъ правыихъ благо
словитсе.
Стіи мученици, иже добре стра
давше, и вѣнчавшисе, молите
се ісу ху, спастисе душа наши.
Слава тебе христе боже, апосто

К.И. 26459